

# الكويت والعترة

في الوثائق والأوراق الشفهية والكتابات العربية والإنجليزية

١٥٦٣ - ٢١٨١٤:

«مصيلا أولية»



و. فيصل بن عاوية الورد

قسم التاريخ - جامعة الكويت

الكويت والعتوب

في الوثائق والروايات الشفهية والكتابات العربية والأجنبية

١٥٦٣ - ١٨١٤ م: "حصيلة أولية"

عنوان الكتاب: الكويت والعتوب في الوثائق والروايات الشفهية والكتابات العربية والأجنبية ١٥٦٣ - ١٨١٤م: "حصيلة أولية".

المؤلف: د. فيصل عادل الوزان.

الطبعة: الأولى.

السنة: ٢٠١٨م.

المواصفات الشكلية للكتاب: حجم قطع الورق: ٢١ سم × ٢٨ سم، عدد الصفحات: ٤٤١ صفحة.

الناشر: شركة دار المرقاب للنشر والتوزيع - الكويت، دولة الكويت.

بريد إلكتروني: [almirqab.publishing@gmail.com](mailto:almirqab.publishing@gmail.com)

بريد المؤلف: [Faisal.alwazzan@hotmail.com](mailto:Faisal.alwazzan@hotmail.com)

جميع الحقوق محفوظة ©

لا يجوز استخدام أو تصوير أو إعادة طباعة أي جزء من هذا الكتاب بدون الحصول على إذن خطي من شركة دار المرقاب للنشر والتوزيع، باستثناء الاقتباسات المختصرة التي تستخدم في الدراسات والمراجعات.

الرقم الدولي ISBN:

978-9921-9707-0-8

غلاف الكتاب من تصميم: بريكس ديزاين [www.bricks.design](http://www.bricks.design)

**BRICKS**

BRAND BUILDING & DESIGN

# الكويت والعتوب

في الوثائق والروايات الشفهية والكتابات العربية والأجنبية

١٥٦٣ - ١٨١٤ م

"حصيلة أولية"

د. فيصل عادل الوزان

قسم التاريخ بجامعة الكويت



أهدي هذا الكتاب إلى قُرّة عيني ابنتي

سميرة

وأقدم بالشكر الوافر إلى كل الذين ساعدوني على إتمام هذا العمل، وأخص بالذكر:

حصة الحميدي، يوسف الوزان، أ.د. فيصل الكندري، د. يوسف المطيري، د. عبدالله النجدي، د. طلال الرشود،  
عبدالرحمن بن سلامة، طلال المجرن الرومي، البروفسور فيليم فلور، يحيى الكندري، عبدالله المهنا، وعبدالله اهتلاقي.



## فهرس الكتاب

١٣	المقدمة
١٩	قائمة بالوثائق التاريخية بحسب أقدمية كتابتها إلى نهاية القرن الثامن عشر
٢٣	مشجرات بعض أسر العتوب في مراحلها التأسيسية
٢٥	مشجرة أسرة آل صباح
٢٦	مشجرة أسرة آل خليفة
٢٧	مشجرة أسرة آل فاضل
٢٨	مشجرة أسرة آل جلاهمة وأسرة آل نصف
٢٩	مشجرة أسرة آل زايد
٣٠	مشجرة أسرة آل رومي
٣١	مشجرة قبائل عنزة في شكلها الحديث

### - الفصل الأول: المخطوطات والوثائق الشرعية الكويتية:

٣٥	(١) مخطوطة لكتاب الموطأ من نسخ الشيخ مسعيد بن أحمد نزيل فيلكا سنة ١٦٨٣ م
٣٧	(٢) مخطوطة لكتاب الفتح المبين في شرح الأربعين من نسخ الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني ١٧٢٥ م
٣٩	(٣) مخطوطة لرسالة القيرواني من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١٧٢٦ م
٤١	(٤) مخطوطة لكتاب الأربعين النووية من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١١٥٦هـ / ١٧٤٣ م وتجديد بناء مسجد ابن بحر سنة ١٧٤٥ م
٤٣	(٥) وقفية مزرعة العمارة بالقطف على مسجد العدساني بتاريخ ١٧٧٠ م
٤٦	(٦) وثيقة لمؤسس أسرة العتيقي في الكويت تؤرخ بالفترة ١٧٧٥ - ١٧٧٦ م
٤٩	(٧) وقفية أرض المزيريع بالقطف لتمويل الدراسات الشرعية في مسجد العدساني بالكويت ١٧٧٩ م
٥٣	(٨) وقفيتان لقطعتي أرض في البصرة على إمام مسجد الشيخ محمد العدساني في الكويت ١٧٨٥ م
٥٩	(٩) وقفية قطعة أرض الجمعانية بالقطف على مسجد العدساني في الكويت ١٧٨٩ م
٦٣	(١٠) وثيقة شرعية لوقف مزرعة نخل أبوكلبي في القطف على مسجد الخليفة بالكويت سنة ١٢٠٦هـ / ١٧٩١ م
٦٨	(١١) وثيقة شرعية كويتية تعود لسنة ١٧٩١ م
٧١	(١٢) وثيقة شرعية موثقة في الكويت حول بيع بيت في الزبير محررة سنة ١٧٩١ م
٧٤	(١٣) مخطوطة من نسخ الشيخ ابن سري في الكويت سنة ١٧٩٨ م
٧٥	(١٤) يوميات رحلة حاج كويتي إلى مكة المكرمة ١٨٠٤ م
٨١	(١٥) رسالة من الشيخ عبدالجليل الطبطبائي إلى نعمة الله عبود بحلب حول الحرب بين العتوب وآل سعود أرسلت سنة ١٨١٢ م
٨٥	(١٦) الوثائق التاريخية الخاصة بالشيخ مبارك الكبير فيما يتعلق بنشأة الكويت وبداية حكم آل الصباح بين ١٨٩٦ م و ١٩١٣ م

## - الفصل الثاني: الكتابات والروايات الشفهية الكويتية:

- ٩٧ (١٧) الكويت والزبارة والعتوب في كتاب عثمان بن سند *سبائك المسجد* ١٢٢٥هـ / ١٨١٠م
- ١٠١ (١٨) الرواية المحلية لبدایات الكويت الحديثة في كتاب *تاريخ الكويت* لعبد العزيز الرشيد ١٩٢٦م
- ١١٣ (١٩) الرواية المحلية لبدایات الكويت الحديثة في كتاب *صفحات من تاريخ الكويت* للشيخ يوسف القناعي ١٩٤٦م
- ١١٧ (٢٠) تفریغ المقابلة المسجلة للشيخ يوسف القناعي حول كوت ابن عریعر ١٩٦٦م
- ١١٨ (٢١) تفریغ جزء من محاضرة للشيخ عبدالله الجابر الصباح عن بدايات الكويت ١٩٧٧م

## - الفصل الثالث: الوثائق والكتابات والرواية الشفهية البحرينية

- ١٢٣ (٢٢) وثيقتان شرعيتان لبعض عتوب البحرين من آل بن علي مؤرختان بسنة ١٦٩٩م
- ١٢٨ (٢٣) معركة العتوب والهولة في البحرين سنة ١٧٠٠ - ١٧٠١م في كتاب *لؤلؤة البحرين* ليوسف البحراني ١٧٦٨م
- ١٣٥ (٢٤) وثيقة وقفية على مدرسة في الأحساء يشهد عليها الشيخ خليفة بن محمد بن خليفة بين سنتي ١٧٦٦ - ١٧٧٤م
- ١٣٩ (٢٥) وثيقة بيع أرض لأحد عتوب آل فاضل الخليفة سنة ١٧٨٥م
- ١٤٢ (٢٦) وثيقة بيع أرض في البحرين يظهر فيها عتوب الجلاهمة والدرباس وآل ابن علي ١٨٠٤م
- ١٤٥ (٢٧) العتوب والكويت في كتاب *التحفة النبهاية* للشيخ محمد النبهاية ١٩٢٤م و١٩٤٩م
- ١٥٦ (٢٨) الكويت والبحرين وقطر والعتوب في كتاب ناصر الخيري *قلائد النحرين في تاريخ البحرين* ١٩٢٥م
- ١٧٧ (٢٩) العتوب في رواية محمد علي التاجر في كتاب *عقد الآل في تاريخ أوائل* (١٩٢٥ - ١٩٢٨)
- ١٨٥ (٣٠) بقايا الذاكرة الشفهية البحرينية المعاصرة: من أسباب هجرة آل خليفة من الكويت بحسب عبدالله آل خليفة وعلي أبا حسين

## - الفصل الرابع: رواية عتوب آل ابن علي وآل رومي

- ١٩١ (٣١) رواية عتوب آل ابن علي عن أصول القبيلة وتاريخ أسرها في كتاب راشد بن فاضل آل بنعلي *مجموع الفضائل* المكتوب حوالي ١٩٣٥م
- ١٩٩ (٣٢) رواية عتوب آل رومي يرويها الأستاذ سيف مرزوق الشمالان الرومي سنة ٢٠١٠م

## - الفصل الخامس: الكويت في المصادر النجدية

- ٢٠٦ (٣٣) أخبار حول عمليات غزو تعرضت لها الكويت
- ٢٠٦ (٣٤) أخبار حول المعارك بين الكويت والدولة السعودية الأولى
- ٢٠٨ (٣٥) خبر حول معركة بحرية اشتركت فيها الكويت مع البحرين ضد رحمة الجلاهمة وحلفائه السعوديين
- ٢٠٩ (٣٦) أخبار حول مواسم القحط والأوبئة، والهجرات إلى الكويت
- ٢١٠ (٣٧) أخبار حول وفيات شخصيات في الكويت
- ٢١١ (٣٨) نسب عتوب آل خليفة، وتأسيس الكويت وحكم آل الصباح وإشكالية ربط العتوب بالهدار وجميلة
- ٢١٧ (٣٩) معارك الشيخ ثويني زعيم المنتفق في أرض الكويت ولجوؤه إليها
- ٢٢٢ (٤٠) مراسلة بين الشيخ عبدالله الأول بن صباح والشيخ محمد بن عبد الوهاب

#### - الفصل السادس: العتوب في المصادر العمانية

- ٢٢٩ (٤١) العتوب وحادثة احتلال اليعاربة العمانيين للبحرين وأخذها من الصفويين سنة ١٧١٧م في كتاب *الصحيحة القحطانية* لابن رزيق ١٨٥٢م
- ٢٣٥ (٤٢) العتوب في كتاب *الفتح المبين في سيرة السادة البوسعيديين* لابن رزيق ١٨٥٨م

#### - الفصل السابع: الكتابات العربية عن الكويت والعتوب

- ٢٤١ (٤٣) الكويت والجهراء في رحلة مرتضى بن علوان وهو أقدم دليل نصي يذكر المدينتين، كتب عام ١٧٠٩م
- ٢٤٤ (٤٤) الشيخ عبدالرحمن السويدي يصف الكويت سنة ١٧٧٢م
- ٢٤٥ (٤٥) الكويت والعتوب في يوميات جابر بن عبدالخضر من بوشهر في ١٧٩٨م
- ٢٤٧ (٤٦) بنو خالد والعتوب في أرض الكويت من كتاب *لمع الشهاب* لحسن بن جمال بن أحمد الريكي ١٨١٧م
- ٢٥٥ (٤٧) عتوب آل خليفة في تقرير الحاج أبي القاسم المونشي من بوشهر ١٨٧٢م
- ٢٦١ (٤٨) أصول عتوب آل خليفة من الهدار وجدول بأسائهم في مخاطبات أبي القاسم المونشي ١٨٧٣م
- ٢٦٤ (٤٩) الكويت وآل الصباح في كتاب *أمين الريجاني ملوك العرب* ١٩٢٤م

#### - الفصل الثامن: الكويت والعتوب في الوثائق والكتابات العثمانية

- ٢٦٩ (٥٠) العتوب ورحلتهم من البحرين إلى البصرة في وثيقة عثمانية كتبت سنة ١١١٣هـ/ ١٧٠١م
- ٢٧٣ (٥١) أصول الكويت والصباح في مذكرات مدحت باشا ١٨٨١م

#### - الفصل التاسع: مصدر هندي

- ٢٧٧ (٥٢) الكويت والعتوب في يوميات رحلة الهندي خواجه عبدالقادر ١٧٨٦م

#### - الفصل العاشر: مصدر فارسي

- ٢٨٣ (٥٣) العتوب في قطر يساعدون اليعاربة العمانيين على احتلال البحرين سنة ١٧١٧م

#### - الفصل الحادي عشر: أجزاء من أرض الكويت في مصدر برتغالي

- ٢٨٩ (٥٤) جزيرة فيلكا في خريطة برتغالية باسم جزيرة الماء سنة ١٥٦٣م

#### - الفصل الثاني عشر: الوثائق الهولندية

- ٢٩٣ (٥٥) الهولنديون يرسمون خريطة لبو بيان سنة ١٦٤٥م
- ٢٩٥ (٥٦) أول رسالة هولندية تبعث من الكويت سنة ١٧٥٠م
- ٢٩٦ (٥٧) أهمية القرنين لدى كنيهاوزن المقيم التجاري الهولندي في جزيرة خرج ١٧٥٣م
- ٢٩٧ (٥٨) رسالة كنيهاوزن ونائبه يان فان در هولست للسلطات الهولندية "وصف ساحل الخليج الفارسي وسكانه" ١٧٥٦م
- ٣١٤ (٥٩) مقترح الهولنديين بالاتجار مع الكويت في الكبريت سنة ١٧٥٨م
- ٣١٥ (٦٠) بداية الحرب بين العتوب وبني كعب في تقرير هولندي سنة ١٧٥٩م
- ٣١٧ (٦١) تقرير هولندي حول المناوشات بين العتوب وبني كعب سنة ١٧٦٢م

### - الفصل الثالث عشر: الوثائق والكتابات الفرنسية

- ٣٢١ (٦٢) أرض الكويت في رحلة جان دي تيفينو (١٦٦٤ - ١٦٦٥ م)
- ٣٢٣ (٦٣) الرحالة الفرنسي جان أوتر يتحدث فيها عن حرب العتوب والهولة ضد نادر شاه سنة ١٧٤٠ م
- ٣٢٨ (٦٤) الكويت في رسالة للفرنسي روسو سنة ١٧٧٩ م (من وثائق القنصلية الفرنسية في البصرة)

### - الفصل الرابع عشر: الوثائق والكتابات الألمانية

- ٣٣٣ (٦٥) الكويت في كتاب كارستن نيبور وصف شبه جزيرة العرب ١٧٦٧ م
- ٣٣٦ (٦٦) القرين/ الكويت في رسالة الدكتور سيتزن ١٨٠٥ م
- ٣٤٣ (٦٧) عتوب الكويت والبحرين في كتاب رحلة ماكس فون أوننهايم ١٨٩٣ - ١٨٩٤ م

### - الفصل الخامس عشر: الوثائق البريطانية

- ٣٤٩ (٦٨) حرب العتوب ضد شيخ بندر ريق مير مهنا الزعابي سنة ١٧٦٨ م
- ٣٥٤ (٦٩) البريد البريطاني يُرسل ويستقبل عبر الكويت خلال حصار الفرس للبصرة ١٧٧٥ م
- ٣٥٦ (٧٠) موقف الكويت من حصار الفرس للبصرة في رسالة من رسائل الوكيل البريطاني ١٧٧٥ م
- ٣٥٧ (٧١) رسالة من ويليم لاتوش إلى لندن بخصوص أهمية الكويت كمعبر تجاري للقوافل البرية إلى حلب ١٧٧٦ م
- ٣٥٩ (٧٢) أهمية الكويت الاستراتيجية بالنسبة للملاحة وتسيير القوافل التجارية ١٧٧٧ م
- ٣٦١ (٧٣) اعتقال الضابط الفرنسي بورييل دي بورجي في الكويت في وثيقة بريطانية مكتوبة سنة ١٧٧٨ م
- ٣٦٣ (٧٤) تقرير بريطاني عن احتلال العتوب للبحرين (المحاولة الأولى) ١٧٨٢ م
- ٣٦٥ (٧٥) دعم شيخ الكويت عبدالله الأول وشيخ المتفق حملة متسلم البصرة مصطفى آغا ضد بني كعب سنة ١٧٨٣ م
- ٣٦٧ (٧٦) تقييم قوة القرين وأهمية التعاون معهم في رسالة من لاتوش (وكالة البصرة) إلى مانيسي (وكالة بوشهر) ١٧٨٤ م
- ٣٦٨ (٧٧) رسالتان متبادلتان بين الشيخ عبدالله الأول والمقيم البريطاني في البصرة حول مصطفى آغا وتهديدات سليمان باشا للكويت بسنة ١٧٨٩ م

### - الفصل السادس عشر: الرحلات والكتابات البريطانية

- ٣٧٣ (٧٨) الكويت في رحلة الدكتور آيفز ومفاوضات حول الالتحاق بقافلة كويتية إلى حلب سنة ١٧٥٨ م
- ٣٨٠ (٧٩) الكويت في رحلة أبراهام بارسونز (١٧٧٤ - ١٧٧٥ م)
- ٣٨٢ (٨٠) قبائل أرض الكويت وقوافلها في رحلة البريطاني جيمس كابر سنة ١٧٧٨ م
- ٣٩٣ (٨١) العتوب في كتاب رحلة إلى شيراز من تأليف إدوارد وارنج ١٨٠٧ م
- ٣٩٤ (٨٢) تقرير الكابتن روبرت تايلور عن موانئ وسكان الساحل العربي من الخليج العربي ١٨١٨ م
- ٤٠٤ (٨٣) تقرير تاريخي عن العتوب كتبه فرانسيس واردن سنة ١٨١٩ م
- ٤١٠ (٨٤) الكويت وشيوخها الأوائل في مذكرة بركس سنة ١٨٢٤ م
- ٤١٣ (٨٥) الكويت في رحلة ستوكلر ١٨٣١ م
- ٤١٦ (٨٦) الكويت في رحلة هارفورد جونز بريدجز تاريخ الوهابي ١٨٣٤ م
- ٤٢١ (٨٧) تقرير كيمبول المنشور سنة ١٨٤٤ م

- ٤٢٣ (٨٨) الجزء الخاص بالكويت في تقرير لويس بيلي سنة ١٨٦٣ م
- ٤٢٧ (٨٩) الكويت والعتوب في كتاب دليل الخليج من تأليف لوريمر ١٩١٥ م
- ٤٣٨ (٩٠) رواية الشيخ عبدالله السالم عن أصول الصباح وتاريخ هجرتهم في كتاب ديكسون الكويت وجاراتها ١٩٥٦ م



## المقدمة

إن الفترة التمهيدية لظهور وتطور إمارة الكويت في العصر الحديث مسألة تاريخية جوهرية في الدراسات الكويتية، وكثيرا ما تثير بعض المسائل الفرعية الجدَل والآراء المتنافضة، ويعود هذا الاختلاف لأسباب عديدة، أهمها قلة الأدلة التاريخية، وتبعثها في عشرات الكتب والمخطوطات والوثائق المكتوبة بلغات متعددة، وكون كثير منها غير متاح للباحثين. إنه من المتعذر دراسة هذه المرحلة دون الاعتماد على مصادر تاريخية متنوعة. وعلى هذا الأساس جاءت فكرة كتابة هذا الكتاب، الأشبه بالموسوعة، ليقدم إسهاما لحل هذه الإشكالية؛ من خلال جمع وعرض تلك الأدلة التي تتناول تاريخ الكويت الحديث لغاية ١٨١٤م، وذلك من خلال تفرغ نصوص المواد المخطوطة، وترجمة الوثائق والكتابات التي لم يسبق ترجمتها، أو إعادة ترجمتها، أو اقتباسها إن كان التعريب متقنا، بالإضافة إلى اقتباس النصوص المنشورة حول موضوع الكويت الحديثة والعتوب، وتفرغ بعض الروايات الشفهية نصيا.

تتكون الحصيلة الأولية لهذه المجموعة من نصوص كويتية وبحرينية وخليجية ونجدية وعربية وفارسية وعثمانية وأوروبية، من وثائق شرعية ومخطوطات ومراسلات وكتابات تاريخية وكتب رحلات وروايات شفهية، وهي أكبر مجموعة أدلة حول هذا الموضوع تُنشر لحد الآن فيما أعلم. ولا شك أنه لا يزال هناك الكثير من الأدلة التي لم أستطع الوصول إليها في الوقت الحالي.

إن تقديم هذا العدد من الأدلة التاريخية في مجلد واحد، وجعله في متناول الباحثين سيثمر - فيما أتصور - عن عشرات الأبحاث الجديدة التي ستسلط الضوء على جوانب كثيرة جديدة من تاريخ الكويت الحديث المبكر، وتمكن من تجديد أو تحديث النظريات الخاصة بنشأة وتطور مجتمع الكويت الحديث وكيانه السياسي وعلاقاته الدولية، وتاريخه الاقتصادي والاجتماعي والعسكري والأدبي. وللبحريين وقطر نصيب من الوثائق أيضا.

إن الفترة التي خاضتها أرض الكويت للتحويل إلى المدينة، بعد زمن طويل من الاستيطان البدوي وشبه البدوي، الذي تم دراسته في كتابي *تاريخ أرض الكويت في العصور الإسلامية*، والعوامل والأسباب التي ساهمت في تحويل النمط السائد في شكل الاستيطان؛ وبالتالي حوّلت مسار التاريخ الخاص بهذه الأرض، موضوع يستحق الفهم والشرح. فهناك أسئلة تاريخية تخص عددا من الجوانب، كعوامل استيطان الكويت من قبل الحضرة، والسبب في اتخاذ موضع مدينة الكويت كنواة تشكل فيها مجتمع حضري صغير؛ نما خلال فترة قصيرة ليستقطب فئات اجتماعية واقتصادية

متنوعة، إلى أن تبلور فيه كيان سياسي يدير عملية التطور الشامل، ويحافظ على أمن واستقلال المدينة وسط كيانات سياسية أكبر منه. وتشمل الأسئلة أيضا قضية تطور العمران في الكويت، وهجرة التجار والحرفيين إليها، وتكوّن رؤوس الأموال ونموها، وبدء الحركة العلمية والأدبية، وتطور الإدارة والقضاء، بالإضافة إلى مسألة أصول العتوب، ومراحل هجراتهم، وأنسابهم، وطبيعة حلفهم، وعلاقتهم بإمارة بني خالد، وبالعثمانيين والفرس والإمارات الخليجية والنجدية الأخرى، وطريقة تعاملهم مع الدول الكبرى والشركات الأوروبية.

إن أسرتين من أسر هذا الحلف العتبي حكمتا ولا تزالان تحكمان بلدين في شرق الجزيرة العربية، وهما تعتمدان في شرعيتها السياسية - كأي أسرة حاكمة أخرى - على الجذور التاريخية والأحداث الأساسية التي مكنتها من تولى مقاليد الحكم والمحافظة عليه لمدة تزيد عن الثلاثة قرون. ولا بد من الاعتراف أن بقاء هاتين الأسرتين على رأس السلطة كل هذه المدة الطويلة، على الرغم من كل التحديات والتهديدات الخطيرة التي شكلتها الدول المحيطة بهما، يعتبر ظاهرة سياسية فريدة، نادرا ما تتكرر في التاريخ. ولذلك فإن هذا النجاح يستحق بكل جدارة أن يُبحث ويُدرس ويقدم كدرس تاريخي. ولعل أول الدروس التي نتعلمها من العتوب هي أن الدول لا تحتاج إلى ثروة اقتصادية هائلة أو قدرة عسكرية كبيرة أو تسلط سياسي وإداري مطلق على شعوبها لكي تستمر وتنمو، بل تحتاج إلى بناء علاقة وثيقة بشعوبها، وممارسة الدبلوماسية بحكمة وانضباط داخليا وخارجيا، ومد يد التعاون والصداقة في معظم الوقت مع كيانات الجوار، مع عدم التهاون أبدا في الدفاع عن الأرض، ومراعاة مصالحها الاستراتيجية بالقيام بالمبادرات العسكرية والسياسية عند الضرورة، وكذلك تحتاج إلى معرفة كيفية إدارة العلاقات مع الكيانات الكبرى، واللعب على متناقضاتها، فكم من دول كبرى حولها في العراق وإيران والجزيرة العربية انهارت وبادت، بينما استمرت دولة الكويت ومملكة البحرين لغاية الآن. ومن الممكن ملاحظة استمرار تأثير بقية الأسر العتبية في حاضر الكويت والبحرين من الناحية الإدارية والاقتصادية.

ومما يمكن إضافته إلى أهمية بحث مسألة هجرات العتوب، هي أنها أعطت روحا لشبه جزيرة قطر بعد فترة آل مسلم التابعة لإمارة بني خالد، فقد بدأت قطر بلفت الأنظار بعد أن استقرت بها أسر العتوب ثلاث مرات، وأسست مستوطنات وموانئ، لعل من أهمها الزبارة والفريجة والحويلة وخور حسان، وهي أكثر شهرة من إمارة آل مسلم. وهذا ما حفز بعض الجماعات الأخرى للهجرة إليها، ليتتهي الأمر لاحقا بسيطرة أسرة آل ثاني على قطر.

إن اختيار السنوات في العنوان (١٥٦٣م - ١٨١٤م) جاء لخصر السنوات التي يشملها هذا الكتاب بالبحث، فأقدم دليل يخص أرض الكويت يوجد في خريطة برتغالية حددت مواضع في ثلاثة جزر، وهي فيلكا وجزيرتين أخريين

صغيرتين، ويبدو أن هذا الرسم الذي يكون انتقائياً في العادة قد جاء بعد معرفة بوجود نشاط سكاني، وهو ما دلت عليه بالفعل الاستكشافات الأثرية الحديثة. أما التاريخ الآخر، ١٨١٤م، فهو تاريخ وفاة الشيخ عبدالله الأول الذي تعتبر فترته هي الفترة الأنشط سياسياً واقتصادياً ضمن الحكام الأوائل للكويت. ومن الممكن أن نقول بأن الفترة التشكيلية للكويت الحديثة هي فترة الشيخ عبدالله الأول بن صباح.

لقد واجهت الكويت تحت قيادة آل صباح في بداية تاريخها السياسي الحديث تحديات سياسية عديدة ودخلت في حروب عسكرية واقتصادية وسياسية. ولو أردنا رصد تسلسل هذه الصراعات بشكل سريع من خلال الأدلة التي تم جمعها وترجمتها في هذا الكتاب فسيوضح أن أولى المواجهات كانت ضد قوات نادر شاه الأفشاري ١٧٤٠ - ١٧٤٣م، ثم بعد ذلك بدأ الصراع ضد إمارة بني كعب حكام الأهواز في عام ١٧٥٩م، ونشبت حرب أخرى بين الكويت وأمير بندر ريق مهنا الزعابي سنة ١٧٦٨م، بسبب أطعمه في مصائد اللؤلؤ في المنطقة المحيطة بالبحرين، وبعد ذلك دخلت الكويت في مواجهة ضد هولة بوشهر، خصوصاً الشيخ نصر آل مذكور في سنة ١٧٨٢م، ثم ظهر على خط المواجهات أمراء الدولة السعودية الأولى منذ سنة ١٧٩٣م، ثم بعد ذلك برز سلاطين آل بوسعيد الذين حاولوا إخضاع البحرين والكويت خلال السنوات من ١٨٠١ - ١٨٠٣م، ثم بعد ذلك تحاربت الكويت والبحرين ضد رحمة الجلاهمة. ومن الممكن أن نضيف إلى ذلك، الضغوط العثمانية الكبيرة التي كان يمثلها ولاية بغداد مثل سليمان باشا (١٧٨٠ - ١٨٠٨م). ويمكن تلخيص أسباب الصراع بأنها كانت تعود إلى الرغبة في التحكم بمصائد اللؤلؤ الكثيفة في المنطقة المحيطة بجزيرة البحرين، وبالمنافسة على عمليات النقل البحري بين الهند والبصرة، بالإضافة إلى التنافس على مشاركة مكاتب الشركات الأوروبية التي كانت تشتري وتبيع بكميات ضخمة للأسواق الأوروبية.

كانت أدوات وإجراءات الكويت للمنافسة مع كل هذه الإمارات في اقتصاد الخليج العربي، هي: (١) بناء أسطول بحري كبير للأغراض التجارية والعسكرية، (٢) الاقتراب من مصائد اللؤلؤ عن طريق دعم آل خليفة عسكرياً في حكمهم للزبارة والبحرين لاحقاً للتمتع بحرية الغوص على اللؤلؤ مباشرة ودفع ضرائب قليلة، بدلاً من شراء اللؤلؤ من التجار بثمان أعلى، وهو ما أثار بوشهر، (٣) التواجد الكثيف في الفاو والبصرة والقطيف من خلال شراء المزارع وإنشاء خط ملاحى بحري للسفن الكويتية، وهو ما أقلق بني كعب والسعوديين، (٤) مد علاقات وثيقة مع الوكالة الهولندية في البصرة ثم في جزيرة خرج، والوكالة البريطانية في البصرة، (٥) استثمار إمكانية الكويت في إيصال البريد الصحراوي وتسيير القوافل إلى حلب. (٦) العمل على استقطاب التجار والحرفيين والعلماء وتوفير بيئة مناسبة للعمل،

(٧) عدم فرض إمارة الكويت ضرائب باهضة على شعبها وعلى التجار المتعاملين معها، (٧) استقبال اللاجئين السياسيين والنازحين إليها هرباً من الأوبئة التي انتشرت والحروب التي اشتعلت في المناطق المجاورة لها. (٨) مسايسة الدول الكبرى وعدم التصادم معها، وإبداء مظاهر الصداقة والتعاون إلى حد الإيهام بالخضوع أحياناً، إلى جانب التظاهر بالفقر لئلا تُسْتَهْدَفَ بالغزو وتفقد استقلالها الواقعي، وهذا ما كان يحدث مع العثمانيين.

من بين المعلومات المهمة التي تم العثور عليها في الأدلة التاريخية المنشورة بهذا الكتاب على سبيل المثال: أن نادر شاه الفارسي قد قام بغزو الكويت ونهبها كما أوضحت بعض المصادر النجدية ولمحت لها إحدى الوثائق الإنجليزية، وهي مسألة لا تكاد تُذكر في كتب تاريخ الكويت التي تدرس في المدارس والجامعات. إن ذلك الغزو وتفصيله مسألة غامضة، لكنها تذكر في سياق الحرب التي حدثت بين العرب ومنهم العتوب والهولة ضد نادر شاه والتي أسفرت أيضاً عن غزو البصرة والزبير.

وكشفت المخطوطات الكويتية عن وجود شخصية علمية مهمة لم تأخذ حقها الكامل في التعريف والتقدير في الكويت، وهي شخصية العالم عبدالله بن بحر الذي كان جامعاً للعلم والتجارة وأعمال الخير والسفر، فقد ترك لنا مخطوطات لكتب إسلامية خطها بيده، وقام بتجديد مسجد "الكوت" ليتحول اسمه إلى مسجد ابن بحر.

وبينت الوثائق أن علاقة إمارة الكويت بإمارة بني كعب لم تقتصر فقط على معركة الرقة، بل كانت هناك أحداث سبقت هذه المعركة، وأوحت أن العلاقة بين الإمارات كانت علاقة معقدة، وهي مسألة بحاجة إلى مزيد من الأبحاث.

لم يكن فرانسيس واردن هو أول من كتب في سنة ١٨١٩ م عن الحلف الثلاثي بين العتوب، وأسماء زعماء الأسر الثلاث، وتاريخ قدومهم إلى الكويت، كما يعزو إليه معظم من بحث في تاريخ الكويت الحديث المبكر، فقد سبقه بسنة واحدة الكابتن روبرت تايلور بكتابة تقرير تناول فيه العتوب تلك الموضوعات، وذلك سنة ١٨١٨ م. ويبدو واضحاً أن هذا التقرير هو المصدر الذي اعتمد عليه فرانسيس واردن، وهو بلا شك أحق بأن يعزى إليه لأسبقته في الكتابة.

أبرزت الوثائق والكتابات وجهات نظر مختلفة بين حلف العتوب أنفسهم حول تاريخهم المبكر، وأماكن وأسباب هجراتهم، وأكدت أيضاً على أن العتوب لم يكونوا يتحركون كجماعة واحدة، بل كانوا منقسمين ودائمي الانقسام أيضاً. واحتوت وثيقة هولندية ووثائق أخرى بريطانية على أسماء أمراء من آل الصباح لا تستذكرها الروايات

الشفهية المحلية. وكذلك تم تسليط الضوء على أحد النصوص النجدية التي قد تكون مسؤولة عن خلق فكرة انتساب آل الصباح وآل خليفة إلى الجميلات والهدار.

ويقدم الكتاب أيضا أقدم مراسلات لأمير كويتي، وهي للشيخ عبدالله الأول بن صباح. عكست جانبا من دبلوماسيته التي تعامل بها مع القوى الكبيرة حول الكويت كالعثمانيين والسعوديين. وتوضح بعض الوثائق والكتابات الدور المهم الذي لعبته الشركات الأوروبية في تطور الكويت الاقتصادي، حيث أدت الكويت خدمات لوجستية كثيرة كعمليات النقل الصحراوي للبضائع والبريد. ومما غطاه الكتاب أيضا قصة الضابط الفرنسي بوريل دي بوج الذي قبض عليه الإنجليز في الكويت وذلك من أكثر من مصدر.

ويجيب أحد النصوص، بشكل غير مباشر، على سؤال طُرِحَ مرارا وتكرارا حول السبب الذي اتخذ فيه موضع الكويت مكانا لبناء القلعة الصغيرة التي سميت الكوت، وبيِّنُ بعض أسماء القبائل التي كانت تستوطن أرض الكويت قبل تشكل الإمارة.

ومن المهم جدا أن نضع في الاعتبار أن في الهند، في مهاراشترا في مومبي، مركزا أرشيفيا يخصص وثائق الهند البريطانية، وهي وثائق غير موجودة في لندن فيما أظن، وغير مفهرسة بالكامل إلى الآن. ومن المرجح أن يكون فيها وثائق عن الكويت، لأنها تضم وثائق الوكالات البريطانية في البصرة وبوشهر وغيرها، واسم ذلك الأرشيف:

The Central Archival Agency of the Government of Maharashtra.

ومن وثائق هذا الأرشيف تم تأليف الكتاب المشهور *Selections from the Records of the Government of Bombay* مختارات من وثائق حكومة بومبي سنة ١٨٥٦ م، الذي يحتوي على تقارير تايلور وواردن وهينيل وكيمبول وبركس.

إنه من الصعب تحديد طريقة مثالية لعرض وترتيب هذه الوثائق والمخطوطات والكتابات، ولا شك أن هناك أكثر من طريقة مناسبة، ولذلك فقد تم تصنيفها أولا بحسب "جنسية" مصدر النص، ثم فصلها بحسب نوع المصدر، ومن بعد ذلك ترتيبها داخل كل نوع بحسب الأقدمية. وراعت الابتداء بالمصادر المحلية الكويتية ثم الخليجية ثم العربية ثم الإسلامية ثم الأوروبية. وقمت بإعداد قائمة بأقدم الوثائق إلى سنة ١٨٥٠ م، لأنها تعتبر وثائق معاصرة أو قريبة من فترة نشأة الكويت الحديثة، وبدايات نشاط العتوب.

ليس من أهداف هذا الكتاب تقديم تحليل نقدي للنصوص، أو التوسع في الكتابة عن مؤلفي هذه النصوص وظروف كتابتها ودرجة موثوقيتها أو الشخصيات الواردة ذكرهم فيها، لأن عدد الوثائق والروايات والنصوص كبير جدا، ولا يلتزم مؤلف هذا النوع من الكتب دائما بعمل دراسات تحليلية ونقدية، لأنه كتاب مرجعي. ومن المهم أن أوضح أيضا أنه ليس كل ما جاء في هذه النصوص من معلومات صحيح بالضرورة، فهي تعبر فقط عن تصورات من كتبها ورواها. إن مهمة الدراسة والتحليل النقدي للنصوص الواردة في هذا الكتاب متاحة للباحثين والباحثات؛ فيمكنهم عمل ذلك في أبحاث مستقلة.

ارتأيت أن أصنع ملخصات لمشجرات بعض الأسر العُتبية، وليس جميعها، وذلك في مراحلها التأسيسية، دون أن أربطها بالقبائل والفروع القبلية الدقيقة التي تنتسب لها، ولكن مع ذلك وضعتُ ملخصا لمشجرة قبائل عنزة، بسبب انتساب غالبية هذه الأسر إلى تلك القبيلة الكريمة.

لعل في وجود هذه المشجرات إعانة على تصور الإطار الموضوعي لهذا الكتاب. ومن المحتمل أن تسهم هذه المشجرات في تحديد الزمن الذي هاجر فيه العتوب إلى الكويت، وذلك عندما نضع في الاعتبار الفترات الزمنية التي عاش فيها مؤسسو هذه الأسر.

الكويت

٣ أغسطس ٢٠١٨

## قائمة بالوثائق التاريخية بحسب أقدمية كتابتها إلى نهاية القرن الثامن عشر الميلادي

- البرتغاليون يرسمون جزيرة فيلكا ويسمونها جزيرة الماء في خريطة سنة ١٥٦٣ م
- الهولنديون يرسمون خريطة لبويان وخور عبدالله سنة ١٦٤٥ م
- أرض الكويت في رحلة جان دي تيفينو (١٦٦٤ - ١٦٦٥ م)
- مخطوطة لكتاب الموطأ من نسخ الشيخ مسيعيد بن أحمد نزيل فيلكا سنة ١٦٨٣ م
- وثيقتان شرعيتان لبعض عتوب البحرين من آل ابن علي مؤرختان بسنة ١٦٩٩ م
- العتوب ورحلتهم من البحرين إلى البصرة في وثيقة عثمانية كتبت سنة ١٧٠١ م
- الكويت والجهراء في رحلة مرتضى بن علوان وهو أقدم دليل نصي يذكر المدينتين، كتب عام ١٧٠٩ م
- مخطوطة كتاب الفتح المبين في شرح الأربعين من نسخ الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني ١٧٢٥ م
- مخطوطة رسالة القيرواني من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١٧٢٦ م
- الرحالة الفرنسي جان أوتر يتحدث فيها عن حرب العتوب والهولة ضد نادر شاه سنة ١٧٤٠ م
- مخطوطة لكتاب الأربعين النووية من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١١٥٦ هـ/ ١٧٤٣ م
- وثيقة اطلع عليها النبھاني ولخصها حول تجديد بناء مسجد ابن بحر سنة ١٧٤٥ م.
- الوثائق الهولندية عن القرين والعتوب والشيخين مبارك الصباح ومحمد بن خليفة خلال السنوات ١٧٥٠ - ١٧٥٨ م
- الكويت في رحلة آيفز سنة ١٧٥٨ م
- بداية الحرب بين العتوب وبني كعب في تقرير هولندي سنة ١٧٥٩ م
- غزو نادر شاه للكويت سنة ١٧٤٣ م كما جاء في تاريخ ابن عباد العوسجي (ت: ١١٧٥ هـ/ ١٧٦١ م)
- تقرير هولندي حول المناوشات بين العتوب وبني كعب سنة ١٧٦٢ م

- الكويت في كتاب كارستن نيبور وصف شبه جزيرة العرب ١٧٦٧ م
- حرب العتوب ضد شيخ بندر ريق مير مهنا الزعابي سنة ١٧٦٨ م
- وقفية مزرعة العمارة بالقطيف على مسجد العدساني بتاريخ ١٧٧٠ م
- الشيخ العراقي عبدالرحمن السويدي يصف الكويت سنة ١٧٧٢ م
- الكويت في رحلة أبراهام بارسونز (١٧٧٤ - ١٧٧٥ م)
- البريد البريطاني يُرسل ويستقبل عبر الكويت خلال حصار الفرس للبصرة ١٧٧٥ م
- موقف الكويت من حصار الفرس للبصرة في رسالة من رسائل الوكيل البريطاني ١٧٧٥ م
- وثيقة لمؤسس أسرة العتيقي تؤرخ بالفترة ١٧٧٥ - ١٧٧٦ م
- رسالة من ويليم لاتوش إلى لندن بخصوص أهمية الكويت كمعبر تجاري للقوافل البرية إلى حلب ١٧٧٦ م
- قبائل أرض الكويت وقوافلها في رحلة البريطاني جيمس كابر سنة ١٧٧٨ م
- وقفية أرض بالقطيف لتمويل الدراسات الشرعية في مسجد العدساني بالكويت ١٧٧٩ م
- تقرير بريطاني عن احتلال العتوب للبحرين (المحاولة الأولى) ١٧٨٢ م
- دعم شيخ الكويت عبدالله الأول وشيخ المنتفق لحملة متسلم البصرة مصطفى آغا ضد بني كعب سنة ١٧٨٣ م
- تقييم قوة القرين وأهمية التعاون معهم في رسالة من لاتوش إلى مانيسي ١٧٨٤ م
- وثيقة بيع أرض لأحد عتوب آل فاضل الخليفة سنة ١٧٨٥ م
- وقفيتان لقطعتي أرض في البصرة على إمام مسجد الشيخ محمد العدساني في الكويت ١٧٨٥ م
- الكويت والعتوب في يوميات رحلة الهندي خواجه عبدالقادر ١٧٨٦ م
- رسالتان بين الشيخ عبدالله والمقيم البريطاني في البصرة حول مصطفى آغا وتهديدات سليمان باشا للكويت سنة ١٧٨٩ م
- وقفية قطعة أرض الجمعانية بالقطيف على مسجد العدساني في الكويت ١٧٨٩ م

وثيقة شرعية لوقف مزرعة نخل أبوكلبي في القطيف على مسجد الخليفة بالكويت ١٢٠٦هـ / ١٧٩١م

وثيقة شرعية كويتية تعود لسنة ١٧٩١م

وثيقة شرعية موثقة في الكويت حول بيع بيت في الزبير محررة سنة ١٧٩١م

مخطوطة من نسخ الشيخ ابن سري في الكويت سنة ١٧٩٨م

الكويت والعتوب في يوميات جابر بن عبدالحضر من بوشهر ١٧٩٨م



مشجرات بعض أسر العتوب في مراحلها التأسيسية



## مشجرة أسرة آل صباح في مرحلتها التأسيسية

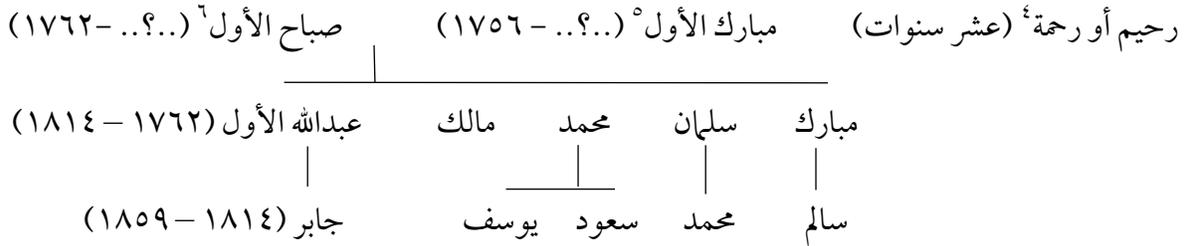
حاول عدة باحثين منذ مطلع القرن العشرين رسمَ شجرة أسرة آل الصباح، منهم كيمبول ١٨٤٤، ونوكس ١٩٠٨، وديكسون ١٩٥٦، وصالح الكمشكي ١٩٥٩، ونايف الصباح ١٩٧٨ ثم ١٩٨٨، والمعلم إسماعيل كدو ١٩٨٠، وألان رش ١٩٨٧. وكانت كل محاولة بعد مشجرة نوكس تتعرض للتقحيح والتعديل. ولا شك أن هذه التقنيحات تعكس عدم يقين فيما يتعلق بالأصول القديمة، وهو أمر طبيعي، ينطبق على جميع الأسر. وجريا على هذه التقاليد العلمية، أُقدِّمُ نسخةً محدَّثةً مقترحة جاءت كنتيجة تقريبية لقراءة عدد كبير من الوثائق والتقارير والكتابات والروايات الشفهية المدونة، التي سأعرضها في هذا الكتاب، وهي تتعلق فقط بالمرحلة التاريخية المبكرة لأسرة الصباح.

صباح

أحمد<sup>١</sup>

سليمان<sup>٢</sup> (١٧١٦ - ؟)

جابر<sup>٣</sup>



<sup>١</sup> لا يمكنني أن أؤكد أن والد أحمد هو صباح، فقد يكون اسم صباح هو اسم العائلة أو لقب أحمد.

<sup>٢</sup> هذا الاسم مستمد من تقرير الكابتن تايلور (١٨١٨م)، و فرانسيس واردن (١٨١٩م)، و كيمبول (١٨٤٤) ولوريمر (١٩١٥).

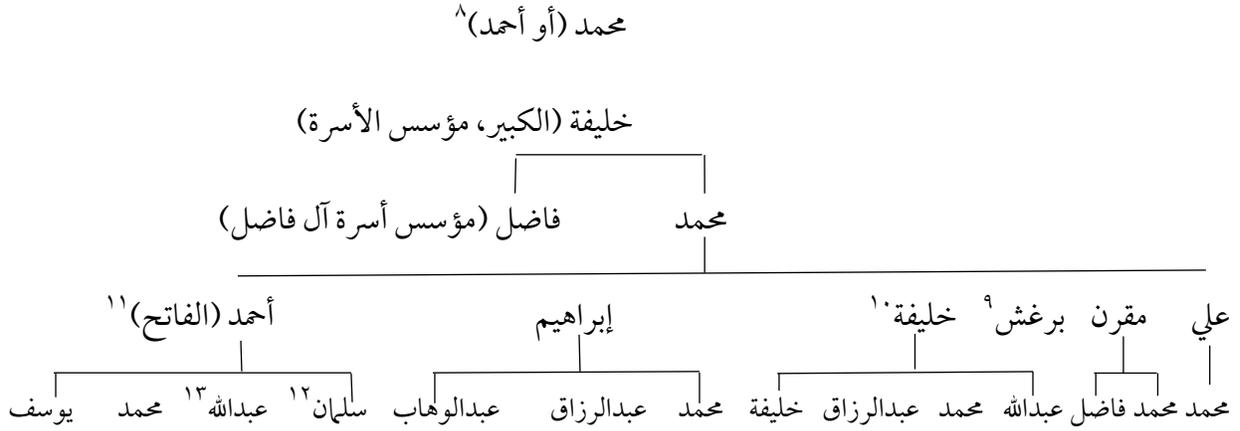
<sup>٣</sup> لم يذكر في المصادر الكويتية أصالة، بل من خلال بيت شعر لأحد شعراء عتوب آل ابن علي وهو ارشيد بن عمار، سيذكر لاحقا في نص كتاب مجموع الفضائل.

<sup>٤</sup> ذكر في تقرير بركنس المنشور سنة ١٨٢٩م تقريبا باسم رحيمباريت Ruheembaright وقال أنه حكم مدة عشر سنوات وكان مؤسس الكويت، وأن من خلفه هو أخوه صباح، ومعنى ذلك أن مبارك ليس ابن صباح الأول. ولم يذكر بركنس اسم مبارك في تقريره (١٨٢٤).

<sup>٥</sup> ذكر اسمه فقط في تقرير الهولندي كنيهاوزن ١٧٥٦ كحاكم واسمه مبارك بن صباح نسبة للعائلة ربا وليس لصباح الأول. أما الرشيد فيذكر اسم مبارك ضمن أبناء الشيخ صباح الأول، ولكن مع ذلك يبدو أنها شخصان مختلفان: مبارك بن جابر (أخو صباح الأول بن جابر)، ومبارك بن صباح الأول بن جابر.

<sup>٦</sup> يروي الرشيد والقناعي أن الإمارة انتقلت من صباح الأول إلى ابنه عبدالله الأول، مما يعني أن مبارك سبق صباح الأول في الحكم، مما يعني أنه ربا يكون أخوه.

## مشجرة أسرة آل خليفة في فترتها التأسيسية<sup>٧</sup>



<sup>7</sup> Christopher Buyers, May 2001 – April 2011. ([www.royalark.net/bahrain/bahrain2.htm](http://www.royalark.net/bahrain/bahrain2.htm) accessed 30/07/2018).

<sup>٨</sup> في تقريرَي روبرت تايلور (١٨١٨ م) وفرانسيس واردن (١٨١٩ م) سمي محمد (خليفة بن محمد)، وفي الرواية الشفهية البحرينية يسمى أحمد، وهناك أسماء إضافية للأب محمد، والجد فيصل، كما ورد في كتاب ناصر الخيري ومحمد التاجر.

<sup>٩</sup> ذكره الحاج أبو القاسم أحمد بن عباس المونشي في مخطوطته. راجع قسم الوثائق والكتابات العربية من هذا الكتاب.

<sup>١٠</sup> أول أمير مستقل عن آل الصباح، حيث هاجر من الكويت في عهد الشيخ عبدالله الأول، وانتهى به المطاف إلى الزبارة بقطر فصار حاكماً عليها. توفي وهو في الحج وخلفه أخوه أحمد الذي مد حكمه إلى البحرين وضمها إلى إمارة آل خليفة، وذلك سنة ١٧٨٣ م.

<sup>١١</sup> الأمير الثاني، ١٧٨٣ - ١٧٩٥ م.

<sup>١٢</sup> الأمير الثالث، ١٧٩٥ - ١٨٢١ م.

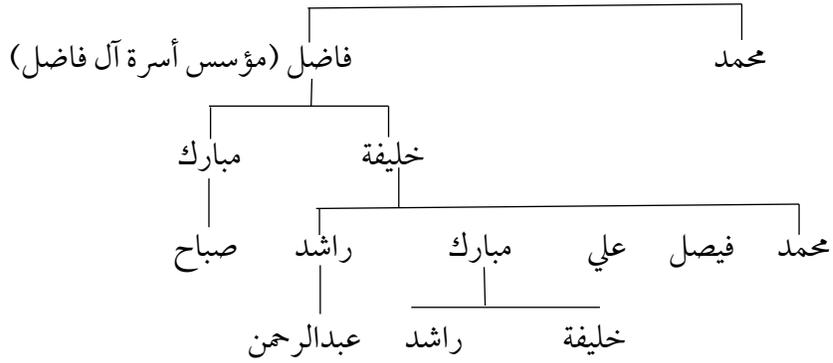
<sup>١٣</sup> الأمير الرابع، كان يحكم بالتشارك مع أخيه سلمان، وبعد وفاة الأخير سنة ١٨٢١ م، أصبح الحاكم الوحيد إلى أن ثارت عليه الأسرة فخرج من البحرين سنة ١٨٤٣ م. تعيش ذريته الآن في قطر والكويت والسعودية.

## مشجرة أسرة آل فاضل<sup>١٤</sup>

تعد أسرة آل فاضل الفرع الثاني لآل خليفة، وقد انشطرت الأسرة إلى شطرين أحدهما هاجر إلى الزبارة ثم البحرين، والآخر بقي في الكويت.<sup>١٥</sup>

محمد (أو أحمد)

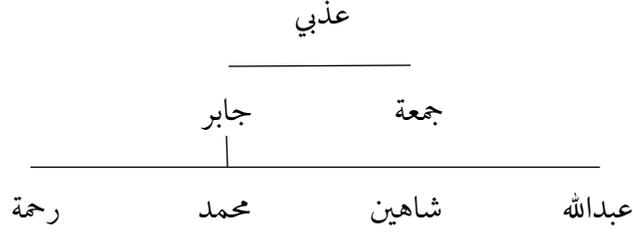
خليفة (الكبير، مؤسس أسرة آل خليفة)



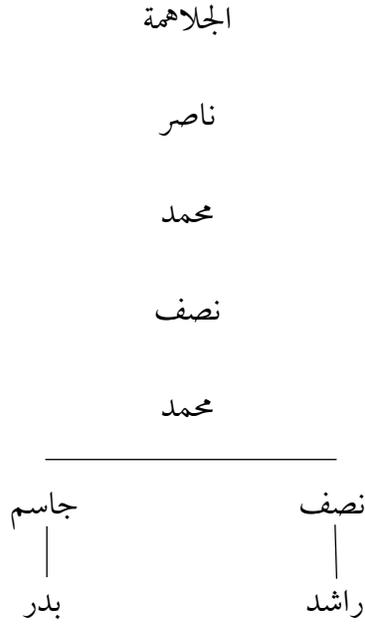
<sup>١٤</sup> آل خليفة، ميّ محمد، محمد بن خليفة ١٨١٣ - ١٨٩٠ م: الأسطورة والتاريخ الموازي، ط. ٢، بيروت، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ١٩٩٩، ص. ٧٧٨.

<sup>١٥</sup> انظر الحادي، بشار بن يوسف، آل فاضل العتوب ودورهم السياسي والاجتماعي في الخليج العربي على مدى ثلاثة قرون (١٧٠٠ - ٢٠٠٠ م)، ط. ١، ٢٠١٠.

## مشجرة أسرة الجلاهمة في الفترة التأسيسية



## مشجرة أسرة آل نصف<sup>١٦</sup>



<sup>١٦</sup> الغنيم، عبدالله يوسف، قراءات في وثائق أسرة النصف، ط. ١، الكويت، مركز البحوث والدراسات الكويتية، ٢٠١٦، ص. ١٠. وهي مدونة بحسب شجرة العائلة المعتمدة.

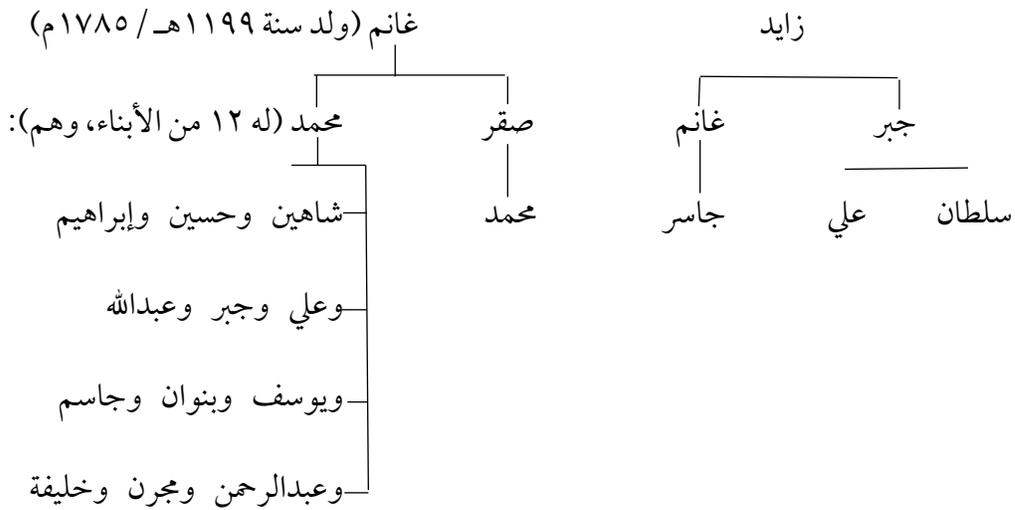
## مشجرة آل زايد في مرحلتها التأسيسية<sup>١٧</sup>

لآل زايد العتوب تفرعات عديدة منتشرة غالبا فيما بين الكويت والبحرين، وهي تضم أسر الغانم وتفرعاتها الكثيرة، مثل: الشاهين (أكثر من عائلة) والجبر وصقر الغانم والثنيان والجاसर الغانم والصقر والغنيم واليعقوب والقطامي والقضيبي والبنوان والماجد والزايد، والصقر الزايد (البحرين)، وغيرهم.

### غانم (الزايد)<sup>١٨</sup>

علي

جبر



<sup>١٧</sup> أجرى الأستاذ يوسف محمد صقر الجاسر الغانم بحثا موسعا اعتمد فيه على الأدلة النصية إضافة إلى المقابلات الشخصية مع رجال أسرة آل زايد العتوب أسفرت عن كتاب، لما يطبع بعد، مزود بالعديد من التفاصيل التاريخية والنسبية. وصنع مشجرات تفصيلية لمجموعة كبيرة من أسر آل زايد. وقد صرح الباحث بأنه استمد المعلومات من عدة شخصيات من الأسرة، منهم السيد عبدالكريم عبدالوهاب الشاهين الغانم، والسيد خالد محمد الشاهين. وأكتفي هنا بذكر الآباء المؤسسين لأسر آل زايد، ولقراءة المشجرات كاملة انظر الغانم، يوسف، آل زايد (تاريخ ورجال)، بحث غير منشور، ٢٠٠٠، ص. ٣٨-٧٢.

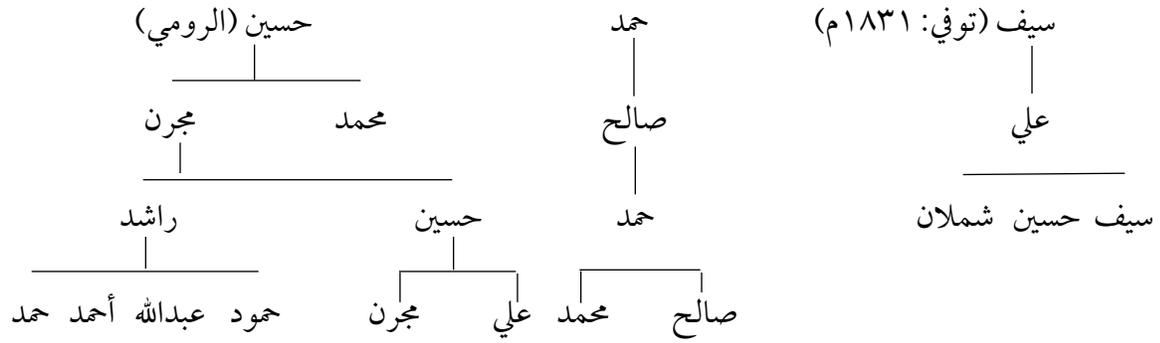
<sup>١٨</sup> الزايد هو اللقب الشخصي لغانم، ويعني، بحسب السيد خالد محمد الشاهين، الكريمة السخي.

## مشجرة أسرة آل رومي<sup>١٩</sup>

محمد

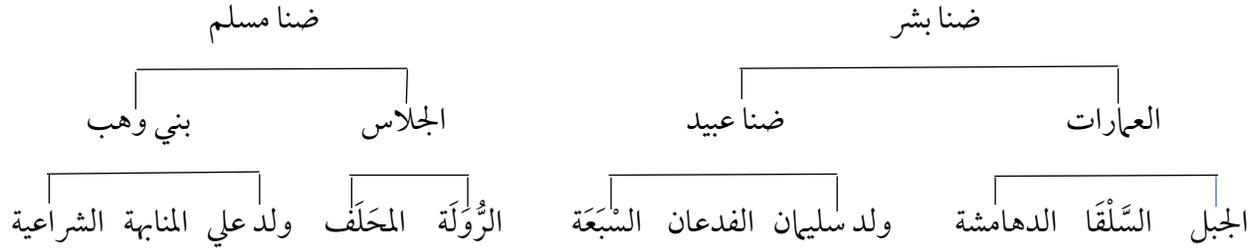
حسين (توفي في قطر قبل الهجرة إلى الكويت)

محمد (الدرّاج)



<sup>١٩</sup> صنع هذه المشجرة السيد خالد المجرن الرومي، حيث اعتمد على عدة مصادر من بينها الروايات الشفهية من السادة حمود المجرن، وعبدالله المجرن، وسيف الشملان، وحمد بن صالح الرومي، وصالح عن والده عبدالله حسين الرومي. وأشكر الأستاذ طلال سليمان المجرن الرومي على تزويدي بهذه المشجرة.

## مشجرة قبائل عنزة في شكلها الحديث<sup>٢٠</sup>



<sup>٢٠</sup> إن الغرض من إدراج هذه المشجرة هو أن أوضح للقارئ من هم الدهامشة والسلفا الذين يرد ذكرهم في ثنايا النصوص المقدمة في هذا الكتاب حول الموروث النّسبي لبعض أسر العنوب.

هذه المشجرة عبارة عن تلخيص لمشجرة قبائل عنزة في آخر تحديث لها وهي الطبعة الحادية عشر المنشورة سنة ١٤٣٩هـ، وهي ملخص ما جاء في كتاب **أصدق الدلائل في أنساب بني وائل** من تأليف الأستاذ عبدالله بن دهيمش الفدعاني العنزي. انظر:

<http://www.bnabar.com/vb/showthread.php?t=11580>



الفصل الأول:

## المخطوطات والوثائق الشرعية الكويتية



## (١) مخطوطة لكتاب الموطأ من نسخ الشيخ مسيعيد بن أحمد نزيل فيلكا سنة ١٦٨٣ م

من بين الأدلة القليلة والنادرة التي تنص على وجود نشاط علمي وأدبي في أرض الكويت وجزرها في مرحلة تاريخية مبكرة تلك المخطوطة لكتاب الإمام مالك الموطأ، التي نسخها الشيخ مسيعيد بن أحمد بن مساعد بن سالم في ضحى يوم الإثنين من شهر محرم سنة ١٠٩٤هـ، الموافق يناير ١٦٨٣م كما كتب في نهايتها ووصف نفسه بأنه نزيل فيلكا.<sup>٢١</sup> وتعتبر هذه المخطوطة الكويتية هي الأقدم حتى الآن. وهي مكتوبة بخط جميل وواضح ومشكول ذي لونين، يعكس تمرس الشيخ مسيعيد بالكتابة والنسخ. وقد وجدت هذه المخطوطة في مكتبة عبدالعزيز حسين التركيت الخاصة، ومكتوب على المخطوطة تملك لوالد عبدالعزيز، حسين بن عبدالله بن حسين في ٢٧ ربيع الثاني سنة ١٣٤٥هـ [١٩٢٦/١١/٧].

قام مركز البحوث والدراسات الكويتية بنشر هذه المخطوطة، وهي من إعداد الشيخ محمد بن ناصر العجمي الذي كتب مقدمة ذكر فيها ما يتعلق بوجود المخطوطات القديمة في أرض الكويت سواء التي نسخها أهلها أو امتلكها طلبة العلم فيها. وكتب الدكتور عبدالله الغنيم تصديرا يؤكد فيه على قدم الاستيطان الحضري في الكويت الذي يسبق منتصف القرن الثامن عشر الميلادي الذي طرحه الدكتور أحمد مصطفى أبو حاكمة.

إن وجود ناسخ مخطوطات في جزيرة فيلكا في تلك الفترة المبكرة من العصر الحديث له دلالات تاريخية عديدة مثل قدم الاستيطان الحضري فيها بالفعل؛ فالإنتاج العلمي لا يتحصل إلا بعد مرور مرحلة طويلة ودرجة تطور متقدمة، ويعكس أيضا وجود ما يشبه المدرسة العلمية التي أخرجت عثمان بن سند وعبدالله بن بحر في مدينة الكويت كما سنرى، ويشير أيضا إلى ارتباط فيلكا وأرض الكويت حضاريا وثقافيا بالأماكن التي ينتشر فيها المذهب المالكي، وهي في الغالب الأحساء، والحجاز.

وقد نسب بعض الباحثين العوازم هذا الشيخ إلى فخذ البريكات من قبيلة العوازم،<sup>٢٢</sup> على الرغم من عدم نسبة الشيخ مسيعيد لنفسه إلى هذه القبيلة الكريمة.

<sup>٢١</sup> نشرها مصورةً مركز البحوث والدراسات الكويتية باعتناء محمد بن ناصر العجمي، ١٩٩٧، ص. ٦٠٤.

<sup>٢٢</sup> الوقيان، خليفة، الثقافة في الكويت: بواكير - اتجاهات - ريادات، ط. ٦ (منقحة ومعدلة)، د.م، د.ن، ٢٠١٤، ص. ٦٨.

فَإِنَّ اللَّهَ يَجِيءُ الْقُلُوبَ بِغَيْرِ الْحِكْمَةِ كَمَا يَجِيءُ الْأَرْضَ الْمَيْتَةَ بِوَابِلِ السَّمَاءِ مَا يَنْقِي **دَعْوَةً**  
**الْمَظْلُومِ كَمَا لَكَ** مَا عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ اسْتَعْمَلَ مَوْلَى لَهُ  
 يُدْعِي هُنَيْئًا عَلَى الْحَيِّ يَا هُنَيْئُ أَضْمِ جَنَاحَكَ عَنِ النَّاسِ وَانْقُدْ غَوَةَ الْمَظْلُومِ وَالغَنِيمَةَ  
 وَرَأْيَايَ وَنَعْمَ ابْنُ عَفَّانَ وَبْنَ عَمْرٍو قَاتِمَا أَنْ تَهْلِكَ مَا شِئْتُمْ مَا يَرْجِعُ إِلَى الْمَدِينَةِ  
 مَوْلَى نَزْعٍ وَنَحْلٍ وَأَنَّ رَبَّ الشَّرِيهَةِ وَالغَنِيمَةَ أَنْ تَهْلِكَ مَا شِئْتُمْ يَا تَيْنَ بِنْدِيدٍ يُنْقِو  
 يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَفَأَكْرَهُمُ أَنَا لَأَلَاكَ فَا لِمَاءَ وَالْكَلَاءِ أَيْسَرَ عَلَى النَّاسِ  
 وَالْوَرَقِ وَتَعَالَى اللَّهُ أَنْ تَهْلِكَ لِيُونَ أَنْ قَدْ خَلَعْتُمْ إِيَّاهُ لِبِلَادِهِمْ وَمِيَاهِهِمْ فَاتَلَوْا عَلَيْهَا  
 فِي الْجَالِيَةِ وَاسْأَلُوا عَلَيْهَا فِي الْإِسْلَامِ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ لَا الْمَالُ الَّذِي أُحْمَلُ عَلَيْهِ  
 فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا حَمَيْتُ عَلَيْهِمْ فِي بِلَادِهِمْ شَيْئًا عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ  
 مَطْعَمٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِي خَيْرُ اسْمَاءٍ وَأَنَا مُحَمَّدٌ وَأَنَا أَحَدٌ وَأَنَا  
 الْمَاهِجِيُّ الَّذِي يَجِيءُ اللَّهُ بِهِ الْكُفْرَ وَأَنَا الْعَائِدُ الَّذِي يَحْشُرُ النَّاسَ عَلَيَّ قَدِمِي يَا نَا الْعَاقِبِي  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مُحَمَّدُ وَعَلِيٌّ لِي وَصِيْبُهُ وَوَلِيُّهُمَا

هذا دعوة المظلوم  
 مما رواه أبو بكر الصديق  
 أبو بكر الصديق  
 أبو بكر الصديق

و  
 اختلف

وفتح الفروع في كتابه الوفا حتى يوم الاثنين من شهر ربيع الأول  
 والتسعين وألف من الهجرة النبوية على مهاجرها انفضال الصلاة  
 والتقدم يعلم نفسه عما سار وأصبح لهم من عهد سعيد بن مسعود  
 ابن مسعود بن عبد الله بن زيد بن عبد الله بن زيد بن عبد الله بن زيد  
 ولوالده وطى بن زيد  
 والكتاب والمؤمنين الذين أوصوا  
 منهم وأهملوا

ابن أبي عمير

صورة (١٢) نسخة كتاب الإمام مالك "الموطأ" نسخها نزيل فيلكا الشيخ مسعيد بن أحمد بن مساعد بن سالم سنة ١٠٩٤هـ / ١٦٨٣م.

## (٢) مخطوطة لكتاب الفتح المبين في شرح الأربعين من نسخ الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني

١٧٢٥م

تحتفظ مكتبة إدارة المخطوطات والمكتبات الإسلامية التابعة لوزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية بدولة الكويت بنسخة مخطوطة لكتاب الفتح المبين في شرح الأربعين، من تأليف ابن حجر الهيتمي الشافعي. وهي من نسخ الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني ١١٣٧هـ / ١٧٢٥م، وهو ثالث قضاة الكويت فقد كان أولهم الشيخ محمد بن فيروز (... - ١٧٢٣م)، وثانيهم الشيخ أحمد بن عبدالله بن عبدالجليل (١٧٢٣ - ١٧٥٦م)، الذي تنازل عن القضاء للشيخ محمد عبدالرحمن العدساني سنة ١٧٥٦م، فتولاه إلى أن توفي سنة ١٧٨٣م.

نشرت الأستاذة عائشة العدساني في ملحق كتابها مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني صورة للورقة الأخيرة من هذا المخطوط، ولكن يبدو أن هذه المخطوطة لم تنسخ في الكويت، بل في الأحساء قبل أن يهاجر الشيخ محمد العدساني إلى الكويت سنة ١٧٤٧م.<sup>٢٣</sup>

وهذا نص الورقة الأخيرة التي تحمل رقم ٢٥٩، وصورة عنها:

"... ذكرك وذكره الذاكرون، وغفل عن ذكرك وذكره الغافلون، دعواهم فيها سبحانك اللهم وتحيتهم فيها سلام، وآخر دعواهم أن الحمد لله رب العالمين.

قال مؤلفه تغمده الله برحمته ورضوانه. بدأت في هذا الشرح أثناء [١] للقعدة، وفرغت منه هلال المحرم الحرام سنة إحدى وخمسين وتسعمائة هـ [٢٥ مارس ١٥٤٤م].

وكان الفراغ من كتابة آخر هذا الشرح العظيم سلخ ربيع الآخر سنة ١١٣٧هـ من هجرته صلى الله عليه وسلم [١٦ يناير ١٧٢٥م]، بقلم كاتبه الأقل محمد بن عبد الرحمن العدساني."

<sup>٢٣</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ط. ١، الكويت، د. ن، ٢٠١٥، ص. ٣٥، ٤٠ - ٤١، ٨٧.

ذكره وذكره الناكرون وعقل على ذكره وذكره الغافلون دعواهم  
 فيها سبحانك اللهم ويحسبهم فيها سلام واخر دعواتهم ان الحمد لله  
 رب العالمين قال من لفظ نعمه الله برحمته ورضوانه ا  
 بدأت في هذا السراج اثناء العترة ووزعت منه هلال المحرم الحرام  
 احدي وخمسين وستة مائة وكان الفرج في اخر هذا السراج العظيم سنة ست  
 الف وستمائة الهجرية صلوات الله عليه وانه بقلم كاتبه الامل محمد بن عبد الرضا العبد المذنب

### (٣) مخطوطة لرسالة القيرواني من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١٧٢٦ م

اكتشف باحثون في التراث والأدب الكويتي مخطوطة كويتية لكتيب بعنوان رسالة القيرواني، وهي رسالة فقهية مالكية مشهورة، قام بنسخها عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر في تاريخ ١٩ من شوال ١١٣٨ هـ الموافق ٢٠ يونيو ١٧٢٦ م، وذلك بحسب الدكتور خليفة الوقيان،<sup>٢٤</sup> والدكتور عباس الحداد.<sup>٢٥</sup> ويظهر اسم هذا الناسخ، كما نبه الوقيان والحداد، في كتاب محمد بن خليفة النبهاني *التحفة النبهانية* كمجدد للمسجد الذي سُمي عليه وهو ابن بحر سنة ١١٥٨ هـ / ١٧٤٥ م بحسب الوثيقة الشرعية التي قرأها ولخصها النبهاني كما سنرى. ويبدو أن الشيخ عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر كان عالما وتاجرا في بداية الكويت الحديثة.

وجاء في نهاية المخطوطة بحسب الدكتور عباس الحداد الذي أضاف تعليقات تفسيرية، ما يلي:

"وكان الفراغ من هذا الكتاب ضحى يوم الأربعاء نهار ثمان وعشرين من شهر شوال ١١٣٨ ألف ومائة وثمانيا وثلاثين من الهجرة النبوية على مهاجرها أفضل الصلاة وأكمل السلام، على يد أفقر عباد الله وأحوجهم إلى رحمة الله، العبد الفقير الذليل الخفير المعترف بالتقصير الراجي عفوره القدير عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر عفا الله عنه، وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم".

ثم ذيل الصفحة بييتين من الشعر يملآن الدعاء له، ووضع كل بيت على نحو مائل من جانبي الصفحة:

يقيم الخط في القرطاس دهرًا      وصاحبه رميم في التراب

ألا ياليت من يقرأ كتابي      دعالي بالخلاص من العذاب

والبيتان من الأبيات المشهورة عند العمانيين قديما، إذ يحرص العمانيون على تذييل كل رسالة أو مخطوط بها، أو كتابتها على جدران مجالسهم وبيوتهم بجانب أسمائهم كما يقول الأستاذ أحمد الرحبي. ثم كُتب على جانب الصفحة الأخيرة من اليسار العبارة التالية: "في ملك شيخ علي بن سعيد بن بحر". والاسم الأخير يبدو أنه اسم والد الشيخ عبدالله، ولهذا دلالة أخرى تخص توارث الاهتمام بتحصيل العلم وتدوينه.

<sup>٢٤</sup> الوقيان، خليفة، *الثقافة في الكويت: بواكير - اتجاهات - ريادات*، ط. ٦. (منقحة ومعدلة)، د.م، د.ن، ٢٠١٤، ص. ٦٨ - ٦٩.

<sup>٢٥</sup> الحداد، عباس يوسف، "واجب أمور الديانات لابن بحر... كشف تاريخي"، *جريدة الجريدة* ١٧ / ٤ / ٢٠١٣:

<http://www.aljarida.com/articles/1462265934505243900> تاريخ الدخول ٢٦ / ٢ / ٢٠١٨.

الحمد لله الذي انزل الانساب في صورة في الارحام بحكمته وامرنا ان نكتبه  
 وما يستحق من رتبة وطهره من رتبة بطور وكذا فضل الله عليهم عليهم السلام  
 واخذناهم على السنن الربانية التي من خلقهم من خلقه وفضلهم والرب  
 من خلقه بعد له وميسر الخلق من خلقه وفضلهم والرب  
 فذلك بالسنن الربانية فاطمئنوا وتقبلوا بحمدهم عظيمين وبما انتم به من ربكم  
 عالمين وتعلموا ما علمهم وروفقا عند صلواتهم واستغفروا بما احسب  
 قصيرا من ما حرم عليهم واصحابهم اعدنا الله وانا على غاية  
 ودابره وحفظ ما اودعنا من شره فاعلموا ان الكتب كالأحجار  
 تتعرض من واجبات امور الدنيا فانها تستحق بالاسنة والتفقه  
 القائل وتعلم الجراح وما يتصل بالرابح من ذلك من السنن من موكدها  
 وفطانتها وغايتها وهي من الادب منها وجعل من اصول الفقه و  
 فوجد على مذهب الامام مالك بن ابي نعيم وطريقته سهل وسيل  
 ما انكل من ذلك من تفسير الرازيين وبيان المتفقين لما غابت من تعليم  
 ذلك للدوران كما تعلم حروف القرآن ليست في الفصحى من فهم دين الله  
 عن رجل وشرايع ما نزل فيهم بركتهم وتعلم عاقبتهم فاجتهدوا في ذلك لما  
 في حروف الفصحى ولكن من قول من علم في الله اودعنا الله واعلم ان حروف  
 القلوب او عاها القلوب وارجا القلوب للغير ما لم يسبق المشركين واوجب في  
 من الناحية التي في حروف القلوب او اولاد القلوب

الصفحة الأولى من مخطوط ابن بحر

واربعة اربع على الختم فصب على كل كبري خلقه من السنن والسنن  
 من ذلك ما خلقه من السنن منها ثم ونحوه للسنن في الكون من ستة والاربعون  
 اربعة فصبها حقه وكذا غيره وكنتين وعاصب فاربعة احسن الفصحى  
 لاربعة وعشرين للآخر عشر والعاصب اثنان فاهن بالامن واحد او كان  
 اكثر او ايسر لو ثبت لحية او شدة او حصل حسيب او من غير ذلك اشكاله ان الله اعلم  
 او كان الفراغ من هذا الكتاب ضحى يوم الاربعاء ايامنا  
 عشرين شهر شوال سنة الف واربعمائة  
 او ثانيا وثلاثين من الهجرة النبوية على صاحبها  
 افضل الصلاة واكمل السلام  
 على يد الفقير العبد المذنب  
 احمد العتيق الزليل الحفري  
 بالقاهرة  
 في شهر ربيع الثاني  
 سنة الف واربعمائة

الصفحة الأخيرة من المخطوط

المصدر: مقال الدكتور عباس الحداد المشار إليه في جريدة الجريدة بعنوان: واجبات أمور الديانات ... كشف تاريخي منشور بتاريخ ١٧ أبريل ٢٠١٣.

## (٤) مخطوطة لكتاب الأربعين النووية من نسخ الشيخ عبدالله بن بحر سنة ١١٥٦هـ / ١٧٤٣م

وتجديد بناء مسجد ابن بحر سنة ١٧٤٥م.

وثق الدكتور خليفة الوقيان في كتابه المهم *الثقافة في الكويت: بواكير - اتجاهات - ريادات* في طبعته السادسة وجود مخطوطة لكتاب *الأربعين النووية* من نسخ الشيخ عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر الفضلي في العام ١١٥٦هـ / ١٧٤٣م، إلا أن المخطوطة الأصلية مفقودة حالياً. ويستدل على وجودها من خلال قيام أحد أحفاد الشيخ ابن بحر عام ١٩٧٥، بطبع الكتاب من مخطوطة جده.<sup>٦٦</sup> وهذه هي ثاني مخطوطة معروفة للشيخ ابن بحر، كتبها بعد سبع عشرة سنة من نسخة *الرسالة القيروانية* آنفة الذكر.

وكتب في نهاية المخطوطة، بحسب الكتاب المطبوع، ما نصه:

"وكان الفراغ من تسويده ضحى الخميس نهار سبع عشر رمضان في ساعية سليمان الكنفي عند جبل كتنبل، قاصدي بيت الله الحرام إن شاء الله سنة ١١٥٦هـ بقلم .... عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر بن خميس بن ثاني بن وسيط بن معن الفضلي."

ويبدو لي أن الناسخ قد أنهى النسخ وهو في طريقه إلى مكة لأداء شعائر الحج، فسجل مكانه الكائن في جبل كتنبل. وهو عبارة عن جزيرة تسمى الآن جزيرة جبل كدمبل وتقع في البحر الأحمر وتتبع محافظة عسير غرب السعودية. مما يعني أن ابن بحر قد اتخذ الطريق البحري بدلا من القوافل البرية. يذكر أن نسخ هذه المخطوطة سبق قيام الدولة السعودية الأولى سنة ١٧٤٤م، ولعل طريق الحج البري كان صعبا.

ومن خلال التاريخ الذي زودنا به ابن بحر يتضح أن هذه السنة قد تكون هي نفسها السنة التي غزا فيها نادر شاه الكويت، فقد ذكرت المصادر النجدية - كما سنرى لاحقا - تاريخين لهذا الغزو: سنة ١١٥٥هـ و ١١٥٦هـ. ولكن الشيخ ابن بحر رجح إلى الكويت وقام بتجديد مسجد ابن بحر سنة ١١٥٨هـ / ١٧٤٥م. فقد جاء في كتاب *النبهاني التحفة النبهاية* عن مسجد ابن بحر ومجده ما يلي:

<sup>٦٦</sup> الوقيان، خليفة، *الثقافة في الكويت: بواكير - اتجاهات - ريادات*، ط. ٦ (منقحة ومعدلة)، د.م، د.ن، ٢٠١٤، ص. ٦٩ - ٧٠.

"كما وإننا قد اطلعنا على ورقة حجة شرعية مكتوب فيها بأن مسجد ابن بحر جدد بناءه عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر بن خميس بن ثاني بن خميس بن وسيط بن معن عام ١١٥٨هـ / ١٧٤٥م، وذلك بعد أن تحصل من قاضي الكويت على الإذن ببيع دار كانت موقوفة على ذلك المسجد المذكور. ولما ثبت لدى القاضي خراب المسجد وخطورة تهوره على المصلين أذن ببيع تلك الدار ليصرف ثمنها على تجديد وتعمير المسجد المذكور. فبيعت تلك الدار بثلاثين قرشا وكانت قيمة القرش الواحد في ذلك الوقت تساوي ثلث ريال عربي فعمر ذلك المسجد عام ١١٥٨هـ ١٧٤٥م. ومعلوم بأن تقادم بناء المسجد وخرابه لا يكون إلا بعد مرور مدة طويلة من الزمن تقدر غالبا بماية سنة فأكثر. وقد فهمنا من ذرية ابن بحر بأن ذلك المسجد أنشئ عام ١٠٨٠هـ ١٦٧٠م فكأنه عمّر وجدد بعد مضي نحو ٧٨ سنة من بنائه الأول، وهي مدة معقولة يمكن فيها ظهور خلل في بناء المسجد الأول، فكل هذه الأدلة مما يؤيد عمران الكويت قبل مجيء بني عتبة إليه." ٢٧

يبدو أن هذه الشخصية الكويتية كانت ذات شأن كبير، فهي فريدة من نوعها في ذلك الزمن، لأن الشيخ ابن بحر جمع ما بين طلب العلم، ونسخ الكتب، والرحلة إلى الديار المقدسة، وتجديد مسجد الكوت (الذي سمي لاحقا باسم مسجد ابن بحر)،<sup>٢٨</sup> وهذا ما يجعلنا نفترض أنه كان تاجرا غنيا قادرا على بذل الأموال في أعمال الخير، وتفرغ نفسه لطلب العلم، والسفر إلى الحج.

إن اتخاذا الشيخ ابن بحر الطريق البحري مارا بموانئ كثيرة في الخليج العربي وخليج عمان وبحر العرب والبحر الأحمر يوحى بأن سفره قد اشتمل على شيء من التجارة. وكذلك يوضح لنا معرفة الكويتيين بهذا الطريق البحري ووصولهم إلى اليمن وشرق أفريقيا والبحر الأحمر في تلك الفترة المبكرة. ومما يمكن ملاحظته والتعليق عليه أيضا أن ذكر ابن بحر لساعية (سفينة؟ أو عبّارة؟) سليمان الكنفي تشير إلى أهمية هذه الشخصية لديه في ذلك الوقت، لأنه ربما أراد إسعاده بتسجيل اسمه في مخطوطة كتاب ديني. وتشير ربما إلى أن وسيلة سفر الكويتيين في تلك الفترة إلى هذه الأماكن كانت لا تتم عن طريق السفن الكويتية دائما. فلربما كان ابن بحر يستقل سفنا أجنبية مختلفة للسفر من ميناء إلى آخر.

<sup>٢٧</sup> النهاني، محمد بن خليفة، التحفة النبهانية في تاريخ الجزيرة العربية، ط. ١، القاهرة، المطبعة المحمودية التجارية، ١٩٤٩م، ج. ٨، ص. ١٢٧. وقال النهاني في الصفحة التي تسبقها: "وقد بلغنا من بعض سكان الكويت بأن أسلافهم سكنوا أرض الكويت من عام ١٠١٩هـ ١٦١١ بعد مجيء آل خليفة". وسيأتي نص النهاني المتعلق بالكويت في قسم المصادر البحرينية.

<sup>٢٨</sup> للأسف تم هدمه.

## (٥) وقفية مزرعة العمارة بالقطيف على مسجد العدساني بتاريخ ١٧٧٠ م

من بين الوقفيات المبكرة على مساجد الكويت، وقفية مزرعة نخيل في القطيف، تسمى العمارة، على مسجد محمد العدساني. وقد وثقت أول توثيق سنة ١٧٧٠ م، وآخر توثيق بتاريخ ٢٠ يوليو ١٧٧٤ م، حيث كانت العادة في السابق أن يتم الكتابة على الوثيقة أكثر من مرة.

وفيما يلي صورة الوثيقة وتفرغ لنصها:<sup>٢٩</sup>

---

<sup>٢٩</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ص. ٩١.

محمد صالح بن عبد الوهاب العدساني  
صكوت

أحمد الذي أحل البيع وحرم الربا وكفالة وسلام على محمد وآله النجباء وبعد فقد باع الأكر  
 الحاج حسن بن الحاج محمد بن عبد المحسن بن علي بن سليمان بن عثمان من نسله أصالة وبوطا لت  
 الثابتة شقاعن والده الحاج محمد بن عبد المحسن المذكور وبوكالته أيضا خادما كشرع  
 شريف المشايريد ولاية العامة احتياطا على الحاج محمد المذكور جنابه المكرم شيخ  
 أحمد بن سليمان الجبيلي بوكالته باعترافة من المكرم شيخ محمد بن محمد العوساية بنفصا رته  
 عليها أو صابدة المردوم الحاج مزيق بن المديري الحاج إبراهيم بن دغان الهندي على سهم  
 المشهور بمسجد شيخ جيرا العوساية الكاين بالكويت وذلك جميع الفخر المسمى بالعامة الوا  
 قع بقوية التوثيق والتصديق المذكورين سابقا قيد عين العصور المحمدية وقبلة بملك اولاد  
 محمد بن حسن الطفل نتهيا الملك البدوي وشرا بملك الحاج حسين بن صالح بن  
 شمس بن عثمان وشركا كروشا بملك ورسنة الحاج محمد بن يحيى بن عثمان مع ورثة  
 الحاج احمد بن مانع وبنو بملك ورتة حسين بن شهاب منتهيا الى جهة القراء  
 بجميع ما لذلك كدومة المحمود والحقوق والتخير والتفيد والارض والطاق والمز  
 والطق والطرق والمافق وجميع التوابيع والواقف كشرعية والعرفية واللقوب  
 على التقوم والاطلاق بمن قده وصدقه اربعة آلاف محمدية وما يتاخذ به من الجارية  
 في المعاملة عيارة عن اثنين واربعين تومانًا النصف عن الريب احد وعشرون  
 تومانًا قبض البايع الثمن في يد المشتري لنفسه وطلوكة والده الحاج محمد المذكرة  
 بتمامه وحاله نقدا صيرت منه ذمته بوارثة شرعية براءة قبض واستيفاء  
 صحيحا صريحا شرعيا معتبرا مرعيًا مستقلا على الايجاب والقبول والقبض ولا  
 قباض بالتخلية الشرعية ببيعا بتابلا فصلا لا شي فيه ولا خيار ولا وعد  
 ولا نذر متبوعا باسطة طائلة الدعوى المسموعة شرعا من الغبن والفقر والجهالة  
 والمواطاة واعانها بقا مسبوقا بالدعوة للبيع المردوم من الطر فين وتقدم  
 اخية من اجابته في قده عن مجلس العقد على الرضا والامضاء فير نسخ ولا  
 اقاله فهو جيب ونجراه وصريحه ومقتضاه لم يبق للبايعين المذكورين  
 في البيع المذكور ولا في ثمنه لقبضه الا عقا ولا مستحقا ولا دعوى ولا طلب بوجه ولا سبب  
 بلا صا ذلك ما لا وجه للجهة المذكورة من غير مصادم لمهعة ولا منافرة وجرى ذلك  
 بعد الفسخ والمقابلة عن عقود نفيته واقعة على البيع المردوم بين البايعين المذكورين  
 وبين عبد الله بن موسى القزاز تاريخ اليوم ات دس والعشرين من شهر رمضان الحظلم  
 ومنها ما وقع بين البايعين المذكورين وبين منيب بنت كشيخ محمد الماحوري  
 تاريخ اليوم الثالث والعشرين من شهر صفر الحظلم ومنها ما وقع بين البايعين  
 ايضا وبين الحاج عبد الله بن موسى القزاز ايضا تاريخ اليوم الخامس من شهر صفر الحظلم  
 على الفور كشرعي من غير فراغ وامهات بتاريخ يوم الثاني عشر من شهر ربيع الاول الحظلم

بسم الله

الحمد لله الذي أحل البيع وحرم الربا، والصلاة والسلام على محمد وآله وبعد، فقد باع الأكرم الحاج حسن بن الحاج محمد بن عبدالمحسن علي بن سليمان بن عمران عن نفسه أصالة وبوكالته الثابتة شرعا عن والده الحاج محمد بن عبدالمحسن المذكور وبوكالته أيضا عن خادم الشرع شريف المشار إليه بولايته العامة احتياطا على الحاج محمد المذكور جنابه المكرم الشيخ أحمد بن سليمان الحبشي بوكالته باعترافه عن المكرم الشيخ محمد بن محمد العدساني بنضارته على ما أوصا به المرحوم الحاج مرزوق بن المبرور الحاج إبراهيم بن دغمان البصري على مسجد المشهور بمسجد الشيخ محمد العدساني الكاين بالكويت، وذلك جميع النخل المسمى بالعمارة، الواقعة بقرية التوبي في القطيف المحروسة، ساقية عين القصير، المحدود قبلةً بملك أولاد محمد بن حسن الطفل منتها ملك البدو، وشمالا بملك الحاج حسين بن صالح بن شمس بن عمران وشركائه، وشرقا بملك ورثة الحاج محمد بن يحيى بن عمران مع ورثة الحاج أحمد بن مانع، وجنوبا بملك ورثة حسين بن شهاب، منتها إلى جهة القراه بجميع ما لذلك كله من الحدود والحقوق والنخيل والفسيل والأرض والماء (...). الطرق والمرافق وجميع التوابع واللواحق شرعية والعرفية واللغوية على العموم والإطلاق بثمن قدره وعده أربعة آلاف محمدية ومايتا محمدية من الجارية في المعاملة عبارة عن اثنين وأربعين تومانا النصف عن الريب إحدى وعشرون تومانا. قبض البايع الثمن من يد المشتري لنفسه ولموكله والده الحاج محمد المذكور بتماهه وكماه نقدا فبريت منه ذمته براءة شرعية براءة قبض واستيفا، يباع صحيحا صريحا شرعيا معتبرا مرعيا مشتتلا على الإيجاب والقبول والقبض والإقباض بالتخلية الشرعية يباع بتلا فصلا لا شيء فيه ولا خيار ولا وعد ولا نذر، متبوعا باشتراط جملة الدعاوى المسموعة شرعا من الغبن والغرر والجهالة والمواطأة وأعانها الله تعالى مسبوقا (...). للمبيع المرقوم من الطرفين وتقدم الخيرة من الجانبين متفرقين عن مجلس العقد على الرضا والإمضا من غير فسخ ولا إقالة فبموجبه وفحواه وصرحيه ومقتضاه لم يبق للبايعين المذكورين في المبيع المذكور ولا في ثمنه لقبضه لاحق ولا مستحق ولا دعوى ولا طلب بوجه ولا سبب بل صار ذلك مالا (وملك) الجهة المذكورة من غير مصادم له ولا منازعة. وجرى ذلك بعد الفسخ والمقابلة من عقود (ندية؟) واقعة المبيع المرقوم بين البايعين المذكورين وبني عبدالله بن موسى القزار تاريخه اليوم السادس والعشرين من شهر رمضان سنة ١١٨٣ ومنها ما هو واقع بين البايعين المذكورين وبين زينب بنت الشيخ محمد الماحوزي تاريخه اليوم الثالث والعشرين من شهر صفر سنة ١١٨٤ ومنها ما هو واقع بين البايعين أيضا وبين الحاج عبدالله بن موسى القزار أيضا تاريخه اليوم الخامس من شهر صفر سنة ١١٨٨ على الفور الشرعي من غير تراخ ولا مهلة بتاريخ يوم الثاني عشر من شهر جمادي الأول أحد شهور سنة ١١٨٨.

## (٦) وثيقة لمؤسس أسرة العتيقي في الكويت تؤرخ بالفترة ١٧٧٥ - ١٧٧٦ م

في موقع الدكتور عماد العتيقي على شبكة الإنترنت عدد كبير من الوثائق المتنوعة التي تسهم في توثيق الجانب الاجتماعي والاقتصادي من تاريخ الكويت وأسرة العتيقي الكريمة. ومن بين الوثائق التي أوردتها وعلق عليها الدكتور عماد، ورقة كتبها الشيخ سيف بن حمد العتيقي، مؤسس أسرة العتيقي في الكويت. تحوي هذه الورقة ثلاث تدوينات لأحداث وقعت بين سنتي ١٧٧٥ و ١٧٧٦ تتناول تأريخ وفاة زوجة الكاتب، وبعض رحلات سفره بين نجد والكويت والقطيف والأحساء، وكذلك تسجيل مقتل الأمير الخالدي بطين بن عريعر بشكل مختلف عن الروايات الأخرى، كما ناقشه الدكتور عماد. ويبدو أن هذه الورقة المخطوطة جزء من تاريخ حولي، شبيه بتواريخ علماء نجد.

وتعود هذه الوثيقة إلى فترة الشيخ عبدالله الأول بن صباح الأول، وهي في غاية الأهمية إذ تعطي تصورا حول وجود هذا النوع من التدوين الذي يشبه تدوين علماء نجد في حولياتهم. ولا غرابة في هذا فالشيخ سيف يؤرخ لهجرته إلى الكويت من نجد.

وكونه عالم من علماء الشرع، كتبت سيرته في كتب التواريخ والسير النجدية، فقد حمل معه إلى الكويت عددا من المخطوطات التي تحمل عبارات التملك باسمه، وما زالت بعض المخطوطات في حفظ الأرشيفات الكويتية، ومنها وزارة الأوقاف الكويتية.

ومصدر هذه الوثيقة كما يقول العتيقي هو مخطوط رقم ١٥٥ من مكتبة المخطوطات الإسلامية التابعة لوزارة الأوقاف بالكويت. والوثيقة هي قطعة من المخطوط تقع في القسم الأسفل من الورقة ١٢.

وفيما يلي صورة هذه الورقة المكونة من ثلاثة مقاطع، وتفرغ لنصها قام به الدكتور عماد العتيقي:

قوله

<http://alateeqi.com>

ابنت مبراهيم بن عبد الرحمن زوجة سيف العتيقي عا والدميات في رجبها  
 في الكوفة ثم يارتيا من صف الحيز الذي هو من شهر رمضان وثمانين والف  
 ومئة من الحجج النبوية وفي ذلك الشهر هاجرت زوجها سيف من نجد  
 وهي معه والكوفة وقدم سيف لذكور الكوفة في احدى وعشرين من اول المحرم سنة  
 تسع وثمانون واسم مرضه فيها من فضل الله الي يوم ثمان وعشرون من جمادى الاولى  
 ثم سافر مع ابنه صالح الى ارضه الى الاحسى وركبوا سفينة الى القطيف آخر ثمان وعشرين  
 من جمادى الاولى ولم يسير في تلك الليلة فحصل ولام فقد مو القطيف بها راني من جمادى  
 الاخر وقدم صالح على ابيه في ثمان وعشرين من ربيع الاول واقام عند والده ايام  
 ثم سار ثمان من ذلك الشهر المذكور فقد مو الاحسى بها ثمان وعشرين من جمادى  
 الاخر فاذا بطين فقتل قتله اخوه سعد بن تميم هكذا ذكره الرعي والاحسى حتى قاتلهم هناك  
 قتله فقتلته في سيف حين قدم والكهنة اسما انتقلت سلا بنت غلامي مبارك في الاحسى  
 الى سعة وقت السلم بها فاقين وعشرين يوم الاربعاء سنة من شهر الم الحرام  
 ثمان من سنة تسعين والاربع مائة من اهل الكوفة في اليوم

<http://alateeqi.com>

## المقطع الأول:

"الحمد لله، انتقلت الزوجة الصالحة فاطمة بنت إبراهيم بن عبدالرحمن، زوجة سيف العتيقي، على ولدٍ مات في بطنها في الكويت؛ نهار ثامن صفر الخير، الذي هو من شهور تسع وثمانين وألف ومية (مائة) من الهجرة النبوية [١٠ أبريل ١٧٧٥ م]. وفي ذلك الشهر هاجر زوجها سيف من نجد وهي معه، والحمد لله."

## المقطع الثاني:

"وقدم سيف المذكور الكويت نهار إحدى وعشرون أول المحرم سنة تسع وثمانون واستمر مرضه فيها من فضل الله إلى يوم ثمان وعشرون من جمادى الأول ثم سافر مع ابنه صالح أصلحه الله إلى الأحسى (الأحساء)، وركبوا سفينةً إلى القطيف آخر ثمان وعشرين من جمادى الأول. ولم يسيروا تلك الليلة فحصل ولام فقدموا القطيف نهار ثاني من جمادى الآخر. وقدم صالح على أبيه نهار ثمان وعشرين من ربيع الأول وأقام عند والده يرجوا برأه ثم ساور (ساروا) ثمان وعشرين من ذلك الشهر المذكور فقدموا الأحسى (الأحساء) نهار اثنا وعشرون من جمادى الآخر فإذا بطين مقتول، قتله أخوه سعدون وقد أهلك الرعية و الأحسى حتى قاتلهم هذا سبب قتله، فتشاوى (فتشافي) سيف حين قدم والحمد لله."

## المقطع الثالث:

"انتقلت سلما بنت غلامي مبارك في الأحسى (الأحساء) إلى سعة رحمة الله نهار اثنين وعشرين يوم الأربعاء (الأربعاء) نفسه (نفساء) من شهر الله المحرم عاشوري من سنة تسعين وألف ومائة من الهجرة النبوية [١ مارس ١٧٧٦ م]."

<sup>٢٠</sup> العتيقي، عماد، "وثيقة رقم (٣٦) رحلات الشيخ سيف العتيقي الأخيرة بين نجد والكويت والأحساء (١١٨٩-١٧٧٥ م)، موقع العتيقي:

[http://www.alateeqi.com/manuscript\\_desc.php?id=40](http://www.alateeqi.com/manuscript_desc.php?id=40) تاريخ الدخول ١٩ / ٣ / ٢٠١٨.

## (٧) وقفية أرض المزيريع بالقطيف لتمويل الدراسات الشرعية في مسجد العدساني بالكويت

١٧٧٩م

أرقت الباحثة عائشة العدساني في ملحق كتابها أيضا وثيقة في غاية الأهمية، ولكن دون تفريغ نصي، تشرح آلية تمويل دراسة العلم الشرعي والوعظ والمواد أو المواضيع العلمية الشرعية المقررة في مسجد من مساجد الكويت قد يكون عينة من مساجد الكويت وكذلك تبين أيام العطل والمذهب المتبع في مدرسة المسجد. وبينت هذه الوثيقة الوقفية المؤرخة بسنة ١٧٧٩م على مزرعة المزيريع بالقطيف، المذهبين المنتشرين في الكويت وهما الشافعي والمالكي، ويبدو أن المذهب الحنبلي إما أنه غير منتشر في تلك الفترة، أو أن الواقف لا يجذب التعامل مع الحنابلة لتأثرهم بالمذهب السلفي السائد في نجد الذي ترعاه الدولة السعودية الأولى، والتي كانت تشكل ضغطا شديدا على شرق الجزيرة العربية، علما بأن أول قاضي كويتي معروف، وهو ابن فيروز (ت: ١٧٢٣م)، من الحنابلة.

ومن شهد على هذه الوقفية أحد أفراد أسرة آل خليفة كما يبدو، وهو الشيخ خليفة بن محمد بن خليفة، شيخ مدينة الزبارة بقطر، والذي توفي بعد تاريخ هذه الوثيقة بأربع سنوات، وذلك في الديار المقدسة بعد أدائه للحج مباشرة سنة ١٧٨٣م.

وفيما يلي صورة الوثيقة، ثم تفريغ نصها:<sup>٣١</sup>

---

<sup>٣١</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ص. ٩٣.

محمد صالح بن عبد الوهاب السدي  
ص ١٠٠

ورقة نقل المسماة بالميزيريع في اللقطين

الحمد لله الذي يسر طريق الخير على عباده وسلك عن ائمه من طريق رشاده وجعل منهم ائمة  
 به من يتم بمعاونه ويقدم ما يحتاج اليه من زاده وان الرجل المسدد للرب لنعمل الخير واهله  
 والسالك منه افضل سبيل الكرم الاجل الشيخ محمد بن عبد السيد اصلى الله شانه ووفقه  
 لما يحببه واعانه قد انقذت لتنفيد ما يكون له قربة عند ربه وذخرا له عند ربه  
 تحصيله في نهج علا بما ورد عن سيد البشر من ان ابن ادم اذا مات انقطع عمله الاثلاث  
 وذكر منها صدقة جارية كل ما كان في الارشفا وقف وايد بصرتك لفظه جميع العقار الذي  
 ثبت تملكه له بالشرع الشرعي المسمى بالميزيريع الا ان بسيرة وشيخه القوي على  
 عينه القصير من اجل القطيف بجده وحقه وجميع ما يشتمل عليه او ينسب له وما يورثه  
 وجميع ما يتعلق به على من يترى من احتياج من الطلبة في مسجد الشيخ محمد بن عبد الوهاب  
 في الكوفة الحرة في مذهب الامام محمد بن ادريس الشافعي رحمه الله تعالى وما  
 اليه من يومه وتوحيد ويقرأ يوم الثلاثاء والجمعة حديثا او عفا تنتفع به العامة  
 وتكون العزلة والامرا على حسب ما اعتيد بين اهل المدارس الفقهاء في تلك العزلة ويكون  
 ذلك مستمرا ابدا الا ما اعتيد العظيمة فيه بينه وبين ارباب المدارس من جميع العلماء والجمعة  
 ورمضان والاعياد والاسم او شهر رمضان اوله من ايام المدارس منها في غير يوم  
 شهرين في زمن الشيعين ان احتياج المدارس للسفر فيها او حج من بيت عنده  
 وشروط ان يكون المستحق لذلك من القراءة والاعتقاد الاجل الكرم الشيخ محمد بن عبد الوهاب  
 الساكن في الكوفة ومن بعده للتاهل لما ذكر من ذريته مستمرا ذلك الا اخرهم فان لم يوجد  
 فمن سواهم من الكوفة فان لم يوجد فالذي يترى على حسب مذهبه فان لم يوجد  
 فينتقل ذلك الناظر ويجعله فيما يراه من البلدان على هذا الترتيب وشروط اجزائه امره  
 ان يكون الناظر على ذلك وعلى غلة العتق للوقف ابنة الكرم علي بن الشيخ محمد بن عبد الوهاب  
 ثم من بعده الاصل من ذكروا اولاد للوقف ثم ابناهم وهم حجر وعقيل ذكروا في العتق  
 ويبداء من غلة العتق للكون بعمارة العمارة العتق بجمته والفاضل بعد ذلك العتق  
 وبعده والمدارس الثلاثة الرابعا وقف جميع العتق المذكور ما رتبته وذكرها على  
 وثقا صحتهم لانه ما يوجد من اجناسه في الكوفة وجدته تملكها جميعا مع جميع شرائط العتق  
 اللزوم في كل سنة وكان عقله وقوه تقرب طابعا مختارا فيموجب ذلك من العتق  
 المذكور حسب ما على الجمة التي عين لها من اجناس المسلمين الماضية على النجف الزبيرية  
 في شهر ربيع الثاني من سنة ثمان مائة في اليوم الرابع عشر من شهر رمضان العظم  
 سنة ثمان مائة وثمانين وثمان مائة والف عشرين عتق العتق المذكور  
 شهد على ذلك الكرم علي بن محمد بن مشرف والشيخ ابراهيم بن عبد الوهاب والشيخ  
 خليفة بن محمد بن خليفة والكرمان عبد الله واهله ابناهم شدي بن عبد السيد كاتبه  
 عبد الرحمن بن محمد الزاوي وكنت بالمدسة

داصح واسم على سيد انبيا وواعا الصديق  
 سمي بالقطيف وهو من اهل الكوفة

القطيف بن عبد السيد  
 سمي بذلك كغيره

شهد على ذلك الكرم علي بن محمد بن مشرف  
 والشيخ ابراهيم بن عبد الوهاب والشيخ  
 خليفة بن محمد بن خليفة والكرمان عبد الله  
 واهله ابناهم شدي بن عبد السيد كاتبه  
 عبد الرحمن بن محمد الزاوي وكنت بالمدسة

## ورقة نخل المسما بالمزيريع في القطيف

الحمد لله الذي يسر طريق الخير على عباده، وسلك بمن أراد منهم طريق رشاده، وجعل منهم لعنايته به من يهتم بمعاده ويقدم ما يحتاج إليه فيه من زاده، وأن الرجل المسدد المحب لفعل الخير وأهله والسالك منه أفضل سببه المكرم الأجل الشيخ حمد بن عبدالسيد أصلح الله شأنه ووقفه لما يحبه وأعانه قد انتدب لتنفيذ ما يكون له قربة عند ربه وذخرا له عنده يرجو به تمحيص ذنبه عملا بما ورد عن سيد البشر من أن ابن آدم إذا مات انقطع عمله إلا [من] ثلاث، وذكر منها صدقة جارية كما جاء في الأثر، فأوقف وأبد بصريح لفظه جميع العقار الذي ثبت تملكه بالشراء الشرعي المسمى بالمزيريع الكاين بسيحة دشيش التوي على ساقية عين القصير من أعمال القطيف، بحده وحقه وجميع ما يشتمل عليه أو ينسب له ومائه وطريقه وجميع ما يتعلق به، على من يقرى ممن احتاج من الطلبة في مسجد الشيخ محمد العدساني الكاين في الكويت المحروسة، في مذهب الإمام محمد بن إدريس الشافعي رحمه الله تعالى وما احتاجوا إليه من علم عربية وتوحيد، ويقراً يوم الثلاثاء والجمعة حديثاً، أو وعضا تنتفع به العامة، وتكون القراءة والإقراء على حسب ما اعتيد بين أهل المدارس الفقهية في تلك الجهة، ويكون ذلك مستمرا إلا فيما اعتيد العطلة فيه بين أرباب [المدارس؟] من يوم الثلاثاء والجمعة ورمضان والأعياد والمواسم أو شهود جنازة أو لازم لا بد للمدرس منها وفي غير مدة شهرين في زمن القبض إن احتاج المدرس للسفر فيها أو حج، فجعل من ينوب عنه فيه، وشرط أن يكون المتولي [...] عن القراءة والإقراء الأجل المكرم الشيخ محمد بن محمد العدساني الساكن في الكويت ومن بعده المتأهل لما ذكر من ذريته مستمرا ذلك إلى آخرهم فإن لم يوجد فمن سواهم من الشافعية فإن لم يوجد فما الكي، ويقرى على حسب مذهبه، فإن لم يوجد فينقل ذلك الناظر ويجعله فيما يراه من البلدان على هذا الترتيب. وَشَرَطَ - أَجَزَلَ اللهُ أَجْرَهُ - أن يكون الناظر على ذلك وعلى غلة العقار الموقوف ابنه المكرم علي بن الشيخ حمد المزبور ثم من بعده الأصلح من ذكور أولاد الموقوف ثم أبناءهم وهلم جرا. وعليه في ذلك تقوى الله تعالى. ويبدأ من غلة العقار المذكور بعمارتها المعمورة المعتادة في جهته والفاضل بعد ذلك الناظر ربه وللمدرس ثلاثة أرباعه أو وقف جميع العقار المذكور لما رتبته وذكره مما هو مسطور وقفا صحيحا لازما مؤبدا منجزا قاصدا بذلك وجه الله نظرا جامعا لجميع شرايط الصحة [...] اللزوم في حال صحة وكمال عقل، ونفوذ تصرف طايعا مختارا فبموجب ذلك صار العقار المذكور حسبنا على الجهة التي عين لها أحباس المسلمين الماضية على نهج الشرع الشريف، لا يتعرض له متعرض ولا يرده راد. جرى ذلك في اليوم الرابع عشر من شهر رمضان المعظم من سنة ثلاث وتسعين ومائة وألف هجرية على مهاجرها أفضل الصلاة والسلام [٢٥ سبتمبر ١٧٧٩م].

شهد على ذلك المكرم علي بن حسين بن مشرف، والشيخ إبراهيم بن عبدالرزاق، والشيخ خليفة بن محمد بن خليفة،  
والمكرمان عبدالله وأحمد ابنا راشد بن عبدالسيد، وكاتبه عبدالرحمن بن أحمد الزواوي.  
وكفى بالله شهيدا.

شهد بذلك حسن بن عبدالرزاق.

شهد بذلك أحمد بن راشد بن عبدالسيد.

شهد بذلك سعيد بن عبدالسيد.

شهد بذلك محمد ابن عبدالله ابن إبراهيم.

## (٨) وقفيتان لقطعتي أرض في البصرة على إمام مسجد الشيخ محمد العدساني في الكويت

١٧٨٥ م

في كتابها حول مسجد العدساني في الكويت، أوردت الباحثة عائشة العدساني أيضا في الملحق صورتين لوثيقتين شرعيتين تخصان أوقاف قطعتي أرض في البصرة على مسجد العدساني في الكويت، وحررتا في نفس السنة وهي ١٧٨٥ م. ولم توضح الباحثة مصدر أو مكان وجود النسختين الأصليتين من الوثيقة، ولعلهما من مقتنيات الشخصية.

في الوثيقة الأولى نجد أنه كتب فيها عمليتين في تاريخين مختلفين: العملية الأولى بيع أربع قطع من الأراضي بتاريخ ٢٠ نوفمبر ١٧٧٠ م، ولا يظهر اسم القاضي أو ختمه. والثانية وقف وحبس هذه الأراضي على إمام مسجد الشيخ محمد بن العدساني في القرين بتاريخ ٢٢ مارس ١٧٨٥ م.<sup>٣٢</sup>

وفيما يلي صورة الوثيقة ثم تفريغ لنصها:

---

<sup>٣٢</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ط. ١، الكويت، د. ن، ٢٠١٥، ص. ٩٧.

محمد صالح بن عبد الوهاب بن محمد  
سكوت

وجاءت به هذه الامور المذكورة في سنة ثمان مائة من قبل جماعة من المسلمين وجمهور من الموحدين من الرجال الذين اشبهوا بنبي الهمزة  
 بن النبي صلى الله عليه واله من الشيوخ ناصرا لاعتق الحلال الاصيل عن نفسه والوكيل بالبيع وقبض الثمن وتسليم المبيع الا في ذكره من قبل  
 اهل البلد من غير ان يشهدوا له كما هو العرف في البلد المذكورة في كتابه المذكور من قبله في حق نفسه في حال صحة  
 بهما في حق عينه واللا احدهما امام مسجد الشيخ ناصر المولى اليه العارفين لذا تصادفهما واقروا عنده في حق نفسه في حال صحته  
 وكان عقده بطوعه ورضاه بانته قد باع بالاصالة وبجهد الوكالة المحكي عنهما منا قل هذه الوثيقة الرجل المذكور بالسيرة الحميدة  
 السيد احمد بن يحيى الدين الرفاعي وهو ايضا اقربا له قد اشترى وابتاع منه ما هو له والموطنة امه المذكرة ومنه خط في سلك  
 سلكها وبيدها وتحت تصرفها المجرى منه ورهه العقدة منها وذلك هو جميع الاربع قطع الارض المزروعة ثلاث  
 منهن وجن وشيد واشجار والرابعة ارضه وعلونه والبقية الواقعة اثنتان منهن في قرية بحيلة اليهودي وتعرف بالاول  
 بالمشارب ومساحتها اربع ايام وسبعة اقدار وثمان اعشر بالذرة المعنادر والاخله في معاينة الشيخ داود الالشيخ  
 عبد السلام وتحت قبلة وشرفا ملك من بيت الشيخ مكى الحلي وبيته حفصه اخته البايغ وشمالا نهر حران وجنوبا  
 الديب والثانية الهور ومساحتها اربعة اجريده تغيزن واربعه اعشر الداخله في مقلوعه الشيخ عبد الله الصوفي  
 المقيدة في دنه الخاقاني وتنتهي قبلة من م اخت البايغ وبيته النهر وشمالا البايغ وبيته طوفة القناع وشرفا البايغ  
 يع المذكرة وجنوبا نهر بحيلة بلال والثالثة تعرف بملك الشيخ ناصر المقتي المولى اليه واقعة في نفس قوت اليهودي  
 ومساحتها ثلاث اجريه بالذرة المعنادر والاخله في معاينة الشيخ احمد المقتي الحلي المقيدة في دنه الخاقاني ايضا  
 وتحت قبلة النهر وشمالا ثلاث رقيب من بيت الشيخ عبد القادر وشرفا الطريق العام وجنوب باملاك من م اخت البايغ  
 والرابعة بنصف فراج الذي هو بمشاركة الشيخ اسماعيل بن المرحوم الشيخ ابراهيم المقتي الحلي بالنصف من الواقع  
 في قرية نخجة معا وبيده تابع الماشية للعلوم المحي والمشملة له بها الاخر اعني الرام جميعه في معاينة الشيخ احمد المقتي  
 المولى اليه بكانة بالجميع من المحي ودوامه ما هو من الحقوق والتوابع والواحق وسائر المرافق بثمن معلوم قلده  
 وعدد الاشنان والهور اربعة وسبعون تومانا والقطعة التي في نفس قرية اليهودي ثمانية عشر تومانا ونصف  
 الرام المذكور خمسة عشر تومانا ونصف الجملة مائة تومانا وسبعة تومانا ونصف تومانا الجملة - حفيز راجح  
 البصرة الفيا واقرا البايغ المذكور بقبض جميع الثمن المرقوم بتمامه وحاله له والموطنة امه المذكرة والمشتري اقرب بعض  
 المبيع المسطور بما هو طريق قبض ماشاها وانته جرى بينهما في ذلك عقد مبايعة صحيحة شرعية مشتملة على الشرايط  
 المعتبة المرعية وصحة تكو واحد منهما الاخر فيما اقرب به من جوان العقدة مع التقابض تصديقا وجاها وشفاها بحيث  
 صح للمشتري المذكور التصرف في مشريه المسطور كيف شاو اراد تصرف الملاك في املاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم  
 من غير مانع ولا سنازع له بوجه من الوجوه وسبب من الاسباب جراد ذلك في غرة شعبان للعظم سنة اربعه  
 وثمانين ومائة والف من هجرة صلى الله عليه وعلى آله وصحبه وسلم لما استقر للمبيع في ملك المشتري او وقف وحبس  
 جميع الاربع القطع المذكورة في هذه الحجة على امام مسجد شيخ محمد القاسمي المعروف في القرين المحروسه ابتغاء وجه  
 الله تعالى ووقفا صحيحا شرعيا حتى لا يخفى جراد ذلك في اليوم الحادي عشر من جمادى الاولى سنة الف وثمان  
 وتسعة وتسعين بعد هجرة صلى الله عليه وسلم

وجه تحرير هذه الأحرف الشرعية هو أنه قد حضر فيما بين جماعة المسلمين وجمهور من الموحدين الرجل المدعو بالشيخ عبدالوهاب بن الشيخ عبدالرحمن بن ناصر المفتي الحلبي [الحلي]، الأصيل عن نفسه والوكيل بالبيع وقبض الثمن وتسليم المبيع، الآتي ذكره، من قبل أمه المدعوة عايشة بنت الحاج عبدالرحمن الطريزاوي، الثابتة وكالته عنها بشهادة كل من الرجلين المدعويين عبدالمجيد بن الحاج محمد حسين بن الخواجه يحيى، والملا أحمد بن [فراخ] إمام مسجد الشيخ ناصر المومئ إليه، العارفين لذاتها شرعاً، وأقر واعترف على نفسه في حال صحته وكمال عقله، بطوعه ورضاه بأنه قد باع بالأصالة وبحسب الوكالة المحكي عنها منا [في] هذه الوثيقة الرجل المدعو بالسيد حجي بن السيد أحمد محي الدين الرفاعي، وهو أيضاً أقر بأنه قد اشترى وابتاع منه ما هو له وموكلته أن المذكورة ومنخرط في سلك ملكهما ويدهما وتحت تصرفهما إلى حين صدور هذا العقد منهما وذلك هو جميع الأربع قطع الأرض المزروعة ثلاث منهن دجن ونخيل وأشجار، والرابعة أرز وعلى متونها النخيل الواقعة اثنتان منهن في قرية محيلة اليهودي، وتُعرف الأولى بالمشارت، ومساحتها جريبان وسبعة أقفزة وثمان عشرة بالذرع المعتاد والداخلة في معافية الشيخ داود آل الشيخ عبدالسلام، وتحد قبلة وشرقاً ملك [أمنة؟] بنت الشيخ مكّي الحلي ويتمه حفصة أخت البايع وشمالاً نهر حمدان، وجنوباً الدرب. والثانية الهورة، ومساحتها أربعة أجربة وقفيز وأربعة اعشر، والداخلة في مقطوعة الشيخ عبدالله الصوفي المقيدة في دفتر الخاقاني. وتنتهي قبلة مريم أخت البايع ويتمه النهر وشمالاً البايع ويتمه طوفة القاع وشرقاً البايع المذكور وجنوباً نهر محيلة بلال. والثالثة تعرف بملك الشيخ ناصر المفتي المومئ إليه واقعة في نفس قرية اليهودي ومساحتها ثلاثة اجربة بالذرع المعتاد، والداخلة في معافية الشيخ أحمد المفتي الحلبي المقيدة في دفتر الخاقاني أيضاً. وتحد قبلة النهر وشمالاً ثلث رقية بنت الشيخ عبدالقادر وشرقاً الطريق العام وجنوباً ملك مريم أخت البايع. والرابعة بنصف قراح الذي هو بمشاركة الشيخ إسماعيل بن المرحوم الشيخ إبراهيم المفتي الحلبي بالنصف منه الواقع في قرية فجّة معاوية تابع [الها] الهارثة المعلوم الحدود والمشملة لديها الداخل أعني القراح جميعه في معافية الشيخ أحمد المفتي المومئ إليه بكافة ما للجميع من الحدود وعمامة ما لهن من الحقوق والتوابع واللواحق وسائر المرافق بثمن معلوم قدره وعدده للمشاركة والهورة أربعة وسبعون تومانا، وللقطعة التي في نفس قرية اليهودي ثمانية عشر تومانا، ولنصف القراح المذكور خمسة عشر تومانا ونصف الجملة مائة تومان وسبعة توامين ونصف تومان الجملة صغيرة رايح البصرة الفيحا وأقرا البايع المذكور بقبض جميع الثمن المرقوم بتامه وكماله له ولموكلته أمه المذكورة. والمشتري أقر بقبض المبيع المسطور بما هو طريق قبل أمثالها وأنه جرى بينهما في ذلك عقد مبايعة صحيحة شرعية مشتملة على الشرايط المعتبرة المرعية وصدق كل واحد منهما الآخر فيما أقر به من

جريان العقد مع التقابض تصديقا وجاها وشفاهها، بحيث صح للمشتري المذكور التصرف في شريه المسطور كيف شاء وأراد تصرف الملاك في أملاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم من غير مانع ولا منازع له بوجه من الوجوه وسبب من الأسباب. جرا اذلك في غرة شعبان المعظم سنة أربعة وثمانين ومائة وألف من هجرته صلى الله عليه وعلى آله وصحبه وسلم [٢٠ نوفمبر ١٧٧٠م]. ثم لما استقر المبيع في ملك المشتري أوقف وحبس جميع الأربيع القطع المذكورة في هذه الحجة على إمام مسجد الشيخ محمد العدساني المعروف في القرين المحروسة، ابتغاء وجه الله تعالى، وقفا صحيحاً شرعياً حتى لا يخفى. جرا ذلك في اليوم الحادي عشر من جمادى الأول سنة ألف ومائة وتسعة وتسعين بعد هجرته صلى الله عليه وسلم [٢٢ مارس ١٧٨٥م].

وهذه صورة الوثيقة الثانية وتفريغ نصها: <sup>٣٣</sup>

---

<sup>٣٣</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ص. ٩٥.

والاصناف  
 والقصص  
 حرره المصنف  
 السيد عبد العفو الفاضل

عبد صالح بن عبد الوهاب الهدماني  
 كويت

تتمت  
 ١٢٠٠

كان في المرحوم الميرزا الخليل محمد الهدماني او هي ثبات خبرات  
 وهي الارض الكائنة في قرية جهران من مصافات البحر المحمدية المزودة  
 الخيل والاشجار التي مساحتها اربعة افقره وربع ففقر الخواش  
 مال الله الصغار شايها بالانصاف الباقي الحمد وقبلة عليك حسين  
 بن من بنى وشمالا ورثة الخواش قاسم بن سبيع وحنين اخضر بن جابر  
 بن بدوي وبنوهم جهران وشرقا بن سبيع ونصيب عليه متوليا وبنو  
 عمه العلماء المذكورين الشيخ محمد الهدماني ليصرفه الى وجوه الخبرات  
 والخبرات فغنى ذلك في بلد اليمن وفي المنكر من حكم الشرع الشريف  
 الموقع لعلاه ان يضيف هذا الثلث المذكور على جامع الكائن في قرية  
 الكويت المعروف بمحمد الهدماني فراء برائة الصابيك ايضا  
 هذا الثلث المذكور على الجامع المذكور منسفة للوقوف ندوم والموقف  
 على الخواش في يوم لا ينفق مال ولا ينون اضافة الثلث المذكور على  
 الجامع المذكور وحكم بصفحة ونزوه من مخصوصه وعمه واذن للمولى  
 المتزوير ان يقبض غناو الثلث المذكور على ويصرفه على الجامع المذكور  
 من امام مؤذن وحصير وشرع وعين له الربع غناو الثلث المذكور  
 بقايله سبعة وعشرون لاصافة وان لم يبق بقايله من ارضها  
 وقبيل لا يصح من شرعين مشتملين على الربح باب الفيق المرحوم في يوم  
 الخامس من شهر رجب القعدة الحرام سنة تسعين ومائة والف

شهد عافية  
 الفقير الخليل محمد  
 بن صالح  
 ٤

شهد عافية  
 علي بن محمد  
 بن صالح  
 ٤

شهادة عافية  
 الفقير الخليل  
 محمد بن صالح  
 ٤

الوثيقة الثانية (٨ - ب) وقفية أرض في البصرة على مسجد العدساني ١٧٨٥ م

[.....]

السيد عبدالغفور القاضي عبدالله البصري عفي عنه

لما أن توفي المرحوم المبرور الحاج محمد العدساني أوصى بثلاث خيرات وهي الأرض الكائنة في قرية حمدان من مضافات البصرة والمحمية المزرعة النخيل والأشجار التي مساحتها أربعة أفضة وربع قفيز التي بمشاركة مال الله الصفار شايها بالنصف الباقي المحدود قبله بملك حسين بن الحاج أحمد بن موسى وشمالا ورثة الحاج قاسم بن سبيع وجنوبا خضير بن الحاج مبارك بن بدوي ويتمه نهر حمدان وشرقاً بن سبيع ونصب عليه متولياً وقيماً عمدة العلماء المدققين الشيخ محمد العدساني ليصرفه إلى وجوه الخيرات والمبرات فعند ذلك قد طلب والتمس المتولي المذكور من حاكم الشرع الشريف الموقع أعلاه أن يضيف هذا الثلث المذكور على جامع الكاين في قرية الكويت المعروف بمسجد محمد العدساني فراء برأيه الصائب أن إضافة هذا الثلث المذكور على الجامع المذكور منفعة للموقف تدوم، وأجر الموقف على الحي القيوم في يوم لا ينفع مالا ولا بنون أضاف الثلث المذكور على الجامع المذكور وحكم بصحته ولزومه من خصوصه وعمومه وأذن للمتولي المزبور أن يقبض نماء الثلث المذكور ويصرفه على الجامع المذكور من إمام ومؤذن وحصير وشيرج، وعيّن له الربع نماء الثلث المذكور بمقابلة مسجد وهو قد قبل الإضافة والتزم بإقامة أمرها [...] قبولاً صحيحين شرعيين مشتملين على الإيجاب والقبول. جراً وحرراً في اليوم الخامس عشر من شهر ذي القعدة الحرام سنة تسعة وتسعين ومائة وألف [١٩ سبتمبر ١٧٨٥ م].

شهد بما فيه الفقير الحاج محمد بن مانع

شهد بما فيه الفقير علي بن محمد بن مصطفى

شهادة بما فيه وأنا الفقير إلى الله محمد صالح بن إبراهيم المفتي

شهد بذلك السيد حسين .....

شهد بذلك الفقير ... عبدالله بن ... البصري

## (٩) وقفية قطعة أرض الجماعية بالقطيف على مسجد العدساني في الكويت ١٧٨٩ م

ومن بين الوثائق الملحقة بكتاب عائشة العدساني أيضا حجة شرعية تفيد بأن الشيخ عبدالرحمن بن إبراهيم أوصى بوقف ريع جزء من أرض زراعية على مسجد الشيخ محمد العدساني الواقع ببلدة الكويت، وذلك بتاريخ ٢٩ يوليو ١٧٨٩ م.

وهذه صورة الحجة الشرعية وتفريغ نصها:<sup>٣٤</sup>

---

<sup>٣٤</sup> العدساني، عائشة بنت محمد، مسجد العدساني مؤسسه الشيخ محمد بن عبدالرحمن العدساني، ص. ٩٩.

يد صالح بن عبد الوهاب السامري  
 كويت

الحمد لله الذي احل البيع وحرّم الربا وصحّ له وصحبه النجباء وبعد فقد  
 باع الاكرم الخيازي ناصر بن الحاج احمد بن محمد بن يحيى من نفسه اصالته خضابه العالم الا وحده  
 شيخ محمد بن المقدس الرباني كثر في الحديث في تمام وكما انما يناسم وثلث لم من اصل  
 اربعة وستين ستمائة اربعة في عامة المقسم الجنوبي من النسخة المسمى بالجمهورية عبارة  
 عن ثمان وثلاث ثمن الثمن من النسخة المذكورة الواقعة بجمعة التواب تابع القطيف خمسة  
 من الاربعة المجدد وبقية بمرى العاير وثمان ايامك ورتة محمد بن يحيى وصنوبا  
 ضاحية اعلينا محمد بن علي بن محمد بن قاسم بن الجواين المعلوم ذلك كلب بين المتبايعين  
 بجميع ما يجمع في الحدود واقصى والنجيل والفسيل والهي والارض والماء والجر والرفق  
 والقرية والرافد وجميع التواب والواصف كسرعته والعرفيد والغريرة عمومها واطلاقا  
 بمناقده وعده ستين عمدة وثلاث وتسعون عمدة عبارة عن ثمان وثلاثون قولان وستة وعشرون  
 عمدة ونصف عمدة بالجمعة منسلة الزور الساكنة في لعائلة من اهل القطيف قبض البايغ الثلث  
 بتمامه وكما هو المذكور في بقية البيع فبقيت من ذمته برأوة شرعية برأوة قبض  
 فاستينايها صحيحا شرعيا معتبرا على الايجاب والقبول والقبض والقبض بالقبض  
 من بيعها بتا مثلا فضلا لاثنان في الخيار والاعد والقبض باسقاط الاعد والقبض  
 منها لا ينادى عوى الفخ والفقر والجمالة والمواظاة واما ما هو المذكور في ذمته بقية التواب  
 للبيوع من الطرفين وقدمت بدهم الثمانين واقعة المتبايعين في طاعة الصحة والامانة وجواز  
 تصرفه في الطوع والاختيار ومن غير الكراه والاجبار من غير قيد عن مجلس البيع على الرضا والامانة  
 من غير شئ والاقالة فبقيت رة تم حواء وحده وقد تقدم انه لم يبق للبايع في البيع المذكور  
 ولا في غير قبضه له حق ولا مستحق ولا دعوى ولا طلب بوجه ولا سبب باصر ذلك  
 ما لا ومالك الشترين من سائر املاكه يتصرف فيها كيف يشاء ولا واجب تصرفه في الملاك  
 في املاكهم وذو النسخة في حقهم اذ صانع له فيه ولا منازع وليعلم ان ثمن البيع المذكور  
 من وصية عبد الرحمن بن ابراهيم بن علي بن محمد بن محمد بن عبد الله بن الرازي ببلدة الكويت وبن المشري  
 لجهة المسمى المذكور فصار مجموعها انتقل بالبيع التي لجهة المسمى المذكور المبيع المذكور في هذه  
 الجهة وهو ثمان مائة وثلث اتم من اصل اربعة وستين ستمائة وانتقل بالبيع التي لجهة  
 المذكورة من النسخة المذكورة من اجماع محمد بن يحيى بن عبد الله بن يحيى من نفسه ووكالاته مسافهة  
 على محمد بن يحيى بن حسن بن محمد بن عبد الله بن عبد الرحمن بن عبد الله بن ستمائة  
 من اصل اربعة وستين ثمان مائة مجموع سبعة واربعين ستمائة وثلث اتم يصير ثمان مائة  
 النسخة في ثمان مائة وستين ستمائة وستين ستمائة وستين ستمائة وستين ستمائة وستين  
 وبالبيع السادس المذكور في الفقه الرابع المذكور

بسم الله تعالى

الحمد لله الذي أحل البيع وحرم الربا والصلاة والسلام على محمد وعلى آله وصحبه النجبا وبعد، فقد باع الأكرم الحاج ناصر بن الحاج أحمد بن محمد بن يحيى عن نفسه أصالة جناب العالم الأوحد الشيخ محمد بن المقدس الرباني الشيخ محمد العدساني تمام وكمال ثمانية أسهم وثلث سهم من أصل أربعة وستين سهما شائعة في عامة المقسم الجنوبي من النخل المسمى بالجمعانية، عبارة عن (ثمن وثلث ثمن الثمن؟) من النخل المرقوم الواقع بسيحة التوبي تابع القطيف حرسها الله من الأراجيف، المحدودة قبلة بمرعى العمائر، وشمالا بملك ورثة محمد بن يحيى، وجنوبا ضاحية محمد بن سليمان، وشرقا بمرعى الجماعين المعلوم ذلك كله بين المتبايعين بجميع ما للجميع من الحدود والحقوق والنخيل والفسيل والصني والأرض والما والممر والمرعى والطرق والمرافق وجميع التوابع واللواحق الشرعية والعرقية واللغوية عموما وإطلاقا بثمان قدره وعده ستماية محمدية وثلث وتسعون محمدية عبارة عن ثلاثة توامين وست وأربعين محمدية ونصف محمدية [الجهة في سكة الغر؟] والسالكة في المعاملة رايح القطيف. قبض البايح الثمن بتمامه وكماله من يد المشتري نقدا بمجلس البيع فبريت منه ذمته براءة شرعية براءة قبض واستيفاء بيعا صحيحا شرعيا معتبرا مرعيا مشتملا على الإيجاب والقبول والقبض والإقباض بالتخلية الشرعية بيعا بتلا فصلا لا ثنياً فيه ولا خيار ولا عدولا متبوعا بإسقاط جملة الدعاوي المسموعة شرعا لا سيما دعوى الغبن والغرر والجهالة والمواطأة وأيهاها الله تعالى وذلك بعد سبق الرؤية للمبيع من الطرفين وتقدم الخبرة به في الجانبين واقعا من المتبايعين في حالة الصحة والكمال وجواز التصرف بالطوع والاختيار ومن غير إكراه ولا إجبار متفرقين عن مجلس البيع على الرضا والإمضاء من غير فسخ ولا إقالة فبموجب (رقم؟) فحواه وصرح به ومقتضاه أنه لم يبق للبايع في المبيع المرقوم ولا في ثمنه لقبضه له حق ولا مستحق ولا دعوى ولا طلب بوجه ولا سبب بل صار ذلك مالا وملكا للمشتري في ساير أملاكه يتصرف فيه كيف شاء وأراد وأحب تصرف الملاك في أملاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم لا مصادمة فيه ولا منازعة وليعلم أن ثمن المبيع المرقوم من وصية عبدالرحمن بن إبراهيم على جهة مسجد الشيخ محمد العدساني الواقع ببلدة الكويت، وأن المشتري لجهة المسجد المذكور فصار (مجموع؟) انتقل بالبيع التي لجهة المسجد المرقوم المبيع المرقوم في هذه الحجة وهو ثمانية أسهم وثلث سهم من أصل أربع وستين سهما وانتقل بالبيع التي للجهة المذكورة من النخل المرقوم من الحاج محمد بن سعيد بن عبدالله بن يحيى عن نفسه ووكالته مشافهة من الحاج محمد بن حسن والحاج درويش بن عبدالمهدي بن عبدالرضا تسعة وثلثين سهما من أصل أربعة وستين سهما يصير المجموع سبعة وأربعين سهما وثلث سهم يصير ثلاثة أرباع النخل ينقص سهما [....] من أربعة

وستين سهماً. حتى لا يخفى [...] وضح عليه الإشهاد وبالיום السادس من شهر ذي القعدة الحرام من شهر سنة ١٢٠٣  
[٢٩ يوليو ١٧٨٩م].

## (١٠) وثيقة شرعية لوقف مزرعة نخل أبوكلبي في القطيف على مسجد الخليفة بالكويت

١٢٠٦هـ / ١٧٩١م

توجد وثيقة تخص مزرعة نخل في القطيف تسمى أبوكلبي، وهي موقوفة على مسجد الخليفة الذي يعتبر أحد أقدم مساجد الكويت، لعله الثاني بعد مسجد (الكوت) الذي سمي لاحقا ابن بحر باسم مجده (حوالي ١٦٧١م).<sup>٣٥</sup>

ولمسجد الخليفة العديد من الوقفيات، تزيد عن الخمسة. وإحدى تلك الوقفيات ينقل عنها قصة من الرواية الشفهية البحرينية بأن بني خالد قد أعطوا العتوب مزرعة في المبرز بالأحساء مكافأة لهم بعد أن قدموا المساعدة العسكرية في فتح القطيف. ولا بد من استحضار مسألة مهمة تشرح وجود ممتلكات للعتوب في الأحساء والقطيف والفاو والبصرة، وهي أن تجار الكويت عموما بما فيهم العتوب كانوا يستثمرون بفوائض أموالهم الناتجة عن بيع اللؤلؤ والتجارة بشكل عام في شراء مزارع في المناطق المذكورة، حيث تنتج التمور التي تستخدم في التجارة في الكويت والهند. وقد نشر الدكتور عماد العتيقي العديد من الوثائق التي تذكر شخصيات من العتوب في الأحساء.

وعن قصة تلك المزرعة يقول الباحث في تاريخ أسرة آل خليفة والبحرين في العصر الحديث الشيخ عبدالله بن خالد آل خليفة: "إن أقرب تاريخ لهجرة العتوب من الهدار إلى سواحل الخليج العربي هو العقد التاسع من القرن الحادي عشر الهجري، أي أن هجرتهم كانت قبل أكثر من ثلاثة قرون من الآن ولنضع سنة ١٠٨٢ هجرية / ١٦٧١م بداية لهذه الهجرة التي تمت في زمن حكم براك بن اعريعر للأحساء وفتح القطيف عام ١٠٨٢هـ، حيث إن الأخبار التي تناقلها الخلف عن السلف تؤكد اشتراك العتوب في هذا الفتح، وأن براكا أعطى للشيخ خليفة بن محمد، جد آل خليفة، نخلا في القطيف مكافأة لهم لا يزال يتوارثه الخلف عن السلف".<sup>٣٦</sup>

لا تعطي هذه الوثيقة معلومات عن هوية مؤسس مسجد الخليفة في الكويت، ولا تاريخ البناء، وإنما تكتفي بذكر اسم الواقف وهو خليفة بن فاضل. وتنص الوثيقة على أن عدد الذين تولوا الإشراف على الوقف أحد عشر شخصا، ويبدو أنهم كانوا يشرفون عليه بشكل جماعي كما تشير الوثيقة.

<sup>٣٥</sup> انظر كتاب الرومي، عدنان، تاريخ مساجد الكويت القديمة، ط. ٢، د. د. ن.، ٢٠٠٢.

<sup>٣٦</sup> آل خليفة، عبدالله بن خالد، "تعليق على مقالات البحرين قديما وحديثا بجريدة الوطن الكويتية"، الوثيقة ٢، ٣ (١٩٨٣): ص. ١٤.

ولا يظهر في متن الوثيقة اسم الموثق، بل أسماء الشهود الثانية فقط. أما في الهامش الأيسر الذي يبدو أنه كتب لاحقاً، يظهر اسم القاضي قاسم بن مهزح من البحرين يؤكد بأنه قد شاهد عملية صرف مدخول النخل على المسجد وموظفيه. ومن مصادر أخرى يتبين أن هذا القاضي البحريني المالكي الشهير قد تولى القضاء في البحرين سنة ١٢٩٤ هـ / ١٨٧٧ م وتوفي سنة ١٣٥٩ هـ / ١٩٤٠ م، أي بعد الوقف بثلاث وخمسين سنة وفقاً لقراءة (١٣٠٦ هـ)، أو بعد الوقف بمائة وثلاث وخمسين سنة (١٢٠٦ هـ) حسب قراءة تي. وعلى هذا الأساس فالهامش مكتوب كتأكيد للوثيقة المكتوبة سابقاً بفترة طويلة.

يوجد إشكالية في قراءة تاريخ الوقف هل هو ١٣٠٦ هـ كما قرأها معدو سجل الوقف وأثبتوه في كتاب سجل العطاء (٢٠٠٣)، أم أن ما هو مكتوب هو ١٢٠٦ هـ كما يبدو لي.

ويمكن بسهولة ملاحظة أمر غريب في الوثيقة من الناحية الشكلية؛ وهي أن ورقة ذات لون مختلف قليلاً قد تم رقعها وإصاقها في النصف الأيسر من الوثيقة، فحجبت النصف الأسفل من الجملة قبل الأخيرة، وكتب على الورقة الجديدة (الرقعة) أسماء الشهود، وبشكل يراد منه أن يوحي بأن الوثيقة ورقة واحدة. وليس واضحاً ما غرض الترقيع هل هو جزء من الترميم أم غير ذلك؟

ليس من الواضح في الكتاب أين توجد النسخة الأصلية من الوثيقة، وفي حديثي مع أحد باحثي ومؤرثفي الأمانة العامة للأوقاف، أخبرني بأن النسخة الأصلية ليست من مقتنيات أرشيف الأمانة.



نص الوثيقة المَرْقَعَة:

"ليكن معلوما عند من نظر في هذه الورقة من حكام المسلمين (وقضاتهم؟) بأن النخل الواقع في القطيف، المسمى أبوكلبي في أم الحمام تبع سيحة الجش، وقف لخليفة بن فاضل على مسجد الخليفة الكاين في الكويت. تصرف صافي مصالحه على إمام المسجد المذكور ومؤذنه وخطيبه، وذلك بواسطة المتولين على النخل المذكور وأولهم الموقف بنفسه وآخرهم ناصر بن حمد. وجملة عدد الذين تولوا الوقف المذكور أحد عشر شخصا كلهم أختيار [أحياء؟] يصرفون الوقف المذكور في طرقة حسبها رتبه الواقف. هذا نعلمه ونشهد به الآتية أسماؤنا وختومنا (آخر؟) الورقة فينبغي لمن له القدرة من ولاة المسلمين وقضاتهم الساكنين في القطيف أن يمنعوا (أغنامها؟) (...) ويقبضه ويستولي عليه ممن هو في يده قبل اليوم وهو ناصر بن حمد. لثلا يخفى. حرر في ٣٧٣٠ شهر الله الحرام ٣٨ سنة ١٢٠٦<sup>٣٩</sup>.

شهد بذلك الأقلّ عبدالله بن احسين

شهد بذلك حمد بن جاسم (...). ابن جوير

شهد بذلك سالم بن محمد

شهد بذلك عبدالله بن جمعة الشمري

شهد بذلك الأقلّ سلمان بن حمد

شهد بذلك (محمد؟) (ابن؟) عبدالله (الصباح/ الصباغ؟)

شهد بذلك محمد (عبدالله) (عباس)<sup>٤٠</sup>

شهد (بذلك؟) (عبد اللطيف؟) بن (عبدالرحيم؟)"

الهامش العلوي وتكملته في الهامش الأيسر:

<sup>٣٧</sup> قرأها معدو كتاب سجل العطاء وبنشار الحادي وعماد العتيقي عشرون.

<sup>٣٨</sup> غالبا يكون شهر محرم، وربما يكون ذو القعدة، ذو الحجة، ورجب وهي أشهر حرم أيضا.

<sup>٣٩</sup> قرأها معدو كتاب سجل العطاء، وبنشار الحادي وعماد العتيقي (١٣٠٦) وهو ما لا أتفق به معهم، ويبدو لي أن السنة ١٢٠٦ هـ وهي تعادل ١٧٩١ م. ومما يؤيد هذا أن العتيقي ذكر أن خليفة بن فاضل قام بالهجرة من الكويت مع بني عمومته وهذا معناه أن سنة ١٣٠٦ غير دقيقة لتأخر الوقف عن الهجرة بمقدار حوالي قرن.

<sup>٤٠</sup> غطت الورقة الرقعة على نصف كلمة عباس المحتملة.

بسم الله الرحمن الرحيم

المقتضى لتسجيل ذلك المرقوم هو أنه ثبت لدي من شهادة سالم بن محمد و(محمد؟) بن عبدالله وسلمان بن محمد أن النخل المذكور اسما ومرسوم محلة وقف من خليفة بن فاضل آل فاضل على مسجد الخليفة الذي في الكويت. تصرف الغلة للقائمين بوظائف المسجد المذكور من مؤذن وإمام وخطيب جمعة. هذا لفظ شهادة الشهود ولقد شاهدت صرف غلة النخل المذكور في (.....) (حمود؟) بن (عمير؟) (آل؟) فاضل وعبدالله وناصر بن حمد آل فاضل على (القايم؟) حمد آل فاضل من (وظائف؟) المسجد المذكور أثبتته قاسم بن مهزح خادم الشرع في البحرين.

## (١١) وثيقة شرعية كويتية تعود لسنة ١٧٩١ م

نشر الباحث باسم اللوغاني في كتابه *موسوعة الوثائق العدسانية أقدم وثيقة شرعية كويتية حتى الآن*، وهي من مقتنيات يوسف خالد العدواني. وتعود إلى سنة ١٧٩١ م، ويظهر فيها مجموعة من أسماء السكان الكويتيين، منهم غانم بن رشود، وعلي بن رزق، ويبدو أنه قريب للتاجر أحمد بن رزق، ومحمد بن بحر الذي يبدو أنه قريب للشيخ عبدالله بن بحر، ومحمد بن سليمان بن مديرس، ومحمد الحصين، والقاضي محمد العدساني ثاني قضاة أسرة العدساني، وحسين بن دبيان.

وفيما يلي صورة الوثيقة ونصها:<sup>٤١</sup>

---

<sup>٤١</sup> اللوغاني، باسم عيسى، *موسوعة الوثائق العدسانية: مجموعة متنوعة من وثائق قضاة أسرة العدساني الكريمة*، ط. ١، د. م. د. ن، ٢٠١٤، ج. ١، ص. ٣١.

بسم الله الرحمن الرحيم  
 ثبت كما ذكر لذي وانا الفقير الى الله تعالى  
 في صالح بن محمد العديسي سا محمدا  
 وقد باع ايضا خادوم الشرع المذكور عما هو محرر  
 لاجل وفاء الدين المستغرق عن الحسين بن علي

من عداد الاخوة  
 افضل الصلاة والسلام  
 وصلى الله على محمد واهله  
 وسلم  
 في شهر ربيع الثاني سنة ١٢٠٠  
 في مدينة بغداد

موجب التحريم والدا على تصديره هوان الرجل محمد بن علي  
 بن شوق قد باع الخزن الكاين ملكا للتوفيق في عام  
 ابن ركود وذلك في كونه وصينا شرعا لعلو ما كان  
 من عبيد ودين على حامل الوثيقة محمد سليمان  
 ابن مديرس بن مقي قدره وبعده خصامة قرش  
 فبعض البايع الثمن في الماسور قبض المشتري بالبيع  
 بيضا مثلا على الايجاب والقبول والتخلية  
 احسرتية فصار الخزن المذكور ملكا لمحمد سليمان  
 الزبور يتصرف فيه كمنصرف اهل الاملاك في املاكهم  
 ودرى الحقوق في حقوقهم محمد الخزن شوا لا وكان  
 من عباد الصلوة وحينئذ كان كسبح محمد بن علي  
 وقبلة دكاكين علي بن زرقا ومحمد بن بكر وشرقيا  
 الطريق النافذ واسد على ما تقول وكبل جلا وحره في

وليعا ان الخزن المذكور قد باعه محمد بن علي الزبور لاجل الدين  
 المتركة على التوفيق في عام في شهر ربيع الثاني سنة ١٢٠٠  
 في مدينة بغداد

بسم الله الرحمن الرحيم

ثبت كما ذكر لدي، وأنا الفقير إلى الله تعالى محمد صالح بن محمد العدساني، سألها الله تعالى. قد باع خادم الشرع المذكور بما هو محرر لأجل وفاء الدين لأجل وفاء الدين المستغرق ثمن المبيع حتى لا يخفى.

الموجب لتحريره والداعي لتصديره هو أن الرجل محمد بن غانم ابن رشود قد باع المخزن الكائن ملكا للمتوفى غانم ابن رشود وذلك في كونه وصيا شرعيا على مال غانم من عين ودين على حامل الوثيقة محمد بن سليمان ابن مديرس بثمان قدره وعدده خمسمائة قرش فقبض البايع الثمن في المجلس وقبض المشتري المبيع بيعا مشتملا على الإيجاب والقبول والتخلية الشرعية وصار المخزن المذكور ملكا لمحمد بن سليمان ابن المزبور يتصرف فيه كتصرف أهل الأملاك في أملاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم. يجد المخزن شمالا دكان بيت محمد الحصين وجنوبا دكان الشيخ محمد العدساني وقبلة دكاكين علي بن رزق ومحمد بن بحر، وشرقا الطريق النافذ. والله على ما نقول وكيل. جرا وحرر في ٥ من جمادى الآخرة سنة ١٢٠٥ من بعد الهجرة النبوية على مهاجرها أفضل الصلاة والسلام وصلى الله على محمد وسلم وليعلم أن المخزن المذكور قد باعه محمد بن غانم المزبور لأجل الدين المترتب على المتوفى غانم بن رشود لأجل وفاء ما عليه من الدين السابق من رأس المال قبل الأنصبة. حتى لا يخفى.

شهد بما فيه ..... بن محمد.

شهد بما فيه بندر بن خلف.

شهد بما فيه حسين بن ناصر بن ديبان.

شهد بما فيه حمد بن غنام.

## (١٢) وثيقة شرعية موثقة في الكويت حول بيع بيت في الزبير محررة سنة ١٧٩١ م

نشر الباحث باسم اللوغاني أيضا وثيقة شرعية كويتية "عدسانية"، وهي إحدى مقتنيات الدكتور عماد العتيقي. والوثيقة عبارة عن عقد بيع بيت في مدينة الزبير. تمت عملية البيع والتوثيق في الكويت لسبب غير واضح، ربما لأن أحد طرفي العملية كان يعيش في الكويت مهاجرا لها من الزبير. وقد حرر هذه الوثيقة ثاني القضاة من أسرة العدساني، وهو محمد بن محمد بن عبد الرحمن (١١٩٧ - ١٢٠٨ هـ / ١٧٨٣ - ١٧٩٣ م) في تاريخ يوافق ١٤ أبريل ١٧٩١ م. وتبين الوثيقة الصلات المبكرة بين الكويت والزبير، وتوضح العملة المستخدمة في تلك الفترة وهي القرش العثماني.

وفيما يلي صورة ونص الوثيقة:<sup>٤٢</sup>

---

<sup>٤٢</sup> اللوغاني، باسم عيسى، موسوعة الوثائق العدسانية: مجموعة متنوعة من وثائق قضاة أسرة العدساني الكريمة، ج. ١، ص. ٣٢.

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله الذي جعلنا من آل أبي طالب  
 من آل محمد وآل محمد



الترجم

تحريره الصبيح ومحمداه العريخ هو ان الرجل المذكور سام بن محمد  
 قد باع مالا بدهم ال ثاقب البيت اكنين له ولاخيه مهنا  
 في النهر المذكور بماله ما الحدود والحقوق بمنا قدر وعوده  
 ثلاثا قرشا وثلاثون قرا وقد قبض سام المذكور من اهل  
 المذكور الفين تمامه وكما له وذلك الاسم المذكور قد باع  
 البيت المذكور استقلالاً عما نفد في مستحقه وبولائه  
 ما خادم الشريفة المرسومة اسم اعلاه على اولاد اخيه مهنا  
 القائم بها عمارتة البلوغ والندوة هم عائلته بنت مهنا  
 ومبد الحسن وحسن ابني مهنا وقد جرا بيع المذكور بيها  
 بتا فضلا لثنيانهم ولاخيار وقد قبض ابا بيع سام المذكور  
 الفين تمامه والمتقى ابا ادهم المذكور المبيع فصاح البيت  
 المذكور لا بدهم ال ثاقب ملكا ومستحقا يتصرف فيه  
 كصرف الاملاك في املاكهم ما غير مانع ولا منازعة بحمد  
 البيت قبله الطريق انما فذو شمالا بيت خديجة بنت  
 ال نجم وثقابت عبد الرحمان الحديب وبيت ابا غزني وجنوب  
 بيت علي ال نجم وكفي باسمه شهيلا حر حصة عاشر  
 شهابا المبارك ١٢٠٨ الف وما يتلى وخمس من  
 ما طهرته صلى الله عليه وسلم



بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله الذي جعلنا من آل أبي طالب  
 من آل محمد وآل محمد

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله الذي جعلنا من آل أبي طالب  
 من آل محمد وآل محمد

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله الذي جعلنا من آل أبي طالب  
 من آل محمد وآل محمد

بسم الله الرحمن الرحيم

جرا كما ذكر لديّ وسجلته وأنا الفقير إلى الله محمد بن محمد العدساني سأحهما الله تعالى.

تحريره الصحيح وفحواه الصريح هو أن الرجل المدعو سالم بن محمد آل تميم قد باع من إبراهيم آل ثاقب البيت الكاين ملكا له ولأخيه مهنا في الزبير المحروسة، بها له من حدود، والحقوق بثمن قدره وعدده ثلاثمائة قرشا وثلاثون قرشا.<sup>٤٣</sup> وقد قبض سالم المذكور من إبراهيم المزبور الثمن بتمامه وكما له، وذلك أن سالم المزبور قد باع البيت المزبور استقلالا عن نفسه في مستحقه، وبولايته من خادم الشرع الشريف المرسوم اسمه أعلاه، على أولاد أخيه مهنا القاصرين عن رتبة البلوغ والرشد، وهم عايشة بنت مهنا، عبدالمحسن وحسن ابني مهنا، وقد جرا البيع المذكور بيعا بتا فصلا لا ثنياً فيه، ولا خيار، وقد قبض البايع سالم المذكور الثمن بتمامه والمشتري إبراهيم المذكور المبيع، وصحّ البيت المذكور لإبراهيم آل ثاقب ملكا مستحقا يتصرف فيه كتصرف أهل الأملاك في أملاكهم من غير مانع ولا منازع.

يحدُّ البيت قبلةً الطريق النافذ، وشمالا بيت خديجة بنت عثمان آل تميم، وشرقا بيت عبدالرحمن الحديب وبيت ابن غزي، وجنوبا بيت علي آل تميم، وكفى بالله شهيدا. حُرِّرَ عاشر شعبان المبارك سنة ١٢٠٥هـ<sup>٤٤</sup> ألف ومائتين وخمس من هجرته صلى الله عليه وسلم. شهد بذلك الفقير علي بن محمد بن مصطفى، شهد بذلك حمد ثاقب، شهد بذلك علي بن عبدالله بن صالح.

<sup>٤٣</sup> يبدو أنه القرش العثماني Piastres.

<sup>٤٤</sup> يوافق ١٤ أبريل ١٧٩١م.

## (١٣) مخطوطة من نسخ الشيخ ابن سري في الكويت سنة ١٧٩٨ م

جاء في كتاب الشيخ يوسف بن عيسى القناعي صفحات من تاريخ الكويت معلومات حول مخطوطة قديمة من نسخ أحد علماء الكويت، وهو الشيخ عثمان بن سري القناعي سنة ١٧٩٨ م، وفيما يلي نص كلام الشيخ يوسف:

"القناعات في الكويت

سكن القناعات الكويت منذ ٢٠٠ وكسور من السنين تقريبا،<sup>٤٥</sup> كما سترى بيان ذلك، وعندى كتاب عثرت عليه في البحرين اسمه (التيسير نظم العمريطي في فقه الشافعية) بقلم عثمان بن علي بن محمد ابن سري القناعي. يقول مؤلفه إنه ولد بالقرين، والقرين يطلق على الكويت في الزمن السابق، وعلى محل فيلكا (وهي من جزر الكويت).<sup>٤٦</sup> وليس في الكتاب تاريخ ولادته ولا تاريخ الكتابة، ولكنى عثرت على كتاب صغير في بيت الشيخ فرج<sup>٤٧</sup> فيه قصائد وقصة الحشر وحكايات خرافية بقلم عثمان المذكور، وفيه تاريخ الكتابة وهو سنة ١٢١٣ هـ [١٧٩٨ م]. وعثمان هو شقيق جدنا الثالث، وهو سلمان بن علي بن محمد سري، وبيت عثمان هذا يسمى الآن ابن سري، وهو تحريف سري.<sup>٤٨</sup>

<sup>٤٥</sup> حوالي بداية القرن الثامن عشر الميلادي.

<sup>٤٦</sup> يوجد في فيلكا قرية معروفة تسمى قرية القرينية، وفيها آثار تعود للفترة الحديثة المبكرة.

<sup>٤٧</sup> وهو مؤسس أسرة الفرغ الدوسري في الكويت، ومن ذريته الشاعر عبدالله الفرغ، والأديب خالد الفرغ، والدكتور سامي الفرغ.

<sup>٤٨</sup> القناعي، يوسف بن عيسى، صفحات من تاريخ الكويت، ص. ٩١.

## (١٤) يوميات رحلة حاج كويتي إلى مكة المكرمة ١٨٠٤ م

نشر الدكتور سهيل صابان بمجلة مكتبة الملك فهد الوطنية مذكرة شخصية أو يوميات كتبها أحد أعضاء حملة الحج الكويتية لسنة ١٢١٨ هـ / ١٨٠٤ م، عثر عليها في الأرشيف العثماني بإسطنبول تحت تصنيف الخط الهأياوني HH. 12516-E. ولاحظ الدكتور سهيل من خلال قراءته للنص أن الكاتب متقن للغة العربية، وأن خطه جميل، وكتابه مشكولة عند ذكر أسماء المواضع. إلا أن اسم الكاتب غير مسجل على الأوراق الإثني عشرة من القطع الصغير.<sup>٤٩</sup>

لم تتمكن هذه الحملة التي خرجت بتاريخ ٢ من ذي القعدة ١٢١٨ هـ / ١٣ فبراير ١٨٠٤ م من أداء مناسك الحج لسبب لم يصرح به المؤلف بشكل كامل؛ فقد ذكر أن رسول [الأمير] سعود أمرهم بالعودة. خلت يومياته من الاستفاضة بالوصف. فقد اقتصر على تسمية المواضع والمياه التي توقفوا عندها، والساعات التي ساروها، ونادرا ما كان يكتب عبارة تعكس انطباعه. فمما جاء في ذلك: عند وصولهم إلى الدرعية كتب يدعو عليها: "صب الله على أهلها كل بلية"، وهذا الانطباع السلبي مرده - ربما - إلى الهجمات السعودية الكثيرة التي طالت الكويت في نهاية القرن الثامن عشر، وكذلك عبر الكاتب عن حزنه، هو وزملاؤه، يوم العيد الذي قضوه دون أداء الحج. ويبدو أن الكاتب كان قبطان سفينة، أو نوحدة، فالأسلوب المستخدم قريب من طريقة كتابة الروزنامة وهي يوميات السفن، التي تكون مختصرة لا تزيد في الغالب عن سطر واحد في اليوم.

ترجع أهمية هذا النص إلى أنه يوضح وجود أدب اليوميات لدى بعض الكويتيين، ويعكس وجود حملات حج مبكرة. وتوضح أيضا مواضع ومحطات ومنازل القوافل، فمما تم رصده في هذا النص من مناطق أرض الكويت: ملح، ورأس الشق، والقرعة، وربما الوفرة، ومنطقة قد يكون اسمها الصفاوي. عادت الحملة إلى الكويت بتاريخ ٩ محرم ١٢١٩ / ٢٠ أبريل ١٨٠٤.

وفيما يلي صورتان؛ للورقة الأولى والأخيرة من مخطوطة اليوميات ثم نصها كاملة:<sup>٥٠</sup>

<sup>٤٩</sup> أشكر الدكتور يوسف المطيري على لفت انتباهي لوجود هذه المقالة.

<sup>٥٠</sup> صابان، سهيل، "طريق الحج الكويتي في وثيقة عثمانية"، مجلة مكتبة الملك فهد الوطنية ٢٠١٢ (٢٠٠٧): ٢٨٨-٢٩٧.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 وَالصَّلَاةَ وَالسَّلَامَ عَلَى سَيِّدِ الْأَنْبِيَاءِ وَالرَّسُلِ  
 مُحَمَّدِ النَّبِيِّ الْأَمِينِ وَعَلَى آلِهِ وَاصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ  
 وَعَلَى زَوْجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ  
 صَلَوةً تُرْضِيهِ وَتَرْضَاهُمْ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ  
 وَبَعْدَ كَانَ الْمَسْرُوحُ حَجَّ بَيْتِ اللَّهِ الْحَرَامِ وَتَرَدَّ  
 مِنَ الْكُوَيْتِ فِي يَوْمِ الْخَمِيسِ نَافِي شَهْرِ ذِي  
 الْقَعْدَةِ الْحَرَامِ فَوَضَعْنَا مَلْجَأً مَكَانَ مَقْدَارِ  
 سِتِّ سَاعَاتٍ عَنِ التُّبَدِ وَفِيهِ غَدِيرٌ كَبِيرٌ  
 وَمَاءٌ غَزِيرٌ عَذْبٌ مِثْلُ بَيْتَانِ رِيحِ الْجَلَّةِ  
 مِنْ غَيْرِ خَلْقٍ قَبْلَهَا وَاصْحَابُنَا سَابِقِينَ  
 حُدِّدْنَا حَتَّى بَعْدَ عَشْرِ سَاعَاتٍ نَزَلْنَا مَكَانًا  
 يُسَمَّى إِبْرَاهِيمَ لَيْسَ فِيهِ مَاءٌ وَتَبْنَا فِيهِ  
 وَاصْحَابُنَا سَابِقِينَ حَتَّى بَعْدَ عَشْرِ سَاعَاتٍ

نزلنا

نزلنا مكانا واحدا تسمى القرع كثيرة الكلى  
 والمرعى خالصة من الماء فبتنا واصحابنا سائرين  
 حتى نزلنا ارضنا تسمى الوربة في سبأ  
 وسبعه ليس فيها ماء وتبنا فيها واصحابنا  
 سائرين الى وقت الظهر نزلنا ارضنا تسمى  
 قربة العلياء كثيرة الابار والماء الا انه  
 فيه طعم كرهه ما فادوننا وسرنا حتى بعد  
 عشر ساعا نزلنا مكانا يسمى الصمان كثير الحج  
 والصوان وتبنا فيه على غدير ماء واصحابنا سائرين  
 حتى نزلنا مكانا تسمى الترسبي وليس فيه ماء  
 وتبنا فيه واصحابنا سائرين حتى عند الظهر وصلنا  
 الى غدير فيه ماء غزير فادوننا منه في ساعتنا  
 وسرنا مقدار عشر ساعا ونصف نزلنا ارضنا  
 تسمى بالدهناء ذات مولى وامرض حمراء

وتبتنا فيه على غير ماء واصبحنا سايرين  
 حتى بعد احد عشر ساعة نزلنا مكانا  
 يسمى الصمان وليس فيه ماء فبتنا فيه  
 واصبحنا سايرين حتى بعد عشر ساعات  
 نزلنا مكانا محاذيا لماء يسمى بقره  
 وتبتنا فيه واصبحنا سايرين حتى بعد  
 اربع ساعات ضحوة النهار نزلنا قرية  
 العليا فيها ابار كثيرة الماء فبتنا فيها  
 واصبحنا سايرين حتى بعد عشر ساعات  
 ونصف نزلنا ارضنا التي في الوفرة  
 وتبتنا فيها على غير ماء ثم سرينا منها  
 وبعد احد عشر ساعة نزلنا مكانا  
 يسمى الصفاوي على غير ماء ثم  
 اصبحنا



اصبحنا سايرين وبعد مقدارا مني عشر اعم  
 نزلنا مكانا يسمى فبتنا  
 فيه واصبحنا سايرين محذرين حتى بعد  
 ساعتين وصلنا اخبره ملح فارينا  
 منها ومشيينا حتى عند الظهر يوم الاحد  
 تاسع محرم الحرام ١٢١٨ هـ  
 وصلنا اللويت فهذا ما رايت و  
 رويت و



بسم الله الرحمن الرحيم والصلاة والسلام على سيد الأنبياء والمرسلين، محمد النبي الأمين، وعلى آله وأصحابه أجمعين، وعلى أزواجه وذرياته الطيبين الطاهرين، صلاة ترضيه وترضيهم إلى يوم الدين، وبعد:

كان المسير إلى حج بيت الله الحرام والخروج من الكويت في يوم الخميس ثاني شهر ذي القعدة الحرام [من عام ١٢١٨ هـ] فوصلنا مَلَح، مكان مقدار ست ساعات عن البلد [أي الكويت]. وفيه غدِير كبير وماء غزير عذب صاف يشابه دجلة من غير خلاف. فبتنا فيه وأصبحنا سايرين مُجْدِين، حتى بعد عشر ساعات، نزلنا مكانا يسمى رأس الشق، ليس فيه ماء، وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا مكانا وأرضا تسمى القرعى، كثيرة الكلى والمراعي خالية من الماء فبتنا وأصبحنا سائرين حتى نزلنا مكانا وأرضا تسمى الوَرِيعَة في بيدااء وسبعة ليس فيها ماء، وبتنا فيها.

وأصبحنا سائرين إلى وقت الظهر، نزلنا أرض تسمى قَرِيَة العليا، كثيرة الآبار والماء، إلا أن فيه طعم كرية ما، فارتوينا وسرنا حتى بعد عشر ساعات، نزلنا مكانا يسمى الصمان، كثير الحجر والصَّوان، وبتنا فيه على غير ماء، وأصبحنا سائرين حتى نزلنا مكانا يسمى التريبي، وليس فيه ماء، وبتنا فيه. وأصبحنا سائرين حتى عند الظهر وصلنا إلى غدِير فيه ماء غزير، فارتوينا منه في ساعتنا، وسرنا مقدار عشر ساعات ونصف، نزلنا أرضا تسمى بالدهناء، ذات رمول وأرض حمراء، فبتنا فيها وأصبحنا سائرين حتى مقدار عشر ساعات، نزلنا أرضا تسمى العُرْمَة، على غير ماء. وبتنا فيها، وعند السحر سرنا إلى الضحى وصلنا ماء غزيرا عذبا في غدِير كبير، أحلى من كل ما رأينا فأكثرنا وارتوينا، يسمى المساجد، ويحق لغيره أن يكون عنده راکعا ساجدا، فبتنا فيه وأصبحنا سائرين مقدار عشر ساعات ونصف، حتى نزلنا العارض، وأدنا ما علينا فارض، وبتنا وأصبحنا سائرين حتى بعد العصر، نزلنا دون الدرعية بفرسخين على غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى بعد ساعتين نزلنا الدرعية، صبَّ الله على أهلها كل بلية. وبقينا فيها أربعة أيام ثم سرنا منها مقدار ساعة وصلنا قرية اسمها عُيَيْنَة، تزودنا من مائها وارتوينا وبقينا سائرين حتى بعد عشر ساعات، نزلنا مكانا يسمى الباطن، ولم يكن أحد فيه فاطن [فاطن؟]، على غير ماء، وبتنا فيه.

وأصبحنا على غدِير صغير فيه ماء قليل، فجاوزناه ونزلنا مكانا يسمى تغب القصور، واسمه في هذا مشهور. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين إلى وقت الظهر، نزلنا مكانا يسمى عرق الشمس على غير ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين مقدار عشر ساعات نزلنا مكانا يسمى السر، ليس فيه نفع ولا ضرر. وبتنا فيه على غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا أرضا تسمى المروته، وبهذا الاسم منعوتة. حتى بعد ثلاث ساعات من النهار وصلنا الدوادمي؛ قلعة صغيرة وفي العين حقيرة، وفيه آبار كثيرة، ريّضنا فيها مقدار ثلاث ساعات، روينا منها وسرنا حتى بعد العصر، نزلنا

مكانا يسمى شق النير على غير ماء، وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا أرضا تسمى المستوي على غير ماء [منه] نرتوي. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا مكانا يسمى الظفرة على غير ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد ثلاث ساعات نزلنا أرضا يقال لها الجمانية، وفيها غديران من الماء مملية، فروينا وارتيونا. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى نزلنا مكانا يسمى الحزم، وليس فيه ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا أرضا تسمى حزم الراقي، كان الله فيه الواقى، على غير ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات ونصف، نزلنا مكانا يسمى المويه، فيه ماء غزير يرو [ي] آبار [أ] كثيرة، قريبة المأخذ وحسن الصفا، فارتوينا منه. وسرنا حتى بعد تسع ساعات وردنا رسول.. سعود، يأمرنا بالنكوص في منزل يسمى ركة، وبتنا فيه على غير ماء، ونكصا على الأعقاب حتى رجعنا إلى المويه، فبتنا فيه تلك الليلة، وأصبحنا سائرين راجعين، حتى نزلنا مكانا يسمى حرة الكبا، قد تفرق الناس فيه أيادي سبا، وعلى غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى بين الصلاتين [أي صلاتي الظهر والعصر] نزلنا مكانا يسمى الخال، وفيه ماء أحلى من الزلال. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين نزلوا [أي الحجاج] إلى الذناب بعد مسير ثمن [ثمان] ساعات، ثم سرنا منه، وعند العصر نزلنا الشعب بعد تعب ونصب. وفيه ماء كثير حلو عذب.

وكان يوم العيد [أي العاشر من ذي الحجة]. وقد تجدد لنا حزن شديد، وبتنا فيه وأصبحنا وشلنا وسرنا حتى بعد ثمن [ثمان] ساعات نزلنا في عريج [عرق] الدسم بلا ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى قبل الظهر، نزلنا مكانا يسمى اسم ضريّة، على غير ماء. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد ساعتين نزلنا قرية بردية اسمها ضريّة، فيها آبار وماء، فارتوينا منها كما نشاء. وأصبحنا سائرين بعد قطع سبع ساعات نزلنا مكانا يسمى الغول، كثير العرفج والرمول [الرمال] على غير ماء، وبتنا فيه وأصبحنا سائرين إلى وقت العصر، نزلنا مكانا يسمى العبل وقريبا من جبل، على غير ماء، وبتنا فيه وأصبحنا سائرين مقدار ساعتين، نزلنا مكانا يسمى جبلة في بطحاء كثيرة الرمل، وفيه آبار كثيرة ومياه غزيرة. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين، ونزلنا مكانا يسمى عرّب بعد قطع ثمان ساعات. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين مقدار خمس ساعات حتى نزلنا مكانا يسمى قصر بسام، قلعة فيها بعض نخيل ذوات أكمام، فيه ماء كثير. فبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد سبع ساعات، نزلنا مكانا يسمى المروية على غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى قبل الظهر ساعتين وصلنا شقراء، قرية كبيرة وفيها نخيل ومياه غزيرة، فجاوزناها.

وبعد ساعتين نزلنا قرية تسمى أشيجر [أشيقر]، فيها نخل كثير وماء غزير، وبقينا فيها أربعة أيام. وسرنا إلى بعد الظهر نزلنا مكانا يسمى طويج [طويق]، على غير ماء، وبتنا فيه. وأصبحنا سائرين مقدار ثمان ساعات، نزلنا مكانا

يسمى القصب، كثير الماء والخطب. ثم أصبحنا سائرين حتى بعد الظهر، نزلنا باطن العجّ. وبتنا فيه وأصبحنا وسرنا حتى بعد ثلاث ساعات، نزلنا مكانا يسمى الحفّر، فيه آبار كثيرة ومياه غزيرة، وأرشيتهها طويلة، مقدار ثمانية عشرة باع. فارتوينا وبتنا وسرنا حتى بعد أحد عشر ساعة نزلنا الدهناء كثيرة النفود، وفيها تسعة عروق من الرمول، كل متصل ممدود، وبتنا فيها على غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى بعد قطع مسافة بعيدة ومشقة شديدة، وصلنا مكانا يسمى خفيسة بعد أحد [إحدى] عشر [ساعة]. وبتنا فيه على غير ماء. وأصبحنا سائرين حتى بعد إحدى عشرة ساعة. نزلنا مكانا يسمى الصمان، وليس فيه ماء. فبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات نزلنا مكانا يسمى بفرة. وبتنا فيه وأصبحنا سائرين حتى بعد أربع ساعات ضحوة النهار، نزلنا قرية العليا، فيها آبار كثيرة الماء. فبتنا فيها.

وأصبحنا سائرين حتى بعد عشر ساعات ونصف، نزلنا أرضا تسمى الموفرة [الوفرة؟]. وبتنا فيها على غير ماء. ثم سرنا منها وبعد إحدى عشرة ساعة نزلنا مكانا يسمى الصفاوي على غير ماء. ثم أصبحنا سائرين وبعد مقدار اثنتي عشرة ساعة نزلنا مكانا يسمى . . . .، فبتنا فيه. وأصبحنا سائرين مجدّين حتى بعد ساعتين وصلنا خبرة مَلَح. فارتوينا منها ومشينا حتى بعد الظهر، يوم الأحد تاسع محرم الحرام سنة ١٢١٩ هـ<sup>٥١</sup> [هـ] وصلنا الكويت. فهذا ما رأيت ورويت و[هنا انتهت المخطوطة].

---

<sup>٥١</sup> كتب في النص ١٢١٨ هـ، وهو خطأ من المؤلف، ربما بسبب عدم تعوده على كتابة السنة الجديدة كما يحدث كثيرا مع الكتاب.

## (١٥) رسالة من الشيخ عبدالجليل الطبطبائي إلى نعمة الله عبود بحلب حول الحرب بين العتوب

وآل سعود أرسلت سنة ١٨١٢ م

من بين الوثائق النادرة التي كتبها مثقفو الخليج العربي في بداية القرن التاسع عشر رسالة أرسلها الشيخ عبدالجليل بن ياسين الطبطبائي، صاحب الديوان الشعري المعروف، والذي تنقل في بلدان الخليج كالكويت والزيارة والبحرين والأحساء والدرعية.

احتوت هذه الرسالة، التي أرسلت من البحرين بتاريخ ١٩ من ذي الحجة سنة ١٢٢٦هـ الموافق ٤ يناير ١٨١٢، إلى حلب التي كان فيها صديق الطبطبائي نعمة الله يوسف عبود، على معلومات وأخبار تخص تطورات الأحداث بين العتوب وآل سعود، وجاء فيها تأريخ انتقال عتوب الزيارة إلى البحرين، وسبب اندلاع الحرب بين العتوب وآل سعود، وأسّر السعوديين لجماعة من شيوخ آل خليفة، وللطبطبائي نفسه وإقامتهم إقامة جبرية لمدة سنة بين قطر والأحساء والدرعية، وغيرها من معلومات حول اللؤلؤ وطرق بيعه وشبكة علاقات التجار. ولحسن الحظ فقد تم نشر نصها في مجلة لغة العرب، بعد مرور ما يزيد على قرن من الزمان. وهذه الرسالة كانت بحوزة الأب أنستاس الكرملي الذي قرر نشرها بعد اطلاعه على كتاب النبھاني التحفة النبھانية في تاريخ الجزيرة العربية ليثري معلومات القراء حول حقبة من حقبات التاريخ الخليجي المجهول.

إن الرسالة التي كتبها الطبطبائي تشوبها الكثير من الأخطاء النحوية والإملائية، ونشرت كما هي دون تصحيح. ضمت الرسالة إشارة مهمة حول وجود كتاب صغير من تأليف عبدالجليل الطبطبائي عن هذه الحقبة التاريخية، والتي كتبها على شكل المقامات الأدبية، وتوجد نسخ هذا الكتاب كما قال بنفسه في العراق، وربما البحرين. وفيما يلي نص الرسالة: <sup>٥٢</sup>

"كتابك وصل، وبه الأنس حصل، لما أفهم عن وصولك للأهل والوطن، فله النعمة والفضل وله الثناء الحسن. وجميع ما ذكرت صار في البال، ولا سيما من قبل ما عتبت به من عدم المراسلة العام الماضي فلك العتبي، ولكن قد قيل: "فرب لها عذرٌ وأنت تلوم"، وذلك أن طرفنا، العام، قد وقع فيه اضطراب عظيم.

<sup>٥٢</sup> نشرها الأب أنستاس الكرملي في مقالة بعنوان: "البحرين والزيارة،" صحيفة لغة العرب الجزء ١٠، السنة ٦، (١٩٢٨): ص. ٧٣٧ - ٧٤٣.

وأقل ما وقع أن أهل الزبارة جلو منها وتحولوا إلى البحرين وحاربوا بن سعود. وهذا ما وقع إلا لأمر شاققة متعبة. وقد جلو منها في النصف من ربيع الثاني سنة ١٢٢٥هـ (١٨١٠م)،<sup>٥٣</sup> وبقي حريمهم مستمر إلى ربيع أول سنة ١٢٢٦هـ.<sup>٥٤</sup> وهذه المدة التي فيها الحرب لا يزال لبني عتبة في البحر ستين سبعين سفينة تدور في البحر، وجمع الناس، ما لهم شغل ولا عمل إلا أخذ السلاح والأهبة للقتال، وقد عدمو الراحة والبيع والشرا والغوص، وتعطلت جميع الأسباب بالكلية، حتى أنهكتهم الحرب.

ولما أراد الله الفرج تصادم خشب بني عتبة، وخشب اتباع الوهابي، واقتتلوا مع أول إشراق الشمس إلى بعد الزوال حتى فنا غالب الفريقين، واحترقت ثمانية مراكب: خمسة لبني عتبة، وثلاثة لضدهم. وباقى خشب أتباع بن سعود استولوا عليه بني عتبة ونصرهم الله عليهم. وقد فني منهم قدر عظيم ما بين قتل وحرق وغرق في البحرين، وقتل من بني عتبة قدر سبعمائة رجل، وصارت الدائرة على أتباع بن سعود.

وأما الفقير، ففي أول ضعون بني عتبة من الزبارة كنت بأيدي أتباع بن سعود، وحيل بيني وبين أهلي ومالي وبرحت عندهم من صفر سنة ١٢٢٥ إلى صفر سنة ١٢٢٦، حول كامل. وبقيت أجوب البلاد، فتارة في قطر، وآونة في الحسا، ومقدار ثلاثة أشهر في الدرعية عند سعود، إلا أني محشوم موقر عندهم ولي وجاهة عندهم والحمد لله. وصارت حرفتي في استخلاص شيوخ بني عتبة، آل خليفة، من حبس سعود، لأنهم محبوسين عنده من ذي الحجة سنة ١٢٢٤ (١٨١٠)<sup>٥٥</sup> إلى رمضان سنة ١٢٢٥ (١٨١٠)،<sup>٥٦</sup> وحبس الجماعة هو سبب تحويل بني عتبة عن طاعة سعود.

وصرنا أنا واثنين من كبار الجماعة، أهل الزبارة، عند سعود، يعرف منا الصدق معهم ونحن على ذلك. واجتهدنا في خلاص آل خليفة من يد سعود بالعهود والأيمان على أنهم إذا وصلوا إلى رعيتهم مكرمين يرجعونهم إلى الزبارة ويعملون بطاعة سعود، فصدّقنا. ونحن ما لنا باطن غير ظاهرنا معه. وقد أخذنا الموائيق على آل خليفة بذلك فأرخصنا (سعود) وهم معنا.

<sup>٥٣</sup> كتب في النص بين قوسين ١٧١٠ وهو خطأ. والتاريخ الميلادي الموافق للهجري هو: ٢٠ مايو ١٨١٠.

<sup>٥٤</sup> يوافق أبريل ١٨١١م.

<sup>٥٥</sup> كتب في النص ١٨٠٩، وهو خطأ. والتاريخ الهجري يوافق يناير ١٨١٠.

<sup>٥٦</sup> يوافق أكتوبر سنة ١٨١٠م.

فلما وصلنا إلى البحرين نبذوا طاعته ونقضوا عهده وقاموا بحربه وحضروا الوقعة المذكورة، ونحن ما أمكننا إلا التسليم، لأن المال والعيال عندهم في البحرين ولا بيدنا حيلة. والذي ألجأهم إلى نقض العهد هو ما أذاقهم سعود من الذل والهوان، وأخذ كرايم الأموال من الخيل والركاب والسلاح مقدار ٣٠,٠٠٠ ريال فرنسة، وأردف ذلك بحبسهم. وصدور هذا الأمر منه معهم بعد العهد فكأنه تبين منه أولاً عدم الوفا بعهده معهم. هكذا فهموه وربما لعذر يطول شرحه. وكل متأول أمر ويستبين الأمر للجميع إذا وقفوا بين يدي الحكم العدل سبحانه وتعالى.

والآن نحن في البحرين مستقرين على أحسن حال. وفي مبدأ هذا الأمر، لما كنا في أرض بن سعود، وكنت في أسوأ حال من مفارقة الخل والصاحب والوطن، كارها معاشرة غير المشاكل والمجانس، وفي أرض لا نعرفها، وناس ما ألفناهم. ومع ذلك ونحن مبشرين القتال مع أتباع سعود، فالمفازيح والقتال بكرة وعشية، والمراد أننا أقمنا حولاً كاملاً على حال صعب، متعب، فردي، مهلك، مفاليس من المال والأهل والعيال إلى أن أذن الله بالفرج، ورجعنا كما شرحناه لكم والحمد لله على كل حال.

وقد صنفت فيما وقع علينا، وما قاسيناه من الشدايد رسالة عربية تشابه مقامة من مقامات الحريري كالحلة، وأرسلتها لبعض الأصحاب في البصرة، فأعرف لشدة ما وقع علينا حتى أحوجنا الحال إلى تصنيف رسالة فيه والله المستعان.<sup>٥٧</sup>

ثم إن جماعتنا بني عتبة، بعد ما من الله عليهم بالنصر والظفر على عدوهم وأهلكه وقطع دابرة بن سعود من جميع ساحل البحر، استراحوا واستقروا، وكلُّ أخذ في البيع والشراء والغوص، وامتدت سبلهم وقد بلغ عندنا اللؤلؤ هذه السنة أقيام، مذ خلقه الله ما بلغ قيمة هذه السنة مع نزوله في البلدان. وسبحان عامر الكون. وقد تعوضنا الذي قسمه الله وبعنا غالبه أبقارا لحصول المصلحة ولغلائه فما جرنا (جرأنا) نقطعه إلا القليل.

وقد صار عندنا بعض المخرق بقدر ربع العادة لأن الأكثر بعناه أبقارا. وقد طلع عندنا قبل الناس ربطة مقدار مثقال ٦٠٠ شيرين، وأرسلناها ليوסף الزهير يبيعهها. وكتبنا لأخيك ميخائيل على العادة كما كنا نكتب لك عند إرسال المال، إجراء لحقوق الصداقة لأجل تنبيهه. فإن كانت له رغبة فالأمر يصير واضحا لديه. وهذا في شوال وحال التاريخ

<sup>٥٧</sup> إن هذه المخطوطة لما يتم الكشف عنها ونشرها بعد بحسب علمي، وهي بحاجة إلى بحث في الأرشيفات العراقية والبحرينية.

طلع عندنا قدر مثقال ١٦٠ يكة اليكة عال العال، وأرسلها ليوسف أيضا وعرفنا أخيك بها. وعندنا بعض الكنباتي مهما زهب (أي تهباً وحضر) نعرفه بإرساله إن شاء الله، وهذا كله لأجل بقاء الملازمة للصدقة والقيام بمقتضياتها ... وأسئل لنا خاطر خالكم العزيز صديقنا الخواجه نصر الله.<sup>٥٨</sup>

---

<sup>٥٨</sup> أشكر الدكتور طلال الرشود لإرشاده عن وجود هذه الرسالة المهمة.

## (١٦) الوثائق التاريخية الخاصة بالشيخ مبارك الكبير فيما يتعلق بنشأة الكويت وبداية حكم آل

### الصباح

هناك ثلاث وثائق عبارة عن مراسلات للشيخ مبارك الصباح (١٨٩٦ - ١٩١٥ م) أشار فيها باقتضاب إلى مسألة نشأة الكويت وهجرة آل الصباح إليها وحكمها. وتختلف التواريخ التي قدمها الشيخ مبارك في الثلاث رسائل، فهو يقول في المرة الأولى أن هجرة آل صباح للكويت كانت قبل قرنين من سنة ١٨٩٦ م (تاريخ بعث الرسالة)، أي حوالي ١٦٩٦ م، وفي المرة الثانية يذكر أنها سنة ١٠٢٢ هـ أي ١٦١٣ م، وفي المرة الثالثة يقول أنها سنة ١٠١٧ هـ، أي ١٦٠٨ م.

إن الوثيقة الأولى عبارة عن رسالة مبعوثة من الشيخ مبارك ونخبة من أهالي الكويت إلى رئيس وزراء الدولة العثمانية في إسطنبول عبر السماوة، حيث أبرقت من هناك. وتم استلامها بتاريخ ٢٩ مايو ١٨٩٦ م. وسياق إرسالها هو مسألة اتهام الشيخ مبارك الصباح بقتل أخويه: الأمير محمد، والشيخ جراح، وضرورة تولي الشيخ مبارك للحكم. والرسالة موقعة من حوالي مائة وخمسين فردا من وجهاء الكويت الذين يُبرِّئون الشيخ مبارك من قتل أخويه، ويتهمون البدو بتلك الفعلة، ويطالبون السلطة العثمانية بإقرار الشيخ مبارك خلفا لأخيه كقائم مقام.

نَسَرَ هذه الوثيقة، ضمن وثائق أخرى عديدة، الشيخ الدكتور سلطان القاسمي في كتابه *بيان الكويت: سيرة حياة الشيخ مبارك الصباح*.<sup>٥٩</sup> وهي موجودة في الأرشيف التابع لرئاسة الوزراء Osmanlı Arşivi Daire Başkanlığı.

<sup>٥٩</sup> القاسمي، سلطان بن محمد، *بيان الكويت: سيرة حياة الشيخ مبارك الصباح*، ط. ١، الشارقة، د.ن.، ٢٠٠٤، ص. ٢١-٢٢. صورة عن الوثيقة الأصلية في ملحق ٣، ص. ٣٢٧-٣٢٨.





وفيما يلي نص الرسالة:

"رئيس الوزراء

اللهم متعنا ببقاء أمير المؤمنين، وحمي بيضة الدين المبين، خليفة الرسول الأمين، إننا وأهالي كويت نعرض أننا ساكنين بواد غير ذي زرع بهذا المحل من مائتي سنة مع الصباح، وهم رؤسناؤنا.

رغبنا لطف دولتنا العلية لا غير. ومن قوة إسلاميتنا وغيرتنا محامين على دولتنا العلية. وكم تلقينا بالافتخار من الولاة السابقين والمشير الفخيم الأوامر لكون بذلنا أموالنا وأعمالنا لدولتنا العلية بكيفية أننا تكبدنا متاعب وبذلنا الأموال الجسيمة.

وفي حادثة لواء نجد مع الممنونية لدولتنا العلية، حيث فريضة ذمتنا أمر العبودية وكيفية ذلك أننا تحت رئاسة شيخنا مبارك بك الصباح في معية المغفور له محمد نافذ باشا، ومشير ولاية بغداد رجب باشا، والمرحوم محدي باشا، وميرلواي الآن باردوي السادس محمد سعيد باشا، وجملة من العساكر المنصورة، وأمثالهم من أمراء الملوكية والكل منهم والله الحمد ليومنا هذا يشهد الحق بخدمات شيخ مبارك بك الصباح مع خدامه وعبيدكم عن الآباء والأجداد من مائتي سنة.

فالحال حسب النصيب، والقدر على شيخ محمد الصباح وأخيه. صار عليه هجوم من بعض أشقياء البادية وقتلوه ليلا بدون إشعار أحد.

فلا بد لصالح والخدمات دولتنا العلية أن يكون فيها رئيس من هذه العائلة الصلبة، فلم نجد لذلك مقتدرا وذا ديانة وعفة وغيره وحمية وعدالة الدولة العلية، إلا شقيق المرحوم وهو شيخ مبارك بن الصباح، يكون قائممقام لنا، نكون آمنين في أوطاننا سالمين على الأمن والأمان في أطرافنا من شر غارات الأشقياء البدو أن نسترحم بعبدكم الصادق ساع أقدم تعيين المشار إليه مبارك بك الصباح، قائممقام لنا للاطمئنان من نزاع وفتن عشائر المتوحشة، وقد عرضنا الكيفية بموجب عرض قبل هذا الوالي ولاية البصرة الجليلة واسترحمنا بتعيين شيخ مبارك بك قائممقام لنا فلم نتوفق بالإجراء ولا بالجواب فانجبرنا أن نصرح عتباتك العلية بهذه العريضة، مسترحمين كل استرحام إجراء ذلك، ونكون

رافعين أكفّ الدعوات الخيرية بدوام ملجأ الخلافة العظمى إلى كل حال لوليه. [ ثم أسماء حوالي مائة وخمسين شخصية  
كويتية ]

وفي الوثيقة الثانية وهي رسالة مؤرخة في سنة ١٨٩٩م زاد الشيخ مبارك قَدَم هجرة وحكم آل الصباح للكويت  
بمقدار مائة سنة، حيث يقول فيها أن جده صباح كان يحكم الكويت منذ ثلاثمائة سنة، أي ١٠١٧هـ (١٦٠٨م)، وليس  
سنة ١٦٩٦م التي حددتها تقريبا في الرسالة السابقة التي بعثت سنة ١٨٩٦م.

كانت هذه الرسالة مرسلة للوكيل الإخباري لبريطانيا في الكويت، وهو علي بن غلوم رضا، أرسلها الشيخ  
مبارك إليه مع رسالة حمدي باشا ورده عليه. وقد نشرها، من ضمن رسائل أخرى، الدكتور عبدالله يوسف الغنيم.<sup>٦٠</sup>

---

<sup>٦٠</sup> الغنيم، عبدالله يوسف، أخبار الكويت: رسائل علي بن غلوم رضا الوكيل الإخباري لبريطانيا في الكويت (١٨٩٩ - ١٩٠٤)، ط. ١، الكويت، مركز البحوث  
والداراسات الكويتية، ٢٠١٤، ص. ٤٨ - ٤٩، ١١٧.

للرب الذي ما تنال في مجيئكم مع الصاحب في رمضان وهم مستطيرين  
 ذكيت رأيي ولبهم إلى لقيتوه قدامكم لشد العلم عندكم وانا ما رأي  
 استنار ابدنا معنا معا ملتنا وراحم على السابق جاري العاد هذه الأيام  
 جانا منهم علينا ورجعنا لهم جواب واصهلتنا صورت مكنت بهم وصورت  
 جفونا لهم نرضوه على الصاحب عهدي شتا جدا متفرضي صفنا  
 في ولايتنا السابق وهو رطل غشيب وسماح ولاه استقام حال ولاه قد  
 وانخاله ملكا يبيننا زينه بالالاطفة لاني اني باقي على لطفه وعداوتنا  
 معنا وما عدا يثبت با املنا وغيرها وانخاعرتنا اليقين قبل هذا  
 وهذا ما جانا جواب واملنا انشاء بالصاحب ما يقصر واجواب الامانة  
 كلام ابدنا له لم يجيئكم كلام صح لنا في وبجود البير  
 واصهتني هي على ابن علوم عن سلوتنا بالالوة با اي تاريخ وانخنا  
 بالاول عيني لم انه الالوة ما لاهد فيها مدخل عدتنا ولا لاهد تحسنت  
 ولادليل انشاءها جنتا صباح في ثلاثا من سنة وهذا <sup>17</sup> هجرية  
 وبعد ابن عبد وبعد ابن جابر وبعد ابن صباح وهو والدنا  
 وبعد صباح مجيب الذي مبارك بن صباح وكذا انما اختابيتنا

ثم ادركنا بالالاعاء مستطيرين الفرح وسدود انشاء يا ربنا  
 عندهم لم عماد كوناه عن نقر عهدي باشا معنا

"وأجبتة حجي علي ابن غلوم عن سكوننا بالكويت بأى تاريخ، ونحننا بالأول مبيين لكم أن الكويت ما لأحد فيها مدخل غيرنا ولا لأحد تمسك ولا دليل، أنشاءها جدنا صباح من ثلاثماية سنة وهيا ١٠١٧ هجرية، وبعده ابنه عبدالله، وبعده ابنه جابر، وبعده ابنه صباح، وهو والدنا، وبعده صباح محبكم الداعي مبارك بن صباح.<sup>٦١</sup>

وكل ذلك نحننا مبيين لكم أولاً، ونحننا بالساعات منتظرين الفرح والسرور إنشالله يأتينا عن يدكم عما ذكرنا عن تعرض حمدي باشا معنا."

أما الرسالة الثالثة، فهي الرسالة الأكثر شهرة واستخداماً في الفترة الحالية، وهي بالأحرى "بيان"، وفيها يقرر الشيخ مبارك أن نزول صباح إلى الكويت كان سنة ١٠٢٢ هـ. وقد أشار إليها عبدالعزيز الرشيد في تاريخ الكويت، دون أن يعول على دقة معلوماتها، بدليل إيراده لتواريخ أخرى ثم خلوصه إلى نتيجة عدم إمكانية معرفة التاريخ الدقيق لنشأة الكويت أو لهجرة العتوب.

وهذا البيان مرفق لرسالة أرسلها الشيخ مبارك إلى المقيم السياسي البريطاني بيرسي كوكس لتوضيح حدود الأراضي الكويتية، وتعتبر نسخة مكتوبة لما تم إرساله لوكيل الشيخ مبارك في البصرة والذي بدوره سيبلغ وكيل والي البصرة ربما شفهاً لما يطالب به الشيخ مبارك من حدود سياسية.

وهذه الرسالة مؤرخة بتاريخ ٢٨ ربيع الأول ١٣٣١ هـ الموافق ٧ مارس ١٩١٣ م. وهي مكتوبة بالعامية.<sup>٦٢</sup>

<sup>٦١</sup> لم يذكر الشيخ مبارك أخويه الشيخ عبدالله الثاني والشيخ محمد الأول.

<sup>62</sup> 'XXII/10 Status of Kuwait & Negotiations with Turkey.', pp. 183 - 185, British Library: India Office Records and Private Papers, IOR/R/15/5/65, in *Qatar Digital Library* <[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100000000831.0x00000c](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100000000831.0x00000c)> [accessed 21 February 2018]

الكويت ارض قفراء نزلها جدنا صباح عام ١٠٤٤ هجرية

حدودها من جنوب من زمان الاحساء والقطيف في ملك العريري وبعدهم بن سعود بعدهما من جنوب  
 الجبيل وفيه سكن من اياك نزل صباح الكويت مخلي فيه من رفاقة عشيت الصبح اميرهم  
 الحالي محبوبة عمران من بعد اياه واجداده الاعارة لهم ومن الجبيل وشمال جزيرة العمار  
 (جند والسليد) امير السليد عدوان وجند اميرها مجدل والصبح والعمار صنفين  
 صنف بحرية وصنف بريه فالصبح اميرهم محبوبة عمران البريه والبحرية والعمار اميرهم  
 عدوان ومجدل والبريه اميرهم افويرس الحسن وشبيب العقل الخالد ورسمنا جاري عليهم  
 من الابداء والاجداد والمذكورين ملاكهم بقطيف لهم نخيل فاذا اقتصدت اثمارهم برستهم  
 يتوجهون لطرفنا وبحريتهم في امكانهم وعشائرنا متصلين منازلهم من الجبيل قبل  
 بلبل الى الكويت وشمال من الاماكن المذكوره الغرايا الشعيبة اهلها بريه وبحريه  
 اميرهم محبوبة قصاب وشمال منهم الفخجيل اهل بريه وبحريه واميرهم جليل الدويش  
 وشمال منهم بو حليفه اهليها بحرية وبريه اميرهم صف العرير والقنطاس اهاليه  
 بحرية وبريه اميرهم علي الدويش وجميع الغرايا المذكوره كما ذكرنا تبعا من الابداء  
 والاجداد ورسمنا جاري عليهم البريه نوكي ادبا شهرهم والبحرية ناخذ رسم على  
 سفنهم وحدودنا من شمال ام قصر الذي بناها جدنا جابر وسفوان ومنه قبل مع  
 الباطن الى حف الباطن ومنه الباطن وجنوب الصافه والقرع من جنوب والرابه  
 من جنوب واقريات وقصوان وقرايا انطاع وكلما كان داخل هذه الحدود هو  
 في حانا ومكن عشائرنا فبها حدودنا التي تلقيناها من الابداء والاجداد وشاهد  
 ذلك اخواني امراء العكرية كلما امسوا وياهم بالدفاعة براء للاحصاء والقطيف  
 شاهد وجهه عشائري الذي هدمي ساكنهم بمعيتي  
 ومنه شرق جزيرة فليكا اهاليها بحرية اميرهم عود الصباح وبوبيان ونصيبه  
 والحجيم والصابرية وام تقا هذه المياه المذكوره جميعها مورد عشائرنا من  
 القديم

وفيما يلي نص الرسالة ومرفقها "بيان حدود الكويت":

"من مبارك الصباح حاكم الكويت إلى حضرة صاحب الشوكة والإجلال كرنل سر برسي كاكس باليوز  
وقنصل جنرال الدولة البهية القيصرية الإنكليزية في خليج فارس، دام محروسا.

عقب الفحص والاستفسار عن خاطركم العزيز، دمتم بخير، وسرور. هو أن لا يخفأ حضرتكم السامية بهذه  
الأيام وكيل والي البصرة علي رضا باشا طلب من محسوبنا عبدالعزيز السالم يعرفنا بناء نرسل لهم بيان حدود الكويت  
وتوابعها بصورة محرمانه. ولم جانا منه كتاب بخصوص ذلك فقط أوصا محسوبنا المذكور يكتب ونحن حررنا حدود  
الكويت من جنوب وقبلة وشمال في ورقة أرسلناها إلى محسوبنا عبدالعزيز السالم لكي يعرضها على وكيل الوالي بدون  
خط من عندنا للوكيل المزبور. وبيننا الحدود تفصيل. وهذا صورتها تاصلكم بطيه حرفيا. تشرفوها بأنظاركم السامية  
وحضرتكم بكمال السرور.

هذا وأرجو دوام توجهاتكم وشمول أنظاركم ولا زلتم محروسين. ٢٨ ربيع الأول ١٣٣١ [٧ مارس

"[١٩١٣].

## بيان حدود الكويت

الكويت أرض قفراء نزلها جدنا صباح عام ١٠٢٢ هجرية [١٦١٣م].<sup>٦٣</sup>

حدودها من جنوب؛ من مكان الإحساء والقطيف في ملك العريعر وبعدهم بن سعود ويحدها من جنوب: الجبيل؛ وفيه سكن من أيام نزول صباح الكويت، مخلي فيه من رفاقته عشيرت الصبيح؛ أميرهم الخالي محمد بن عجران من بعد آبائه وأجداده الإمارة لهم. ومن الجبيل وشمال جزيرة العمائر (جنتة والمسلمية): أمير المسلمية عدوان، وجنتة؛ أميرها مجدل. والصبيح والعمائر صنفين: صنف بحرية، وصنف برية؛ فالصبيح أميرهم محمد بن عجران، البرية والبحرية، والعمائر أمير البحرية. عدوان ومجدل. والبرية أميرهم افويرس الحسن وشبيب العقل الخالد. ورسمنا جاري عليهم من الآباء والأجداد. والمذكورين ملاكة بالقطيف لهم نخيل، فإذا قضوا من أثمارهم بريتهم يتوجهون لطرفنا، وبحريتهم في أماكنهم، وعشائرننا متصلين منازلهم من الجبيل قبله بالبر إلى الكويت. وشمال من الأماكن المذكورة القرايا: الشعبية، أهلها برية وبحرية أميرهم محمد بن قصاب. وشمال منهم الفحيحيل أهلها برية وبحرية، وأميرهم جاسم الدبوس. وشمال منهم بو حليفه أهلها بحرية وبرية أميرهم صقر العمر. والطنطاس أهلها بحرية وبرية، أميرهم علي الدبوس. وجميع القرايا المذكورة كما ذناكرنا (كذا) تبعا من الآباء والأجداد، ورسمنا جاري عليهم. البرية نزكي ادباشهم<sup>٦٤</sup>، والبحرية ناخذ رسم على سفائنهم.

وحدودنا من شمال أم قصر اللي بناها جدنا جابر<sup>٦٥</sup> وسفوان ومن قبله مع الباطن إلى حفر الباطن. ومن الباطن وجنوب إلصافة والقرعة منها جنوب. وإلهابة منها جنوب. واقريات وقصوان. وقرايا انطاع. وكلما كان داخل هذه الحدود هو في حمانا ومسكن عشائرننا. فهذه حدودنا التي تلقيناها من الآباء والأجداد. وشاهدو ذلك أخواني أمراء العسكرية كلما أمشي وياهم بالدفعاة برأ للأحساء والقطيف شاهدو جمعية عشائري الذي هذي مساكنهم بمعيتي. ومن شرق، جزيرة فيلكا؛ أهلها بحرية، أميرهم سعود الصباح. وبويان والصبية والحجيجة والصابرية وأم نقا؛ هذي المياه المذكورة جميعها موارد عشائرننا من القديم."

<sup>٦٣</sup> هذه السنة توافق سنة ١٦١٣م، أو سنة ١٦١٤م في حال كان نزول أو هجرة صباح في آخر شهر من سنة ١٠٢٢هـ.

<sup>٦٤</sup> جمع دبش، وتعني الإبل.

<sup>٦٥</sup> لعله يقصد جده المباشر جابر العيش، أبا أبيه.

الفصل الثاني:

## الكتابات والروايات الشفهية الكويتية



## (١٧) الكويت والزبارة والعتوب في كتاب عثمان بن سند سبائك العسجد ١٢٢٥هـ / ١٨١٠م

ألف الشيخ عثمان بن سند النجدي الفيلكاوي البصري الوائلي (١١٨٠ هـ - ١٢٤٢ هـ / ١٧٦٦ - ١٨٢٦ م)، المولود في فيلكا في قرية الدشت، كتابا مهما يعتبر أول كتاب معروف لدينا قام بتأليفه أحد أبناء الكويت، وذلك سنة ١٨١٠ م، وهو كتاب *سبائك العسجد في أخبار أحمد نجل رزق الأسعد* تقديرا للتاجر المولود في الكويت أيضا، أحمد بن محمد بن حسين بن رزق، الذي دعاه لزيارته أثناء إقامته في الزبارة. ويتصف الكتاب بكونه مكتوبا بلغة مسجوعة، وهو على الرغم من جماله، إلا أنه يقلل من دقته العلمية. وقد كُتِبَ قبل أربع سنوات من وفاة الشيخ عبدالله الأول بن صباح. وفي هذا الكتاب يتم نسبة بعض أسر العتوب لعنزة للمرة الأولى، أي بعد حوالي القرن أو يزيد من استقرارهم في الكويت، ولكنه لا ينسبهم لعنز بن وائل، بل لعنزة بن أسد الذي كان أبا جديلة بن أسد، الجد الخامس لعنز بن وائل.

يأتي في ثنايا كتابه ذكر الكويت وشيخها عبدالله بن صباح والشيخ محمد بن خليفة وهجرته من الكويت إلى الأحساء، التي أرحها بسنة ١١٨٨ هـ [١٧٧٤ م]. ويبدو عثمان بن سند في هذا الكتاب مبالغا في مديحه للمترجم له ووالده، حيث اختلط المديح بالتاريخ، والمجاز بالحقيقة، ويظهر ذلك في إسناده الأدوار التاريخية الرئيسية لآل رزق فيما يخص الكويت والزبارة، أو على الأقل أدورا مساوية لآل الصباح في الكويت وآل خليفة في الزبارة بقطر.

وربما نستشف عدم ارتياح ابن سند للمعيشة في الكويت، ونلاحظ سلبية وجهة نظره أو انطباعه عنها، وبشكل قد لا يقل عن الازدراء، حينما يقول أن الكويت أقل مقدارا من أن يسكنها أحمد بن رزق، وقد يعني نفسه أيضا، حيث إن ابن سند هاجر من الكويت وأخذ يتجول في البلدان من بلاط إلى آخر، ويكتب السير الذاتية لعلية القوم، مثل كتاب *مطالع السعود بأخبار الوالي داود*، وهو عن والي بغداد العثماني داود باشا، وكتاب *سبائك العسجد* لسيرة ابن رزق.

وهو، وإن كان مبالغا في وصفه لأبناء رزق، فهو يعكس لنا دور التجار الحيوي والمهم في هذه الإمارات الناشئة التي قامت على التجارة الحرة. وهو هنا يبين، سنة ١٨١٠ م، أن نشوء إمارة الصباح لم يكن بذلك القِدم.

وفيا يلي مقتطف من كتاب *سبائك العسجد* فيما يخص الكويت:<sup>٦٦</sup>

<sup>٦٦</sup> البصري، عثمان بن سند النجدي، *سبائك العسجد في أخبار أحمد نجل رزق الأسعد*، تحقيق حسن بن محمد آل ثاني، ط. ١، قطر، مركز حسن بن محمد بن علي آل ثاني للدراسات التاريخية، ٢٠٠٧، ص. ١٣٣ - ١٣٩.

"... هذا وحيث أشرنا إلى بلده المصغرة وضعاً،<sup>٦٧</sup> المكبرة بطلعته عظما ورفعا، فنقول هي الكويت، بضم الكاف، وإسكان الياء بلا خلاف، على ساحل بحر العدان، بفتح العين في ضبط ذي الإتيقان، لم تُعمر قبل ورود أبيه العظيم الشأن، إلا بُريهة من الزمان، سكنها بنو عتبة، ولهم في عنزة بن أسد نسبة، والذي يظهر أنهم متباينو النسب، لم تجمعهم في شجر أم وأب، ولكن تقاربوا فنسب بعضهم لبعض، وما قارب الشيء يعطي حكمه على الفرض.

والمقدّم عليهم، حين ورود أبيه إليهم، عبدالله بن صباح، وفقه الله للصالح، وكان لما قدم أبو المشار إليه، يفوض إبرام الأمور ونقضها إليه، حتى إنهم قبل وصوله، شردمة قليلة، ذوو مسكنة وذلة، وحين جعلوه لآرائهم قبلة، وفوض خواص الأمر إليه كله، شد أسرههم وسد ثغرههم، ورأب صدعهم، ونصب جمعهم، فنا فرع الثروة في تلك البلاد، وطغى بحر المكارم وزاد، وأقبل العز بعُجره وبُجره، وأطلع المجد في سمائها وجه قمره، وذلك بأيام صغره، فتصدر أبيه في ظهوره إرهاص لظهوره، وعلامة على أنه صدر بدوره، وأنه الدرّة التي سمح بها القدر، حتى انفلقت والله الحمد عن درر، هي لرياض الفضل زهر، ولوجه العذر غرر، على أن أباه كان ذا إيمان، ثابت البنيان مشيد الأركان، يعمر المجالس بالتنفاسة، والمساجد بالتلاوة والدراسة، ذا رأي ثاقب، وتدبير صائب، أثبت من الرعان، إن قلب المجن الزمان، وأكرم من السحاب الهتان، عظيم المقدار، خصوصا عند الأخيار، واصلا للأرحام، بالهبات الجسام، دائم الابتسام، وافر الاحتشام، يضيق النضاق الحصر عن أفراد ثنائه، ويعجز الزمان عن حمل أعبائه، وما ذاك إلا لإسفار نجله الكريم، على صفحات وجهه الوسيم، فلقد لف الجدد، أباه بمطرف المجد، وعطف عليه بطرف السعد، حال إيجاد، في الرحم قبل ميلاده، فعمت السعادة أباه، مذ تالأ سنائه، ولقد اتجر في اللآلي، بثلاثة دنائير اقترضها من الوالي، فبلغت في زمان يسير، ثلاثمائة على التحرير، كما روى ذلك أفضل مجالسيه، وألطف مسامريه ومؤانسيه، كما تقف على ترجمته، ونشر بعض برود صفته، في ذكر أصحابه، ومسامريه في رحابه، الشيخ محمد بن سلوم، حرسه الحي القيوم.

وفي عام مبارك البدء والختام، أرحه ختام ود وسلام سنة ١١٨٨ هـ [١٧٧٤م] انتقل أبو هذا القمقام إلى الأحساء من البحرين، وصار فيها بمنزلة الإنسان من العين، فاتد فيها الأوتاد، وأجزل فيها الإرفاد، وبذل فيها المعروف، على المجهول والمعروف، وحصل له ببركة ذلك الغلام، أتم الإكرام من الحكام، وصار الخاص والعام، له بمنزلة الخدام، تناخ على بابه الركاب، ويأتيه الوافدون، من كل أوب وباب، فأقام فيها تنشر محاسنه، وتحمد مساعيه وميامنه، بطانته

<sup>٦٧</sup> يقول قبل هذا الموضوع في صفحة ١٢٦ عن مولد أحمد بن رزق في الكويت: "قد أبرزته قدرة القادر من الرحم الطيب الطاهر، منتميا لأزكى العناصر، في بلدة مصغرة فكبرها حين تبوأها وتديرها، ولعمري إنه أجل مقدارا، من أن ينتجعها دارا".

خير بطانة، تأمر بالعرف، وتنهى عن الخيانة، تبتسم ثغور مكارمه، وتمتري أخلاف غمائمها، فما زال كذلك ينهج هذه المسالك، ويدمئ تلك المبارك، بأقدام الإحسان المتدارك، والنجل العظيم، منظور بناظر التعظيم، قائل في أفياء رواق السيادة، وطائل بركوب براق النجادة، مصحوب بالصدور، محبو بالحبور، سائر إبان الطفولية، أحسن سيرة أحمدية، باسمه فضائله، ساجمة فواضله، يتنافس مع أقرانه، لو وجدوا في إرسال إحسانه، يفوح في نأديه عبير الإنشاد، ويلوح في سحاب أياديه، بارق الإمداد، ما جلساؤه إلا النبلاء وما منادموه إلا العقلاء، يتشرف بالوصول إليه المجالس، وتتطاول بوطء أقدامه المجالس، ويتفاخر بلمس بنانه، واستلام كعبة إحسانه.

فمنى الوفاد تقييلهم	يده إذ هي ركن للندی
شرف من دونه هام السهى	أترى تبلغه أيدي العدا
ليس فيه قط عيب ما سوى	إنه في الجود يدعى مفردا
أتعب النفس ابتغاء للعلا	فغدا فيها الإمام الأوحدا
لا تراه أبدا إلا ترى	عنه موصول المثاني مسندا
جاد روض الفضل منه ديمة	أوما تبصره قد وردا
مطلق الأفضال في أصحابه	كل يوم منه فضل جددا
زان وجهه الدهر من أفعاله	حيث من أفضاله قد قلدا
لا أرى يدركه في شأوه	قمر الجوا إذا مد اليدا
لو درى الناس الذي أعلمه	نظموا فيه الدراري أبدا

فما كان إلا أيام، كأنها للطافتها طيف منام، حتى انتجع أبو هذا السيد المهام، منتجعا منه بروق العز لائحة، وأرواح الكرامة في أندائه فائحة، ونتائج التدبير في جوانبه صالحه، وسروح الفضل في مرابعه سارحة، وغزلان الدمى في ملاعبه سانحة، بعد أن أعمل الرأي فيه، يتخذه منزلا ويصطفيه، أم يتركه ولا يأتيه، ووافقته على تدييره، في اتخاذ ذلك

المنتجع وتعميره، خليفة بن محمد،<sup>٦٨</sup> أشرف بني عتبة، الحائز من رتب الفضل أرفع رتبة، فتعاضده بعد الاستخارة، وتسديد سهام الاستشارة، على تعميره وتسميته بالزيارة، فعمراه وأحكامها منه العمارة، وزيناه بالعدل في البداوة، وذوي الحضارة، حتى ضرب المثل بمحاسن آثارهما، وشنفت الأذان بمحاسن أخبارهما، ووضع المكوس عن الأموال، وساويا بين الغني والمقلال، عمرا فيه المساجد، للراكن والساجد، وشيدا فيه المدارس للقارئ والمدارس، فلله أيامها ما أبهجها، وأكثر خيرها وفرجها، أعملت لزيارتها بعملات العلماء، وجملت بجملتهما وجوه الكرماء، وهما وإن سبقاه عصرا، فقد سبقهما مجدا وقدرًا...."

---

<sup>٦٨</sup> وهو الشيخ خليفة بن محمد بن خليفة، ولد في الكويت وتوفي بعد أداء الحج مباشرة في الحجاز، وفتح أخوه من بعده البحرين سنة ١٧٨٣ بمساعدة آل الصباح وآل ابن علي.

## (١٨) الرواية المحلية لبدايات الكويت الحديثة في كتاب تاريخ الكويت للشيخ عبدالعزيز الرشيد

١٩٢٦م

جاء في أهم وأحد أقدم كتب التاريخ الكويتي معلومات احتفظت بها ذاكرة كبار السن من أهل الكويت حول تأسيس الكويت وبني خالد وهجرة العتوب، وهو كتاب الشيخ عبدالعزيز الرشيد تاريخ الكويت، الذي انتهى من تأليفه سنة ١٩٢٦م. وتعتبر معظم المعلومات الواردة فيه هي المعتمدة حول هذه المسألة والأكثر قبولا.

وفيما يلي الجزء الخاص بذلك:

"متى تأسست الكويت؟ هناك أقوال متضاربة في السنة التي تأسست فيها الكويت. أو قل السنة التي هبط أرضها آل الصباح وآل خليفة. وليس من تلك الأقوال ما يُقطع بصحته أو تطمئن إليه النفس أو يزيل كل ما يخالجه من ارتياب.

فمدحت باشا يقول: "ونسل هؤلاء العرب - أي الصباح - من الحجاز. وكانوا قبل خمسمائة (٥٠٠) سنة قد حضروا إلى هذه البقعة هم وجماعة من مطير". قال هذا في أيام (عبدالله الثاني) سنة ١٢٨٧هـ [١٨٧١م].<sup>٦٩</sup>

ويصرح الشيخ مبارك في إحدى رسائله لبعض ولاية البصرة أنها تأسست سنة ١٠٢٢هـ [١٦١٣م].<sup>٧٠</sup> ويقول البعض بل كلمة "طنى الماء" هو تاريخها، أي سنة ١٠٨٣هـ [١٦٧١م]، وآخرون يقولون سنة ١١٠٠هـ [١٦٨٩م]. أما العلامة المحقق الشيخ إبراهيم بن شيخ محمد الخليفة، شيخ الأدباء في البحرين، فيرى أن تأسيسها سنة ١١٢٥هـ [١٧١٣م].

<sup>٦٩</sup> لم يقل ذلك في تلك السنة، فهي سنة مجيء مدحت باشا إلى الكويت في طريقه إلى احتلال الأحساء، وإنما ذكر ذلك في مذكراته التي نشرها ابنه سنة ١٨٨١م. كما سنبين في قسم الوثائق العثمانية في هذا الكتاب.

<sup>٧٠</sup> يقصد وثيقة بيان حدود الكويت المقدمة أيضا في هذا الكتاب.

وكل هذه الأقوال حدس وتخمين، وأقربها إلى الصواب وأولاها بالترجيح القولان الأخيران. وبمعرفة عدد الحكام الذين تولوا عليها من آل الصباح يزول عنا كثير من الإشكالات وتكون بيدنا حجة قوية في رفض بقية الأقوال، سيما مع علمنا أن صباحا الأول هو أولهم، وأنه توفي حوالي سنة ١١٩٠هـ [١٧٧٦م].

ولكننا مع هذا لا نجزم بأن ما رجحناه قضية لا تحتل المناقشة ولا النقض. نعم الذي يصح لنا الجزم به أنها كانت موجودة قبل سنة ١١٣٥هـ [١٧٢٢ - ١٧٢٣م] اعتمادا على ما قاله الشيخ إبراهيم بن عيسى النجدي في إجازته لأستاذنا الجليل الشيخ عبدالله الخلف الدحيان، فقد ذكر في سلسلة مشائخه الشيخ محمد بن فيروز، جد ابن فيروز الشهير، وقال أنه توفي في الكويت سنة ١١٣٥هـ [١٧٢٢ - ١٧٢٣م].

ما معنى الكويت؟

الكويت تصغير كوت، والكوت كلمة مشهورة متعارفة في العراق ونجد وما جاورها من البلاد العربية وبعض بلاد العجم. وقد شاع استعمالها على الألسنة حتى صرفوها تصريف الكلمات العربية الأصلية، فصغروها وجمعوها فقالوا: كويت، وأكوات، وبالمصغر سميت البلدة التي على ضفاف البحر الفارسي، وهي تطلق عندهم على البيت المربع المبني كالحصن والقلعة وغيرها، مما يبنى لحاجة، ويبنى حوله بيوت صغار حقيرة بالنسبة إليه. ويكون ذلك البيت فرضة للسفن والبواخر ترسو عنده لتكمل منها ما ينقصها من الفحم والزاد وما أشبه ذلك من حاجات السفر. ولا تطلق إلا على ما يبنى قريبا من الماء، سواء كان من البحر أو النهر أو البحيرة أو المستنقع. وقد يطلق الكوت على النهر الصغير، ويسمى به بعض القرى توسعا.<sup>٧١</sup>

لم سميت الكويت؟ ومن الذي أسسها؟

سميت بذلك باسم حصن صغير كان موجودا فيها. قيل بناه محمد لصكه بن عريعر زعيم بني خالد. وقد أقام فيه أحد عبيده واتخذه مستودعا للزاد والذخيرة، وما يحتاج إليه. فإذا ما أراد الغزو شمالا، أو المرعى قريبا من ذلك الحصن تزود ما يريد. وأنه [و] هبه لآل الصباح ومن كان معهم عندما نزلوا تلك الأرض. وقيل أسسه آل الصباح أنفسهم بعد

<sup>٧١</sup> كتب الرشيد في الهامش أنه استمد هذه المعلومات والتفسير من مقالة للأديب والكاتب السيد محمد الهاشمي صاحب مجلة اليقين.

هبة ابن عريعر لهم ما حوله من الأرض. ويقال أن موضعه كان في النفود الصغير الذي أسس في أعلاه (الآن المستشفى الأمريكي).

كانت الكويت قبل نزول آل الصباح فيها أرضاً قفراء<sup>٧٢</sup> لا يسكنها إلا لفيث من العشائر التابعة لابن عريعر. وأول من شاد فيها البيوت الحجرية هم آل الصباح الذين اتخذوها لهم مقراً.

فالكويت حينئذ لم يحكمها أجنبي عن القوم الذين أسسوها، ولم ينفرد بالأمر والنهي فيها أحد سواهم على تكاثر الأعداء الذين أحاطوا بها إحاطة السوار بالمعصم، أو الهالة بالقمر.

### نسب آل الصباح

ينتمي آل الصباح وآل خليفة وآل سعود إلى قبيلة عنزة المعروفة، وهي من أكبر قبائل العرب وأشهرها إلى يومنا هذا. وتنقسم كغيرها إلى أفخاذ عديدة، ومن تلك الأفخاذ (جميلة) بالتصغير. وتنقسم جميلة إلى عدة فروع منها (الشمالان). وتنقسم الشمالان إلى عشائر منها آل الصباح.

وطن آل الصباح الأصلي وسبب هجرتهم منه

اختلف في وطنهم الأصلي الذي كانوا فيه زمن صباح الأول جدهم الأكبر. فقيل: كانوا في نجران، وقيل كانوا في خيبر.

والصحيح أنهم كانوا في الهدار من مقاطعة الأفلاج من نجد. وأما سبب هجرتهم فلا نعلم عنها شيئاً، وغير بعيد أن يكون سببها إهانات فوجئوا بها من أناس أدنياء اعتزوا بسواهم، أو ذلة ضربت عليهم لم يطيقوا دفعها، لأن العربي الصميم ينفر من الذلة نفور الصيد من القانص، ولا يحتمل الضيم ولا ينجع له.

<sup>٧٢</sup> يتضح من استخدام الرشيد لهذا المصطلح "أرض قفراء" أنه اطلع على وثيقة بيان حدود الكويت التي كتبها الشيخ مبارك وحدد فيها هجرة الجد صباح بتاريخ ١٠٢٢هـ. وأشار إليها الرشيد أيضاً بقوله "ويصرح الشيخ مبارك في إحدى رسائله لبعض ولاة البصرة أنها تأسست سنة ١٠٢٢هـ" وهذه الوثيقة معروضة في هذا الكتاب.

ولا يقيم على ضيم يراد به إلا الأذلان غير الحي والوتد

ولنا على صدق هذه النظرية دليل شاهده الكل منا، وهو هجرة الدواسر من البحرين، وسكناهم الدمام، وقبلهم أهل الجبيل أيضاً، الذين هجروا قطر لاضطهاد حكامها لهم. ومن المحتمل أن يكون السبب الوحيد هو كبر نفوسهم وطموحهم إلى الاستقلال بالحكم، فالنفوس إذا كبرت زعزعت أصحابها من مقرهم، وطوحت بهم في المهاري أملا في العلا.

وإذا كانت النفوس كبارا تعبت في مرادها الأجسام

سيما إذا عرفوا من أنفسهم الكفاءة والافتدار، فهناك يحاولون ما يريدون إلى أن يعذروا كما قال امرؤ القيس:

بكى صاحبي لما رأى الدرب بيننا وأيقن إنا لاحقان بقيصرا

فقلت له لا تبك عينك إننا نحاول ملكا أو نموت فنعدرا

أو كما قال الآخر:

ولو أن ما أسعى لأدنى معيشة كفاني ولم أطلب قليل من المال

ولكنما أسعى لمجد مؤثّل وقد يدرك المجد المؤثّل أمثالي

والخلاصة أنهم هجروا وطنهم العزيز، فما زالوا يعلو بهم شاهق، ويهبط بهم واد. ديدنهم الحل والترحال، من بلد إلى أخرى، حتى ألقوا عصا التسيار في الكويت.

فألقت عصاها واستقر بها النوى كما قر عينا بالإياب المسافر

فشيّدوا تلك البلد التي حسدهم عليها القريب والبعيد. أسسوا تلك المدينة الصغيرة التي هي الدرّة في تاج الخليج الفارسي، بل الجوهرة الثمينة التي ستنير ما حوالها بنور، وستأخذ بأيدي غيرها إلى المجد بعد أن يأخذ أهلها والمسيطرون عليها بيدها إلى ريع الفخر.

بعد كتابة هذه الأسطر تفضل عليها الأستاذ المحقق الشيخ إبراهيم بن محمد آل خليفة ببيان السبب في ارتحال آل الصباح وإخوانهم آل خليفة من وطنهم الأصلي. وسأثبت ما قاله هذا المفضل هنا اعترافا بغيرته وبفضله.

قال: "أما سبب ارتحال الصباح والخليفة من الهدار فقد كان لسبب نزاع حصل بينهم وبين بني عم لهم من بطن (جميلة) من عنزة. وأخيرا تغلبوا على خصومهم وأخرجوهم من البلد. فلجأ الخصوم إلى قبيلة الدواسر في الوادي.

وهناك اجتمعت بطون الدواسر وركز كل بطن رمحا، وخيروا الجميلين في الرمح الذي يريدون الالتجاء تحت ظله وحمايته، فاختاروا رمح آل حسن، وزحفوا معهم على الهدار، على أن البلد لم تخل من مناصر لهم علاوة على مساعدة الدواسر. فتم لهم الاستيلاء عليها وأخرجوا منافسيهم المتغلبين من آل الصباح وإخوانهم. اهـ."

### البلاد التي مر عليها آل الصباح قبل الكويت

مروا بقطر فناخوا فيها ركائبهم واستوطنوها تحت ظل حكامها، إذ ذاك آل مسلم، ولكن أحدهم قتل رجلا من أهلها، سمع منه سخريته به واستهزاء، فحلّ عليهم غضب حكامها الذين أوجسوا منهم خيفة، وخشوا استفحال أمرهم، فأمرهم بمغادرة بلدهم والنزوح عنها. وقد لبى آل الصباح وإخوانهم الطلب، وأودعوا أموالهم والعزيز لديهم سفنا شرعية، ثم ساروا بها ضارين عرض البحر وطوله.

أما آل مسلم فجهزوا بعد ذلك خلفهم سفنا أخرى وساروا يقفون أثرهم ولا نعلم ما الذي حدى بهم إلى إفلاتهم أولا ومطاردتهم أخيرا. ومهما يكن، فإنهم أدركوهم في رأس (تنورة) وعندما أبصرهم آل الصباح مقبلين وعلموا بما يريدون نزلوا إلى البر، واستعدوا للقتال وجرى بين الفريقين قتال شديد كان النصر فيه حليف آل الصباح ولم يؤثر هذا النصر بعزمهم وزهدهم في سكن قطر، فساروا قبل ميممين قيسا<sup>٧٣</sup> من بلاد فارس. وقيل بل ذهبوا إلى المخراق،<sup>٧٤</sup> ولكن لم يطب لهم المقام وتحولوا إلى الصبية، وهي أرض واقعة شمال الكويت الشرقي، تبعد عنها نحو ١٦ ميلا، وكان حظهم فيها حظهم في سواها، فهجروها ونزلوا الكويت كما تقدم.

ويقال في سبب تحولهم من المخراق أن الحكومة العثمانية طردتهم منه لما كانوا يقومون به من السلب والنهب، وقطع الطريق في هاتيك الجهات.

<sup>٧٣</sup> أي جزيرة قيس، وسكانها عرب إلى اليوم. ويسمونها الفرس كيش.

<sup>٧٤</sup> تقع على شط العرب جنوب البصرة.

أما تركهم الصبية، فيقال هو من الحكومة أيضا. ويقال بل إن قبيلة الظفير همت بمهاجمتهم وفي طريقها إليهم قبضت على رجل منهم ولم تقتله إلا بعد أن أخذت عليه العهد والميثاق أن لا يخبرهم، وما كاد يفلت حتى سار إليهم. وهناك شرع يخاطب أحد زعمائهم المسمى (دولة) بقوله:

عَمَّرَ الغليون يا دُولَةَ      ترى دنياك معلولة

إني حلفت بالله ما أقوله<sup>٧٥</sup>

ففهم الزعيم وإخوانه إشارة الرجل، وعلّموا منها بما يُراد بهم، ففروا من أرض الصبية، ولم يتراجعوا إلا في أرض الكويت، التي هي في حماية ابن عريعر، إذ ذاك.<sup>٧٦</sup>

وفي موضع آخر قال الرشيد في سياق حديثه عن مساجد الكويت القديمة ومنها مسجد آل نصف:

"وآل نصف الذين ينسب لهم المسجد الآن، هم فرع من الجلاهمة الذين يقال أنهم هاجروا مع آل الصباح."<sup>٧٧</sup>

وفي موضع غيره في القسم الثاني من كتاب تاريخ الكويت، كتب الرشيد معلومات عن حكام الكويت:

"حكام الكويت

عشرة من الحكام قبضوا على زمام الحكم في الكويت، كلهم من آل الصباح منذ تأسيسها إلى يومنا هذا. وسأذكر هنا ما وصل إليّ من أخبارهم وحوادثهم أخذًا له من أوثق المصادر التي سمعتها ووقفت عليها بنفسي:

<sup>٧٥</sup> إن هذه الأبيات مذكورة في سياق قصة أخرى من قصص العتوب، ولكن في قطر كما سنرى من رواية الشيخ راشد بن فاضل آل بن علي.

<sup>٧٦</sup> الرشيد، عبدالعزيز، تاريخ الكويت، اعتنى بنشره خالد عبدالقادر الرشيد، الطبعة الأولى المحققة لطبعة ١٩٢٦، ص. ٤٤ - ٥١.

<sup>٧٧</sup> الرشيد، عبدالعزيز، تاريخ الكويت، ص. ٥٨.

## الحاكم الأول صباح الأول

لا نعرف عن صباح شيئاً إلا أنه أول حاكم ذلك البيت، وأنه تأسست الكويت في عهده، وأنه زعيم تلك العائلة التي حكمت الكويت، وأنها التي تُنسب إليه.

لم يتولَّ الصباح الحكم في أول تأسيس الكويت؛ فإن آل الصباح ومن هاجر معهم مضت لهم بعد نزولها مدة لا رئيس لهم، فأجمعوا أمرهم أخيراً على انتخابه، ولكنه لم يقبل إلا بعد أن أخذ عليهم نفوذ حكمه على الشريف والوضيع. يقال توفي حوالي ١١٩٠هـ [١٧٧٦م].

ولصباح من الأولاد الذكور خمسة: عبدالله، وهو الذي حكم بعده، سلمان، مالج، محمد، مبارك<sup>٧٨</sup>.

## الحاكم الثاني عبدالله الأول بن صباح الأول

تولى الحكم بعد وفاة أبيه صباح. كان عبدالله شجاعاً عادلاً عاقلاً كريماً حليماً، له في سرعة الخاطر نواذر تدل على جودة ذهنه وقوة إدراكه.

بعد أن علم ابن عريعر بوفاة صباح زَمَّ مطاياه إلى الكويت ليعزي أهله فيها. فقابله عبدالله خارج البلد وليس معه إلا قليل من الرجال. فأراد ابن عريعر تنبيهه إلى خطئه في إهماله، وأن مقابلته لزائري بلده من غير استعداد يُعدّ من خرق السياسة، سيما ومن المحتمل أن يكون فيهم من يتحجّن الفرص للقضاء عليه، أراد ذلك وماذا عمل.

قبض على شحمة أذنه وهزها هزة قوية دمعت منها عيناه، وقد فهم عبدالله المراد، فقال له: "أما أنت فوالدي"، وعبدالله يريد بقوله هذا أني إذا قابلتك ولم أستعد فلأني مطمئن القلب منك، وواثق بحسن نيتك؛ إذ أنت بمنزلة والدي، وأما غيرك فساخذ حذري منه، وأعد لمقابلته العدة<sup>٧٩</sup>.

<sup>٧٨</sup> لقد ذُكر اسم الشيخ مبارك بن صباح كشيخ للقرين في وثيقة كنيهاوزن التي سوف أعرضها في قسم الوثائق الهولندية. فليس واضحاً من هو مبارك، هل هو أخو عبدالله الأول، أم أخو صباح الأول وتولى قبله، فعبدالله الأول تولى بعد أبيه صباح مباشرة.

<sup>٧٩</sup> إن هذه القصة الرمزية تشير إلى أن الكويت في بداية فترة حكم الشيخ عبدالله كانت ما تزال تحت السيادة العليا لبني خالد. فالعلاقة السياسية الهرمية في هذه القصة واضحة.

## واقعة الرقة بين أهل الكويت وكعب

استمر آل الصباح في إبان ضعفهم في الكويت مدة، ولم يبدُ من أعدائهم إذ ذاك طمع فيهم، ولا في بلدهم، ولكن بعد أن ترعرعت الكويت، وبدت النضارة في وجهها طمحت أنظار كعب إليها وودوا امتلاكها قبل أن تبلغ أشدها، غير أنهم تظاهروا بغير ما أرادوا تعمية وتضليلا. تظاهروا بخطبة مريم ابنة عبدالله لأحد أبنائهم. تظاهروا بذلك وهم عالمون أن طلبهم لا يُجاب، وقد استشار عبدالله زعماء قومه وطلبهم فأظهروا أشد الإباء والامتناع، وحذروه من الانصياع لهم والخنوع لما يريدون. وأخيرا علموا بما يرمون إليه، فأخذوا للحرب أهبته، وأودعوا نساءهم وأموالهم في سفن، وساروا في سفن أخرى لمقابلة عدوهم.

ولكن عبدالله بعد أن ساروا، خاف عليهم من تغلب أعدائهم، فندم على ما فرط ندما عظيما اضطره إلى أن يبعث من يرجعهم قبل أن يشتبكوا وإياهم في قتال، ولكن الرسول عندما أقبل رفع راية سوداء، وقال أن عبدالله يقول: سوّد الله وجوهكم! إلى الآن أنتم لم تناجزوا العدو؟ أنظنون أن المرء يموت قبل يومه؟ فحرك كلامه هذا ساكنا منهم. غادرهم يتقدمون بكل شجاعة وجرأة، فجرت وقعة هائلة بين الفريقين في الرقة،<sup>٨٠</sup> كان النصر فيها حليف الكويتيين. واختلفت الروايات في سبب انتصارهم على قتلهم.<sup>٨١</sup>

فقيل: رأوا أن يكون هجومهم على سفن الزعماء أولا، ثم على بقية السفن ثانيا. وأظنهم فعلوا ذلك ونجحوا، حيث خارت قوى بقية الجند، عندما أثنى القتل في زعمائهم، فأركنوا إلى الفرار.

وقيل: أن الماء جزر عن السفن فاستوت سفن العدو على الأرض، ولم تطلق حراكا لضخامتها. أما السفن الكويتية فأحاطت بها وأجهزت على من فيها نظرا لصغرها.

وقيل: بل سكن الهواء فلم تطلق سفن كعب السير، وأما السفن الأخرى فتمكن أهلها من إجرائها بالمجاديف وهجموا على كل سفينة وحدها، واستولوا على ما فيها من ذخيرة ومدافع بعد أن قتلوا من قتلوا ثم كروا راجعين إلى وطنهم وهم شاربون كأس العز والنصر، فنصبوا المدافع على ساحل البحر، ونصبوا شيئا منها داخل البلد تذكارا لانتصارهم، فتلك الخطبة إذا كانت وبالاً على كعب وخطوبا مظلمة عليهم

<sup>٨٠</sup> كتب الرشيد في الهامش: الرقة هي قطعة من البحر قرب فيلكا، يقل فيها الماء وقت الجزر، بحيث لا تطيق السفن المتوسطة المرور منها.

<sup>٨١</sup> نلاحظ أن عبدالعزيز الرشيد لم يذكر تاريخ وقوع هذه المعركة.

حاولوا أخذها اغتصاباً لهذا خطبة القوم أسفرت عن خطوب

هذا ما يلهج به الكثيرون في تلك الحادثة، ومنهم من يقول: أن آل الصباح بعد أن أحسوا من أنفسهم بالقوة رفضوا في أحد الأيام إجابة كعب إلى التكاليف التي ضربوا عليهم، فجرى من جراء ذلك ما جرى.

هجرة آل خليفة حكام البحرين من الكويت

علمت فيما مضى أن آل خليفة هم ممن هاجر مع آل الصباح إلى الكويت، ولهم فيها إلى الآن آثار معروفة. وقد ارتحلوا منها في أول حركة كعب، لأنهم رأوا الإقامة فيها والحالة هذه ذلة لا تطاق، ولهذا قال شاعرهم النبطي:

هب الهبوب وطير الشر وانجال والي بقى حاشا الردى والمذلة

فأجابه شاعر المقيمين بقوله:

هب الدبور وطير التبن وانجال ولا تبقى إلا مصحصح الحب كله

ثم انظر ماذا جرى للفريقين بعد هذا؛ ارتحل الأولون فكانوا في النهاية حكام البحرين وبقي الآخرون متدرعين بالصبر حتى أحرزوا النصر المبين الذي يبض صحيفة تاريخهم.<sup>٨٢</sup>

---

<sup>٨٢</sup> لا يذكر الرشيد الزيارة ولا القصة بالتفصيل.

خيم سعود على الجهري في إحدى غزواته العراقية، فبادر عبدالله بإرسال الضيافة إليه هناك. ولكنه مع هذا الإحسان هم بالكويت متناسيا الجميل، فنهاه أحد رجاله المقدمين مظهره له صعوبة الاستيلاء عليها لسورها المنيع، ولأن أهلها لا يرضخون لسوادهم، وإذا ما حاول الغير منهم ما يكرهون ولم يجدوا لهم ملجأ عنه ضربوا بسفنهم عرض البحر وتركوها لا أنيس بها فرمى سعود برأيه عرض الحائط، وصمم على قضاء مأربه منها مهما كانت الحال فارتحل من الجهري ونزل على الشامية، وهي موردهم ومحتطبهم الوحيد إذ ذاك ليضطرهم على التسليم بدون حرب ظنا منه أن لا غناء لهم عنها، ولكن خاب ظنه، فإنهم شرعوا يستقون الماء من فيلكا ويأتون بالخطب من البصرة، وقد طال مكثه وهو يجهل الحقيقة فبعثوا إليه ليكشفوا له جلية الأمر بدون تحمل خطبا وماء فعلم سعود بعد وصول تلك الهدية الثمينة بما يقصدون منها، وإن حصاره ذهب سدى فارتحل.

وقيل أن سعودا بعث إلى عبدالرحمن بن زبن كتابا ليرسل إليه شيئا من الذخيرة، وبعض الآلات الحربية، ولكن عبدالرحمن سلم الكتاب إلى عبدالله آل الصباح قبل أن يعلم بما فيه وأمره أن يفضه بنفسه، فعل ذلك لئلا يتهم بالميل إلى سعود وبالتواطؤ معه فيما طلب. وقد علم عبدالله عندما قرأه أن سعودا نصب لصالحه شركا ليوقعه فيه ذلك أن عبدالرحمن كان له نخل في القطيف، فأراد سعود أن يتخذ من امتناعه عن إرسال ما أراد حجة للاستيلاء عليه.

علم عبدالله بذلك دون غيره بفطنته الوقادة فوقع بين أمرين عظيمين الامتناع وفيه ما فيه، والتسليم وهو يحدث ضجة في الكويت، ولكنه مع هذا فضل الأخير ولم يصنع لأقوال ممن لم يعرفوا حقيقة الأمر، وبذلك أخفقت مساعي سعود وعلم أن حيلته لم تنطل وأن الذي أفسدها هو عبدالله وحده فارتحل من الجهري ونزل الفنطاس. وكان أحد رجاله إذ ذاك في الكويت فشهد الاضطراب الذي حصل من أهلها وسمع اللوم القارص الذي كانوا يوجهونه إلى عبدالله في غضه النظر عن عمل عبدالرحمن، وقد سمع الرجل غير هذا تهكما بسعود واستهزاء بقوته والرغبة في منازلته من جابر بن عبدالله آل الصباح.

أما سعود فرأى نفسه مضطرا عند ما أفضى إليه الرجل بما شاهد وسمع في الكويت إلى مهاجمتها وقد كاد يفعل لولا نصيحة حجيلان له بأن لا يفعل وهو أحد الرجال الذين يعتمد عليهم.<sup>٨٣</sup>

<sup>٨٣</sup> هذه التفاصيل غير مذكورة في كتب التاريخ النجدية.

## غزو إبراهيم بن عفيصان الكويت

قال ابن غنام في تاريخه: وفيها (أي ١٢٠٨) [١٧٩٣م] غزا إبراهيم بن عفيصان بأهل الخرج والعارض وأهل سدير، فشمّر ساعده للجد في السير، حتى وصل إلى بلد الكويت بعد الهجوع، فأناخ يهبي ما معه من الجموع، فلم تنجل الغياهب حتى فرغ من تلك المطالب، ورتب الجيش والكمين، ثم بعد الإسفار أغارت خيول المسلمين، فخرج مقاتلة أهل البلد مجتمعين، وناوشوا المسلمين القتال، وعقدوا للحرب المجال، ثم بعد ذلك ظهر عليهم الكمين، فولوا مدبرين، وعمدوا إلى البلد مسرعين، وقتل المسلمون منهم نحو الثلاثين، وأخذوا عليهم غنما كثيرة، وأسلحة ثمينة شهيرة، ورجعوا إلى بلادهم فائزين، وللمال والأجر حائزين. اهـ.

غزو أبو رجلين

وقال ابن غنام أيضا في تاريخه عن هذه الغزوة: "وفيها [سنة ١٢١٢هـ / ١٧٩٧م] غزا من أهل الحسا غزو، وأميرهم أبا رجلين مناع، فلم يكن لهم دون الكويت اقتناع، ولا حيلولة ولا دفاع، فصبحوا تلك البلد، بعد حث وإسراع، فأغار ذلك الجيش على أطراف البلاد، بعدما جعلوا لهم كميناً للجلاد، فأخذوا غنما كثيرا، وفرغ أهل البلاد بجموع غزيرة، وعدة عظيمة شهيرة فوقع بينهم قتال من بعيد، والرمي يصيب فيهم ويحيد، وكل من الفتنة ليس له على الثبات من محيد، حتى طلع ذلك الكمين المعدود، فانهمز أهل البلد، وكان لهم إليها ورود، وما كان لهم دون ذلك صدود، فملك المسلمون أعقابهم، وكان كؤوس الردى شراهم، وعجل الله تعالى لهم عذابهم، فقتل منهم نيفا وعشرين، وأخذ ما معهم من سلاح وولى الباقي منهم منهزمين." اهـ.

ونظرا إلى أن أهل الكويت إذ ذاك كان في استطاعتهم مع دفع المهاجمين لبلدهم أخذ الثأر منهم فقد هبوا من مراقدهم بعد هاتين الغارتين فرموا بعض القبائل التي كانت تحت ظل آل سعود بسرية ترأسها مشاري بن عبدالله الحسين، ونحن لا نعلم بحقيقة ما وقع لها، غير أن ابن غنام المؤرخ النجدي أيضا يحدثنا عنها في تأريجه بما سألته عليك بلفظه قال:

"(وفيها) (أي سنة ١٢١١)<sup>٤٤</sup> [١٧٩٦م] أغار مشاري بن عبدالله الحسين على فريق من زعب فقرب الله تعالى له الهلاك والحين، كان غازيا من الكويت مع أهل عشرين مطية وبعض من الخيل فلم يدرك إلا الرزية ومفاجآت الحمام والمنية

<sup>٤٤</sup> هذه الغزوة الكويتية للسعودية تسبق غزوة مناع أبي رجلين بحوالي سنة، وهي بعد غزوة إبراهيم بن عفيصان بثلاث سنين، لذلك فهي لم تكن بغرض الانتقام، بل لسبب آخر غير واضح.

معاقبة لأفعاله الردية وشؤم صنعه في البرية وتفرقة من التوحيد ومولاته لكل شيطان مريد، وبذل جده في مصادمة الحق والهدى ومساعدته لأهل الضلال والردى وقيامه مع من تعدى وجر وساير طوائف الفساق والفجار، وما ربك بغافل عما يعمل الظالمون، إنما يؤخرهم ليوم تشخص فيه الأبصار." <sup>٨٥</sup>

وقد تكون الحقيقة في شأن تلك السرية كما ذكر المؤرخ، وقد تكون ضدها، ولكن مهما يكن فإننا نستدل منها على تطور الكويت أيام عبدالله في الأمور الحربية. توفي عبدالله سنة ١٢٢٩ [١٨١٤م].

أولاد عبدالله: ليس لعبدالله من الذكور إلا ابنه جابر الذي تولى الحكم بعده. <sup>٨٥</sup>

---

<sup>٨٥</sup> الرشيد، عبدالعزيز، تاريخ الكويت، ص. ٢٩٧ - ٣٠٣.

## (١٩) الرواية المحلية لبدايات الكويت الحديثة في كتاب صفحات من تاريخ الكويت للشيخ

### يوسف بن عيسى القناعي ١٩٤٦ م

يُعد الشيخ يوسف بن عيسى القناعي (ت: ١٩٧٣ م) واحد من أهم العلماء والمثقفين الذين عملوا على نقل المجتمع الكويتي لمرحلة ثقافية متقدمة وإدخاله إلى عصر المدنية الحديثة، وذلك من خلال جهوده في إنشاء المدارس النظامية والإشراف عليها مثل المدرسة المباركية والمدرسة الأحمدية وغيرها.

ومن دون الإسهاب في سيرته العطرة نكتفي بلفت الانتباه إلى أن الشيخ يوسف بن عيسى كان قريبا من الأسرة الحاكمة من آل الصباح، ومن مجتمع التجار والوجهاء، ومن طبقة أهل العلم، ولذلك اجتمعت لديه معلومات مهمة حول تاريخ الكويت، لخصها في كتابه المدرسي الأساسي صفحات من تاريخ الكويت الذي ألفه سنة ١٩٤٦ م.

وفيما يلي الجزء المتعلق بموضوع هذا الكتاب وهو بدايات الكويت في العصر الحديث:

"الكويت هو تصغير كوت، وهو معروف بالعراق، وهو عندهم يحتوي على عدة دور للفلاحين ويحاط بسور. وقد تكون هذه الدور خالية من السور.

وتاريخ بناء هذا الكويت لا نعلمه بوجه الحقيقة، والأحرى أنه بني في آخر القرن الحادي عشر من الهجرة [أواخر القرن السابع عشر الميلادي].

أما الباني فهو أمير بني خالد باتفاق الرواة. كان هذا الأمير يضع فيه الزاد والمتاع إذا اشتمل<sup>٨٦</sup> للربيع ويتزود منه لحاجته. والظاهر أن الباني لهذا الكويت هو براك أمير بني خالد، لأن براكاً سنة ١٠٧٤هـ [١٦٦٣ م] كان هو الأمير على بني خالد أيام دولتهم. وقد ذكر في تاريخ العراق الحديث (إن الحكومة أمرته أن يأخذ الأحساء من محمد باشا فلم يجد أي صعوبة في أخذها ورأى من المناسب أن يأخذها لنفسه). فمن هذه العبارة استدل أن الباني هو براك وأن البناء قد يكون في آخر سنة ١١٠٠ من الهجرة [١٦٨٩ م].

<sup>٨٦</sup> أي رحل شمالاً.

أول من سكن الكويت

سكن الكويت قبل آل الصباح وجماعتهم لفيف من البدو وصيادي السمك، ثم آل الصباح وآل خليفة والزائد والجلاهمة والمعاودة.

نزل هؤلاء بعد الإذن من أمير بني خالد، وكانت هجرتهم إلى الكويت بالتدريج؛ لأنهم لما تركوا قطر تفرقوا في البلاد، فمنهم من سكن بلاد فارس، ومنهم من سكن قيس (وهي جزيرة في الخليج العربي)، ومنهم من سكن الصبية، ومنهم من سكن عبادان والمخراق، ثم أخذوا يتوافدون على الكويت، وتبعهم خلق كثير من عرب وعجم.

اختيار صباح الأول للحكم

لما كثر الساكنون في الكويت وخالطهم جمع من المهاجرين إليها رأوا من الضروري أن يؤمر عليهم أمير منهم يكون مرجعا لحل المشكلات والاختلافات، فوقع الاختيار على صباح لهذا الأمر، فوافقهم صباح بعد أخذ العهد منهم على السمع والطاعة في الحق. ولا نعلم وجه الحقيقة في أي سنة اختير هذا الأمير، ولكن اتفق الرواة على أنها ما بين سنة ١١١٠ وسنة ١١٣٠ [١٦٩٨م - ١٧١٨م] على وجه التقريب.

لم نعلم بحقيقة الحال عن مولده ومدة حياته ولا نعلم بسنة موته، وأما سيرته فهي بانفاق الرواة حميدة مرضية، ويؤيد ذلك أن الجماعة ما اختارته وقدمته إلا لأنه أمثلهم عقلا وأحسنهم سيرة وأقربهم لاتباع الحق، وقد أصابوا المرمى في ذلك والحمد لله.

عبدالله بن صباح الأول

لا نعلم تاريخ ولادته. وهو أصغر أولاد صباح، ولصباح عدة أولاد، ولكن عبدالله أحسنهم سيرة ونباهة، وقد استقام في الإمارة ما يقرب سبعين سنة، وتوفي سنة ١٢٢٩ هـ، وتقدمت الكويت في أيامه وامتدت تجارتها إلى الهند والمليار واليمن والعراق - كما ترى ذلك مفصلا عند ذكرنا للتجارة - ومن المتفق عليه أن عبدالله رجل حازم قريب من الحق، محب للعدالة، حسن السياسة، لا يبيت في أمر مهم إلا بعد مشاورة جماعته، ولا يخالفهم فيما يروونه صوابا.

الحوادث المهمة في زمن عبدالله الأول

١ / هجرة آل خليفة من الكويت إلى الزبارة سنة ١١٨٠ هـ [١٧٦٦م].

أصح الأقوال في سببها هو ما حصل من التعدي على أهل الكويت من بني كعب بن عامر. وبنو كعب قبيلة كبيرة من سبيع كانت تابعة للحكومة العثمانية، وحصل بينها وبين الحكومة خلاف فهاجرت إلى الدورق سنة ١١٧٨ هـ [١٧٦٤م] فصارت تابعة لإيران، وكانت سفنهم من أيام قوتهم إلى حال التاريخ لم تنقطع من سابلة الكويت، وبسبب هذا الاختلاط حصل منهم ظلم وتعد على الكويتيين، ولم يطق الشيخ محمد بن خليفة هذه الإهانة فهاجر إلى الزبارة. وأول من نزل إلى الزبارة الشيخ أحمد بن رزق.

وإن أردت تفصيلاً لتحول الخليفة من الكويت إلى الزبارة ثم تملكهم البحرين فراجع تاريخ البحرين للشيخ محمد النبھاني تجد فيه الحقيقة.<sup>٨٧</sup>

٢ / وقعة الرقة

الرقة محل معروف بقرب فيلكا. وأسباب الوقعة طمع بني كعب في الكويت، وإبء أهل الكويت الخضوع لمظالمهم، ولما علم عبدالله بن صباح بحملتهم على الكويت جهز سفن الكويت بما لديه من قوة بالرجال والسلاح. فالتقت السفن بالرقة، ومن حسن حظ الكويتيين أن الهواء كان ساكناً وسفن العدو متفرقة، وسفن الكويت صغيرة تجذف بالمجاديف، فأخذت تحيط بسفن الكعبيين واحدة بعد واحدة، وسفن الكعبيين كبيرة لا تستطيع الاتصال لركود الهواء، فكلما قضت سفن الكويت على واحدة تحولت إلى الأخرى. وهكذا... حتى قضت على أغلب سفن العدو ولم يسلم منهم إلا النادر، ورجع أهل الكويت فائزين بالنصر، وأخذوا من العدو عدة سفن مع ما بها من ذخيرة فصار هذا النصر فاتحة عز لأهل الكويت.

<sup>٨٧</sup> يقصد كتاب التحفة النبھانية، والنص الخاص بهذه المسألة موجود في قسم الرواية البحرينية من كتابي هذا.

كانت الكويت في بادئ أمرها تحت حماية أمير بني خالد، فلما توفي وضعف حكم بني خالد صارت الكويت مهددة من جهة الجنوب بسعود بن عبدالعزيز آل سعود، ومن جهة الشمال بأمرأ المنتفق، فاضطر الكويتيون لحماية أنفسهم وأموالهم إلى بناء السور، فبنوه في مدة وجيزة.<sup>٨٨</sup>

وكان أوله من الجهة الشرقية جناح نقعة ابن نصف الشرقي، وآخره من جهة الغرب جناح نقعة سعود القبلي (غرب المدرسة الأحمدية الآن)، ثم زيد هذا السور في زمن جابر بن عبدالله من الجهة الغربية فصار آخره من جهة الغرب جناح نقعة ابن عبدالجليل الشرقي.

وقد جعلوا للسور ستة أبواب: فالأول من جهة الشرق تسمى (دروازة ابن بطي)، وهو شرقي بيت ابن نصف، والثاني (دروازة القروية)، وهو يقابل محلة القناعات من جهة الجنوب، والثالث يسمى (دروازة آل عبدالرزاق)، في جنوب المسجد الآن، والرابع (دروازة الشيخ) وهو محل الصنقر ويسمى محل ادهيمان، والخامس (دروازة السبعان) وهو شرقي بيت ابن بحر حوالي مدرسة البنات الآن، والسادس يسمى (دروازة البدر) وهو بقرب مسجد الصقر، ويقال إن جنوبي بيت عثمان الراشد باب يسمى (دروازة الفداغ).<sup>٨٩</sup>

<sup>٨٨</sup> للكويت سور قبل سنة ١٧٠٩م كما لمح الرحالة مرتضى بن علوان الذي زار ووصف الكويت في تلك السنة، كما سنرى في قسم الكتابات العربية من هذا الكتاب.

ولعل الشيخ يوسف بن عيسى يقصد أن الشيخ عبدالله الأول قد طور ووسع السور القديم.

<sup>٨٩</sup> القناعي، يوسف بن عيسى، صفحات من تاريخ الكويت، الطبعة الخامسة، الكويت، ذات السلاسل، ١٩٨٨، ص. ١٥ - ١٩.

## (٢٠) تفرغ المقابلة المسجلة للشيخ يوسف القناعي حول كوت ابن عريعر ١٩٦٦ م

فيما يلي تفرغ نصي لمقابلة أجراها المؤرخ الراحل في جمع وتدوين الروايات الشفهية في الكويت والخليج العربي، الأستاذ سيف مرزوق الشمالان الرومي مع علامة الكويت الشيخ يوسف بن عيسى القناعي في برنامجه التلفزيوني الشهير "صفحات من تاريخ الكويت" بتاريخ ٢ / ٦ / ١٩٦٦.<sup>١٠</sup>

- سيف الشمالان (باللهجة الداريجة): شيخ يوسف، شتعر فون عن كوت ابن عريعر؟

- يوسف بن عيسى (باللهجة الداريجة): الذي أسمع، أن ابن عريعر يطلع بالربيع للشمال، ويحط كيله في كويت، تصغير كوت، في الكويت هذا، ولما أرادوا يسكنون الصباح وجماعتهم أخذوا الإذن من براك، الظاهر، أنا أرى أنه ابن براك على موجب تاريخه أنه ابن براك، وسمح لهم بالمسألة هذي. ولهذا عقب ما توفي براك وانحلت هذا، سور السور، خايفين من سعود بذاك الوقت ومن المتفق، سوروا السور.

ما تعرفون وين يقع الكوت؟

لا ما أعرف.

---

<sup>١٠</sup> [https://www.youtube.com/watch?v=5\\_y\\_b0kncHw](https://www.youtube.com/watch?v=5_y_b0kncHw)

## (٢١) تفرغ جزء من محاضرة للشيخ عبدالله الجابر الصباح عن بدايات الكويت ١٩٧٧ م

إن الشيخ عبدالله الجابر الصباح (١٩٠٠ - ١٩٩٦ م) هو أول وزير للمعارف في دولة الكويت، ويُعدُّ بحق مرجعية تاريخية وثقافية رئيسية للبلاد، حيث كان عالماً بكثير من التواريخ والأخبار الخاصة بالكويت. فهو مرجع لأسماء المناطق، وأصول العوائل والأسر والقبائل الكويتية، وذو معرفة وطيدة بالنواخذة والتجار وبالنشاطات السياسية والعسكرية والتجارية والثقافية، وبالفلكلور الفني الكويتي. ولحسن الحظ فقد تم تسجيل عدة لقاءات تلفزيونية معه تم فيها إيراد الكثير من الروايات التي كان يحتفظ بها عن تاريخ بدايات الكويت وهجرة العتوب وكوت بني خالد وغيرها من مسائل. وفيما يلي تفرغ لمحاضرة ألقاها سنة ١٩٧٧ بمناسبة عام المسنين بتقديم الأستاذة عائشة اليحيى.<sup>٩١</sup>

الدقيقة ٢٥، ٢٣

"..... البحرين تربطنا معاهم روابط أكثر من هذا، أولاً: جداهم خليفة آل خليفة وجدنا صباح عيال عم، واحدروا من نجد وانزلوا الزبارة هم وجماعتهم، وأبطوا بالزبارة، وحبوا الزبارة، وتعرفوا على أهل الزبارة وتعرفوا على الحضر، وبنوا لهم أسطول بحري للغوص، بعدين رحلوا وراحوا المشعاب، يعني أحسن من محلهم، وراحوا إلى رأس تنورة، ما عجبهم، وراحوا إلى الصبية، وأبطوا بالصبية. وسمعت لكن ما أدري عدل عن حقيقة الخبر هذا، أن خليفة عنده ولد اسمه محمد، وصباح عنده بنت اسمها فاطمة، وتم الزواج بين الاثنين؛ بين محمد وبين فاطمة، لكن ما أعلم، أخبار بس.

شدوا من محلهم الصبية وراحوا إلى المخراق في البصرة، على أساس ماي حلو، شط، ونخيل، ونعمة ذاك اليوم البصرة، راحوا البصرة هناك، يروحون يغوصون بالمهيرات ويجون عند أهلهم في المخراق، رحلوا من المخراق وجاؤا إلى الكويت. والكويت فيها كوت كبير حق خالد بن محمد بن عبدالله بن عريعر شيخ بني خالد، وذاك اليوم حاكم من الأحساء إلى الكوت هذا، ويقنص ومعاه خيل وجيش وعبيد وطيور وسفن أيضاً.

في الواقع، الدنيا ما تدوم لأحد، حصل بينهم نزاع، بين آل عريعر، وتقاتلوا بعضهم بعض، صَفَّوا بعضهم بعض على طمع الدنيا.

<sup>٩١</sup> الصباح، عبدالله الجابر، "لقاء مع الشيخ عبد الله الجابر الصباح بمناسبة عام المسنين"، Youtube:

<https://www.youtube.com/watch?v=QnFBDIIhFcY>

فخليفة وصباح انزلوا الكوت مال ابن عريعر، وبقوا فيه، يغوصون والي يصيد سمك، وعاشوا بالكوت. من فيه الكوت ذاك اليوم؟ فيه آل بورسلي. جماعتنا آل بورسلي الموجودين الآن، من ذاك التاريخ وهم بالكوت عند ابن عريعر. والمصبيح أيضا، جماعتنا أهل جبلة، المصبيح في نفس العملية، بالكوت.

خليفة نزل، وصباح نزل. تحقير حق بن عريعر سموا الكوت كويت. ها يا فلان وين رايح؟ الكويت. ومنين جاي؟ من الكويت. صار الكويت، صغروه، إذن الكويت. ولا كوت، صغروه إلى الكويت. إي نعم، هذا ما حصل بين آل خليفة والصباح."



الفصل الثالث:

الوثائق والكتابات والروايات الشفهية البحرينية



## (٢٢) وثيقتان شرعيتان لبعض عتوب البحرين من آل ابن علي مؤرختان بسنة ١٦٩٩ م

نشر الدكتور حسن بن محمد آل ثاني في ملحق تحقيقه لكتاب الشيخ راشد بن فاضل آل ابن علي مجموع الفضائل، وكذلك الباحث عبدالله بن حسين بن ناصر آل ابن علي في كتابه قبيلة آل ابن علي (العتوب) في الماضي والحاضر وثيقتين تتعلقان بأحد أفراد أسرة آل ابن علي العُتبية، وهو الشيخ سلامة بن سيف العتبي. وكان الشيخ راشد بن فاضل آل بنعلي في كتابه مجموع الفضائل، كما سنرى لاحقا، قد صرح بقراءته لكثير من وثائق العتوب في البحرين.

وأهمية هاتين الوثيقتين أنها تؤكدان وجود جزء من العتوب في البحرين في فترة تسبق معركة الهولة والعتوب التي وقعت سنة ١٧٠٠م، حيث حررتا بتاريخ ١٦٩٩م. وهذه المعركة التي وقعت سنة ١٧٠٠م أشار إليها الشيخ يوسف البحراني في كتابه لؤلؤة البحرين كما سنرى أيضا. ويبدو أن تواجد عتوب آل ابن علي كان في جزيرة ستره، وهي جزيرة صغيرة تقع شرق جزيرة البحرين، وجنوب جزيرة المحرق، مقابل قطر. ومن المحتمل أن تكون إقامة العتوب الدائمة في غرب قطر، حيث يعملون في الأنشطة البحرية كالنقل وصيد اللؤلؤ والأسماك، وأنهم كانوا يستثمرون فوائض أموالهم في شراء أراض زراعية في البحرين، ولذلك اختاروا جزيرة ستره القريبة منهم. ومن المحتمل أيضا أن للعتوب امتدادا وإقامة في جزر البحرين، بدليل ما ذكر في المصدر الفارسي الذي ستأتي ترجمة نصه لاحقا في فصل المصادر الفارسية، من أن العتوب كانوا يعرفون قرى البحرين جيدا وبالطرق المؤدية إليها، وهو ما جعل اليعاربة العمانيين يستعينون بهم خلال غزوهم للبحرين وطردهم للصفويين سنة ١٧١٧م.

ويبدو من خلال هاتين الوثيقتين أن الشيخ سلامة بن سيف العتبي قد اشترى مزرعتين للنخل في جزيرة ستره، الأولى في سيحة القرية بتاريخ ١٢ ربيع الأول سنة ١١١١هـ الموافق ٧ سبتمبر سنة ١٦٩٩م، والثانية صرمة إبراهيم البصري، بتاريخ ١٢ ربيع الثاني سنة ١١١١هـ الموافق ٧ أكتوبر سنة ١٦٩٩م.

المعبد  
الاجيد

مضوية المعبد انتم قد باعت المتشرع مريم بنت ابي عبد السدي بناب  
المتشرع سلا من بن سيف العمد المعلوم من بينهما العمد وقد بصت من بينهما  
الهايين بجه القدر من سنه بجميع ما لهما من حدود و حقوق و نوا  
يع والو حق من تخيل و حنا و ما و ارض و ماء و بحري و مري و جميع  
... .. في و الفرحه الم ... و الاطلاق يتم  
قد و عدة مائة و عشرين و عشرين مائة ... ..  
ستون مائة من المال الذي للعالم بينهما ... ..  
شتره على اركان الصون ايجاب و قبول و قبض و اقتباس و اطلاق  
جميع الفين و الايمان و الرضا و ي و القيارك مطلقا خذ لك كم سبق  
للبايع حق و لا مستحق و لا دعوى و لا جهالة و لا شره بل صار ملكا  
للتشري يتم في فيه حيث شاء كتمصرف في الملك في املاكهم و ذلك  
الحقوق في حقوقهم و جري البيع باليوم الثالث عشر شهر  
ربيع المولد ... و كتب شاهد ... ..

وقع دالة ...

يشهد بذلك ... ..  
بنو ... ..  
بنو ... ..  
... ..

يشهد بذلك ... ..  
القروي ... ..

وذلك ... ..  
... ..  
... ..

ووقع ذلك بحضور ... ..  
... ..  
... ..

[بيع صرمة بسيحة القرية من سترة للشيخ سلامة بن سيف]

بسم الله

مضمونه الصحيح أنه قد باعت المسترة مريم بنت أحمد السندي جناب الأجدد المجدد الشيخ سلامة بن سيف الصرمة المعلومة بينهما المعروفة بصرمة (منيخل؟) الكائنة بسيحة القرية من سترة بجميع ما لها من حدود وحقوق وتوابع ولو احق من نخيل وفسيل وصنء وماء وأرض وسماء ومجرى ومرمى وجميع المتعلقةات الشرعية والعرفية واللغوية على العموم والإطلاق بثمن قدره وعده مائة محمدية وعشرون محمدية نصف ذلك عن الريب ستون محمدية من السالك في المعاملة بيعا صحيحا شرعيا مرعيا معتبرا مشتملا على أركان الصحة من إيجاب وقبول وقبض وإقباض وإسقاط جميع الغبن والأيمان والدعاوى والخيارات مطلقا فبذلك لم يبق للبايع حق ولا مستحق ولا دعوى ولا جهالة ولا غرر بل صار ملكا للمشتري يتصرف فيه حيث شاء كتصرف الملاك في أملاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم وجرى البيع باليوم الثاني عشر شهر ربيع المولد سنة ١١١١ [هـ] وكتب شاهد الأقل عبدالله بن محمد الستراوي وعُفي عنهما.

يشهد بذلك الأكرم عبدالله بن شعبان القروي الستراوي.

وقع ذلك بمحضر الأكرم درباس بن الحاجي علي القروي الستراوي وكتبه عنه بأمره.

شهد بذلك الأكرم علي بن براهيم القروي الستراوي وكتبه عنه بأمره.

وذلك بمحضر الأكرم الحاجي أحمد بن الحاجي عبدالحسين القروي الستراوي وكتبه عنه بأمره (...؟).

ووقع ذلك بمحضر الأكرم درويش بن عبدالله أبو دعبوس.

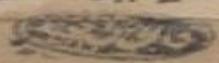
وقع ذلك المقل مرهون بن يوسف بن علي القروي الستراوي.

٢٠١

مضون هذه الحجة الشرعية انه قد باعت المصون سادة  
 العالي المرحوناب الرجل النهي التينغ سلامه بن سيف الغني  
 الصرفة المعاولم بينهما المصرفه بمسرة بلهم البصري  
 الحادي لمي ساليين من الشمال الكابينه بسيرة الفتره من سقوه  
 يجمع مالها من حدود وحقوق وتغايح واللغو اللوغ من تخيل  
 من تخيل وخبيل وصنا وما وارض وسما وجرى ومرها وجميع ما  
 يعد وينسب لها في الشرح والعرف والعهدة على العموم ولا تطلق  
 بشق فده وعدك ارجع ما يتر عهد به منصف ذلك ميتا محمد  
 من الملك في المعامله بخاصة شرعيا معتبل مشترك على اركان  
 الصومر اجاب وقبول وقبض واقباض واقطاط جميع الغني والايامان  
 والدعاوي واليازات والمجتمعة والعرضه على ان لا يرد اليها  
 حق ولا مستحق ولا دعوى بل صار ملكا لا شرعي يتصرف فيه  
 حيث شاء كتصرف الملك في املاكه ودوي الاقربا حقه قصه  
 وجرى البيع باليوم الثاني عشر شهر ربيع الثاني سنة ١١١١  
 شاهد الاقل عيدا بن محمد التراوي عي غنما

شهد بذلك  
 عبد بن عثمان الفزوي  
 التراوي وكتبه عن يده  
 وقع ذلك بحضور  
 احمد بن الحاج عبد الصيوان  
 القنوي التراوي وكتبه  
 عن يده

ودله محمد الكندي  
 وهو يشق بن عبد  
 ابو دعبون



شهد بذلك القائل  
 محمد بن يوسف  
 القنوي التراوي

وقع ذلك بحضور  
 بن الحاج عاي الفزوي وكتبه  
 يامه لعنه

ودله محمد الكندي  
 علي بن بلهم القنوي  
 التراوي

[بيع صرمة النخيل المسماة بلهيم البصري للشيخ سلامة بن سيف العتبي]

بسم الله

مضمون هذه الحجة الشرعية أنه قد باعت المصونة سلامة بنت حسن الخالي إلى جناب الرجل البهي الشيخ سلامة بن سيف العتبي الصرمة المعلومة بينهما المعروفة بصرمة براهيم البصري (المحادية لدوسا؟) الكبير من الشمال الكاينة بسيحة القرية من سترة بجميع ما لها من حدود وحقوق وتوابع واللواحق من نخيل من نخيل<sup>٩٢</sup> وفسيل وصنا وما وأرض وساء ومجرى ومرعى وجميع ما يعد وينسب لما في الشرع والعرف واللغة على العموم والإطلاق بثمن قدره وعده أربع مائة محمدية (نصف؟) ذلك ميتا محمدية من السالك في المعاملة بيعا صحيحا شرعيا معتبرا مشتملا على أركان الصحة من إيجاب وقبول وقبض وإقباض وإسقاط جميع الغبن والأيمان والدعاوى والخيارات والجهالة والغرر (.....) البايع حق ولا مستحق ولا دعوى بل صار ملكا للمشتري يتصرف فيه حيث شاء كتصرف الملاك في أملاكهم وذوي الحقوق بحقوقهم وجرى البيع باليوم الثاني عشر شهر ربيع الثاني سنة ١١١١ هـ] وكتب شاهد الأقل عبدالله بن محمد الستراوي عُني عنهما.

شهد بذلك الأقل مرهون بن يوسف القروي الستراوي.

شهد بذلك الأكرم عبدالله بن شعبان القروي الستراوي وكتب بأمره.

وقع ذلك بمحضر الأكرم درباس بن الحاجي علي القروي وكتب عنه بأمره (...).

وذلك بمحضر الأكرم علي بن براهيم القروي الستراوي.

وقع ذلك بمحضر الأكرم الحاجي أحمد بن الحاجي عبدالحسين القروي الستراوي وكتب عنه بأمره.

وذلك بمحضر الأكرم درويش بن عبدالله أبو دعبوس<sup>٩٣</sup>.

<sup>٩٢</sup> التكرار موجود في نص الوثيقة.

<sup>٩٣</sup> في الوثيقة السابقة كتب أبو دبوس، ولكن الوثيقة الحالية يظهر حرف العين واضحا، والله أعلم بالصواب.

## (٢٣) معركة العتوب والهولة في البحرين سنة ١٧٠٠ - ١٧٠١ م في كتاب *لؤلؤة البحرين* للشيخ

### يوسف البحراني ١٧٦٨ م

كتب الشيخ البحريني يوسف البحراني سنة ١١٨٢ هـ / ١٧٦٨ م في نهاية كتابه *لؤلؤة البحرين في الإجازات* و*تراجم رجال الحديث* ترجمة ذاتية، أورد فيها معلومات عن حادثة مهمة عن المعركة التي حدثت بين العتوب والهولة في جزيرة البحرين، والتي عاصرها بنفسه عندما كان في الخامسة من عمره، وذلك سنة ١١١١ هـ الموافق لسنة ١٧٠٠ أو ١٧٠١ م. ولا شك أن تفاصيل هذه الحادثة قد نمت إلى علمه بعد أن كَبُر.

تُشير هذه المعلومات التي من المؤكد أنه استقاها ممن كان مدركا لها في ذلك الوقت إلى وجود العتوب في هذه الفترة بالبحرين، إلا أنه ليس واضحا بشكل جازم - من خلال هذه الوثيقة فقط - إذا كان هذا الوجود قديما نسبيا أو حديث ناتج عن غزوة سرعان ما انتهت. ولكن المرجح أن تواجد جزء من العتوب في البحرين كان قديما بدليل أن هناك وثائق بيع وشراء أراضٍ لعتوب آل ابن علي مؤرخة بسنة ١٦٩٩ م، سبق عرضها هنا، مما يعني أن جزءا من العتوب، قد يكونوا اتخذوا من البحرين وطنا لفترة زمنية ليست بالقصيرة في القرن السابع عشر الميلادي، ومن المحتمل أنهم كانوا يتنقلون بين قطر والبحرين. وليس واضحا ما إذا كان آل صباح وآل خليفة وآل جلاهمة من بين العتوب الذين ورد ذكرهم لدى البحراني.

وهذا النص فيه شهادة شخص معاصر لبعض أحداث مفصلية في تاريخ البحرين والخليج العربي، حيث استعرض ملخصا لأهم أحداث حياته وظروفه الاجتماعية، والدول والكيانات السياسية التي استولت على جزيرة البحرين، كالفرس والعمانيين والهولة والعتوب. ويجب التنبيه على وجود أكثر من نسخة خطية لكتابه، ويمكن أن نلاحظ وجود بعض الاختلافات في العبارات، وأحيانا زيادات في النص. انظر الصورتين لنفس الموضوع من الكتاب. وفيما يلي أورد الجزء الخاص بالعتوب في كتاب البحراني مع وضع بعض التوضيحات بين عاضدين [...] <sup>٩٤</sup>.

<sup>٩٤</sup> البحراني، يوسف بن أحمد، *لؤلؤة البحرين في الإجازات* و*تراجم رجال الحديث*، تحقيق محمد صادق بحر العلوم، ط. ١، المنامة، مكتبة فخرآوي، ٢٠٠٨، ص.

٤٢٥ - ٤٢٩. اعتمد المحقق في هذا الكتاب، دون أن يفصح، على النسخة الإيرانية التي فيها الزيادات.

الشيخ سليمان المقدم ذلك وهو يدعى ابن خنيس بن نقير بن ذريح بن السنه الوراق  
بين الوراق والعرب حيث ان العرب في تراز البحرين بعين اوروبا اسماكم فاصغرهم  
فكتب الشيخ للسلم الشيخ محمد بن محمد بن ماجه الوراق بن تراج العرب في بيت نقير  
من الوراق ودفع الحرب وانتقلت البلد الى القلعة الكبرياء فخر كسر الله تعدد والوراثة  
ايضا في ذرية الوراقه فانهم خرجوا من هنا الى البيت المحقق في اصفهان  
وهو قوله فضيلة العبيد المذنب اعلم انك شرفا في طيبة وبيت  
العلم وكان مشهورا في النور والجاه في اللؤلؤ وكان كرامته اجماعا حتى فتح ما  
في به على كسب الارحام ومن بعده من اللاحق لانه في منتهى ولا كرم عبادت  
وانتم في ورية حيث انه لم يكن لا بد له قبيح وصحبه في البيت لفقركم وعلم الكتاب  
وكان خطه وخطه والدم في غدير الجوده والحج ثم في ذلك لانه في الوراء  
الا انه لم يكن في بيته رغبة تامه فعبه جعله العيب وقرأت بجاء اللؤلؤه كتابه قطر  
التهاء والقران ان علمه واكثر انظم في التصريف وادل العطر الا ان افسح في المراجع

نسخة خطوطه لكتاب لؤلؤة البحرين للبحراني، توجد في مكتبة مجلس الشورى الإيراني بطهران.

بفتح السين مفتوحاً حتى ته ما ينفتح حتى تم الى الدنيا كونك اقوال هذا  
 بفتح السين مفتوحاً بما بال الفانوم في كرا المشايخ والمصنفات من ايد  
 لاحاطة بها زاد على ذلك فليراجع الى قهار ست اصحابنا وطول ان اجاز  
 ولا تيب كتاب اجازات للسيد رضى الدين بن طاور من كتاب اجازات  
 لشيخنا صاحب كتاب بحار الانوار وفهرست ايشيخ كتاب من ته اشوب  
 وكتاب منتخب الدين ورسالت ابي غالب <sup>عنه</sup> ولنف الان بما وعدنا  
 ما ساعنا في كرا احوال الفقير كثير الجرم والنقصية صاحب اجازة فاقول  
 ان مولدي كانت السنة السابعة بعد المائة والالف كان مولدي  
 الشيخ محمد مدني بمائة سنة الثانية عشر بعد المائة والالف في قرية  
 المناخور حيث ان الوالد كان ساكناً هناك للملازمة الدر من عند شيخنا  
 سيديان المتقدم ذكره وانا يومئذ من خمس سنين تقريباً في هذه السنة  
 ساروا الواقعيين المولود والعتوب عا طوا في البحرين بالقساو ويد  
 الحاكوفاصر معنهم فكانت شيخ الاسلام الشيخ محمد بن عبد الله بن بلجد  
 المولود بانوع على العتوب للوالده ابيات في ذكر هذه الواقعة وانا حينها  
 لم يحضر في منها الالبث الا حيو المتامل على التاريخ وهو قوله قضية القليلة  
 المتقدمة وعام تلك سنوها ان حسب بيت في حجر جددي ابحوم  
 الشيخ <sup>هـ</sup> روهو كان منغولا بامر القوص والجمهورية في الملونو  
 كان كديما بناخبر ارجيا ينفق جميع ما يجود في يده على الاضياف والآراء  
 ومن مقصد من الانام لا بد خريشيتا ولا بحر صر على شئ وانما نلني ونبنا

معالي الخيال  
 الشيخ يوسف  
 راجع

محمد بن

نسخة أخرى لكتاب لؤلؤة البحرين للبحراني غير مفهرسة، موجودة في موقع ودود للمخطوطات، وفيها عبارات أقل من عبارات نسخة مجلس الشورى الإيراني آفة الذكر، والتي منها فرغت النص. وهنا يأتي دور الباحثين لمعرفة سبب الاختلاف بين النسختين أو النسخ، إن وجدت نسخ أخرى.

" ... ولنقف الآن بما وعدنا به سابقا من ذكر أحوال الفقير، كثير الجرم والتقصير، صاحب الإجازة، فأقول:

إن مولدي كان في سنة ١١٠٧ هـ [بين ١٦٩٦ - ١٦٩٧ م]، وكان مولد أخي الشيخ محمد - مُدّ في بقائه - سنة ١١١٢ هـ [بين ١٧٠٠ - ١٧٠١] في قرية الماحوز، حيث إن الوالد كان ساكنا هناك لملازمة الدرس عند شيخه الشيخ سليمان - المتقدم ذكره، وأنا يومئذ ابن خمس سنين تقريبا.

وفي هذه السنة سارت الواقعة بين الهولة والعتوب، حيث إن العتوب عاثوا في البحرين بالفساد، ويد الحاكم قاصرة عنهم،<sup>٩٥</sup> فكاتب شيخ الإسلام، الشيخ محمد بن عبدالله بن ماجد، الهولة ليأتوا على العتوب، [وجاءت طائفة من الهولة ووقعت الحرب، وانكسرت [انحصرت؟] البلد إلى القلعة أكابر وأصاغر، حتى كسر الله العتوب].<sup>٩٦</sup> وللوالد رحمه الله أبيات في ذكر هذه الواقعة وتاريخها، لم يحضرني منها إلا البيت الأخير المشتمل على التاريخ، وهو قوله:

قضية القبيلة المعذبة وعام تلك شتوها فاحسبه<sup>٩٧</sup>

وربيت في حجر جدي المرحوم الشيخ إبراهيم، قدس الله روحه، وكان مشغولا بأمر الغوص والتجارة على اللؤلؤ، وكان كريما دينا خيرا رحيفا، ينفق ما يجيء في يده على الأضياف والأرحام، ومن يقصده من الأنام، لا يدخر شيئا، ولا يحرص على شيء، وانتحلني ورباني، حيث إنه لم يكن لأبي ولد قبلي، وجعل لي معلما في البيت للقرآن، وعلمني الكتابة، وكان خطه والدي في غاية الجودة والحسن.

ثم بعد ذلك لازمتُ الدرسَ عند الوالد، قدس سره، إلا أنه لم يكن لي يومئذ رغبة تامة، لغلبة جهالة الصبا، وقرأت على الوالد كتاب *قطر الندى*، وأكثر ابن الناظم، وأكثر النظام في التصريف، وأول القطبي، إلى أن اتفق مجيء الخوارج إلى أخذ بلاد البحرين،<sup>٩٨</sup> فحصل العطال والزلال بالتأهب لحرب أولئك الأندال، وفي أول سنة وردوا

<sup>٩٥</sup> ومعنى ذلك أن العتوب كانوا يستوطنون البحرين لمدة ليست بالقليلة. وقد كانت البحرين في ذلك الوقت تحت حكم الدولة الصفوية التي استولت عليها منذ عام ١٦٠٢ م إلى عام ١٧١٧ م حين أخذها العمانيون يعاربة. وقامت الدولة الصفوية بخلق منصب شيخ الإسلام في البحرين ونشر المذهب الشيعي، حيث دبت الخلافات المذهبية بين الشيعة أنفسهم (الأخباريين والأصوليين والشيخية)، والسنة، ونمت الطائفية، وقد تكون هذه خلفية الصراع مع العتوب السنة، والتي أكدها أكثر من مؤرخ.

<sup>٩٦</sup> هذا المقطع موجود في النسخة الإيرانية دون النسخة الأخرى.

<sup>٩٧</sup> ومن خلال حساب أحرف كلمة شتوها: ٣٠٠ + ٤٠٠ + ٤٠٠ + ٦ + ٥ + ١ ويكون المجموع ١١١٢ هـ الموافق ١٧٠٠ م أو ١٧٠١ م.

<sup>٩٨</sup> يقصد العمانيين الإباضية، وذلك سنة ١٧١٧ م.

لأخذها؛ رجعوا بالخبيبة، ولم يتمكنوا منها، وكذلك في المرة الثانية بعد سنة مع معاضدة جميع الأعراب والنصاب لهم،<sup>٩٩</sup> وفي الثالثة حصروا البلد لتسلطهم على البحر، حيث إنها جزيرة، حتى أضعفوا أهلها، وفتحوها قهرا، وكانت واقعة عظمى، وداهية دهما، لما وقع من عظيم القتل والسلب والنهب وسفك الدماء.

وبعد أن أخذوها وأمنوا أهلها هربت الناس، سيما أكابر البلد، منها إلى القطيف وإلى غيرها من الأقطار،<sup>١٠٠</sup> ومن جملتهم الوالد رحمه الله مع جملة العيال والأولاد، فإنه سافر بهم إلى القطيف، وتركني في البحرين في البيت الذي لنا في قرية الشاخورة، حيث إن في البيت بعض الخزائن المربوط فيها على بعض الأسباب من كتب وصفير وثياب، فإنه نقل معه جملة إلى القلعة التي قصدوا الحصار فيها،<sup>١٠١</sup> وأبقى بعضا في البيت مربوطا عليه في أماكن خفية. فأما ما نقل إلى القلعة، فإنه ذهب به بعد أخذهم القلعة قهرا، وخرجنا جميعا بمجرد الثياب التي علينا، ولما سافر إلى القطيف بقيت أنا بالبلد، وقد أمرني بالتقاط ما يوجد من الكتب التي انتهت في القلعة واستنقاذها من أيدي الشراة. فاستنقذت جملة مما وجدته وأرسلت به إليه مع جملة ما في البيت شيئا فشيئا.

ومرت هذه السنين كلها بالعطال، ثم إنني سافرت إلى القطيف لزيارة الوالد، وبقيت شهرين أو ثلاثة، فضاقت بالوالد الجلوس بالقطيف لكثرة العيال وضعف الحال وقلة ما في اليد فعزم على الرجوع إلى البحرين وإن كانت في أيدي الخوارج، إلا أن القضاء والقدر حال بينه وبين ما جرى في باله وخطر، فاتفق أن عسكر العجم مع جملة من الأعراب جاءوا لاستخلاص البحرين من أيدي الخوارج في ضمن تلك الأيام. فصرنا نرقب ما يصير من أمر ذلك وما ينتهي الحال من هذه المهالك، حتى صارت الدائرة على العجم، فقتلوا جميعا وحرقت البلاد، وكان من جملة ما حرق بالنار بيتنا في القرية المتقدمة، فازداد الوالد رحمه الله غصة لذلك، حيث إنه [أخرج على بنائه مبلغا خطيرا، وصار هذا سبب موته، فمرض وطال به المرض شهرين، حتى توفي بالتاريخ المتقدم ذكره.

ولما حضره الموت لزممني وقال: "لا أبرئ لك ذمة إن جلست على سفرة وليس إخوتك حولك ومعك"، وذلك لأن إخوتي كانوا من أمهات آخر، وأكثرهم أطفال، وأكثرهم قد توفيت أمهاتهم، ولم يكن لهم مرجع، فلا علاج أني ابتليت بالعيال والحمل لثقل هؤلاء الإخوان من كبار وأطفال، وبقيت في القطيف بعد موت الوالد رحمه الله مما يقرب

<sup>٩٩</sup> في قسم المصادر الفارسية من هذا الكتاب، يبين أحد المؤرخين الفرس بأن عتوب قطر كانوا يعاونون العنانيين على احتلال البحرين.

<sup>١٠٠</sup> قد تكون الكويت من ضمن الأماكن التي لجأ إليها البحارنة.

<sup>١٠١</sup> يقصد قلعة البحرين.

من سنتين، أقرأ على شيخنا الشيخ حسين الماحوزي المتقدم ذكره، فقرأت عليه جملة من القطبي، وجملة وافرة من أول كتاب شرح القديم للتجريد، وأنا فيما بين ذلك أتردد إلى البحرين لأجل ما لنا فيها من النخيل لإصلاحها، وجمع حواصلها، وأرجع إلى القطيف وأشتغل بالدرس إلى أن أخذت البحرين من أيدي الخوارج صلحا، بعد دفع مبلغ خطير لإمام الخوارج، لعجز ملك العجم وضعفه وإدبار دولته بسوء تدبيره.

فرجعت إلى البحرين وبقيت فيها مدة خمس أو ست سنين، وأنا مشغول بالتحصيل درسا ومقابلة عند شيخنا الأوحد الشيخ أحمد بن عبدالله البلادي المتقدم ذكره، ثم بعده عند الشيخ عبدالله بن علي، وسافرت في ضمن تلك المدة إلى حج بيت الله الحرام، وتشرفت بزيارة سيد الأنام، وأبنائه الكرام عليهم صلوات الله الملك العلام، وسافرت إلى القطيف لأجل تدقيق الحديث، على شيخنا الشيخ حسين المتقدم ذكره، حيث إنه بقي في القطيف ولم يأت البحرين في جملة من أتى، فاشتغلت عليه بقراءة جملة من أول التهذيب مع المقابلة لغيري ممن يقرأ عليه، ثم رجعت إلى البحرين، وضاق بي الحال لما ركبني من الديون التي أوجبت لي الهموم بسبب كثرة العيال وقلة ما في اليد.

واتفق خراب البلد باستيلاء الأعراب من الهولة عليها حتى صاروا حكامها، لأسباب يطول نشرها، بعد استيلاء الأفاغنة<sup>١٠٢</sup> على ملك الشاه سلطان حسين وقتله، ففررت إلى بلاد العجم وبقيت مدة في كرمان ثم رجعت إلى شيراز، فوفق الله سبحانه فيها بالإكرام والإعزاز، وعطف الله سبحانه على قلب سلطانها وحاكمها يومئذ، وهو ميرزا محمد تقي، الذي ترقى إلى أن صار تقي خان، فأكرم وأنعم جزاه الله تعالى بالإحسان، وبقيت مدة في ظل دولته مشغولا بالتدريس في مدرسته، وإقامة الجمعة والجماعة في تلك البلاد، وصنفت في تلك المدة جملة من الرسائل، وشطرا من أجوبة المسائل، وتفرغت للمطالعة، حتى عصفت في تلك البلاد عواصف الأيام التي لا تنيم ولا تنام، ففرقت شملها، وبددت أهلها، وانتهبت أموالها، وهتكت نساءها، ولعب الزمان بأحوالها.

فخرجت منها إلى بعض القرى، واستوطنت قسبة فسا، بعد أن أرسلت العيال إلى البحرين، وجددت عيالا من تلك البلاد، فبقيت فيها مشغولا بالمطالعة، وصنفت هناك كتاب *الحدايق الناظرة* إلى باب الأغسال، وأنا مع ذلك مشغول بالزراعة لأجل المعاش والكف عن الحاجة إلى الناس، وكان متوليها الميرزا محمد علي رحمه الله، في غاية المحبة لي والمراعاة والإحسان معي، ولم يأخذ عليّ خراجاً في تلك المدة، حتى نزل بتلك البلاد من حوادث الأقدار ما أوجب تفرق أهلها إلى الأقطار، وقتل المتولي لها، وهو الميرزا محمد علي المذكور، فبقي الكتاب المذكور وقد نسجت عليه عناكب

<sup>١٠٢</sup> يقصد قتل الأفغان البشتون للشاه الصفوي سلطان حسين سنة ١٧٢٢م.

النسيان، ووقع علي فيها من البلاء بسبب ذلك الخراب ما أوجب ذهاب أكثر كتبي وجملة أموالي، ففررت منها إلى الإصطهبانات، وبقيت مدة أعالج مرارات الأوقات، وأنا في ذلك أحاول الفرصة بالتشرف بالعتبات العاليات والمجاورة في جوار الأئمة السادات، حتى منّ الله سبحانه بالتوفيق إلى الشرب بذلك الكأس الرحيق، فقدمت العراق وجلست في كربلاء المعلى، على مشرفها وآبائه وأبنائه صلوات ذي العلى، عازما على الجلوس بها إلى الممات غير نادم..."

## (٢٤) وثيقة وقفية على مدرسة في الأحساء يشهد عليها الشيخ خليفة بن محمد بن خليفة بين

سنتي ١٧٦٦ - ١٧٧٤ م

نشر الدكتور عماد العتيقي وثيقة وقفية لمدرسة بالأحساء كان أحد شهودها خليفة بن محمد بن خليفة العتبي، وهو من قام بالهجرة من الكويت، وتأسيس قلعة مريز بالزبارة. وذلك في مقالته "وجود آل خليفة والعتوب في الأحساء من خلال الوثائق المحلية - عود على بدء (٢)" التي يحاول فيها إثبات أن آل خليفة لم يهاجروا من الكويت إلى الزبارة بقطر مباشرة، بل سبق الذهاب لقطر مكوّتهم لسنوات في الأحساء. والوثيقة التي قدمها لا يظهر فيها التاريخ بسبب تقطع الورقة في عدة مواضع. ويقدر العتيقي تأريخها فيما بين سنتي ١١٧٩ هـ - ١١٨٨ هـ [١٧٦٦ - ١٧٧٤ م].

فيما يلي اقتباس ما أورده العتيقي تحت عنوان وقف عبدالله بن حسن الفارسي لمدرسة أحمد المصري في فريق

العتبان بالأحساء: ١٠٣

---

<sup>١٠٣</sup> العتيقي، عماد، "وجود آل خليفة والعتوب في الأحساء من خلال الوثائق المحلية - عود على بدء (٢)"، مجلة العرب س. ٤٨، ج. ٧، ٨ (٢٠١٢): ٤٣٧ -



"بشهرتها لدى مجاوريتها بمدرسة ... محمد بن إدريس الشافعي ... مدرس فيها والقيام بتعليم طلبتها الأجل الشيخ أحمد بن الشيخ محمد المصري، ثم بعده تكون لمن يصلح لمباشرتها من ذريته ما تناسلوا إن حصلت له ذرية وتأهل منهم أحد لذلك، وإلا فعلى عيسى بن عبدالله ابن أخت الشيخ أحمد المصري إن رآه الناظر الآتي ذكره صالحا لذلك، ثم على من تأهل من ذريته لذلك على نظر الناظر وإلا فعلى من يرى الناظر إنه صالح لذلك من سائر الشافعية. وشرط على المدرس المذكور وعلى كل من يتولى التدريس بعده قراءة حديث وفقه ونحو إن حصل له طال، والحضور كل يوم في المدرسة المذكورة، إلا ما يعهد بالعطلة عند العلماء من يومي الثلاثاء والجمعة في كل أسبوع، ومن الخمس الأواخر من شعبان إلى اليوم العاشر من شوال، ويوم عرفة إلى العشرين من ذي الحجة في كل سنة، وأيام الموسم لعدم الطلبة ... العلماء في مكان لأمر من الأمور، أو موت أحد أعيان البلد أو أحد أقربه أو أصدقائه أو جيرانه، أو عدم قدرته على الحضور لمرض أو غيبة لعذر شرعي فرضا ونفلا، لكن يستناب في سفر الحج. وله ترك التدريس لمطر يصعب فيه الحضور (الحضور). وشرط الموقف المذكور شرطا متصلا بما مر من غير فصل أن الناظر على المدرسة المذكورة، وعلى أوقافها السيد عبدالرحمن بن السيد أحمد الزاوي ثم بعده الأصلح من ذكور ذريته تلاها من ذكور ذرية السيد أحمد الزاوي المذكور المنتسبين إليه ثم من تولى النظارة من صلحاء المسلمين بشرط أن لكل من تولى النظارة ممن قبله فله نصف من بعده من غير حاجة لرفع الحاكم أو قاض. وكل من اتصف في تدريسها أو نظارتها من قاض أو حاكم بغير نصب الناظر المرتب على هذا الترتيب فهو معزول ولعن الله من ينصبه من الولاية أو القضاة وليس في حل في آخر شيء من وظائفها. وحبس وأبد ووقف وسرمد الموقف الشيخ عبدالله بن حسن المذكور جميع ما هو ماله وملكه وهو ثلاثة الأرباع من عامة العقار المسمى بالقصير الكاين في طرف ... مع جميع السدس المفرز زایل منه نصف سدسه من عامة العقار ... التي هي ومجزها مقسم حسين بن عبدالله بن محمد آل عفالق المكنى بأبي علي بجميع حدود العقارين المذكورين وما ينسب لهما شرعا وعرفا من أرض ونخل وودي وماء ومجراه ومنبعه وممرماه بجميع ما هو مذكور في صكوك الشراء على المدرسة المذكورة يبدأ منها بعمارة المدرسة المذكورة وتجديد فرشها بعد اندراسها وعمارة النخلين المذكورين ثم ما فضل بعد ذلك يصرف ثمانية أتساعه على مدرستها في مقابلة التدريس ...؟ ذلك والتسع الباقي يصرف للناظر في مقابلة نظارته على المدرسة وأوقافها وقفا ناجزا صحيحا متصلا جميعه بعضه من بعض بغير فصل صادرا من الموقف في صحة عقله وبدنه طائعا مختارا جامعا بشرايط الصحة وروابط اللزوم من كل ما يعتبر شرعا سالما من الموانع الحسية والمعنوية. لا يحق لوالي البلد ولا لغيره ولا ذي شركة ولا قاضي ولا وزير ولا أمير ولا ... الله وسخطه وتعرض لقتته وخذلانه ومأواه جهنم وبئس المصير لا يقبل

الله منه صرفا ولا عدلا وعليه لعنة الله ورسوله ولعنة اللاعنين من الملائكة والناس أجمعين، فمن بدله بعد ما سمعه فإنها  
إثمه على الذين يبدلونه والله سميع عليم. جرى وحرر في اليوم .....

قال ابن فيروز: أشهد وأنا الفقير عبدالعزيز بن عبدالله بن فيروز بما هو مذكور في باطن الورقة.

قال ابن عبدالرزاق: أشهد بما سمعت من رأس عبدالله بن حسن وهو الموقف المذكور وأنا الفقير إلى الله تعالى إبراهيم  
بن عبدالرزاق.

قال عبداللطيف: أشهد بما سمعت من رأس عبدالله بن حسن وهو الموقف المذكور وأنا الفقير عبداللطيف بن عبدالعزيز  
بن محمد آل عفالق.

قال الشيخ خليفة: صحّ لدي ما هو مذكور وأنا الفقير إلى الله عبده خليفة بن محمد بن خليفة العتبي."

## (٢٥) وثيقة بيع أرض لأحد عتوب آل فاضل الخليفة سنة ١٧٨٥ م

نشرت الشيخة الدكتورة مي آل خليفة وثيقة لأحد عتوب آل فاضل الخليفة في البحرين، وهو الشيخ سند بن راشد آل فاضل. ونشرها أيضا الباحث بشار الحادي في مدونته مع بعض التصويبات، منها أنه قرأ تاريخ الوثيقة بشكل مختلف وهو ٩/٤/١١٩٩ هـ / ١٩/٢/١٧٨٥ م. وقدم شرحا وتحليلا لها.<sup>١٠٤</sup>

وفيما يلي صورة الوثيقة ونصها:

---

<sup>١٠٤</sup> الخليفة، مي، محمد بن خليفة الأسطورة والتاريخ الموازي، ط. ٢، بيروت، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ١٩٩٩، ص. ٧٧٧؛ الحادي، بشار، "الشيخ

سند بن راشد آل فاضل (١١٦٩ هـ - بعد ١١٩٩ هـ) (١٧٥٥ م - بعد ١٧٨٤ م)" مدونة بشار الحادي،

تاريخ الدخول ٥ مايو ٢٠١٨. <http://bashaaralhadhi.blogspot.com/2010/12/1169-1199-1755-1784.html>

منه في هذه الجهة الشرعية التي قد باع ارض الكوفة الطاهري علي بن عبيد القدر  
 مع اخيه موسى بن حجاب الشيخ للسعد شيخنا الشيخ محمد بن الشيخ راشد  
 بن الشيخ خليفة نصف القيمة المعلومه بينهما المعروفه بصراحي  
 الكاينده بيعة القرض من بقره جميع ما المنفق من حدره وحقوق  
 ونزاع والوحد من خيل وصيل وصنا وما ارض وما وغيره من  
 وجميع ما يعد وينسب له في الشرا والعرف والقره على المهور والملا  
 بشمن قدره وعدة القدر محمد بن واربع مائة محمد بن نصف ذلك  
 سبع مائة محمد بن من السال في المعاملة بيعا صعيما شريفا  
 مستقلا على اركان الصحة من اجاب وقبول وخمس واقباض بالقلية  
 الترتيب وانما جميع الضمن ولايمان والدساوير والليارات  
 مطلقا فميد للكم يتبع للبيع حق ولا مستحق ولا دعوى ولا جهالة  
 بل صار ملك المنتزاع يتبع فيه حيث شاء كمنه في الملا في  
 املاكهم ودور المقوق في حقوقهم وصير البيع بالبور التاسع  
 شهر ربيع الثاني سنة ١٢٤٤هـ وكتب شاهد اوله اهل حيدر  
 بن محمد بن عبد النبي الشافعي و...

اصحفت السور على المذكورة بهذه الترتيب  
 ١٢٤٤ / ١٠ / ١٠  
 ١٢٤٤ / ١٠ / ١٠  
 ١٢٤٤ / ١٠ / ١٠

بيع البيعة شريطة ان يابن حان

وقد اذلت البيعة بحضرة  
 وانا التلا من بقره  
 بن علي بن عبد النبي الشافعي  
 الشافعي الشافعي  
 الشافعي الشافعي

انفسه الثالثة

دستة من

الموافق ١٠ / ١٠ / ١٢٤١  
 الأربعة

صلى

٩ ربيع الثاني ١٢٤٤هـ

بسم الله

مضمون هذه الحجة الشرعية أنه قد باع الرجل الأكرم الحاجي علي بن عبد الله القروي الستراوي مع أخيه موسى، جناب الشيخ المسعد شيخنا الشيخ سند بن الشيخ راشد بن الشيخ خليفة، نصف الصرمة<sup>١٠٥</sup> المعلومة بينهما المعروفة بـ "صر الراس" الكاينة بسيحة القرية من ستره، بجميع ما للنصف من حدود وحقوق، وتوابع واللواحق، من نخيل وفسيل وصنا وماء وأرض وسما ومجرى ومرمى، وجميع ما يعد وينسب له في الشرع والعرف واللغة على العموم والاطلاق بثمن قدره وعده ألف محمدية وأربع مائة محمدية، نصف ذلك سبعمائة محمدية من السالك في المعاملة، بيعاً صحيحاً شرعياً مشتملاً على أركان الصحة من إيجاب وقبول وقبض وإقباض بالتخلية الشرعية، وإسقاط جميع الغبن والأيمان والدعاوي والخيارات، مطلقاً فبذلك لم يبق للبايع حق ولا مستحق، ولا دعوى ولا جهالة بل صار ملك المشتري يتصرف فيه حيث شاء كتصرف الملاك في أملاكهم وذوي الحقوق في حقوقهم وحرر البيع باليوم التاسع شهر ربيع الثاني سنة ١١٩٩ هـ (١٧٨٥ / ٢ / ١٩ م) وكتب شاهداً الأقل عبد الله بن محمد بن عبد النبي الستراوي الختم.

وقع ذلك البيع بمحضري وأنا الأقل مرهون بن يوسف بن علي القروي الستراوي الختم.

وقع البيع بمحضري رايح بن طاعن الختم.

<sup>١٠٥</sup> الصرمة هي القطعة. وهنا تعني قطعة الأرض المرزوعة نخيل.

## (٢٦) وثيقة بيع أرض في البحرين يظهر فيها عتوب الجلاهمة والدرباس وآل ابن علي ١٨٠٤ م

أرفق الدكتور حسن آل ثاني في ملحق كتاب *مجموع الفضائل* لآل ابن علي وثيقة بيع مزرعة نخيل في جزيرة من جزر البحرين المأهولة تسمى الجزيرة أو جزيرة النبيه صالح كتبت سنة ١٢١٩هـ / ١٨٠٤ م. ويظهر فيها أسماء عدد من العتوب منهم المشتري وهو محمد بن درباس العتبي، والبائع وهو جمعة بن عذبي الجلهمي، وأحد الشهود سلطان بن سلامة بن سيف العتبي.

وفيما يلي صورة الوثيقة وتفرغ نصها:

بسم الله الرحمن الرحيم



توفي في شهر ربيع الثاني سنة ١١١١ هـ

وله ضمن هذا الصك بغير دين ولا شك على انه قد باع صالح  
بن عبد العال الجزيري لتيامه مقام جمعة بن عبد الجبار بن ابي  
اخيه عبد الله بن عبد العال التيامه مقام محمد بن دوي العتيبي  
تمام وكال الفخار المعلوم بينهما المعروف بستيان مع الصخرة الثالثة  
له المساهة بابين بغير الكاينيين بساحة الجزيرة من اعمال الجوزين  
بجميع ما لهن حد وروصوق وتوابيع ولو لحدود ضمايم وعلايق  
تحتلن فتيار وصال ومار وارض وسماء وعرش وجرع الماء مع  
المتعلقات كافة للسويان على العموم والاطلاق فمن قدك  
وعدا خمسة عشر الف مدينية عبارة عن مائة وخمسين تونانا  
النصف سبعة الاف مدينية وخمسة مائة مدينية مبيعا صحيحا  
على صرعياشه عيادها معتبرا بتايبه الا لا ثمانية ولا اقلها  
في وجبه ومقتضاه وصريحه ونحوه وان لم يبق لجمعة فيما  
بيع حق ولا مستحق ولا دعوى ولا طلب بوجه البصير ولا  
سبب من الاسباب هو ملك محمد بن دويان يتصرف فيه كيف  
اراد تصرف الملاك في اعمارهم وقوى الحقوق في حقوقهم  
جوزي لك باليوم الثاني والعشرين من شعبان سنة الف  
الثامنة عشرة والمائة والالف وكتب شاهدا بغير اقل  
للهاقي عبد العال بن احمد بن علي الجزيري الجرايبي



بسم الله الرحمن الرحيم  
توفي في شهر ربيع الثاني سنة ١١١١ هـ

توفي في شهر ربيع الثاني سنة ١١١١ هـ

بسم الله الرحمن الرحيم  
توفي في شهر ربيع الثاني سنة ١١١١ هـ

بسم الله

دل مضمون هذا الصك بغير مين<sup>١٠٦</sup> ولا شك على أنه قد باع صالح بن عبد العال الجزيري لقيامه مقام جمعة بن عذبي الجلهمي، جناب أخيه عبد الله بن عبد العال لقيامه مقام محمد بن درباس العتبي، تمام وكمال النخل المعلوم بينهما المعروف بستيان، مع الصرمة التابعة له المسماة بابن جبر، الكائنة بساحة الجزيرة، من أعمال البحرين، بجميع ما له من حدود وحقوق وتوابع ولواحق وضمايم وعلايق من نخيل وفسيل وصنا وماء وأرض وسما ومرمى ومجرى الماء وجميع المتعلقة وكافة المنسوبات على العموم والإطلاق بثمن قدره خمسة عشر ألفاً محمدية عبارة عن مائة وخمسين تومانا النصف سبعة آلاف محمدية وخمس مائة محمدية يباع صحيحاً صريحاً شرعياً مرعياً معتبراً بتأبناً لا ثنيا فيه ولا خياراً فبموجبه ومقتضاه وصريحه وفحواه أنه لم يبق لجمعة فيما بيع حق ولا مستحق ولا دعوى ولا طلب بوجه من الوجوه، ولا سبب من الأسباب، بل هو ملك لمحمد بن درباس، يتصرف فيه كيف أراد تصرف الملاك في أملاكهم، وذوى الحقوق في حقوقهم. وجرى ذلك في اليوم الثاني من شعبان سنة ١٢١٩ التاسعة عشرة والمائتين والألف. وكتب شاهداً به الأقل الجاني عبد العلي بن أحمد بن علي الجد علي البحراني.

شهد بذلك حمد ابن راشد ابن ..... العتبي.

شهد بذلك سلطان ابن سلامة ابن سيف العتبي.

شهد بذلك يحيى ابن حمد ابن درع والله خير شاهد.

وقع البيع بمحضري وأنا الأقل الجاني عبد الله حسين بن حسين بن محمد البحراني.

بسم الله أشهد بصحة بصحة ما رُقم فقير ربه المذنب عبد العلي بن أحمد بن عبد العلي آل عصفور عفي عنهما أجمعين.

وقع ذلك كذلك بمحضر من الأقل حسين بن حسن الحجري.

شهد بذلك حسين ابن عبد القاهر الحسيني الإصبعي.

<sup>١٠٦</sup> المين هو الكذب.

## (٢٧) العتوب والكويت في كتاب التحفة النبهانية للشيخ محمد النبهاني ١٩٢٤م و١٩٤٩م

من بين الكتابات التاريخية المحلية المبكرة لشرق شبه الجزيرة العربية التي تناولت البحرين والكويت والعتوب كتاب *التحفة النبهانية في تاريخ الجزيرة العربية* الذي ألفه سنة ١٩٢٤م محمد بن خليفة النبهاني، المتوفى سنة ١٩٥٠م. وهذا الكتاب هو الثاني، بعد الكتاب الأول المختصر الذي فقدته في البصرة، وكان بعنوان *التحفة اللطيفة في الحكام من آل خليفة* الذي ألفه سنة ١٣٣٢هـ / ١٩١٤م.<sup>١٠٧</sup>

ويبدو، كما في المقدمة، أن المؤلف كان يتلقى دعماً معنوياً ومادياً من إمارة البحرين في ذلك الوقت لتأليف هذا الكتاب. وقد خصص في كتابه أقساماً لعدة إمارات خليجية من بينها البحرين والكويت. وهو يذكر مصادره التي استقى منها معلومات حول العتوب وتاريخ البحرين، فيقول في المقدمة أنه قد اطلع على سجلات دار الإمارة المخزونة في دار الأسفار، وكذلك أخذ رواية الشيخ إبراهيم بن محمد آل خليفة، والشيخ عبدالله بن سعد آل شمالان. ولهذا السبب اعتبرته من المصادر البحرينية على الرغم من أنه حجازي من مكة.

ومن ملاحظة أسلوب المؤلف يتبين قدراً كبيراً من المجاملة التي لا شك وأنها اختلطت بعملية التأريخ، فنراه يعطي آل خليفة دور الزعامة دائماً، حتى في فترة وجودهم في الكويت. ونراه أيضاً يذكر أصول العتوب في الهدار، ولكنه يلغي مرحلة قطر التي تسبق الهجرة للكويت. أما ما يتعلق بفتح البحرين سنة ١٧٨٣م، فإنه يغفل دور عتوب الكويت من آل الصباح في ذلك، رغم أنه أمر مذكور في الوثائق البريطانية المعاصرة لتلك الحادثة مثل رسائل لاتوش، المقيم البريطاني في البصرة، والتي ستعرض في هذا الكتاب. وكذلك لا نجد النبهاني يتحدث عن أسرة الجلاهية بالقدر الذي يتحدث فيه عن آل بنعلي.

ومما يميز به عن غيره من المؤرخين تفسيره لانتقال آل خليفة من الكويت إلى الزبارة، ثم انتقالهم من الزبارة إلى البحرين بأنها كانت بدافع من الخلاف مع شيعة المحمرة أولاً، وشيعة البحرين ثانياً، وهو يصبغ المعارك بين آل خليفة في الزبارة وأهل البحرين بصبغة طائفية، وذلك نظراً لربما لنشأته وتكوينه الثقافي الديني.

<sup>١٠٧</sup> حول هذا الكتاب انظر الأنصاري، جلال الهارون، "ملاحظات على كتاب التحفة النبهانية"، *مجلة الواحة* ٥٠، ٢٠٠٩.

<http://www.alwahamag.com/?act=artc&id=520> تاريخ الدخول: ١١/٣/٢٠١٨؛

الخالدي، إبراهيم حامد، *النبهاني وتحفته*، ط. ١، الكويت، مسارات للنشر والتوزيع، ٢٠١٥.

وفيا يلي مقطع من الكتاب حول نسب آل خليفة والعتوب ومعلومات عن الهجرات من الهدار إلى الكويت إلى الزبارة ثم إلى البحرين:

### "الباب الثاني: في نسب آل خليفة الكرام

اعلم أن النساين قسموا العرب من حيث الوجود إلى قسمين: بائدة وغير بائدة، فالبائدة طسم وجديس وثمرود وعاد وجرهم العمالقة. وغير البائدة قسيان: قحطان؛ وهم العرب العرباء،<sup>١٠٨</sup> وعدنان؛ وهم العرب المستعربة. وينقسم العدنانيون إلى شعيبين: ربيعة ومضر؛ فبنو مضر مساكنهم بالحجاز وكانت لهم الرياسة بمكة والحرم، وبنو ربيعة كانت منازلهم بين اليمامة والبحرين إلى العراق. وتنقسم ربيعة إلى عمارتين: بنى أكلب وبنى أسد في عبد القيس. وتنقسم بنو أسد أيضا إلى بطنين: جديلة وعنزة. فبنو جديلة منهم الإمام أحمد بن حنبل. وبنو عنزة كانت ديارهم عين التمر من برية العراق على ثلاث مراحل من الأنبار، ثم انتقلوا منها إلى جهات خيبر فأقاموا هنالك، وورث ديارهم غزية من طيء، وكان مع بني عنزة أحياء من طيء، وهم بنو نبهان ابن عمرو ابن الغوث بن طيء، وكانوا ينتجعون معهم ويشتون في برية نجد. وقد عدّ الحمداني النبهانين في أحلاف آل فضل.

وتنقسم بنو عنزة إلى أفخاذ كثيرة، أكبرها جميلة بالضم. وتنقسم بنو جميلة إلى فصائل أشهرها بنو عتبة. وتنقسم أيضا بنو عتبة إلى عشائر، أكبرها وأشرفها آل خليفة، وهم المقصودون بهذا التاريخ. وقد عظمت هذه العشيرة حتى ساوت الفخيدة. فنسب الشيخ خليفة الذي اشتهرت به هذه الفخيدة من عتبة.<sup>١٠٩</sup>

ثم من جميلة من عنزة بن أسد بن ربيعة بن نزار فيجتمع مع النبي صلى الله عليه وسلم في نزار بن معد بن عدنان بن أد بن أدد بن الهميسع بن سلامان بن نبت بن حمل بن قيدار بن إسماعيل ذبيح الله بن ابراهيم خليل الله ابن تارح بن ناحور بن شاروخ بن أرغو بن فالغ بن عابر وهو نبي الله هود عليه السلام، وفيه يلتقي الحيان قحطان وعدنان. وإلى ذلك يشير القضاعي في منظومته (إلى عابر ألقى معدا ويلقاني)، لأن قضاة من قحطان بن عابر وعدنان يتصل بعابر وهو ابن شالغ بن أرفخشذ بن سام وهو أبو العرب أجمع البائدة. وغير البائدة وسام بن نوح عليه السلام بن ملك بن

<sup>١٠٨</sup> العاربة.

<sup>١٠٩</sup> كتب المؤلف في الهامش: "تنبه: يُطلق لفظ العتوب أو بني عتبة على آل خليفة وعلى آل الصباح وعلى آل ابن علي. وما سواهم فبالتبعية لهم."

متوشلخ ابن خنوخ، وهو نبي الله إدريس عليه السلام ابن اليارد ابن مهلائيل بن قينان بن أنوش بن شيت هبة الله عليه السلام ابن آدم أبي البشر عليه وعلى نبينا أفضل الصلاة وأزكى السلام.

### فصل في أماكن آل خليفة ومساكنهم

كان الشيخ خليفة هو وقومه بأرض الهدار من بلدان الأفلاج من نجد، وكان هو صاحب الرأي فيهم، فاستحسن مبارحة نجد، فظعن منه مع قومه ونزل بهم الكويت<sup>١١٠</sup> في القرن ١٢ هـ<sup>١١١</sup> لأسباب مجهولة، ربما كان القصد منها حب الاستقلال والسعي وراء تشييد مملكة يكون هو ملكها.

وأقام بالكويت إلى أن توفي مأسوفا عليه من أتباعه، مبكيا عليه من وُرّاد فضله، فتقلد الأمر من بعده ابنه الشيخ محمد بن خليفة.<sup>١١٢</sup>

فحصل له من جور وتعديات أمراء المحمرة، بني كعب، الشيعة الذين كان لهم نفوذ ومطامع في تلك الجهات، ما زهده في سكنى الكويت،<sup>١١٣</sup> وحبب إليه الرحيل. فظعن بقومه ونزل بهم في الزبارة من بر قطر.<sup>١١٤</sup>

ولم تكن الدنيا تضيق على فتى يرى الموت خيرا من مقام على هضم

والزبارة اسم موضع على الساحل تجاه جزيرة البحرين من جهة الجنوب كما بيناه في تاريخ قطر. وأول من نزل الزبارة وعمّرها الشيخ أحمد بن رزق، ورعّب الناس في سكنها بكرمه، وبذل جوده وبالعدل بين نزلائه. فأنتها العرب من كل فج، فأسدل عليهم رداء إحسانه حتى تمولوا وصاروا يتجرون في اللؤلؤ، فأتاها الشيخ محمد بن خليفة زائرا ولشراء اللؤلؤ منها، فأمطر على أهلها من سحب فضله نعما وافية، فبان لهم من أصالة رأيه وجيل سجاياه ما أوجب عليهم أن يرغبوه في الإقامة ببلدهم ليستفيدوا من عطايه ومساعدته، فأجاب طلبهم وأزاح وزرهم، فبزغ به بدر

<sup>١١٠</sup> نلاحظ هنا أنه لم يذكر قطر والبحرين كمحطات تسبق الوصول إلى الكويت.

<sup>١١١</sup> أي في القرن الثامن عشر الميلادي.

<sup>١١٢</sup> هنا يصور النهائي، ربما كما قيل له في البحرين، أن آل خليفة هم أصحاب المرتبة السياسية العليا في الكويت وليس آل الصباح. وهو تصور يخالف مضمون

الوثيقة الهولندية ١٧٥٦ م، وبالطبع يلغي السيادة الخالدية تماما.

<sup>١١٣</sup> لا تختلف البحرين عن المحمرة في التواجد الشيعي، مما يعني أنه تفسير غير صحيح. ونرى أنه لا يذكر حادثة قتل أحد أفراد بني خليفة لأحد أبناء بني كعب الذين حاولوا قطع الطريق عليهم في العراق.

<sup>١١٤</sup> يتجاوز النهائي ذكر مرحلة الانتقال إلى الأحساء قبل الزبارة التي أشار إليها عثمان بن سند.

سعدهم، وسما به طود مجدهم، وجعلوه محط رحالهم، واتخذوه كعبة آمالهم. ولا غرو فقد جبلت القلوب على حب من أحسن إليها وبغض من أساء إليها.

فظعن من الكويت بمن يلوذ به واستوطن الزبارة، ولبث ينشر عليهم رايات حزمه وحلمه، ويُظهر لهم رايات ورعه وعلمه، حتى آل الأمر لسكان الزبارة، وهم يومئذ آل ابن علي والجلالمة والمعاودة وغيرهم من عشائر العرب المقيمين هناك بأن يكلفوه تقاليد الحكم على بلدهم، فأقترح عليهم من الشروط الموافقة ما رآه صالحا لرفيهم وموافقا لرضاء الملك الديان، الذي منحه نعمة الحكم عليهم، فأجمعوا على تصويبها وقبولها. وبذلك تم له الأمر والحكم.

وكان لما ظعن الشيخ محمد بن خليفة من الكويت إلى الزبارة كان له من الولد خمسة أبناء: أكبرهم الشيخ خليفة، ثم الشيخ أحمد، ثم الشيخ علي، ثم الشيخ مقرن، ثم الشيخ إبراهيم. ولما استقروا بأرض الزبارة واستتب لهم الحكم بها، أراد أمراء قطر، وهم يومئذ آل مسلم، أن يضعوا عليهم خراجا، فامتنع الشيخ محمد من إعطائهم ذلك، وتحصن في الزبارة ببناء قلعة عظيمة تسمى اليوم قلعة مريز، كان قد بناها في الطرف الشمالي من بر قطر خصيصا لهذه الغاية، وقد أروا بناءها بقولهم (تمت بمن وعون الله حاميتها)، وذلك سنة (١١٨٢هـ) [١٧٦٨ - ١٧٦٩م].

وقد جاء هذا التاريخ فألا حسنا على ما نالته تلك القلعة من المنعة والعز؛ إذ قد تمكن الشيخ محمد بن خليفة من حفظ حكمه على تلك الأراضي وصد المهاجمين. وبقي حاكما في الزبارة إلى أن توفي بها. فقام بالأمر من بعده أكبرُ أبنائه الشيخ خليفة بن محمد.

وفي أواخر سنة ١١٩٦هـ [١٧٨٢م] توجه الشيخ خليفة لأداء فريضة الحج وأقام أخاه الشيخ أحمد على الحكم مقامه، وبعد أدائه فريضة الحج تمرض بمكة المشرفة، ثم توفي بها سنة ١١٩٧هـ [١٧٨٢ - ١٧٨٣م] وكان - رحمه الله - من العلماء العالمين والأقنياء الصالحين، وله منظومة في الرد على الوهابية نحو ٥٤ بيتا مطلعها:

لك الحمد يا مولاي حمدا مؤبدا      على نعم جُلى وأعظمها الهدى

إلى أن قال:

ويا بدعة ما قد سمعنا بمثلها      تكفر كل الناس حتى الموحد

وكان للشيخ خليفة كرامات مشهورة، يتناقلها الناس، منها أنه قال لأصحابه وهو يطوف بالبيت: أدعوا لأصحابكم فإنهم في ضيق. فأرخوا ذلك اليوم، ولما قدم الحجاج إلى البحرين<sup>١١٥</sup> أخبروا بما قال، فكان يوم هجوم الشيخ نصر على الزبارة، كما سيأتي في الباب الثالث، ولا شك بأن ذلك لا يكون من قبيل المصادفة، بل تُعدُّ له كرامة تامة، وهو حري بذلك رحمه الله.

### الباب الثالث: في كيفية استيلاء آل خليفة على البحرين

(وتداولها بينهم وما جرى في خلاله من الملاحم)

ولما توطن حكم الشيخ خليفة بن محمد بن خليفة على الزبارة شرع بعض عشيرته وأتباعه بالاشتغال في التجارة فكانوا يأتون جزيرة البحرين ويشترون منها اللؤلؤ ويسافرون به إلى أرض الهند فيبيعونه ويرجعون إلى بلادهم، وكان غالب سكان البحرين شيعة شديدي التعصب على إخوانهم السنيين، وكانوا يتغالون في إهانة واضطهاد كل سُني وطِئ بلادهم للحرفة أو التجارة.

فوافق في بعض الأيام أن اعتدوا على خدم لآل خليفة جاءوا إلى بلدة في البحرين تسمى سِترَة لشراء جذوع النخيل فأدى ذلك إلى وقوع قتال بين خدم آل خليفة والبحارنة. كانت نتيجته قتل خادم لآل خليفة يسمى إسماعيل. فغضب لذلك أهل الزبارة جميعاً، ثم إنهم أرسلوا إلى البحرين أناساً مسلحين في سفينة صغيرة للأخذ بثأر المقتول. فساروا إلى سِترَة وتقابلوا مع رهط القاتلين حتى تمكنوا من قتل غريمهم، ولكن بعد أن قُتل معه نحو خمسة أشخاص، ولم يُقتل من أهل الزبارة أحد، فعظمت المصيبة على البحارنة فتجمهروا واستغاثوا بحاكمهم الشيخ نصر آل مذكور، فجهز لهم السفن مشحونة بجيش عظيم، وتولى هو القيادة بنفسه ليثير النخوة والحماسة فيهم، و سار الكل نحو قطر حتى أرسوا بسفنتهم عند موضع يقال له عشيرقاً، ومشوا من هناك رجلاً إلى الزبارة، وأحاطوا بها محاصرين لها، وطلبوا من أهلها سبي نساءهم وأطفالهم وخدمهم جميعاً وإلا وضعوا فيهم السيوف حتى يفتنوهم عن آخرهم. فعظمت المحنة على المسلمين، واستكبروا هذه الشروط التي ما أنزل الله بها من سلطان، فهان عليهم الموت في حفظ عرضهم وحفظ نساءهم وأطفالهم، واستصوبوا قول عنترَة العبسي:

<sup>١١٥</sup> يفترض أن يكونوا قد توجهوا إلى الزبارة، لأن البحرين لما تفتح بعد.

وإذا لقيت ذوى الجهالة فاجهل	وإذا بليت بظالم كن ظالماً
خوفا عليك من ازدحام الجحفل	وإذا الجبان نهاك يوم كريمة
وأقدم إذا حق اللقاء في الأول	فاعص مقالته ولا تحفل بها
أو مت كريماً بما تحت ظل القسطل	واختر لنفسك منزلاً تعلو به
حصن ولو شيدته بالجندل	فالموت لا ينجيك من آفاته

وخرجوا إلى ميدان القتال بعد أن أبقوا شردمة من الرجال عند النساء والأطفال، وقالوا لهم: إن نصر الله فيها ونعمت، وإن انكسرنا - لا سمح الله - فأنتم اقتلوا النساء والأطفال جميعاً ولا تدعوهم يصيروا أسارى في أيدي الشيعة، وبعد قتلهم فشأنكم والفرار للنجاة بأنفسكم.

ولما تقابل الجمعان كان رئيس الزبارة وكيل حاكمها الشيخ أحمد بن محمد، لغياب أخيه الحاكم الشيخ خليفة في الحج كما أسلفنا، ودار بينهم الضرب والطعان، وتطايرت الرؤوس عن الأبدان، وصاحت الأبطال على بعضها بأصوات يذوب منها قلب الجبان، نهض أهل فريجة،<sup>١١٦</sup> وهم فخيذة من آل ابن علي مساعدين لآل خليفة، وشهروا سيوفهم وبرزوا إلى الميدان، فلم يلبث قوم نصر<sup>١١٧</sup> إلا ساعة من نهار حتى أسفرت الواقعة عن انكسارهم فولّوا الأدبار، وانتصر أهل الزبارة، وما النصر إلا من عند الله العزيز الحكيم، وغلب هنالك قوم نصر، وانقلبوا صاغرين وفروا بأنفسهم إلى سفنهم وذهبوا بها إلى أبي شهر، تاركين ساحة الوغى ملاً بجثث قتلاهم.

ومن ذلك اليوم صغّر أهل البحرين اسم الشيخ نصر، وسموه نَصُوراً، وتسمى هذه الواقعة "وقعة نَصُور" و"تدويل نصور". وذلك في ١٨ جمادى الثانية عام ١١٩٧ هـ،<sup>١١٨</sup> وقُطع دابر القوم الذين ظلموا والحمد لله رب العالمين.

<sup>١١٦</sup> يقول المؤلف في الهامش: "فريجة اسم قرية قرب الزبارة كانت تسكنه فصيلة من آل ابن علي."

<sup>١١٧</sup> آل مذكور.

<sup>١١٨</sup> الموافق ٨ أبريل ١٧٨٣ م.

وفي هذه المعركة آل سيفٌ للشيخ نصر آل مذكور إلى آل ابن سلامة، وهم عشيرة من آل ابن علي، ثم آل ذلك السيف إلى الشيخ سلطان بن سلامة ثم إلى ورثته إلى سنة ١٣٣٢هـ، حيث أهدى ذلك السيف إلى حاكم قطر الشيخ عبدالله بن قاسم بن ثاني.

## الفصل الأول

(في حكم الشيخ أحمد بن محمد وهو الفاتح للبحرين)

ولما تبين فشل الإيرانيين وانكسارهم أمام أقدام العرب، وفرارهم إلى أبي شهر، عبّر الشيخ أحمد بن محمد آل خليفة إلى البحرين بقومه واحتلها. وأرسل عائلة الشيخ نصر إلى أبي شهر خلف أبيهم. وقد استدل بذلك على سعة أحلام آل خليفة ومكارم أخلاقهم العربية، حيث إنهم لم ينتقموا من عدوهم الشيخ نصر بأسر عائلته أو إهانتها، كما أراد أن يفعل الشيخ نصر بهم، بل إن آل خليفة أكرمهم وأرسلوهم بغاية الحفظ إلى مأمئهم.

ولقد أرّخ بعضهم استيلاء الشيخ أحمد الفاتح على البحرين (جزيرة أوال) بقوله: (أحمد صار في أوال خليفة)، فلهذا ذكر المؤرخ الذي جمع هذه المعاني في هذا التاريخ، فإنه ذكر الاسم والجد واللقب والحكم ومآله والإمارة والموضع والتاريخ، فينبغي أن يقال:

فإن لم يكن در أفذاك نقيصة وإن كان درا كيف يهدى إلى البحر

ومن يومئذ اشتهرت هذه الفخيدة بأل خليفة إلى الآن، ولم تزل إن شاء الله إلى منتهى الأزمان. خلد الله ملكهم وأعز شوكتهم. وجعل النصر حليفهم. فإنهم لم يزالوا خلفاء في الأرض يحكمون بين الناس بالقسط. كيف لا وهم أهل المجد الباذخ. والشرف الشامخ. الذين لم يظهر الله من نسلهم من يخالف أهل السنة والجماعة، مثل ما ظهر في غيرهم من أمراء المسلمين، وذلك بامتنالهم إلى قوله تعالى: "وشاورهم في الأمر"، فإنهم لم ينفذوا أمرا مها إلا بمراجعة الأفاضل العلماء وبمشورة الوزراء الأتقياء. وفقهم الله لذلك آمين.

ولما استتب حكم الشيخ أحمد بن محمد على البحرين، ورتب أمور البلد عاد إلى الزيارة بعد أن جعل على البحرين أميرا من قبله، وجعل مقره في قلعة الديوان الكائنة جنوب المنامة. وصار الشيخ أحمد المذكور يأتي إلى البحرين زمن

الصيف من كل سنة، ولم تزل هذه عادته إلى أن أفلت شمسها، فدفن في مقبرة المنامة، وذلك سنة ١٢٠٩هـ [١٧٩٤ - ١٧٩٥م]، وأرخت وفاته بلفظ (رغده)، مأخوذة من أنه في رحمة ربه في عيشة رغدة رحمه الله.<sup>١١٩</sup>

وخص المؤلف الكويت في الجزء الثامن من كتابه التحفة النبهانية في تاريخ الجزيرة العربية ذي الاثني عشر جزءاً، ويبدو أنه كتبه بعد حوالي عشرين سنة من كتابته عن البحرين، وهو النص الذي سبق ونقلنا أجزاء منه في الأعلى. فكتب عن ماضي الكويت وحاضرها، وأتى بمعلومات مختلفة بعض الشيء عما هو موجود في الكتب التاريخية الأخرى. لقد زار الكويت في الأربعينيات في عهد الشيخ أحمد الجابر الصباح. ولذلك فإنه من الضروري تقديم ما كتبه مما يخص بدايات الكويت والعتوب. وفيما يلي نص مجتزأ من الجزء الثامن المنشور سنة ١٩٤٩م.<sup>١٢٠</sup>

### "الحكام والأمراء على الكويت والهجرة إليها"

إن كلمة (الكويت) هي تصغير (كوت)، وهو لفظ برتغالي بمعنى الحصن والقلعة ونحوهما. وقد كثر استعمال لفظ (الكوت) بين سكان سواحل خليج البصرة (خليج فارس) بعد استيلاء (البرتغال) على بعض مدن الخليج من عام ٩١١هـ / ١٥٠٦م)، وامتد استعمال لفظ الكوت إلى داخل العراق. وتصرف فيه العرب كتصرفاتهم العربية فجمعوه على (أكوات)، وصغروه على (كويت).

وكانت الكويت جزءاً من لواء الأحساء، وقد تداولت السيطرة على أرض الكويت عدة ملوك وحكام وأمراء، وغالبهم من العرب، تبعاً للأحساء التي كان يُعبر عنها قديماً بالبحرين.<sup>١٢١</sup> فمن أولئك الحكام والأمراء: بنو فهم، وبنو أياد، وعبد القيس، وبنو تميم في البادية، وبالأخص جهة العراق، وبنو عقيل، والفرس، وخالد بن الوليد في صدر الإسلام، وبنو أمية من بعد الخلفاء الراشدين، وبنو العباس، والقرامطة، وبنو عقيل، والعيونيون، وأهل فارس مرة ثانية،

<sup>١١٩</sup> النبهاني، محمد بن خليفة، التحفة النبهانية في تاريخ الجزيرة العربية، ط. ٢، القاهرة، المطبعة المحمودية، ١٣٤٢ هـ، ص. ١١٦ - ١٢٦.

<sup>١٢٠</sup> النبهاني، محمد بن خليفة، التحفة النبهانية في تاريخ الجزيرة العربية، ط. ١، القاهرة، المطبعة المحمودية، ١٩٤٩م، ج. ٨، ص. ١٢٢ - ١٣٢.

<sup>١٢١</sup> أستسمح القارئ بالإحالة إلى كتابي حول هذا الموضوع: انظر الوزان، فيصل عادل، تاريخ أرض الكويت في العصور الإسلامية، ط. ١، الكويت، مركز البحوث والدراسات الكويتية، ٢٠١٨.

وآل زامل الجبري، وبنو خالد، وقد امتدت سيطرتهم إلى نجد وأطراف العراق، والعثمانيون، ثم آل الصباح. وعلى ذلك فتكون أرض الكويت وملحقاتها مسكونة منذ أمد بعيد كما تقدم.

ثم ازداد سكان الكويت من أهل نجد، وذلك بعد حدوث حروب وفتن وقعت فيما بينهم، كما هو موضح في تاريخ نجد عند ذكر كل بلدة من بلدانه، فنشأ عن ذلك حصول قحط (ومحَل) وغلاء فاحش في داخل نجد لاشتغالهم بالحروب والفتن فيما بينهم. وذلك من أول القرن ١١هـ / ١٧م. وبالأخص في عام ١٠٨٦هـ / ١٦٧٦م، حيث جعلت العشائر والقبائل تنحدر تدريجياً نحو الساحل طلباً للكفاً ولأسباب المعيشة، بالاتجار أو بالكد والعمل.

وكان من جملة من انحدروا من نجد نحو أراضي الكويت جماعة من (بني عُتْبَة)، فقد تركوا منازلهم في (الهدار) من بلدان (الأفلاج) من نجد. فمنهم (آل خليفة) حكام البحرين، و (آل صباح) حكام الكويت، وجماعة من الجلاهمة والمعاودة، وآل زايد، والقناعات وغيرهم من العرب ذوي الحمولات المشهورة. وإنهم لما انحدروا نحو الكويت كانت بلدة الكويت مسكونة وعامرة بأهلها القدماء كما سيأتي.

وإن البحث في تاريخ آل صباح يشمل تاريخ آل خليفة لما بينهما من روابط النسب والوطن، كما هو موضح في محله. وقد بلغنا من بعض سكان الكويت بأن أسلافهم سكنوا أرض الكويت من عام ١٠١٩هـ / ١٦١١م، بعد ١٢٢ مجيء آل خليفة.

كما وإنما قد اطلعنا على ورقة (حجة شرعية) مكتوب فيها بأن (مسجد ابن بحر) جدد بناءه عبدالله بن علي بن سعيد بن بحر بن خميس بن ثاني بن خميس بن وسيط بن معن عام ١١٥٨هـ / ١٧٤٥م، وذلك بعد أن تحصل من قاضي الكويت على الإذن ببيع دار كانت موقوفة على ذلك المسجد المذكور. ولما ثبت لدى القاضي (خراب المسجد) وخطورة تهوره على المصلين أذن ببيع تلك الدار ليصرف ثمنها على تجديد وتعمير المسجد المذكور. فبيعت تلك الدار بثلاثين قرشا وكانت قيمة القرش الواحد في ذلك الوقت تساوي ثلث ريال عربي فعمر ذلك المسجد عام ١١٥٨هـ / ١٧٤٥م. ومعلوم بأن تقادم بناء المسجد وخرابه لا يكون إلا بعد مرور مدة طويلة من الزمن تقدر غالباً بماية سنة فأكثر. وقد فهمنا من ذرية ابن بحر بأن ذلك المسجد أنشئ عام ١٠٨٠هـ / ١٦٧٠م فكأنه عمّر وجدد بعد مضي نحو ٧٨ سنة من بنائه الأول،

<sup>١٢٢</sup> لعله يقصد قبل، كما سيؤكد المؤلف بنفسه في نهاية الفقرة السابقة والفقرة اللاحقة.

وهي مدة معقولة يمكن فيها ظهور خلل في بناء المسجد الأول، فكل هذه الأدلة مما يؤيد عمران الكويت قبل مجيء بني عتبة إليه.

وكان انحدار بني عتبة نحو السواحل في أول القرن ١١هـ / ١٧م، حيث نزل (آل خليفة) أرض الكويت عام ١٠١٠هـ / ١٦٠٢م على الأرجح، ثم بعد مدة من الزمن ارتحل آل صباح من نجد ونزلوا قطرا، ثم ظعنوا منه ونزلوا القرين، وهو في جنوب الكويت، ثم ارتحلوا من هناك وخيموا في الصبية، فلعله عام ١١٢٥هـ / ١٧١٤م. ثم عادوا فاستوطنوا أرض الكويت عام ١١٣٦هـ / ١٧٢٤م على الأرجح، ثم تأمروا فيها من عام ١١٦٩هـ / ١٧٥٦م كما سيأتي. وعلى كل حال، فإن نزول آل صباح كان متأخرا عن آل خليفة حكام البحرين.<sup>١٢٣</sup>

ومعلوم بأن أراضي الكويت كانت مدججة في الأحساء وواقعة في حدودها الشمالية. وكان حكام الأحساء قد جعلوا لهم هناك حصنا وسموه كوتا، وجعلوه كمستودع لذخائرهم، ومركزا لقوة جمعهم، وملجأ لجيوشهم المحافظين على الحدود هناك، وذلك في زمن إمارة آل زامل إلى أن تقلصت إمارتهم، ثم لما انتقلت إمارة الأحساء إلى بني خالد من عام (فراغ) هدموا ذلك الحصن، وأعادوا بناءه، ولكن بشكل أصغر مما كان عليه سابقا، فعبر عنه الناس بالكويت، تصغير كوت، فلزمه الاسم إلى اليوم، وهي كلمة أجنبية كما تقدم.<sup>١٢٤</sup>

وقد امتدت سيطرة بني خالد إلى داخل نجد وأطراف العراق. ويقال: أن الذي أمر ببناء (الكويت) هو عقيل العريعر في عام ١٠٦٠هـ / ١٦٥١م، وقيل: أن الذي أمر ببنائه هو (براك بن عريعر الخالدي)، المتولي على الأحساء من عام ١٠٧٩هـ / ١٦٦٩م.

وقد حصل لبني عتبة في الكويت جاه عظيم، وتفوق باهر بالثروة وحسن الجوار، ففاقوا على من سواهم، وحصل لهم هناك إقبال وتقدم محسوس بين مواطنيهم. ثم إن آل خليفة ظعنوا من الكويت متجهين نحو الزبارة عام ١١٨٠هـ / ١٧٦٧م لأمر مجهولة. قيل منها تعديت بني كعب بن عامر الذين كان مقرهم في (خوزستان = عربستان) أي في الحوية، والأهواز، والمحمرة، والدورق، والقبان، لأنه كان لهم نفوذ تام وسيطرة قوية في تلك النواحي والأصقاع، وكانت سفنهم تتردد بين الكويت وبقية مدن الخليج.

<sup>١٢٣</sup> عندما يكون المؤرخ ملكيا أكثر من الملك يأتي بالعجائب.

<sup>١٢٤</sup> سيناريو جميل، ولكنه من نسج خياله، فقد ربط كلمة كوت بالبرتغاليين وبحث عن عاصمهم فوجد الجبور ثم نسب إليهم بناء الكوت الأول، ثم فسر تغير الاسم بالتصغير بأن كوتا ثانيا أصغر من الأول شيده الخوالد بدلا عن القديم.

ويقال أن آل خليفة لما ارتحلوا من الكويت جعل قومهم يرتجزون بقولهم:

هَبَّ الدبور والي به الخير قد شال      والي بقى حاز الردى والمذلة

يشيرون بذلك إلى المذلة والإهانة اللتين كانتا تتناهم من بني كعب في ذلك الزمن وفي تلك الأصقاع. فأجابهم

أهل الكويت المقيمون بقولهم:

هَبَّ الدبور وطيرّ التبن وانجال      ولا بقى إلا مصحصح الحب كله

فانفرد آل صباح بذلك القطر الكويتي بعد ارتحال آل خليفة عنه، واستقلوا به استقلالاً تاماً. وبما أن آل صباح ذوي أخلاق حسنة، وجاه ووقار، مع قوة إرادة، وشدة عزم، ونفوذ تام بين الأعراب هناك، كما كان ذلك لآل خليفة من قبل، فاستحسن بنو خالد حكام الأحساء بأن يُرْسُوا هناك آل صباح، لأنه من المحقق لديهم بأن إخضاع آل صباح لأحكام أمراء الأحساء بالقوة أمر صعب، إن لم نقل بأنه مستحيل. فجنحوا إلى المسالمة معهم.

ويتفقون معهم على أمور ترضي الطرفين: منها اعتراف بني خالد لآل صباح باستقلالهم بحكم الكويت على شروط، منها: عقد اتفاق بينها بحسن الجوار، وعدم انضمامهم إلى خصائهم، وأنهم ينفذوا أوامر حكام الأحساء التي يصدرونها لهم فيما يتعلق بالأعراب المنبئين بين القطرين، كما هو المتعارف فيما بين الأعراب في عقد الاتفاقيات العربية. فوافق آل صباح مبدئياً على كل ما أراد بنو خالد، ثم جعلوا بعد ذلك يتخلصون من تلك الشروط والسيطرة تدريجياً حتى حازوا على الاستقلال التام بالكويت."

## (٢٨) الكويت والبحرين وقطر والعتوب في كتاب الشيخ ناصر الخيري قلائد النحرين في تاريخ

### البحرين ١٩٢٥م

دوّن الشيخ ناصر بن جوهر بن مبارك الخيري (١٨٧٦ - ١٩٢٥م) في كتابه قلائد النحرين في تاريخ البحرين، الذي لا يزال مخطوطاً، الرواية الشفهية المتناقلة عن العتوب من وجهة نظر آل خليفة في البحرين. وهي تختلف عن رواية الكويتيين وآل الصباح في بعض الجزئيات. يُذكر أن هذا الكتاب يعتبر أقدم بسنة واحدة على الأقل من كتاب الشيخ عبدالعزيز الرشيد تاريخ الكويت الذي صدر عام ١٩٢٦م.

نشر الباحث عبدالرحمن الشقير كتاب قلائد النحرين للخيري بهيئته المخطوطة دون تحقيق، لأسباب لم يفصح عنها. وكتب حوله دراسة جعلها في المقدمة، وصنع فهراس مفيدة لها. وعلى الرغم من إجادة الشيخ ناصر الخيري للغة العربية، حيث يزخر نصه بالمفردات والعبارات البلاغية وغيرها، إلا أنه مليء في الوقت نفسه بالأخطاء النحوية والإملائية. ولا بد من التذكير أن المؤلف توفي قبل أن يُبيّن الكتاب، فمعظم هذا النص هو مسدوة للكتاب.

تعد رواية الشيخ ناصر حول بداية حكم آل خليفة في قطر ثم احتلالهم للبحرين، ومصادماتهم مع العمانيين واستعانتهم بالسعوديين ثم نشوب الحرب بينهم، طويلة ومفصلة تفصيلاً كثيراً. وفيها أيضاً إشارة إلى اشتراك عتوب الكويت في معركة الخكيكية ضد تحالف رحمة بن جابر الجلاهمة والسعوديين، التي قتل فيها الشيخ دعيج بن صباح، أخي الشيخ عبدالله الأول لأمه. وهذا الكتاب يستحق النشر محققاً ليكون في متناول المشتغلين بتاريخ الخليج العربي وعلاقات الإمارات السياسية ببعضها.

وبالنسبة لهذا الجزء الخاص بالعتوب في الكتاب فيقول الخيري فيه أنه قد نقل هذه المعلومات من رواية الشيخ محمد بن الشيخ عيسى آل خليفة نقلاً عن محفوظات أجداده لأمه وآل بن علي.

وفيما يلي نص مجتزأ يخص موضوع الكتاب، أورده من دون تصحيح الأخطاء اللغوية:<sup>١٢٥</sup>

<sup>١٢٥</sup> الخيري، ناصر بن جوهر بن مبارك، قلائد النحرين في تاريخ البحرين، تقديم ودراسة عبدالرحمن الشقير، ط. ١، النامة، مؤسسة الأيام للنشر، ٢٠٠٣، ج. ٢،

- بيان عن اصل عائلة الخليلي ونسبها وما كتبها الأولى -  
 ذكر الجردن من سابغ العرب وروايات أخبارهم ان نسب الخليلي  
 ينتمي الى عنزة بن اسد بن ربيعة بن نزار بن معد بن عدنان  
 وقبيلتهم العظيمة تسمى «عنزة» والنسبة اليها عنزي تقول  
 فرعي الخيروانتظري اياي . : اذا ما الفارض العنزي آبا  
 وهي قبيلة مشهورة في شمالي جزيرة العرب حد في عرين  
 هذه وتنقسم عنزة الى جملة الفخاز او فخاند ، اشهرها  
 «حبيله» ويوفون في نواحي نجد «بالكبداد» وجميلة تتيجن  
 الى عدة فصائل اكبرها «بنو عتبة» ولهم عشيرة الخليلي  
 ومنها جدتهم الاعلما محمد بن محمد فيصل .

اما ما كتبهم الاولى فكانت بالهدار من نجد وتسمى فليح  
 الاقلاج ~~الاولى~~ (١) والاقلاج بمعنى اقلام واخللاج نجد  
 كثيره واعظمها الهدار لانه اكثرها تخيلا ونزارج وسبع .  
 جاريه واهله اكثر اهل الاقلاج عنى ورخا ونضارة عيشي (٢)  
 ولما كانت بلاد نجد جبل ان يحكمها اراء ال سعود مرضحا للفتن  
 والاضطرابات التي كان يثيرها اراء الطوائف وروس الغنائم  
 وعرضة لغارات الطامعين ولهدف لسهام المتقلبين مما جعل  
 المعيشة فيها لا تطاق كره التوطن فيها كثير من عمائل العرب  
 (١) معجم ٧٤٤ / ٢٩٤ / ٢٩١ - (٢) معجم ١٦٤ / ٤٤٨

"بيان عن أصل عائلة آل خليفة ونسبها ومساكنها الأولى:

ذكر الخيرون من نساي العرب ورواة أخبارهم: أن نسب آل خليفة ينتهي إلى عنزة بن أسد بن ربيعة بن نزار بن معد بن عدنان. وقبيلتهم العظيمة تسمى "عنزة" والنسبة إليها عنزي. يقول الشاعر:

فرّجي الخير وانتظري إياي :: إذا ما القارض العنزي آبا

وهي قبيلة مشهورة في شمالي جزيرة العرب حتى في عصرنا هذا. وتنقسم عنزة إلى جملة أفخاذ أو فخاخذ أشهرها (جميلة) ويعرفون في نواحي نجد "بالكبراء". وجميلة تتجزأ إلى عدة فصائل، أكبرها "بنو عتبة"، وهم عشيرة آل خليفة ومنها جدهم الأعلى أحمد بن محمد بن فيصل.

أما مساكنهم الأولى فكانت بالهدار من نجد، وتسمى فلج الأفلاج. والأفلاج بمعنى أقسام، وأفلاج نجد كثيرة وأعظمها الهدار، لأن أكثرها نخيل ومزارع وسيوح جارية، وأهله أكثر أهالي الأفلاج غنى ورخاء ونضارة عيش. ولما كانت بلاد نجد قبل أن يحكمها أمراء آل سعود مسرحاً للفتن والاضطرابات التي كان يثيرها أمراء الطوائف ورؤساء العشائر، وعرضة لغارات الطامعين، وهدفاً لسهام المتقلبين، مما جعل المعيشة فيها لا تطاق؛ كره التوطن فيها كثيراً من حمائل العرب، وبيوتاتها المشهورة، وفضلوا لهجرة منها إلى بلاد الله الواسعة طلباً للراحة والسكون، تخلصاً من المخاوف والمعاطب. فمنهم من قصد الحجاز، وبعضهم إلى الشام، والبعض إلى العراق والكويت والزيبر. من أولئك المهاجرون منها: الأخوان فاضل وخليفة أبناء الشيخ الجليل أحمد بن محمد بن فيصل العتبي، هجروا ديارهم الهدار مع كافة من يلوذ بهم من الآل والقراة وأفراد العشيرة، وجعلوا وجهتهم الكويت،<sup>١٢٦</sup> وبها ألقوا عصي تسيارهم، وذلك في غضون نحو سنة ١١٣٠ هـ تقريباً [١٧١٧م]. وأقاموا بها مطمئنين مسرورين. وقد احترقوا فيها بما يناسبهم من الحرف الشريفة في البر والبحر، وشغل غالبهم (بالقباصة/ بالغواصة؟) لصيد اللؤلؤ وبيعه في أسواق البحرين ومسقط والهند. والبعض شغلوا بالأسفار على السفن الكبيرة لحمل الأموال من البصرة إلى الهند، ومن الهند إلى خليج فارس. ورزق خليفة بن أحمد بمولود دعاه محمد بن خليفة. كما أن (أخيه؟) فاضل رزق بمولود سماه خليفة.

وما زالوا في رياض الدعة والأمان والغبطة والإطمئنان إلى سنة ١١٥٥ هجرية [١٧٤٢م]، ففي تلك السنة غزا طهّاز شاه العجمي البصرة وتوصل إلى الزيبر والكويت وحارب أهلها وانتهب منهم أموالاً كثيرة. فلما رأى خليفة

<sup>١٢٦</sup> ألغى مرحلة قطر.

وفاضل ذلك التعدي الممقوت من العجم أنفا الذل وكرها الإقامة في بلاد تنالها فيها أيدي الأعاجم بسوء، فخطرت  
ببالمهم المهجرة من الكويت إلى سواها من بلاد الله الواسعة. وسرعان ما تخطر المهجرة ببال العربي الأبي الكريم وهي آخر  
حصن يلجأ إليه إذا ألمّ بساحته ضيم أو إهانة، وعجزت قوته عن صدها، وتلك فطرة العرب التي فطرهم الله عليها لا  
ينالون أباة الضيم هو الظلم وبذلك يقول شعراؤهم:

وما بعض الإقامة في بلاد      يهان بها الفتى إلا بلاء

ويقول الشاعر البدوي:

إذا ما جفتك الدار حاول ابغيرها      أو شوم عنها ياروي العزائم

ولما كان فاضل بن أحمد كثير الأسفار، دائم التجول، في الأقطار بداعي مهنته التجارية في الدرر، حسّن لأخيه  
وعشيرته الانتقال إلى نواحي قطر ومجاورة "آل مسلم" أمراء تلك الديار. وبعد الأخذ والرد قرّ رأيهم على ذلك وأعلنوا  
عزمهم عليه، فعارضهم فيه الشيخ صباح بن جابر،<sup>١٢٧</sup> ولكنهم أصرّوا على ما عزموا عليه، وهبأوا أنفسهم وسفنهم وما  
يحتاجون إليه وركبوا السفن بكافة من وافقهم على الارتحال، وأقلعوا من الكويت، ووافقهم الريح فوصلوا أطراف قطر  
سالمين، ونزلوا منها بأطرافها الشمالية وطاب لهم بها السكن. وأخذوا يتعاطون التجارة شأنهم في الكويت.

وزعامة العشيرة بيد خليفة بن أحمد. وبعد موته وموت أخيه فاضل انتقلت زعامة العشيرة إلى ولده محمد بن  
خليفة. وقد خلّف كلا الأخوين عدة من الأولاد: فخليفة بن أحمد خلف عدة أولاد أشهرهم محمد بن خليفة. وفاضل  
بن أحمد خلف عدة أولاد، أكبرهم وأشهرهم خليفة بن فاضل، وهذين [...] جيء لهم بعدة أولاد. وأبناء محمد بن  
خليفة هم: خليفة، وأحمد، وعلي، وإبراهيم، ومقرن، وعدة بنات. وخليفة بن فاضل جيء له براشد، وعلي، ومبارك،  
ومحمد، وفيصل، وسبع بنات.

ولما كبر جمع العائلة وتكاثر أفرادها انقسمت إلى قسمين، عُرفوا بآل خليفة، وآل فاضل. وصارت الرياسة على  
العشيرة بيد محمد بن خليفة، وكان محمد هذى [هذا] رجلا ذكي [...] جواد، محسن، كريم، حسن السيرة، طيب  
السريرة، ذو فضائل جمّة، ومكارم أخلاق عظيمة، كثير البذل والإحسان، فأحبه الناس لهذه الصفات الشريفة وأجلوه،

<sup>١٢٧</sup> استرعى انتباهي ذكر البحرينيين لتسمية والد صباح الأول (جابر)، بينما لا يذكر هذا الاسم عبدالعزيز الرشيد في كتابه تاريخ الكويت، وستأتي القصيدة التي

اقتبسها ودونها الشيخ راشد بن فاضل آل بنعلي التي توثق اسم والد صباح بن جابر.

واحترموه، وقصده المحتاجون لنوال مبراته، وفائظ (كذا) جوده وإحسانه. واشتهر ذكره في نواحي قطر وأرجائها البعيدة. ووفدت عليه وفود الناس ووجوه العربان، فبسط لهم بساط الإكرام، وتلقاهم بما فُطر عليه من البشاشة والإعظام.

وفي جملة الوافدون عليه أهل الزبارة، وهم خليط من عدة قبائل، وأشهرهم آل بن علي "سليم"، وكانوا قبلا يسكنون الكويت، فهاجروا منها إلى البحرين، فلم تُرق مساكنهم للشيعة فيها، وجرت بينهم عدة فتن ومخاصمات أُلجئتهم إلى المهجرة منها إلى الزبارة، واتخاذهم فيها المساكن. ورئيسهم يومئذ عامر بن جمعة بن محمد بن علي.<sup>١٢٨</sup>

ولما علموا بنزول آل خليفة بأطراف قطر واشتهار محمد بن خليفة بما اشتهر به وفد عليه مشائخ آل بن علي ورؤسائهم [...] وعرضوا عليه سكننا بلدتهم الزبارة. فامتنع عن ذلك تخوفا من إثارة غبار للفتن والمشاحنات ممن قد لا يرضى بذلك، فأظهروا له خطائه في عدم قبول ما عرضه عليه قائلين: إن وجودك مع عشيرتك بهذى المكان مع [ما] أنت عليه من نابه الذكر وجميل الخبر، قد يثير ضدك أحفاظ [أحقاد؟] آل "مسلم" ورؤساهم القواسم،<sup>١٢٩</sup> وربكا كدروا صفو عيشك، ثم قد لا نسلم نحن بعدها من شرهم. أما إذا كنت ساكن معنا بالزبارة صارت يدنا واحدة، وشوكتنا بك تزداد قوة، كما أنك تجد منا خير معين وظهير، فلا نعود جميعا نحسب لآل مسلم ولا للقواسم أدنى حساب.

وما زالوا به حتى أقنعوه بما يريدون، فاستشار كبار عشيرته ومن يعول عليهم في محنته من إخوانه وأبناء عمومته، فاستحسن الكل له ذلك، وأشار الجميع عليه بالقبول، فاشتراط على أهل الزبارة شروط فيها مصلحة وقوة للجميع، قبلوها كلهم بلا تردد. فعندها قرر القبول، وقوض خيامه ودخل الزبارة في طالع سعيد ففرح آل بن علي، واحتفل الزباريين بدخول هذه العشيرة السعيدة في بلادهم. ولكي يأمنوا دوام بقاء الشيخ محمد بينهم زوجه بعقيلة عذراء من كرائم مخدرات<sup>١٣٠</sup> آل بن علي، أولدها الشيخ محمد بعد ذلك بولدين نجيين هما: الشيخ أحمد بن محمد، الذي كتب السعد على جبينه سطور من نور، والشيخ مقرن شقيقه.

<sup>١٢٨</sup> كتب المؤلف في الهامش السفلي: "هذه الرواية من معالي حضرة الأجل سمو الشيخ محمد بن الشيخ عيسى الخليفة نقلا عن محفوظات أجداده لأمه آل بن علي."

<sup>١٢٩</sup> هذه معلومة مهمة.

<sup>١٣٠</sup> أي ذات خدر، وهي المسترة التي لا تبرح بيتها.

وبنزول الشيخ محمد بن خليفة بلدة الزبارة لحظتها السعادة من كل جانب، وأمنت بهمته المخاوف والمعاطب، فصارت كعبة الوافدين، وملجأ القاصدين. وملك الشيخ قلوب الناس وعقولهم بجوده وكرمه ومكارم أخلاقه، ولا غرو فطالما استعبد الإنسان إحساناً.

وبفضل ما آتاه الله من الحلم وثاقب الرأي ملك زمام البلدة، فكان فصار (كذا) فيها الحاكم المطلق على من فيها من كبير وصغير، ورضي هؤلاء بتحكمه فيهم عن طيبة خاطر ورضاء تام، فشاد فيها المباني العالية، والصروح الفخيمة، والمجالس الواسعة، و[...] العظيمة، وعمّر فيها عدة مساجد، أشهرها مسجد الجامع الذي هو أفخم مباني ذلك الزمان، وعدة مدارس لتعلم ما فرض الله على عباده من فرض ومسنون. كما أشاد التكايا ودور المسافرين، وأنفق على كل ذلك من جيبه الخاص، وتسامع الناس من حضر وبادية بفضل الشيخ محمد، وحُسن سيرته، فتقاطروا على الزبارة أفراداً وأزواجاً، وكثر سكانها وعمرت أسواقها، وصار للشيخ ذكر شائع في جميع البلاد.

وخاف شره أمراء آل مسلم، وحسبوا له ألف حساب، فطالبوه بالخضوع لسلطتهم لكونه يسكن أرضهم وبلادهم، فلاطفهم وحاسنهم وأرضاهم بأنواع المجاملات، واستمر على مداومة الاستعداد للاستقلال بجلب قلوب الناس وتحسين سكنى الزبارة لهم، والناس تتوافد عليه من كل صوب، فترقت بهمته بلاده، وكثرت جموعه وأجناده، ونمت عشيرته وجاوره كثير من القبائل الرحل، ودخل بعضهم في طاعته، واحتفى بحمى عدله وحميته، فتغير عليه قلوب أمراء آل مسلم وأتباعهم، ولكنه لم يبال بذلك، فكان تارة يلاطفهم، وتارة يخادعهم، وآونة يضرب بعضهم ببعض، حتى أنف أخيراً من الخضوع والذل، فعول على مقاطعتهم، فاخطت قلعة مرير الشهيرة بالزبارة، وحكمها وأحسن تحصينها، وشق لها طريق إلى البحر، ترعة، أقام عليه الأسوار المنيعة والحصون القوية الرفيعة لحمايته وصد غارة الأعداء عنه، وكان ذلك في سنة ١١٨٢هـ [١٧٦٨ - ١٧٨٩م].<sup>١٣١</sup>

وصارت السفن تشق عباب تلك الترعة الهبة آبية، وهي في غاية الأمن والأمان. ولما أتم استعدادها، ونال من القوة ما تمناه، منع تسليم الإتاوة للقواسم وآل مسلم. وأعلن عن استقلاله وانفصاله عن الخضوع لهم، ثم سطى عليهم وعلى أحلافهم بحروبه وأهواله، حتى فل غرب حميتهم وقصر خطاهم وبدد جموعهم واستولى على ما يملكون من أرض وبلاد، فاضطر جميع أمراء قطر ورؤسائها للخضوع له والإذعان لسلطته، إلا جابر بن عذبي الجلاهمة، صاحب الحويلة،

<sup>١٣١</sup> للشيخ عثمان بن سند رواية مختلفة عن هذه، فهو يقول أن الشيخ محمد بن خليفة هاجر من الكويت إلى الأحساء ثم منها إلى الزبارة، وسبين الخيري بعد ذلك عدم اتفاهه مع ما ذكره النهاني من أن ابن رزق هو من عمّر الزبارة.

فإنه عصي وكابر وأبى الإذعان للشيخ محمد بن خليفة، فحاربه هذى أشد حرب حتى تغلب عليه وقتله، وامتلك بلاده. وقرّ ولده ارحمة بن جابر إلى نجد.

والخلاصة أنه استخضع غالب بلاد قطر في مدة قليلة، ولم يزل شأنه وذكره يسمو، وعزه يناطح السحاب إلى أن توفاه الله في سنة ١١٩٣ هـ [١٧٧٩ م]، بعد أن حكم الزبارة أحسن حكم، وألبسها ثياب العزة والرفعة، وعلو الشأن. وخلف من الأولاد: خليفة، وأحمد، وعلي، ومقرن، وإبراهيم، علاوة على ما خلفه من الأثر الحميد والذكر الخالد المجيد. وبعد وفاته تولى منصب الحكم ولده البكر خليفة بن محمد الذي يسمونه الولي الصالح، لما امتاز به من التقوى والصلاح والرقّة ولين الجانب. وفي أيام الشيخ خليفة ورد الزبارة الشيخ أحمد بن رزق المشهور، صحبة والده رزق، وبها مات أبوه رزق، وذلك حسبما رواه الشيخ عثمان بن سند في كتابه سبائك العسجد. وكان ورودهم إليها من الأحساء، ومن هنا يظهر لك عدم حقيقة ما ورد بالتحفة النبهانية، من أن المذكور أحمد بن رزق هو الذي عمّر الزبارة، ودعى الناس إليها.

وفي سنة ١١٩٦ هـ [١٧٨٢ م] سافر إلى الأقطار الحجازية الشيخ خليفة بن محمد لأداء فريضة الحج، وأتاب عنه في الحكم أخيه الشيخ أحمد بن محمد، فقدّر الله أن الشيخ خليفة تحط رحال منيته بمكة المكرمة رحمة الله عليه.

ولما كانت مدينة الزبارة كما قدمنا بلاد عامرة وزاهرة كانت المواصلات بينها وبين جزائر البحرين غير منقطعة، وحاجات أهل الزبارة بالجزائر كثيرة، فكانوا يترددون إليها لقضاء لوازمهم من أسواقها، ولكنهم كانوا يشكون مر الشكوى من سوء معاملة الشيعة أهل البحرين لهم، ولهظمهم حقوقهم بداعي التعصب المذهبي الذميمة، وناهيك بتعصب الشيعة ضد السنة، فكان حكام آل خليفة يتغاطون عن إساءة هؤلاء، ولا يهتمون بها طالما الأمر لم يتصل إلى إراقة الدماء.

إلا أن الأمر بعد ذلك تناها في الشدة، وتوصل إلى ما كانوا يكرهون وأهريق، فاحتاج إلى سفك دماء لحقن الدم الأول لتكن مشيئة الله الأزلية؛ وبيان ذلك أنه كان للشيخ أحمد بن محمد مملوك مقدم عنده على كل مماليكه، كما كان محبوبا من أفراد عائلة الشيخ وعشيرته، وكان الشيخ يحبه ويعتمد عليه في كثير من شؤونه الخاصة، اسمه سالم، وكان يرسله غالبا إلى البحرين لقضاء لوازمه منها، فاتفق مرة في تلك السنة أن سالم كان بجزيرة ستره، من أعمال البحرين، يبتاع لسادته جذوع وحبال وغير ذلك، فحصلت بعض المشاجرات والمخاصمات بينه وبين أهل ستره الذين هم من غلاة

الشيعة، "ولا يزال غلاة الشيعة من أهل القرى على غلوهم وكرههم للسنة"، بلغوا بها إلى قتل سالم، وجرح عدة ممن كانوا معه، ونهب ما كان معهم من المتاع، وفرّ الباقيون من أولاده ورفقائهم إلى الزبارة، ونعوا القتل لمواليه. فاستاء الشيخ أحمد من جراء قتل مملوكه، وشقّ عليه ذلك. فكتب إلى الشيخ نصر حاكم البحرين مكتوباً يخبره فيه بما عمله أهل ستره، ويطلب الاقتصاص لمملوكه القتل، ورد ما انتهبوه من المتاع. وأرسله مع أفراد من وجود عشيرته. إلا أن الشيخ نصر، لسوء الحظ، لم يعتني بطلب الشيخ أحمد الاعتناء اللازم، بل كل ما فعله أن أرسلهم إلى قاضيه الذي أخذ ينظر في القضية من شق التعصب المذهبي الذميمة، ولخرق سياسته لم يقيم للشهود السنة وزناً، وردهم خائبين لم ينالوا من حقوقهم شيئاً البتة.

ولما علم الشيخ أحمد بما كان، هاج به الغضب، فأرسل بعض إخوته في نفر من رجاله إلى جزيرة ستره للأخذ بثأر سالم واستيفاء ما لهم من الحق المنهوب، فسار هؤلاء بقوة عزم وصلابة بأس حتى وصلوا ستره، فعاثوا فيها، وقتلوا وزيرها، وجملة من أهاليها، وانتهبوا ما وصلت أيديهم إليه من أموالهم وقفلوا راجعين إلى أوطانهم غير حاسبين لحاكم الجزائر أدنى حساب.

أما الشيخ نصر، فلما بلغه خبر تعديات العتوب أهل الزبارة، وما صنعوه بأهل بلاده قامت قيامته، وعول على محاربتهم وتأديبهم على صنيعهم، فجمع ما قدر عليه من الرجال والمقاتلة وأركبها السفن، وسار بها يقصد الزبارة. وكانت أخباره قد وصلت هؤلاء فاستعدوا له، غير أنهم فضلوا الالتحام معه على أديم الثرى، فاتفق وصول نصر بجموعه ساعة جزر البحر، وقد حسرت المياه،<sup>١٢٢</sup> فأوقفوا سفنهم تجاه "عشيرة"، ومن هناك نزلوا إلى البر أفراداً وأزواجاً، وزحفوا بقضهم وقضيضهم على بلدة الزبارة، يقود جموعهم الشيخ نصر بنفسه.

فبرز عندها أهل الزبارة، وعلى رأسهم البطل الباسل الشيخ أحمد بن محمد الخليفة، وإذ رأوا كثرة جموع الشيخ نصر خافوا العاقبة، وداخل بعضهم شيء من الفرع، فشجعهم الشيخ أحمد ونخاهم وذكرهم عاداتهم عند العظام، وألفت أنظارهم إلى ما سيصيب نساءهم وأطفالهم إن هم تقاعسوا وجبنوا عن القتال، ومكنوا العدد من أنفسهم، فدبت الحمية في رؤوسهم، وعولوا على التفاني دون محاربتهم وأوطانهم. وكان الحرائر قد برزن إذ ذاك خلف سور البلدة ليشاهدن ما كتب لهن، ويستقبلن بشجاعة العرييات ما قدر لهن.

<sup>١٢٢</sup> تذكرنا هذه الجزئية بقصة معركة الرقة بين الكويت وبنو كعب (١٧٨٣م) التي جاء فيها أيضاً مسألة حدوث جزر في البحر، بالقرب من فيلكا، والذي تسبب في هزيمة الأعداء. ولكن ما هو غريب في الأمر هو أنه كيف يجهل أهل البحرين وأهل المحمرة مواعيد المد والجزر مع ما لديهم من خبرة في شؤون البحر؟

ولما التقى الجمعان ودار دولاب الحرب والطعان ظهرت هناك مزية الأبطال والفرسان، وتنكب ذلك المشهد المهول كل خوار جبان، وثبت للدفاع فرسان العتوب، ثبات الراسيات، وساقوا أعداءهم كؤوس الهلكات وقادوهم إلى حفر المعاطب والنكبات، وضربوهم ضربا يجيد الخواطر ويعمي الأبصار والبصائر، وتغلبوا بشدة بأسهم وعظيم ثباتهم، وجودة مضاربهم، على كثرة أعدائهم، وأوقعوا في قلوبهم الرعب والخذلان، وصبوا عليهم جامات العدم والنقصان. وبعد مدة ليست بالقليلة تين للشيخ نصر أنه لا يبلغ من أعدائه مرام، فانسحب من موقف الثبات والإقدام، ولاذ بالهرب والفرار، وامتطى حصوات البحار، فتبعه من رجاله من قدر الله له السلامة، وكان في أجله تأخير.

وفاز الخليفة فوزا مبينا، ونصروا نصرا عزيزا مكينا، وغنموا [...] ما خلفه أعداءهم من الأسلاب والأسلحة<sup>١٣٣</sup> وغيرها، وآبوا رافعين رايات العز، يرتلون أنغام الفوز والظفر، وإلى هذه الواقعة العظيمة أشار الشيخ محمد بن الشيخ عيسى آل خليفة في قصيدته الفخرية التي مطلعها:

أهلا عدد ما سال شُعب وما طال  
عُشب وما غفى حمام (الصريمي؟)

قال دام معدنا للكمال:

واجمّوع نصّور<sup>١٣٤</sup> يمين البلد جال  
في وسطهم ذيب الخلا مستجيري  
يوم العذارى بأطراف السور تجتال  
بيض الصبايا ناعمات الأديمي  
ينخن يا عدوي ثبا كل عسال  
أحمد إلى لذا الحقب للبريمي<sup>١٣٥</sup>

وكانت هذه الواقعة في ذي الحجة ١١٩٦هـ [١٧٨٢م]، وقيل أنها في نفس يوم تاسع ذي الحجة الحرام أي يوم عرفة. ولما قرّ الشيخ نصر بفلول جنده إلى جزائر البحرين مكسور مخذول مهيض الجناح، حمله حب الانتقام على معاودة حرب آل خليفة لإعادة شرفه وناموسه، فسافر إلى مدينة بوشهر ليعرض حاله على حكومة إيران، ويطلب منها المدد والمساعدة. وطال مكثه فيها وامتد، (أمن؟) مخابرتة مع والي شیراز كما أسلفنا، ولا من يلبي له طلب أو يسمع له نداء،

<sup>١٣٣</sup> كتب المؤلف في الهامش السفلي: "ومنها سيف الشيخ نصر نفسه، ولا يزال باقي عند أمراء آل ثاني بقطر.

<sup>١٣٤</sup> كتب المؤلف في الهامش: "نصور تصغير نصر".

<sup>١٣٥</sup> كتابة هذه الأبيات غير واضحة بالنسبة لي، خصوصا أنها نبطية.

لانشغال حكومة إيران إذ ذاك باضطراباتهما الداخلية وحروبها الأهلية القائمة يومئذ على ساق وقدم، بين زكي خان وعلي مراد خان الزنديين من جهة ثانية، وبينهما محمد خان جد القاجاريين من جهة ثالثة، يعمل لحسابه الخاص، وكل منهم يمني نفسه ما يحاول.

على أن أهل البحرين أنفسهم حينذاك لم يكونوا على تمام الوفاق والوئام، بل كانوا منشقين فيما بينهم انشقاق عظيم، ومنقسمين إلى عدة أحزاب، وأعظمها كان حزبان: أهل الشمال ورأسته في "جد حفص"، بيد آل الشيخ، وأهل الجنوب ورياسته في "توبلي"، بيد آل بن أرقيا، وكانت المنافسة بين هذان الحزبان عظيمة، إلا أن أهل جد حفص كانوا أقوى سطوة، وأكثر ثروة، وأهل الجنوب كانوا أغنياء نوعاً إلا أنهم ليسوا في القوة المادية والأدبية كناظرهم، لذلك كانوا ممتهنين من آل الشيخ وأحزابهم القوة، فلا تكاد تضي فترة من الوقت إلا وتعظم بينهم الشر ويتفاقم الخطب لدرجة يعجز عنها الشيخ نصر وحكومته الضعيفة. وزاد امتهان آل الشيخ لآل بن أرقيا لما ذهب الشيخ نصر إلى بوشهر للاستنجاد بالدولة، وأتاب عنه في ولاية البلاد السيد مدن بن سيد ماجد، وهو من آل الشيخ (بطانة؟) الشيخ نصر، وموضع ثقته، فزاد هذى الأمر كره آل بن أرقيا لآل الشيخ، ونقموا منهم أعظم نقمة.

وكان آل خليفة بعد كسرهم لجموع الشيخ نصر أقاموا ينتظرون ماذا يكون منه، فعلموا بسفره إلى بوشهر يطلب النجدة من حكومة إيران ضدهم، فحسب بعضهم حساب ذلك، وتخوف منه، وسخر البعض الآخر منه لعلمهم بما عليه بلاد إيران من الاضطرابات العظيمة الشاغلة لها عن الاهتمام بنصر وجزائر البحرين. وحسّنا للشيخ أحمد اغتنام هذه الفرصة لامتلاك البحرين من أيدي أربابها، فعارضهم الأولون وتضاعف خوفهم من سوء العاقبة، وعدّوا هذا العمل تعورا لا تؤمن مغبته.

وكان آل بن أرقيا، وآل الشيخ في البحرين يراقبون عن كثب ما يجري بين أهل الزيارة بعد فوزهم العظيم، فعلموا بما دار بينهم من المجادلات، وبسبب ما تكنه قلوب آل بن أرقيا من الشحنة والبغضاء لآل الشيخ، كتبوا لآل خليفة بالزيارة يثبتون عزائمهم ويستنهضون همهم ويحثونهم على الإقدام لامتلاك البحرين، ووعدوهم بالمساعدة وتسهيل أسباب التملك، بكل ما هو في الإمكان، وأفهموهم بأن البلاد خالية ممن يعول عليهم في القتال، إلا شردمة قليلة تبلغ الأربعمئة أو الخمسمئة مع السيد مدن لا يؤبه لهم ولا يعول عليهم.

ولما وصلت مكاتبتهم إلى الشيخ أحمد عقد مجلسا شوريا للنظر فيما عرضه هؤلاء من الكلام، فوافق البعض وخالف الآخرين، وبعد الأخذ والرد، قرروا غزو البحرين ونزعها من آل مذكور، وحتى التفاهم مع الحكومة الإيرانية إذا بدى منها ما يتخوفونه.

وعليه فقد انتخب الشيخ أحمد من خيرة رجال الزبارة عدة كافية من الرجال المعودين ملاقة الأهوال، وسار بذاته على رأسها قائد وزعيم. وحملتها السفن حتى وصلت تحت أستار الدجى إلى الناصفة، وسار البعض إلى ستره، والنبى صالح، فاحتلوا الكل، ومن قاوم قتلوه وأعدموه الحياة، وخرج لاستقبالهم أهل توبلي مع آل بن ارقيا في العدد الكامل وعبروا لهم المقطع واستمروا يتقدمون ويحتلون القرى ويقتلون كل ما يقاومهم، فشرع أهل البلاد القديم بذلك فقامت قيامتهم، وصاح النفير، وظهر المخبأ، وبان ما كان مستورا، وبلغ الخبر لقائم مقام الشيخ نصر، سيد مدن بن سيد ماجد، ففرغ لصد غارة الغزاة بثمانمائة مقاتل شاكى السلاح فرسان ورجاله، والتقى الجمعان في سهل سوق الخميس، فاقتتلوا أحر قتال، وثبت مدن في صفوة رجاله، ودافعوا الغزاة خير دفاع، وأبلوا بلاء حسنا، غير أنهم غلبوا أخيرا على أمرهم، وقتل السيد مدن بن سيد ماجد فارس الجمع وحميته، وبموته ماتت همهم رجاله وضعفت عزائمهم فانكسروا وتشتت شملهم فقتل من قتل، ومن طلب الأمان أمنوه على نفسه على نفسه وماله.

وصاح الصائح بالأمان والاطمئنان في كافة البلاد، وتقدم الفاتحون إلى قصر الأحكام، حيث مقر الشيخ نصر، وأمن عائلته ومنع أن يمسه أحد بسوء، وأمهم على أنفسهم وأموالهم، وخيرهم بين البقاء في البحرين أو الذهاب لسيدهم في بوشهر، فاختروا الأمر الثاني، فسمح لهم به، وأجاز لهم أن يحملوا معهم من المال والمتاع كل ما يريدون، وجهاز لهم السفن وحملهم عليها مع كافة من يلوذ بهم، وسير الجميع إلى بوشهر.

وتم للشيخ أحمد بن محمد التسلط على البحرين في ١٨ جماد الثانية سنة ١١٩٧هـ [٢١ مايو ١٧٨٣م]، فأرّخها بعضهم بقوله: "أحمد صار في أوال خليفة"، وأقام الشيخ أحمد بعد استيلائه على البحرين على ترتيب شؤونها وتنظيم أحوالها على ما يجب ويريد. وأحب بعض الناس من أهل الزبارة الانتقال منها إلى البحرين فسمح لهم بذلك، فانتقل كثير منهم إليها وسكن غالبهم المحرق وما يليها. وسكن البعض الآخر الأطراف والأسياف، وغالب هؤلاء ممن يارسون الأعمال البحرية. ومن أخص من نشير إليه من هؤلاء آل فاضل المشهورين، وقد ذكرنا خبرهم فيما سبق. رحل بهم رئيسهم الشيخ علي بن خليفة آل فاضل، ونزل معهم في المنامة.

أما الشيخ أحمد وأفراد عائلته وعشيرته فكانوا يقيمون في البحرين صيفا، وفي الزبارة شتاء، وله نواب ينوبون عنه في حكومة البلاد، يدعى أحدهم الأمير، وقاضي شرعي للنظر في الخصومات، أحدهم للشيعنة والثاني للسننة.

واستوزر سلمان من بعده آل بن ارقيا، وجعله مديرا لكافة ما له من الأملاك [...] الأمير به، ورئيسا عاما على جميع الشيعة الموجودين بالبحرين. ولم يزل الشيخ أحمد حاكما على أغلب بلاد قطر وجزائر البحرين جميعا، عزيز الجانب، عظيم الهيبة، حتى توفاه الله في أواخر سنة ١٢٠٩ هـ [منتصف سنة ١٧٩٥ م]، بالمنامة من البحرين، فحزن عليه الكبير والصغير، وأسف لمهاته الفقير والأمير، وعز فقده على رواد فضله وإحسانه، وكان مدة حكمه ١٢ سنة، قضاهما كلها في البر والتقوى، وعمل ما يجلب له ولخلفائه من بعده العز وطيب الذكر، وحسن السمعة، ولا حاجة بنا للقوم أنه رحمه الله كان أشهر أمراء آل خليفة، وأكبرهم همة وإقداما، وأن والده رحمه الله تعالى قد وضع بحسن رأيه أساسات الملك، فقد جاء هذى الشبل النجيب متمم لما بداء به ذلك الهمام، وزاد عليه وفاقه، وخلف من الأنجال الذكور ولدين بالغين سن الرشد، وهم سلمان وعبدالله، وولدين دون البلوغ وهم محمد ويوسف.

وبناء على قانون الوراثة لأكبر الأنجال سن، فقد تربع على دست إمارة قطر والبحرين الشيخ سلمان بن الشيخ أحمد بكر المرحوم وولي عده، وكان على جانب عظيم من الرقة وسلامة القلب، ومكارم الأخلاق متمسك بخصال أبيه الحميدة، فاتسقامت له الأمور، وانقادت له الرعية، فكان يمضي أكثر أوقاته متنقلا بين قطر والبحرين، كما كان يعل والده المرحوم.

وفي هذه الأثناء كان قد ملك الأحساء والقطيف الإمام عبدالعزيز بن محمد بن سعود سنة ١٢٠٨ هـ [١٧٩٣ م]، وكثرت غارات ولده سعود بن عبدالعزيز على أطراف قطر، وانتهاب ما تصل إليه يده من أموالها، فخشي الشيخ سلمان بن أحمد شر تلك الغارات، فانتقل كل عائلته وأمواله إلى جزائر البحرين، وأقام منها في "جو" مع قبيلة آل بو ارميح، التي كانت تسكن قبل ذلك الحويلة من قطر. أما أخيه الشيخ عبدالله وأكثر من يلوذ به فاختروا سكنا المحرق. وبهذا ضعف شأن الزبارة، ودخلت بعض بلاد قطر في حوزة إمام نجد المذكور. ولما رأى أصحاب البلاد الأولين، وفيهم الشيخ نصر المسلوب الإمارة، أن قدم العتوب "آل خليفة" قد رسخت في البحرين، وأن كل محاولة تكون من قبلهم لإخراجهم منها ذاهبة أدراج الرياح، وأن لا أمل البتة يرجى لهم من جانب دولة إيران التي جعلوا عليها جل اعتمادهم، وجهوا أمالهم نحو سلطنة عمان، وعلقوا رجالهم بالسيد سلطان بن أحمد بن اسعيد، الذي قد اتصلت إليه رياسة بيت آل

بوسعيد، وتولى زمام سلطنة مسقط، وإمامة عمان في سنة [فراغ]،<sup>١٣٦</sup> وعمل من بعد توليه على توسيع دائرة سلطنته، فاستولى على بعض من ثغور بلاد العجم وما يليها من الجزر البحرية، فأخذ كبراء شيعة البحرين من آل الشيخ وأنصارهم يكاتبونه سراً، ويستنجدونه على العتوب، ويمنونه الأمان العظيمة، ويعدونه بالمساعدة، وجعل البلاد تحت طاعته وسيطرته إذا هو ساعد الشيخ نصر على استرجاع بلاده من أيدي غاصبيها.

وقد وافقت مكاتبات ومخابرات هؤلاء هوى في نفس السيد سلطان، لأنه طالما كان يمضي نفسه بالاستيلاء على بلاد قطر والبحرين وإدخالها ضمن حدود سلطنته الواسعة. فوعدهم خيراً، ومناهم بأنه سيعمل على استرداد البحرين، وإخراجها من أيدي العتوب، وإرجاع هؤلاء إلى بلادهم الأصلية.

فلما كانت سنة ١٢١٥هـ [١٨١٠ - ١٨١١م] جهز الجنود والمقاتلة وحملها على ما ينوف على خمسة وخمسين مركب، ملاًها بمعدات الحرب والقتال، وأبحر بهذه القوة العظيمة قاصداً بلاد البحرين. فلما بلغت أخباره أهل البحرين هالهم أمره، وحسبوا له ألف حساب، ولما ندب الشيخ سلمان الناس وأمرهم بالاستعداد لصد غارة صاحب عمان عن بلادهم قابلوه ببرود وفتور مما دله على أن عزائمهم فاترة عن الحرب، وقد تسرب إلى أفئدتهم خوف السيد سلطان وجموعه الجرارة، وقد بلغت أخبار حروبه وانتصاراته في أفريقيا وبلاد العجم وغيرها.

فكدرت الشيخ سلمان حالتهم وساء ما بدى منهم من الخوف والجبن، وخشي على نفسه وأهل بيته إن هو أجبرهم وحملهم على ما يكرهون لئلا يجهروا بالعصيان وتنشق عصا رابطتهم فلا تلتئم أبداً، وربما مكنوا منه العدو، ففضل مسالمة الغزاة وانتظار الفرصة المناسبة.

ولما وصل السيد سلطان إلى البحرين بجموعه الكثيرة، لاقته رسل الشيخ سلمان بن أحمد، حاملة مراسم الطاعة والانقياد، وطلبوا منه النزول إلى البر لملاقات الحكام وعقد شروط الصلح والسلام. فخشي أن يُغدر به، وامتنع عن النزول، وطلب أن يأتي إليه الشيخ سلمان وإخوته، فامتنع هؤلاء وأرسلوا له العهود والمواثيق مع من يثق بهم بأنهم لا يضمرون الغدر به، وما غايتهم إلا السلام وحقن دماء الانام، ففرح السيد سلطان بذلك ونزل من سفينته إلى المنامة، وقبله الشيخ سلمان وإخوته، وأكابر أهل بيته وعشيرته، وسلموا عليه وتقدم إليه رؤساء العشائر فهنون بسلامة الوصول ثم شرعوا في مفاوضات الصلح، وقرروا ما كان نتيجته عودة آل خليفة إلى الزبارة في قطر، وتكون جميع ما لهم من

الأموال والأموال مصونة لا يتعرض أحد لها بسوء، طالما كان آل خليفة محافظين على شروط الوفاء بمضمون نصوص عقود الصلح.

ولكي يامن دوام محافظتهم عليها طلب أن يسلموه أحد إخوة الشيخ سلمان "الشيخ محمد بن أحمد" ليبقى عنده كرهينة وضمان لحفظ العهد. فرضي الشيخ سلمان بذلك مكرها، ونقل من ساعتها إلى الزبارة بأولاده وإخوته وعشيرته، وغالب الناس ممن رضي بصحبته، وتم للسيد سلطان التغلب على البحرين، فحكم فيها المراكز الحربية. وبدلا من أن يولي عليها الشيخ نصر، حاكمها الأول، كما أوعدهم بذلك، ولى عليها ولده سيد ماجد، وقيل أخيه السيد سالم، وترك معه قوة كافية من العساكر والمقاتلة للدفاع عنها، حين الحاجة. علاوة على مائتين غلام من النوبة، أقوياء البنية، وأسطول بحري، ورجل خبير بإدارة شؤونه. واستوزر له محمد بن خلف البحراني، الذي كان واسطة التفاهم بين البحارنة وسيد سلطان، وبعد أن تم ترتيب نظام الأمور على ما أحبه، قفل راجعا إلى بلاده. وبهذي الأثناء جاد الشيخ نصر إلى البحرين مؤملا نوال ما يتمناه كما أوعدته السيد سلطان، فرأى أن الأمر بخلاف ما أمل، فاكتفى بان تقلد بعض خدمات سيد سالم.

أما الشيخ سلمان ومن معه من العشائر، فإنهم لما رجعوا إلى الزبارة، أخذوا يتلاومون، وكلا يلقي تبعة الخذلان على الآخر. وقد ندموا أشد الندم على تفريطهم في تسليم البلاد، وإشمات العدو والحساد، وأقاموا يدبرون التدابير لاسترجاع البحرين من يد صاحب عمان. وبعد الأخذ والرد، قرروا أن يستنجدون بإمام نجد، الأمير عبدالعزيز بن محمد بن سعود، وفعلا ذهب الشيخ سلمان مع وجوه قومه إلى الدرعية، والتقى بالإمام عبدالعزيز وطلب منه النجدة والماعدة لاسترجاع البلاد المغصوبة. فأجاب هذى طلبه وأوعده بالمساعدة، واشترط عليه الخضوع لأمره، وعين مبلغا من المال يدفعه سنويا له، فقبل الشيخ سلمان بذلك، وهو يتمثل بقول الشاعر:

رُبَّ من ترجو به دفع البلاء      سوف يأتيك البلا من قبله

ويتسلى بقول الآخر:

وللمهيمن في حالاتنا نظر      وفوق تدبيرنا لله تدبير

فلما رضي الشيخ سلمان بالشروط المذكورة، جهز له الإمام قوة عظيمة، غالبها من حضر أهل العارض، وأرسلها معه في جماد أول سنة ١٢١٦ هـ [منتصف سنة ١٨٠١ م]، بقيادة سليمان بن سيف بن طوق، فوصلوا الزبارة، آخر الشهر

المذكور، وحين وصولهم ركبوا السفن التي قد أعدت لهم، وعبروا البحر، وهجموا على البحرين، وأقاموا الحرب على رجال السيد سلطان، فتغلبوا عليهم بعد أن أفتنوا منهم مقداراً كبيراً من الرجال<sup>١٣٧</sup> وفر الباقين على سفنهم قاصدين بلادهم، وفيهم السيد سالم الحاكم، والشيخ نصر، ومحمد بن خلف وغيرهم.

ولما علم السيد سلطان بما عمله أهل البحرين من نقض العهد، عول على الرجوع لمحاربتهم والانتقام منهم، وإرجاعهم إلى حظيرة الطاعة، فكان من حسن حظهم أن التقى السيد سلطان بشرذمة من قرصان القواسم، يجوسون خلال البحر للنهب والسلب والقتل، فلما رأوا سفينة السيد سلطان متوحدة سابقة لأخواتها، ظنوها من السفن العادية، فهجموا عليها، فقابلتهم بالنيران الحامية، ولكنهم تغلبوا عليها، وركبوا فيها، وقتلوا السلطان وكثير من كانوا معه. ولما علموا بعد ذلك أن ضحيتهم هو السيد سلطان بن أحمد تركوا السفينة، وولوا هارين. وهكذا كفى الله أهل البحرين شره إلى حين.

ولما خلت البحرين من أهل عمان، عول الشيخ سلمان على النقلة من الزبارة إليها لاستلام زمام أحكام بلدته، كما تم الاتفاق بينه وبين الغمام عبدالعزيز بن سعود، فاعترض سبيله سليمان بن سيف، وأطلعه على أوامر الإمام له، القاضية بمنع آل خليفة من النقلة إلى البحرين، وأن يبقى هو [أي سليمان بن سيف بن طوق السعودى] الحاكم فيها، "أي في البحرين"، إلى أن يصدر له أمر آخر، فتكدر آل خليفة من ذلك، وصاروا عندها كمن يهرب من الدب ليقع في الجب. وعول بعضهم على مقاتلة بن طوق ومن معه وإخراجهم كرها من البحرين. فلم يوافقهم الآخرون خوفاً من أن تعمم الفتنة، ويكثر سفك الدماء، ويفتح باب شر مع ابن سعود لا رغبة لهم في فتحه. فأقاموا بالزبارة كارهين، متربصين لابن سعود الفرص، كما تربصوها لإمام عمان.

وفي سنة ١٢١٨ هـ [١٨٠٣ م] قُتل الإمام عبدالعزيز بن اسعود، فاغتنم آل خليفة الفرصة، فكروا على البحرين وأمروا بن طوق أن يغادرها في أسرع وقت، ففعل وتوجه إلى العقير، منها إلى بلاده. ولما قويت شوكة سعود بن عبدالعزيز، الذي ولي أمور نجد بعد والده، واستفحل أمره، جهز ثلاث سرايا حربية، يقود الأولى سليمان بن سيف بن طوق الأنف الذكر، والثانية يقودها محمد بن امعقل، والثالثة يقودها عبدالله بن عفيصان. وأرسل الكل إلى البحرين من طريق الزبارة، فتأخرت الفرقتان الأخيرتان وتقدمت الأولى بقيادة بن طوق إلى الزبارة، وحين وصوله طلب أن يقابله

<sup>١٣٧</sup> أحال المؤلف إلى كتاب فكتب: "مفاتيح الأدب... قيل قدر ٢٠٠ نفر".

الشيخ سلمان والشيخ عبدالله لينهي إليهم أوامر الإمام، فامتنعا عن مقابلته خشية من الكر بهم، فأفهمهم بأنه لا يقصد الغدر بهم البتة، وأن أوامر الغمام إليه بأنهم إذا لم ينصاعوا لأمره في إمكانه الهجوم على البحرين وإخراجهم منها بالقوة.

فلما رأوا أن لا مندوحة لهما من مقابلته في الزبارة، ذهبا إليها وسلموا عليه، فأكرم وفادتهم، وبعد الحضور في المجلس العام قرر عليهم وجوب السفر إلى الدرعية لمقابلة الغمام سعود بن عبدالعزيز، وأخذ خاطره، وبين لهم لا مناص من ذلك أبدا. فعلم المشائخ أنهم واقعون فيما يكرهون، وأنهم قد أصبحوا لا حول لهم ولا قوة، وكرهوا مقابلة الشر بمثله، وخشوا عواقب التهور والعناد، ومالوا للمخاطبة السلمية مع الإمام مباشرة، وطالت بينهم المخاطبات مدة أربعة أشهر، كان في أثنائها الإمام سعود بن عبدالعزيز متغيبا في الحجاز.

ولما رجع من غيبته دعى الأمراء آل خليفة للقدوم عليه، وأنه سيتخذ من قدومهم دليلا على رغبتهم الأكيدة في مسالته. فأجابه الشيخ سلمان إلى مطلوبه واستعد للذهاب إلى نجد، وصاحبه في رحلته أخيه الشيخ عبدالله، وعدة من سادات أهل البحرين والزبارة، فيهم ابن عمه الشيخ عبدالله بن خليفة آل خليفة، وخليفة بن مبارك الفاضل، والسيد عبدالجليل بن ياسين الطبطائي،<sup>١٣٨</sup> الشاعر المشهور، والسيد عبدالرحمن الزواوي، ومحمد بن صقر المعاودة، وكليب البجادي، وسلمان بن ارقية، وزير الشيخ سلمان، والسيد يوسف بن السيد سلمان بن ارقيا، وزير الشيخ عبدالله، وكان خروجهم في آخر سنة ١٢٢٥هـ [١٨١٠ - ١٨١١م].

فلما وصلوا الدرعية مقر إمارة آل سعود تلقاهم الإمام سعود بن عبدالعزيز وقابلهم مقابلة عادية، ثم اعتقل الشيخ سلمان، وأخيه الشيخ عبدالله، وأطلق سراح الباقين، وأمرهم بالرجوع إلى أوطانهم، وجّهز سرية رابعة بقيادة فهد بن سليمان بن عفيصان وأمره النزول إلى البحرين، وضبطها وتولي أمورها، فسار هذى حثيثا حتى دخل الزبارة، وكان قد احتلها سليمان بن طوق على إثر سفر المشايخ منها. وبوصول بن عفيصان إليها أعد له زميله من يلزم له في السفن وحمله عليها بجنوده إلى البحرين، فضبطها واستولى على دوائرها وأقام بقلعة الديوان.

وكان الناس في الزبارة والبحرين لما بلغهم خبر اعتقال مشائخهم في نجد هاجوا وماجوا واضطربوا وعولوا على سفك الدماء، فهدأ روعهم عقلائهم وأمرهم بالتزام السكينة ومراقبة الحوادث والفرص.

<sup>١٣٨</sup> له مراسلة مع أحد أصدقائه بحلب كتب فيها حول ما جرى له في الدرعية، وهي منشورة في هذا الكتاب. وله أيضا كتاب يؤرخ فيه لهذه الحادثة لما يعثر عليه

بعد.

ومن الاتفاقات الغربية أن الشيخ عبدالرحمن بن راشد بن مبارك الفاضل أثناء الحوادث المتفرد ذكرها كان متغيباً عن البحرين في جهة اليمن وأفريقيا "كي يعود أب الفاضل إلى (يعنا؟) هذى"، وفي طريقه إلى البحرين دخل ميناء مسقط فبلغه هناك أخبار ما جرى من البحرين وما تم فيها من الحوادث العظيمة، وأن أبناء عمومته المشايخ سلمان وعبدالله معتقلان في نجد، وقد دخلت البحرين وقطر تحت تسلط اسعود بن عبدالعزيز، فأغمه ذلك الخبر وأهمه. وكان عبدالرحمن بن راشد من رجال البحرين المعدودين المشهورين بعلو الهمة وعظيم الجسارة والإقدام على عظام الأمور. وكان المشايخ سلمان وعبدالله أخواله، لأن أمه كانت كريمة المرحوم الشيخ أحمد بن محمد، فورث عبدالرحمن عن جده الجسارة والإقدام وعلو الهمة، فلما علم بما تجدد في البحرين اهتم بالأمر وأخذ يجيد الفكرة، وينظر في الوسائل التي يتمكن بواسطتها من استرجاع البحرين وطرده النجديين منها، وبعد الروية وإمعان النظر، عقد نيته على أمر يأتيه، فنزل من سفينته "الجابري" وذهب للسلام على السيد سعيد بن سلطان بن أحمد الذي كان قد اتصلت إليه سلطنة مسقط وإمامة عمان في سنة ١٢٢٠هـ [١٨٠٥م].

فلما دخل عليه وسلم، رحب به وأكرمه ثم قال: ها يا شيخ عبدالرحمن، الوهابية غيبوا البحرين. فأجابه: سيدنا ما دمت تعيش وتبقى سالماً لا تغيب وحنأ أحياء. فقال: لله درك يا بطل، والآن مو تبغا منا حنا في الخدمة. فقال: مخدوم سيدنا، أبغي منك المدد والمساعدة بما في إمكان السيد من مال ورجال وذخيرة، فقال: أما المال والذخيرة فلا نبخل بها عليك، أما الرجال فلا. وبعد هذى إيش العوض؟ فكتب عبدالرحمن للسيد صكاً وإمضاء تعهد فيه أن تدفع له البحرين بعد هذى مبلغ ٩٠٠ ريال سنوياً، فسّر السيد سعيد بذلك الأمر، ووثق بعبدالرحمن فعبأ له الأموال والنقود ومدفعين كبيرين من أحسن مدافع ذلك الزمان [.....] وعدة من السفن والسلاح والميرة وقليل من الرجال الخبيرين بأمور خدع الحرب، فأخذ عبدالرحمن الجميع شاكراً وسافر إلى جهات فارس، وبذل المال لأهل تلك الديار فألف منهم جنداً قوياً كامل العدة والعدد، واكترى له عدة سفن كبيرة فحملهم عليها، وتوجه من فارس إلى الزبارة رأساً، فوصلها ليلاً، وأنزل القوارب، وأرسل بطلب الشيخ خليفة بن الشيخ سلمان والشيخ محمد بن الشيخ عبدالله، فأتوه مسرعين.

ولما التقوا به أخبرهم بعزمه على منازل البحرين، وشرح لهم خطته الحربية التي عول على العمل بها، ففرحوا بذلك وواتوه عليها، وأرسلوا يستجلبون بقية عائلتهم وحاشيتهم وأنصارهم ومن يعولون عليهم، فجاء الكل ولم يتخلف منهم أحد إلا الأعاجز أو غير معول عليه، ولما تكامل جمعهم عنده صوّب مدافعه على معسكر ابن طوق فأصلاه النر الحامية وأطره بوابل القنابل فدمره تدميراً، وشتت شمل السرية النجدية شذر مذر، ففر منهم من فر، ونجى من

كتب الله له السلامة، ومات البعض، وتعطل الآخرين ثم أنزل بعض العساكر إلى البلاد، فأجهزت على البقية، ونقلت كل أمتعة آل خليفة وأمواهم إلى السفن، وكذلك أموال من أحب النقلة إلى البرية، وتركوا الزبارة أشبه بالعروش المعطلة. ولما أتم مهمته أبحر من الزبارة قاصدا البحرين فوصلها فجر [...] الثالث، وعبر مضيق القليعة أول النهار وأرسي مقابل "الحورة"، ومن هناك صوّب مدافعه مدافعه إلى قلعة الديوان، حيث يقيم الأمير فهد بن عفيصان ورجاله فقوض منها الجوانب، ودك سورها إلى الأساس.

وقد كان الشيخ عبدالرحمن قبل سفره من الزبارة أرسل سرا إلى من بالبحرين من العشائر يخبرهم بقدومه، ويأمرهم بالاستعداد لمناصرتهم وطرده المحتلين من بلادهم، فكانوا على تمام الأبهة والاستعداد، حيث لما سمعوا قصف المدافع ثاروا من كل جهة على المحتلين، يأسرون ويقتلون فارتاع النجديين لهذه المباغته، وبعد أن زالت الدهشة وعلم ابن عفيصان دخيلة الأمر، جمع رجاله وصوب مدافع برج القلعة على سفن عبدالرحمن الراسية بالحورة وجنده الذي أخذ ينزل إلى البر للهجوم على من في القلعة، ولكن مدافع السفن كانت أفضل حيث صوبت (قفارها؟) على البرج فهدّ منه وأسكتت مدافعه، وزحفت قوات عبدالرحمن على فلول المحتلين فشنت شملهم، وفر ابن عفيصان ومن سلم من رجاله، وهم في غاية الاندهاش. ومن لم يتمكن من الفرار سلم نفسه للأسر، وطلب الأمان وامتلك عبدالرحمن البلدة، وتصرف فيها وجمع الأسرى، وكان عدتهم ٣٠٠ نفر. وصفدهم في الأغلال وكتب إلى الإمام سعود بن عبدالعزيز كتاب بهذى معناه "أنا قد استرجعنا بفضل الله ومعونته البحرين، وشنتنا شمل رجالك، وأسرنا منهم ٣٠٠ نفر، فيهم عدة من أمرائك وعلماء بلادك، ولا بد لنا من قتلهم جميعا، فإن رأيت أن تطلق سراح من عندك أطلقنا رجالك، وكان لنا معك وجه للصلح ننظر فيه بعد وصول من عندك، وإن كنت لست بفاعل فافعل بأولئك ما تختاره، وحنّا قد حكّمنا أولادهم، ومن لدينا من رجالك لا يسلمون، وسيعلم الذين ظلموا أي منقلب ينقلبون."

فلما وصل كتاب الشيخ عبدالرحمن إلى الإمام سعود بن عبدالعزيز استشاط غضبا، وأحضر لديه الأمراء: سلمان وعبدالله، وأخبرهم بما تجدد، وأطلعهم على كتاب عبدالرحمن بن راشد، ثم قال أي أود إطلاقتكم على أن تعاهدوني على السمع والطاعة، فقالا نعم نعاهدك عن أنفسنا فقط، إذ نخشى أن لا نطاع، ولو فعلت هذى قبل أن جرى ما جرى لكنا هناك وجه للقبول، أما الآن فنخشى عصيان الجماعة والأولاد، ومع ذلك نؤمل أن لا ترى منا إلا ما يسرك إن شاء الله تعالى، فعاهدهم واستوثق منهم ثم أطلق سراحهم بعد أن أكرمهم وأرسلهم مخفورين إلى القطيف، ومنها ركبوا إلى البحرين، فدخلوها بسلام آمين، وشكروا الشيخ عبدالرحمن بن راشد على ما أبداه من الهمة والحمية، وأطلقوا رجال

سعود بن عبدالعزيز من الأسر وخلعوا عليهم الخلع، وأرسلوهم لصاحبهم، وأوصوهم بأن يخبروه أن أهل البحرين لا يقبلون سلطة الإمام، ويفضون الخضوع له، فانطلقوا من البحرين إلى القطيف ومنها إلى نجد، وأخبروا الإمام بخطاب الشيخ سلمان وما تم عليهم من الحوادث، فاهتم الإمام بذلك، وعول على محاربتهم ثانياً، وإرجاعهم غصبا إلى طاعته.

وهنا برز على مسرح [مسرح] التمثيل لأول مرة، الأمير رحمة بن جابر بن عذبي الجلاهمة، صاحب الخوير، وأمير قبيلة الجلاهمة، الذي كان قد آلا على نفسه أن ينتقم لوالده الذي قتله آل خليفة في بدء أمرهم [...] ويأخذ له بالثأر وهو من [...] قتل والده وقضي على سلطتهم في قطر لم يهنأ له عيش فما زال يترقب الفرص ويكيد لآل خليفة المكاييد فلا يوفق فيها إلى أن استولى عبدالرحمن بن راشد على البحرين، وكتب للإمام سعود ما كتب شد مطيته وسار إلى نجد قصده أن يحرض الإمام إما على قتل سلمان وأخيه أو على إبقائهم في الاعتقال ليضغط بهم على عبدالرحمن وغيره ليسلموا البحرين، ويتنحوا عنها. فما وصل إلى الدرعية إلا وقد سبق السيف العذل، وأطلق سراح المشائخ، وصاروا في الطريق إلى أوطانهم، فتأسف لذلك، وحرض الإمام على طلبهم وإمساكهم وإرجاعهم إلى الأسر، فسير هذى سرية مستعجلة بإيعازة لتمسك المشائخ وتعيدهم إلى الدرعية، فكانوا قد فاتوهم، وبلغوا البحرين سالمين، فرجعوا بخفي حنين.

فلما علم رحمة بفوات الأمر من يده طلب من الإمام سعود أن يأذن له بمصاحبة السرية التي سيرسلها إلى البحرين، فاستشار الإمام أهل مشورته في ذلك فاستحسنوا له هذى الرأي وقالوا: لا يفل الحديد إلا الحديد، وأهل مكة أدرى بشعوبها [بشعابها]. فجهز الإمام جندا قويا مستكمل العدة والعدد وجعله تحت قيادة إبراهيم بن اعفيصان واصطحب معه رحمة بن جابر وأمر بن عفيصان أن يعصي له أمر.

فسارت هذه الجموع من نجد تجوب فيافي القفار وتعتسف السهول والأوعار جاعلين وجهتهم الحويلة من قطر، مقر أمراء آل حسين الخاضعين لآل خليفة، فلما علم أبو حسين أمير الحويلة بوصول رحمة يجرفه جيوش الوهابية رأى أنه لا قبل له بمنازلتهم فترك محل إمارته وتوجه مع من يلوذ به إلى البحرين، وأخبر المشائخ آل خليفة بقدم جيش ابن سعود مع رحمة بن جابر لقتالهم، فنادى المنادي بالبحرين، يأمر بالاستعداد للحرب، ودفع العدو عن البلاد فهبت القبائل المعروفة للإجابة وجهزوا عدتهم وعديدهم، وأصلحوا شأن أسطولهم الحامي حمى حوزاتهم، وبلغ الحماس من الناس أشده، وثار في قلوبهم الأحقاد منهم على رحمة ودسائه العظيمة، ولما أكملوا استعدادهم، عقدوا مجلس للنظر فيما هو الأصلح، انتظار العدو إلى أن يصلهم في عقر دارهم، أو الذهاب إليه في قطر.

وبعد الأخذ والرد تقرر الذهاب إليه وملاقاته في البحر، بناء عليه، ركبوا السفن وتولى قيادة الأسطول الشيخ عبدالله بن أحمد لمهارته في القيادة البحرية، والخذع الحربية، وأبحروا من البحرين في نهاية شهر صفر سنة ١٢٢٦هـ [نهاية مارس ١٨١١م]، وأقاموا المراقبين على سواحل قطر حتى علموا أن الأعداء مجتمعين في "لخكيكيرة".

وكان ابن عفيصان ورحمة لما وصلوا قطر احتلوا الحويلة وتقدموا شمالا واحتلوا جميع البلدان الموالية لآل خليفة، وملكوا قصر اربيجة، ثم اجتمعوا في لخكيكيرة وجمعوا بها السفن، وركبوا قاصدين البحرين، فلما أضاء صباح اليوم الثالث في شهر ربيع أول سنة ١٢٢٦هـ [٢٨ مارس ١٨١١م] بان عليهم الأسطول الخلفي وهو معبأ أحسن تعبئة، وفي مقدمته "الطويلة" سفينة الشيخ عبدالله وكان لها منظر يلقي الرعب في القلوب، فلما رآها رحمة بن جابر، وتصور لونها القاتم المرعب، تفاعل شرا، وأرعبه منظرها فقال: بثست الغزوة غزوتنا، وأن "الطويلة" لهائلة، ومنظرها لا يشرح الخاطر، وأن يومنا لأسود، وما أخوفني على هذه الزوارق الحقيرة من الدمار، ليقضي الله أمرا كان مفعولا.

فأساء هذا الكلام الأمير إبراهيم بن عفيصان، وقال: لقد والله داخلك الخوف والفرع يا رحمة قبل وقوع الحرب، وكأني بك أول هارب من وجه العدو، فما أضعف قلبك، ولا خير في رجل (يجر جريره وإلى تضايق درها خلاها؟). فقال رحمة: دع عنك كثرة الكلام فوالله لكأنني أرى قومنا وقد ذهبوا فرائس هذه الطويلة المخيفة، وهم بين غريق وجريح، وعائم، وطريح. ولتمرن عليك ساعة تتمنى فيها أنك لم تخلق. فاستخف ابن عفيصان بقوله، ونبه رجاله ونخاهم وأمرهم بالاستعداد للهجمة معه، فازدحم الجمع وتحاكت السفن وتلاصقت ببعضها، واضطرت نيران الحرب، وحمي أوارها، وعمل السيوف القرضاب، والرمح الرديني ذو الكعاب، وجارت سفن آل خليفة على سفن النجديين، فأتلفت معظمها، وأرسلت أكثر ركبها إلى قاع البحر، وجعلت بطون الأسماك والحيتان أحداث لهم، ومقابر، وكثر القتل بين الطرفين، وعظم النزال مدة أربع ساعات، أسفرت الموقعة بعدها عن انكسار سفن رحمة ومن معه، وفرت هاربة تلتمس الشواطئ التريبة للأمان، وانتصر أهل البحرين انتصارا عظيما، وخدمهم السعد ففازوا فوزا مبينا، وأبو مجد خالد وعز مكين، وانخذل رحمة وقطعت يمينه بضربة سيف، وأصيبت إحدى عيناه بإصابات مؤثرة، فعاد هاربا إلى البر على زورق صغير.

أما ابن عفيصان فإنه لما رأى الغلبة، وأن أكثر سفنه حل بها الفنى والدمار عول على النجاة والفرار، فأصابته سفينته قبلة من قنابل الطويلة؛ بعثرت أجزائها كل مبعثر، وانقلب الرائد إلى البحر، وهو يقول يا الله مقسوم خير، وكاد يغرق ويذهب طعمة للأسماك لولا أن تداركه بعض البحارة الأقوياء، فحملوه على لوح من ألواح سفينة مكسورة

وعاموا به إلى البر، وهو على آخر رمق من الحياة، وأقام بجميع من نجى من رجاله ليعود بهم إلى نجد، مياؤسا مخذولا، وقد فرقه رحمة ومنه معه إلى حيث لا يعلم بهم. أما الشيخ عبدالله بن أحمد فإنه بعد فرار الأعداء من أمامه وانسحابهم بالخبية والفسل، عاد وقد أشفى غليله، إلى تفقد سفنه ورجاله فرأى أنه قد خسر جانب من السفن، ومات كثيرا من جنوده، فيهم من المشاهير أحمد وراشد أبناؤه، ودعيج بن صباح شقيق حاكم الكويت (لأمه؟)، وأبو حسين أمير الحويلة، وغيرهم من أهل النجدة والبأس، فترحموا على الجميع، وعادوا إلى البحرين، رافعين رايات وألوية النصر والظفر، فتلقاهم الشيخ سلمان بن أحمد وحاشيته بمظاهر الفرح والسرور، وهنا أخيه بانتصاره على الأعداء، وأسف لفرار رحمة بن جابر وسلامته.

واشتهرت هذه الواقعة في بلاد العرب بوقعة لخكيكية، وإليها أشار الشيخ محمد بن الشيخ عيسى آل خليفة في قصيدته الفخرية بقوله:

### أو يوم لخكيكية تدانت في لاجال [فراغ]

وبعد هذه الواقعة انقطعت آمال سعود بن عبدالعزيز من البحرين، وتيقن أن من دون استيلائه على البحرين، وتحكمه في معادن اللؤلؤ، طعن بقرب الآجال، وضرب بتلف مهج الرجال، فثاب إلى رشده، وامتنع عن الثماني والاماني الغير مجدية.

أما الأخوان: سلمان وعبدالله، فإنهما بعد أن أمنا هجمات إم[م] نجد وإمام عمان وغارات رحمة بن جابر، وصفا لهم الوقت، وراق لهم الزمان، انصرفا إلى التبسط في المعيشة، واقتسما البلاد بينهما، فكان للشيخ عبدالله جزيرة المحرق وتوابعها، يأمر فيها وينهى. وقد أشاد له ولأولاده في المحرق القصور الشاخنة والمنازل الباذخة. ولسلمان قسم المنامة وتوابعها، فاتخذ مساكنه بالرفاع الشرقي، وأشاد له فيها القصور و[...] الفخيمة، وابتنى قلعة باذخة، جعلها مقر سكناه، وأتاب عنه في البلاد أمير وقاضي، ينظران في شؤون العامة. ولما رأى الشيخ عبدالله أن أخاه قد ابتنى له قلعة عظيمة شرع هو أيضا في بناء قلعة تشابه قلعة أخيه، اختار لها ثغر أبي ماهر من المحرق، وكان كل ذلك في سنة ١٢٢٧هـ [١٨١٢م]. والحقيقة أن هذا الاقتسام أدى إلى عواقب سيئة على ما ستره فيما يلي."

ثم يسرد الشيخ ناصر الخيري ما جرى بعد ذلك، وهي معلومات على الرغم من أهميتها إلا أنها خارج الإطار الزمني الذي حدده هذا الكتاب.

## (٢٩) العتوب في رواية محمد علي التاجر في كتاب عقد الآل في تاريخ أوال (١٩٢٥ - ١٩٢٨)

قدم الشيخ محمد علي التاجر البحراني (ت: ١٩٦٧) معلومات إضافية بعض الشيء عن الروايات البحرينية الأخرى المدونة في كتابي النبھاني والخيري حول ظروف استيلاء عشائر العتوب بقيادة آل خليفة على البحرين. فهو ينقل الأحداث الداخلية والخلافات بين سكان القرى البحرينية، التي مهّدت وسهّلت فتح البحرين، وربما أراد منها تقديم درس تاريخي حول خطورة الخلافات الداخلية التي قد تفضي إلى احتلال البلد. يحمل هذا الكتاب عنوان الكتاب عقد الآل في تاريخ أوال، حققه ونشره إبراهيم بشمي. ويبدو أن الكتاب تم تأليفه بين سنتي ١٩٢٥ م، على أكثر تقدير، أي سنة وفاة ناصر الخيري صاحب كتاب قلائد البحرين أحد مصادر الشيخ محمد التاجر، وسنة ١٩٢٨ أي السنة التي تم تهريب كتاب الخيري خارج البحرين، خوفا من وقوعه بيد السلطات.

"الباب الثالث: في استيلاء آل خليفة على البحرين وفيه فصول.

الفصل الأول: في نسب آل خليفة ومبدأ أمرهم ومنازلهم الأولى

إن مؤرخي العرب قد قسموا العرب من حيث الوجود إلى قسمين: بائدة وغير بائدة. فالبائدة طسم وجديس وعاد وثمرود وجرهم العمالقة، قد سبق لهذا القسم ذكر في فصول الباب الأول من القسم الثاني. وغير البائدة قسمان أيضا: قحطان؛ وهم العرب العرباء، وعدنان وهم العرب المتعربة وفيهم الشرف. وتنقسم العدنانية إلى شعبين: مضر وربيعة. والمضرية مساكنهم بالحجاز، وكانت لهم الرئاسة بمكة والحرم. وأما ربيعة فكانت منازلهم بين اليمامة والبحرين والعراق. وتنقسم ربيعة أيضا إلى عمارتين: بني كلب وبني أسد. فبنو أسد ذوو جلد وعدد. قال أبو عبيدة: وقد دخل بنو أسد في عبد القيس. وقد تقدم ذكر هؤلاء أيضا فيما سلف من الفصول. إنهم أبطال الرواية في تاريخ البحرين في العصور الأولى والأخيرة.

وتنقسم بنو أسد أيضا إلى بطين: جديلة وعنزة. وكانت ديار بني عنزة عين التمر من برة العراق على ثلاث مراحل من الأنبار، ثم انتقلوا منها لأسباب حربية إلى جهات خيبر. فأقاموا هنالك وورث ديارهم غزية من طيء، وكان مع بني عنزة أحياء من طيء، وهم بنو نبهان بن عمرو بن الغوث بن طيء، وكانوا ينتجعون معهم ويشتون في برة نجد.

وتنقسم بنو عنزة إلى أفخاذ كثيرة أكبرها جميلة. وتنقسم بنو جميلة إلى فصائل أشهرها بنو عتبة. وتنقسم أيضا بنو عتبة إلى عشائر أكبرها آل خليفة، وهم المقصودون بهذه النبذة.<sup>١٣٩</sup>

وقد عظمت هذه العشيرة حتى ساوت الفخيدة، فنسب الشيخ خليفة الذي اشتهر به هذه الفخيدة من عتبة ثم من جميلة ثم من عنزة بن أسد بن ربيعة بن نزار بن معد بن عدنان. وفي عابر وهو نبي الله هود يلتقي الحيان قحطان وعدنان. قال القضاعي في منظومته: "إلى عابر ألقى معدا ويلقاني"، لأن قضاة من قحطان بن عابر وعدنان يتصل بعابر بن شالخب بن ارفخذ بن سام، وهو ابو العرب أجمع البائدة والباقية. ويطلق لفظ بني عتبة على آل خليفة وآل صباح وآل ابن علي وعلى الجلاهمة وما سواهم فبالتبعية لهم.

أما مساكنهم الأولى فالهدار من قرى الأفلاج بنواحي نجد اليمامة. وتسمى فج الأفلاج، لأن أفلاج "أقسام" نجد اليمامة كثيرة، وأعظمها هذا الفلج، لأنه أكثرها نخلا ومزارع وسيوح جارية. وأهله أكثر أهالي الأفلاج غنى وتبسط في المعيشة والرخاء. وهم آل جميلة المعروف بقيتهم إلى يومنا هذا بتلك الديار بالكبراء.

وقد اتفق في أواسط القرن الثاني عشر هجري [النصف الأول من القرن الثامن عشر الميلادي] وقوع شقاق بين أمراء جميلة بحكم سنة تنازع البقاء، فتفرقوا في أطراف الجزيرة، وبعض من آل جميل حلوا بسيف البحر مما يلي نواحي كاظمة، وهو الموضوع المعروف بالكويت وهم أحمد بن محمد الفيصل، ومن يليه من أهله وقرابته وعشيرته ونزلوا بها مطمئنين مسرورين على أن المنية عاجلت الشيخ أحمد، فانتقلت زعامة العشيرة إلى ابنه خليفة وفاضل اللذين رزقا بولدين: دعا خليفة ولده بمحمد، ودعا فاضل ولده بخليفة.

وبينما كانت الكويت ترتع في رياض الدعة والأمان والعشيرة، نمت واعتزت واحترفت الحرف الكثيرة من برية وبحرية، وأكثرها شغل باستخراج اللؤلؤ من الخليج الفارسي، ولكن في سنة ١١٥٤ هـ [١٧٤١م] غزا طهما سب شاه الفارسي<sup>١٤٠</sup> البصرة وتوصل إلى الزبير والكويت فانتهبها بعد أن حاربها، ولما عاين الخليفة وفاضل ما نالهم من التعدي

<sup>١٣٩</sup> هذا المقطع مقارب لما كتبه النهياني.

<sup>١٤٠</sup> يعني نادر شاه، فطهما سب أو طهماز هو لقب أو اسم آخر لنادر.

الممقوت من العجم أنفا الذل، وكرها الإقامة في بلاد تنازلها فيها أيدي الأعاجم، فخطرت ببالهما الهجرة منها إلى سواها من أرض الله الفسيحة، وسيأتي بيان ذلك فيما يلي إن شاء الله تعالى.<sup>١٤١</sup>

### الفصل الثاني: في مهاجرة آل خليفة إلى نواحي قطر والزبارة

لما كره آل خليفة الإقامة في بلاد تنازلها فيها يد التعدي عزموا على الهجرة منها. ولما كان فاضل بن أحمد الخليفة دائم الأسفار، لا سيما في فصل لتعاطي حرفته التجارية في اللؤلؤ، زين لأخيه الانتقال إلى نواحي قطر ومجاورة آل مسلم أمراء تلك الديار. وبعد أن قرّ رأيهم على ذلك هيأوا سفنهم وما يحتاجون إليه، وركبوا السفن مع كافة عشيرتهم وأقلعوا من الكويت.

ولما وصلوا أطراف قطر طابت لهم بها السكنى، وأخذوا يتعاطون مهنتهم في الغوص على استخراج اللؤلؤ والمتاجرة به، والزعامة على العشيرة لخليفة بن محمد. وبعد مدة وجيزة انتقل الشيخان إلى دار البقاء، أي خليفة وفاضل ابني أحمد.

وتبوأ مقامهما من العشيرة محمد بن خليفة، وابن عمه خليفة بن فاضل. وقد رزق كلاهما بعدة أولاد، فكان لمحمد بن خليفة خمسة بنين: خليفة وأحمد وعلي وإبراهيم ومقرن.

ولخليفة بن فاضل خمسة أولاد أيضا وهم: راشد ومبارك وعلي ومحمد وفيصل. وبما أن العائلة المذكورة تكاثر عددها فقد انقسمت إلى قسمين: قسم يُعرف بآل خليفة، وهم أولاد خليفة بن أحمد بن محمد بن فيصل السالفي الذكر. والثاني يُعرف بالفاضل أولاد فاضل بن أحمد بن محمد بن فيصل المتقدم ذكرهم.

وكانت الرئاسة في أبناء خليفة بن أحمد، وكان محمد بن خليفة كريما جوادا حسن السيرة طيب السريرة، ومثله كان أبناء عمه وأفراد عشيرته، فأحبه الناس، وقصدوه لنوال مبراته، وفائض كرمه، واشتهر ذكره في أرجاء قطر ونواحيها، واتسعت سلطته ونمت شهرته، فقصد جواره كثير من العربان، فأساء هذا أمراء آل مسلم، الذين كانوا لذلك العهد أهل السيادة والحل والعقد في بلاد قطر، ولهم عدة من الأمراء يقيمون في جهات مختلفة فيها.

<sup>١٤١</sup> نجد هنا اختلافا بينه وبين النبهاني الذي نقل عنه كل ما سبق، ولكنه هنا خالفه وذكر تاريخا مختلفا لهجرة آل خليفة وهو ١١٥٤هـ الموافق ١٧٤١م وأرجع السبب إلى غزوة نادر شاه أو طههاز للكويت، وهي حادثة مذكورة في التواريخ النجدية كما سنرى. ولم يختر التاجر رواية النبهاني التي يعلمها جيدا بسبب أن النبهاني أعاد سبب هجرتهم من الكويت إلى الخلاف الذي كان بين آل خليفة وبين بني كعب الشيعة، ولذلك يبدو أن التاجر، وهو من رجال الدين الشيعة، تجنب نقل التفسير الطائفي.

ولما أحس محمد بن خليفة بكدر آل مسلم منه رأى الابتعاد عن جوارهم أمثل، وكان منذ عهد قريب قد مضى إلى الزبارة زائرا ومتاجرا في اللؤلؤ، فرغبه أهلها في المقام بينهم ليستفيدوا من ماله ومساعدته، فأجابهم إلى ذلك فارتحل بعشيرته إلى الزبارة سنة ١١٨٢ هـ [١٧٦٨م].

ولما حل بساحتها جبلت قلوب مجاوريه على حبه وتبجيله، حتى آل الأمر لسكان الزبارة، وهم آل بن علي والجلالمة والمعاودة على تأميره عليهم، وبعد أخذ ورد وشروط قبل ذلك.

والزبارة اسم موضع على ساحل البحر مقابل لجزيرة البحرين من جهة الجنوب، وأول من نزلها وعمّرها الشيخ أحمد بن رزق، ورغب الناس في سكنائها لما بذله من جوده وعدله بين نزلائه، فأنتها العرب من كل فج، فأسدل عليهم رداء إحسانه حتى تمولوا وصاروا يتجرون في اللؤلؤ.

ثم إن محمد بن خليفة عمّر نواديها فتوارد إليها الناس من سائر الأطراف من بدو وحضر، فعول حينئذ على استيطانها نهائيا والذود عن حماها بقائم سيفه، فبنى بها قلعة محكمة البنيان، ودعاها قلعة مريير سنة ١١٩٠ هـ [١٧٧٦م]، ولبعدها عن البحر اضطر أن يشق لها قناة من البحر إليها، وبنى على جانبي القناة الأسوار والحصون لحمايته، وأخذت السفن تشق فيه ذاهبة آية. والخلاصة فقد عمرت بهم الزبارة وازدهرت بنوع من الحضارة والعمران، وتسابق الناس لسكنائها من البحرين وقطر والكويت وعمان وغيرها، وأدى الإتاوة لآل مسلم مدة وأخذ يداهنهم ويهاديهم، وفي نفسه من ذلك أشياء إلى أن توفي سنة ١١٩٣ هـ [١٧٧٩م] فخلفه ابنه أحمد بن محمد.<sup>١٤٢</sup>

وفي أيامه [أحمد بن محمد] منع تسليم الإتاوة لآل مسلم بعد أن كانوا يتقاضونها منه، وأعلن استقلاله، وسطا على آل مسلم وأحلافهم بحروبه، حتى استولى على بعض من ملك آل مسلم وخضع له بعض أمراء قطر.

ولما توطد حكم الشيخ أحمد بن محمد الخليفة في الزبارة شرع بعض عشيرته بالاشتغال بالتجارة فكانوا يأتون جزيرة البحرين ويشترون منها اللؤلؤ ويسافرون به إلى الهند فيبيعونه ويرجعون إلى بلادهم.

<sup>١٤٢</sup> تذكر المصادر الأخرى الكنبهاني والخيري أن الذي خلف الشيخ محمد بن خليفة هو ابنه البكر خليفة بن محمد بن خليفة، وأنه توفي بعد أداء الحج وخلفه نائبه وأخوه الشيخ أحمد بن محمد.

## الفصل الثالث

### الأسباب التي مهدت لآل خليفة الاستيلاء على البحرين

كان للشيخ أحمد بن محمد الخليفة مملوكا مقدا عنده وعند أفراد عائلته، يحبه ويعتمد عليه في كثير من مهامه، يسمى اسماعيل، وقيل سالم، وكان قد بعثه مع بعض الرجال إلى البحرين لقضاء بعض اللوازم، ولشراء جذوع النخيل، فجاءوا إلى جزيرة سترة، ولبثوا أياما في قضاء لوازمهم، فاتفق أن جرى للمملوك ذات يوم مشاجرة مع أهالي سترة، فأدى ذلك الشجار إلى وقوع قتال بين خدم آل خليفة والأهالي كانت نتيجته قتل المملوك وإساءة عدة من رجاله.

ففر بعض أولاده ونعوه لسادته آل خليفة بالزبارة، فغضب الشيخ أحمد الخليفة، وشقَّ عليه قتل خادمه، وإساءة رجاله، فأرسل بعض إخوته في عدة من الرجال إلى "البحرين" للأخذ بالثأر واسترجاع المال المنهوب، فركبوا في سفينة وتوجهوا إلى البحرين، وحين وصلوهم إلى جزيرة سترة، التقوا بغرمائهم فقتلوا وزير سترة، وجملة من الأهالي وانتهبوا ما وصلت أيديهم إليه من الأموال، وقلوا راجعين إلى الزبارة، ولم يقتل منهم أحد.

فعظمت المصيبة على أهالي سترة، واستغاثوا بحاكمهم الشيخ نصر آل مذكور، فأغضبته جرأة أهل الزبارة على بلاده، فجعل يستعد للانتقام منهم. وسيأتي بيان ذلك فيما يلي إن شاء الله تعالى.

## الفصل الرابع

### البحرين تهاجم الزبارة لتثأر منها

لما رأى حاكم البحرين الشيخ نصر آل مذكور ما فعله آل خليفة بستره غضب لهذا الاعتداء، فجعل يستعد لقتال آل خليفة وتأديبهم لجرأتهم على عزه وبلاده، فجمع ما قدر عليه من الرجال وأركبهم السفن، وتولى قيادة الجيش بنفسه، ليثير النخوة والحماسة فيهم، وكان ذلك في بداية سنة ١١٩٧ هـ [١٧٨٣ م]، فلما وصلوا بجموعهم نزلوا بموضع يقال له عشيرق، وساروا إلى الزبارة، فلما وصلوها كانت أخبارهم قد سبقت إلى آل خليفة من العيون التي لهم، فاستعدوا لهم، والتقى الجمعان، وكان رئيس جيش الزبارة حاكمها الشيخ أحمد بن محمد الخليفة، وأعاناه على أهل البحرين أهل فريجة، وهم فخيذة من آل ابن علي، فلم يلبث قوم نصر إلا ساعة من النهار، فانكسر نصر وجموعه، وذلك في ١٨ جمادي الثانية سنة ١١٩٧ هـ [٢١ مايو ١٧٨٣ م].

ولما انكسر نصر فر إلى البحرين مخذولاً، واستأذن حكومته إيران في معاودة غزوهم، وطلب منها المدد والمساعدة فلم تجبه بشيء لمشاغلها بنفسها عمن سواها، لما منيت به من الكسيرتين اللتين نالتها من الدولة العثمانية، كما أسلفنا الإشارة عنها فيما سبق.

فسار بنفسه إلى بوشهر، وأقام للمخابرة في بوشهر مدة طويلة عدّها آل خليفة فرصة كافية لامتلاك البحرين، وكانت البحرين بعد خروج نصر منها إلى بوشهر في حالة فوضى؛ لخلوها من حاكمها، ولما أصابهم من فشل الانكسار، فكانت منقسمة على نفسها حزبين، لا زالا يتشاجران ويتخاصمان، وسيأتي نتيجة هذه الفوضى فيما يلي إن شاء الله تعالى.

### الفصل الخامس

#### الحالة في البحرين بعد خروج نصر وفشيلة الانكسار<sup>١٤٣</sup>

أحدثت كسرة أهل البحرين في الزبارة أثراً سيئاً من الفشل في أهل البحرين، وحالة فوضى وانقسام. وقيل أن الشيخ نصر لما فر من الزبارة كان فراره رأساً إلى بوشهر. ولما رأى أهل البحرين خلوها من حكامها وكسرتهم المشؤومة بالزبارة، وكأثمهم أدركوا ضعف الدولة الإيرانية في ذلك الحين ويئسوا من نجدها.

ولهذه الأسباب انقسمت البلاد إلى حزبين:

أهل جد حفص، وفيها نائب الحكومة أو وزيرها مدن، ورئيسها السيد ماجد، وغاية هذا الحزب هي لا تخرج من أحد الوجهين الاثنين: إما أن يكون قد طمع في أن يستقل بحكم البلاد عن حكومة إيران المنهزمة فيخلفه على السلطة لنفسه، والحاكم يكون السيد ماجد الجد حفصي، وإما أن يكون هذا الحزب ثابتاً على ولاء الحكومة الإيرانية، ويريد أن يحافظ على سلطتها ويمثلها في غيابها لموضع وكالته عنها.

وأما الحزب الثاني فهم أهل بلاد القديم، وهؤلاء موقفهم موقف الضد المنافس الحاسد، ورئيس هذا الحزب الشيخ أحمد بن رقية.

<sup>١٤٣</sup> يتضمن هذا الفصل معلومات فريدة غير موجودة بالمصادر الأخرى تعكس الحالة الداخلية والانقسام المجتمعي. ويبدو أن المؤلف هنا - كما تلمح جملة وكلماته - يستخدم التاريخ للوعظ حول خطورة الانقسام، وضرورة الوحدة والاتفاق، وعادة ما يلجأ المؤرخون لهذا الأسلوب، خصوصاً ذوي الخلفيات الثقافية الدينية.

والعداوة التي بين أهل البلاد وأهل جد حفص لا نعرف أسبابها الأصلية، ولا من أي زمن ابتدأت، ومع أنها إلى اليوم باقية لم تزل. والعداوة التي بينهما في أجلى مظاهرها لم تقف عند حد محدود مع رئيسي الحزبين السيد ماجد الجد حفصي والشيخ أحمد بن رقية البلادي، هما أبناء خالة، وبينهما قرابة ورحما وملة، فلم يمنعها ذلك من التحاسد والتباغض والتنافس على الرئاسة.

فما زالا يتشاجران، هذان الحزبان، ويتخاصمان على رئاسة البلاد، حتى آل بهما المآل أن مشى بعضهما إلى الآخر فتضاربوا بالسيوف وتراشقوا بالنبال، فقتل بينهما من قتل، وانتهى الأمر بالنصر للحزب الجد حفصي على الحزب البلادي، فلم يكن من الحزب الأخير إلا الانتقام فانتدب له رسلا واصطحبهم بمكاتيب وجههم إلى آل خليفة بالزيارة يدعوهم للاستيلاء على البحرين، وأنهم سيعاونونهم على ذلك، فمضت الرسل إلى ما وجهوا إليه، وسيأتي فيما يلي بيان ما أدت إليه الحال من تلك الأعمال فيما يلي إن شاء الله تعالى.

## الفصل السادس

### استيلاء آل خليفة على البحرين

جاء رسل البحرين بالمكاتيب يدعون آل خليفة للاستيلاء على البحرين كما أسلفنا ذلك، وقد كان أهل قطر أشاروا على آل خليفة ووجهوا أنظارهم باغتنام الفرصة لامتلاك البحرين؛ لخلوها من الرجال وضعف أهلها عن المقاومة، وذلك لأن أهل قطر كانوا متضايقين من آل خليفة، فوجهوا أنظارهم إلى الاستيلاء على البحرين ليتخلصوا من مضايقتهم ومزاحمتهم لهم في بلادهم بهذه الوسيلة.

فوقفت مشورتهم وما انضاف إليها من استدعاء أهل البحرين لهم، وكسيرة الحاكم الشيخ نصر آل مذكور، وخلو البلاد منه، وارتباك أمور دولة العجم، واختلاف كلمة الأهالي، وتفاقم الفتن بينهم. وكل ذلك هو في مصلحتهم ويسهل لهم سبل الاستيلاء عليها بدون عناء، فلما وجدوا أن الفرص سنحت لهم كما قدمنا طمعوا في الاستيلاء عليها [.....] لذات النعم الوفيرة، والخيرات الكثيرة ومعادن اللؤلؤ الشهيرة، ومحاصيل الزراعة والتجارة ذات الموارد الغزيرة، فقوى عزمهم على ذلك، وأعدوا عدتهم بقيادة رئيسهم الكبير الشهير الخطير الشيخ أحمد بن محمد آل خليفة، فشحنوا السفن بالرجال والعدة والذخيرة والمال وأقلعوا قاصدين البحرين.

ولما وصلوها نزلوا فلم يلقوا مقاومة تُذكر، وملكوها بكل سهولة بعد أن قُتل الأمير مدن الجد حفصي، نائب الشيخ نصر آل المذكور، وتشتت قومه بين قتيل ومنهزم، واختلف في السيد ماجد الجد حفصي، فقيل: قُتل، وقيل: تقحم بفرسه البحر فغرق، وقيل: فرّ إلى إيران، وله نسل بها إلى الآن. وأما ابنه، فإنه خرج ليلا في ثياب النساء إلى شيراز، ونسله بها.

ثم إن الشيخ أحمد الخليفة جمع عائلة الشيخ نصر وحرمة وعياله وخدمه، وأركبهم سفينة خاصة، ونقلهم إلى بوشهر. وقد أرخ بعضهم استيلاء آل خليفة على البحرين التي هي جزيرة أوال بقوله: "أحمد صار في أوال خليفة" سنة ١١٩٧ هـ [١٧٨٣ م].

ولما استقر الشيخ أحمد بن محمد الخليفة حاكما على البحرين، ورتب شئونها على ما أحب، فجعل على المنامة وما والاها أميرا من قبله، في قلعة الديوان التي هي من آثار نادر شاه كما تقدم. وعلى المحرق وما والاها أميرا.

أما هو وأفراد عائلته كانوا يقيمون في البحرين صيفا، وفي الزيارة شتاء، واتخذ له مكانا أقام فيه القصور العالية. وأحب بعض العائلات الساكنة في الزيارة الانتقال منها إلى البحرين فأذن لهم بذلك، فانتقل منهم عدة. سكن غالبهم المحرق وأطراف الأسياف، وهم أصحاب الأعمال البحرية، ولم يزل الشيخ أحمد الخليفة يصيف في البحرين ويشتي في الزيارة إلى أن أفلت شمسُه بالبحرين، فدفن في المنامة، بالموضع المعروف بالخضر، جنوبي المنامة. وذلك سنة ١٢٠٩ هـ [١٧٩٤ م]، فخلفه ابنه الشيخ سلمان.<sup>١٤٤</sup>

<sup>١٤٤</sup> التاجر، محمد علي، عقد الأكل في تاريخ أوال، تحقيق إبراهيم بشمي، المنامة، مؤسسة الأيام للصحافة والطباعة والنشر، ١٩٩٤، ص. ١٠١ - ١٠٥.

## (٣٠) بقايا الذاكرة الشفهية البحرينية المعاصرة: من أسباب هجرة آل خليفة من الكويت بحسب الشيخ عبدالله بن خالد آل خليفة والدكتور علي بن عبدالرحمن أبا حسين.

كتب الشيخ عبدالله بن خالد آل خليفة مقالة صحفية بجريدة الوطن الكويتية يعلق فيها على الأستاذ سيف مرزوق الشمالان، الذي كان قد نشر مقالة صحفية تاريخية بنفس الجريدة حول العتوب والكويت والبحرين، بمناسبة زيارة سمو أمير البحرين للكويت. وعنوان مقالة الشيخ عبدالله "تعليق على مقالات البحرين قديما وحديثا بجريدة الوطن الكويتية"، وهي منشورة سنة ١٩٨٣.

وكتب أيضا الشيخ عبدالله بن خالد آل خليفة والدكتور علي بن عبدالرحمن أبا حسين دراسة بعنوان: "من تاريخ العتوب في القرن الثامن عشر" سنة ١٩٨٤.

وفي النصين التاليين تدوين للرواية الشفهية المتوارثة عن البحرينيين ممن عاش في أوقات سابقة، عن السبب الرئيسي لخروج آل خليفة من الكويت، الذي أعادوه إلى حدوث خلاف بين الشيخ عبدالله الصباح ومحمد بن خليفة حول طريقة التصالح مع بني كعب، الذين وقع دم بينهم وبين أبناء آل خليفة في العراق. وهذان النصان يؤكدان على أن العتوب لا يتحركون دائما ككتلة واحدة على الرغم من حملهم اسما مشتركا، بل كجماعات مصغرة على شكل أسر، كل واحدة تبحث عما هو في صالحها، ولذلك فهم دائمو الترحال في تلك الفترة الواقعة بين القرن السادس عشر والتاسع عشر الميلاديين.

النص الأول:

"وفي المقال الخامس المنشور يوم الثلاثاء ٢٠ يوليو ١٩٨٣ م تحدث الأخ سيف عن هجرة آل خليفة من الكويت: أسبابها ودوافعها. ومما سمعته من كبار عشيرتنا آل خليفة أن سبب الهجرة كان محمدا، وذلك أن إحدى سفن الشيخ محمد بن خليفة آل خليفة، وفيها احد ابنائه، لا أعلم هل هو خليفة أو أحمد أو مقرن، كانت راسية في الدورق؛ وكانت تحمل تمرا فهاجمها قطاع الطرق ليلا بهدف نهبها. ونشبت بين المهاجمين وأصحاب السفينة معركة انتهت بقتل أحد المهاجمين وهم من بني كعب.

وغادرت السفينة مرساها بسرعة، وعادت للكويت. فطالب بنو كعب بتسليم ابن الشيخ محمد بن خليفة لأخذ الثأر لقتيلهم. فرفض الشيخ محمد تسليم ابنه، واقترح عليه الشيخ عبد الله بن صباح أن يأخذوا الابن في مسيرة ويذهبوا إلى كعب ويطلبوا منهم الصفح على أن يدفعوا لهم دية القتل فلم يوافق الشيخ محمد على ذلك الرأي، وقال إنه مستعد لدفع الدية مهما بلغت لكنه لن يسلم ابنه خاصة وهم الذين بدأوا العدوان.

واشتد الخلاف بين كعب من جهة والشيخ عبد الله بن صباح من جهة أخرى، فألح على الشيخ محمد بتسليم ابنه. وقال الشيخ عبد الله إنه ليس في مقدورنا محاربة كعب، فغادر الشيخ محمد بن خليفة الكويت مع من رافقه من العتوب وتوجه إلى أقاربه وأصهاره العتوب من آل بنعلي الذين هاجروا من الكويت في وقت سابق وسكنوا الفريجة في قطر وسكن هو وأسس مدينة الزبارة.

ومن الخطأ الشائع ما يقال من أن احمد بن رزق كان من مؤسسي الزبارة. والحقيقة أن الشيخ أحمد بن رزق وصل إلى الزبارة مع والده رزق بعد وفاة مؤسسها الشيخ محمد بن خليفة، وتولى ابنه الشيخ خليفة الأمر من بعده. وكان ذلك عام ١١٨٨ هـ حيث انتقل رزق من الكويت إلى الاحساء.

ولما علم به الشيخ خليفة كتب إليه أن ينتقل إلى الزبارة، وفعلا انتقل إلى الزبارة هو وكثير من وجهاء البصرة؛ نظرا لهجوم صادق خان الزندي عليها في تلك الأيام. وقد عمرت الزبارة وازدهرت في عهد الشيخ خليفة بن محمد والذي كان بداية عصرها الذهبي.

وتحدث الأخ الأستاذ سيف المرزوق في مقاله السادس المنشور بتاريخ ٢١/٧/١٩٨٢ عن مسجد آل خليفة في الكويت. والحقيقة أن الذي بنى المسجد هو الشيخ خليفة بن محمد آل خليفة، جد آل خليفة الأكبر عند نزولهم الكويت، وأوقف عليه نخلا له في القطيف، ولكن النخل مع مرور الأيام بقي في يد أبناء الشيخ أحمد بن سلمان آل خليفة، ولا يزال في أيديهم يأكلون ريعه. وقد طالبت به وزارة الأوقاف في الكويت، ولكن بعد ذلك تركته لورثة الشيخ أحمد بن سلمان آل خليفة.

أما معركة الرقة فأنا أحدها بتاريخ ١٧٨٢م / ١١٩٦هـ، وقد ذكرها لاتوش في كتابه المؤرخ في ٤ نوفمبر ١٧٨٢، والخلاف كان وقتها شاملا للكويت والزبارة وفي وقتها كانت حملة الشيخ نصر بن مذكور على الزبارة.<sup>١٤٥</sup>

<sup>١٤٥</sup> آل خليفة، عبدالله بن خالد، "تعليق على مقالات البحرين قديما وحديثا بجريدة الوطن الكويتية" الوثيقة ٢، ٣ (١٩٨٣): ١٢ - ٢٥. انظر ٢٠ - ٢١.

النص الثاني من الشيخ عبد الله آل خليفة أيضا:

"وفي زمن الشيخ عبد الله بن صباح حوالي سنة ١١٧٦هـ / ١٧٦٢م حدثت بعض الأسباب التي أدت إلى هجرة الشيخ محمد بن خليفة من الكويت إلى الزبارة، وحسب الرواية التي تناقلها كبار آل خليفة، كانت أهم الأسباب هي:

أن أبناء الشيخ محمد بن خليفة ذهبوا إلى الدورق "الفلاحية" لجلب التمر للكويت، فهاجمهم وهم في وسط النهر بعض قطع الطرق من بني كعب، فقتلوا واحدا من المهاجمين وفر الآخرون، فأنت كعب إلى الشيخ عبد الله بن صباح تطالب بدم قتلها، فطلب الشيخ عبد الله من الشيخ محمد بن خليفة أن يسلم له أبناءه ليمشي بهم على كعب في الصلح، فأبى الشيخ محمد بن خليفة أن يسلم أبناءه إلى الشيخ ابن صباح يقودهم إلى كعب، وقال له: إن بني كعب اعتدت على أبنائي الذين دافعوا عن أنفسهم فقتلوا واحدا منهم، فإذا هم يريدون الدية فأنا مستعد أن أدفع لهم بدل الدية ديات، فاشتد الخلاف بينهما مما أدى إلى أن يهاجر الشيخ محمد بن خليفة من الكويت وأبناءؤه مع من آزره من عشائر العتوب. وتتابع هجرة عشائر العتوب بعدها إلى الزبارة وهكذا انقسمت كل عشيرة من عشائر العتوب إلى قسمين: قسم هاجر وقسم بقي في الكويت. وكل فتح الله عليه. ونشر المهاجرون قلوبهم قاصدين شبه جزيرة قطر. وهكذا فإن أسباب الهجرة تعديت بني كعب على الكويت وعلى سكانها العتوب. وعلى العموم فإن عوامل كثيرة تضافرت مع بعضها البعض فأدت إلى هجرة الخليفة ومن تبعهم إلى الزبارة.<sup>١٤٦</sup>

<sup>١٤٦</sup> آل خليفة، عبد الله بن خالد، وأباحسين، علي، "من تاريخ العتوب في القرن الثامن عشر،" مجلة الوثيقة مج. ٢، ع. ٤ (١٩٨٤): ١٢ - ٥٢، انظر ص. ١٧.



الفصل الرابع:

وثائق وروايات عتوب آل ابن علي وآل رومي



## (٣١) رواية عتوب آل ابن علي عن أصول القبيلة وتاريخ أسرها في كتاب راشد بن فاضل آل

### بنعلي مجموع الفضائل المكتوب في حوالي سنة ١٩٣٥ م

في كثير من الدراسات يتم استبعاد رواية جزء أصيل من حلف العتوب عن البدايات وأماكن الاستيطان المبكرة، وهي رواية قبيلة آل ابن علي التي تفرع عنها الكثير من العوائل التي تنتسب لها اليوم والمنشرة في عدة دول خليجية. ولعل أبرز من قدم وجهة النظر هذه هو الشيخ راشد بن فاضل آل بن علي في كتابه *مجموع الفضائل في فن النسب وتاريخ القبائل: قبيلة آل بن علي (سليم والمعاصيد)*، الذي تم تأليفه في فترة الثلاثينيات من القرن العشرين كما يرى الدكتور حسن بن محمد آل ثاني، محقق الكتاب.

ولد المؤلف في البحرين سنة ١٨٧٧ م ثم انتقل في شبابه إلى قطر، ثم لاحقاً إلى دارين بجزيرة تاروت مقابل القطيف وعاش فيها إلى أن توفي سنة ١٩٦٠ م. وكان الشيخ راشد يحتفظ بأخبار تتعلق بعشيرته؛ سمعها من كبار السن من جماعته، لذلك فهي من قبيل الرواية الشفهية، فيصبح لدينا رواية شفوية من آل الصباح، ومن آل خليفة، ومن آل بن علي، وآل رومي كما سيأتي، مما يتيح للباحثين عقد مقارنة تحليلية بين الروايات.

يذكر المؤلف في هذا الكتاب أن آل ابن علي عشيرة تنتمي لقبيلة سليم، وليس لقبيلة عنزة التي تنتسب لها أسر آل صباح وآل خليفة وآل جلاهمة وآل زايد وغيرها. وكذلك يعيد المؤلف الأصل المكاني لعشيرة آل ابن علي إلى حرّة بني سليم، بالقرب من المدينة المنورة، وليس إلى الهدار في جنوب نجد كما هو الحال بالنسبة لأصل الصباح وآل خليفة.

ويقول المؤلف بأن آل ابن علي كانوا بدواً تنقلوا من الحجاز إلى الظفرة (أبوظبي حالياً) ثم إلى عمان ثم إلى قطر ثم إلى الكويت ثم إلى قطر مرة أخرى. ومما أكد عليه المؤلف أيضاً، ويعتبر في غاية الأهمية، هو وجود آل ابن علي العتوب بعد اتخاذهم لهذا الاسم في البحرين سنة ١١١١ هـ الموافق ١٦٩٩ - ١٧٠٠ م وهي تسبق ما ذكره يوسف البحراني من خوض العتوب لمعركة ضد الهولة؛ مما يعني أن جزءاً من العتوب كانوا مستوطنين البحرين قبل ١٦٩٩ م بسنوات؛ أهلتهم لشراء الأراضي والمتاجرة فيها وربما العمل بها أيضاً.

وفياً يلي نصوص مجتزأة من الكتاب تخص العتوب وهجراتهم وحوادثهم:

"قلت: <sup>١٤٧</sup> ولعل بني سليم الموجودين الآن من نسل من تخلف ممن ارتحلوا إلى مصر، لأني سمعت من أشياخ جماعتي: أن أسلافهم أولا كانوا في حرّة بني سليم قرب مدينة الرسول، ثم ارتحلوا إلى الظفرة، <sup>١٤٨</sup> وارتحلوا إلى حدود عمان، وهم آنذاك بدو أهل عامود. وقد ارتحلوا إلى قطر، وارتحلوا إلى الكويت، ومن الكويت ارتحلوا إلى قطر ثانية، وكلما ارتحلوا من مكان تخلف منهم المستضعفون، وقد تخلف منهم بالكويت جماعة معروفون الآن من البنعلي حتى قال شاعر المرتحلين:

هب الشمال والي به الخير قد شال والي بقى حاش الردى والمذلة

فقال شاعر الكويتيين :

هب الشمال وطير التبن ونجال ولا بقى إلا مصحصح الحب كله

والآن المعروفين من الذين تخلفوا من البنعلي في بلد الكويت هم من: آل درباس محمد بن عمر وأولاده، جراح بن حمد، ومن آل بشبوق سعيد بن أديين، وراشد بن سلامة، وراشد بن إبراهيم... إلخ.. إلخ (هؤلاء معاضيد). قلت: ولا شك أن المتعقب عن جماعته هو المغبون، حيث رضي بالدون على نفسه.

وفيهم بقية بدعوة، يدل على ذلك أسماؤهم: ريف، درباس، دعفوس، خنفر، تريم، غنام، اجديع، مرداس، هتمي، شبكة، صخر، معيوف، دين، أكلب، محشاد، مالك، لحدان، مقبل، منصور، قتال، جراح، اشظيب، عوجان.

وفي سنة ١٣٥٦ هـ (١٩٣٧ م) ضافنا رجل اسمه [الشيخ] محمد بن عباس من بني صابر [من ذرية عباس بن مرداس] يخبرنا [يزعم] أن عنده تاريخ [نزول] بني سليم في هذا الطرف، ووجدنا بإرساله لنا أو يحضره معه، وقد توفي. يذكر أن جماعة بني سليم ارتحلوا إلى عمان أربعمئة بيت [أو رجل] في القرن العاشر من الهجرة، وأن أهل عمان حكموا عليهم بأن كل مائة بيت تنزل طرفا، فنزل في الباطنة مائة، وفي الظفرة مائة، وفي قطر مائة، وفي جبرين مائة. وكلُّ تخلّق بأخلاق من جاوره، واستحضروا بعد البدعوة، واتخذوا السفن.

<sup>١٤٧</sup> القول للشيخ راشد بن فاضل آل بن علي.

<sup>١٤٨</sup> وهي تقع في إمارة أبوظبي بدولة الإمارات العربية المتحدة.

أقول: هذا القول قريب من الصحيح؛ لأن عندي ورقة مشتري نخل من سترة<sup>١٤٩</sup> سنة ١١١١هـ [١٦٩٩م] باسم جد البن سلامة. وقد اطلعت [وقفتُ] على أكثر من خمسين ورقة، وفي كل ورقة: قد اشترى فلان بن فلان العتبي، فالعتبية عندهم قديمة، والدليل ثلاثة من مشاهير بني سليم وهو: عتبة بن فرقد، وعتبة بن غزوان الذي تنسبه إليه العتبيون، وعتبة بن رباح. كل هؤلاء من سليم.<sup>١٥٠</sup>

وفي جزء آخر من كتاب مجموع الفضائل كتب الشيخ راشد آل بن علي:

فصل في تقسيم نسب البنعلي إلى قسمين:

سليم ومعاضيد:

فأما سليم: فهم آل لحدان، والغنام، وآل حديد ترايمة، آل عسيلي، آل درباس شظيب منهم آل بوطامي.

وأما المعاضيد: آل مقبل، آل سلامة [آل حمد]، آل عمرو، آل جديع، [آل حمادة، آل طريف]، آل بشبوق، [آل شبيكات، آل فرح].

كل الذين في بلد فريجة معاضيد، والذين في بلد الزيارة سليم. هذا مشتهر عن كبار الجماعة.

"في تعريف معاضيد البنعلي أصل تسميتهم معاضيد، أن والدهم الأول اسمه معضد وهو من البنعلي. وقيل أن وسم أركابهم المعضد، وهو باقي ركايبهم إلى الآن في بادية حرب. والصحيح الأول."

<sup>١٤٩</sup> سترة جزيرة من جزر البحرين تقع في الشرق.

<sup>١٥٠</sup> آل بن علي، راشد بن فاضل، مجموع الفضائل في فن النسب وتاريخ القبائل، تحقيق حسن بن محمد آل ثاني، ط. ٢، بدر للنشر، الدوحة، ٢٠٠٧، ص. ٣٨ - ٤٠.

إن ما هو بين معقوفين [...] فهو من عمل المحقق حسن آل ثاني.

## فصل

### [الكبارة في آل بن علي]

وصار من عادة جماعة آل بن علي أن تكون الكبارة في رجلين، واحد من المعاضيد، والآخر من سليم [الجامع للكل]، وفي سنة ألف ومائة وعشرة سنة ١١١٠ هـ [١٦٩٨ م] كانت شيخة الجماعة عند والد الشيخ جمعة بن سيف بن سلطان في الفريجة.

ومن عادة الذي يشيخ فيهم يأخذ لهم مدين من تجار البحرين للغوص، وقد جرى على هذا المنوال إلى أن توفاه الله إلى رحمته، وخلف ولدين وهم جمعة بن سيف، وسلامة بن سيف. ولما أن شالوا الرجال جنازة سيف ذهب جمعة إلى البحر [يسابق] بالقشطي يلعب مع الأولاد، وهم آنذاك في مدينة الزيارة والفريجة، ولما رجعوا الرجال إلى مجلس سيف ليعزوا ابنه جمعة وإذا هو مع الأولاد يسابق في البحر بالقشطي، فدخلوا عليه وعنقوه وقالوا له: نحن نعرف عقلك كيف تذهب إلى هذه الجهالة، لا بد أن تسد لنا مسد والدك. فقال: أنا لا أريد الكبارة [أشيخ] فيكم إلا أن تعطوني موثيق [وطلقات] بأنكم لا تخالفون لي رأي سواء فيه صلاح أم طلاح، فأعطوه ما اشترط.

فحينئذ ذهب إلى جزيرة البحرين وأخذ لهم ما يأخذ والده وأعطاهم حتى ذهبوا إلى الغوص ولما [قفلوا] قضوا مدة الغوص كل منهم أتى بما حصل من اللؤلؤ، فبسط له خرقة كبيرة وقام يخلط اللؤلؤ بفضه على بعض، قالوا له: كيف أمرك؟ فلان محصل دانات، وفلان لم يحصل على شيء. قال: " أنتم بمنزلة بيت واحد، وقوتكم جميع أولى من أحدكم يتفوق على ريعه. " كأنه ترجح عنده مذهب الاشتراكية في وقتنا هذا - ومن قاعدة اللؤلؤ إذا اجتمع يتبارك ويزيد ثمنه.

فلما اجتمع جميع ما كسبوا ذهب به إلى البحرين فباعه على تجار اللؤلؤ، وقد ربح فيه الشيء الكثير، وما برح على هذه القاعدة كم سنة حتى وصل إليه أناس من أهل قطر ليأخذ لهم على وجه كما يأخذ لجماعته. قال: هل عندكم شيء من الرهانة؟ قالوا: لا، بل نعطيك عهد الله على الوفاء. فقال الشيخ جمعة: رضيت بالله، ثم ذهب إلى البحرين فأخذ لجماعته وللقبيلة.

وبعدما انقضى موسم الغوص لم يوفوا ولم يسدوا ما أخذ لهم الشيخ جمعة بن سيف، ثم سار إليهم إلى بلدهم " الخوير " في كبار جماعته [في] مركوبه [قدر عشرين] مردف، وبغى منهم الوفاء، فذهبوا يتمالون في الوفاء وعدمه.

والبنعلي في قهوة رجل يقال له مسيفر، وعند المقهوي صبي اسمه دولة. ومسيفر محلف يمين أنه ما يفضي سر معازيبه [والمنانعة لاهين في دفن ميت لهم من أكابرههم] فقال رجل من البنعلي حق مسيفر سوي لي غليون "يعني الدخان"، فقال مسيفر:

عمّل الغليون يا دولة      وافتكّر في دنياك معلولة  
على شيء بيصير اليوم      حلفت بالله ما أقوله<sup>١٥١</sup>

فاعتروا الجماعة، ولعقوا فتايل بنادقهم، وركبوا قاصدين بلدهم الزيارة، فلما رأى مسيفر أن البنعلي ذهبوا إلى بلدهم [لحقهم] خاف على نفسه من معازيبه، وصار في معية البنعلي. والمسيفر الموجوبين الآن عند البنعلي من ذرية ذلك الرجل – سمعت ذلك من والدي وكثير من شيابنا كبار جماعتي – هذا ما صدر، وأخيرا تخالصوا وتعاهدوا مع [المنانعة] وصار مددهم من يد الشيخ محمد بن خليفة الكبير.

"آل مسيفر أتباع آل عمرو وآل لحدان، البوسرهيد والبن نايم أتباع المقبل، الخويتيم أتباع البشوق، آل بلال أتباع آل مبارك، الجلايف أتباع آل سلامة، آل بن مقبول أتباع بن طريف، آل المبيريك أتباع الحمد، البن نصرالله أتباع آل سلامة، آل نصاب أتباع آل سلامة"<sup>١٥٢</sup>

في ذكر كيفية الغوص آنذاك. قد ذكره ابن بطوطة يعني في رحلته على غير الكيفية التي نحن نعمل بها،<sup>١٥٣</sup> فهي ضئيلة لأن سفنهم صغيرة، لا يبعدون كثيرا، بحيث البحر مخطور، ليس فيه أمان ولذلك يقول شاعرهم:

هير بن زيان برّوه العتوب      واشقا الغاصة وا عذاب السيوب

"وفي زمانه أن المحار يلزون به البر يفلقونه، وأنهم يباتون في البر كذلك، ولا انتهى عمل الغوص إلا من سنة ١٣٧٠هـ [١٩٥١م] حتى برّوا النجوات الغزيرة والهيرات البعيدة، وما حصلوه باعوه على التجار".<sup>١٥٤</sup>

<sup>١٥١</sup> تذكر هذه الأبيات، باختلاف قليل، في سياق قصة أخرى تتعلق بالعتوب في الكويت وهو ما أورده الشيخ عبدالعزيز الرشيد، وقد مرّ بنا.

<sup>١٥٢</sup> بحسب محقق الطبعة الثانية من هذا الكتاب حسن آل ثاني، فإن هذا النص مكتوب في هامش نسخة المؤلف وبخطه. ص. ٤٦.

<sup>١٥٣</sup> إشارة مهمة.

<sup>١٥٤</sup> آل بن علي، راشد بن فاضل، مجموع الفضائل في فن النسب وتاريخ القبائل، ص. ٤٣ - ٤٧.

"فصل: في ذكر إمارة الشيخ أحمد بن محمد الخليفة والغزو على البحرين

وذلك سنة ١١٩٧ هـ / ١٧٨٢ م بحسب ما سمعته من أسيخ جماعتي العدول. لما انكسر نصور،<sup>١٥٥</sup> وتضعفت العجم، استشار الشيخ أحمد أهل الزيارة من أخواله<sup>١٥٦</sup> وغيرهم في الغزو للبحرين واستئصال العجم، فأجابوا بالسمع والطاعة، ولكنهم قالوا: هذا الأمر يريد استعدادا كبيرا، فقال: أنتم المكلفون بهذا الأمر، وعليّ المال والسلاح، وهم قد أخذوا جميع سلاح العجم كما تقدم، وهذا من توفيق الحظ للعرب وضعف أعدائهم. ولكن الرجال لا تدع الحزم والاستعداد، فحيثئذ أنزلوا جميع السفن وجمعوا القبائل وتعاهدوا معهم بما رأوا من المصلحة للجميع.

وساروا أولاً إلى حاكم الكويت بن صباح، يريدون منه المدد والنجدة على أخذ البحرين، فأمدهم الشيخ صباح الأول<sup>١٥٧</sup> بناس من الظفير، وبشيء من المال، وتعدّر من المدد برجاله، حيث قُرِبُه من العجم في المحمرة.

وقد شكره أهل الزيارة مع أميرهم بموجب مساعدته بالظفير، فركبوا في الكويت ومعهم من المتطمعين ناس كثيرة حتى وصلوا إلى الزيارة، وأخذوا جميع القبائل والعربان، وتوجهوا نحو جزيرة البحرين.

ولما أن علم الحاكم على البحرين من جهة العجم، هو ابن طاهر، ضاقت عليه الأرض بما رحبت، ولا يمكنه الاستعداد لبعث الشقة فجمع ما أمكنه من أبناء الشيعة والعجم، ولكن ما أغنوا من القدر المحتوم بشيء.

وقد أشار إلى ذلك ارشيد بن عمار في قصيدته النبطية، حيث يقول - هو من الجديع - قال:

يقول السليمي الذي قال وابتدى

عدال القوافي من غوالي القصيد

الله من عين إذا نامت الملاء

إلى جفتها ما خر بالنوم سايد

أهايل بيوت الجليل مما بضامري

كأنها عدايبيل من كبار النفايد

ويا مبلغ مني صباح بن جابر<sup>١٥٨</sup>

فتى الجود جزل ما يمد الزهايد

<sup>١٥٥</sup> تصغير نصر، وهو نصر بن ناصر آل مذكور.

<sup>١٥٦</sup> يقصد آل بنعلي.

<sup>١٥٧</sup> كان الحاكم على الكويت في سنة ١٧٨٢ م الشيخ عبدالله الأول بن صباح الأول.

<sup>١٥٨</sup> هنا يظهر اسم والد الشيخ صباح الأول، للمرة الأولى.

رگبنا بهال مع رجال وسفنا	تهادي بنا مثل الأمهار العدايد
يجدونها ربعي من آلال سالم	مصاريها ما بين رؤوس الوسايدي
ومالت دواسرنا علينا وخالفوا	وصف ظفير جا من أقصى البعايد
وجينا على كتر العمارة ندورهم	بصم قلوب تدعي العظام بدايد
وخذنا القضي منهم وعينك تشوفنا	وتجافيت عنا من بعيد تهايد
حنا يا ابن طاهر مثل عظم تلويه	يأذيك بالحلقوم لوماه وايد
حنا يا بن طاهر كما شفت وقعنا	ولا خير في من لا يقاسي الشدايد
ويحذرك من آلال سالم إذا احتموا	تراهم شواهين احداد الصوايد
فيا فوز من حنا جنوده ويا شقى	حريب لنا دويه يدور المكايد
جانا قبل نصر بجيش من العجم	وحنا جعلناهم بليل شرايد
وعنا سل الضرغام أحمد وعصبته	يخبرك بالعلم الصحيح الوكايد

هذا ولما انكسر قوم نصّور بن طاهر في البحرين ازبنوا في قلعة عجاج الغربية، وطلبوا الأمان على رقابهم بعد ما سلموا سلة الحرب. فأعطاهم الشيخ أحمد الأمان وذهبوا في سفينة كبيرة تسمى "الغريرية" حتى وصلوا إلى أبي شهر سنة ١١٩٧هـ- [١٧٨٣م]، وأرادوا الرجعة لأخذ الثأر والانتقام من العرب في البحرين، ولكن لضعف حكومة شيراز، واختلاف داخليتها لم يتمكنوا، وقد كفى المؤمنين القتال.

وكان العتوب استوطنوا البحرين في زمان الصيف، وفي زمان الشتاء في بلد الزيارة هذا، وفي أيام إمارة الشيخ أحمد بن محمد آل خليفة صارت أيام عز وأمان ورفاهية، لم يحدث شيء من القلاقل والحروب، بل هيبته مع جنده أزعجت

جميع الحكام. ولا زال مرفوع القدر والشأن إلى أن توفاه الله تعالى سنة ١٢٠٩هـ [١٧٩٤م] ثم تولى ابنه الأكبر بوصية منه". وما برحوا على هذا حتى انتقلوا تماما إلى البحرين وذلك في سنة ١٢١١هـ [١٧٩٦م].<sup>١٥٩</sup>

---

<sup>١٥٩</sup> آل بن علي، راشد بن فاضل، *مجموع الفضائل في فن النسب وتاريخ القبائل*، ص. ٥٩ - ٦١.

## (٣٢) رواية عتوب آل رومي يرويها الأستاذ سيف مرزوق الشماليان ٢٠١٠م

لم يقتصر حلف العتوب على أسر آل صباح، وآل خليفة، وآل جلاهمة، وآل ابن علي، بل ضم أيضا أسرا أخرى كان من بينها أسرة آل رومي، التي ينتمي لها الأستاذ المؤرخ الكويتي سيف مرزوق الشماليان، وهو أحد أعمدة التأريخ الكويتي، وصاحب المؤلفات المهمة. وهو من مواليد ١٩٢٦م. وقد قام بتدوين الرواية الشفهية حول أصول أسرته العتبية التي تتناقلها أجيال الأسرة، ضمن كتاب سيرته الذاتية رحلتي مع الكلمة (٢٠١٠). ولذلك فإن المادة التي يقدمها تعتبر جزءا أصيلا من مجموع الروايات الشفهية الخاصة بأصول العتوب المكانية والنسبية، وتاريخ تنقلاتهم من موضع إلى آخر. ويدون المؤلف هنا رواية مفادها أن أجداد أسر العتوب قد ولدوا في الزبارة بقطر قبل الانتقال إلى الكويت، ومنهم الشيخ صباح الأول.

وفيا يلي نص مجتزأ من كتابه يخص هذه المسألة:<sup>١٦٠</sup>

"أسرتنا آل سيف أو البن سيف كما يقولون، من الأسر الكويتية التي هاجرت من نجد، ومن منطقة الهدار شرقي نجد، مع آل صباح وآل خليفة حكام البحرين وغيرهم من الأسر والجماعات التي هاجرت إلى الأحساء حوالي سنة ١٠٨٣هـ / ١٦٧٢م. ومن المهاجرين مع الجماعة جدنا حسين العنزي، توفي في بلد الزبارة في قطر، وابنه محمد يُلقب بالدرّاج؛ لأنه كان يدرج في سيره من جراء إصابة بإحدى رجله. وُلد في الزبارة وتوفي في الكويت.

وسميت أسرتنا آل سيف نسبة لجدنا سيف بن محمد الدرّاج بن حسين العنزي المتوفي في الكويت سنة ١٢٤٧هـ / ١٨٣١م في أثناء وباء الطاعون. وأسرتنا من فرع السُّلُقا بتشديد السين وإسكان اللام من قبيلة عنزة من بكر بن وائل بن عدنان. ومن فخذ السُّمْلان، بتشديد الشين مع الكسر وإسكان الميم. شاركت في تأسيس مدينة الكويت القديمة حوالي سنة ١١٢٥هـ - ١٧١٣م، وخدمت الكويت."

"مكثت أسرتنا مع الجماعة في الأحساء مدة قصيرة، ثم غادروها إلى بلدة الزبارة على ساحل قطر الغربي تجاه البحرين. عاشوا بها مدة طويلة، حيث ولد أجداد الأسر الكويتية في الزبارة، ومنهم الشيخ صباح الأول بن جابر جد

<sup>١٦٠</sup> الشماليان، سيف مرزوق، رحلتي مع الكلمة من سنة ١٩٥٠ - ٢٠١٠ طيلة ستين سنة في التاريخ والتراث والسياسة، الكويت، ٢٠١٠، ص. ٢٦ - ٣٠، ٣٥.

أسرة آل صباح حكام الكويت، والشيخ خليفة جد أسرة آل خليفة حكام البحرين، وغيرهما من أجداد الأسر الكويتية المؤسسة لمدينة الكويت، ومن أجداد أسرتنا آل سيف وعملوا في البحر، وخاصة الغوص على اللؤلؤ والنقل التجاري وصيد الأسماك.

ثم هاجروا من الزبارة بواسطة السفن الشراعية إلى منطقة الصبية شمالي الكويت وقتها إلى أرض الكويت بالإذن من قبيلة بني خالد ابن عريعر، صاحب السيادة على الأحساء وقطر وعلى أراضي الكويت وقسم من نجد. سكنوا حول الكوت، بضم الكاف، وهو الحصن الذي بناه أحد أمراء بني خالد، ويقع على مرتفع البهيته، أمام قصر السيف القديم على ساحل البحر. ثم أسسوا مدينة الكويت القديمة حوالي سنة ١١٢٥ هـ / ١٧١٣ م.

وبعد ذلك اختاروا الشيخ صباح الأول بن جابر جد أسرة آل صباح حاكماً عليهم. وكان الأمر شورى بينهم، حيث كان الحاكم يستشير أعيان الكويت في المهم من الأمور ويأخذ برأيهم. وكان التجار والنواخذة يقدمون المساعدات المادية والعينية للحكام منذ القديم وحتى قبل تصدير النفط.

"في سنة ١٢٤٧ هـ / ١٨٣١ م أصاب الكويت وباء الطاعون كما أصاب غيرها من البلدان المجاورة، وأوشك الطاعون أن يقضي على الكويت. وتوفيت أسرتنا كلها، وكتب الله تعالى الحياة لجدنا علي بن سيف بن محمد الدراج بن حسين العنزي، حيث خرج من مدينة الكويت وعمره نحو ٢٠ سنة إلى الفينيطيس على ساحل البحر، وبقي عند عمه حسين بن محمد الدراج بن حسين العنزي، وكان يسكن في بيت من الطين مع أهله، فنجا هو ومن معه من الموت. وهم الذين خرجوا من مدينة الكويت، حيث كتب الله تعالى لهم السلامة؛ لأن المدينة كانت موبوءة."

"حسين بن محمد الدراج العنزي كان له اسمه وكان شجاعاً، وكانت بشرته حمراء، فلهذا السبب كان يلقب بحسين الرومي أي التركي. وكانوا يطلقون في ذلك الوقت على الترك اسم الروم أيام الدولة العثمانية، التي كانت عاصمتها مدينة القسطنطينية عاصمة دولة الروم. وتجد لفظة الروم شائعة في كتب التاريخ القديمة، وخاصة تاريخ نجد لابن غنام، وتاريخ نجد لابن بشر وغيرهما من الكتب. وشاع لقب الرومي حتى أصبح يعرف به حسين الرومي. وهو أخ غير شقيق لجدنا سيف بن محمد الدراج بن حسين بن محمد العنزي وأكبر منه سنأ. وهو جد أسرة المجرن من الأسر الكويتية المعروفة. ولهذا السبب أخذت أسرة المجرن تذكر بعد اسم المجرن اسم الرومي، فيقولون: المجرن الرومي،

نسبة لجدهم حسين الملقب بالرومي. واعتنى حسين بابن أخيه علي بن سيف كابنه، وزوّجه إحدى بناته وتسمى عائشة، فكوّن الأسرة من جديد، وكوّن أبناؤه وأحفاده جميعاً أسرة آل سيف."

"أسرة الرومي الكريمة من الأسر الكويتية المعروفة، التي هاجرت من نجد مع آل صباح وآل خليفة حكام البحرين وغيرهما من الأسر - كما سبق أن أوضحنا- شاركت في تأسيس مدينة الكويت القديمة سنة ١١٢٥ هـ/ ١٧١٣ م وخدمت الكويت. وتربط بين أسرتنا آل سيف وأسرة الرومي ثلاثة روابط رئيسية وهي:

الأولى: أننا جميعاً من قبيلة واحدة هي قبيلة عنزة والمصاهرة بيننا قديمة. الثانية: السكن في حي واحد في مدينة الكويت وداخل سور الكويت الأول. الثالثة: العمل الواحد، الغوص على اللؤلؤ وتجارة اللؤلؤ."



الفصل الخامس:

## الكويت في المصادر النجدية



## الكويت في المصادر النجدية ١٧٢٣ - ١٧٨٩ م

احتوت كتب التواريخ النجدية، المكتوبة غالبا بشكل الحوليات، على معلومات مقتضبة عن الكويت. ولعل أقدمها كتاب العوسجي. إن أهم ما ورد في تلك المصادر حول الكويت في الفترة الحديثة المبكرة لغاية سنة ١٨١٤ م: تاريخ وفاة أول قاضي للكويت، وهو محمد بن فيروز سنة ١١٣٥هـ / ١٧٢٣ م، وموجات الهجرة إلى الكويت من المناطق المجاورة بسبب القحط والأمراض والحروب، وبعض المعلومات عن أصول الصباح، وبعض الحوادث الخطيرة في الكويت من أوبئة وغزوات ومعارك، ونشاط الكويت الاقتصادي، وحملة الحج الكويتية، وأخبار عن اللاجئين السياسيين إلى الكويت، بالإضافة إلى مراسلات بين الشيخ عبدالله الأول بن صباح والشيخ محمد بن عبدالوهاب، مؤسس الدعوة الإصلاحية في نجد.

ومن الجهود السابقة في هذا الموضوع ما قام به الباحث رباح القوبع العوني من جمع لكثير من المعلومات الموثقة في كتب التواريخ النجدية التي تطرقت للكويت، وألحق أيضا صورا لصفحات بعض المخطوطات ذات الصلة، وعنون كتابه بـ *الكويت في المصادر النجدية ١٠٥٧ - ١٣٦٨ هـ*، مغطيا الفترة الزمنية بين ١٧٢٣ و ١٩٤٩ م. وهناك بعض الأخبار التي فات الباحث ذكرها وإيرادها في كتابه، وهو ما سيتم استدراكه في هذا القسم.

وفيما يلي ما جاء في تلك الكتب النجدية مصنفة حسب الموضوع:

(٣٣) أخبار حول عمليات غزو تعرضت لها الكويت:

سجل ابن عباد العوسجي (ت: ١١٧٥هـ / ١٧٦١م) في تاريخه هجوم نادر شاه أو طههاز خان على الكويت ونهبها:

"وفي سنة ست وخمسين ومائة وألف [١١٥٦هـ / ١٧٤٣م] لم يأت فيها مطر، وأشملوا الظفير للبصرة واكتالوا منها وصل التمر ثلاث وزنات بمحمدية. وفيها حصر طههاز خان<sup>١٦١</sup> البصرة ونهب الكويت. وهي سنة قرادان.<sup>١٦٢</sup>"

أما عثمان بن بشر (ت: ١٢٩٠هـ / ١٨٣٩م) فأرخ حادثة نهب الكويت من قبل طههاز خان شاه العجم قبل سنة من التاريخ الذي ذكره ابن عباد، أي في سنة ١١٥٥هـ / ١٧٤٢م، حيث قال:

"وفيها سار طههاز شاه العجم على البصرة وحصرها الحصار المشهور، ونهبت الكويت في آخرها.<sup>١٦٣</sup>"

(٣٤) أخبار حول المعارك بين الكويت والدولة السعودية الأولى

كتب حسين بن غنام (ت: ١٢٢٥هـ / ١٨١٠م) في تاريخ ابن غنام في حوادث عام ١٢٠٨هـ [١٧٩٣م]:

"وفيها غزا إبراهيم بن عفيصان بأهل الخرج والعارض وأهل سدبير، فشمرو ساعده للجد في السير، حتى وصل إلى بلد الكويت بعد الهجوع، فأناخ يهبي ما معه من الجموع، فلم تنجل الغياهب حتى فرغ من تلك المطالب، ورتب الجيش والكمين، ثم بعد الإسفار أغارت خيول المسلمين، فخرج مقاتلة أهل البلد مجتمعين، وناوشوا المسلمين القتال، وعقدوا للحرب المجال، ثم بعد ذلك ظهر عليهم الكمين، فولوا مدبرين، وعمدوا إلى البلد مسرعين، وقتل المسلمون منهم نحو الثلاثين، وأخذوا عليهم غنما كثيرة، وأسلحة ثمينة شهيرة، ورجعوا إلى بلادهم فائزين، وللمال والأجر حائزين.<sup>١٦٤</sup>"

<sup>١٦١</sup> علق الدكتور عبد الله الشبل قائلا أن طههاز خان يتحمل أن يكون الاسم القديم لنادر شاه وهو تاهماسب كولي خان، وأن المصادر العربية احتفظت بالاسم

القديم. واقتراح الشبل يمكن تأكيده

<sup>١٦٢</sup> العوسجي، محمد بن حمد بن عباد، تاريخ بن عباد، تحقيق عبدالله بن يوسف الشبل، الرياض، وزارة المعارف، ١٣٩١هـ، ج. ٢، ص. ٢٤١. السعودية، ١٩٩٩، ص. ٨٤.

<sup>١٦٣</sup> ابن بشر، عثمان، عنوان المجد في تاريخ نجد، تحقيق عبدالرحمن بن عبداللطيف آل الشيخ، الرياض، وزارة المعارف، ١٣٩١هـ، ج. ٢، ص. ٢٤١.

<sup>١٦٤</sup> ابن غنام، حسين، تاريخ ابن غنام، اعتنى به سليمان الخراشي، ط. ١، الرياض، دار التلوئية للنشر والتوزيع، ٢٠١٠، ج. ٢، ص. ٩٢٣.

وقال ابن غنام في تاريخه:

"وفيها [سنة ١٢١٢هـ / ١٧٩٧م] غزا من أهل الحسا غزو، وأميرهم أبا رجلين مناع، فلم يكن لهم دون الكويت اقتناع، ولا حيلولة ولا دفاع، فصبحوا تلك البلد، بعد حث وإسراع، فأغار ذلك الجيش على أطراف البلاد، بعدما جعلوا لهم كميناً للجلاد، فأخذوا غنماً كثيراً، وفزع أهل البلاد بجموع غزيرة، وعدة عظيمة شهيرة فوقع بينهم قتال من بعيد، والرمي يصيب فيهم ويحيد، وكل من الفتتين ليس له على الثبات من محيد، حتى طلع ذلك الكمين المعدود، فانهزم أهل البلد، وكان لهم إليها ورود، وما كان لهم دون ذلك صدود، فملك المسلمون أعقابهم، وكان كؤوس الردى شراهم، وعجل الله تعالى لهم عذابهم، فقتل منهم نيفا وعشرين، وأخذ ما معهم من سلاح وولى الباقي منهم منهزمين.<sup>١٦٥</sup>

وقال ابن غنام أيضاً في تاريخه في حوادث نفس السنة، ١٢١٢هـ / ١٧٩٧م مسجلاً أول معركة برية هجومية نعرفها خاضها أهل الكويت ضد القبائل الموالية للدولة السعودية الأولى، ويبدو أنها ثار لغزوة مناع أبورجلين الذي ينتمي لقبيلة زعب:

"وفيها أغار مشاري بن عبد الله آل حسين على فريق من زعب، فقرب الله تعالى له الهلاك والحين، وكان غازياً من الكويت مع أهل عشرين مطية، وبعض من الخيل، فلم يدرك إلا الرزية، ومفاجأة الحمام والمنية، معاقبة لأفعال الردية، وشؤم صنعه في البرية، ونفوته من التوحيد، ومولاته لكل شيطان مرید...<sup>١٦٦</sup>

<sup>١٦٥</sup> ابن غنام، حسين، تاريخ ابن غنام، ص. ١٠٣١ - ١٠٣٢.

<sup>١٦٦</sup> ابن غنام، حسين، تاريخ ابن غنام، ص. ١٠٣٢ - ١٠٣٣.

(٣٥) خبر حول معركة بحرية اشتركت فيها الكويت مع البحرين ضد رحمة الجلاهمة وحلفائه السعوديين

كتب عبدالله بن محمد البسام (ت: ١٩٢٧م) في كتابه *تحفة المشتاق في أخبار نجد والحجاز والعراق* حول معركة تسمى في مصادر أخرى الخكيكية بين عتوب البحرين والكويت من جهة والجاهمة والسعوديين من جهة أخرى، فقال:

"وفيها [١٢٢٦هـ / ١٨١١م] كتب سعود بن عبدالعزيز إلى رحمة بن جابر الجلهمي، من الجلاهمة من بني عتبة، رؤساء بلد الزبارة ورؤساء بلد الكويت، وأمر أن يستعد لحرب أهل البحرين، وكان رحمة بن جابر هذا من الشجعان، ومسكنه في بعض قرى قطر، وكان محاربا لآل خليفة، وله معهم وقائع عديدة، وأرسل إليه سعود جيشا كثيفا من أهل نجد، وأمرهم أن يكونوا تحت طاعة رحمة بن جابر، وجمع رحمة من أهل قطر وغيرهم خلائق كثيرة، وكانت سفنه يومئذ تبلغ ستين سفينة، ما بين صغيرة وكبيرة، وحضر عنده عدد كثير من أهل الأحساء والقطيف، فركب هو ومن معه السفن وتوجهوا إلى البحرين لقتال آل خليفة.

وكان آل خليفة حين بلغهم أن رحمة بن جابر بن عذبي المذكور، يتجهز لقتالهم، قد كتبوا لآل صباح من بني عتبة من عنزة، أهل بلد الكويت، يطلبون منهم النصر، فركب جابر بن عبدالله الصباح، ودعيج بن سلمان بن صباح بجنود كثيرة من أهل الكويت في السفن لنصرة أهل البحرين، وركب آل خليفة بجنودهم من أهل البحرين وغيرهم في السفن، ورئيسهم إذ ذاك عبدالله بن أحمد بن خليفة، والتقى الفريقان في خوير حسان المعروف بين البحرين والقطيف، وربطوا السفن بعضها ببعض، وكانت سفن آل خليفة وأتباعهم نحو مائتي سفينة، ما بين صغيرة وكبيرة، واقتتلوا قتالا شديدا، وكثرت القتلى بين الفريقين، ثم اشتعلت النار في كبار السفن، فاحترقت بمن فيها، وهلك خلائق كثيرة قتلا وحرقا وغرقا، فكانت قتلى أهل البحرين وأتباعهم نحو ألف رجل، منهم دعيج بن صباح صاحب بلد الكويت، وراشد بن عبدالله بن أحمد بن خليفة، وقتل من أصحاب رحمة بن جابر نحو ثلاثمائة رجل،<sup>١٦٧</sup> وكانت هذه الواقعة في شهر ربيع الأول [مارس - أبريل].<sup>١٦٨</sup>

<sup>١٦٧</sup> يصور المؤلف السعودي هذا المعركة بأنها انتهت بنصر رحمة بن جابر وحلفائه السعوديين، بينما تصور المصادر البحرينية ومنها *قلائد النحرين*، أن النصر كان حليف البحرينيين. راجع النص المقتبس في قسم الروايات البحرينية.

<sup>١٦٨</sup> البسام، عبدالله بن محمد، *تحفة المشتاق في أخبار نجد والحجاز والعراق*، دراسة وتحقيق إبراهيم الخالدي، ط. ١، الكويت، شركة المختلف للنشر والتوزيع، ٢٠٠٠، ص. ٢٦٤-٢٦٥.

(٣٦) أخبار حول مواسم القحط والأوبئة، والهجرات إلى الكويت

قال ابن لعبون في أحداث سنة ١١٨١هـ / ١٧٦٧م:

"وهذه السنة هي أول القحط المشهور، وغلاء الأسعار المسماة سوقة. صار الحب فيها والذرة مدين بالمحمدية، والتمر على وزنه. ومات كثير من الناس جوعاً ومرضاً. وجلاء أكثرهم في هذه السنة والتي تليها إلى الزبير والبصرة والكويت وغيره."<sup>١٦٩</sup>

قال محمد بن عمر الفاخري (ت: ١٢٧٧هـ / ١٨٦٠م) في تاريخه:

"وفي سنة ١١٨٩هـ [١٧٧٥م] حاصر العجم البصرة. سار لهم كريم خان الزندي، واستمر الحصار سنة ونصف. وتسلمها سليمان باشا، وفيها ثويني بن عبدالله وغيره، ثم استولى عليها العجم ونهبوها غدرا بعد الصلح. وساروا إلى بلد الزبير فدمروه ونهبوه، وانهمزم أهلها إلى الكويت."<sup>١٧٠</sup>

قال ابن عيسى في تاريخه:

"وفي سنة ١١٣٦هـ [١٧٢٤م] عمّ القحط والغلاء الشام واليمن ونجد. وهلك جملة البوادي وغارت الآبار، وجلوا أهل سدير للزبير والبصرة والكويت، ولم يبق في العطار إلا ركتين فيها ماء، وكذلك بلد العودة لم يبق فيها ماء، وجلا كثير من أهل نجد إلى العراق والحسا في هذه السنة والتي بعدها، وهلك كثير من بوادي حرب والعمارات من عنزة وبني خالد وغيرهم."<sup>١٧١</sup>

<sup>١٦٩</sup> انظر العوني، رباح مبارك، الكويت في المصادر النجدية، ١٠٥٧ - ١٣٦٨ هـ، ص. ٨.

<sup>١٧٠</sup> الفاخري، محمد بن عمر، تاريخ الفاخري، تحقيق عبدالله بن يوسف الشبل، الرياض، الأمانة العامة للاحتفال بمرور مائة عام على تأسيس المملكة العربية

السعودية، ١٩٩٩، ص. ١٤٦.

<sup>١٧١</sup> ابن عيسى، إبراهيم بن صالح، تاريخ بعض الحوادث الواقعة في نجد، الرياض، الأمانة العامة للاحتفال بمرور مائة عام على تأسيس المملكة العربية السعودية،

١٩٩٩، ص. ٧٤.

سجل عبد الله بن محمد بن عبد العزيز البسام (١٣٤٦هـ / ١٩٢٧م) في تاريخه لحوادث سنة ١١٨٦هـ / ١٧٧٢م:

"وقع وباء عظيم في البصرة وبغداد والزبير والكويت ولم يبق من أهلها إلا القليل."<sup>١٧٢</sup>

(٣٧) أخبار حول وفيات شخصيات في الكويت

سجل الفاخري (ت: ١٢٧٧هـ / ١٨٦٠م) تاريخ وفاة الشيخ عبدالله الأول بن صباح، وهذه المعلومة في غاية الأهمية لأنها تعطي تاريخاً دقيقاً إلى حد ما، خصوصاً وأن سنة وفاة الشيخ عبدالله الأول مختلف عليها. وهذا التاريخ يوافق منتصف جمادى الأولى ١١ أو ١٤ منه عام ١٢٢٩هـ / بداية مايو في اليوم الثاني أو الخامس منه سنة ١٨١٤م.

"وفي سنة ١٢٢٩هـ / ١٨١٤م توفي الأمير سعود بن عبدالعزيز - رحمه الله تعالى - ليلة الإثنين الحادي عشر من جمادى الأولى، وكانت ولايته عشر سنين وتسعة أشهر وثمانية عشر يوماً. وبايع الناس ولي عهده ابنه عبدالله. وفي يوم وفاته أو بعده بثلاثة أيام توفي رئيس الكويت عبدالله بن صباح العتبي".<sup>١٧٣</sup>

ونقلاً عن رباح العوني، كتب ابن عيسى خبراً عن وفاة أول قضاة الكويت المعروفين، وهو الشيخ محمد بن فيروز. واستشهد بهذا النص قبل ذلك الشيخ عبدالعزيز الرشيد في كتابه *تاريخ الكويت*:

"... وأما أبوه محمد بن الشيخ عبد الله بن فيروز بن محمد بن بسام، الذي سمي الفقير عليه، فولد في سنة الثانية وسبعين بعد الألف في أشيقر، وتوفي في السنة الخامسة والثلاثين بعد المائة والألف قاضياً في بلد الكويت قرب البصرة..."<sup>١٧٤</sup>

<sup>١٧٢</sup> العوني، رباح مبارك، *الكويت في المصادر النجدية*، ١٠٥٧-١٣٦٨ هـ، ص. ٨-٩.

<sup>١٧٣</sup> الفاخري، محمد بن عمر، *تاريخ الفاخري*، ص. ١٧٥.

<sup>١٧٤</sup> العوني، رباح مبارك، *الكويت في المصادر النجدية*، ١٠٥٧-١٣٦٨ هـ، ص. ٦.

(٣٨) نسب عتوب آل خليفة، وتأسيس الكويت وحكم آل الصباح، وإشكالية ربط العتوب بالهدار وجميلة

جاء في كتاب جبر بن سيار (ت: ١٠٨٥هـ / ١٦٦٤م) الذي اهتم فيه بذكر أنساب سكان نجد، والذي يعتبر أقدم التواريخ النجدية، معلومة شديدة الاقتضاب تنسب جميلة، وهي العشيرة أو فرع القبيلة التي نسب المؤرخون المتأخرون لها بعض العتوب كالصباح وآل خليفة والجلاهمة والزاید وغيرهم، إلى وائل، فقال:

"والجميلة من بني وائل." ويقول محقق الكتاب راشد بن عساكر أن هذا هو أقدم نص يدل على ذلك.<sup>١٧٥</sup>

وكتب الشيخ حمد بن لعبون (ت: ١٢٦٠هـ / ١٨٤٤م) في كتابه *الأنساب*، كما هو في إحدى المخطوطات المتداولة في شبكة الإنترنت ويكثر الإحالة إليها والاقتباس منها (انظر صورتها بعد النص)، والتي لا أعلم مصدرها، نصاً قصيراً يحتوي على عدة معلومات منفصلة الدلالة، منها: عن نسب آل خليفة حكام البحرين إلى وائل، ونسب الجميلات سكان الأفلاج إلى وائل، ونسب التتيفات سكان الهدار إلى وائل. ولعل هذا النص النجدي من أقدم، إن لم يكن الأقدم بذكر معلومة انتساب آل خليفة إلى بني وائل. وقد كتب هذا النص قبل تدوين المصادر التاريخية الخليجية في النصف الأول من القرن العشرين من قبل مؤرخي بوشهر والبحرين والكويت بما يزيد عن نصف قرن. ويبدو لي أن هؤلاء المؤرخين ربما اعتمدوا - دون أن يصرحوا - على معلومات ابن لعبون، وقاموا بإعادة صياغته بشكل تديجي مغلوط، بحيث ربطوا آل خليفة بالهدار لملء الفراغ المعرفي بأصولهم المكانية، وربطوهم أيضا بعشيرة الجميلات، على خلاف صريح النص. وقد يكون المونشي (١٨٧٣) ثم النبهاني (١٩٢٤م) هما المسؤولان عن هذا اللبس الذي تابعه عليه المؤرخون اللاحقون، وربما يكون بعض أفراد آل خليفة أنفسهم مسؤولون عنه، حيث أوصلوا هذه المعلومة بهذا الشكل شفاها للمونشي وللنبهاني اللذين دوناها.

وفي الحقيقة، فإن ابن لعبون نفسه لم يقل أن آل خليفة من الهدار، بل قبيلة التتيفات، الذين هم بدورهم أيضا ينتسبون لبني وائل، وبالطبع ليس كل من ينتسب لبني وائل يكون موطنه الهدار. وكذلك لم يقل ابن لعبون أن آل خليفة من الجميلات، بل قال أن الجميلات الذين يسكنون الأفلاج من المنتسبين إلى بني وائل أيضا. فهو يُعدّد الأسر والقبائل الوائلية في أماكن متفرقة.

<sup>١٧٥</sup> ابن سيار، جبر، [نبذة في أنساب أهل نجد]، تحقيق راشد بن محمد بن عساكر، ط. ١، بيروت، الشفق للطباعة والنشر والتوزيع، ٢٠٠٣، ص. ١٠١.

إن سوء فهم هذا النص من قبل المونشي والنبهاني وربما قبلهما الرواة البحرينيين الذين قرأوه، وتدبيح دلالاته المنفصلة أحدث لبسا تاريخيا، وخلق إشكالية كبيرة لدى مؤرخي الخليج الأوائل والرواة، حيث أصبحت هذه المسألة من المسلمات لديهم. وعلى أي حال، فكثيرا ما يحدث هذا النوع من المغالطات في عملية التأريخ، لكن حان وقت إدراك ما حصل وتصحيحه، ويمكن استيعاب هذا الأمر من خلال إعادة قراءة نص ابن لعبون قراءة متأنية ونقدية. ونتيجتها كما رأيت هي أن النص يخبرنا فقط أن آل خليفة ينتمون لبني وائل. وأما إضافة الجميلات والهدار إليهم فهو خطأ حدث لاحقا بناء على فهم غير صحيح لهذا النص القصير.

وفيما يلي النص ثم صورة صفحة المخطوطة:

"كانت لبني وائل حاضرة كثيرة: من أعظمهم بنو حنيفة وبني يشكر وأهل خير. ويقال: أن بعض الدواسر الذين ليسوا من زائد، من تغلب. ومن حضرتهم في هذا الزمان الجميلات في الأفلاج، وكان لهم في الماضي رياسة وسيادة. وممن ينتسب اليوم إلى وائل آل خليفة أهل البحرين. وممن ينتسب إلى وائل في هذا الزمان التتيفات أهل الهدار."

وربما لو غيرنا شكل النص نفسه، دون إدخال بالمعنى والمبنى، من الكتابة الأفقية، إلى الشكل الرأسي ستتضح الدلالات بصورة أفضل. قال ابن لعبون:

١ - "كانت لبني وائل حاضرة كثيرة:

٢ - من أعظمهم: بنو حنيفة وبني يشكر وأهل خير.

٣ - ويقال: أن بعض الدواسر الذين ليسوا من زائد، من تغلب.

٤ - ومن حضرتهم<sup>١٧٦</sup> في هذا الزمان الجميلات في الأفلاج، وكان لهم في الماضي رياسة وسيادة.

٥ - وممن ينتسب اليوم إلى وائل آل خليفة أهل البحرين.

٦ - وممن ينتسب إلى وائل في هذا الزمان التتيفات أهل الهدار."

---

<sup>١٧٦</sup> يقصد بني وائل.

جده ابو مقرب الأول واسمه الحسن بن علي ويلقب بالحاشر لشدته  
 صوته وبأسه وهو ابن عم عبد الله بن علي يجتمع معه في علي بن عبد  
 الله بن علي بن عبد الله بن محمد وجعله عبد الله في شيء من الأمارة  
 وكان يركب امام عبد الله يوم العيد الى الصلوة وحوله موكب عبد  
 الله والستر مرفوع على راسه والاعلام حوله وامامه وكان  
 امور جميع السلطنة تترد اليه وكان يلبس سوار لللك وكان مع ذلك  
 العز والعظمة عابدا عالما صواما عفيفا روفيا بالرعية وله من الولد  
 الذكور ثمانية وكان لللك والسلطنة في بني عبد الله بن علي العبيد العتيق  
 للذكور ونسبته الى العيون ناحية من نواحي الأحسا من البحرين زعموا  
 انه كان يهاجر بجماعة كل ما تجري وقتي بسانيين وكانت بلد عظيمة  
 ثم ان الرمل اخرج اكثرها وانما بسطنا الأشارة الى هذه القبيلة وتملكتهم  
 لانهم اشتهر متأخري عبد القيس ومن بني عبد القيس الأشج العصري  
 والجارز والجذيمي الوافد على رسول الله صلى الله عليه وسلم وكانت  
 لبني وائل حاضرة كثيرة من اعظمهم بنو حنيفة وبنو اشكر واهل  
 خيبر ويقال ان بعض الدواسد الذين ليسوا في زايد من تغلب ومن حافظنا  
 في هذا الزمان الجميلات في الأقاليم كانوا في الماضي رياسة وسيادة  
 ومن ينسب اليوم الى وائل خليفة اهل البحرين ومن ينسب  
 الى وائل في هذا الزمان التتقات اهل الهدار والهندازة بنو هزان  
 اهل الحرق وتمام والديوع الذين ينسبون اليهم آل مدبريس والردة  
 الذين منهم ال وطبان وآل سعود بن محمد بن مقدر وآل عبد الرحمن بن  
 مشرنا وآل حمد وراشد والبكور وآل راود واهل جزيل وآل هوميل

نقل رباح العوني الجزء الخاص ببداية حكم الكويت وآل الصباح من مخطوطة الشيخ محمد بن علي العبيد وهي بعنوان النجم اللامع للنوادير جامع، الوارد في الصفحتين: ٢٥٢ - ٢٥٣، مع صورة لصفحة من المخطوطة. ويعتبر هذا الكتاب حديثاً معاصراً؛ لأن صاحبه توفي سنة ١٣٩٩هـ / ١٩٧٩م. وليس واضحاً ما هو مصدره للمعلومات الخاصة بأصول آل الصباح. وفيما يلي نص كلامه المكتوب بالعامية.

قال العبيد:

"... ولنبتدئ بتاريخ الكويت وعمرانه، وأن بدايتها قرية ثم مدينة ثم عاصمة. فذكر المؤرخين أن الكويت كان ساحلاً لبني خالد البدو الرحالة، وكانوا يبنون فيه أكواخ ويضعون فيه أزوادهم. فإذا رحلوا منها يجعلون عليها حارساً منهم لم يضعن منهم.

فجاءت قبيلة آل الصباح من خيبر،<sup>١٧٧</sup> وسكنوها معهم بإذن منهم، ثم انتخب صباح أميراً على العشائر الساكنين بها. وكان صباح من سلالة واثلية من ربيعة، وكانت تلك الإمارة سنة ١١٤٦هـ،<sup>١٧٨</sup> ثم توفي صباح سنة ١١٩١هـ<sup>١٧٩</sup> بعد أن دام في إمارته ٤٥ سنة، ثم تولى بعده ابنه عبد الله الذي توفي سنة ١٢٢٦هـ،<sup>١٨٠</sup> وكان عبد الله الصباح أول من حكم الكويت من آل صباح؛ فدام حكمه فيها خمسين سنة، فاتسعت الكويت في عهده وانتشر ذكرها في الخليج الفارسي، ثم خلفه ابنه جابر، ثم خلف جابر ابنه صباح، ومن أولاد صباح الثاني ثلاثة كلهم تولوا الحكم بعده: الأول، عبد الله الثاني الذي حكم ٢٦ سنة، ثم أخوه محمد الذي حكم ٤ سنين، ثم أخوه مبارك الذي استمر حكمه ٢١ سنة.

بعد وفاة الشيخ عبد الله ثم تولى الحكم ابنه [أي ابن صباح الثاني] محمد،<sup>١٨١</sup> وكان عبد الله<sup>١٨٢</sup> قد خلف ثلاثة أولاد وهم محمد وجراح ومبارك. وكان جراح يوالي لأخيه محمد دون أخيه مبارك، وكان شريكه في الحكم، غير أنه لم

---

<sup>١٧٧</sup> قام الشيخ العبيد بتركيب هذه القصة فيما يبدو لي بعد قراءته لما جاء في تاريخ ابن خلدون عن تنقلات قبيلة عنزة، وبما أن الصباح من عنزة كما قرأ أيضاً فقد جعلهم من سكان خيبر.

<sup>١٧٨</sup> الموافق سنة ١٧٣٣م.

<sup>١٧٩</sup> الموافق سنة ١٧٧٧م.

<sup>١٨٠</sup> الموافق سنة ١٨١١م. وهذا التاريخ يخالف ما ذكره الفاخري وهو سنة ١٨١٤م، كما سبق ومر بنا. ويبدو لي أن المؤلف اطلع على تاريخ الكويت للرشيد.

<sup>١٨١</sup> الشيخ محمد كان أماً للشيخ عبدالله الثاني، كما قال المؤلف بنفسه في الفقرة السابقة. وربما قصد ابن الشيخ صباح الثاني.

<sup>١٨٢</sup> بل صباح الثاني.

يكن رسمياً. فاشتدت المنافسة بين مبارك وأخويه محمد وجراح. أما مبارك فكان ذا بأس ومضاء وعزم صارم، غير أنه يتسرع في أعماله كلها. وكان جراح صاحب النفوذ الأكبر في الحكم ويجب المال بقدر ما يجب مبارك المجد والشهرة.<sup>١٨٣</sup>

---

<sup>١٨٣</sup> العوني، رباح مبارك، الكويت في المصادر التجديدية، ١٠٥٧-١٣٦٨ هـ، د.م، د.ن، د.ت. ص. ٧-٨.

جزيرته واهله الذي سارته من كيد المعتدين المسلمين وقد يجوز لنا ان نخضع  
 به دون علم فيسرع دبر الامراء في الرومان شبهة حقا وحدها وكل ما يلاقى جزوا ما عمل ونكل  
 كل شيء فغابا الى اللام. ولنبتهن من تاريخ الكويت وقرانها وانه اول بداية عريضة  
 ثم مدينته تم عاصمتها في الكويت كان ساهدا لبني خالد البه والرهاله وكانوا  
 يبنون فيه الكدح ويضعون فيه انوارهم فاذا ارادوا ان يملكون عليه احوارها من  
 بطون منهم فجاوت تبيلة آلي صباح من (خبيبر) وسكنه معاهم باذن من ثم انتخب  
 صباح اميرا على القاترا والقبائل وكان صباح من - يدوت والكلية من - بيعة وكان  
 تلك الامارة في سنة ١١٤٠م حين صبح في سنة ١١٤٠م من امارته في سنة ثم تولى  
 بعده ابنه عبد الله الذي تولى في سنة ١١٤٠م وكان عليه ان يملك اول من تولى الكويت من آل  
 صباح في عام ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م فانتقلت الكويت الى عهده وانتشرت في  
 الخليج الفارسي ثم خلفه ابنه صباح ثم خلفه ابنه صباح من اولاد صباح ثم في  
 سنة ١١٤٠م تولى الحكم بعده ابنه صباح في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة  
 الذي حكم في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة  
 ثم تولى الحكم ابنه محمد وكان له طيبة انه قد خلفه في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة  
 جامع يوالى في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة  
 انفاه بين سارك لا يندب - سنة ربه في اما مبارك فكان في با - وطها وعتن صباح  
 في سنة ١١٤٠م في سنة  
 المال بقدر ما يجب صباح الحمد والثناء وكان كند ربه في سنة ١١٤٠م في سنة ١١٤٠م في سنة

صفحة من مخطوطة العبيد، أوردها العوني في كتابه الكويت في المصادر النجدية.

واختار الشيخ محمد بن عثمان القاضي (على قيد الحياة) في كتابه روضة الناظرين عن مآثر علماء نجد وحوادث  
السنين، سنة ١٠٢٢هـ / ١٦١٣م لتكون سنة تأسيس الكويت.<sup>١٨٤</sup>

(٣٩) معارك الشيخ ثويني زعيم المنتفق في أرض الكويت ولجوؤه إليها

أكثر المؤرخون السعوديون من ذكر المعارك التي خاضتها القوات السعودية أو القوات العثمانية مع شيخ المنتفق  
ثويني بن عبدالله بن مانع آل شبيب السعدون (ت: ١٢١٢هـ / ١٧٩٧)، والتي دارت رحاها في مناطق عديدة من  
الكويت مثل الجهراء والمطلاع والروضتين والوفراء، بالإضافة إلى التجائه إلى الكويت. ويبدو أن هذه المعارك وقعت  
بشكل متقطع بين سنة ١٢٠٠هـ وسنة ١٢١١هـ. تتصف هذه التفت الإخبارية بأن كل خبر يضيف جزءا جديدا لقصة  
ثويني شيخ المنتفق.

وقد أحسن الباحث رباح العوني بجمعه لمعظم هذه الأخبار في كتابه، ويسرني تلخيص وتقديم ما جمع:<sup>١٨٥</sup>

"ورد في كتاب تاريخ نجد للشيخ عبد الوهاب بن محمد بن حميدان بن تركي صفحة ١٦٣ قوله: "وفي سنة  
١٢٠٠هـ [١٧٨٦م] ألف ومائتين.... ثم خرج الباشا فأخذ المنتفق وقتل منهم خلقا كثيرا وبنى رؤوس القتلى كالمنابر  
فانصرف ثويني ومصطفى آغا وكان معه جماعة قد ساعدوا ثويني فنزلا في الكويت".

جاء في كتاب تاريخ ابن عيسى للشيخ إبراهيم بن صالح بن عيسى (ت: ١٣٤٣هـ / ١٩٢٥م) صفحة ٨٣، قوله:

"وفي سنة ١٢٠١هـ [١٧٨٧م]... وصارت الهزيمة على ثويني وأتباعه من المنتفق وغيرهم، وقتل منهم  
خلائق كثيرة، وانهمز ثويني هو ومصطفى آغا إلى بلد الكويت".

<sup>١٨٤</sup> القاضي، محمد بن عثمان، روضة الناظرين عن مآثر علماء نجد وحوادث السنين، ط. ١، القاهرة، مطبعة الحلبي، ١٩٨٠، ج. ١، ص. ٧.

<sup>١٨٥</sup> العوني، رباح مبارك، الكويت في المصادر التجديدية، ١٠٥٧-١٣٦٨هـ، د.م، د.ن، د.ت. ص. ١٠-١٧.

ورد في كتاب تاريخ عبد الله المحمد البسام صفحة ٦١ قوله:

"حوادث سنة ١٢٠١ هـ [١٧٨٧م]: غزا ثويني شيخ المتفق إلى القصيم وأخذ التنومة وقتل أهلها وحاصر بريدة، فبلغه أن داود باشا قد ولي حمود الثامر على بادية المتفق فرجع ونهب ... وعصى على الدولة، فسير إليه داود باشا جيشا فهزم ثويني والتجأ إلى الكويت".

وذكر هذا الخبر أيضا في كتاب عنوان المجد في تاريخ نجد لابن بشر النجدي الحنبلي الجزء الأول صفحة ٨٣ قوله:

"... وانهزم ثويني ومن بقي معه إلى الجهراء، الماء المعروف قرب بلد الكويت، ثم رحل منها إلى ديرة بني خالد في الصمان".

وكتب الشيخ حسين بن غنام في تاريخ نجد صفحة ١٦٥ قوله:

"وفي سنة ١٢٠١ [١٧٨٧م]... فعمد ثويني إلى الكويت، وأقام فيها ذليلا إلى أن وفد إلى الدرعية يريد الإسلام، فعاهد على الوفاء ثم نكث وعده ونقض عهده".

ورد في كتاب العقود الدرية في تاريخ البلاد النجدية لمؤلفه الشيخ مقبل بن عبد العزيز بن مقبل الذكير صفحة ١٣٩ قوله:

"في سنة ١٢٠١ هـ [١٧٨٧م].... وبعد رجوعه إلى العراق حدث منه ما يوجب نقمة الدولة التركية عليه فأمرت والي بغداد سليمان باشا أن يجهز جيشا عظيما سار هو على رأسه، فالتقى بثويني على نهر الناضلية فهزمه هزيمة شنيعة، فرحل من العراق، ونزح معه قليل من المتفق، ونزل الصمان مع بني خالد، فأغار عليهم سعود بن عبد العزيز

وأخذ محلّتهم وأثاثهم، ثم أعاد الكرّة عليهم بعد ذلك، فأغار عليهم وهم بالروضتين بين المطلاع وسفوان، وأخذ من محلّتهم خياما وأمتعة، أي في ١٢٠٣ هـ [١٧٨٩م].

وكتب في تاريخ ابن لعبون للشيخ حمد بن لعبون (ت: حوالي ١٢٥٠ هـ / ١٨٤٤م) صفحة ١٩٨ قوله:

"وفي سنة ١٢٠٢ هـ [١٧٨٨م]... وفي هذه السنة دخل أهل وادي الدواسر في الطاعة بعد محاولات بينهم. وفيها خرج ثويني على سليمان باشا، واستولى على البصرة والفاو وآله جميع المتفق، وجلوا آل سعدون نحو الباشا فسار إليه سليمان باشا بالعساكر وتلاقوا في أدنى المحرة، فكسر الباشا كسرة عظيمة وقتل من المتفق قتلى كثيرون وفر ثويني وشرذمة إلى الجهراء... ثم وقع خلافات بين حمود وثنويني عند سفوان، فانكسر ثويني وفارقه من معه والتجأوا إلى الكويت. فلما كان في شوال من سنة أربع خرج ثويني إلى بني خالد بعد غريميل في إمارة زيد، فلم ير منهم نفعا فسار منهم إلى الدرعية، ورمى بنفسه على الأمير عبد العزيز بن سعود فأكرمه وأعطاه خيلا وإبلا ودراهم، ورجع إلى الكويت".

وجاء هذا الخبر في كتاب تاريخ ابن ضويان لبراهيم بن محمد بن سالم بن ضويان صفحة ١٨١ عن ثويني وهربه قوله:

"وفي سنة ١٢٠٢ هـ... فهرب ونزل قرب الجهراء في الكويت ثم رحل إلى ديرة بني خالد".

ورد في كتاب عنوان المجد في تاريخ نجد لمؤلفه الشيخ عثمان بن بشر النجدي الحنبلي الجزء الأول صفحة ٨٥:

"ثم دخلت السنة الثالثة بعد المائتين والألف [١٧٨٩م].... وفيها سار سعود أيضا بالجيش المنصورة، وقصد

المتفق، فوجدهم بالموضع المعروف الروضتين بين المطلاع وسفوان فناوخهم وأخذ محلّتهم خياما وأمتعة".

وجاء أيضا في كتاب تاريخ نجد لحسين بن غنام صفحة ١٧١ :

"وفي سنة ١٢٠٣ .... ثم ورد سعود بالمسلمين ماء الوفرا فلما رحل منها صادف في طريقة ركبا من آل سحبان من بني خالد كبيرهم ابن مغلج وكانوا نحو تسعين رجلا فقتلهم."

ودون ابن لعبون في تاريخه صفحة ٢٠٦ ما يلي:

"وفي سنة ١٢١١ هـ [١٧٩٦م] ... وظهر سعود بشوكة ونزل التنهات وحفر في أكثر من شهرين وآخر الأمر أن ثويني حشد وثور من الجهراء فانحازت البوادي حين بلغهم إقباله."

وسُجِّل أيضا في كتاب العقود الدرية في تاريخ البلاد النجدية للشيخ مقبل الذكر صفحة ١٤١ قوله:

"وفي سنة ١٢١١ هـ ... سار ثويني بجيش ومعه أهل الزبير والمتفق والظفير ونزل الجهراء في أواخر سنة ١٢١١ هـ [١٧٩٦م]."

وورد هذا الخبر أيضا في كتاب عنوان المجد في تاريخ نجد لابن بشر الجزء الأول صفحة ١٠٧ عن ثويني:

"ثم دخلت السنة الحادية عشر بعد المائتين والألف ... ثم خرج من الدورق وقصد بني خالد فاستنصرهم واستنجدهم وكان رئيسهم يومئذ زيد بن عريعر فلم ير منهم نفعا فسار إلى الدرعية وألفى علي عبد العزيز فصار عنده فأكرمه وأعطاه خيلا وإبلا ودراهم ثم رجع إلى الكويت وقصد العراق .... ونزل ثويني على الجهراء الماء المعروف قرب الكويت، فأقام عليها نحو ثلاثة أشهر وهو يجمع البوادي والعساكر والمدافع وجميع آلات الحرب من البارود والرصاص والطعام .... فلما قتل ثويني انهزم براك إلى حسن بن مشاري ومن معه من المسلمين فوقع التخاذل والفشل في جنود ثويني

وألقى الله في قلوبهم الرعب فارتحلوا منهزمين لا يلوي أحد على أحد فتبعهم المسلمون وبواديهم وقتلوا منهم قتلى كثيرة وغنموا غنائم كثيرة واستمروا في ساقتهم إلى قرب الكويت يقتلون ويغنمون). "اهـ الأستاذ رباح العوني.

كتب الشيخ محمد البسام سنة ١٢٣٣هـ / ١٨١٨م تاريخاً عن قبائل الجزيرة العربية، وبعض المدن فيها، وجاء على ذكر الكويت وعلاقتها ببني خالد في فترة سيادتهم قبل أن يسقطهم السعوديون، وذلك في كتاب الدرر المفاخر في أخبار العرب الأواخر.

### "فصل الأحساء"

مدينة عظيمة وهي من أعظم المداين، ذات أشجار وأنهار، لم يشاهد غيرها وأنهارها عيوناً تتفجر من بطنها وأشجارها ونخيلها وفواكه قلماً تدرك بسواها.

قال بعض العارفين بها إنها أحسن في ذاتها وصفاتها وعيونها وأشجارها وهوائها ونسائها من البصرة المشهورة ذات المد والجزر.

وهي بلد لبني خالد، اسمها السابق البحرين والأحساء، لكن الآن غلب اسم الأحساء على اسمها الأول. وبنو خالد سكانها عن أب فأب، حتى مزقهم الوهابي وملكها بعدهم.

فلما ظهر الوزير العزيز من مصر وفرق شمل الوهابي ردها عليهم كما كان سابقاً، وقدر ملك الوهابي لها أربعون سنة.

ولها جملة بلدان لا تحصى تبعها لها. فمنهن مدينة القطيف المعروفة، وهي بندر على ساحل البحر، واسمها يشمل من القطيف إلى الكويت الذي بقرب البصرة، وهو على ساحل البحر من مداين وعربان راجع للأحساء.<sup>١٨٦</sup>

<sup>١٨٦</sup> النجدي، محمد البسام، كتاب الدرر المفاخر في أخبار العرب الأواخر (قبائل العرب)، تحقيق سعود العجمي، ط. ٢، الكويت، د. ٢٠١٠، ص. ٢٥٠ - ٢٥٦.

(٤٠) مراسلة بين الشيخ عبدالله الأول بن صباح والشيخ محمد بن عبدالوهاب

احتفظت كتب علماء نجد برسالة جوابية بعثها الشيخ محمد بن عبدالوهاب (ت: ١٢٠٦هـ / ١٧٩١م) إلى شخص اسمه ابن صباح، ولكن لم يتم اقتباس نصها للأسف، حيث كانت ستحل إشكالية هوية المرسل، لأنها قضية إشكالية بين الباحثين. فهذه الرسالة التي لدينا لا تذكر المكان، أي الكويت، ولا تذكر الاسم الأول، وهو عبدالله، فتم الاكتفاء بكتابة ابن صباح، ومع ذلك فمعظم الباحثين يرون أن ابن صباح هو شيخ الكويت عبدالله الأول؛ لأنه كان معاصرا لمحمد بن عبدالوهاب. إلا أن الدكتور خليفة الوقيان يشكك في الاعتقاد بكون هذه الشخصية هي عبدالله الأول، ويرى أن الاسم قد يكون ابن صباح، بالياء المثناة التحتية.<sup>١٨٧</sup> وعلى العموم فإنه حتى لو تم التأكد من كونها صباح، بالياء الموحدة، فهذا لا يجعلنا نجزم بأنه عبدالله الأول. ومع ذلك، فإن الخيط الوحيد الذي يربطه بعبدالله الأول أن الشخصيات المهمة والاعتبارية هي غالبا من يتم الرد عليها والاهتمام بالتواصل معها، ولذلك فمن المرجح أنه شيخ الكويت.

سجل ابن غنام في تاريخه:

"الذي يعلم من وقف عليه من الإخوان، المتبعين محمد صلى الله عليه وسلم، أن ابن صباح سألني عما يُنسب إلي؟ فطلب مني أن أكتب الجواب، فكتبت له:

الحمد لله رب العالمين، أما بعد،

فما ذكره المشركون عني أني أنهى عن الصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم، أو أني أقول: لو أن لي أمرا، هدمت قبة النبي صلى الله عليه وسلم، أو أني أتكلم في الصالحين، أو أنهى عن محبتهم، فكل هذا كذب وهتان، افتراه عليّ الشياطين، الذين يريدون أن يأكلوا أموال الناس بالباطل، مثل أولاد شمسان، وأولاد إدريس، الذين يأمرن الناس أن يندروا لهم، ويتخونهم، ويندبوهم. كذلك فقراء الشياطين الذين يتسبون إلى الشيخ عبد القادر رحمه الله وهو منهم بريء، كبراءة علي بن أبي طالب من الرافضة.

<sup>١٨٧</sup> انظر الوقيان، خليفة، "بين الشيخ عبدالله الصباح والشيخ محمد بن عبدالوهاب مناقشة لرأي الدكتور حمد الهاجري"، جريدة القبس ٢٢ يونيو ٢٠٠٦،

<https://alqabas.com/223180> تاريخ الدخول ١١/١١/٢٠١٧.

فلما رأوني أمر الناس بما أمرهم به نبيهم صلى الله عليه وسلم أن لا يعبدوا إلا الله، وأن من دعا عبد القادر فهو كافر؛ وعبد القادر منه بريء، وكذلك من انتخى الصالحين، أو الأولياء، أو نديهم، أو سجد لهم أو نذر لهم، أو قصدهم بشيء من أنواع العبادة، التي هي حق الله على العبيد، وكل إنسان يعرف أمر الله ورسوله، لا ينكر هذا الأمر، بل يقر به ويعرفه.

وأما الذي ينكره فهو بين أمرين: إن قال إن دعوة الصالحين واستغاثتهم والتذلل لهم، وصيرورة الإنسان فقيرا لهم، أمر حسن؛ ولو ذكر الله ورسوله، إنه كفر؛ فهو مصرح بتكذيب الله ورسوله، ولا خفاء في كفره فليس لنا معه كلام. وأما كلامنا مع رجل يؤمن بالله واليوم الآخر، ويجب ما أحب الله ورسوله، ويغض ما أبغض الله ورسوله، لكنه جاهل، قد لبست عليه الشياطين دينه؛ ويظن أن الاعتقاد في الصالحين حق؛ ولو يدري أنه كفر، يدخل صاحبه في النار. فنحن نبين لهذا ما يوضح له الأمر، فنقول:

الذي يجب على المسلم أن يتبع أمر الله ورسوله، ويسأل عنه، فالله سبحانه أنزل القرآن وذكر لنا فيه ما يجب وما يبغضه، وبين لنا فيه ديننا وأكمله. وكذلك محمد صلى الله عليه وسلم أفضل الأنبياء، فليس على وجه الأرض أحد أحب إلى الصحابة له، فهم يحبونه أكثر من أنفسهم، وأولادهم، ويعرفون قدره، ويعرفون أيضا الشرك والإيمان. فإن كان أحد من المسلمين في زمان النبي صلى الله عليه وسلم دعاه، أو نذر له، أو ندب له، أو أحد من أصحابه جاء عند قبره بعد موته يسأله، أو يندبه، أو يدخل عليه ملتجئا به عند القبر، فاعرف أن هذا أمر صحيح حسن، ولا تطعني ولا غيري.

وإن كان إذا سألت وجدت أنه صلى الله عليه وسلم تبرأ ممن اعتقد في الأنبياء والصالحين، وقتلهم وسباهم وأولادهم، وأخذ أموالهم وحكم بكفرهم، فاعرف أن النبي صلى الله عليه وسلم لا يقول إلا الحق ولا يأمر إلا بالحق والواجب على كل مؤمن اتباعه فيما جاء به.

وبالجملة، فالذي أنكره: الاعتقاد في غير الله فيما لا يجوز صرفه لغيره؛ فإن كنت قلته من عندي، فارم به؛ أو من كتاب لقيته، ليس عليه عمل، فارم به كذلك؛ أو نقلته عن أهل مذهبي، فارم به أيضا. وإن كنت قلته عن أمر الله ورسوله، وعمما أجمع عليه العلماء في كل مذهب، فلا ينبغي لرجل يؤمن بالله واليوم الآخر أن يُعرض عنه؛ لأجل أهل زمانه، أو أهل بلده، أو أن أكثر الناس في زمانه أعرضوا عنه.

واعلم أن الأدلة على هذا من كلام الله وكلام رسوله كثيرة جدا، لكن أنا أمثل لك بدليل واحد، ينبهك على غيره، قال الله تعالى: " قل ادعوا الذين زعمتم من دونه فلا يملكون كشف الضر عنكم ولا تحويلا أولئك الذين يدعون يبتغون إلى ربهم الوسيلة أيهم أقرب". و ذكر المفسرون في تفسيرها: أن جماعة كانوا يعتقدون في عيسى عليه السلام وعزير؛ فقال تعالى: هؤلاء عبيدي كما أنتم عبيدي، ويرجون رحمتي، كما ترجون رحمتي، ويخافون عذابي، كما تخافون عذابي.

فيا عباد الله: تفكروا في كلام ربكم، تبارك وتعالى، إذا كان ذكر عن الكفار، الذين قاتلهم رسول الله صلى الله عليه وسلم: أن دينهم الذي كفرهم به، هو الاعتقاد في الصالحين؛ وإلا فالكفار يخافون الله، ويرجونه، ويحجون، ويتصدقون، ولكنهم كفروا بالاعتقاد في الصالحين؛ وهم يقولون: إنما اعتقدنا فيهم، ليقربونا إلى الله زلفى، يشفعوا لنا، كما قال الله تعالى: "والذين اتخذوا من دونه أولياء ما نعبدهم إلا ليقربونا إلى الله زلفى"، وقال تعالى: "ويعبدون من دون الله ما لا يضرهم ولا ينفعهم ويقولون هؤلاء شفعاؤنا".

فيا عباد الله: إذا كان الله ذكر في كتابه، أن دين الكفار، هو الاعتقاد في الصالحين؛ وذكر أنهم اعتقدوا فيهم ودعوهم وندبوهم؛ لأجل أنهم يقربونهم إلى الله زلفى، هل بعد هذا البيان بيان؟ فإذا كان من اعتقد في عيسى ابن مريم، مع أنه نبي من الأنبياء، وندبه ونخاه فقد كفر؛ فكيف بمن يعتقدون في الشياطين، كالكلب أبي حديدة، وعثمان الذي في الوادي، والكلاب الأخر في الخرج، وغيرهم في سائر البلدان، الذين يأكلون أموال الناس بالباطل، ويصدون عن سبيل الله.

أنت يا من هداه الله، لا تظن أن هؤلاء يحبون الصالحين، بل هؤلاء أعداء الصالحين؛ وأنت والله الذي تحب الصالحين؛ لأن من أحب قوما أطاعهم، فمن أحب الصالحين وأطاعهم لم يعتقد إلا في الله، وأما من عصاهم ودعاهم يزعم أنه يحبهم فهو مثل النصارى، الذين يدعون عيسى، ويزعمون محبته وهو بريء منهم، ثم ذكر الذين يدعون علي بن أبي طالب، وهو بريء منهم.

ولنختم هذا الكتاب بكلمة واحدة، وهي أن أقول: يا عباد الله، لا تطيعوني، ولا تفكروا؛ واسألوا أهل العلم من كل مذهب، عما قال الله ورسوله؛ وأنا أنصحكم: لا تظنوا أن الاعتقاد في الصالحين، مثل الزنا، والسرقة، بل هو عبادة للأصنام، من فعله كفر، وتبرأ منه رسول الله صلى الله عليه وسلم، يا عباد الله تفكروا، وتذكروا، والسلام.<sup>١٨٨</sup>

---

<sup>١٨٨</sup> ابن غنام، حسين بن أبي بكر، تاريخ ابن غنام المسمى روضة الأفكار والأفهام لمرئاد حال الإمام وتعداد غزوات ذوي الإسلام، اعتنى به سليمان الخراشي، الرياض، دار التلوثة، ٢٠١٠، ص. ٥١٦-٥١٩؛ انظر الوقيان، خليفة، "بين الشيخ عبدالله الصباح والشيخ محمد بن عبدالوهاب مناقشة لرأي الدكتور حمد الهاجري"، جريدة القبس ٢٢ يونيو ٢٠٠٦، <https://alqabas.com/223180> تاريخ الدخول ١١/١١/٢٠١٧.



الفصل السادس:

## العتوب في المصادر العمانية



(٤١) العتوب وحادثة احتلال اليعاربة العمانيين للبحرين وأخذها من الصفويين سنة ١٧١٧م في

### كتاب الصحيفة القحطانية لابن رزيق ١٨٥٢م

في كتاب آخر للشيخ حميد بن محمد بن رزيق النخلي العماني بعنوان الصحيفة القحطانية الذي تم تأليفه في ٢٦ محرم ١٢٦٩هـ / ٦ نوفمبر ١٨٥٢م، نجد معلومات مقتضبة تخص العتوب وعلاقتهم بالدولة السعودية الأولى خلال فترة آل بوسعيدي العمانية، بالإضافة إلى سرد لأحداث جرت خلال الاحتلال العماني للبحرين في عهد اليعاربة سنة ١٧١٧م وطرده الصفويين منها. إن أهمية هذا المقطع هو أنه يسرد حادثة كان العتوب مشاركين فيها كما نعلم من كتاب ميرزا محمد خليل مرعشي صفوي (ت: ١٢٢٠هـ / ١٨٠٥م) مجمع التواريخ در انقراض صفويه و وقايع بعد تا سال ١٢٠٧ هجري قمري، بشكل يضيف مزيداً من التفاصيل، مما يجعل الباحثين قادرين على الكتابة حول هذه المسألة بشكل موسّع.

وفيما يلي نصان مجتزآن من المجلد الخامس من كتاب الصحيفة القحطانية:<sup>١٨٩</sup>

"الإمام سلطان بن سيف:

الإمام سلطان بن سيف بن سلطان بن سيف بن سلطان بن مالك بن بلعرب بن سلطان بن مالك بن أبي العرب بن محمد بن يعرب بن سلطان بن حمير بن مزاحم ابن يعرب بن محمد بن يعرب بن مالك اليعربي، رحمه الله. بويع له بالإمامة بعد موت أبيه الإمام سيف بن سلطان بعشرة أيام، في بلدة الرستاق [١٣ رمضان سنة ١١٢٣هـ / ٢٥ أكتوبر سنة ١٧١١م]. فقام بالعدل والإنصاف، وجاهد الأعداء في البر والبحر، وحارب العجم في مواضع شتى، وأخرجهم من بلدانهم، ودمّرهم في أوطانهم.

وبعث إلى حرب البحرين عشرين مركبا كبارا، ومن السفن الصغار سبعمئة سفينة، فكان عدد القوم الذين بعثهم الإمام إلى حرب جزيرة البحرين أربعين ألفا، أميرهم من قبله حمير بن سيف بن ماجد اليعربي، ومعه من الكبراء

<sup>١٨٩</sup> العماني، حميد بن محمد بن رزيق، الصحيفة القحطانية، تحقيق محمد السليمي ومحمد صالح وعلال الغازي، ط. ١، مسقط، وزارة التراث والثقافة بسلطة عمان،

٢٠٠٩، ج. ٥، ص. ٢٤٨-٢٥٦، ٣٤٧.

الأعيان: راشد بن عزيز العزيري، ومبارك بن غريب الغافري، ومحمد بن سليمان الحضرمي، وغيرهم. فنزلوا، لما قدموا على جزيرة البحرين بستره، وهي حلة منهل جزيرة البحرين.

وكانت جزيرة البحرين يومئذ في حكم العجم، مشحونة بالرجال والخيل، فلما زحف المسلمون، قوم الإمام، من معسكرهم إلى محرق ركضت عليهم العجم ومن معهم من العرب، فوقعت بينهم ملحمة عظيمة، فقتل من المسلمين مائة رجل،<sup>١٩٠</sup> وفيهم الأمير حمير بن سيف بن ماجد اليعربي. وقُتل من العجم خلق كثير، وانكشف العجم عنهم، ورجع كل منهم إلى معسكره، ثم استقام على جيش الإمام سلطان بن سيف، لما قتل حمير بن سيف بن ماجد اليعربي - رحمه الله - الشيخ راشد بن عزيز العزيري.

فلما أفضى إليه لواء الحرب ركض بمن معه إلى العجم، فدلّفوا إليهم، فوقعت بينهم ملحمة عظيمة، فقتل من العجم ثمانمائة رجلا، وقتل من قوم الإمام سلطان بن سيف مائة وثلاثون رجلا، وفيهم الأمير راشد بن عزيز العزيري. ورجع كل منهم إلى معسكره. فاستقام مكان الشيخ راشد بن عزيز العزيري الشيخ مبارك بن غريب الغافري، فلما أفضى إليه لواء الحرب هزه وركض بمن معه على العجم، فوقعوا دون محرق، فكانت بينهم وقعة عظيمة، من أول النهار إلى زوال الشمس، فقتل من العجم خلق كثير، وقتل من المسلمين مائتي رجل، وقتل معهم الشيخ مبارك بن غريب الغافري، ورجع كل إلى معسكره، ثم استقام مكان الشيخ مبارك بن غريب الغافري الشيخ محمد بن سليمان الحضرمي. فلما أفضى إلى لواء الحرب شمّر عن ساق، فركض على فئة العجم، فكانت بينهم ملحمة عظيمة والدائرة على العجم، فقتلوا منهم خلقا كثيرا، وقتل من جيش الإمام أربعمائة رجل، ومعهم الشيخ محمد بن سليمان الحضرمي، فاستقام مكانه الشيخ سعيد بن راشد الغافري، فأخذ نار العجم، واصطلم منهم البحرين.

وبنى فيها للإمام سلطان بن سيف قلعة سماها قلعة عراد، فهي إلى هذه الغاية، يقال لها قلعة عراد، ويقال لها أيضا قلعة سلطان بن سيف. فلما كتب سعيد بن راشد للإمام بما جرى بينهم وبين العجم من القتل والاستئصال والبناء، وفصل جملة من قُتل من المسلمين، شكر الإمام سعيه وسعي أصحابه، فبعث الإمام الشيخ ناصر بن محمد بن ناصر بن عامر بن رمثة الغافري واليا من قبله على جزيرة البحرين، وأمره بالإنصاف والعدل بين الرعية، وأن تطرح على بحر جزيرة عمان من مراكبه الكبار اثني عشر مركبا، ومن سفنه الصغار ثلاثمائة سفينة، وأن لا تنقطع مادة الأخبار بينه وبينه، فامثل الشيخ ناصر بن محمد بن عامر للأمر.

<sup>١٩٠</sup> يشبه أسلوب المؤلف العماني الأباضي أسلوب مؤرخي الدولة السعودية الأولى السنة السلفيين في إطلاق اسم المسلمين على جماعتهم خصوصا.

فلما وصل إلى البحرين، نزل بعراد، وواجهته رعية البحرين كافة، وأذعنوا للإمام وله بالطاعة والانقياد، وأجلس معه من القوم الذين بعثهم الإمام لحرب البحرين، وسلموا من القتل والجراح عشرة آلاف رجل، ومن السفن في البحر كما أمره به الإمام، وقد مدح الإمام سلطان بن سيف الشيخ راشد بن جمعة بن خميس بقصيدة رائية، ذكر فيها فتوحه لجزيرة البحرين وما وقع على العجم، ورثى فيها ولاته الأمراء الذين ذكروا، وهذه القصيدة مطلعها شعرا:

ألا فانظروا كيف الأعاجم صاروا	غدوا شجرات ما هن قرار
طغوا وبغوا في الأرض حتى أصابهم	عقاب أليم مهلك وتبار
فحلت بهم من مالك الأمر نغمة	وسوء عذاب دائم ودمار
وقد ضربت أعناقهم بمناصل	كما خربت دور لهم وديار
فصاروا بها رغم الأنوف كأنهم	سماحج وحش عاقهن عثار
وقد شربوا كأسا من الحتف والردى	فخروا على الأذقان وهي بدار
وجروا على أذقانهم بعدما جروا	بخيل وقد جروا الذبول وجاروا
وقد حملتهم بعدما عاينوا الطُّبا	مطايا المنايا للبيوار فباروا
ليعلم ملك العجم أن جيوشه	إلى الموت قد تسري بهم ويسار
فدوخهم بالمشرفية فيلق	عظيم لديه المعظمت صغار
وقد أيموا من بعد ذلك نسوة	عراهن مع سوء الحياة صغار
تباكى عليهم بالنهار وبالدى	وأدمعها عند البكاء غزار
كأنهم لم يعلموا أن باعنا	طويل وأعمار العداة قصار
دماؤهم هدر ولكن ضربنا	لأعناقهم يوم النزال جبار
وما ذاك إلا من خساسة طبعهم	يقولون أضغاث الرجال قمار
وليلة سعد مزق السيف ثوبها	كأن دجاها بالسيوف نهار
تراحمت الأبطال فيها كأنها	بها القوم سفن والدماء بحار
ويوم أثار النقع فيه سحائبها	من الحرب حمرا حشوهن غبار
كأن يحاميه العجاجة عارض	تلامع فيه كالبروق شفار
فما زالت الهيجاء حتى تفرقوا	ولكن عرتهم ذلة وفرار

وقد صارت البحرين في ملك سيد  
 سلالة سيف نجل سلطان الذي  
 هنيئاً إمام المسلمين ببلدة  
 لقد كان فيها للأعاجم غبطة  
 نعم وسقوا من منهل الحنف شربة  
 فولوكم أدبارهم وتبلدوا  
 وكانوا بها أسدا فلما غزوتهم  
 رأوا منكم ما لا رأى بخت نصر  
 فلم يبق إلا من تراه مجدلاً  
 فلم يحمهم من أسيف الأسد قلعة  
 وما ضرنا من غير موت كرامنا  
 كحميري الزاكي بن سيف بن ماجد  
 ونجل عزيز راشد ومبارك  
 ولم أنس ذاك الحضرمي محمدا  
 شجاع كفاح لم يقاومه ضيغم  
 ولكن صبرا فالسنون حوامل  
 وللفلك الدوار عظم عجائب  
 ودم يا إمام المسلمين مظفرا

كريم زكا فرع له ونجار  
 لنا أمنت سوح به وقفار  
 بكم طاب فيها مفخر وفخار  
 فزمو مطايا البين منها وساروا  
 بها من عقار الموبقات عقار  
 وقد وقفوا دون المحيص وشاروا  
 غدوا بقرا عوناً لمن خوار  
 وما لا يراه مصدع وقدار  
 قتيلاً ومن بين الرجال مجار  
 ولما يصنهم معقل وجدار  
 لأنهم عدل بها وخيار  
 فتى بعده النوم اللذيذ مطار  
 سليل غريب هم هديت ذمار  
 فموتته للمسلمين خسار  
 وعضب وغى ما بت منه غرار  
 وفيها الليالي ولد وعشار  
 وفي دهرنا للدائرات مدار  
 طوال الليالي لا نبت بك داراً<sup>١٩١</sup>

<sup>١٩١</sup> العماني، حميد بن محمد بن رزيق، الصحيفة القحطانية، ج. ٥، ص. ٢٤٨-٢٥٣.

وفي موضع آخر لاحق يكمل ابن رزيق قصة اليعاربة في البحرين، حيث يتضح من مصادر أخرى أن جزءاً من العتوب كانوا هناك بعد أن عادوا لها بمعية اليعاربة:

"ولما مات الإمام سلطان بن سيف، ووقع الاختلاف بين اليعاربة، وعلم ملك العجم بما جرى بينهم من الاختلاف، بعث إلى حرب جزيرة البحرين ألوفا كثيرة من العجم، فركبوا السفن من بندر عباس إلى البحرين، فلما وصلوها أحاطوا بالشيخ ناصر بن محمد بن ناصر بن عامر بن رمثة الغافري، والي الإمام سلطان بن سيف على البحرين، فوقع بينهم حرب شديد، وقد أيس الشيخ ناصر بن محمد بن ناصر بن عامر من الانتصار،<sup>١٩٢</sup> لأجل الخُلف الذي وقع بين اليعاربة بعمان، فجعل العجم يركضون عليه، وهو يقاتلهم تجلداً، ثم بذلوا له مالا كثيراً لانصرافه عن البحرين، فصالحهم على ذلك، وقبض منهم أموالاً كثيرة من الذهب والفضة والسلاح وغير ذلك. ومن جملة المال الذي أخذه منهم المخشا الذهب، له عناقيد من ذهب كعناقيد العنب، فلما صار إليه كل ما طلبه منهم، انصرف من البحرين على سفن إلى خور فكان، ثم ارتفع منه إلى أرض السر من الظاهرة..."<sup>١٩٣</sup>

وذكر ابن رزيق في كتابه أيضاً ما كتبه في الفتح المبين حول العتوب في البحرين في عهد السلطان سلطان بن الإمام أحمد بن سعيد مؤسس الدولة البوسعيدية (١٧٩٢ - ١٨٠٤ م). يبين هذا النص إخراج العتوب للعمانيين من البحرين:

"وغزا سلطانُ شهباز مكران ففتحها، ثم غزا القسم بعدها، فخلصت له، ثم غزا بعدها البندر، وهرموز فملكها، ثم مضى إلى ميناب فاستخلصها، فقويت شوكته وزادت هيئته.

ثم غزا جزيرة البحرين ففتحها، وولى على أهلها سيف بن علي بن محمد البوسعيدي. ثم عزل سيفاً، فترك مكانه [ل]سالم بن سلطان، ومعه سويلم والشيخ محمد بن خلف الشيعي.

<sup>١٩٢</sup> أي من مجيء الإمداد من عمان.

<sup>١٩٣</sup> العماني، حميد بن محمد بن رزيق، الصحيفة القحطانية، ج. ٥، ص. ٢٥٥ - ٢٥٦.

فلما أغاظ العتوبَ قعودُ محمد بن خلف الشيعي، وحكمه عليهم نذوا العهد، ورفضوا الميثاق والعقد، وأحاطوا بسالم ومن معه، واحتشدوا عليهم من كل ناحية، وضيقوا عليهم بالحصر، ولم يكن مع سالم يومئذ بالبحرين إلا بعض العسكر. ثم وقع الصلح بينهم على خروج سالم ومن معه، وعلى ما بأيديهم من السلاح وغيره، فرجع سالم ومن معه إلى مسقط.

وقتلوا العتوب من البحارنة أهل البحرين، بعدما خرج منها سالم، خلقاً كثيراً، وحازوا أموال البحارنة، فتفرّق أكثرهم إلى البلدان النائية عنها، وعذبوا من بقي منهم فيها بالنكال والضرب، وفعلوا فيهم غير الجائر...<sup>١٩٤</sup>

ثم كتب ابن رزيق بعد ذلك:

"وبعث عبدالعزيز النجدي الوهابي الحريق، وهو خادم نوبي من خدامه، لحرب عمان،<sup>١٩٥</sup> ومعه مما زعم كثير من الناس، سبعمائة فرس، فطفق يجارب بني ياس طويلاً، ثم أداهم، وجعل يجارب بني نعيم زماناً، ثم أطاعوه، وأطاعته الظواهر، والشوامس، وسائر أهل الظاهرة، أعرباً وحضراً، فأخذ زكواتهم وما شاء من أموالهم. وأقام في البريمي، وجعل يغازي الباطنة. وحالفت العتوبُ عبدالعزيز النجدي، ودخلوا في مذهب التوهّب، وخوّفوا البحر، فجعلوا يأخذون كل سفينة قدروا عليها غصباً."<sup>١٩٦</sup>

<sup>١٩٤</sup> العاني، حميد بن محمد بن رزيق، *الصحيفة القحطانية*، ج. ٥، ص. ٣٤٥-٣٤٦.

<sup>١٩٥</sup> سنة ١٨٠٠ م.

<sup>١٩٦</sup> العاني، حميد بن محمد بن رزيق، *الصحيفة القحطانية*، ج. ٥، ص. ٣٤٧.

## (٤٢) العتوب في كتاب الفتح المبين في سيرة السادة البوسعيديين لابن رزيق ١٨٥٨ م

يحتوي كتاب الفتح المبين في سيرة السادة البوسعيديين للشيخ حميد بن محمد بن رزيق (١٢٧٥هـ / ١٨٥٨ م)، على معلومات أصيلة عن جوانب من تاريخ العتوب وعلاقتهم بعمان. ويبدو أن معظم الأخبار تتعلق بعتوب البحرين والزبارة، وهي تبين وجهة نظر عمانية للحوادث التي جمعت العتوب والبوسعيديين.

في سياق تأريخه للسيد سلطان بن أحمد البوسعيدي (١٢٠٦هـ-١٢١٧هـ / ١٧٩٢م-١٨٠٤م) نفهم من ابن رزيق أن سلطان عمان قد تحالف مع فئة من سكان البحرين وقام بغزو الجزيرة التي كان يحكمها العتوب، وبتعيين ابنه حاكما عليها وأحد البحارنة كنائب له، وذلك قبل أن يسترد العتوب البحرين، ويقومون بمعاينة البحارنة الذين تحالفوا مع دولة أخرى، ولكن المؤلف بالغ في وصف العقاب، وكتب:

"ثم غزا جزيرة البحرين، ففتحها، وولى عليها سيف بن علي بن محمد البوسعيدي، ثم عزله وولى عليها ولده سالم بن سلطان، وكان سالم يومئذ صغير السن، فجعل معه الشيخ محمد بن خلف الشيعي بالبحرين، وأمره ونهيه عليهم، على ما بين العتوب والشيعية من العداوة والمنافرة، فبذ العتوب العهد، ونقضوا الميثاق الذي سبق بينهم وبين سلطان، فاحتشدوا على سالم لما علموا أنه لم يكن معه إلا بعض القوم، ومقامه يومئذ بقلعة عراد، فضيقوا عليه وعلى أصحابه الحصر.

ثم وقع بينهم الصلح على خروج الشيعي ومن معه من البحرين على ما بأيديهم من سلاح وغيره، فرجع سالم، ومحمد بن خلف الشيعي، وسويلم، وسائر رجالهم إلى مسقط، وصارت البحرين في يد العتوب كما كانت، فهجمت العتوب على البحارنة لما رجع سالم وأصحابه إلى مسقط، وقتلوا من البحارنة خلقا كثيرا، وحازوا أموالهم، ففترق جميعهم في البلدان النائية، وعذبوا من بقي منهم بالبحرين عذابا شديدا، ووضعوا عليهم النكال والضرب، وفعلوا بهم غير الجائز من هتك الحرم.<sup>١٩٧</sup>

<sup>١٩٧</sup> العاني، حميد بن رزيق النخلي، الفتح المبين في سيرة السادة البوسعيديين (١١٩٨-١٢٩١هـ / ١٧٨٣-١٨٧٤م)، تحقيق محمد حبيب صالح ومحمود بن مبارك السليمي، ط. ٦، مسقط، وزارة التراث والثقافة، ٢٠١٦، ج. ٢، ص. ٣٥٠-٣٥١.

وفي موضع آخر كتب: "وحالفت العتوب عبدالعزيز النجدي، ودخلوا في مذهب الوهابية، وخوّفوا البحر، وجعلوا يأخذون كل سفينة قدروا عليها غصبا."

وبعد عدة صفحات كتب ابن رزيق:

"ولما علم العتوب برجوع الحريق [الوالي السعودي النوبي على عمان] إلى نجد، صالحوا سلطان، واستنكفوا عن طاعة عبدالعزيز، وترك من كان يسكن منهم الزبارة مسكن الزبارة، فاستأهلوا البحرين، واصطلح حميد بن ناصر الغافري، وسلطان بن الإمام، وخذت الفتن، وذهبت الإحن".<sup>١٩٨</sup>

وفي موضع آخر من الكتاب تناول حوادث متعلقة باشتراك العتوب في الحرب الدائرة بين أبناء آل البوسعيدي على الحكم، وكان طرفها سعيد بن سلطان بن أحمد البوسعيدي (١٨٠٦ - ١٨٥٦ م) وبدر بن سيف، ولكن المؤلف لا يخبرنا من أين أتوا، ولكن يبدو أنهم آل خليفة. قال:

"ثم أتت من بني عتبة ثيبة<sup>١٩٩</sup> للسادة أولاد سعيد، فكان عدد الآتين لهم سبعمائة رجل، أكثرهم أهل تفق، فقبض البومة المذكورة منهم رجال كثيرون، ورجع سليمان بن أحمد الحراصي إلى عقبة كلبوه، واشتدت الحرب بين بني عتبة وبين أصحاب قيس بضرب التفق. ووقع مطر شديد أياما، وهم على شاكلة واحدة في الحرب، فعسكر قيس بخاصته في سداب، بيت ناصر بن سليمان بن فتاح الدلال، ووصل الشيخ محمد بن ناصر الجبري من الظاهرة إلى بركة بجند كثير، أميرهم الشيخ حميد بن ناصر الغافري، فكان عددهم على أصح الخبر اثني عشر ألفا، حضرا وأعرابا، فعسكروا بنعمان. فمضى إليهم السيد سعيد، وعاهدوه على حرب عمه، فمضى بهم إلى السيب، وعسكروا بها، وأحاطوا بحصنها، فجعلوا يضربونه بمدفع حمل على سفينة من بركة إليها، فلما هدم المدفع جانبا من الحصن، طلب من فيه الأمان، فأمنهم السيد سعيد، وهبطوا منه، فقبضهم السيد سعيد وترك فيه واحدا من خاصته.

<sup>١٩٨</sup> العاني، حميد بن رزيق النخلي، الفتح المين في سيرة السادة البوسعيدين، ج. ٢، ص. ٣٦٢.

<sup>١٩٩</sup> أي قوات إمداد.

وكان بالسيب سور لبني حيا، فجعلوا يضربون قوم حميد بن ناصر بالتفق، فأرسل إليهم السيد سعيد أن يكفوا، فأبوا، فأذن لقوم الظاهرة أن يركضوا عليهم، فركضوا عليهم، ووضعوا عليهم السلام، فدخلوا السور عنوة، وقتلوا من فيه جميعا. وكان عدد من فيه كبيرا وصغيرا سبعين رجلا.

ثم إن السيد مضى بالقوم إلى فنجا، فأحاطوا بها وقطعوا منها نخلا كثيرا، فصالحه أهلها، ثم مضى بالقوم إلى بدبد، وقد اشتملت عليه من نزارية وادي سمايل، جنود كثيرة، أميرهم سرحان بن سليمان الجابري، فلما أحاطوا بالحصن، وكان القابض له يومئذ لقيس ناصر بن سعيد السمار، ومعه رجال عدة من بني عمه الجبوس وغيرهم، طلب الامان بتسليم الحصن، فهبط هو ومن معه على يد سرحان بن سليمان بغير سلاح، فلما خلص الحصن للسيد سعيد بن سلطان، ولى عليه الشيخ محمد بن ناصر الجبيري، ورجع بالقوم إلى السيب، فلما نظر حميد ابن ناصر إلى كثرة نزارية وادي سمايل، هكذا كثرتهم، قال: فإن من هؤلاء القوم قومه لا يحتاج إلى قوم آخرين.

ثم إن السيد سعيد كتب إلى بدر بن سيف، وبدر يومئذ بمسقط،<sup>٢٠٠</sup> لقد بلغك ما صنعنا وما بلغنا ما صنعت في تماسكك عن الحرب مع كثرة القوم الذين معك.

وكان قبل أن يكتب السيد هذا الكتاب إلى بدر أتت ثيبة<sup>٢٠١</sup> لبدر بن سيف من بني عتبة غير القوم الأولين، خمسمائة رجل، وأتاهم من أهل عسيلوه أصحاب الشيخ سيف ثلاثمائة رجل. فلما قرأ بدر كتاب السيد سعيد أمر على سيف بن علي بن محمد بالركضة على أهل السد، وأمر على بني يزيد وبني ساعدة أن يكمنوا لأهل برج الدوحة في بيت محمد الكثيري، وأمر على بن هلال بن أحمد أن يركض على عقبة ريام، وكان القابض لها يومئذ من قبل قيس بنو الرئيس، فأخذ هلال العقبة، وأخذ سيف بن علي السد، ومضى هو ببقية القوم إلى ريام، فاجتمع معه خلق كثير من الوهابية وبني ياس، أصحاب هزاع، وقوم من المناصير، ومن أهل جعلان كافة النزارية.

وأمر على بن عتبة أن يهجموا على سور اللواتيا بعد أن يضربوه بمدافع أحشابهم (سفنهم)، ثم يهبطوا إليها، ويصنعوا ما أرادوا في أهلها من القتل، وأمر على [الزدجال] أن يقبضوا الجبل المشرف على مطر<sup>٢٠٢</sup>.

<sup>٢٠٠</sup> كئائب له فيها.

<sup>٢٠١</sup> أي قوات إمداد.

<sup>٢٠٢</sup> العمان، حميد بن رزيق النخلي، الفتح المبين في سيرة السادة البوسعيديين، ج. ٢، ص. ٤٢٠ - ٤٢٢.



الفصل السابع:

## الكتابات العربية عن الكويت والعتوب



## (٤٣) الكويت والجهراء في رحلة مرتضى بن علوان وهو أقدم دليل نصي يذكر المدينتين، كُتب

عام ١٧٠٩ م

تُعدُّ مخطوطة كتابِ رحلة الحاج مرتضى بن علوان الدمشقي، الذي مرَّ بالكويت والجهراء بتاريخ ١٧ أو ١٨ يوليو سنة ١٧٠٩ م، وهو في طريقه عائداً من الحجاز والأحساء ومتوجهاً إلى مدينة النجف في العراق، أقدم ذكر لمدينتي الكويت والجهراء. وهذه المخطوطة مودعة في مكتبة الدولة في برلين، اكتشفها ونشرها لأول مرة الباحث الألماني أولرخ هارمان سنة ١٩٧٨ م.<sup>٢٠٣</sup>

إن اكتشاف هذه المخطوطة غير الاعتقاد السائد بأن الكويت الحديثة قد نشأت في منتصف القرن الثامن عشر الميلادي كما طرح ذلك الدكتور أحمد مصطفى أبو حاكمة، فدلت على أن الكويت كانت مدينة قائمة وعامرة وذات نشاط بشري حضري متقدم نسبياً في القرن السابع عشر الميلادي. إلا أن المؤلف امتنع عن الحديث عن الجانب السياسي، واكتفى بالوصف العمراني والاقتصادي ودرجة اتصال الكويت بالأحساء والبصرة، ونشاط السكان البحري والتجاري.

نشر المخطوطة محققة أيضاً الباحث السعودي الدكتور سعيد آل عمر، وهي من منشورات مركز دراسات الخليج والجزيرة العربية بجامعة الكويت، سنة ١٩٩٧. وفيما يلي صورة للمخطوطة والموضع الذي تطرق فيه للكويت.

---

<sup>203</sup> Ulrich Haarmann, "Ein Früher Bericht über Kuwait," *Der Islam* 56 (1978): pp. 340-344.

لنساء المادونها وتخلد في اراضيها ويقوم فيها سوق عظيم في  
 نهار كل خميس وماتية هذه الزمان سائر الاطراف وبيباغ  
 فيه مائة مائة اشيا وقاد في بعض العلاء من نهار الاربعة اسم  
 يطلق للبحرين والحويزا والحسا هذه الثلاثة وقد جمعت  
 فيها برجل سيد يقال له السيد محمد بن السيد علي المشهدي ذكر في  
 اصله مشاهده وصار واحد اهالي احدى مدته مدية  
 وله من اهل بيته في قضاء حوايج الاموان جزاه الله خيرا وقيد  
 في مصانفنا وله بعض علمه بمراسم امرج واجتماعه في بولس  
 اطلاق الاخوان يقال له الشيخ اهدان حسي من اهل اهل  
 العلماء قائم بانجاب مصالحي اخوانه جزاه الله خيرا ثم فرجا  
 مع تيسر منه من اتجاه الخيف اشرف نهار رجب بعد المص  
 وهو الرابع من شهر جماد الاول فكانه اقامتنا برحماها ذكرنا خمسة  
 وعشرين يوما بدار خارج البلد في محلة يقال لها البرانية  
 ومن الفاظهم المتخفين عليها ان يسموا باب المديبة المدوارة  
 وداخل البلد الكوت عز فلان من الكوت دخل قلان الى الكوت  
 والثاويينونها ضوت جميع اصنافها كثيرا وقيلها واذا سئلوا  
 من بعضهم يقول يا لاله يا لاله عندكم ضوت من نهار خروجنا  
 الى بيبي حبة عشر يوما دخلنا بلادنا يقال لها الكوت بالتصغير  
 بل لا بأس بما تشابه الحسا الا انها دونها ولكن بها رتا وارا  
 تشابهها وكان معنا مع من اهل البصر زق عنا من هناك على  
 درب يقال له الجبل من الكوت الى البصر اربعة ايام وفي المركب  
 يوكا واحد لان منبت البصر على كنف الكوت واما الفاعل

الكوت

جها

والبيبي وغير ذلك من اللوازم يأتي من البصر في كل يوم في المركب  
 لا كما استكلت البحر اقمنا بها يوما وليست وقومنا على بركة  
 اسما تجاه الخيف الاشرف نهار الاحد عشر من الشهر المذكور  
 وهذه الكوت المذكورة اسم القرين ومثينا قبل وصولنا اليها  
 على نهار البحر ثلاثة ايام والمركب نسايرتيا والمينة على  
 حد ود البله من غيرنا صله وهذه البله يات بها سائر الحبوب  
 من البحر حنطة وعيزها لان ارضها لا تقبل الزراع حتى  
 فيها شئ من الخيل ولا غير شجر اصلا واسعارها ارضص  
 من الحسا لكثرة الدخ من البصر وعيزها ورين هلالها د  
 اثنا عشر ليلة الخميس قبل وصولنا الى الخيف اشرف بستة ايام  
 ثم بعد ذلك من الله علينا بالتوفيق والعتايد وودخنا الخيف  
 الاشرف حتى نهار الثلاثاء لما ركسنا من الشهر المذكور وقد  
 كمدوا لنا من نهار كماله الدين ونمام المنعور ونسئلهم في فضل  
 عرجو ان يبعثنا بالوصول لقبيل اعتبار اولاده الكرم  
 والائمة العظام عليهم ر عليهم افضل الصلوة دائم السلام  
 وكان اقامتنا في جواره وتقبلنا في اعتبار النبي عز وجل  
 واهي ايام ولا هي ليالي ولكن ايام احيق التي تروي  
 والمزود رب العالمين دخلنا تحت كعب القبة ادينا وقبلنا  
 تلك الاعتاب وزونا عنا وعن والدينا والادوات  
 وولنا ولد لهم ومن ينسب الينا ولول عمتا ونسئلهم  
 فضل القبول بحاه الرسول ثم زرنا عن من قبلنا الزياره  
 جملت وتفصيلا وقومنا في نهار الايام مع جمل من الحوان

خطوطه مرتضى بن علوان (١٧٠٩م) وأصلها محفوظ في مكتبة برلين بألمانيا.

كتب الحاج مرتضى بن علوان:

"... دخلنا بلدا يقال لها الكويت بالتصغير. بلد لا بأس بها، تشابه الحساء، إلا أنها دونها، ولكن بعمارتها وأبراجها تشابهها.<sup>٢٠٤</sup> وكان معنا حجج من أهل البصرة فرَّقَ عنا من هناك على درب يقال له الجهرا. ومن الكويت إلى البصرة أربعة أيام، وفي المركب يوم واحد لأن [مينا] البحر على كتف الكويت. وأما الفاكهة والبطيخ وغير ذلك من اللوازم يأتي من البصرة في كل يوم في المركب لأنها أسكلة البحر. أقمنا بها يوما وليلتين، وتوجهنا على بركة الله تجاه النجف الأشرف نهار الحادي عشر من الشهر المذكور [جمادى الأولى ١١٢١هـ/ ١٩ يوليو ١٧٠٩م].

وهذه الكويت المذكورة اسمها القرين، ومشينا قبل وصولنا إليها على كنار البحر ثلاثة أيام، والمراكب مسيرتنا، والميناء على حدود البلدة من غير فاصلة، وهذه البلدة يأتيها سائر الحبوب من البحر: حنطة وغيرها لأن أرضها لا تقبل الزراعة، حتى ما فيها شيء من النخيل، ولا غير شجر أصلا، وأسعارها أرخص من الحساء، لكثرة الدفع من البصرة وغيرها.<sup>٢٠٥</sup>

---

<sup>٢٠٤</sup> يبدو أن المدينة كانت مسورة، فالأبراج تكون جزءا من السور وتستخدم للمراقبة.

<sup>٢٠٥</sup> يعني الاستيراد من البصرة.

## (٤٤) الشيخ عبدالرحمن السويدي يصف الكويت سنة ١٧٧٢ م

مكث الشيخ العراقي عبدالرحمن السويدي وعائلته في الكويت شهرا من سنة ١١٨٦هـ / ١٧٧٢م أثناء استفحال وباء الطاعون في العراق، وقال في مذكراته:

"الكويت بلدة على ساحل البحر، وكانت المسافة ستة أيام برا، فدخلتها وأكرمني أهلها (اكراما) عظيما. وهم أهل صلاح وعفة وديانة، وفيها أربعة عشر جامعا وفيها مسجدان، والكل في أوقات الصلوات الخمس تملأ من المصلين. أقمت فيها شهرا لم أسأل فيها عن بيع أو شراء ونحوهما، بل أسأل عن صيام وصلاة وصدقة. وكذلك نساؤها ذوات ديانة في الغاية.

وقرأت فيها الحديث في ستة جوامع، نقرأ في الجامع يومين أو ثلاثة، فيضيق من كثرة المستمعين، فيلتمسون مني الانتقال إلى أكبر منه، وهكذا حتى استقرت في جامع ابن بحر، وهو جامع كبير على البحر كجامع القمرية في بغداد، وجاء الطاعون إليها لكنه لم يكبر ولم تطل أيامه.

ولما تواترت الأخبار بانقطاع الطاعون عن البصرة، أردت الرجوع إليها، فقدموا لي سفينة كبيرة وأنزلوني أنا وعيالي، لم ينقص الطاعون ببركة حديث المصطفى منا أحدا، ونزل في المركب معي من أكابر الكويت أناس بقصد التبرك بخدمتي ورفقتي. ونزل معي جميع من كان في الكويت من أهل البصرة بلا نول، وصاحب المركب يخدمنا بنفسه.

وجرينا ببركة الله تعالى ونحن في أحسن عبادة، مشغولون نهارنا بمذاكرة العلم وتعليم البحرية الذين معنا أمور دينهم، ولم يتفق لنا يوم نكرهه، ولم يتفق أنا صلينا إحدى الصلوات الخمس فرادى من حين نزلنا في المركب إلى حين خرجنا. وكانت نيتي أن لا أقيم في البصرة إلا قدر انتظار الرفيق لقطعنا بأن الطاعون ارتفع من بغداد.<sup>٢٠٦</sup>

<sup>٢٠٦</sup> البغدادي، عبدالرحمن السويدي، تاريخ حوادث بغداد والبصرة، تحقيق عماد عبدالسلام رؤوس، بغداد، وزارة الثقافة والفنون، ١٩٧٨، ص. ٤٥ - ٤٦.

## (٤٥) الكويت والعتوب في يوميات جابر بن عبد الخضر من بوشهر ١٧٩٨ م

إن الكتابات المصدرية الخليجية شحيحة، خصوصاً الكتابات العربية في الساحل الشرقي من الخليج العربي. ومما هو متاح لنا كتاب عبارة عن يوميات لبحار من مدينة بوشهر، سجل رحلاته وملاحظاته وبعض المعلومات التي تخص بنادر الخليج وحكامه. وأتى على ذكر عتوب الكويت في معرض حديثه. وقام الدكتور علي أباحسين سنة ١٩٨٣ بتحقيق أجزاء من هذا المخطوط المهم ونشره في مجلة الوثيقة بعنوان "عقد جيد الدرر في معرفة حساب نوروز أهل البحر". وهو من تأليف جابر بن عبد الخضر بن هلال بن يحيى بن إبراهيم بن محمد بن بدر. والمخطوط مودع في مركز الوثائق التاريخية بمملكة البحرين. وأكتفي هنا باقتباس الجزء الخاص بالكويت.

"هذا أنه لما جرت المقادير أمر السميع البصير.

وهو اليوم السابع عشر من شهر شوال السنة الثالثة عشر بعد الألف والمائتان هـ الموافق ١٧٩٨ م مع الشيخ نصر ابن المرحوم ناصر آل مذكور، نزل إلى بلدنا الرجل الظالم الفجور المسمى حسين قلي خان، وهو أخ شقيق لفتح علي شاه القجر سلطان إيران. لم يكن لأهل البلاد طاقة على حربه من كثرة جنده وحزبه المجتمعة من كل فج ومكان بوجه الاستعجال تركوا كل ما عندهم من الأموال وركبوا في أخشابهم بالأطفال والنسوان، ونحن كذلك ركبنا عيالنا في بتيل لنا مع من ينسب إلينا من أصدقاء وخلان، وتوجهنا للبصرة. والشيخ المذكور قصد الكويت، بلد بني عتبة.<sup>٢٠٧</sup>

وفي مقطع آخر من اليوميات:

"الخميس ١ جماد الآخر صبح هذا اليوم، جناب السيد سلطان حضر الأجل الشيخ رحمة (بن غيث) والأقل في قلوب وشاورنا بأن نزلنا على بني عتبة لأجل المقاتلة معهم أم المحاصرة لهم أم المصالحة معهم، أي وجه ترونيه صلاح؟ فجاوبناه إذا حصلت منهم الإطاعة إلى جنابه (جنابك) فالصلح أولى من الحرب لحقن دماء الناس، والله أعلم بالنصر لمن يكون، فوافق عقله هذا الرأي ورضي بالصلح.

<sup>٢٠٧</sup> إن هروب هؤلاء إلى البصرة والكويت سببه هو عدم خضوع هذين المكاين لسلطة الفرس. فالبصرة عثمانية، والكويت إمارة مستقلة فتية.

الجمعة ٢ جماد الآخر، عصر هذا اليوم، بني عتبة أرسلوا إلى الحاج إبراهيم بن ملا علي يصل إليهم وقد سار إليهم وجاب معه شيخ فاضل بن مجرن آل خليفة، وناس من العتوب.

وصح الصلح على أنهم كل سنة يعطون سيد سلطان ألف وخمسمائة تومان رايج البحرين، ومال سيد ماجد وسيد شرف وجملة من تبع سيد سلطان من البحارنة والميمنية من نخيل وأملاك وغيره، يرجعونهم عليهم. وجماعة أهل فارس من بندر ريغ وكبندي هم زعاب إلى القشم كلهم أهل السواحل هم في عهد سيد سلطان إلا أهل لنجة ومن أهل الكويت إلى رأس الخيمة في عهد سليمان بن أحمد لتكون الناس حالة واحدة وكل شيء راح من مال ورجال من الطرفين فهو مسقوط وفايت. وصح العهد على هذا القول وإن كان طلوعوا من الزبارة وخالفوا الوهابي فلا يؤخذ من عندهم الدراهم المذكورة، وكل من يقوم عليهم في البحرين سيد سلطان يدافع عنهم بالمال والرجال. والله خير شاهد في كل الأمور. ٢٠٨

---

<sup>٢٠٨</sup> أباحسين، علي، "مذكرات يومية لملاح تاجر: عقد جيد الدرر في معرفة حساب نوروذ أهل البحر عمرها حوالي ٢٠٠ عام" مجلة الوثيقة ١، ٢ (١٩٨٣): ٨٢ - ١٢٣. انظر ص. ٨٤، ١٠٣.

## (٤٦) بنو خالد والعتوب في أرض الكويت من كتاب *لمع الشهاب* لحسن بن جمال الريكي

١٨١٧م

يزودنا كتاب *لمع الشهاب في سيرة محمد بن عبدالوهاب* لمؤلفه حسن بن جمال بن أحمد الريكي الذي كتبه سنة ١٢٣٣هـ / ١٨١٧م بمعلومات مهمة عن شبه الجزيرة العربية، وخصوصاً تاريخ بني خالد وآل سعود والعتوب، حيث كان الريكي معاصراً لفترة تشكلية غاية في الأهمية شهدت سقوط إمارة بني خالد، وصعود إمارة آل سعود وتوسعاتها، وتطور إمارات العتوب في الزبارة والبحرين. ويحتوي أيضاً معلومات عن القبائل والأسر والمدن والطرق في شرق شبه الجزيرة العربية، بما فيها أرض الكويت. وبالتالي فهي تعطينا تصوراً عن سكان أرض الكويت في فترة بني خالد وسبب اختيار هذا المكان للاستيطان. وبداية حكم آل الصباح، لكن من الملاحظ تحاشيه الحديث باستفاضة عن عتوب الصباح.

وفي مواضع أخرى يكشف لنا النص التاريخي عن موقف الكويت الدقيق من القوى المحيطة بها، فيبدو أنها كانت على علاقة عداوة مع الدولة السعودية الأولى، التي نعلم من مصادر أخرى أنها حاولت غزوها مراراً دون نجاح، فكانت الكويت تقدم المساعدات للقوات العثمانية التي أرسلت حملة ضد إمارة آل سعود، ثم قامت بتحذير أهل البصرة من غزوة قادمة إليهم من السعوديين. وهي بذلك تعكس الموقف الاستراتيجي للكويت. وكذلك يقدم هذا المصدر معلومات عن حملات الحج الكويتية والحجاج الكويتيين الأوائل.

تم تحقيق هذا الكتاب أكثر من مرة، لعل أولها كان بيد أحمد مصطفى أبو حاكمة، وآخر قام به عبدالله بن صالح العثيمين. وفيما يلي الجزء الخاص بأرض الكويت من الكتاب:

[اعتراض السعوديين لطريق حملة الحج الكويتية التي خالفت التعليمات بضرورة المرور على الدرعية]

وكان من عاداتهم أيام دولتهم، أن جميع حاج العقيلي والعجم المارين بهم، يضيفونه ثلاثة أيام بلياليها، ولا بد أن يحكموا على الحجاج بالغداء والعشاء، ويرون ذلك واجبا، وهذه العادة مما أفتى بها محمد بن عبد الوهاب، مأخوذة من سقاية الحاج وإطعامه الذي كان يعمل في أيام الجاهلية، ثم قرره الإسلام وندب إليه.

وكانوا يأمرون كل أمير من أمراء الحاج أن لا يسير بركبه من أية ناحية أتى، إلا ويمر بالدرعية ذهابا وإيابا، فوقع بعض السنوات أن حاجاً خرجوا من الكويت، مريدين مكة عظمها الله، ولم يمرروا بالدرعية، وساروا على طريق الزلفي. فلما سمع بهم عبدالعزيز،<sup>٢٠٩</sup> أمر جنّيان بن رشيد الدوسري، فغزاهم وأسرههم، فأتى بهم إلى الدرعية، وكل ما التمسوا منه الحاج بأن نبذل كذا وكذا - وكان فيهم خلق كثير من العجم - وأرخصنا لنمضي إلى حج بيت الله الحرام فأبى وقال: قد تبّهنا قبل هذا أن لا يقصد أحد من هذه النواحي مكة، إلا أن يمر بنا ويضيفنا ونعرفه، ويعاهدنا على هذا الدين. وأنتم أخلفتم الحكم، فلستم في الذمة.<sup>٢١٠</sup>

وكتب الريكي في موضع آخر:

"وقد وقع لسعود غزوات كثيرة في أيام دولتهم بأطراف العراق. ومن جملة غزواته أنه غزا بنفسه أطراف السماوة، وسوق الشيوخ، وقتل في هذين الموضعين خلقا كثيرا. ثم إنه بعد ذلك بسنة كاملة ركب بغزو عظيم يبلغ عدد عشرين ألفا وغزا مشهد الحسين رضي الله عنه فدخل كربلاء، ولم يكن لها إذا سور، فقتل هناك قتلا ذريعا وهدم طرفا من قبة الحسين رضي الله عنه وأخذ خزائن كثيرة كانت هناك من الذهب والجواهر النفيسة، قيل أنه أخذ مقدار ستة آلاف مائة ألف ريال، وقتل مقدار ثلاثة آلاف نفس من ذكر وأنثى وكبير وصغير. وبقي هناك يوما واحدا لا غير وهو متخوف من خروج الروم عليه من بغداد. وكان إذا الباشة سليمان باشه أبو أسعد باشه. فرجع إلى نجد ثم جاءت الأروام وعمروا كربلاء ببعض البنيان من بيوتها، وبنوا سورها، ثم أمدهم العجم بشيء من آلات الحرب كالمدافع. وقد أرسل من بعض ملوك الهند الإسلامية كثير من المدافع والقنابر. وتحصنت كربلاء بعد ذلك تحصينا كاملا. ومن أجل ذلك لم يرومها

<sup>٢٠٩</sup> ثاني أمراء الدولة السعودية الأولى، حكم بين السنوات ١٧٦٥ - ١٨٠٣ م.

<sup>٢١٠</sup> الريكي، حسن بن جمال بن أحمد، ملح الشهاب في سيرة محمد بن عبد الوهاب، تحقيق أحمد مصطفى أبو حاكم، بيروت، دار الثقافة، ١٩٦٧، ص. ٥٢ - ٥٣.

سعود بعد. وإلا فكان مراده بكر بلاء صنعا شنيعا، حيث أراد قلع قبة الحسين رضي الله عنه وتهديم بقية القعب، التي هناك لآل الرسول صلى الله عليه وآله وسلم، وأيضا كثير من الذخائر وخزائن لم يطلع عليها ثم أخبر بها.

ثم إنه بعد ذلك بأربع سنوات غزا البصرة بأربعين ألفا بنفسه. ثم إنه خرج من الدرعية ولا يدري أين يريد حتى أتى الجهرة بقرب الكويت يوما وليلة. سمع أهل الكويت بأنه يريد البصرة، فأرسلوا إلى المسلم وأعيان أهل البصرة كسيد رجب النقيب الرفاعي والسيد محمود الرديني والشيخ قاسم الكواري وبقيتهم يحذرونهم عن سطوة سعود بغتة. فما وصلت الخشب التي أرسلها أهل الكويت إلا وقد نزل سعود حول الزبير، وتبين الحال لأهل البصرة خاصا وعماما. فلما جاء عسكره أولا إلى الدرهمية وهي موضع ماء على رأس نصف فرسخ من الزبير، وقد بنى فيه أهل الزبير كوت واحد قبل ذلك بأربع سنين حماية للماء لئلا ينزل عليه العدو فيستقي بسببه، إذ لا ماء بعد ذلك بهذا القرب للزبير إلا في نفس سور القلعة. وقد جعلوا في ذلك الكوت أربعة مدافع وأربعين مقاتل بواردية، فحال سعود بعسكره بين الزبير وهو قد ألقى هناك وقت الظهر، ولم يكن في عسكره ماء [....] ثم تبين بأن الماء هو في الموضع، وليس بعد ذلك ماء إلا في الزبير والبصرة، وهما ليسا لك، ومن ناحية الشمال في الكوييدة على ثمانية فراسخ عن هذا الموضع فاختار أيها الأمير والرأي لك. فقال: ليس لنا إلا قبض هذا الموضع. فأرسل أولا إليهم، أعني إلى أهل الكوت، وقال: هذا لكم كل واحد خمسين محبوبا، وانزلوا سالمين حتى تبلغوا الزبير....<sup>٢١١</sup> [ثم بقية القصة التي تنتهي بدخول قوات سعود إلى الكوت الذي بقرب الزبير].

وفي موضع آخر كتب الريكي:

[حملة علي باشا الكخيا على الأحساء] [١٢١٢هـ / ١٧٩٧م]

"اعلم أنه قد وقع حرب لباشة بغداد مع أطراف عبدالعزيز وهي الأحساء، وكان ذلك في سنة الثانية عشر من قرن الثالث عشر، والباشة على بغداد يومئذ سليمان باشه أبو أسعد باشه. فإنه جهز عسكرا كثيرا من الترك والکرد وعرب الخزاعل وغيرهم، قدر أربعين ألفا، وجعل مع العسكر مدفعة عظيمة، وأمر على ذلك الجيش علي باشه الكرجي. وكان إذا أعز الناس عنده، وقد زوجه ابنته، وجعله كخيا.

<sup>٢١١</sup> الريكي، حسن بن جمال بن أحمد، لمع الشهاب في سيرة محمد بن عبدالوهاب، ص. ٨٩ - ٩١.

ففي الشهر السادس من تلك السنة، خرج العسكر مريدا ناحية أطراف نجد، لكن برجل ثقيلة، وأسباب كثيرة، وأمتعة عديدة لا تحصى. وكانوا حينئذ عرب المنتفق ليسو محبين لهذه السيرة، وأرادوا الفرار عن طاعة علي باشه، ولكن عز عليهم مفارقة العراق؛ فأصبح الشيخ حمود باثني عشر رجلا من قومه. ولما وصل العسكر المذكور إلى نهر عنتر، سمع بذلك عبدالله آقا، وكان إذن مستلم البصرة فانهزم منها، وركب بأحد خشب عتوب الكويت، خوفا من علي باشه، حيث أن بينهما عداوة في السابق من أيام ما كان صغيران يخدمان في سراي الباشه. فأهجس عبدالله آقا في نفسه، ولم يجب ملاقاته خوفا منه.

وحين قرب علي باشه من البصرة، على أربع فراسخ، أنبئ بخبر عبدالله آقا، فأرسل له أمانا وعهدا. فلما بلغ العهد عبدالله آقا، رجع من وجه البحر المالح، فجاء إلى مخيم علي باشه بتحف كثيرة وهدايا عديدة، وتضرع لديه، فأكرم غاية الإكرام. وكان عسكر علي باشه نازلا بقرب الزبير، لم يدخل البصرة منه أحد قط إلا أمر علي باشه بضربه وإهانته، لأنه يقول: الناس رعية في البصرة، ودخول عسكرنا يشوش عليهم فلا يتقى، وهو لا يحسن.

ثم إن علي باشه، سار بعكسر من البصرة في شهر رجب وهو شهر السابع من سنة الثانية عشر من القرن الثالث عشر. ثم إنه لما وصل مكانا يقال له بلبول، وهو جزيرة بقرب الكويت، من جانب الجنوب، على ثلاثة أيام من طريق البر أو أربعة أيام، ولكن هي لها مقطع في الجزر، يمكن ذهاب الدواب إليها والناس مشاة وركبانا، وفيها ماء معهود كثير جدا. وهي مما يلي القطيف من جانب الشمال على ستة أيام أو سبعة أيام.

قال الراوي: ثم إنه كان أمر الروم هكذا ينقل لهم الطعام والمتاع من البصرة شيئا لا يعد ولا يحصى، وهو صحيح شاهدناه. ولقد استأجر عبدالله آقا مسلم البصرة، مائتي سفينة من عتوب الكويت، ومائتي سفينة من أهل أبي شهر وكنكون، وكذا أهل البصرة، وأهل ديلم، وجعل ثمانية مراكب من مراكب الدولة تسافر بالبندق والمدافع والبارود والرجال الذي مشاة، إذ أراد ذلك كله علي باشه. وكانت المراكب المذكورة تسرح قبل ما يعسكر علي باشه، هكذا شأنهم. وأما الذين ينقلون الأجناس من الخشب المعهودة، فإنهم مأمورين أن يذهبوا به إلى بلبول وإلى البحرين وإلى العجير [وهم] يومئذ محبين للروم كأنهم من بني خالد.

فأقام في بلبول عشرة أيام أو أكثر قليلا. ثم سار بوجهه نحو الأحساء لأن رأيه أن يقبض الأحساء أولا من يد عبدالعزيز، وهو ملك كثير الخير كالبصرة في كثرة الطعام والأشجار والأنهار. وفيه من الرنز شيء يكفي كل جزيرة العرب قاطبة، ومن التمر كذلك. وكذا لم ييسط الملك لآل سعود حتى أخذوا الأحساء، وهذا كل طائفة هلكت بالقحط

من أطراف مملكة آل سعود يأمرهم بالذهاب إلى الأحساء فترد حالهم في أقل الأيام. وليس ذلك إلا من بركة فيها، وحاصل كثير، وهو الذي دعا علي باشه أن لا يقصد الدرعية أو لا بل يسير إلى الأحساء، وكان أيضا أهل الأحساء أعداء في الباطن مع آل سعود، وهم رعايا الروم سابقا لذلك كاتبوا علي باشه وأوعده أنه بوصله إليهم يخرجون كل من هو مؤيد لآل سعود. " [ثم يكمل تفاصيل الحرب، وما يهمننا هنا هو دور الكويت في هذه الحملة الذي تمثل في تأجير عتوب الكويت سفنا للعثمانيين].<sup>٢١٢</sup>

وفي موضع آخر كتب:

"فصل نذكر فيه بيان بعض سواحل بلاد بني خالد

لا يخفى على السامع أنه من الكويت إلى ظهران، وهو موضع قريب من القطيف، على أربعة فراسخ من جانب الشمال، وهو اليوم خراب. هذه الأرض يقال لها العدان؛ وليس فيها بلدان مسكونة، بل بعض المواضع تسكنها في الصيف عرب بني خالد مثل العمائر والصبيح؛ وهي الفنتاس وفتيطيس جنوب الكويت، مسافة يوم من جانب الجنوب. وبعدها بثلاثة أيام من جهة الجنوب جزيرة بلبول، وهي متصلة بالبر الأصلي، إلا أن بينهما قليل بحر في المد. وبعد بلبول من جانب الجنوب قليلا إلى الشرق بيومين جزيرة جنة، وهي أيضا كبلبول في كيفية اتصالها بالبر الأصلي. ثم بعدها من الجنوب بثلاثة أيام جزيرة بوعلي، ولهذا الجزيرة رأس طالع في البحر كثيرا. وهي أيضا كجنته، بينها وبين البر الأصلي مقطع.

واعلم أن بعد بوعلي بيوم، ما جانب الجنوب إلى الشرق قليلا، يأتي موضع يقال له رأس تنورة، وبعده بيوم القطيف، تقع عنه إلى الجنوب شرقا الظهران. هو هذه الأرض الواقعة بين رأس تنورة والقطيف، وجملة ما ذكرناه يسمى العدان.

وأما القطيف وما والاها من الجنوب إلى العجير، وكذا أرض البحرين والأحساء مع البرية الواقعة بين القطيف والأحساء، والبرية الواقعة بين الأحساء والعجير: كل هذه المواضع يقال لها هجر. وتختص القطيف باسم الخط، والبحرين باسم أوال، والأحساء باسم هجر.

<sup>٢١٢</sup> الريكي، حسن بن جمال بن أحمد، لمع الشهاب في سيرة محمد بن عبد الوهاب، ص. ١٢٦ - ١٢٨.

ومن العجير إلى خيران بني ياس جنوبا، تسمى هذه الأرض قطر، وإنما سميت بذلك لكثرة الأمطار فيها بالنسبة لقبية بلاد بني خالد. فأولها العجير، وهي بلدة على الساحل تقابل جزيرة البحرين من جانب الجنوب قبله. بعدها عنها في البحر مقدار أربعة فراسخ مثلا. ثم يليها من جانب الجنوب مائلا إلى الشرق بعض البلاد الغير مسمية لكونها لم تُسكن شتاء وصيفا، وهي مواضع بدو من الخوالد وحفاير مياه. وهذه عن العجير بنصف يوم أو أقل.

ثم يلي هذه الأرض بعد يومين الزبارة، وهي [في] الزمن السابق، منذ عشرين سنة، كانت في غاية العمران وكثرة الاجتماع. ثم يليها من جانب الجنوب بفرسخ رأس عشيرج. ثم يلي رأس عشيرج من الجنوب بثلاثة فراسخ خوير حسان، وهو الذي كان يسكنه اليلاهمة من العتوب. ثم يلي خوير حسان جنوبا شرقا بيوم الحويلة. ثم يلي الحويلة بفرسخين اليوسفية من جهة الجنوب أيضا. ثم يلي اليوسفية بأربعة فراسخ الرويضة، ويلى الرويضة بيومين من جهة الجنوب الفويرط. ثم يلي الفويرط من الجنوب شرقا قليلا بيوم المطيخ، ويلى بنصف يوم إلى الجنوب المطيخ. فيلى المطيخ بمسير ساعتين عنه من الجنوب أرض لا سكنى فيها، كثيرة التلول الرملية، طولها من الشمال إلى الجنوب أربعة أيام. فيلى هذه الأرض المذكورة من جهة الجنوب إلى الشرق خيران بني ياس، وهي أول عمان وآخر قطر.

واعلم أيضا أن العدان وهجر وقطر كلها من أرض بني خالد. وقد عرفت طولها بالحد المذكور من الكويت إلى خيران بني ياس، فنخبرك أن من وراء الكويت إلى جانب الغرب عنها بيوم، الجهرة، وهي عن ساحل البحر فرسخين إلى جانب الغرب مائلا إلى القبلة. وأرض الجهرة عالية جدا،<sup>٢١٣</sup> بحيث كل من كان فيها يرى السفن التي تتردد في البحر الذي يحاذي الكويت والذي في فيلكة. وقد كانت الجهرة في عصر الجاهلية، قبل مبعثه صلى الله عليه وسلم بسنين تبلغ مائة، في غاية العمران. وهذه آثارها تدل على عظمتها اليوم. فإن فيها خرابات كثيرة من البنيان، وربما وجدوا فيها ذخائر من الدراهم والدنانير في بعض المواضع. وهي أرض طولها فرسخين شمالا وجنوبا وعرضها فرسخ غربا. وشرقاً نبتها الشام غالبا، وأرضها من قبيل حصص البحر، وفيها مياه عذبة، وبئرها قدر باع واحد، وحولها من جميع الأطراف أرض سبخة، على فرسخين من جانب الشمال حتى تصل بسنام، وإلى الشرق حتى تصل البحر كذلك. وإلى جانب المغرب إلى جهة القبلة قليلا أرض السبخ، قدر فرسخ. وإلى الجنوب إلى نحو الكويت تبلغ نصف فرسخ.

<sup>٢١٣</sup> لعله يقصد تلال جال الزور في كاظمة الملاصقة بالجهراء حاليا.

ويقع عن الجهرة شمالا شرقا مائلا إلى جانب البحر بلدة كانت في السالف عمار، قد بقيت آثارها إلى اليوم وهي في البعد عن الجهرة بأربعة عشر فرسخا تسمى الصبية، نسبة إلى الصابئين. قيل أنها من بقايا بلادهم، التي عمرت بعد خراب بابل، والله أعلم.

وفي تواريخ المسلمين، أن هذه الأرض كانت معمورة إلى أيام الدولة الأموية ثم خربت وجلا أهلها إلى ساير البلاد. ويُقل أن من بقايا أهلها أناس اليوم بأرض خوزستان. وهذه البلدة آخر ملك بني خالد من الشمال، كانت أعراهم تسكنها أيام الصيف لبرد الهواء.

واعلم أن عرض ملك بني خالد يختلف: فمن الكويت إلى الدهناء، التي هي أول نجد، مسافة عشرة أيام، ومن أبو علي كذلك، ومن القطيف إلى الدهناء، تسعة أيام، ومن الزبارة إلى الدهناء يبلغ ثلاثة عشر يوما. ولبني خالد أرض تلي الدهناء من الشرق تتصل بها، عرضها يومين، أرض جرز ليس فيها ماء قط، سوى الغدران أيام المطر. ونبات هذه الأرض أيضا قليل، وهي أرض بيضاء صماء.

وطول هذه الأرض من محاذة الجهرة إلى العرمة<sup>٢١٤</sup> التي تقدم ذكرها؛ ومن هذه الأرض شرقا أرض تتصل بالجهرة اسمها اليفير، وهي أرض ريع وشجر كثير من العرفج والسلم وأم غيلان، وفيها مياه عذبة جدا، لكن أيارها طويلة يبلغ البئر ثمانية أبواع، بل أكثر، وهي دائمة العشب وكثيرة الصيد من الغزلان والأرانب وطير الحباري والنعام؛ وكانت مشايخ بني خالد تداريها سكننا وترجحها على جميع بقية الأرض، هذا والله أعلم.

### فصل نذكر فيه أسماء قبائل بني خالد

أما بنو خالد فهم يرجعون إلى ربيعة في الأصل: فأول قبيلة منهم آل حميد، وهم مشايخ بني خالد، يبلغ عددهم ألفي رجل، والطائفة الثانية، الصبيح، ويبلغ عددهم ستة آلاف، وأكثر تردد هذه الطائفة وغالب مقرها من اليفير إلى الجهرة إلى الصبية إلى سنام،<sup>٢١٥</sup> الذي هو أول أرض المنتفق. ولأجل قوة هذه الطائفة، جعلها شيوخ بني خالد في وجه

<sup>٢١٤</sup> سلسلة جبال تبدأ تقع شمال شرق الرياض، وتمتد جنوبا إلى التوضيحية، ويقال إلى الأفلاج، وهي داخلة حاليا في أجزاء منها بمحمية الثمامة.

<sup>٢١٥</sup> جبل سنام في صفوان، شمال منطقة العبدلي في الكويت.

العدو،<sup>٢١٦</sup> وهم المنتفق والروم.<sup>٢١٧</sup> لأن بني خالد لما ولوا هذا الملك صرحت الروم بعداوتهم إذ كان قبل ذلك ملك الأحساء والقطيف والعدان للروم.

والقبيلة الثالثة من الخوالد يقال لها المهاشير، وهي تبلغ عددا من الرجال سبعة آلاف وكلهم أغنياء، أهل إبل كثيرة، وهي غالب سكانها أرض العرمة، إلى طرف الأحساء والقطيف، وقد جعل مشايخ بني خالد محاصيل القطيف لهم.

والقبيلة الرابعة: العمائر. وهم يبلغ عددهم رجالا أربعة آلاف، منهم قدر ألف بداءة حضر، وهم يسكنون جنة وأبوعلي وبقية أرض العدان إلى بلبول أيام الصيف. ومن هؤلاء من له سفن يستعملها للغوص أيام الصيف. وأرضهم البحرية كثيرة اللؤلؤ، ومنهم من له سفن يسافر بها إلى البحرين والزيارة والكويت، فإذا جاءوا بيتهم فأبدوا وقت الشتاء، جروا خشبهم على البر، وأخذوا مواشيهم فأبدوا. وهكذا عادتهم على مرور السنين، وهم اليوم أيضا كذلك ويسكنون جنة وأبوعلي وبعض منهم له أملاك نخل في القطيف وتاروت.

وبقية طوايف بني خالد ثلاث طوايف أسماؤهم غير مشهورة، كل من هذه الطوايف يبلغ عدده ألفي رجل. فنزل هذه في أطراف قطر من فوق إلى جانب عمان الصير إلى الأحساء وليس هؤلاء يردون البحر كالعمائر.<sup>٢١٨</sup>

---

<sup>٢١٦</sup> وهنا يتضح أن أرض الكويت كانت الجبهة الشمالية للدفاع والهجوم ضد الكيانات السياسية في العراق، وأن فرع الصبيح من بني خالد كانت تسكن أرض

الكويت في القرن السابع عشر والثامن عشر أي وقت تأسيس إمارة بني خالد بعد طردهم للعثمانيين سنة ١٦٧٠م.

<sup>٢١٧</sup> يقصد بالروم، الدولة العثمانية. وهي تسمية يستخدمها أيضا مؤرخو نجد.

<sup>٢١٨</sup> الريكي، حسن بن جمال بن أحمد، **لمع الشهاب في سيرة محمد بن عبد الوهاب**، تحقيق أحمد مصطفى أبو حاكم، بيروت، دار الثقافة، ١٩٦٧، ص. ١٥٣ - ١٥٨.

## (٤٧) عتوب آل خليفة في تقرير الحاج أبي القاسم المونشي ١٨٧٢ م

نشر الباحث جاسم حسين آل عباس في مدونته سنوات الجريش تقريرا تأريخيا كتبه أبو القاسم بن عباس المونشي بتاريخ ٧ أكتوبر سنة ١٨٧٢ م، وهو أحد الموظفين العاملين لدى المقيمة السياسية البريطانية في بوشهر. ونشر أيضا صور صفحات التقرير الأربع المخطوطة. وهي مكتوبة بلغة عامية كعادة الكتابات الخليجية القديمة.<sup>٢١٩</sup> وهي ضمن الأرشيف البريطاني.

وكلمة المونشي تعني كاتب الإنشاء باللغة الفارسية والهندية. وبالتالي فهذا الكاتب - كما هو واضح من وثائقه - كان يعمل مترجما ومرافقا وسكرتيرا للمقيم السياسي، ويتضح من وثائق يومياته أنه كان يعمل لدى لويس بيبي. وفيما صور الصفحة المخطوطة ذات الصلة المباشرة بالعتوب، ونص الصفحات الأربع من المخطوطة بشكل يختلف قليلا عن الأستاذ عباس.

---

<sup>٢١٩</sup> آل عباس، جاسم، "تقرير وكيل الإدارة البريطانية أبو القاسم بن عباس ١٨٧٢ م" مدونة سنوات الجريش، ١٢ أبريل ٢٠١٤،

<http://www.jasblog.com/wp/?p=6252> تاريخ الدخول ١٨ مايو ٢٠١٨.

ديلميني

سابقاً كانت البحرين تحت اهلها البحارنة وهم سادات آل عمران ولداً له والاعبدالذرف  
وسادات الكفار وفي كل منهم ستعرف في قطعة منها ويعبرون ويعبرسون اشجاراً وتخييل  
وياكله وكلام مذهبهم شيعه ويدعون انهم تحت امر سلطان كوبران وكل سنة  
على سبيل التهنيد يرسلون بعض شي الى شيراز  
والظواهر انفسهم بعصبة  
الذين كذلك اهل كوبران يحشونهم اذا ماتوا احد من البحارنة فاحدني الزياره  
خو اسان كانوا على هذا الحال

١١٦٠هـ سلطان الكعربي كيا علي دوله على كاهه عمان والبحرين وحرهم قتل منهم جده  
مقرف منهم  
١١٦٥هـ بادشاه سلطان كوبران دوله بالبحرين على طرف عمان والبحرين وقتل  
وحرر البحارة بكافه وحررهم قليل وطلب امير سيد البرقيام ونفسه في سكة  
وجلب في البحرين تحت يده حاكم الشيخ نصر ال ملكود

مختب خليفة في فصل ال فاضل بدو بخند مريد اعنوه مع جماعة كان نازل في زعدان  
وهم جوان من الطالب وفتوة كما عاده الكندة كل كان نفعه نزل عليها ويستعشرون  
بعد ذلك نزلوا لكرت واخذوا لهم ختب بمد لغرض لهم بعد ذلك نزلوا في  
على عين المدبر مع حوثة وبنوا مسكنهم قلعة على العين وكان ذلك في ١١٩٠هـ  
كذلك ارحم بجاء مع جماعة ال جلدهم كانوا نازلين في الزنبار وقرهم ومهمر بنت  
تات هناك اختلف اولاد الكعربي منهم احمد خليفة وراهم وپرخش ومامانم  
غوص انه دفعهم ال وعمال

خوردشان كان جارهم وساكنين فيها طائفة للبيس وخورشيق فيها نازلين  
ال صانده والبدع البوكوان ويختم طائفة ال سلم والوكه ال ديميني  
والعديد القببات كلام نيامان الكعربي ومامانم وحده صادرة فتنة بين  
الغوا ويعو في البحر بين اهل قطر والبحرين حثية اهل قطر الزياره ال احمد  
كلام مذهبهم سنة واهل الكعربي شيعه انقتل مغايرين البحرين بجار عبد رنة

INDIA OFFICE LIBRARY & RECORDS

"وبه نستعين

سابقا كانت البحرين تحت أهلها البحارنة، وهم سادة آل حمران وآل ماجد وآل عبدالرؤوف وسادة القاروني كل منهم متصرف في قطعة منها ويقيمون ويغرسون أشجار ونخيل ويأكله وكلهم مذهبهم شيعة ويدعون أنهم تحت أمر سلطان إيران وكل سنة على سبيل الهدية يرسلون بعض شئ إلى شيراز [فراغ] من تلقاء أنفسهم بعصبة الدين كذلك أهل الايران يحشموهم اذا شافوا أحد من البحارنة قاصدين زيارة خراسان كانوا على هذا الحال.

سنة ١١٦٠ [١٧٤٧م] سلطان العربي البياضي [الأباضي] دّول على كافة عمان والبحرين وحرهم وقتل منهم وتصرف فيهم.

وسنة ١١٦٥ [١٧٥١م] نادر شاه،<sup>٢٢٠</sup> سلطان إيران، دّول بالجيش على طوارف عمان والبحرين، وقتل وحرب اليعاربة كافة، وهرب منهم قليل وطلب أحمد بن سعيد بن الإمام، ونصّب في مسكت [مستقط] وجعل في البحرين من تحت يده حاكم الشيخ نصر من آل مذكور.

محمد بن خليفة بن فيصل آل فاضل بدو نجد من بلد اعنزه مع جماعته كان نازل في بر عدان<sup>٢٢١</sup> ومعهم حيوان من الركاب وغيره كما عادة البدو كل مكان نقعة<sup>٢٢٢</sup> نزلوا عليها ويستغيثون.<sup>٢٢٣</sup> بعد ذلك نزلوا الكويت واخذو لهم خشب يمد الغوص لهم. بعد ذلك نزلو في بر قطر على عين المرير مع حمولته وبنو لمسكنهم قلعة على العين وكان ذلك في سنة ١١٩٠ [١٧٧٦م]. كذلك ارحمه بن جابر مع جماعته آل جلاهمة كانوا نازلين في الزبارة قربهم. ومحمد بن خليفة كان هناك. اخلف [أنجب] أولاد: الكبير منهم أحمد وخليفة وابراهيم وبرغش. ومعاملتهم غوص. الله رزقهم مال وعيال.

<sup>٢٢٠</sup> هذه المعلومة غير صحيحة، لأن نادر شاه قتل سنة ١٧٤٧م.

<sup>٢٢١</sup> قرأها الأستاذ عباس "عدن"، والأصح العدان وهو ساحل يبدأ من جنوب جون الكويت إلى القطيف، حيث يبدأ ساحل الخط.

<sup>٢٢٢</sup> قرأها عباس "نقمة"، وهي قراءة غير صحيحة فالعين واضحة جدا، والنقعة دائما تكون على الساحل، ويتم صنع القوارب والسفن فيها، ويسميتها البحرينيون "البلط".

<sup>٢٢٣</sup> قرأها عباس "ويستغيثو".

خور حسان كان جارهم وساكنين فيها طائفة الجيسه. وخور شفيق فيها نازلين آل مهانده، والبدع<sup>٢٢٤</sup> البوكواره وشيخهم طائفة آل مسلم. والوكرة آل بوعينين. والعديد آل قيسات كلهم يعاملون الغوص وحالتهم وحده.

صارة فتنه بين الغواويص في البحر بين أهل قطر والبحرين، حيث أنه أهل قطر من الزبارة إلى عديد كلهم مذهبهم سنة، وأهل البحرين شيعة. انقتل من غواويص البحرين بحار عبد.

استخبر حاكم البحرين بذلك. عزم على حربهم مع جيشه، نزل إلى زبارة أن يحربهم ويمشي على أهل قطر لينتقم منهم في ذلك. اتفقوا العرب وقامو عقبه [عصبة؟] واحدة وكسرو الشيخ نصر وشرد جاء إلى بوشهر ليأخذ فرقة من العجم، أهل الزبارة تبعوه الى عدال البحرين، ودخلوها وتصرفوا البلد، شيخ عبد الرسول ولد شيخ نصر كان في البحرين حملوه مع عياله في بتيل وجابوهم الى حليله ونزلوهم، وصار كبير في البحرين أحمد بن محمد بن خليفة واخوانه رجعو الى زبارة فلاكن يسابلون البحرين، وقام أحمد ياشي الخلق بالطيب ومال اليه الناس واشتهر حسن سلوكه اجتمعة من كل طوايف وسكنو البحرين وكان ذلك في سنة ١١٩٧ [١٧٨٣م] وعدد أولاده خمسة الكبير منهم سلمان وعبدالله وخليفة واثنين غير معروفين.

حكم أحمد مدة ثلاث عشر سنة ١٣، ومات، تولا الحكومة ولده الكبير سلمان، وعبدالله عاداه في الباطن، وبسبب عدم موافقتهم استقوا عليهم سعود بن عبدالعزيز الوهابي، ودفعهم من البحرين، ودّاهم إلى الرياض، وجعل عماله في البحرين.

عبدالرحمن راشد آل فاضل، ابن عمهم، راح إلى السيد سعيد بن سلطان واستعان به. قام معه بالعسكر والخشب وأخذ البحرين من عمال بن سعود، وجلس فيها عبدالرحمن المذكور. بن سعود لما سمع ذلك الخبر ارحص سلمان وعبدالله لأنه يكون تقبضون البحرين فلاكن انكم لي طارفه وتأدون الزكا، رضو في ذلك.

لمن وصلوا البحرين؛ عبدالرحمن بن راشد سلم البلد إليهما واقسمو البلد بينهما؛ إن كلمن واحد منهم ياكل حده وعادو بن سعود، فلاكن أحيانا اذا استقوا عليهم بن سعود سلمو إليه زكاة شئ [جزوا] وإذا شافو قوة في أنفسهم ما يسلمون إليه شئ، فلاكن سلمان بن أحمد يكاتبه، وعبدالله يكاتب سلطان مسقط إلى [أنها ماتوا] الجميع في سنة

<sup>٢٢٤</sup> وهي الدوحة حاليا، عاصمة قطر.

١٢٣٦ [١٨٢٠م] وصارة المشيخة في يد أحمد وخليفة أولاد سلمان [وبقاء] البحرين حاكمين واحد في المحرق والثاني في المنامة، لآكن الذي في المنامة تحت يد الذي في المحرق.

وفي سنة ١٢٥٢ [١٨٣٦م] مات خليفة. جلس في محله ابنه محمد. وبعده بمدة مات أحمد وجلس مكانه ابنه عبدالله والأملاك مثل ماكان بينهم مقسوم والكل ياكل ماله فلاكن القلوب منهم في العداوة الى انما اتفق عبدالله بن أحمد مع عيسى بن طريف كبير طائفة آل بن علي دؤل من المحرق على محمد في المنامة وطرده منها في سنة ١٢٥٧ [١٨٤١م] محمد بن خليفة راح الى الرياض عند بن سعود وجعل معه قراء أن يكون ينصبه حاكم في البحرين والقطر تحت يده يسلم كل سنه الى بن سعود مبلغ عشرين ألف ريال.

فلاكن علي بن خليفة كان في المنامة ولا بيده شيء من حسن سلوكه. استفزع من العرب اتفقو معه كافة العرب البحرين والقطر وأخذ البحرين من يد عبدالله بن احمد بالحرب والقتل والنهب وهرب عبدالله مع حمولته وزبن في دمام عيسى بن طريف لما امن شرذ من البحرين راح إلى بر فارس نزل في جارك ثم سكن في جزيرة قيس ومات هناك.

وعبدالله بن أحمد راح إلى مسكنه عند سلطان مسكت وطلب المدد منه على أخذ البحرين كما عاداتهم اذا انكسر آل عبدالله (قصدا) سلطان مسكت واذا انكسر آل خليفة تعنا الى بن سعود، المراد سلطان مسكت أوعدده وأقام هناك ومات هناك.

وأما علي بن خليفة لما استقر في البحرين كتب لآخيه محمد ان يجي من الرياض جاء وجلس حاكم في البحرين وعلي تحت يده لانه محمد اكبر منه وعند وصوله للبحرين طرد جميع اولاد عبدالله وخاف ان لا يكون الساكنين في الزبارة يخونون ويفزعون آل عبدالله دؤل على الزبارة واحربهم وخرّب بيوتهم، ارحمه بن جابر زعل خاطره عن ذلك استل مع جماعته الجلاهمة ونزل في دمام ودارين وركب في محمله يراقب المترددين في البحر وينهبهم من وجه خور البصرة الى روس الجبال وهو كان رجل شايب وجفيف.

محمد بن خليفة بموجب القرار سلم إلى بن سعود قدر مدة سبع سنين وكان ياخذ من اخشاب القطر قدر الفين ريال ومن اهل قطر ودبشهم قدر عشرين الف وبعد ذلك ماطاع يسلم الى بن سعود اذا طالبه يدّعي لانه البلد للعجم ويطلب منهم حماية واحيانا يزعم ان البلد لسلطان الروم ويكاتبهم ويستفزع بهم، بن سعود لما شاف ذلك رضا ان يأدي اليه لو كان ناقص عن القرار فلانه ادرك وسبب سوء سلوك محمد بن خليفة من الناس تفرقو من البحرين بعض منهم

نزلو لنجه وبعض في جزيرة قيس وبعض الكويت وبعض مسكت [مسقط] وبعض منهم في القطر واعتمرة قطر ولاهوب معلوم انها حوز من لاكن سبب انها في بر الغربي ومتصلة لبر نجد ومحمد بن خليفة جعل قرار. بن سعود ادعا أنها له، وكان يأخذ زكات الفطر وزكات البحرين في شيخ البحرين، وتالي رضا إمام نجد أن يكون جميع زكاتهم عشرين الف قران وطوايف آل سودان لما شافو الظلم عليهم من محمد بن خليفة استلو من القطر ونزلو بر فارس وعمان واقامة الحكومة بيد محمد بن خليفة وعلي بن خليفة سنة ١٢٥٨ [١٨٤٢ م] إلى سنة ١٢٨٥ [١٨٦٨ م] مدة سبع وعشرين سنة، ولاكن الخلق في أشد الظلم منه، وعدد أولادهم جملة ولا حاجة في بيانهم لانهم غير معروفين.

ولمن تصرف البحرين بني عتبة اجتمعت القبائل العرب فيها منهم: آل بن علي آل دواسر آل طيور آل سعد آل مهانده آل جيسه (ثلاث نقاط اسفل الجيم) آل دواوده آل بوصميط (ابو سميط) المعاوده، المناعي، البوكواره، اليوسف، كلهم بياع وشواي في غوص ولؤلؤ ومذهبهم سنة.

هذا بما اطلعنا عرضناه (تحية منه) لتحيطو به علما جرا في ٧ اكتوبر ١٨٧٣.

من بوشهر

صحيح. المخلص أبو القاسم بن عباس [.....]"

## (٤٨) أصول عتوب آل خليفة من الهدار وجدول بأسمائهم في مخاطبات أبي القاسم المونشي

١٨٧٣ م

وفي ملحق كتاب الشيخة مي بنت محمد آل خليفة بعنوان محمد بن خليفة ١٨١٣ - ١٨٩٠ م: الأسطورة والتاريخ الموازي وثيقتان كتبهما أيضا الحاج أبو القاسم المونشي إلى ضابطه في بوشهر، وهي تتحدث عن أصول عتوب آل خليفة من الهدار وتقدم جدولا بأسماء الشيوخ وأبنائهم. وكتب الخطاب بتاريخ ١١ سبتمبر سنة ١٨٧٣ م. ويبدو من خلال النص أنه استقى هذه المعلومات من أناس لم يجددهم، قد تكون من الأسرة نفسها. وهذا أقدم نص يتحدث صراحة عن قدوم آل خليفة من الهدار.

وفيا نص الوثيقة الأولى وهي الرسالة، وصورتها ثم صورة الجدول: <sup>٢٢٥</sup>

"نمرة ٢"

حرر في بحرین ت ١١ سبتمبر سنة ١٨٧٣ مطابقات ١٨ شهر رجب سنة ١٢٩٠.

حضرة ذي الشوكة والاجلال کرنل [...] خليج فارس المحترم

ملحق خير وسرور كفيتم كل مخدور فلا يخفى على جنابكم بأنه حسب الأوامر جناب عالي الجاه ميجر کرنل صاحب هذا أرسلنا في الجوف ورقة علا حده المتحوي (المحتوي؟) عن نسب الحكام العتوب الذي شاخوا في البحرين إن شاء الله تطلع عليه وعلى ما اعترف لنا بأن أصلهم كانوا ساكنين في مكان تسمى هدار قرب وادي الدواسر. وقع الدم بينهم مع قبيلة الأخرى ارتحلوا من هناك، سكنوا الكويت، (ما جاز؟) لهم الكويت من سبب ظلم (؟.....) (؟.....) كعب. ثانيا ارتحلوا جاؤ إلى بر القطر. هذا ليكون عند جنابكم معلوم. لا زلتم سالمين والسلام.

صحيح. الأقل الحاج أبو القاسم المونشي."

<sup>٢٢٥</sup> آل خليفة، مي، محمد بن خليفة الأسطورة والتاريخ الموازي، ط. ٢، بيروت، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ١٩٩٩، ص. ٧٧٩ - ٧٨٠.

تملى

حرد بن حنين في سبتمبر سنة ١٨٦٣ مطابقاً لشمس رجب سنة ١٢٨٤

خطه زينة الشكر الأجل  
الشيخ  
الشيخ

لمحاق خير وسرور كفنم كل نخل من فلا يخفى على جنابكم بان حساب الأوس

جناب عالي الجاه يجر كون صاحب هذا أرسلنا في الجوف وقت

علاوة المتحوي غريب الحكار العتوب الذي شاخول في كبريت <sup>ان شاء</sup>

تطاح عليه وعلى ما اعرف لنا بان اصلهم كانوا ساكنين في مكان <sup>تسمى</sup>

قدار قرب وادي الدقار وقع الدم بينهم مع قبيلة اخرى

اربعان من هناك سكن الكويت ما جان لهم الكويت فربب ظلم انصافاً

طارة كعب ثانياً ارجلوا جان الى بر القطر هذا ليكون فبجوابكم

معلوم لوزتم سائين واكم صبح الاقول الجاه ان انصاف  
المتحوي

في بيان نسب الحكماء العتبات اولهم الى يومنا هذا  
 اولهم الشيخ خليفة بن محمد جاء فركبت الى بركظر بمحبت تاويهم سنة ١٨٤٢ تزل في المرسى بعد ايام قليلة سئل على اخوانه  
 عنده الى بركظر صا برينهم فاشاه مع هل قطر الوضيلين بين الزمان ولا جل من منهم من الهدوا ومخضهم

الشيخ خليفة بن محمد اخذ الجوزي سنة ١١٩٦  
 توفي في الحج  
 لمر

الشيخ احمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

الشيخ سلمان بن احمد  
 اخاه عبد الله بن احمد كان  
 ناياله  
 لمر

الشيخ عبد الله بن احمد بن خليفة  
 في حقه  
 لمر

الشيخ محمد بن خليفة اخذ الحكم من الشيخ عبد الله  
 اخاه علي بن خليفة  
 في حقه  
 لمر

الشيخ علي بن خليفة اخذ الحكم من اخاه الشيخ محمد بن خليفة  
 في حقه  
 لمر

الشيخ عيسى بن علي بن خليفة  
 في حقه  
 لمر

تاريخ وصول الشيخ خليفة بن محمد في ناياله  
 قلعة للملك جليله تاريخ محاسب اجد  
 تمت لغزوعون الله حيا موما  
 ١١٩٢  
 تاريخ اخذ الجوزي  
 ١١٩٧  
 ١١٩٧  
 ١٢١٠

الاولاد  
 محمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

الاولاد  
 محمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

الاولاد  
 محمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

الاولاد  
 محمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

عدد اولاد عبد الله بن احمد  
 حدة امة اسما من ملى ناصر  
 امة امة محمد باقى على امة  
 راشد قتل حدة باقى

الاولاد  
 محمد بن خليفة  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 في حقه من اخذ السلطان ناصر  
 لمر

## (٤٩) الكويت وآل الصباح في كتاب أمين الريحاني ملوك العرب ١٩٢٤ م

زار اللبناني-الأمريكي أمين الريحاني أجزاء من شبه الجزيرة العربية والعراق والأهواز سنة ١٩٢٢ م، والتقى بسبعة من ملوك وأمراء الحجاز واليمن وعسير ونجد والكويت وعربستان والعراق. وانتهى من تدوين مشاهداته في كتابه الشهير *ملوك العرب سنة ١٩٢٤ م*.<sup>٢٢٦</sup> وهو بذلك يسبق كتاب *تاريخ الكويت* للشيخ عبدالعزيز الرشيد. وقد وصل إلى الكويت وهي في عهد الشيخ أحمد الجابر الصباح (١٩٢١ - ١٩٥٠ م).

يتكون الكتاب من جزأين، يهمننا منه الفصل المتعلق بآل الصباح الذي يقول في بدايته في الهامش أن "للشيخ يوسف آل عيسى، والسيد عبدالرحمن النقيب الفضل عليّ ببعض المعلومات في هذا الفصل والفصل الذي يليه". وينقل الريحاني أن بداية الصباح في الكويت كانت في منتصف القرن الثاني عشر الهجري / الثامن عشر الميلادي، إلا أنه يأتي بمعلومات غريبة عن قدوم الصباح من خيبر. ولعل انطباعه هذا قد أخذه من كتاب *لمع الشهاب* وربما كتاب *التحفة النبهانية* اللذين كتبا عن الشمالان وامتلاكهم لنصف خيبر، فاعتبر أن الصباح منهم.

وفيما يلي مقتطف من بداية الفصل الخاص بآل الصباح:

### "آل الصباح

تقسم العرب كلها إلى قسمين، قحطان وهم العرب العرباء، وعدنان وهم العرب المتعربة. وتقسم عدنان إلى فرعين مضر وربيعة. أما مضر فسكنت الحجاز وكانت لها الرئاسة في مكة. وأما ربيعة فكانت منازلها في نجد، أي بين اليمامة والبحرين والعراق. وهي، أي ربيعة، تقسم إلى عمارتين، بني كلب وبني أسد. ويتفرع بنو أسد إلى بطنين هما جديلة وعنزة. وعنزة أخو<sup>٢٢٧</sup> وائل الذي تنتسب إليه البيوت الثلاثة الحاكمة اليوم في نجد والبحرين والكويت، أي آل سعود وآل خليفة وآل الصباح.

<sup>٢٢٦</sup> الريحاني، أمين، *ملوك العرب*، بيروت، دار الجليل، د.ت. ص. ٦٥٥ - ٦٥٦.

<sup>٢٢٧</sup> بل ابنه، عنز بن وائل، وله ثلاثة إخوة: تغلب وبكر وعمرو.

كانت عنزة تقطن أولاً عين التمر في بر العراق على مسيرة ثلاثة أيام من الأنبار. ثم انتقلت إلى نواحي خيبر فأقامت هناك ومعها أحياء من طي، فصارت تنتجع وتشتي معهم في نجد. إنها من أكبر قبائل العرب، وهي تقسم إلى أفخاذ منها جميلة، وتقسم جميلة إلى فروع منها الشمالان، وتقسم الشمالان إلى عشائر أكبرها وأشهرها آل الصباح.<sup>٢٢٨</sup>

أما الكويت فتاريخها القديم غامض مجهول. وقد لا يكون لها ما بهم منه قبل أن يهاجر إليها آل الصباح قادمين من خيبر منذ نحو مائتين وأربعين سنة. والكويت تصغير كوت، والكوت في اصطلاح أهل تلك النواحي هو بيت محاط ببيوت صغيرة. كانت هذه الناحية يومئذ لبني خالد يجمعون فيها زادهم، إذا ربعوا، في الحجرة. فجاء آل الصباح وسكنوها بإذن منهم. ثم انتخب الصباح حاكماً على العشائر فيها وكان ذلك في النصف الثاني من القرن الثاني عشر للهجرة، لأن المرجع هو أنه توفي سنة ١١٩٠هـ [١٧٧٦م] فخلفه ابنه عبدالله الذي توفي سنة ١٢٢٩هـ [١٨١٤م].

[ويوجد تكملة طويلة بعض الشيء عن أحوال الكويت السياسية والاقتصادية].

---

<sup>٢٢٨</sup> مصدره ومصدر جميع من كتب هذه المعلومات كالتبهاني والخيري والتاجر هو ابن خلدون. انظر ابن خلدون، عبدالرحمن، تاريخ ابن خلدون، ط. ٢، تحقيق خليل شحادة، بيروت، دار الفكر، ١٩٨٨، ج. ٢، ص. ٣٥٩.



الفصل الثامن:

الكويت والعتوب في الوثائق والكتابات العثمانية



## (٥٠) العتوب ورحلتهم من البحرين إلى البصرة في وثيقة عثمانية كتبت سنة ١١١٣هـ/ ١٧٠١م

تُعد الرسالة التي بعثها والي البصرة العثماني علي باشا إلى إسطنبول من أجل المساعدة في أخذ القرار حول السماح بالعتوب في الاستقرار بالبصرة من عدمه، ثالث أقدم وثيقة (لحد الآن) تتحدث عن العتوب، إلا أنها لا تذكر أسماء أسر الصباح وآل خليفة وغيرهم، ولا تطري اسم الكويت. وعادة ما يقوم المؤرخون بربطها بنص الشيخ يوسف البحراني الذي سجل معلومات عن حرب الهولة والعتوب سنة ١٧٠٠م في البحرين، ويربطونها أيضا ببعض الوثائق الأخرى لينسجوا قصة سلسلة التنقلات والأحداث الخاصة بالعتوب. ومن المهم التنبيه على أنه قد سبق لهذه الوثيقة أن نُشرت بترجمات مختلفة في بعض المواضع. وللدكتور يعقوب الغنيم ميل إلى نفي مصداقيتها لأسباب عديدة أوضحها في بعض كتاباته.<sup>٢٢٩</sup>

إن ما يدعو للانتباه في هذه الوثيقة هي أنها فرّقت بين ثلاثة كيانات اجتماعية، وهي العتوب سكان البحرين، والهولة سكان الساحل الشرقي، والخليفات سكان بندر ديلم، ولكلٍ دورُهُ في الحادثة التي جرى توثيقها في هذه الوثيقة العثمانية. والسؤال الذي يظهر لي هو لماذا ارتحل العتوب من البحرين إلى البصرة، ولم يذهبوا لقطر؟ خصوصا أن تواجدهم في قطر قد ذكر في سنة ١٧١٧م، كما يبين أحد المصادر الفارسية التي سيتم تقديمها في هذا الكتاب. من المحتمل أن تكون هذه الهجرة لجزء من العتوب وليس جميعهم، خصوصا من الفئة التي كانت تسكن البحرين، لا قطر.

توجد النسخة الأصلية موجودة في الأرشيف العثماني التابع لرئاسة الوزراء العثماني في مدينة إسطنبول وتوجد في دفتر المهمة رقم ١١١، ص. ٧١٣. مؤرخة في ٢١ رجب ١١١٣ هـ الموافق ٢٣ ديسمبر ١٧٠١.

قام الباحث التركي المتخصص بعلاقات العثمانيين بشرق الجزيرة العربية زكريا كورشون بترجمة الوثيقة أيضا. وقد نقل هذه الترجمة الباحث جلال الأنصاري، لكن دون أن يحيل إلى المرجع. وأستسمح القارئ بالتعليق في الهامش على ما رأيته حقيقا بالاستطراد والشرح المقتضب.<sup>٢٣٠</sup>

<sup>٢٢٩</sup> انظر الغنيم، يعقوب، الكويت تواجه الأطماع، ط. ١، الكويت، مركز البحوث والدراسات الكويتية، ١٩٩٨، ص. ١٤٥ - ١٥٤؛ وانظر أيضا: "الوثيقة العثمانية في ميزان التحليل والنقد الموضوعي"، رسالة الكويت، دورية صادرة عن مركز البحوث والدراسات الكويتية، تحرير عبدالله يوسف الغنيم، السنة ٢، العدد ٧، يونيو ٢٠٠٤، ص. ٩ - ١٢.

<sup>٢٣٠</sup> الأنصاري، جلال خالد الهارون، تاريخ عرب الهولة والعتوب، بيروت، ط. ١، الدار العربية للموسوعات، ٢٠١١، ص. ٣٣٨ - ٣٣٩.



"من: والي البصرة علي باشا.

إلى: السلطان العثماني.

بخصوص ذلك أحيطكم علما: يوجد على شواطئ العجم<sup>٢٣١</sup> مكان اسمه البحرين، يقوم العجم في هذا المكان بالتعرض لأهله بأنواع الضغوطات والمعاملة السيئة، ويهتم العجم بهذا المكان اهتماما كبيرا.<sup>٢٣٢</sup> هناك أيضا عشيرتان تتبعان لإدارة العجم وهما عشيرة العتوب وعشيرة الخليفات من أهل المذهب الشافعي والحنبلي، ويسكنون في مكان قريب من بندر ديلم،<sup>٢٣٣</sup> ويوجد أيضا بندر اسمه كونك فيه سبع أو ثماني عشائر<sup>٢٣٤</sup> يطلق عليهم اسم "حوله"<sup>٢٣٥</sup> كلهم عرب من أتباع المذهب الشافعي.

أوقع البعض فتنة بين البحرين وبين هذه العشائر الثلاث حصلت بسببها عداوة بينهم، ووقعت صدامات في عرض البحر، وقتل منهم ثلاثة أشخاص غدرا<sup>٢٣٦</sup> الأمر الذي جعل التجارة والمهاجرين يتخوفون من القدوم إلى البصرة. أغلب السفن التي تنتقل بين هذه الموانئ في تلك المنطقة هي سفن هذه العشائر الثلاث.<sup>٢٣٧</sup>

<sup>٢٣١</sup> هكذا يسمي الأتراك العثمانيون الفرس أو الدولة الفارسية.

<sup>٢٣٢</sup> أتساءل كيف لعلي باشا والي البصرة أن يجهل أن الدولة العثمانية قد حكمت الأحساء منذ سنة ١٥٥٠ م إلى ١٦٧٠ م ووقتئذ قام الوالي العثماني في الأحساء بمهاجمة البحرين التي كانت تحت حكم البرتغاليين والهرامزة. فهو هنا يتحدث وكأن الإدارة العثمانية لا تعلم شيئا عن البحرين.

<sup>٢٣٣</sup> ذكر في مصدر فارسي وفي الوثيقة الهولندية ١٧٥٤ م التي تم ترجمتها في هذا الكتاب أن بندر ديلم يسكنه الخليفات. ولا بد من التنبيه على أن الخليفات جماعة مختلفة عن آل خليفة. وقد ذكر في أحد مصادر التاريخ الصفوي المكتوبة بالفارسية من تأليف محمد إبراهيم نصيري، وهو أحد كتاب البلاط الصفوي في عهد شاه سلطان حسين (١٦٩٤ - ١٧٢٢ م)، دستور شهر ياران (سألهي ١١٠٥ تا ١١١٠ هـ.ق. بادشاهي شاه سلطان حسين صفوي)، تحقيق محمد نادر نصيري مقدم، تهران، ١٣٧٣)، ص. ١٥٤، ١٨١. أن الخليفات هؤلاء كانوا من ضمن مجموعة من القبائل الأخرى مثل آل زعاب وآل بومهير في بندر ديلم وكانوا بقيادة كبار القوم وهم الشيخ ماجد والشيخ خميس وأمير مهين (معيّن؟) حين جاءهم على مردان خان، القائد الصفوي، ليطلب منهم مساعدته على غزو عمان واستيلاء آل زعاب القاطنين فيها، وذلك سنة ١١٠٧ هـ / ١٦٩٦ م. وفي السنة التي تليها، ١١٠٨ هـ / ١٦٩٧ م، ساعد الخليفات، وأهل جزيرة خرج بقيادة محمد بن فايز، وأهل البحرين بسفنهم على مردان خان القائد الصفوي على احتلال البصرة ومقاتلة القبائل العربية في العراق التي تعاضم نفوذها في جنوب العراق والأهواز.

<sup>٢٣٤</sup> هنا تتضح اللامركزية السياسية لهذا النوع من الجماعات التي لا يختلف العتوب عنها. فلا شيخ واحد يأتمرون بأمره. وليست لهم وجهة واحدة ومكان واحد للإقامة، فهم منتشرون في أماكن كثيرة في حوض الخليج العربي وسواحله.

<sup>٢٣٥</sup> لعله يقصد الهولة.

<sup>٢٣٦</sup> غير واضح هنا كيف كان القتل غدرا إن كان ناتجا عن صدام مسلح بشكل مباشر.

<sup>٢٣٧</sup> قد تكون هذه مبالغة من الوالي العثماني. وعموما إن صح هذا فهو يدل دلالة واضحة على عدم وجود سلطة مركزية كبيرة تنظم حركة السفن والنقل في بداية القرن الثامن عشر وأن الخليج العربي قد أمسى دون نظام.

وبسبب العداوة يقومون بإطلاق النار على بعضهم البعض إذا تلاقوا في عرض البحر. وفي أحد الأيام قامت عشيرة الهولة بمهاجمة عشيرة العتوب، التي هي حليفة<sup>٢٣٨</sup> عشيرة الخليفات بالبحرين،<sup>٢٣٩</sup> وعلى حين غرة قتلت ٤٠٠ من رجالها واستولت على جميع أموالها.<sup>٢٤٠</sup> وهرب الناجون من العتوب إلى حلفائهم من الخليفات.<sup>٢٤١</sup> ثم اتفق الاثنان: العتوب والخليفات، على أن ما حدث كان بسبب فتنة العجم الموجودين بالبحرين<sup>٢٤٢</sup> وقالوا: لم يبق لنا أمان في البقاء في بلاد العجم بعد الذي حصل؛ فلنذهب إلى مدينة البصرة التابعة للدولة العلية. وبالفعل جاؤوا ودخلوا أراضي البصرة وعددهم ما يقارب ٢٠٠٠ بيت، وهم الآن موجودون فيها. وقد جاء إليّ أنا مأمورك في البصرة، بعض وجهائهم والتمسوا لأنفسهم طلب البقاء قائلين: "إننا من أهل السنة والجماعة تركنا بلاد الرافضيين، بلاد القزل باش<sup>٢٤٣</sup> ولجأنا إلى سلطان المسلمين للعيش في أراضيه، وأنتم أعلم بما يصلح حالنا."

لم يخصص بعد مكان معين للاستيطان، والأفضل أن يبقوا هكذا للنظر إن كانوا سيقون بالبصرة بشكل دائم؛ عندها يخصص لهم مكان للإقامة. يملك هؤلاء ما يقارب ١٥٠ سفينة، في كل سفينة اثنين أو ثلاثة مدافع، وعلى متن كل سفينة بين الثلاثين إلى أربعين مسلح بالبنادق. عملهم هو نقل التجار والبضائع بين الموانئ في المنطقة.<sup>٢٤٤</sup> ومن أجل المصلحة واستمرار عملهم أرسلنا رجالنا إلى عشيرة الحولة للتوسط في الصلح بينهم وبين العتوب والخليفات؛ لأن بقاء الحرب بينهم سوف يضر بالتجار الذاهبين والقادمين إلى البصرة فيما لو استوطنوا لدينا. وفي حال قدوم العشيرة المذكورة وبتحقيق الصلح فإن البحر والسواحل سوف يأمن من شرهم. وبعد عقد الصلح سوف يتبين إن كانت العتوب والخليفات سوف تستوطنان البصرة أم لا، ولكن هذا غير معلوم الآن.<sup>٢٤٥</sup>

<sup>٢٣٨</sup> هنا يتضح الأمر بشكل جلي، وهو أنه لا صلة ثابتة تجمع الخليفات والعتوب، بل كان حلفا سياسيا بين جماعتين قائمتين بذاتهما.

<sup>٢٣٩</sup> نفهم من هذا الكلام أن جزءا من العتوب كانوا يعيشون في البحرين في تلك الفترة.

<sup>٢٤٠</sup> يقول الوالي هنا أن العتوب خسروا جميع أموالهم، ولكنه في نهاية الرسالة يذكر سفنهم الكثيرة ومدافعهم، فلعله يقصد تجارتهم.

<sup>٢٤١</sup> أي من بندر ديلم. كذلك يشير كلامه إلى وجود جماعتين منفصلتين وهما العتوب والخليفات. وقد حصل لبس في مسألة هل كان آل خليفة من الخليفات أم هو تشابه بالأسماء؟ ويبدو من أدلة أخرى كالوثائق الشرعية التي نشرها د. عماد العتيقي أن شيخ آل خليفة كان ينسب نفسه للعتوب. وهذا رأي د. ميمونة الصباح أيضا.

<sup>٢٤٢</sup> للمرة الثانية يجزم عن ذكر تفاصيل عن الفتنة وأطرافها في البحرين.

<sup>٢٤٣</sup> تعتبر القبائل التركمانية الإيرانية المسماة القزل باش النواة التي قامت عليها الدولة الصفوية الشيعية الإثنا عشرية (١٥٠١م - ١٧٣٦م).

<sup>٢٤٤</sup> يبدو أن هذه هي مهنتهم فعلا وهي تشرح سبب وجودهم في أماكن كثيرة وفي أوقات متقاربة بحسب الأدلة المكتوبة والروايات الشفهية وهو ما جعل استيقان

مكاتبهم الأصلي أمرا متعذرا فهم متجولون كالبدو الرحل في اليابسة. لقد أحسن من أساهم بالبدو البحرين.

<sup>٢٤٥</sup> هناك حاجة للبحث في الأرشيف العثماني لإيجاد تكملة هذا الموضوع ورد إسطنبول حيال أمر استيطانهم.

## (٥١) أصول الكويت والصبحاح في مذكرات مدحت باشا ١٨٨١ م

قدّم والي بغداد العثماني مدحت باشا الذي حكم العراق والأحساء من سنة ١٨٦٩ إلى ١٨٧٢ م معلومات غير دقيقة عن الكويت عند مروره عليها وتوقفه بها لحشد جيش كويتي مساعد لجيشه ليحتل الأحساء سنة ١٨٧١ م، وذلك في بعض أوراقه التي نشرها ابنه تحت عنوان "مذكرات" سنة ١٨٨١ م. ويبدو أنه استمد معلوماته من حاكم الكويت عبدالله الثاني بن صباح الثاني بن جابر الأول بن عبدالله الأول بن صباح الأول.

يقول مدحت باشا عن الكويت:

"تبعد الكويت عن البصرة ٦٠ ميلا في البحر وهي كائنة على الساحل بالقرب من نجد. وأهلها كلهم مسلمون وعدد بيوتها ٦٠٠٠ وليس بتابعة لأية حكومة. وكان الوالي السابق نامق باشا يريد إلحاقها بالبصرة فأبى أهلها لأنهم قد اعتادوا عدم الإذعان للتكاليف والخضوع للحكومات فبقي القديم على قدمه.

ونسئل هؤلاء العرب من الحجاز، وكانوا قبل ٥٠٠ سنة قد حضروا إلى هذه البقعة هم وجماعة من قبيلة المطير، وواضع أول حجر لتلك البلدة رجل اسمه صباح. وقد كثر عدد أهلها على تمادي الأيام، وشيخها اليوم اسمه عبد الله بن الصباح، وهو من هذه القبيلة.

والأهالي هناك شوافع، وهم يديرون أمورهم معتمدين على الشرع الشريف، وحاكمهم وقاضيه مناهم، فهم يعيشون شبه جمهورية، وموقعهم مساعد على الاحتفاظ بحالتهم الحاضرة.

وهم لا يشتغلون بالزراعة، بل بالتجارة البحرية، وعندهم ألفان من المراكب التجارية الكبيرة والصغيرة، فهم يشتغلون بصيد اللؤلؤ في البحرين وفي عمان، وتسافر سفائنهم الكبيرة إلى الهند وزنجبار للتجارة.

فقد رفعوا فوق مراكبهم التجارية راية مخصوصة بهم، واستعملوها زمنا طويلا، غير أن خوفهم من غارة الأجانب عليهم قد حدا بهم إلى رفع الرايات الأجنبية، ورفع بعضهم راية الفلمنك<sup>٢٤٦</sup> وآخرون راية الإنجليز، واعتادوا على هذه العادات بالتدريج.

<sup>٢٤٦</sup> أي الهولنديين.

وبدأت مقدمات الحماية الإنجليزية تظهر فيهم وقبولهم الحماية الأجنبية يعد ضربة قاضية على استقلال البصرة، ولهذا السبب فقد دعاهم مدحت باشا وأعفاهم من الرسوم الجمركية وغيرها من التكاليف الأميرية فوافقوا على قبول حماية الدولة العليا ولذا فقد جعلهم تابعين لولاية البصرة ودعا عبدالله بن الصباح بقائم مقام الكويت، وأبقاه كما كان وأبقى غيره من الموظفين أيضا ولم يغير شكل حكومتهم بل أحضر لهم من الأستانة البراءات الرسمية وما يثبت اتباعهم للدولة العثمانية، وأمر بالرايات الأجنبية فأنزلت عن سفائنهم وحلت محلها الراية العثمانية.<sup>٢٤٧</sup>

---

<sup>٢٤٧</sup> حنتاته، يوسف كمال بك، و الدمولوجي، صديق، مترجمون، مدحت باشا/ حياته - مذكراته - محاكمته، ط. ١، بيروت، الدار العربية للموسوعات، ٢٠٠٢، ص.

الفصل التاسع:

## الكويت والعتوب في مصدر هندي



## (٥٢) الكويت والعتوب في يوميات رحلة الهندي خواجه عبدالقادر ١٧٨٦ م

من بين الأدلة الكثيرة التي تطرقت إلى الكويت وفيلكا والبحرين والعتوب كتاب هندي من تأليف خواجه عبدالقادر الذي كان سكرتير بعثة السلطان تيبو (١٧٨٢ - ١٧٩٩ م) إلى السلطان العثماني في إسطنبول، والكتاب يحمل عنوان وقائع منازل روم مكتوب باللغة الفارسية التي كانت لغة العلم والأدب في الهند في العصر الحديث. إن المتاح من هذه اليوميات مخطوطة واحدة تغطي الفترة من ٢٧ نوفمبر ١٧٨٤ م إلى ٩ يناير ١٧٨٧ م. وقام بتحقيقها البروفسور محب الحسن ونشرت سنة ١٩٦٨ م، في دلهي.

يبدو أن السلطان تيبو كان يرمي من إرسال هذه البعثة إلى سلطان الدولة العثمانية إلى الحصول على الاعتراف الدبلوماسي لسلطنته المستقلة، وكذلك لإقامة حلف سياسي، خصوصا وأنه يعاني من مشكلة في الشرعية السياسية الناتجة عن عدم اعتراف سلطان دولة المغل الهندية به. تحتوي هذه اليوميات على معلومات تفصيلية عن البصرة وبغداد وعن المناخ السياسي العام هناك، إضافة إلى وصفه للأسواق والتجارة النشطة والوكالات التجارية الأوروبية. ومن بين الأمور التي استرعت اهتمام خواجه عبدالقادر هي تحركات ثويني شيخ المتفق الذي أسماه "سويني". ويطلق الهنود كما يبدو من هذه اليوميات تسمية "الروم" على الأتراك العثمانيين، وهي نفس التسمية التي يستخدمها أهل نجد كما في كتب التواريخ النجدية، والفرس أيضا.

ولحسن الحظ، جاء المؤلف على ذكر موانئ عمان، و(الإمارات)، والزبارة، والبحرين، والكويت، وفيلكا والعتوب، والشيخ عبدالله بن صباح شيخ القرين، والشيخ خليفة شيخ الزبارة والبحرين، وشيخ بني خالد في الأحساء والقطيف، إلا أن السفينة الهندية لم ترس في موانئ العتوب فيما يبدو، ولذلك لا نجد وصفا تفصيليا للكويت والبحرين، بل اقتصر المؤلف على ذكر الصورة النمطية، وهي أنها تمتلك ثروات من اللؤلؤ والجواهر.<sup>٢٤٨</sup>

وفيما يلي ترجمتي لنص قصير جدا لفقرة من فقرات الكتاب التي تطرقت للساحل الغربي من الخليج العربي:

<sup>٢٤٨</sup> خواجه عبدالقادر، وقائع منازل روم، بسعي واهتمام محب الحسن، ط. ٢، دلهي، ٢٠٠٥، ص. ٤٤.

و لطف‌علی خان مع جوانان اسداللهی و غیره در حویلی مذکور ماندند و جعفر خان و جوانان سزاول و بهرام و چند شاگرد پیشه در حویلی های متعدد خارج از علاقه کوهی مذکور فرود آمدند - و در طاس ششم متسلم حاکم بصره چند خوان طعام و خورش بطریق مهمانداری فرستاد - غلام‌علی خان و شاه نورالله خان و جعفر خان به همه کسان یعنی به لطف‌علیخان و جوانان اسداللهی و سزاول و بهرام و غیره تقسیم نموده معه عبدالقادر منشی و سید جعفر مصدی و محمدامام جوقدار سزاول و یک بارگیر سرکار طعام مذکور تناول نمودند -

یاد داشت اسمهای بنادر و جزایر که در رو جواهر بسیار پیدا می‌شود و اسمهای حاکم آنجا - مرقوم تاریخ بست و هشتم ماه هاشمی سال دلو . ۱۲۰۰ هجری بندر ذوالفار، بندر شارجه، بندر ام‌القیویس، جزیره حمره حاکمش شیخ راشد بن مطر بن رحمان عرب قوم قاسمی اهل تسنن، و بندر زبارة و جزیره بحرین علاقه شیخ خلیفه عرب قوم عبتی اهل تسنن، و تقرین (۱) و جزیره فیلیکه علاقه شیخ عبدالله بن صباح عرب قوم عبتی، و بندر لعجیر (۲) و بندر قطیف از ولایت لحسه علاقه شیخ بطاین ابن عرعر بن خالد عرب اهل تسنن -

بیان عرض طول دریائی از خط استوا تا بندر مسقط و بندر بصره و غیره آنکه طول از خط استوا تا بندر مسقط هشتاد و دو درجه سه دقیقه و عرض بست و سه درجه و چهل و پنج دقیقه و تا جزیره لیما طولاً ۹۷ درجه ۳۹ دقیقه عرضاً ۲۵ درجه ۳۹ دقیقه، بندر ذوالفار طولاً ۸۷ درجه عرضاً ۲۵ درجه ۲۸ دقیقه، جزیره قیس طولاً ۷۰ درجه عرضاً ۳۰ درجه ۱۵ دقیقه، بندر بصره طولاً ۷۰ درجه عرضاً ۳۰ درجه ۵۰ دقیقه، بندر سورت طولاً ۳۶ درجه عرضاً ۲۱ درجه ۱۵ دقیقه، بندر هر ونچه (۳)

"ذكر أسماء الموانئ والجزر التي تمتلك الكثير من الدرر (اللؤلؤ) والجواهر وأسماء حكامها:

كُتب في تاريخ الثامن والعشرين من شهر دلو (شوال) ١٢٠٠ هجري [٢٤ أغسطس ١٧٨٦م] أن بندر ذوالفار (جلفار؟)، وبندر الشارجة، وبندر أم القيوين، وجزيرة حمرة؛ يحكمها راشد بن مطر بن رحمان (رحمة) وأهلها عرب القواسم، وهم من أهل السنة.

وبندر الزبارة وجزيرة البحرين تتبعان الشيخ خليفة وأهلها عرب عتبيون من أهل السنة. والقرين وجزيرة فيلكا تتبع الشيخ عبدالله بن صباح، وأهلها عرب عتبيون من أهل السنة. وبندر العجير وبندر القطيف من ولاية الأحساء وهي تتبع الشيخ بطين بن عرعر (عريعر) بن خالد، وهم من أهل السنة."



الفصل العاشر:

العتوب في مصدر فارسي



## (٥٣) العتوب في قطر يساعدون اليعاربة العمانيين على احتلال البحرين سنة ١٧١٧ م

وثق المؤرخ الفارسي ميرزا محمد خليل أو سلطان خليل مرعشى صفوي (ت: ١٢٢٠هـ/ ١٨٠٥م) في كتابه *مجمع التواريخ در انقراض صفويه و وقايح بعد تا سال ١٢٠٧ هجري قمري*، الذي أكمله حوالي سنة ١٢١٦ هـ/ ١٨٠١م، وجود العتوب في قطر سنة ١٧١٧م وذكر أنهم بدو عرب قاموا بمساعدة قوات اليعاربة العمانيين باحتلال البحرين وأخذها من الصفويين. وهذا المصدر يؤيد بقوة الرواية الشفهية، التي دُوِّنت في فترة لاحقة وبعيدة، والتي تتحدث عن اتخاذ العتوب لقطر كموطن أثناء هجراتهم المتعددة، قبل هجرة آل خليفة للزبارة سنة ١٧٦٦ تقريباً، وليس واضحاً من النص من هؤلاء العتوب، وهل من بينهم آل الصباح وآل خليفة والجلالمة؟ أم هم عتوب آل بن علي أم غيرهم؟<sup>٢٤٩</sup>

وعلى كل حال، فإن هذا المصدر يطور تصورنا حول الأماكن التي تواجد العتوب في بداية القرن الثامن عشر الميلادي. ويبين أيضاً قوة ارتباط العتوب بالبحرين الذي يعود أقدم دليل ينص على تواجدهم في البحرين إلى سنة ١٦٩٩م كما في الوثيقتين اللتين سبق تقديمهما في هذا الكتاب. إن كثيراً من المصادر التي نقدمها في هذا الكتاب تكمل الصورة الخاصة بهذه الحادثة.

وفيما يلي صورة النص وترجمتي للجزء المرتبط بعتوب قطر وسياق ذكرهم:

<sup>٢٤٩</sup> صفوي، ميرزا محمد خليل مرعشى، *مجمع التواريخ در انقراض صفويه و وقايح بعد تا سال ١٢٠٧ هجري قمري*، تصحيح واهتمام عباس إقبال اشتياني (تهران:

كتابخانه سناني، ١٤٠٢ [١٩٨٢])، ص. ٣٧-٣٨.

مرتبۀ سیوم درسنة هزار و یکصد و بیست و نه (۱۱۲۹) هجری چهارده جہاز را سرانجام نموده با افواج و لشکر بسیار سه چهار چند دو مرتبۀ سابق بر سر بحرین

— ۳۸ —

آمدندو در این بین از سوء تدبیر امرای آستان خاقانی مہراب سلطان را کہ مستحق تحسین و آفرین و خلعت و جایزه بود از حکومت بحرین معزول نموده و حاکم جدید هنوز در راه بود کہ لشکر عمانی رسیده بحرین را محاصره نمودند و از سوء اتفاق فرقة بنی عتبہ کہ طایفۀ اند از اعراب بدوی کہ در براری بلاد قطر کہ قریب ببحرین است میباشند و از اهل سنت اند و بسبب اختلاف مذهب با اهل بحرین عداوت قلبی میدارند و نیز باعتبار قرب جوار و تردد بحزیرہ بحرین واقف از مداخل و مخارج آن بلادند در این سال رفاقت اهل عمان را اختیار نموده از راهبانی کہ در آن طرف لشکر و فوج نبود شباً شب رهبری نموده لشکر عمانی را داخل شهر و جزیرہ نمودند و بسبب بی سرداری و هجوم اعادی اهل بحرین نتوانستند از عہدہ مقاومت آنها بر آمد .

بعد از جنگ و جدال بسیار کہ بچهار و پنج روز کشید آخر الامر بدست آوردند و جزیرہ بحرین را تسخیر نمودند و بعلاوہ آن مرتبۀ سیوم بندرکنگ را باز تاراج

صورة للصفحتين اللتين ظهرت فيها معلومات عن العتوب في كتاب مجمع التواريخ.

"في سنة ١١٢٩هـ [١٧١٧م] شنت القوات العمانية المكونة من أربع عشرة سفينة، وحوالي أربعة أو خمسة أضعاف عدد الجنود عن المرات السابقة، هجوما للمرة الثالثة على البحرين. وكان السلطان مهراب معنيا من منصبه في ذلك الوقت، بسبب الوشايا التي حيكت ضده في بلاط العاصمة [الصفوية]. وكان الحاكم الجديد لا يزال في الطريق. حاصرت القوات العمانية البحرين، وكان يعاونهم بنو عتبة، وهم بدو عرب يعيشون في براري بلاد قطر، القريبة من البحرين. وهم من أهل السنة. وبسبب اختلاف مذهب أهل البحرين عن مذهبهم كانوا يحملون لهم عداوة قلبية. وبسبب ترددهم على البحرين ومعرفتهم بها وبمداخل ومخارج المدن ساعدوا العمانيين على التوغل وأرشدوهم إلى المدن. وكان أهل البحرين بلا قائد؛ مما منعهم من النجاح في المقاومة، إلا أن المعركة استمرت ٤٥ يوما إلى أن تمكن العمانيون من السيطرة على الجزيرة."



الفصل الحادي عشر:

أجزاء من أرض الكويت في مصدر برتغالي



## (٥٤) جزيرة فيلكا في خريطة برتغالية باسم جزيرة الماء سنة ١٥٦٣م

تطلعنا خريطة برتغالية رسمها الكارتوغرافي لازارو لويس Lázaro Luis سنة ١٥٦٣م على معالم تضاريسية تقع في أرض الكويت. وتبدو أولى ملاحظتها - بحسب قراءة سلوت - جزيرة فيلكا، التي كان يطلق البرتغاليون عليها تسمية: "إلياديه أكوادا" Ilha de Aguada أي جزيرة الماء. وتبدو أيضا جزيرتان بالقرب من فيلكا، أطلقوا عليهما تسمية: "الخنزيرتين" (دوس بوركوس) Dos Porcos.<sup>٢٥٠</sup> ولا شك أن رسم الخرائط في ذلك الوقت المبكر، وقبل ظهور الأقمار الصناعية، يكون فيها الراسم انتقائيا في تحديده للأماكن، فيختار من الأماكن ما له علاقة بمنفعة تخص الملاحه أو السياسة أو التجارة. ومن الواضح أن تسمية البرتغاليين لفيلكا بجزيرة الماء يعني أنهم علموا بوجود آبار صالحة للشرب، ولا ندري إن كانوا قد رسوا فيها واستخدموا آبارها في الوقت الذي اقتربوا فيه من البصرة ليؤيدوا المنتفق ضد العثمانيين. وبالتالي ففيلكا خدمت على الأرجح كمحطة تجارية أو استراحة للسفن العابرة بين البصرة وعبادان إلى جنوب الخليج.

أما الجزيرتان الأخريان (الخنزيرتان) فليس من الواضح أي جزر أرض الكويت تعنيان. يرجح سلوت أن تكون إحداهما جزيرة عوهة. ويضيف أن كلمة Sar الموجود بالقرب من أرض الكويت قد تعني رأس الزور.

ولعلي أميل إلى تصور أن تكون الجزيرتين هما عكاز وأم النمل وذلك لسببين بديهيين: أنها أقرب لليابسة وبالتالي نفعها أكبر، ولأن آثارا تعود لفترة سابقة عليها ولا حقة قد وجدت فيها، كما كشفت الدراسات الأثرية الحديثة، وأهمها دراسة الدكتور فهد الوهبي عن جزيرة أم النمل، التي اكتشف فيها مبنى وفخار وعملات رجح تاريخها إلى القرن السابع عشر الميلادي والثامن عشر الميلادي،<sup>٢٥١</sup> ومسوحات جامعة جونز هوبكنز والمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب في جزيرة عكاز/ الشويخ، التي بينت وجود أدلة فخارية تعود للقرن الثامن عشر الميلادي،<sup>٢٥٢</sup> ودراسة الدكتور

<sup>٢٥٠</sup> سلوت، ب.ج.، نشأة الكويت، الطبعة الثانية، الكويت، مركز البحوث والدراسات الكويتية، ٢٠١٤، ص. ١٢ - ١٣.

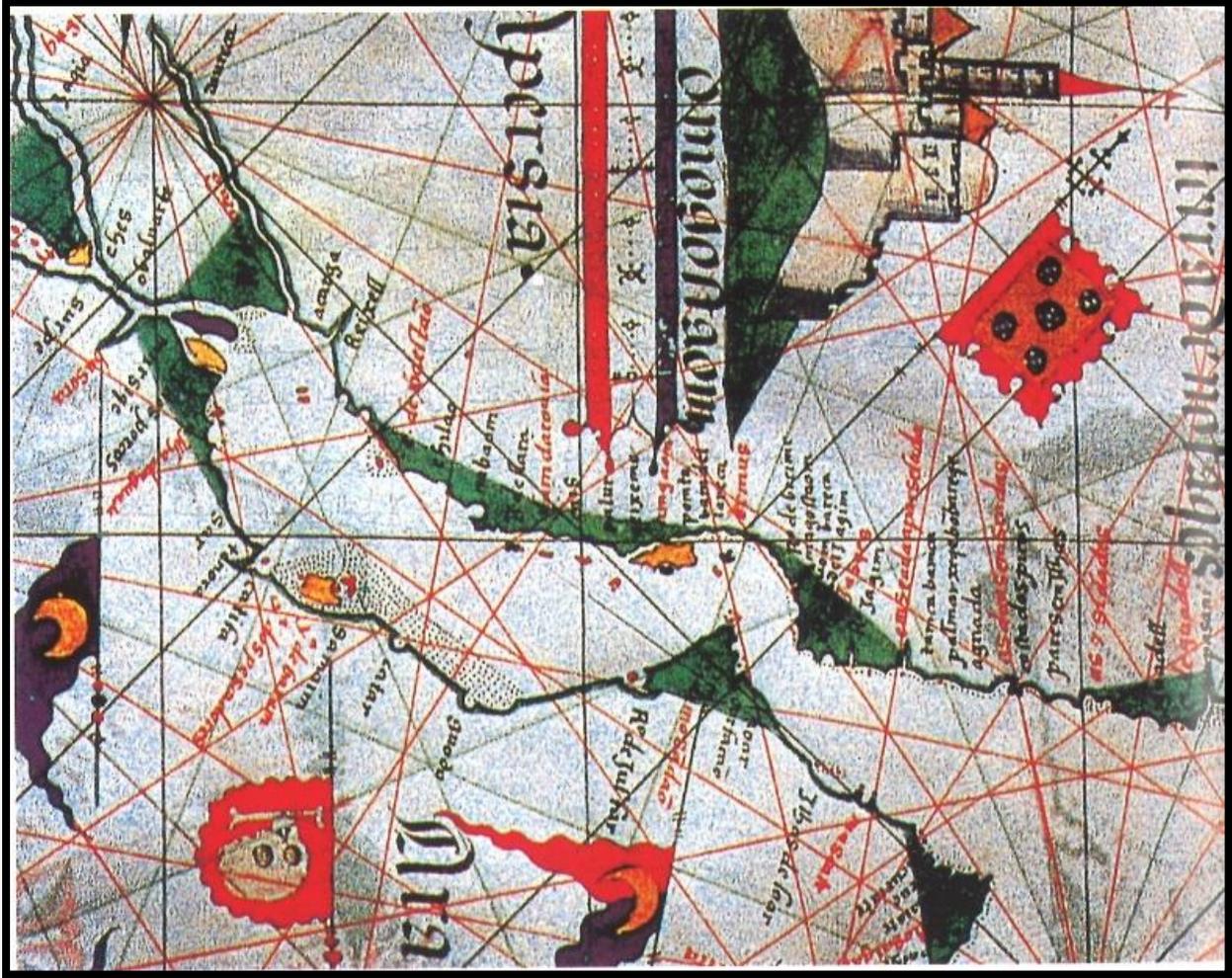
<sup>٢٥١</sup> Al-Wohaibi, Fahed, "Survey of Umm an-Namel Island State of Kuwait" (PhD Thesis, Indiana University, 1987), pp. 9-14, 46, 117, 123.

<sup>٢٥٢</sup> Carter, T. "The Johns Hopkins University Reconnaissance Expedition to the Arab-Iranian Gulf," *Bulletin of the American Schools of Oriental Research* 207 (1972): 6-40;

شهاب، عبد الحميد، والمطيري، سلطان، والأمير، هادي، تقرير الفريق الكويتي لأعمال الكشف الأثري في جزيرة عكاز موسم نوفمبر ١٩٩٣م، الكويت، وزارة

الإعلام إدارة الآثار والمتاحف، د.س.، ص. ١٣.

حامد المطيري عن قرية سعيدة في فيلكا، والتي اكتشف فيها بيوت، ومسجد وورشة سفن تعود لفترة ما بين القرن السادس عشر والسابع عشر.<sup>٢٥٣</sup>



خريطة (٤) خريطة بحرية للبرتغالي لازارو لويس Lazaro Luis (١٥٦٣م) التي رسم فيها جزيرة فيلكا باسم جزيرة الماء: إلباده أكوادا Ilha de Aguada، بالإضافة إلى رسمه لجزيرتين سماهما الخنزيرتين Dos Porcos، وليس واضحاً أي الجزر الكويتية يقصد. تقرأ الخريطة بالمقلوب (المصدر: سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٣)

<sup>٢٥٣</sup> المطيري، حامد، "الأثار الإسلامية على الساحل الشمالي الغربي لجزيرة فيلكا: دراسة آثارية تحليلية مقارنة"، الطبعة الأولى، الكويت، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، ٢٠١٧. ص. ١١٤.

الفصل الثاني عشر:

## الكويت في الوثائق الهولندية

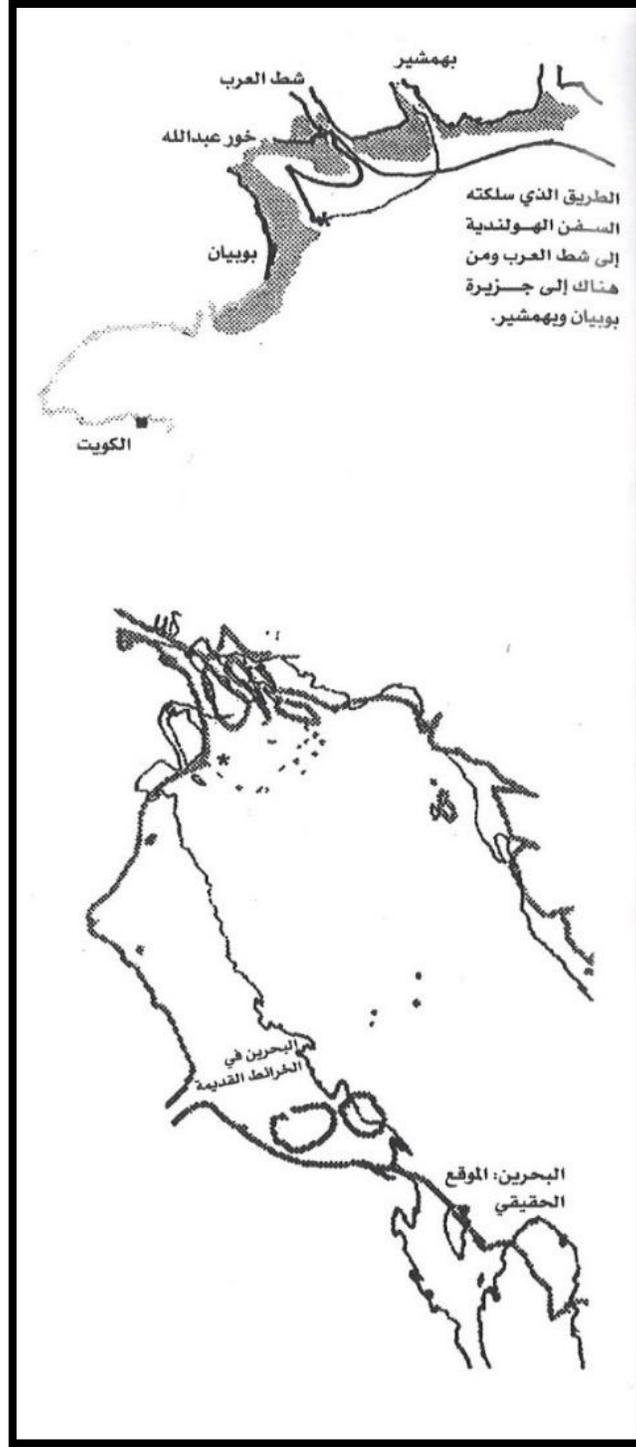


## (٥٥) الهولنديون يرسمون خريطة لبوبيان سنة ١٦٤٥ م

في إحدى رحلاتهم البحرية على متن سفينة دلفسهافن، سجل هولنديون يومياتهم البحرية التي تطرقت في إحداها إلى الساحل الشمالي الغربي لأرض الكويت وجزيرة بوبيان، حيث اضطروا إلى الذهاب إلى تلك المنطقة بعد أن تعذر عليهم الوصول إلى شط العرب. وهناك تحدثوا عن وجود سكان يمارسون الصيد عن طريق الاصطياد على الساحل، ويتنقلون بواسطة القوارب الصغيرة. ومن الصعب تحديد المكان الذي تواجد فيه هؤلاء الناس، هل كان في بوبيان والساحل المقابل له في البحيث والبحرة والصابرية أم في الفاو. ولحسن الحظ فقد قام أحدهم برسم خريطة لجزيرة بوبيان بعد أن التفوا عليها. وتناول هذا الموضوع الباحث الهولندي بن سلوت في كتابه *نشأة الكويت*.<sup>٢٥٤</sup>

---

<sup>٢٥٤</sup> سلوت، *نشأة الكويت*، ص. ٤٣.



رسم لمسار سفنتي دلفسهاغن في رأس الخليج العربي سنة ١٦٤٥م حيث مرّتا على جزيرتي وربة وبوبيان ودخلا في ممراتهما

(المصدر: سلوت، نشأة الكويت، ص. ٤٣.)

## (٥٦) أول رسالة هولندية تبعث من الكويت سنة ١٧٥٠ م

نشر الدكتور بن سلوت في كتابه *نشأة الكويت* نص أول رسالة هولندية وربما أول رسالة أوروبية تكتب من الكويت التي يسمونها القرين. كتب الرسالة فرانس كانتر، الذي كان قبل أن ينتقل إلى الكويت هاربا بسبب فساده المالي، المقيم الأول لشركة الهند الشرقية الهولندية في البصرة، إلى الأب أدلبرت في حلب. وما يهم هو أن نعرف أن الكويت كانت في تلك الفترة نشطة في تجارة القوافل ولها اتصال بري مع حلب ولها سمعة بين من يسكن في المناطق المجاورة حول ذلك الأمر، وهو ما جعل الهولنديين يتعاملون معها.<sup>٢٥٥</sup>

"خطابك في، إلخ.<sup>٢٥٦</sup>

السبب في أنني غادرت البصرة قبل الأوان وانتقلت إلى القرين هو ما يلي: أولا، لأنني توقفت عن كل المراسم الرسمية غير الضرورية التي كانت تجعلني في وضع أعلى من تجار الأمم الأخرى. فإذا بقيت في المدينة كتاجر خاص فإن ذلك قد يسبب الدهشة بين السكان المحليين. ثانيا، لأنني أبعدت عن سلطة الشركة شابا طلب مني بسبب حبه للدين الكاثوليكي أن أعمل على إعادته إلى أوروبا المسيحية، وقد أفهمته أن خلفي قد أعد العدة لي يجعله يعمل تحت إمرته قسرا، ولم يكن خلفي ليستطيع أن ينفذ خطته إلا بمساعدة السلطات المحلية، الأمر الذي كان يمكن أن يكلفني نفقات باهضة، لذلك فكرت أن.... ثالثا، لأنني إلخ

وسوف أنهي هذا الخطاب بأن أخبرك عن تقديري الزائد لشخصك بعدما تمنيت لك موفور الصحة والقوة الدائمة.

الأب المحترم

خادمك المخلص والممتن

(توقيع) ف. كانتر في قرية القرين، ٤ مارس ١٧٥٠.

<sup>٢٥٥</sup> سلوت، بن، *نشأة الكويت*، ص. ١٢٥ - ١٢٧. وأورد سلوت بعض الرسائل التي أتت على ذكر الكويت بعرض الحديث عن هروب كانتر بعد اختلاسه الأموال. وتحدثت عن الخط الصحراوي الواصل بين القرين وحلب.

<sup>٢٥٦</sup> كتب سلوت في الهامش: "لخص كاتب العدل بعض الأماكن في الملخص، ولذلك فإن بعض الجمل قد حذفت".

## (٥٧) أهمية القرين لدى كنيهاوزن المقيم التجاري الهولندي في جزيرة خرج ١٧٥٣ م

نقل سلوت أيضا جزءا قصيرا من رسالة المقيم التجاري الهولندي كنيهاوزن التي كتبها سنة ١٧٥٣ م، وذكر فيها أن من مميزات جزيرة خرج، التي ستكون مقر الوكالة الهولندية، أنها قريبة من القرين التي تنشط فيها قوافل كبيرة تصل إلى حلب، وأنها قريبة من مصائد اللؤلؤ في البحرين. ففيماء جاء بالرسالة:

"تقع جزيرة خرج على بعد ١٢ ميلا من القرين على الساحل العربي، حيث تخرج منها القوافل الكبيرة، ومنها يمكن الذهاب إلى حلب، وتبعد ٢٠ ميلا عن القطيف والبحرين، حيث توجد مراكز صيد اللؤلؤ الكبرى."<sup>٢٥٧</sup>

---

<sup>٢٥٧</sup> سلوت، بن، نشأة الكويت، ص. ١٣٦. وأحال إلى الأرشيف الهولندي، رقم ٢٨٢٤، مجلد البصرة، ص. ٦٦، خطاب كنيهاوزن في ٢٤ يناير ١٧٥٣ م.

(٥٨) رسالة كنيهاوزن ونائبه يان فان در هولست للسلطات الهولندية كتبت سنة ١٧٥٦م

## "وصف ساحل الخليج الفارسي وسكانه" (وثيقة لاهاي داج)

تعد هذه الوثيقة التي تسمى في الكتابات الحديثة (وثيقة لاهاي داج) في غاية الأهمية لكونها تعطي وصفا بانوراميا لمعظم موانئ الخليج العربي العاملة بالتجارة في منتصف القرن الثامن عشر الميلادي الذي يعتبر نقطة تحول في موازين السياسة والاقتصاد حيث ينتقل الثقل التجاري والسياسي من السواحل الشرقية للخليج إلى السواحل الغربية. وتتضمن هذه الوثيقة شرحا للقدرات العسكرية لبعض الموانئ وعرضا لأهم القبائل والأسر الحاكمة وعلاقتهم ببعض، وتقارير عن البضائع المستوردة والمصدرة وغيرها من معلومات استخباراتية. ومع ذلك ينبغي عدم تصديق كل ما ورد فيها لأن خلفية كتابة التقرير هي أن كنيهاوزن كان بصدد التبرير للسلطات الهولندية المتشككة بصحة قراره باتخاذ جزيرة خرج مقرا لفرع الشركة وبالتحالف مع العرب بدلا من الفرس والترك. وقد نشر سلوت الجزء المتعلق بالكويت في كتابه نشأة الكويت، ص. ١٣٧ - ١٤٤. <sup>٢٥٨</sup> أما التقرير كاملا ومترجما للإنجليزية فهو منشور في كتاب فيليم فلور:

Floor, Willem, *The Persian Gulf: The Rise of the Gulf Arabs, The Politics of Trade on the Persian Littoral 1747 – 1792* (Washington: Mage Publishers, 2007), pp. 24-38.

وفي هذه الوثيقة مزيد تأكيد على وجود فرق بين جماعة العتوب سكان الكويت، وجماعة الخليفات سكان بندر ديلم. وهو أمر سبق الحديث عنه في الوثيقة العثمانية ١٧٠١م. وفيما يلي أقدم ترجمة جديدة للوثيقة عن الإنجليزية:

<sup>٢٥٨</sup> توجد الوثيقة الأصلية - كما عزا فلور وسلوت - في الأرشيف العام لمملكة هولندا:

General State Archives of the Netherlands, Aanwinsten Eerste Afdeling 1889, 23B fols. 6v-7.

"وصف لسواحل وسكان الخليج الفارسي مُرسل إلى سعادة الأكرم الأفخم، السيد النبيل، ياكوب موسّ، قائد قوات المشاة التابعة لرؤساء الولايات المتحدة الهولندية، ونائب رئيس شركة الهند الشرقية، وحاكم مستوطنات هولندا في الهند الغربية المحترم

إنه من المعلوم جيداً لدى الجميع، أن الجزء الشمالي من هذا الخليج يقع تحت سيادة المملكة الفارسية، وأن الجزء الجنوبي يستوطنه العرب.<sup>٢٥٩</sup> غير أنه بسبب عدم وجود أدنى اهتمام لدى الفرس بالملاحة البحرية منذ قديم الزمان؛ نجد أن جميع تلك الأماكن في الساحل الشمالي هي مستوطنات عربية، وقد يكون سبب ذلك أن وضعهم الطبيعي يفرض عليهم الاهتمام بالملاحة، وربما لوجود نهر يصب في البحر مكنهم من استقبال السفن.

يعيش العرب على المهن البحرية، مثل: الملاحة، والغوص على اللؤلؤ، وصيد الأسماك. وينفقون أموالهم التي يجنونها من هذه المهن، الفائضة عن حاجتهم الأساسية، على السفن، التي تعتبر باهضة الثمن نظراً لندرة الأخشاب في هذا الخليج.

إن كل ما يمتلكه هؤلاء العرب من أسلحة عبارة عن: سيوف عريضة ودروع يبرعون في استخدامها، وبنادق ذات فتيل، يحسنون التصويب منها على مسافات قريبة. بالنسبة للبقية فهم فقراء يعيشون على التمر والملح وقليل من الخبز. إن مستوطناتهم وبيوتهم بحالة مزرية أيضاً. ويعتقدون أن أرضهم القاحلة والمجدبة التي يسكنونها لا تستحق أن تبنى عليها بيوت أفضل مما لديهم. ليست هذه السياسة سيئة من جانبهم، لأن ذلك يسهل عليهم عملية هجران مستوطناتهم دون أن يخسروا الكثير؛ عندما يرهقهم الموظفون الفرس بالضرائب والإتاوات، فما عليهم سوى أن يركبوا سفنهم بمعية زوجاتهم وأطفالهم، ويخطوا رحالهم في أقرب جزيرة، ويمكثوا بعض الوقت إلى أن يشعروا بأن بإمكانهم الرجوع إلى مستوطناتهم القديمة، ليعيشوا بسلام.

كان نادر شاه أول ملك فارسي يجزو على امتلاك أسطول بحري، فقام بشراء سفن من سورات وبومبي بمبالغ كبيرة، حيث أتى بها بحارة مسلمون [Moorish] هنود، وانتوى توظيف العرب في أسطوله، ولكن بسبب الاختلاف الكبير بين العرب والفرس، خصوصاً في العادات والسجايا والدين، بالإضافة إلى العداوة فيما بينهم، لم يتمكن من النجاح. فالأوامر التي كانت تُعطى، إما أن تُنفذ بشكل سيء، أو لا تُنفذ إطلاقاً، ووصلت بهم الفوضى أن قتلوا الأميرال الفارسي قائد الأسطول واستولوا على سفينته وأبحروا بها إلى العرب في الساحل المقابل. عندما أيقن نادر شاه أن كل

<sup>٢٥٩</sup> وبتعبير آخر: الساحل الشرقي، والساحل الغربي.

مخططاته وطموحاته قد أحبطت، وأنه لن يستطيع إخضاع هؤلاء العرب لطاعته المطلقة وخدمتهم بإخلاص في البحر، أقدم على مشروع لا يمكن لأحد تنفيذه إلا من كان على شاكلته من الملوك الإستثنائيين، الذين يجنون الأعمال البطولية شبه المستحيلة، وهو نقل كل العرب القاطنين في الساحل الفارسي مع زوجاتهم وأطفالهم إلى ساحل بحر قزوين، ليخدموا في الأسطول البحري ويقاتلوا الروس. في المقابل، كان سينقل سكان سواحل بحر قزوين الأصليين، الذين يفضلون دائما الروس على الفرس، إلى سواحل الخليج مكان العرب. إلا أن موت نادر شاه حال دون تنفيذ هذه الخطة التي تعطي فكرة عن دأبه العظيم. وكما هو من غير الممكن أن يجود الزمان لقرون قادمة بملك يحكم فارس كنادر شاه، فلا يمكن أيضا أن نرى أسطولا فارسيا في هذا الخليج.

لا تزال سفيتان فقط من السفن الغالية التي بناها نادر شاه تجوبان البحر، إلا أنهما في حالة رديئة لا تقبل الإصلاح. أما السفينة التي كانت راسية في بندر ريق، وتعتبر من أفضل السفن، فقد غرقت السنة الماضية ولم يكن بالمقدور إصلاحها.

ولأننا نعيش الآن على جزيرة، ونحن مضطرون للتعامل غالبا مع سكان السواحل وبشكل يومي، ارتأيت أنه من الضروري أن أجمع معلومات دقيقة جدا عنهم، وآمل أن أتمكن من تقديم صورة كاملة.

يبدأ الخليج الفارسي عند رأس الحد Ras al Gatte على اليسار بينما يقع ساحل الهند في الجهة الأخرى. ولكي يكون الحديث عن الخليج مرتبا سنبدأ من جهة اليمين فنغطي جميع السواحل وننتهي مرة أخرى عند رأس الحد.

إن أول ما يقابلنا في الخليج على الساحل الشمالي ميناء ومدينة جوادر، التي تعيش فيها قبيلة عربية تسمى البلوش. ويحكمها الشيخ نور محمد الذي يعتمد بدوره على خانات كالات، ويدفع لهم الضرائب. إن هذه القبيلة ذات عدد كبير، وتمتلك سفنا كثيرة تبحر إلى ساحل الهند، حيث مالابار، وترجع إلى مسقط. وفي كل سنة تأتي حوالي ١٠ إلى ١٢ سفينة إلى هذا الخليج وإلى البصرة محملة بالأرز والبضائع الهندية، وترجع محملة بالقمح والتمر. إنهم أناس مسلمون، وهم يحملون سيوفا عريضة، ودروعا، وخناجر، وعدد صغير من البنادق ذات الفتيلة، إن لم يكونوا يمتلكونها أصلا.

يحتل هؤلاء البلوش منطقة ممتدة إلى Tjalach وتسمى رأس جاسك Cape Jasques في خرائطنا، وهي تقع خلف مدينة ميناب Minauw، حيث يبدأ الساحل الفارسي. تشكل الزراعة لا الملاحاة المصدر الرئيسي للدخل (لديهم عدد صغير من السفن منبسطة القاع). وهم من رعايا الفرس، ولا يمكن اعتبارهم من ضمن ملاحي الخليج.

ثم يجتاز المرء إلى جمبرون أو بندر عباس وجزيرة لارك، وهرمز، وهي أماكن نحيط بها علما منذ مدة طويلة، بالإضافة إلى جزيرة سيرى التي لا يعيش فيها إلا الصيادون، وهي مشهورة بضريح الرجل المسلم الصالح. ويمتد الساحل الفارسي إلى جزيرة قشم، ورأس بردستان Verdistan.

جميع الأماكن التي تصلح لرسو السفن تسكنها قبائل عربية يطلق عليها اسم عام وهو اسم الهولة، وهم يمتلكون ٤٠٠ سفينة قوية، كبيرة وصغيرة، يبحر عليها عدد يتراوح بين ١٠ و ٥٠ بحارا. ويمكنهم حشد عدد من البحارة يصل إلى ٦٠٠٠، يتسلح [نصفهم] ٣٠٠٠ ببنادق ذات فتيلة. وتحمل كبرى سفنهم ما بين مدفعين إلى أربعة مدافع من فئة ٢ إلى ٣ رطل. وتحمل السفن الصغيرة مدافع من فئة واحد ونصف رطل حديد. وهم قوم يتصفون بالشجاعة وحب المغامرة وعددهم أكبر من عدد الأوروبيين مع حملهم للسيوف العريضة، إلا أن المسدس كليل بحمايتنا منهم، لأنهم يستخدمون السلاح بشكل بطيء جدا.<sup>٢٦٠</sup>

من الممكن أن تكون هذه القبيلة قوية جدا في الخليج لولا أن وجود مشكلتين تسببتا في إضعافهم: أولاها الاختلاف على مسألة من يستحق أن يحكمهم، وثانيها فقر شيوخهم الذي يمنعهم من تأمين الأغذية والأسلحة لرعاياهم بشكل مستمر. بالإضافة إلى ذلك، فإن هؤلاء الشيوخ يجدون صعوبة في تحفيز رجالهم على ركوب البحر، وإن فعلوا ذلك فإنه يصعب المحافظة على وحدتهم؛ حيث إنه بمجرد حدوث نقص في شيء ما، وهو ما يحصل بشكل متكرر، يغادر كل فرد منهم شيخه، ليعيش على الصيد أو الغوص أو النقل البحري.

إن أول مكان يأتي بعد جمبرون لا يسكنه الهولة، هو لنجة (بالقرب من ميناء لنجة القديمة الشهيرة، والتي هدمت بالكامل، والتي كانت يوما تحت حكم البرتغاليين).<sup>٢٦١</sup> وهو مكان يقع خارج نطاق المنطقة التي يقطنها من يحملون الاسم العام الهولة. ويسمى سكان لنجة المرازيق Mersousies. ويمتلكون ٥٠ سفينة ما بين كبيرة وصغيرة، يعمل عليها ٥٠٠ بحار، من بينهم ٣٥٠ رجلا مسلحا ببنادق ذات الفتيلة. وهم فقراء يسترزقون من [بيع] الحطب والفحم الذي يوجد بكثرة بالقرب منهم، والذي ينقلونه في أنحاء الخليج. واسم شيخهم الحالي الشيخ سعيد Saijd، وهو يحتفظ بعلاقات جيدة معنا. تنتمي جزر ترور [فرور] وطنب وناي [طنب الصغرى]، غير المسكونة لهؤلاء المرازيق، ويلجأون إليها في أوقات الشدة.

<sup>٢٦٠</sup> يبدو النص غير واضح.

<sup>٢٦١</sup> كتب فلور بالهامش: "هنا يقصد ربا بندر كونج".

وبعد لنجة نصل إلى جارك التي يسكنها الهولة، الذين يسمون [آل] علي. وتقع تحت سيطرتهم جزيرة خصبة بالقرب من ساحلهم، ولا يزال فيها أطلال سور قلعة برتغالية قديمة، وتسمى هذه الجزيرة في خرائطنا كش Kesch، ويسمونها العرب كيش Geesch.<sup>٢٦٢</sup> يوجد فيها ٦٠ سفينة، كبيرة وصغيرة، وعدد من الرجال يبلغ من ٨ إلى ٩٠٠،<sup>٢٦٣</sup> نصفهم مسلح على الأقل ببنادق ذات فتيلة وسيوف عريضة. وتعتبر هذه القبيلة الأكثر شجاعة من بين الهولة، وهم على علاقة حرب - بشكل دائم - بالقبائل الهولية الأخرى، وشيخهم يسمى الشيخ سمرة Samra.<sup>٢٦٤</sup> ويحتفظون معنا بعلاقة جيدة جدا، ويزودوننا على مدار السنة بالحطب الذي يوجد منه الكثير في جارك. ويعتبر النقل البحري مصدر رزقهم الأساسي. وهناك قبيلة أخرى ضعفت كثيرا بفعل الحروب، خاضعة لهم، وهي لا تمتلك سوى ٢٠ سفينة و ١٥٠ رجلا، ويعيشون بالقرب من جارك، في مغوه Mogo بجزيرة هندرابي، ويحكمها الشيخ أحمد، إلا أنهم معتمدين بالكامل على القبيلة السابق ذكرها [في جارك].

ثم نجد بعد ذلك على خط الساحل نخيلوه، التي يحكمها الشيخ شعيب، وفي الخريطة أبو شعب، وجزيرة شنفر Sittuar. ويقدر عدد سكانها بأكثر من ١٠٠٠ رجل قادر، نصفهم يحمل السلاح، ويمتلكون ٦٠ سفينة. ويحكمهم شيخان في نفس الوقت، محمد بن سند، ورحمة بن شاهين. مصدر رزقهم الغوص على اللؤلؤ، وقد وظفنا ٤٠ بحارا منهم ليعملوا في خدمتنا على سبيل التجربة.

وبعد ذلك المكان نصل إلى نابند، أو رأس نابون، والذي يقع بالقرب منه مكان يسمى عسيلوه يسكنه آل حرم. وقد كانوا في بعض الفترات حكاما على جزيرة البحرين لغاية ثلاث سنوات مضت، عندما طردهم منها الشيخ ناصر من بوشهر، في عملية سببت خسائر للجانيين. وبسبب ذلك أصبح آل حرم ضعفاء، ولا يمتلكون الآن أكثر من ٤٠ سفينة و ٣٠٠ رجل كحد أقصى. وبالنسبة للشيخين الذين يحكمانها، محمد بن ماجد وعبدالرحمن، فإن الأول راح ضحية غدر فمات مقتولا على يد أحد الطاهريين،<sup>٢٦٥</sup> الأمر الذي كان له نتائج لصالح البحرين، لأنه قد قيل أن شيخ صور أراد الانتقام له.

<sup>٢٦٢</sup> قيس.

<sup>٢٦٣</sup> ربما يقصد ٨٠٠ إلى ٩٠٠؟

<sup>٢٦٤</sup> الشيخ شمرة، بحسب فلور.

<sup>٢٦٥</sup> الطاهري اسم جزيرة، ويعلق فلور في الهامش قائلا أن الشيخ المعني هو الشيخ جبارة، حاكم جزيرة الطاهري.

وبعد عسيلوه على نفس الخط الساحلي تقع طاهري Tharie وشيلاو Schielaw، ويسكنها جماعة من الهولة يسمون النصور. يمتلكون حوالي ٥٠ سفينة وما يزيد عن ٩٠٠ رجل محارب، ويرأسهم الشيخ حاتم Chatum، وهو أغنى الهولة في هذا الساحل، مما يعطيه بعض النفوذ، إلا أنه مع ذلك مكروه من قبلهم بسبب تفاخره وغروره pri[de] and coneit. وتمكن من بناء [بارجة حربية؟<sup>٢٦٦</sup>] بعد أن ساعده أحد رجال الحرب الفرس الذي لجأوا إلى بلده، وهذا هو سبب نفوذه الكبير، الذي فرض على شيخ بوشهر عبر اتفاقية بينهما أن يدفع له ١٤٠٠٠ رويية، من دخل البحرين السنوي.

وبعد ذلك نصل إلى كنگون Congon وهي آخر مستوطنات الهولة، ويحملون اسم النصور أيضا على الرغم من استقلاليتهم التامة عن [النصور] الآخرين. ولديهم ٦٠ سفينة و ١٠٠٠ رجل محارب، وهم أكثر الهولة مسالمة. ويأتي إلينا بعض اليهود والبنانيان [الهنود] الذين يعيشون هناك لشراء بعض البضائع وعمل بعض الصفقات التجارية في الجزء الداخلي من فارس، حيث أنعش هؤلاء ذلك المكان من الناحية التجارية، وهو ما شجع عليه شيخهم المسلم والمسئ، الشيخ هاجر Hutjer.

وقبل أن أنهي حديثي عن الهولة، أود أن أكتب بعض الملاحظات من أجل تعزيز معرفتنا بهم:

إن هؤلاء القوم عرب، وهم يتبعون مذهب عمر، ويكونون كرها شديدا للفرس أتباع مذهب علي.<sup>٢٦٧</sup> وسبب تمسكهم بمذاهبهم وعاداتهم وتقاليدهم هو أنهم لا يتزاجون فيما بينهم، ويُبِقون الزيجات داخل مجتمعاتهم. إن أهم وأفضل طريقة لنيل صداقتهم هي معاملتهم بطيب ومودة. إن تجهيم الوجه وتصعير الخد يجعل الشخص محترما ومرهوبا لدى الفرس، ولكن مكروها ومنفرا لدى العرب.

إن الشيوخ المتعددين للهولة ليسوا فقط مستقلين عن بعضهم ومختلفين فيما بينهم - كما سبق لنا القول - بل إن سلطتهم ليست مطلقة داخل مستوطناتهم وعلى عشائرتهم. ولا يمكن اتخاذ أي قرار إلا بموافقة كبار السن والوجهاء لديهم. والشيوخ أيضا لا يفرضون على قومهم أية ضرائب ولا التزامات مالية، بل يعيشون على الأرباح التي تحققها سفنهم البحرية. وقد لا يفرض الشيخ ضرائب على الواردات والصادرات التي يقوم بها تجار مستوطنته، باستثناء

<sup>٢٦٦</sup> كتب في النص كلمة Gallivant وهي فعل وليس اسما، ويعني تجول. ولعل المراد Galleon وتعني بارجة كبيرة ذات أغراض متعددة.

<sup>٢٦٧</sup> يقصد أن الهولة العرب سنة، والفرس شيعة.

الأجانب. وعندما تشعر القبيلة بعدم الارتياح للشيخ، تصادر منه الشَّيخة وتُنقل إلى شخص آخر من الأسرة، ويبقى الشيخ السابق دون أية وجاهة أو سلطة.

وبعد كنگون يوجد رأس بردستان Cape Verdistan وهو نتوء ممتد إلى البحر. يسكن ساحله الفرس الذي يعتاشون على الزراعة، ولا يمتلكون أية سفن. وهم قوم نهابون جشعون، والجميع يخشى الرسو عندهم، ونفس الحال ينطبق على الجانب الآخر من الرأس. ويوجد هنا خورين: خور زيارت Siarat، وخور كوير Chouer، وخليج هليله Helena، ويسكن هذه الأماكن نفس القوم ذوي نفس الصفات والذين لا يمتلكون سفنا أيضا.

وفي نهاية خليج هليله تقع قلعة نادري، التي بناها البرتغاليون. وبعد انسحابهم من الخليج خربت، ولكن بعد مدة احتلها الفرس ورموها. ثم هجرت مرة أخرى، وبسبب إزالة الأخشاب منها أصبحت أطلالا، ولا يظهر منها الآن سوى الأسوار الخارجية المبنية جيدا.

وعلى بعد ساعتين من القلعة المذكورة تقع بوشهر. وهي مستوطنة عربية أيضا، يسكنها عرب أبو مهير، وهم ليسوا من الهولة، بل من قوم يسكنون شمال مسقط. ويعود ازدهار هذا المكان إلى أنه كان المقر الرئيسي لأسطول نادر شاه ومقر الأدميرال د/ريا باشي (الذي دائما ما يكون أحد النبلاء الفرس). وبعد موت نادر شاه لم يعد الأدميرال يتلقى أية دفعات مالية ليصرف رواتب ويحافظ على الأسطول، فترك بوشهر والأسطول، وظلت السفن الحربية راسية هناك مهجورة من قبل قباطنتها وبحارتها. وهذا ما جعل الشيخ ناصر، الذي وصل طموحه إلى الجشع، يفكر بالاستفادة المادية من بقايا الأسطول وتسخيرها للاستيلاء على البحرين. ولكن بسبب عدم كفاية جنوده، الذين لا يزيد عددهم عن ٤٠٠ رجل من جماعته، اضطر إلى التحالف مع مير ناصر الذي كان في بندر ريق، فتمكن بذلك من تجهيز ٥٠٠ رجل مسلح. ومن خلال قيادتها لثلاث سفن عادية، وثلاث سفن حربية استطاعا أخذ الجزيرة المذكورة [البحرين] من آل حرم بأقل الخسائر.

نجح مير ناصر في إقناع شيخ بوشهر بالرجوع إلى بلده عبر تقديم بعض الذرائع. وعندما رأى أنه الحاكم الوحيد في جزيرة البحرين قرر عدم إعطاء ذلك الشيخ أية أموال تخص عوائد الجزيرة، أو تعويضه عن مصاريف الحملة العسكرية التي تم من خلالها احتلال البحرين. وكان هذا أحد أسباب عداوتها اللدودة.

وفي أثناء ذلك، اضطر مير ناصر من أجل الاحتفاظ بالبحرين، أن يبقى أكبر عدد من جماعته فيها. وعندها فكر شيخ جنابة، كايد حيدر، باستغلال هذا الوضع واحتلال بندر ريق. وحين علم مير ناصر بهذه المعلومات اضطر إلى ترك البحرين، فوصل بالوقت المناسب ليفك الحصار عن بلدته. أفسحت هذه العملية المجال لآل حرم لأن يستولوا على البحرين مرة أخرى، وبقوا على هذا الوضع لمدة تزيد عن السنتين، دون حدوث أية اضطرابات، إلى أن تمكن الشيخ ناصر من إقناع العتوب Etoubies، وهم قبيلة عربية سوف نتحدث عنها لاحقاً، بمساعدته على الاستيلاء على البحرين. وكانت وسيلته لإقناعهم هي وعدهم بأنه في حال نجاح المهمة سوف يسمح لهم بممارسة الغوص في مصائد اللؤلؤ دون أن يجبي منهم الضرائب الاعتيادية، وبسبب كونهم يعتمدون على اللؤلؤ [في اقتصادهم]، كان ذلك العرض بالنسبة لهم ثمينا.

عزز هذا الحلف من قوة الشيخ ناصر، فحاصر جزيرة البحرين بواسطة سفينتين عاديتين، وسفيتين حربيتين، إلا أنه واجه ما لم يتوقعه من عقبات كثيرة، وذلك لأن آل حرم كانوا قد تحالفوا مع بعض شيوخ الهولة ورجلهم ومع ملا علي شاه [حاكم] جمبرون الذين هموا أنفسهم بشكل جيد بسفينة حربية، وتمكنوا من محاصرة ٢٠٠ من رجال الشيخ ناصر الذين شنوا غارة غير متوقعة على القلعة، حيث قاموا بقتلهم جميعاً على الرغم من استسلامهم وإقائهم للسلاح. وبعد مرور ستة أشهر وخسارة الشيخ ناصر لثلاث أرباع قوته، وعدم تمكنه من تنفيذ خطته، أُجبر على التعهد لشيخ الطاهري بأن يدفع له ١٤٠٠٠ روية من دخل البحرين سنوياً، على أساس أنه كان قد أقنعه بأن يفك ارتباطه بآل حرم ويتحالف معه. وكان [آل حرم] حين رأوا أن الضعف قد أصابهم استسلموا له [للشيخ ناصر] وغادروا الجزيرة. وبذلك أصبح شيخ بوشهر حاكماً للبحرين، وأتاب فيها عنه أحد إخوته بمعية قوة مكونة من ٣٠ إلى ٤٠ رجل يستلمون رواتب شهرية من أهل الجزيرة. تنتج الجزيرة له أقل من ربع العوائد التي كانت تنتجها في السابق، وسبب ذلك أن العتوب، بحسب الاتفاقية، لا يدفعون الضرائب الاعتيادية على عمليات الغوص. كما يمنع الهولة عن الدفع بسبب تظاهرهم بأنهم أسياد الجزيرة. وبالتالي لا يدفع الضرائب سوى سكان البحرين والقطيف.

ومما يمكن قوله، هو أن الغواصين على اللؤلؤ من العتوب والهولة، الذين يتواجدون بالقرب من الجزيرة في الموسم الممتد لأربعة أشهر، يقومون يومياً بالنزول إلى ساحل الجزيرة، ويدمرون جميع أشجار النخيل المثمرة، والبساتين القريبة من الساحل، لكي لا يتمكن أصحابها من جني الثمار ودفع الضرائب، وهو ما سيدفعهم إلى هجرة أراضيهم والذهاب إلى القطيف أو البصرة أو أي مكان يقع على الطريق. لم يتمكن الشيخ ناصر من إيقاف عملية التخريب، لأن

من يقوم بها جماعتان: حلفاؤه من العتوب، وأنداده من الهولة الذين يجب أن يحترمهم. بالإضافة إلى ذلك، لا يمتلك قوة أو سفن يردعهم بها.

وفي الوقت الحالي تقبع بقايا سفن الأسطول في مرفأ بوشهر، وهي إما غارقة أو مقلوبة، باستثناء واحدة يتم إخراج الماء منها كل يومين أو ثلاثة. إن مضخاتهم لم تعد تعمل، ولا يوجد أحد هناك قادر على ترميمها. أما البقية فهي بحال سيئة جدا وأداوتها بلغت من السوء بحيث لا يمكنها أن تبخر مرة أخرى أبدا. ويوجد فقط سفينة حربية واحدة يمكنها أن تبخر، بالإضافة إلى مركبين dingis يفتقدان إلى أرضية، ومع ذلك فهما يصلحان لشحن البضائع. وعلى الرغم من وجود حوالي ٤٠٠ مدفع معدني وحديدي، بالقرب من بوشهر (نصفها مدفون تحت الرمال)، فإن أقل من عشرة منها ليس لها حاملات مناسبة. إن مشكلة عدم وجود سفن وذخائر لديهم هي أقل مشاكل الشيخ ناصر، فهو يفتقد إلى وجود سكان، فمنهم من مات في البحرين، ومنهم من تشتت هنا وهناك، ومنهم من هاجر إلى أماكن أخرى، إلى درجة أنه لا يمكن أبدا تجهيز حتى ١٢ سفينة و ٧٠ بحارا. إن في المدينة عدد معقول من تجار الجملة الفرس، وبائعي التجزئة والحرفيين، ليس كلهم مؤهل للتجنيد للبحر.

وفي سبيل حصوله على دعم المسؤولين الفرس، الذين كانوا سابقا يشرفون على الأسطول في بوشهر، قام الشيخ ناصر بتغيير مذهبه ليصبح تابعا لمذهب علي، الذي هو مذهب الفرس، مما جعله مكروها بشدة من قبل العرب. وعلى أي حال فإن ميناء بوشهر يعد من أفضل موانئ هذا الخليج، حيث يمكن لسفينة ذات ١٢ إلى ١٣ قدم أن تقترب بسهولة من البيوت المطلة على الساحل عند المد العالي.

وبين بوشهر وبندر ريق نهر صغير يصب في البحر (خلف لسان من الأرض المنخفضة) يسمى شط بني تميم، وتقع بمحاذاة بلدة بوهيلة Bohilla، التي قام بإخضاعها مير ناصر، إلا أنها مستقلة في الفترة الحالية عن بندر ريق. يوجد هناك ما بين ٢٠٠ إلى ٣٠٠ عائلة، عربية وفارسية، يعيشون على الزراعة ولا يمتلكون سفنا. ومن هناك يمكن الوصول إلى بندر ريق، التي هي أيضا مستوطنة عربية لقبيلة عربية تسمى زعاب Saabs، وهم يسكنون نصف جزيرة تقع في رأس مسندم، وتسمى جزيرة الحمرة. ليس لهذه البلدة مرفأ جيد مقارنة ببوشهر. وتضطر السفن إلى الوقوف عند المكأ [أسكلة]، ولكن بسبب وقوع جزيرة صغيرة الحجم ولكن طويلة الشكل، بمقابل بلدتهم، لا يمكن دخول المياه التي بين الساحل والجزيرة سوى عدد محدود من السفن، لأن المسافة بين الضفتين حوالي ٧ أو ٨ أقدام أثناء المد العالي.

قبل مائة عام مضت، كان هناك عدد كبير جدا من السفن والبحارة في بندر ريق. وفي ذات الزمن كان يحكم سكان [جزيرة] خرج Kareek مير حمد منذ خروج البرتغاليين. يدفع السكان له مبلغا سنويا قدره ٢٤٠ روبية بشرط أن يقوم بقبولهم وأن يقوم بحمايتهم من المخربين العرب. لقد تم تنفيذ الشرط الأول بنجاح، أما الشرط الثاني فلم يقدر عليه. فقد كان السكان الفقراء يتعرضون للهجمات يوميا، منذ ذلك الوقت حتى تاريخ وصولنا هنا (١٧٥٣). وهم الآن سعيدون جدا بالخلاص منهم. وبعد موت مير حمد اضطربت الأوضاع بسبب حدوث الكثير من عمليات الاغتيال والاعتقال بين الطامعين بخلافته. استمر هذا الوضع إلى أن وصل مير ناصر إلى السلطة، حيث بدأت البلدة بالازدهار مجددا، وذلك بسبب سياسته الجيدة، وسلطته الصارمة على عشيرته، ولطفه وكرمه تجاه جميع التجار والأجانب. ولكن بعد فترة قصيرة بعد موته رجعت بندر ريق إلى سيرتها الأولى وباتجاهها إلى الدمار.

كانت إحدى سفن أسطول نادر شاه لا تزال رابضة في بندر ريق، وهي بحالة ممتازة إلى سنتين مضتا. ولكنها غرقت هذا الشتاء. ولا تزال بقاياها ملقاة هناك، وقد فقد منها الصواري والأشرعة والياردات والحبال. ولا تزال هنا سفينتين حربيتين في حالة مقبولة، إلا أنهما في طريقهما إلى العطب بسبب الإهمال. وبعيدا عن تلك، يوجد حوال ٣٠ سفينة، كبيرة وصغيرة، وحوالي ٣٠٠ بحار.

كان والد مير ناصر قد اعتنق مذهب الفرس، وتزوج أبناؤه من عائلات الرؤساء الفرس الذي يسكنون في الريف، ومن الممكن أن لا نستمر باعتبارهم من العرب.

وتقع جناوة شمال بندر ريق، في جون به مجرى لا يسمح للسفن بالرسو. ويسكنها الفرس الذين يعتمدون على الزراعة، ولا يمكن الوثوق بهم إطلاقا، فهم قوم نهابون جشعون. رئيسهم يسمى كايد حيدر، وهو يحكم قومه حكما مطلقا، ويبحث عن بعض الأرباح من خلال استغلال اضطرابات بندر ريق، واجتذاب الناس ذوي المهن البحرية إلى بلده. فهو وقومه يجهلون تماما شؤون البحر، وهو مشغول بشراء السفن والعمل على جعل المجرى صالحا لرسو السفن في ميناء بلده. والوقت وحده كفيلا بتحديد ما إذا كان سينجح في مخططاته أم لا. يبلغ عدد الرجال من مجموع السكان ٣٠٠، وهم مسلحون بالبنادق ذات الفتيلة، ولهم ميل شديد نحو السلب والنهب، وهو الأمر الذي كانوا يقومون به في المناطق المجاورة.

ينتهي جون جناوة عند حافة بنج البارزة، وخلفها يقع بندر ديلم، وهي مستوطنة عربية أيضا لجماعة تسمى الخليفات Chaleifat.<sup>٢٦٨</sup> وهم لا يزالون على مذهبهم وعاداتهم القديمة، ومعظمهم فقراء يمتنون الملاحة، وصيد اللؤلؤ، وصيد السمك. إن بلدتهم ليست سيئة من حيث إمكانياتها التجارية، فهي تقع على بعد رحلة يوم واحد من بههان، المدينة الفارسية الغنية نسبيًا، والتي يمر الطريق منها إلى أصفهان بأمان في الغالب. ومع ذلك، فإن كل التجار يخشون من المجيء إلى بندر ديلم، لأن عامة الناس في هذا المكان يقومون بسرقة الأجانب ومضايقتهم، وذلك بسبب فقرهم، في الوقت الذي تُفتقد فيه العدالة.

يوجد في هذه البلدة عدة رؤساء مستقلين عن بعضهم البعض وفي حال خلاف دائم وكثيرا ما يتقاتلون. وفي الوقت الحالي يوجد في بندر ديلم ثلاثة شيوخ: الأول اسمه غانم [أو غنام؟] Ganum، وهو على الرغم من فقره، له شعبية واسعة بين السكان بسبب سماحه لهم بمضايقة وسرقة التجار والأجانب لمجرد التسلي. والثاني يدعى الشيخ طعان Taan، وهو رجل غني وحكيم، ويقوم بالتجارة بنفسه. ويحاول بكل جهده وبكل الوسائل أن يجتذب التجار، ويعمل على حمايتهم من المضايقات، وهو ما يجعله مكروها من قبل العامة. أما الشيخ الثالث فهو حامد Hamit، رجل فقير ليس له نفوذ في بلده. لدى بندر ديلم ٤٠ سفينة، كبيرة وصغيرة، ويبلغ عدد البحارة المسلحين أكثر من ٤٠٠. وتعتبر هذه البلدة آخر ما يقع في هذا الجانب من الخليج الذي فيه ملاحه بحرية.

وبعد الخروج من بندر ديلم نصل إلى هنديان، حيث يصب عندها نهر واسع ولكنه ضحل وينبت فيه القصب. يسكن هنديان جماعة من العرب المشكوك في أصلهم bastard، ويسمون جوراجي Goragie، وهم يعتاشون على

---

<sup>٢٦٨</sup> يرى فيليم فلور، كما كتب في الهامش السفلي، أن الخليفات وآل خليفة قبيلة واحدة. ولعله خرج بهذه النتيجة بسبب تشابه الاسمين، وكون الخليفات اسم جمع محتمل لكل من الخليفة والخليفة. ويعزز من هذا الرأي أن عتوب البحرين قد لجأوا إلى بندر ديلم في البداية ثم إلى البصرة بعد أن أخرجهم الهولة، كما في كتاب يوسف البحراني والوثيقة العثمانية ١١١٣هـ، وكلاهما في هذا الكتاب. فيما يعتقد باحثون آخرون بأن القبيلتين مختلفتين على الرغم من تشابه الأسماء. كتب الحاجي أحمد المونشي روزنامه رحلته مع المقيم السياسي البريطاني في موانئ ومدن الخليج العربي المهمة وكان من بين محطاته بندر ديلم فقال في تقرير يوم الأربعاء ٢٧ رمضان ١٨٠٨ م: "بعد طلوع الشمس، صار المسير إلى ديلم، فوصلنا الضحى. والمسافة فرسخين، وقلعة مربعة قريب ديلم نصف فرسخ يقال لها التنوب، يسكنها واحد يسمى السيد محمد الجبل العاملي. عند قدوم الصباح (لقب المقيم السياسي البريطاني في الخليج) وصلوا جماعة ديلم لاستقباله، وصار مضرب خيام الصباح على ظل بطرف القبلة مقابل البحر جنوب البلد. وهذه قرية كبيرة فيها قلعة وبروج وبيتها دور على ساحل البحر، سكانها من قديم كانوا طائفة تسمى الخليفات، وهم عرب، لكن هذه الأيام ما بقي منهم إلا قليل. وغالب سكانها بههانية." انظر:

Hajee Ahmed, "Reports by Haji Ahmed, the Residency munshi and others on trade, travel and history of the Gulf Region" 1863-1872, British Library: India Office Records and Private Papers, Mss Eur F126/50. p. 23.

الزراعة (ومعظمهم يرفعى الماشية). تبدأ الأرض عند هذه البقعة بالتحول إلى أرض خصبة جدا. والحاكم هناك يسمى ملا يار الله<sup>٢٦٩</sup> Ter Jalla، وهو يقود ٥٠ فارسا و ٢٠٠ جندي مشاة مسلحين ببنادق ذات فتيلة. ولا يمتلك البقية أية سفن أو نشاط ملاحى.

وبعد اجتياز بندر مشعور Bander Maskour (المكان الذي كان يأوي إليه لصوص قبل بضعة سنين إلى أن تم التخلص منهم نهائيا بعد أن قاموا بأعمال سلب ونهب في البصرة التي ذهبوا إليها بسفن صغيرة)، نصل إلى نهر الدورق Dourat،<sup>٢٧٠</sup> الذي يصب في البحر قريبا من نهر الفرات. إن ذلك النهر [الدورق] غير عميق، ولكنه واسع. ولا يوجد ملاحه بحرية هناك، باستثناء وجود ثلاث أو أربع سفن رديئة لا يمكنها الإبحار إلى مسافة أبعد من مكاننا [أي جزيرة خرج]، أو من بوشهر. وهي تزودنا بالأرز والزبدة وهي منتجات متوفرة لديهم بكثرة. وعلى الرغم من أن الدورق يحكمها شيخ منها، إلا أنه خاضع لسلطة البصرة ويدفع لها ضريبة.

ويعد أن وصلنا إلى مصب نهر الفرات ينبغي التطرق إلى البصرة التي ليس لها نشاط ملاحى مميز يمكن الحديث عنه. فمراكب التجديف التي تعمل في الميناء Galleys of the Porte لا تتجرأ على فعل أي شيء ولا على الإبحار إلى مصب النهر الواسع، لأنها ستتخطم بالتأكد بفعل ماء الشيطان.<sup>٢٧١</sup> ولذلك فهذه المراكب لا تستخدم إلا لجمع الضرائب من الفلاحين القاطنين في ضفاف النهر، بل وفي بعض الأحيان يعجزون حتى عن القيام بذلك. يعيش البحارة في كل المنطقة الممتدة من مصب الفرات إلى البصرة، حيث يقومون بنقل التمور بسفنهم إلى جميع أنحاء الخليج، وإلى مخا، إلا أنهم جميعا غير محاربين أو مسلحين ببنادق. ومعداتهم البحرية من أشرعة وصواري وبارادات وحبال حالتها سيئة، مما جعلها علامة واضحة لسفن البصرة لمن يراهم من بعيد.<sup>٢٧٢</sup>

<sup>٢٦٩</sup> بحسب قراءة فلور.

<sup>٢٧٠</sup> الدورق تسمى أيضا الفلاحية، وهي عاصمة إمارة بني كعب قبل أن تتحول إلى المحمرة.

<sup>271</sup> "will fall apart because of the devil's water".

<sup>٢٧٢</sup> يجب أن نضع باعتبارنا أن البارون كنيهاوزن يكن كرها شديدا للبصرة التي طرد منها بسبب اتهامه بمواقعة فتاة. فخرج من البصرة وأسس مقرا جديدا للوكالة الهولندية في جزيرة خرج. وبالتالي فهو يتكلم عن البصرة وسفنها بشيء من النفور، ويحاول التقليل من أهميتها لدى المسؤول الذي يخاطبه. كتب الدكتور أيفز قصة البارون في البصرة فراجع.

وعند مغادرة الفرات باتجاه الساحل العربي، نجد جزيرة فيلكا Feltscha وفي مقابلها ساحل القرنين Grien.<sup>٢٧٣</sup> يسكن كلاهما قبيلة العتوب Etoubis الذين سبق وأن تحدثنا عنهم سابقا. وهؤلاء تابعون لشيخ الصحراء ويدفعون له ضريبة رمزية. يمتلكون حوالي ٣٠٠ سفينة، معظمها صغيرة تستخدم في الغوص على اللؤلؤ. الذي هو - إلى جانب الصيد في موسم الرياح الشديد - مصدر رزقهم الوحيد. يبلغ عدد رجالهم المحاربين ٤٠٠٠، معظمهم مسلح بسيوف عريضة، ودروع وخناجر، إلا أنهم لا يتسلحون بالبنادق، التي لا يعرفون حتى كيفية استخدامها.

إن هؤلاء القوم على خلاف دائم مع الهولة، الذين يعتبرون أعداءهم اللدودين. وبسبب هذه العداوة، بالإضافة إلى صغر حجم سفنهم، لا يصل بحارتهم إلى أبعد من مصائد اللؤلؤ في البحرين، أو أبعد من رأس بردستان على الجانب الآخر. يحكم تلك المنطقة [فيلكا وساحل القرنين] شيوخ متعددون، ورغم ذلك فهم يعيشون في وحدة معقولة. وأهم هؤلاء الشيوخ هو مبارك بن صباح Mobarek Eben Saback،<sup>٢٧٤</sup> ولكنه فقير وصغير في السن، أما الشيخ الآخر، محمد بن خليفة Mahometh Eben Chalifa، فهو غني ويمتلك سفنا كثيرة، ويحظى منهم بنفس القدر من الاحترام.<sup>٢٧٥</sup>

---

<sup>273</sup> "Leaving the Euphrates and keeping to the Arab coast one finds the island of Feltcha and opposite to it on the coast Grien. Both Are inhabited by a caste of Arabs called Etoubis of which we have spoken above. These are dependent of the Sjeek of the Desert to whom they pay tribute, although very little. They possess about 300 vessels, most of which are small, which they only use for pearl-diving; this, apart from fishing in the bad monsoon, is their only means of livelihood. They are about 4,000 men strong, almost all of them are armed with broad-swords, shields, and lances, but hardly at all equipped with match-locks, which they do not even know how to handle.

This nation is almost always in dispute with the Houlas, who are their mortal enemies. Because of this reason as well as because of the small size of their vessels their navigation does not reach farther than to the pearl banks of Bahreyn on the one side and om the other side as far as Cape Verdistan.

Several different Sjeeks govern there, who, however, live together in reasonable unity. The most important of them is Mobarek Eben Saback. However, while he is poor and still young, another one Mahometh Eben Chalifa is rich and owns many vessels and is as such much respected by them." See Floor, Willem, *The Persian Gulf: The Rise of the Gulf Arabs*, p. 35.

<sup>٢٧٤</sup> يعد هذا النص أقدم دليل على وجود شيخ عتبي من آل الصباح، وشيخ من آل خليفة. فمعظم الأدلة تتحدث عن العتوب بشكل عام دون تحديد أسماء.

<sup>٢٧٥</sup> إن هذا الوصف ينسجم مع ما قاله روبرت تايلور ١٨١٨م وفرانسيس واردن ١٨١٩ حول الشراكة بين أسر العتوب في تدبير شؤون الكويت. إن محمد بن خليفة يبدو أغنى وأسن من مبارك بن صباح ويحظى بنفس القدر من الاحترام، فلماذا لم يكن هو الأكثر أهمية؟ إن هذا يجعلنا نتأكد من قضية توزيع الأدوار بين أسر العتوب، فأهمية مبارك بن صباح، على الرغم من صغر سنه وفقره، تدل على تمتعه بالسيادة من الناحية السياسية والإدارية، وهو ما يفوق الأهمية التجارية في الهرم الاجتماعي.

في أعلى القرنين<sup>٢٧٦</sup> يمكن ملاحظة وجود أطلال قلعة برتغالية مبنية في زمن سابق، وبعدها منطقة ممتدة إلى القطيف Catif ليس فيها مكان مأهول. إن تلك البلاد عبارة عن صحراء قاحلة. وتبدو في البحر على مرأى النظر ستة جزر صغيرة غير مأهولة، وهي غير ظاهرة على الخرائط الأوروبية.

وقعت القطيف في السابق تحت حكم البرتغاليين، ولا تزال قلعتهم قائمة، وبحالة جيدة. إن المدينة في الوقت الحالي مبنية بشكل ممتاز وعلى طراز السكان المحليين، وفيها يتم شراء اللؤلؤ مباشرة من أيدي الغواصين. ارتحل إليها كل التجار والأثرياء في البحرين، التي تبعد عنها ٥ أميال [ألمانية]<sup>٢٧٧</sup> بعد اضمحلال تلك الجزيرة. وإلى جانب بيع اللؤلؤ، توجد في القطيف تجارة الجملة والتجزئة، حيث يتم نقل البضائع منها إلى الصحراء وإلى مدينتي داخلها، وهما نجد Neschde، والأحساء Lassa.

يحكم هذه المدينة [القطيف] شيخُ الصحراء<sup>٢٧٨</sup> الذي يقوم بتعيين أحد أهم السكان كنائب له، ويسمح له بالإقامة في القلعة، ويعمل بها كوكيل vakil، ويجمع الضرائب والرسوم.<sup>٢٧٩</sup> وسكان القطيف، مثل سكان البحرين، يتبعون مذهب علي. وهم جنباء timid وضعاف defenseless. بعضهم يغوص على اللؤلؤ، أما البقية فيعملون في الزراعة. إن الأرض المحيطة بالبلدة شديدة الخصوبة. والبلدة مكان غير صحي أبدا، خصوصا في الربيع والخريف، بحيث يمرض بالحمى كل أجنبي غير معتاد على هوائها.

يقترف البحارة العرب اعتداءات كثيرة هناك، فإلى جانب الاعتداء على مزارع النخيل والفاكهة في كل حين، يقوم بعض الشيوخ باستخدام ثلاثة أو أربع قوارب لسد المجرى الذي تطل عليه القطيف تحت ذرائع تافهة. ولا يمكن لهؤلاء الفقراء حل هذه المشكلة إلا بدفع بضعة آلاف من الروبيات.

وبعد ذلك نتعدى البحرين، التي سبق وأن تحدثنا عنها في موضع آخر، ولكن يمكن قول شيء واحد، وهو أن مصائد اللؤلؤ تمتد إلى رأس مسندم وزور<sup>٢٨٠</sup>. وفي الساحل الممتد بين القطيف وزور تقع بلدات الصير<sup>٢٨١</sup> Asseer،

<sup>٢٧٦</sup> لعله يعني جنوبها. فهو كان يتحدث عن البصرة ثم الفاو ثم القرنين ثم هذا المكان وبعده المنطقة الممتدة إلى القطيف.

<sup>٢٧٧</sup> كتب فلور في الهامش: "يبلغ الميل الألماني ٤, ٧ كيلومتر."

<sup>٢٧٨</sup> يستخدم كنيهاوزن وصف شيخ الصحراء لأمير بني خالد.

<sup>٢٧٩</sup> كما نبه أولا الباحث ألان رش، فإن هذا هو أسلوب بني خالد البدو في حكم المناطق الحضرية، ومن الممكن أن نقيس عليه حالة الكويت قبل استقلال الصباح.

<sup>٢٨٠</sup> علق فلور بالهامش وقال أنه لا بد وأن تكون هذه مدينة جلفار أو رأس الخيمة.

<sup>٢٨١</sup> لعله يعني ساحل أبوظبي، فمن الجزر هناك صير بني ياس. وقد تكون العجير أو العقير.

و[قطر؟] Guhar، والشارجة Scharge. وهذه البلدات الثلاث تحتوي على بعض البيوت، وتباع هناك التمور والأرز الذي يُجلب من البصرة، لعرب الصحراء والغواصين على اللؤلؤ.

إن بلدة زور [جلفار] مبنية بشكل جيد على الطراز المحلي. ويوجد فيها بعض المدافع. ويسكنها قوم يسميهم الهولة القواسم Guassum. وقد كانت تابعة لإمام مسقط في وقت مضى، إلا أنها لا تعترف بسلطته عليها الآن. لم تنجح حملات الإمام القليلة لإخضاع البلدة مرة أخرى. ومع ذلك فإنه لا يستطيع فعل أي شيء ضد شيخ القواسم واسمه جاويد<sup>٢٨٢</sup> Tschaid أو رحمة بن مطر، المدعوم من عدة عشائر عربية أو بدوية من الصحراء.

توجد قطعة كبيرة من الأرض عبارة عن تنوء يخترق البحر بالقرب من زور، وتتحول إلى جزيرة وقت المد العالي. يسميها العرب الجزيرة الحمراء، ويسكنها قوم يسمون زعاب Saabs، ويعيشون على صيد اللؤلؤ. إن عددهم كبير ويمتلكون سفنا صغيرة عديدة، وهم يطيعون شيخ القواسم ويدفعون له مبلغا كبيرا. وفي السنة الماضية قام الشيخ رحمة - المذكور آنفا - ويعاونه حاكم جمبرون، وصهره في نفس الوقت الأدميرال ملا علي شاه، بالاستيلاء على لفت وجزيرة قشم، وطرد سكانها وهم قبيلة من قبائل الهولة يسمون بني معين<sup>٢٨٣</sup> Ebenu Temin، الذين كانوا يمتلكون الجزيرة منذ زمن نادر شاه. استمر حصار لفت الذي نفذه أقل من ٢٥٠ رجل مدة ستة أشهر، على الرغم من استخدام سفتين من سفن ملا علي شاه، وعلى الرغم أيضا من كل قوة الشيخ رحمة، الذي أتى بجماعة من البدو لتساند قواته. ولم تكن لفت لتستسلم لولا وفاة حاكمها، عبد الشيخ Abdij Sjeek.

وبعد الخروج من زور ورأس مسندم ندخل إلى منطقة نفوذ إمام مسقط، الذي كان غنيا وقويا جدا في السابق. ولكن بسبب سوء سياسة سلفه ضعف حاله. تسببت تجاوزه وإدارته السيئة بثورة رعاياه عليه، فقاموا بحصاره في مسقط، مما جعله يثبث حامية عسكرية لحماية القصر مكونة من ٤٠٠ عبد أفريقي، وركب كبرى سفنه مع من تبقى واتجه نحو جمبرون ليستعين بالأسطول الفارسي ضد رعاياه. استغل الأدميرال تقي خان هذه الفرصة جيدا وقام بتدمير أهم

<sup>٢٨٢</sup> هناك خلاف حول هذا الاسم، ناقش هذه المسألة سلوت في كتابه *عرب الخليج*، ص. ٣٢٣، وفلور في هامش هذا النص، ص. ٣٦. حيث يرى أن جاويد هو

لقب للشيخ رحمة بن مطر.

<sup>٢٨٣</sup> قد يكونون بني تميم، ولكن بنو معين هم من كان هناك بحسب السياق التاريخي، وذكروا في وثائق إنجليزية، كما ناقش ذلك فلور في الفصل الثالث من كتابه

الذي أقتبس منه هذه الوثيقة.

المدن التابعة للإمام، ونهب الكثير من الغنائم من البلاد واحتل مسقط. وفي تلك الأثناء توفي الإمام بعد نوبة قلبية، وبعدها بسنوات توفي نادر شاه، مما جعل الفرس يغادرون البلدة مرة أخرى.

كان الإمام الحالي يعمل أثناء حكم سلفه، نائباً له على صحار Zoar. اكتسب محبة عارمة من الناس بسبب ذكائه وطيبته، وهو ما جعله يحكم متخطياً أبناء الإمام السابق الذين كانوا على قيد الحياة. يحافظ على مكانته من خلال دماثته، إلا أن هذا قد تسبب في عدم خشية الناس منه وبالتالي عدم الإذعان له بشكل صارم.

وفي الوقت الحالي كل من في عمان، من رأس مسندم إلى رأس الحد، يعترف بسلطته. وفي هذه المنطقة الممتدة توجد الكثير من القرى التي يسكنها الصيادون والبحارة. إلى جانب مسقط Mascatte، لا توجد مدن مهمة تستحق الذكر، إلا صحار Zoar ومطرح Mattra وبركة Bertsch حيث يسكن فيها بعض الأغنياء.

إن مسقط مدينة معروفة للأوروبيين، وتقع عند بداية الخليج، وموقعها مناسب جداً لممارسة التجارة. تجلب السفن المحلية من هذا الخليج التمور والقمح وعرق السوس، وماء الورد، والزبيب، واللوز، والتبغ وغيرها من المنتجات الجافة، ويقوم بشرائها سفن محلية من الساحل المقابل ومن مالابار الذين ينتجون الكيتشيري والأرز وجوز الهند وصوف القابوق والبامبو .. إلخ. إن تجارة مسقط الرئيسية هي بيع تلك المنتجات. أما في الداخل فالبدو العرب هم سكان ذلك المكان، حيث يسكنون الخيام وليس لديهم من المنتجات أكثر من الأشياء الضرورية، إلى جانب القليل من الرصاص والقصدير والحديد (.....).

إن التجار هناك على دراية تامة بأسعار المنتجات في أنحاء الخليج، وعندما يجدون فرصة لتحقيق الأرباح العالية، يقومون بشراء كميات من أصناف كثيرة ويبيعونها في الخليج وفي البصرة أيضاً. وهم لا يقومون بشراء كل البضائع بل فقط تلك التي تربحهم مقدار ٢٥ في المائة.

لا يزال إمام مسقط يمتلك قلعة في بومباسا على الساحل الأفريقي الذي قاموا بفتحها وطردهم البرتغاليين منه في فترة سابقة. وفي كل سنة يرسل إليها عبر سفنه تمورا وقمحا وأقمشة خشنة، وفي المقابل يعود بجوز الهند والشعر، وعاج الفيلة، والعبيد، والكهرمان. ولهذا السبب فإن نائبه في مومباسا يرسل القليل من أموال الدخل، ولا يطيعه بشكل كامل.

يتكون أسطول الإمام حالياً من سفينتين صغيرتين، إحداهما عاطلة، وقام بشراء سفينة جديدة وجميلة ذات سعة ٦٠٠ طن من بومباي. بالإضافة إلى ذلك، توجد سفينتان حربيتان. وبسبب كون رعاياه ذوي سمعة سيئة فيما يتعلق

بالعسكرية، فإن جيشه مكون بالكامل من الكفار Caffers أو عبيد أفارقة من مومباسا، المشهورين بقدرتهم على شن الحروب. في السابق كان الإمام يمتلك ٤٠٠٠ منهم، ولكن الإمام الحالي ليس بمقدوره جمع أكثر من ٥٠٠ منهم. وجميعهم مسلحون ببنادق ذات فتيلة وسيوف مستقيمة، يحسنون استخدامها جيدا، وهذه كل القوة التي يمتلكها.

## (٥٩) مقترح الهولنديين بالاتجار مع الكويت في الكبريت سنة ١٧٥٨ م

اقترح البارون كنيهاوزن ونائبه فان دير هولست على سلطاته شركة الهند الشرقية الهولندية VOC أن يتجروا مع الكويت التي يقع بالقرب منها منجم للكبريت. وبالفعل كان الكويتيون يستخرجون الكبريت وقاموا بتزويد الهولنديين بعينات منها، إلا أنه من غير الواضح ما إذا استمر هذا النشاط، وتمت الموافقة على هذا المشروع.

وهذه الوثيقة من ضمن الوثائق الهولندية التي اقتبس أجزاءً من نصها الدكتور بن سلوت، وفيما يلي النسخة

المعربة منها:

"أما فيما يخص الكبريت فأرجو أن أخبر فخامتكم أنه هنا، بالقرب من القرين، على الساحل العربي يوجد منجم كبريت هو على الأقل غني، مثل المنجم القريب من بندر عباس، ولكن في القرين لا يمكن تنقية الكبريت بسبب نقص حطب الوقود. ومن السهل استخدام الكبريت حمولة اتران في السفينة، ويمكن أن يورد بتكلفة ١٢ ستوفير لكل مائة رطل، ونرسل بهذه المناسبة ٣٠٠ رطل من خام الكبريت سالف الذكر كعينة، وسوف نتنظر رد فخامتكم إذا لقي النوع والسعر رضاكم...<sup>٢٨٤</sup>"

<sup>٢٨٤</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٤١ - ١٤٤.

## (٦٠) بداية الحرب بين العتوب وبني كعب في تقرير هولندي سنة ١٧٥٩م

كتب فان در هولست رئيس مكتب شركة الهند الشرقية الهولندية في جزيرة خرج، الذي خلف كنيهاوزن سنة ١٧٥٩م، تقريراً حول الحرب التي نشبت في شمال الخليج العربي، وكان عتوب القرين / الكويت، جزءاً منها وفي حالة حرب مع بني كعب في الأهواز. ومن الممكن أن نعتبر هذا التاريخ بداية انطلاق شرارة الحرب بين الكويت وبني كعب، والتي كانت إحدى فصولها معركة الرقة المشهورة التي وقعت سنة ١٧٨٣م، فهذا التقرير، والذي يليه، يجعلنا نسترجع ونتعمق في دراسة العلاقات الكويتية-الكعبية، التي يبدو أنها كانت علاقة شائكة، ويوجد في القسم الخاص بالوثائق البريطانية وغيرها تقارير تكشف جوانب من هذه الحرب، ستفيد الباحثين في هذه المسألة. وفيما يلي نص الوثيقة:

"عمت الاضطرابات البالغة جانبنا من الخليج. وحكام كلا الجانبين [الشرقي والغربي من الخليج] في حرب مع بعضها البعض. والشيخ سليمان (سلمان)، شيخ حفار،<sup>٢٨٥</sup> والأماكن المحيطة الواقعة على نهر البصرة قد استعدت ببطء للحرب، وأعدت خططاً لغزو البحرين.

وفي فبراير أبحرت أربع من سفنه (الحربية) وحاولت أخذ البحرين بغتة، ولكنها عادت بعد أن استولت على بعض المراكب دون تحقيق النتيجة المرجوة. بعد ذلك استعد سعدون، شيخ بوشهر، للدفاع بمساعدة العتوب العرب من القرين، ومرّ بخرج في بداية إبريل بقوة مكونة من سفينة كبيرة، وثلاث سفن (حربية) و٣٠ سفينة أخرى بغرض مهاجمة الشيخ سليمان عند نهر البصرة.

وبينما سدوا أحد مصبات النهر، غادرت أربع سفن حربية للشيخ سليمان خلال مصب آخر ودخلت مرسى بوشهر وأضرمت النار في سفينتين كانتا ترسوآن هناك، وأخذوا بعض السفن الأخرى، وعادوا في النهاية دون أن يواجهوا أي مقاومة.

<sup>٢٨٥</sup> قرية تسمى الآن جزيرة مينو الريفية تقع حالياً في محافظة خوزستان الإيرانية في مقاطعة المحمرة (أو خر مشهر بالفارسية).

وأراد علي آغا والي البصرة أن يعقد سلاما ولكنه تلقى ردا كله تكبر من الشيخ سليمان، ولهذا أعلن دعمه لبوشهر وللعقوب، وكل شيء الآن في البصرة مجهز للحرب أرضا وبحرا".<sup>٢٨٦</sup>

---

<sup>٢٨٦</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٥٤-١٥٥. وعزا سلوت مصدر هذه الرسالة إلى:

General State Archives of the Netherlands, Archives of the Dutch East India Company, vol. 3027, section Kharg, pp. 4-5.

## (٦١) تقرير هولندي حول المناوشات بين العتوب وبني كعب سنة ١٧٦٢م

كتب فان در هولست أيضا تقريرا مختصرا عن تطورات أحداث الصراع بين الإماراتين الفيتيين، أو بين العتوب وبني كعب سنة ١٧٦٢م. ويبدو أن هناك تقريرا أكثر تفصيلا أشار إليه هولست، بحاجة إلى البحث في أرشيفات هولندا.

"... لقد بدأ الشيخ سليمان حاكم الأماكن الموجودة على مصب نهر البصرة حربا مع سليمان باشا حاكم بغداد والبصرة، ومع شيخ بوشهر، ومع العتوب عرب القرين. وقد أرسلنا من قبل تقريرا عن ذلك لفخامتكم في خطاب أرسلناه مع السفينة الهولندية ماريان بوش Marriënbosch.

وقد وقع الشيخ سليمان هذا تحت حصار القوات المتحدة لخصومه لمدة شهرين في حصنه الذي يقع على بعد حوالي أربعة أميال إلى الشمال الشرقي من مصب نهر البصرة.."<sup>٢٨٧</sup>

---

<sup>٢٨٧</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٥٥. وعزا سلوت هذه الرسالة إلى:



الفصل الثالث عشر:

## الوثائق والكتابات الفرنسية



## (٦٢) أرض الكويت في رحلة جان دي تيفينو (١٦٦٤ - ١٦٦٥ م)

وصف الرحالة الفرنسي جان دي تيفينو سنة ١٦٦٥ م طريق السفر الواصل بين البصرة ومكة فذكر وادي الباطن المحاذي للحدود الغربية لأرض الكويت، ولكنه لم يذكر المدينة. وفيما يلي نص مجتزأ من الترجمة العربية الحديثة لبعض أجزاء رحلاته الخاصة بالأناضول والعراق والخليج العربي. وبسبب وجود أخطاء في الترجمة سأقوم بتقديم اقتراح تصحيح لأسماء الأماكن بين معقوفين.

### "الطريق من البصرة الى مكة"

هذا هو الطريق الاعتيادي الذي يسلكه الحجاج للذهاب من البصرة إلى مكة، فهم يبدأون رحلتهم من البصرة عن طريق بوابة الشرق. ويذهبون إلى جامع علي، الذي يبعد ثلاثة "أراغش"<sup>٢٨٨</sup> عن البصرة، حيث توجد مياه حجة في خندق القلعة التي تنتصب في المكان الذي بنيت فيه مدينة البصرة حينذاك.

والطريق إليها من البصرة جانبي، تنتشر على جانبيه مياه مالحة، ومن هناك يذهبون إلى "جبل سنام"، الذي يبعد عن البصرة خمسة "أراغش" من جهة الجنوب، فهناك مياه عذبة.

ومن جبل سنام إلى "قناة الحفار" [الحفر، أي وادي الباطن]، حيث توجد بئر مياهها صالحة للشرب على بعد ستة "أراغش". وفي هذا المكان يتزودون بالماء لرحلة سبعة أيام مقبلة، إذ لن يجدوا ماء ولا مسكنا خلالها.<sup>٢٨٩</sup>

وبعد رحلة سبعة أيام يجدون بئرا مياهها صالحة للشرب فيتزودون بها لمدة ستة أيام مقبلة يصلون في ختامها إلى "عنزة" [عنيزة]، وهي بئر ذات مياه عذبة، يتزودون منها مرة أخرى لمدة ثلاثة أيام مقبلة يصلون خلالها إلى نجد التي توجد فيها قلعتان تقابل إحداهما الأخرى ويسكنها العرب، فيتزودون بالمؤن والأطعمة مقابل النقود.

<sup>٢٨٨</sup> كتب المترجم في الهامش أن الأراغش Argasch وحدة طول ألمانية تساوي ثلاثة أميال، أو خمسة كيلو مترات.

<sup>٢٨٩</sup> إن كان الرحالة دقيقا فيما ذكر فهذه إشارة مهمة إلى قلة عدد السكان البدو قبل سنة ١٦٧٠ م أي عندما استطاع براك بن غرير الإطاحة بالعثمانيين في الأحساء والتوسع شمالا نحو أرض الكويت ومشجعا عشائر بني خالد، خصوصا الصبيح والعمير، على استيطان بادية الكويت كما جاء في كتاب لع الشهاب، وهو ما سبق وتم اقتباسه في هذا الكتاب.

ولكن المياه غير صالحة للشرب هنا،<sup>٢٩٠</sup> ومع ذلك عليهم أن يتزودوا بها لمدة خمسة أيام مقبلة، وحينما تنتهي تلك الأيام الخمسة يجدون بئرا تساعدهم على قطع يومين آخرين. بعدها يجدون بئرا أخرى ذات مياه حجة. ولكن عليهم أن يتزودوا منها لمدة أربعة أيام مقبلة، يصلون في ختامها إلى بئر تسمى "حرم بكلرلر"<sup>٢٩١</sup> وفي هذا المكان يخلع جميع الحجاج ملابسهم ولا يتركون شيئا يغطي أجسادهم باستثناء قطعة قماش لستر العورة.<sup>٢٩٢</sup>

### جبل عرفات - شعاب حفار [شعيب الحفر]

وبعد أن يتزود الحجاج بالماء لمدة سبعة أيام مقبلة يواصلون سيرهم إلى "جبل عرفات" الذي يقضون ليلتهم فيه برمي الجمرات على الشيطان.<sup>٢٩٣</sup> وفي صباح اليوم التالي يرتدون ملابسهم مرة أخرى بعد أن يضحوا.

وهناك آبار على جبل عرفات يأخذون منها ما يكفي من المياه للوصول إلى مكة التي لا تبعد سوى رحلة يوم ونصف اليوم. ومن مكة يذهبون إلى "وادي فاطمة"، وهو المكان الذي يوجد فيه ضريح فاطمة، الذي يبعد رحلة اثني عشر يوما، يجدون خلالها آبارا، ولكن في مناطق خالية من السكان.

ومن وادي فاطمة يذهبون إلى المدينة التي تبعد خمسة أيام ويعودون من المدينة إلى "شعاب حفار" [شعيب الحفر] في غضون خمسة وثلاثين يوما، ومن هناك إلى البصرة.<sup>٢٩٤</sup>

<sup>٢٩٠</sup> ليس واضحا ما إذا كان هذا ذوقه الخاص أم ذوق يشترك فيه جميع المسافرين.

<sup>٢٩١</sup> يقصد ميقات، وهي تسمية تركية كما تبدو ما يوحي بمصدر معلوماته.

<sup>٢٩٢</sup> ليس هذا ما يحدث بالضبط.

<sup>٢٩٣</sup> هنا أيضا وصف انتقائي وغير دقيق لمناسك الحج.

<sup>٢٩٤</sup> دي تيفينو، جان، رحلات جان تيفينو في الأناضول والعراق والخليج العربي (١٦٦٤ - ١٦٦٥)، ترجمة أنيس عبدالحالقي محمود، ط.١، بيروت المؤسسة العربية

للدراستات والنشر، ٢٠١٣، ص. ١٦٢ - ١٦٣.

## (٦٣) الرحالة الفرنسي جان أوتر يتحدث فيها عن حرب العتوب والهولة ضد نادر شاه سنة

١٧٤٠م

تعتبر رحلة جان أوتر، كما قال سلوت، أقدم كتاب غربي يسجل فيه اسم بني عتبة، حيث يذكر نشاطهم في الغوص على اللؤلؤ والمتاجرة به في البصرة. ويذكر أيضا حربهم مع نادر شاه سنة ١٧٤٠. ولا يتم التطرق لعتوب القرين أو الكويت وإنما يذكر شيخ بني خالد كحاكم أعلى للمنطقة الممتدة بين عمان والبصرة. وقام الأستاذ خالد عبداللطيف حسين بترجمة جزء من رحلته، وسأقوم بإرفاق صورة للصفحتين اللتين أتتا على ذكر العتوب.

كتب جان أوتر:

### "الفصل السادس: تجارة البصرة وجزر الخليج والقطيف"

تعتمد تجارة الهولنديين [في البصرة] على التوابل، وهم لا يسمحون للتجار الفرنسيين أو الإنكليز بالاقتراب من مناطق نفوذهم، ولديهم مخازن لا يستطيع أولئك التجار شراء السلع إلا منها، مثل الجوز وزهرة الطيب وقشرة القرقة الطيبة والقرنفل في سيلان. وهم يستأثرون وحدهم بالتجارة بقهوة جاوة. لكن الشرقيين لا يهتمون بها كثيرا، ويفضلون قهوة الجزر الفرنسية عليها، وهي أفضل بكثير من حيث الطعم والمنظر، وتحاكي قهوة مخا، من حيث شكل حبوبها وحجمها وحتى لونها في ما لو فحصت بدقة، لا سيما بعد أن فقدت الكثير من طعمها المحلى الذي كانت تتميز به في السابق، فأصبحت مفضلة لدى أكثر المسنين العرب.

وتأتي إلى البصرة سفن تجار المسلمين من سورات، ولكن بأعداد قليلة قياسا بسفن الأوروبيين؛ إذ يأتي عرب مسقط وصحار في كل سنة بسفنهم الخاصة المصنوعة دون استخدام الحديد. ويتم ربط القطع الخشبية والألواح ببعضها بواسطة ألياف مصنوعة من لحاء الأشجار. وتنقل قهوة مخا من البحر الأحمر، إذ يجري البحث عنها في بيت الفقيه، حيث تنمو بكثرة. ويقتاد الهولنديون العبيد، رجالا ونساء من السواحل، ولا سيما من الساحل الأفريقي لبيعهم في البصرة؛ في حين يمارس عرب الهولة، بنو عتبة، فضلا عن أهل البحرين، تجارة اللؤلؤ الذي يصطادونه في سواحل القطيف، وفي سواحل مناطق أخرى في أعماق الخليج.

القطيف مدينة ومركز تجاري من بلاد هجر، يسيطر عرب بني خالد على الجزء الأكبر منها. وفيها سور وأربع بوابات، وأراضيها مزروعة بالكثير من النخيل، وتقع على ضفة البحر. وتبعد ستة أيام عن البصرة ويومين عن الأحساء مقر شيخ بني خالد. ويحدها الخليج الفارسي من الشرق، والبصرة من الشمال، ونجد من الغرب، وعمان من الجنوب. فهي تقع على امتداد الخليج وحتى الداخل، وليس للأتراك أي نفوذ فيها على الرغم من ادعائهم السيادة عليها. وشيخ بني خالد هو الوحيد الذي تحترم أوامره.<sup>٢٩٥</sup>

**ET EN PERSE. 73**  
**Ils amènent de Sevahil , côte de  
l'Afrique sur la même mer , des Nè-  
gres & des Nègresses qui se vendent  
bien à Basra. Les Arabes Houlais ,  
Beni Utbè , & les habitants de  
Bahreïn font le commerce des per-  
les , qui se pêchent tant à Katif  
qu'en d'autres endroits dans le fond  
du Golfe.  
Katif est une ville & une échelle**

النص الأصلي من كتاب رحلة أوتر، ج. ٢، ص. ٧٣ : de Jean Otter, *Journal de voyages en Turquie et en Perse, 1734-1744* : de Constantinople à Ispahan, d'Ispahan à Bassora, de Bassora à Constantinople et retour en France (Paris, 1748), vol. 2, p. 73.

<sup>٢٩٥</sup> أوتر، جان، العراق والخليج العربي في رحلة جان أوتر (١٧٣٦ - ١٧٤٣م)، ترجمة خالد عبداللطيف حسين، ط. ١، بيروت، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ٢٠١٥، ص. ١٣٣ - ١٣٥.

Ce fut sur ces entrefaites que les Arabes, Houlès & Beni Utbè se révoltèrent contre Nadir Chah, & commirent de grands desordres dans le golfe Persique. On avoit pris par ses ordres quantité de leurs barques pour s'en servir à une expédition secrète, à laquelle on destinoit aussi sept vaisseaux du Roi. Cette flotte étoit à Lest, endroit peu éloigné de Bender Abbasi, & Mihre Ali Khan Amiral, s'y étoit déjà rendu. Comme il se méfioit de ces Arabes, il ne permettoit à aucune de leurs barques de s'écartter. En les resserrant de la sorte, il

Jean Otter, *Journal de voyages en Turquie et en Perse, 1734-1744* : de ص. ٧٣، ج. ٢، ص. ٧٣  
النص الأصلي من كتاب رحلة أوتر، ج. ٢، ص. ٧٣  
*Constantinople à Ispahan, d'Ispahan à Bassora, de Bassora à Constantinople et retour en France* (Paris, 1748), vol. 2, p. 73.

## "الفصل الرابع عشر: نادر شاه والخليج العربي ١٧٤٠ - ١٧٤١ م"

### نادر شاه يخلع ابنه الأكبر من ولاية العهد

بينما كان الحزن يخيّم على بلاد [المغل] بسبب الحروب الداخلية، كان نادر شاه يعدّ العدة لشن حملة جديدة عند عودته إلى بلاد فارس؛ فبدأ بخلع ابنه رضا قلي ميرزا الذي كان ينوي الاستيلاء على العرش في أثناء غيابه، وأمر بقتل الشاه طاهماسب وأسرته المسكينة، وأوصى بتولية ابنه الثاني نصر الله ميرزا على ولاية عهد العرش الفارسي، ثم دعا جنوده لمعاينة الأوزبك بسبب أعمال الشغب التي ارتكبوها في خراسان عندما كان مشغولاً بحربه مع الهند.

وحتى لا يشك السيد الأعظم بعودته، أرسل له سفيرا بسرعة، وكلفه بتقديم الكثير من الفيلة التي غنمها من الهند. وقد وصل هذا السفير إلى بغداد في شهر آب/ أغسطس سنة ١٧٤٠، واستقبله أحمد باشا بحفاوة بالغة.

في تلك الأثناء تمرد<sup>٢٩٦</sup> عرب الهولة وبنو عتبة ضد نادر شاه، وسببوا اضطرابات كبيرة في الخليج الفارسي بعد استيلائهم على عدد كبير من قواربهم واستخدموها مع سفن الملك السبع في حملة سرية، بحسب الأوامر. وكان هذا الأسطول مرابطا في ميناء يبعد عن بندر عباس قليلا، وقد عاد إليه تواء الأدميرال مير علي خان، الذي حذر هؤلاء العرب من الابتعاد بقواربهم، وكان يشدد على ذلك. ومنع عنهم الزاد، واضطروا للعيش على السمك المجفف لتقص الغذاء المناسب. وكانوا يرسلون أحد قواربهم إلى اليابسة ليلا بحثا عن التبغ الذي لا يمكنهم تهريره.

في اليوم التالي استدعى الأدميرال زعيمهم الشيخ مطر بن شاهين<sup>٢٩٧</sup> وسأله عن سبب عدم اعتراضه على مغادرة القارب، فأجاب إنه لا يعلم بذلك مطلقا، ولكن لا بأس في حصول رجاله على حاجياتهم الضرورية لأنهم محرومون من كل شيء. فاغتاظ الخان من هذا الجواب واستل خنجره ليقتل الشيخ. وبدلا من أن يغمد الخنجر في صدره، كما كان ينوي، صفعه على خده. عندها طلب الشيخ النجدة، فهرع إليه أحد أتباعه العرب وطعن الخان بسيفه فأرداه قتيلا.

كان هذه الحادثة الشرارة التي أدت إلى قيام انتفاضة عامة، إذ انقضّ العرب على الفرس واستولوا على سفنهم وأحرقوا بعضها وهربوا بالبقية بعد أن نهبوا الساحل ودمروه.

<sup>٢٩٦</sup> أو ثار. Révoltérent.

<sup>٢٩٧</sup> يبدو أن قبائل وأحلاف العرب القاطنين في ضفتي الخليج العربي ومنهم العتوب والهولة قد كوّنوا جبهة سياسية، وكانوا كما ذكر النص تحت قيادة مطر بن شاهين.

انتشر خبر هذه الانتفاضة في البصرة بسرعة. فمن جهة، أبلغني المسلم وطلب مني أن أخبر القنصل الفرنسي ورئيسي الوكالتين، الإنجليزية والهولندية،<sup>٢٩٨</sup> أن لديه معلومات مؤكدة تفيد أن هذا الأسطول مصمم على المجيء إلى شط العرب لشن الاعتداءات. وساد الاعتقاد أن الفرس طلبوا مساعدة الأروبيين للبقاء في بندر عباس لتقليل أثر هذه الخسارة، من خلال الكتابة إلى رؤساء حكوماتهم بشكل خاص، والتزامهم بمد يد العون عند الضرورة.

وعندما علم أحمد باشا بذلك وجد أن الفكرة سيئة للغاية. فأجبتني بأني سأحدث القنصل الفرنسي ولكن لا علاقة لي برئيسي الدولتين الأخيرتين لأتحمل هذه المهمة نيابة عنها، وعليه أن يبلغها بنفسه.<sup>٢٩٩</sup>

---

<sup>٢٩٨</sup> تظل الحاجة ماسة إلى استخراج الوثائق التي كتبها عاملو الوكالات الأوروبية في البصرة وبوشهر وغيرهما.

<sup>٢٩٩</sup> أوتر، جان، العراق والخليج العربي في رحلة جان أوتر (١٧٣٦-١٧٤٣م)، ص. ١٤٩-١٥١.

## (٦٤) الكويت في رسالة للفرنسي روسو سنة ١٧٧٩ م

### (من وثائق القنصلية الفرنسية في البصرة)

لجأ القنصل الفرنسي في البصرة إلى الكويت بسبب تدمير المدينة من قبل الفرس، واسمه روسو Rousseau وهو ابن أخ للفيلسوف المعروف. وهو نفسه الذي تسبب إهماله في أن يتم إلقاء القبض على دي بوج من قبل الإنجليز كما سيمر بنا في فصل الوثائق والكتابات البريطانية.

وأثناء إقامة روسو في الكويت سنة ١٧٧٩ م وهو شبه مفلس، كتب تقريراً حول ما جرى بينه وبين صادق خان الذي التقاه في البصرة قبل مغادرتها، وقدم معلومات قليلة عن الكويت وشيخها. قام سلوت بإيراد اثنين من خطابه إلى فرنسا.

إن الوثائق الفرنسية الخاصة بالكويت في هذه الفترة موجودة في ملفات مراسلات قنصلية فرنسا في البصرة المودعة في الأرشيف الوطني الفرنسي في باريس.<sup>٣٠٠</sup> وللدكتور بن سلوت مقالة يشرح فيها مظان الوثائق المتعلقة بالكويت في مراكز الأرشيف الفرنسي، نشرها الدكتور عبدالله الغنيم في كتاب بحوث مختارة من تاريخ الكويت (القسم الثاني).<sup>٣٠١</sup>

ومن بين الوثائق التي نشرها سلوت في كتابه *نشأة الكويت* هذه الرسالة التي بعثها روسو من الكويت، ونصها فيما يلي:

---

<sup>٣٠٠</sup> سلوت، *نشأة الكويت*، ص. ١٧٣ - ١٧٨. وعزا إلى الأرشيف الوطني الفرنسي في باريس:

Archives Nationales, Paris, Affaires Etrangères B I, 197, Correspondance Consulaire Bassora, vol3 1, fol. 329, letter of 26 November 1778; Ibid, fol. 330 - 331.

<sup>٣٠١</sup> سلوت، ب. ج.، "وثائق الأرشيف الفرنسي عن الكويت حتى عام ١٩١٤ م" في كتاب *بحوث مختارة من تاريخ الكويت (القسم الثاني)*، إشراف عبدالله يوسف

الغنيم، ط. ١، الكويت، مركز البحوث والدراسات الكويتية، ٢٠٠٧، ص. ١٨٣ - ١٨٨.

"إلى مسيو دي سارتين، وزير البحرية، وزير التجارة... إلخ

القرين، ميناء على الخليج الفارسي، ٦ يناير ١٧٧٩.

سيدي،

إن شفائي من المرض وملاحقتي من الدائنين ونقص الأموال منعني من مغادرة البصرة حتى ٢٨ من الشهر الماضي، ثم وصل صادق خان (جنرال فارسي، شقيق كريم خان) مع جيش كبير لإخضاع العرب، وقد اضطرت أن أقوم بزيارته مرتين أبدى لي فيهما، بالإنبابة عن نفسه وعن شقيقه، كل الصداقة والمودة لأمتنا، وسأل بالتفصيل عن حربنا مع الإنجليز، وعن العلاقة بين الإمبراطورية العثمانية والروس. وبحسب ما قاله وأكدته الأمراء فقد عقد سلاما دائما مع باشا البصرة مقابل بعض التنازلات العثمانية والتي أرادها كريم خان في كردستان.

وقد بدا صادق خان شديد الغضب إزاء السلوك الشاذ للإنجليز بشأن مستر<sup>٣٠٢</sup> بورغ، وقد كتب بلهجة شديدة عن الموضوع إلى شيخ بني كعب، وقد دعاني وأخبرني أن أعود حالا إلى فارس ودعاني إلى أن أقيم تجارة هناك. وقد أجبته أن ذلك يعتمد على فخامتكم، وسوف أؤكد صداقته وصداقة شقيقه نحو الفرنسيين.

وأخيرا يا سيدي غادرت البصرة بحرا بصحبة زوجتي في ٣٠ من الشهر الماضي ووصلت في هذا الميناء (الكويت) مع أحد رجال صادق خان وأحد شيوخ بني كعب لكي نرتب أمر مستر بورغ.

وقد أظهر الشيخ هنا أدبا جما معي، وبرر موقفه بأنه خُدد من قبل الإنجليز في هذا الأمر، ومع أنني عرفت ما كان يقصده بهذا الشأن إلا أنني لم أبده له.<sup>٣٠٣</sup>

وأنا هنا في متاعب أكثر من ذي قبل بسبب قلة النقود. وقد وعدني تاجر في بوشهر بشيء ما، ولكنه الآن يسبب لي المتاعب. وقد اضطرت أن أترك أثاثي في البصرة إذ لم أستطع أن أبيعها فقد دُمّرت المدينة.

ولذلك فلا أستطيع أن أنظم قافلة بمفردي، وعليّ أن انتظر لمدة شهرين؛ حيث تغادر قافلة إلى حلب حيث سوف يشرفني أن أكتب إليكم بالتفصيل، وسوف أحاول أن أعود إلى فرنسا بأسرع ما يمكن، وكلي أمل أنه بسبب أعمالي

<sup>٣٠٢</sup> إن استخدام لقب مستر خاص بالإنجليز، ولا أعلم سبب استخدامه من قبل فرنسي عن شخص فرنسي آخر، إلا أن تكون الترجمة غير دقيقة.

<sup>٣٠٣</sup> يبدو أن هذه الفقرة تتعلق بشيخ الكويت وموقفه من مسألة إلقاء القبض على دي بورج.

سوف تهتم بمصيري، وأن تقدر الخدمات التي أديتها. وكذلك تحمسي، وتعطيها حق قدرهما، وأنتك لن ترفض توسلاتي التي لا تخص اهتماماتي فقط ولكن اسم الامة وشرفها.

ولقد ذكرت من قبل أن بيت فرنسا وعلمها سوف يبقيان في البصرة في انتظار قراركم عندما أكون قريبا من فخامتكم وإذا أردتم أن ترسلوا أناسا إلى الهند فيمكنكم أن ترسلوهم إليّ في حلب، حيث يكون لدي الوسيلة لنقلهم إلى الهند عن طريق وسيط، مترجمنا والتجار الأرمن في البصرة وبوشهر، ولنا أيضا أصدقاء في البصرة حافظت على علاقات طيبة معهم. ولي الشرف أن أكون بكل خضوع واحترام،،

يا سيدي،، لفخامتكم أذلُّ وأطوِّعُ خادمٍ، روسو."

الفصل الرابع عشر:  
الوثائق والكتابات الألمانية



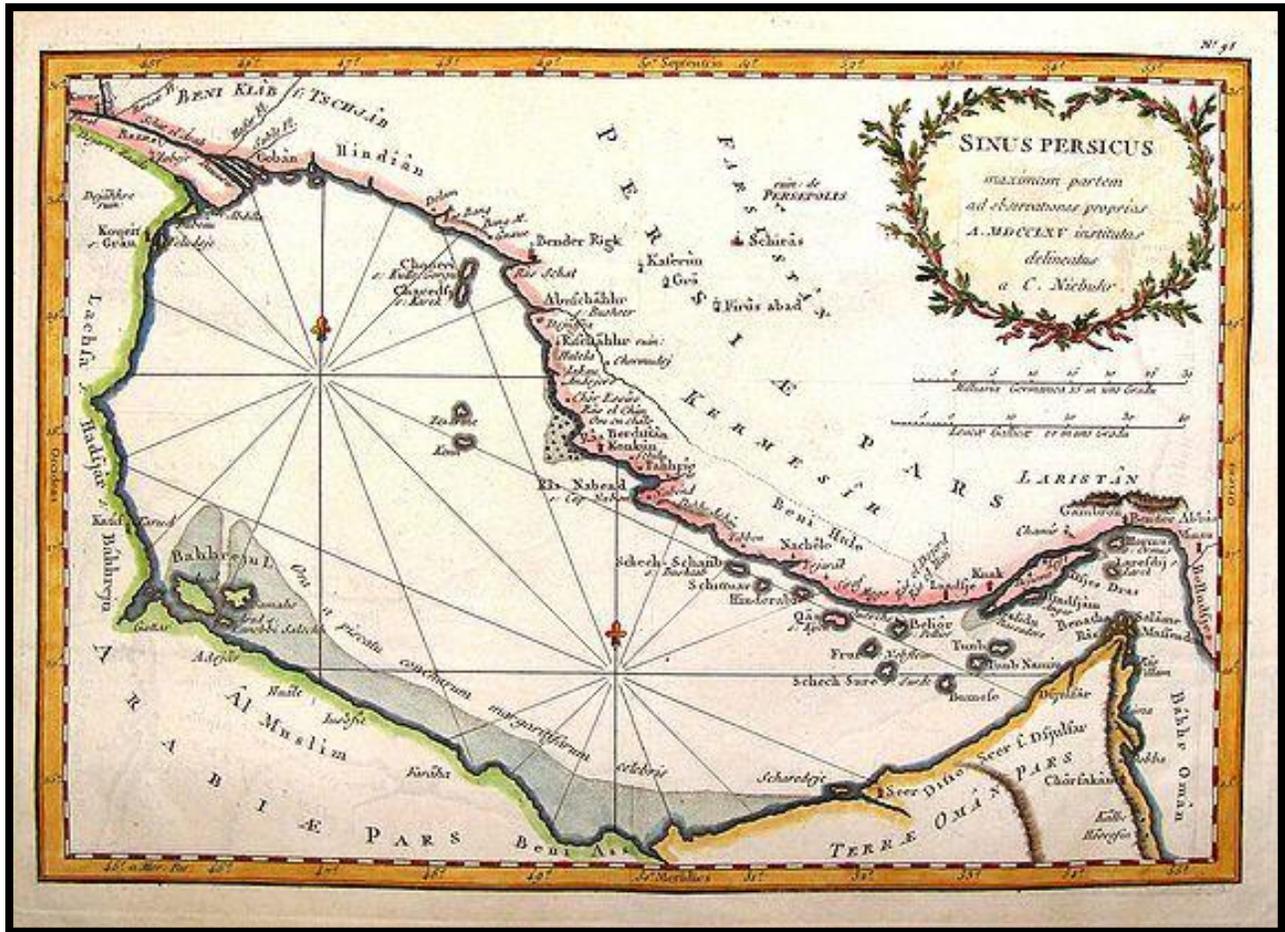
## (٦٥) الكويت في كتاب كارستن نيبور وصف شبه جزيرة العرب ١٧٦٧ م

كان المستكشف والخرائطي الألماني-الدنمركي كارستن نيبور (١٧٣٣ - ١٨١٥ م) أحد ستة علماء شكلوا بعثة دنمركية للجزيرة العربية بدأت سنة ١٧٦١ م وانتهت سنة ١٦٦٧ م. وخلالها توفي جميع الأعضاء ما عدا نيبور الذي نجا ورجع إلى أوروبا، حيث عكف على كتابة عدة كتب منها دليل جغرافي بعنوان وصف شبه الجزيرة العربية *Beschreibung von Arabien* (١٧٧٢ م). وتوجد في الكتاب معلومات مهمة عن الكويت، بعضها معلومات أصلية، وأخرى مقتبسة من تقرير كنيهاوزن وفان در هولست (١٧٥٦) الذي سبق تقديمه في قسم الوثائق الهولندية.

إن إشكالية استخدام هذا المصدر أن الطبعة الأولى التي نشرت باللغة الأصلية الألمانية مطبوعة بالخط القوطي غير المألوف والصعب. ويوجد ثلاث ترجمات أوروبية قديمة، الفرنسية والهولندية، وهما مطبوعتان بالخط اللاتيني. والترجمة الثالثة هي الإنجليزية التي تعتبر ترجمة مختصرة للكتاب، ومشكلتها أنها تلغي بعض التفاصيل المتعلقة عن الكويت. ولذلك أثرت نقل الترجمة المعربة لكتاب سلوت الذي نقلها عن الترجمة الهولندية، مع إضفاء شيء من التعديلات التي أشرت لها بالهامش. أما الترجمة العربية لوصف شبه جزيرة العرب فهي مليئة بالأخطاء، ومترجمة عن النسخة الإنجليزية المختصرة، ولذلك فاتها معلومات عن الكويت.

ويُذكر أن كارستن نيبور صنع خريطة حملت اسم الكويت إلى جانب القرين، وهي أول خريطة أوروبية توثق

اسم الكويت.



خريطة (٦): خريطة كارستن نيبور التي تعتبر أقدم خريطة تذكر اسم الكويت. نشرت في كتاب رحلته سنة ١٧٨٧ م.

وفيما يلي المقتطفات المتعلقة بالكويت من نص كتاب وصف شبه جزيرة العرب:

"وإلى الشمال قليلا توجد عدة جزر غير مأهولة وبالقرب من مدينة القرين توجد جزيرة مأهولة تماما، هي فيلكا أو فيلجة (باللهجة المحلية) وهي للعرب. ويسمونها دانثيل Peluche ومعظم سكانها أصلا من البحرين. وفي الوقت الحاضر لا يزالون يعيشون أساسا على صيد اللؤلؤ (في المغاصات الموجودة) قرب تلك الجزيرة".<sup>٣٠٤</sup>

أما عن الكويت فيكتب:

"الكويت مدينة ومرفأ على بعد سفر ثلاثة أيام من الزبير أو البصرة القديمة. وليست بعيدة عن خور عبدالله الواقع إلى الغرب من مصب شط العرب. والفرس والأجانب عموما يسمون هذه المدينة القرين Grän وهو اسم يشبه كثيرا (جرها) التي ذكرها بليانوس (الكتاب الرابع، ٣٠، وكتاب سترابو الرابع عشر، ٨٨٥).

ويعرف عن هذه المدينة أنها تمتلك ٨٠٠ سفينة.<sup>٣٠٥</sup> ويشغل سكانها أساسا بالغوص على اللؤلؤ قرب شواطئ البحرين، وبصيد السمك. ويقدر عدد سكانها بعشرة آلاف نسمة. وفي فصل الحرارة، عندما يبقى جزء كبير منهم في منطقة البحرين ويسافر كثيرون آخرون بالجمال في القوافل إلى دمشق وحلب وأماكن أخرى، يصبح عدد سكان الكويت أو القرين أقل من ثلاثة آلاف.

والقبيلة العربية التي تحكم هنا جزء من بني عتبة، ولكنها تخضع لقبيلة بني خالد من الحسا. ويبدو أن قبائل العتوب تحاول أن تستقل، لأنه يقال أن سكان القرين يلجؤون إلى جزيرة فيلجة التي هي جزء من أراضيهم إذا شعروا بأي تهديد لهم.

ولا يزال هناك حصن برتغالي في القرين. وتعود (حفر الباطن؟)<sup>٣٠٦</sup> Harar Adiên أيضا إلى شيخ القرين. والجهراء مدينة مخربة على بعد مسيرة يوم إلى الشمال من القرين، وربما تنتمي أيضا إلى إقليم (شيخ القرين).<sup>٣٠٧</sup>

<sup>٣٠٤</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٦٤. (ص. ٣١٥ من الترجمة الهولندية)

<sup>٣٠٥</sup> يرى سلوت أنها قراءة خاطئة من نيبور لوثيقة كنيهاوزن التي تقول ٣٠٠.

<sup>٣٠٦</sup> اقترح ترجمة Harar Adiên بحفر الباطن من الدكتور عبدالله الغنيم. ويرى الدكتور يوسف المطيري أن الاسم قد يشير إلى العدان.

<sup>٣٠٧</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٦٤-١٦٥. (ص. ٣٢٤ من الترجمة الهولندية).

## (٦٦) القرين/ الكويت في رسالة الدكتور سيتزن ١٨٠٥ م

تحتوي المجلة الألمانية "المراسلات الشهرية لرحالة الأرض والسماء" *Monatliche Correspondenz zur Beförderung der Erd- und Himmels-Kunde* (١٨٠٠ - ١٨١٣) في المجلد الثاني عشر لسنة ١٨٠٥ (يوليو - ديسمبر) على رسالة بعثها الدكتور أولرخ ياسبر سيتزن (١٧٦٧ - ١٨١١) من حلب إلى المجلة يتحدث فيها عن تفاصيل عسكرية وقعت في الكويت عندما تم الاعتداء عليها من قبل قوات الدولة السعودية الأولى. ويستمد الدكتور سيتزن معلوماته كما صرح بذلك من السيد رينو والسيد مانستي اللذين أقاما في الكويت أثناء وجود الوكالة البريطانية فيها مؤقتا (١٧٩٣ - ١٧٩٥). ويُذكر أن جون غوردون لوريمر صاحب *دليل الخليج* قد استعان بالمعلومات التي أوردها سيتزن في كتابته عن تاريخ الكويت، وعلق تعليقا يشير إلى تشككه بدقة المعلومات دون أن يرفضها بالكلية. وبالنسبة لي، فإن هذا التقرير الذي كتبه رينو يفتح بتفاصيل وحكايات خرافية من نسج خيال أوروبي مستشرق، وسأقوم بالتعليق على بعض تلك الحكايات.

وفيما يلي ترجمة لهذه الرسالة الألمانية أقدمها للمرة الأولى.<sup>٣٠٨</sup>

---

<sup>308</sup> U. J. Seetzen, "Fortgesetzte Reise-Nachrichten / des Dr. U. J. Seetzen – September 1805 XXII," in Franz Xaver Freiherr von Zach, *Monatliche Correspondenz zur Beförderung der Erd- und Himmels-Kunde* (Gotha: Beckerische Buchhandlung, 1805), 12. Band, pp. 234 – 241.

## XXII.

Fortgesetzte

## R e i f e - N a c h r i c h t e n

des Dr. U. J. Seetzen,

Halob, den 4 April 1805.

Sehr freue ich mich, Ew. wieder einen Beytrag zur Geographie von *Arabien* mittheilen zu können. Ein Englischer Reisende, Hr. *Reinaud* hatte die Gefälligkeit, über einige in geographischer Hinsicht an ihn gethane Fragen Auskunft zu ertheilen; und da ich glaube, daß diese Nachrichten nicht ohne Interesse für Sie seyn werden, so theile ich Ihnen seinen Brief hier im Original mit. Da er mir noch außerdem mündlich mehrere Nachrichten über diesen wenig bekannten Theil *Arabiens* mittheilte, so hoffe ich, wird es Ew. nicht unangenehm seyn, wenn ich diese seinem Briefe beyfüge.

Hr. *Reinaud* hielt sich mit dem Englischen Residenten zu *Básra*, Hrn. *Manesty*, fast drey Jahre lang in dem Städtchen *Grain* am Persischen Meerbusen auf, weil letzterer *Básra*, wegen ausgebrochener Unruhen, hatte verlassen müssen. Während seines Aufenthalts in *Grain* wurde dieser Ort von einem Korps von *Wuhâb's* Truppen, welches etliche tausend Mann stark war, angefallen. Hr. *Reinaud* schätzt dieses Korps auf 2000 Kamele, wovon jedes zwey Mann trug. Der vordere von diesen Arabern  
sals

تكملة أخبار رحلة الدكتور ي. ج. سيتزن

حلب، ٤ أبريل ١٨٠٥.

يسعدني جدا أن أسهم مرة أخرى في موضوع جغرافية شبه الجزيرة العربية. لحسن حظ أحد الرحالة الإنجليز، وهو السيد رينو،<sup>٣٠٩</sup> أنه قدّم لي معلومات حول عدد من المسائل الجغرافية. ولاعتقادي بأن هذه الأخبار لن تخلو من فائدة لكم أرفقت الرسالة الأصلية. وأرجو ألا تنزعجوا إن أضفت بعض التقارير الشفهية التي نقلها إليّ [السيد رينو] عن هذا الجزء المجهول من شبه الجزيرة العربية.

مكث السيد رينو مع المقيم الإنجليزي في البصرة، السيد مانيسي، ثلاث سنوات في القرين، وهي مدينة صغيرة تقع على الخليج الفارسي، وذلك بسبب الاضطرابات التي حدثت في البصرة. وأثناء إقامته في القرين تعرض ذلك المكان لاعتداءات من القوات الوهابية التي قدرت بعدة آلاف. وروى السيد رينو أن هذه القوات كانت مكونة من ٢٠٠٠ بعير، كل بعير عليه رجلان، يجلس رجل على الرقبة حاملا بندقية، بينما يجلس الآخر على السنام حاملا رحا ليدافع عن زميله أثناء إعادة التعبئة. أُسّر العديد من سكان القرين الذين كانوا خارجها في وقت متأخر، وقُتلوا من دون رحمة، وتم أخذ النساء. ورأى السيد رينو بنفسه عملية أسر قام بها وهابيان لأحد السكان المساكين قرب الشاطيء، ثم قام أحدهما بطعنه بسيف، وتابعه الآخر بتسديد عدة طعنات أردته قتيلا، ثم غسلا أيديهما بدمه، وهو ما يعتقدهانه تطهيرا لهما.

أراد سكان القرين الهرب بالفعل، إلا أن السيد مانيسي أمر حوالي عشرين جنديا إنجليزيا من السيويوز [الهنود] بإنزال مدفعين من السفن الإنجليزية، وتم أمرهم بالتمركز هم والأهالي خارج المدينة، حيث وضعت المدافع. وقامت هذه المدافع بعمل رائع، فقد تم صد الهجوم الوهابي بالكامل وجعلهم يهربون، وأصابت المدافع التي ما زالت في السفن الإنجليزية من كان منهم قريبا من الساحل.<sup>٣١٠</sup>

<sup>٣٠٩</sup> وهو أحد موظفي الوكالة البريطانية التي انتقلت إلى الكويت سنة ١٧٩٣ م، واضطر للذهاب إلى الدرعية للتفاهم مع أمير الدولة السعودية الأولى.

<sup>٣١٠</sup> إن دقة هذا الوصف محل شك، فالمشاهد تعطي دور البطولة للإنجليز وتلغي دور أهل القرين تماما، بل حتى شيخ القرين لا وجود له ولا جيشه، وكذلك قضية سبي النساء والاعتقال بالدم أمور لا يقوم بها العرب بعد الإسلام. إن وصف السيد رينو الإنجليزي يبدو أنه بغرض التبجح؛ فهو يريد أن يوحي بأن أفرادا قليلين إنجليز استطاعوا حماية القرين وتمكنوا من القضاء على متوحشين يغتسلون بالدماء. ومن الممكن قراءة تقرير زميل السيد رينو وهو هارفورد جونز بريدجز الذي قدم صورة مختلفة تظهر شجاعة أهل الكويت وشيخهم ودورهم الرئيسي في الدفاع عن بلدهم. وذكر بريدجز أيضا أن المدفع المستخدم كان ملكا لشيخ القرين وليس

غضب وهاب [ابن سعود؟] مما حدث، وسعى إلى أخذ الثأر. فقام باعتراض وأسر بعض حملة بريد السيد مانيسي، مما سبب مشكلة لمراسلات شركة الهند الشرقية. ومن أجل إعادة علاقة الصداقة معه، سافر السيد رينو للقاءه في محل إقامته بالدرعية.

أثناء إقامة السيد رينو في القرين حصلت له فرصة الاطلاع على نموذج من نماذج غيرة العرب على النساء. فقد دخل خادمٌ أرمني، يعمل للسيد مانيسي، في علاقة حب مع فتاة عربية، وفي إحدى الليالي التي يلتقيان فيها فوجئاً بأحد الأشخاص يصرخ عليهما، ثم ظهر أقرباء الفتاة قليلة الحظ واقتادوها إلى داخل فناء المنزل الذي كان فيه كبير القبيلة، وهو المسؤول عن إيقاع العقوبة. وبعد أن خُنقت؛ ألقى بجثتها في زقاق الطريق، وبعدها خرج والدها وحملها على كتفه ومشى بها عبر السوق، وأخذ بالصراخ: من يريد الصدر؟ من يريد الرأس؟ وكأنه جزار يعرض ذبيحة للبيع. ثم ذهب إلى الشاطئ وألقى بجثتها في بئر جاف، دون أن يهيل عليها التراب. وبعدها ذهب إلى شيخ القبيلة وقال له: كان إصبعي الصغير يؤلمني، فقطعته. وكان على علم بما جرى، فطلب منه شيخ القبيلة بهدوء أن يذهب لمنزله.<sup>311</sup>

إن العرب في القرين والقطيف والأحساء والدرعية ذوي لون قريب من البني، ويتصفون بملامح عادية، مثل عرب بادية الشام، وأما النساء فيوجد منهم بعض السمراوات الجميلات. لا ترتدي النساء غطاء خاصا للوجه،<sup>312</sup> بل لباس عربي تقليدي، العباية فوق رؤوسهن، ويقمن بسحبها أمام وجوههن.

رافق السيد رينو في رحلته إلى الدرعية أخ لوهاب [ابن سعود؟] من الرضاعة،<sup>313</sup> وهو رجل عربي من قبيلة بني عتبة [أو عتيبة].<sup>314</sup> ووفرت له هذه الرفقة الحماية من جميع المخاطر. وقد قام بكامل الرحلة التي ابتدأها من القطيف على ظهور الخيل. وأشار السيد رينو إلى أن مدينة الزبارة تقع أسفل مدينة القطيف والبحرين، وتطل على الخليج الفارسي.

---

للإنجليز، بل إنه قال بأن مدفع الشيخ هذا قد أنقذهم، وصرح بأنه لا يريد تعكير علاقة الصداقة بينه وبين السعوديين لئلا يعطلوا خط البريد إلى حلب والذين كانوا يستخدمونه. انظر قسم الوثائق والرحلات الإنجليزية.

<sup>311</sup> إن هذه القصة تبدو محض خيال، فهي تتناسب وعقلية الأوروبي المستشرق الذي كون لنفسه صورة خاصة به عن العرب وسلوكهم، وهي لا تنطبق فعلياً عليهم. ما أدرى السيد رينو بما حدث داخل المنزل؟ وكيف علم من بداخله؟ وكيف علم بوسيلة القتل؟ ثم كيف يمكن تصديق أن رجلاً عربياً يفضح نفسه في السوق بدلا من التكنم على ما حدث. ثم إن السوق لا يكون مفتوحاً في الليل. وكيف أفلت الأرمني من المحاسبة على هذه الفعلة؟ إن القصة غير متماسكة وأمارات الوضع والخيال المحدود واضحة عليها.

<sup>312</sup> "Die Weibern tragen keinen besondern Schleier, sondern das gewöhnliche Arabische Kleid."

<sup>313</sup> "Milchbruder".

<sup>314</sup> "Beni Attaāby".

ويقال أن حجمها أكبر بكثير من القطيف. إنه من المستغرب كيف أنني لم أجد معلومات عن هذه الأماكن في كتاب جغرافية بوفشنج وكتاب نيبور وصف الجزيرة العربية.

مقتطف من نص رسالة السيد رينو إلى الدكتور سيزن

حلب، ٢ إبريل ١٨٠٥.

ببالغ السرور أرسل لك أخبارا عن أجزاء من صحاري الجزيرة العربية من خلال رحلتي وإقامتي فيها التي دامت لأكثر من عشر سنوات. ولكن إن ساء حظي فإني أخشى ألا تحوز هذه الأخبار على رضاك، لأن وقتي وأشغالي لا تسمح بالتدقيق في المسائل اللغوية والجغرافية.

بخصوص خطتك للسفر إلى هذا الجزء غير المعروف كثيرا، فإن توفير الحماية والتأمين مسألة ضرورية، فلو لا أن وفرها لي السيد مانيسي، المقيم البريطاني في البصرة، لم أكن لأصل إلى الدرعية، حيث يعيش شيخ الوهابيين. ولذلك فإنني أنصحك، في حال رغبتك بزيارة هذه الأماكن الصعبة، أن تذهب أولا إلى البصرة وتضع كل ثقتك في توجيهات المقيمين [الأوروبيين] الذين سيعطونك رسائل تزكية لشيوخ الأماكن التي ستمر بها في رحلتك، وأيضا سيوفرون لك مرافقين أمناء يقودونك في تلك الأماكن الوعرة وغير الآمنة.

كان خط سير رحلتي في تلك المناطق كما يلي: سافرت على متن أحد القوارب المفتوحة التي يملكها أحد عرب ابن العتبي،<sup>٣١٥</sup> إلى جزيرة البحرين، ومن هناك وصلت بعد ذلك إلى القطيف، وهي مدينة صغيرة تبعد عن القرين حوالي مائتي ميل.

تُنتج البحرين كمية قليلة من التمور الممتازة، وهي مشهورة بمصائد اللؤلؤ. ويحكم البحرين والزبارة والقطيف، والقرين عرب ابن العتبي. يوجد مصنع واحد فقط في البحرين ينتج قماش الجملوت<sup>٣١٦</sup> الأسود، ويقوم بخياطة الأثواب التي تطرز أكتافها بالذهب.<sup>٣١٧</sup> إن أبنية المدينة سيئة، مبنية كلها من الطين. ويوجد هناك نوع ممتاز من

<sup>315</sup> "Ibn Attabee Arabern". = العتوب.

<sup>٣١٦</sup> يبدو أن المقصود بـ جملوت Camelot نوع من النسيج أو القماش الذي يصنع من وبر الجمال أو شعر الماعز، وكان هذا النوع مشهورا في أوروبا.

<sup>٣١٧</sup> يبدو أنها البشوت، وهي التسمية الخليجية للعباءات الرجالية التي يرتديها الرجال في المناسبات الرسمية كالزواج، ويرتديها أحيانا الوجهاء وذوي المناصب العالية في المناسبات.

السّمك المسطّح وبكميات كبيرة، يسمّى بالعربية "الزبيدي"، وهو نوع غير معروف أبداً في أوروبا، ولم أشاهده أيضاً في بومبي.

تعتبر القطيف مدينة ساحلية، وهي كالبحرين والقرين، تدعو للثراء، وهي مبنية من الطين أيضاً. وهناك قناة مائية بين البحرين والقطيف تصلح فقط لإبحار سفن الخليج الفارسي. إن البحارة الأوروبيين الذين يستخدمون موانئ الجانب الفارسي من الخليج بشكل مكثف، يعرفون القليل عن الساحل العربي. والسفن العربية تسمى باللهجة المحلية جدبات Gadabat، وهي قوارب ذات شراع واحد، وذات حمولة من مائتين إلى ثلاثمائة طن.

تعمل في مصائد اللؤلؤ في البحرين والزبارة والقطيف والقرين حوالي ٧٠٠ سفينة، وأقدر ربحها السنوي من التجارة بما يقارب ١,٥٠٠,٠٠٠ قرش (piasters). ويبلغ تعداد سكان هذه الأماكن حوالي ٦٠,٠٠٠ معظمهم مسلمين. إن القطيف الآن محتلة من قبل الوهابيين، الذي احتلوا بعد ذلك الزبارة والبحرين، ولعل القرين أيضاً خاضعة لهم الآن.

يوجد في القطيف القليل من المساجد متواضعة الشكل. ويحيط بالقطيف صحراء قاحلة جرداء. ومنها رحلت إلى الأحساء التي تحيط بها رمال الصحراء، واستغرقت الرحلة سبعة أيام. والأحساء مدينة صغيرة، ولكنها تمتلك ثروة من الماشية. وخيول المدينة كذلك تمتاز بالجمال والسرعة الفائقة، ولكن ارتفاعها لا يزيد عن أربع عشر أو خمس عشر قبضة.<sup>٣١٨</sup>

أما سكان هذه المدينة فلا يمكنني الحديث بدقة عنهم، لأن في الوقت الذي كنت فيه هناك، خرج عدد كبير منهم من المدينة، خوفاً من الوهابيين، الذين احتلوها لاحقاً. وقد كانت الأحساء في السابق تحت حكم ابن خالد [بني خالد]. ومساحة المدينة لا تزيد عن القطيف. ويقتصر الإنتاج المصنعي هناك على القطع الكبيرة من نسيج الجمלות. تعاني المنطقة الواقعة شرق الأحساء من نقص في المياه العذبة بسبب عدم وجود مصادر قريبة، وكذلك يضطر السكان إلى الاعتماد على بعض الآبار التي تخرج ماء كماء المستنقعات.

وتبلغ المسافة من الأحساء إلى الدرعية مسيرة ثمانية أيام في طريق صحراوي رملي، تظهر فيه أحياناً بعض الأشجار. إن مدينة الدرعية صغيرة، ولكنها مبنية وفق النمط العربي الجميل، وموقعها يجعل الإقامة فيها صحية للغاية.

<sup>٣١٨</sup> كُتِبَ في الهامش: القبضة الواحدة تساوي ٤ إنش إنجليزي. Eine Faust = 4 Englische Zolle.

ويحيط بالمدينة تلالٌ مزروعة، يسقيها نهر [أو عين] صغير قريب. ويوجد أيضا بعض الفاكهة، مثل العنب والتين، والتي كما قلت، يتناولها السكان قبل أن تنضج. إن القاطنين في هذه المناطق من الوهابية الجفافة، ولكنهم في نفس الوقت مضيافون جدا. ويوجد هنا أعداد هائلة من الأغنام، معظمها سوداء طويلة الصوف وذات آذان طويلة، ولحمها لذيد الطعم. والخيول هنا رخيصة جدا، وتعتبر الأجل في الجزيرة العربية.

وفي الوقت الذي قضيته بالدرعية كان اسم الشيخ هناك عبدالعزيز بن سعود، وهو والد الأمير الحالي. إن سعود الوهابي هو أول من أسس الدين الجديد، أما عبدالعزيز فقد جعل هذا الدين أكثر جاذبية. يبلغ عبدالعزيز حوالي ستين سنة. نحيف الجسم، وهو متعلم جيدا على الرغم من كونه عربي بدوي. وبحسب ما قيل لي فإن عدد أفراد عائلته يبلغ ٨٠ نسمة. ليس للأمير بلاط، ولكن رغم ذلك فإنه يدير كل شيء بنفسه. ويعمل لديه كاتب واحد اسمه ملا،<sup>٣١٩</sup> ويقوم بمساعدته. وقد كانت قواته من ١٠٠,٠٠٠ رجل في ذلك الوقت، أما الآن فتخضع له قبائل Hofiry،<sup>٣٢٠</sup> وعنزة Aneve،<sup>٣٢١</sup> وبني خالد، وغيرها من القبائل العربية التي تأتمر بأمره. وأعتقد أنني لن أكون مخطئا لو قدرت عدد مقاتليه، أو ربما رعاياه القادرين على حمل السلاح في ساعة التنفير، بـ ٢٠٠,٠٠٠.

لا يوجد في الدرعية أي يهودي ولا أي جنسية/ديانة غير الوهابية. لقد أقمت في الدرعية لمدة أسبوع، ثم عدت إلى القطيف، التي جلست فيها مدة قصيرة جدا، ثم عدت إلى القرين."

<sup>٣١٩</sup> كتب المؤلف بالهامش: الملا هو الاسم العربي المتعارف عليه لكل من هو متعلم.

<sup>٣٢٠</sup> غير واضح بالنسبة لي اسم القبيلة أو الجماعة التي أخطأ في كتابة اسمها. لكن أقرب نطق لها هو حضري، إن قرأتها Hosiry.

<sup>٣٢١</sup> قد تكون حنيفة؟ أي بنو حنيفة التي ينتمي لها آل سعود.

## (٦٧) عتوب البحرين والكويت في كتاب رحلة ماكس فون أوبنهايم ١٨٩٣ - ١٨٩٤ م

نشر المستشرق والرحالة وعالم الآثار الألماني ماكس فون أوبنهايم رحلته لبلاد الشرق بين ١٨٩٣ - ١٨٩٤ م في جزئين سنة ١٨٩٩ و ١٩٠٠، بعنوان *Vom Mittelmeer zum Persischen Golf*. تكمن أهمية الكتاب في أنه يجمع بين ما شاهده وبين ما قرأه من مصادر حول المناطق والقبائل التي زارها. ومن دون الدخول في تفاصيل الكتاب فإن ما يهمننا هنا هو أنه قد ذكر في الجزء الثاني الخاص بالخليج العربي غزوات إمام عمان سلطان بن سيف البوسعيدي في شمال الخليج العربي، والصراع بينه وبين عتوب البحرين والكويت، حيث إنه احتل البحرين لبرهة، وحاول غزو الكويت سنة ١٨٠١ م إلا أن الخطة لم تتم، وهي معلومة أشار إليها لوريمر في كتاب دليل الخليج، فكتب: "في عام ١٨٠١ غزا حاكم مسقط البحرين، وأسر ٢٥ أسرة مهمة، وقام بترحيلها إلى مسقط، ثم وضع حامية عسكرية في قلعة عراد في جزيرة المحرق. لجأ بعض شيوخ العتوب المنهزمين إلى الزبارة، والبعض الآخر إلى الكويت التي كانت آخر الأماكن التي طاردهم فيها السيد سلطان".<sup>٣٢٢</sup> بالإضافة إلى تقرير آخر سنعرضه في قسم الكتابات البريطانية.

وفيا الجزء الخاص بهذا الموضوع من كتاب أوبنهايم الجزء الثاني الذي عرّبه محمود كيبو وعنوانه *بمن البحر المتوسط إلى الخليج: العراق والخليج*.

---

<sup>322</sup> Lorimer, J. G., *Gazetteer of the Persian Gulf. Vol I. Historical. Part IA & IB*, 1915, pp. 841-842.

Weniger glücklich war Sultān in seinen Unternehmungen gegen die Inseln von Bahrēn. Hier hatte sich der starke Stamm der 'Uttūbije (Benu 'Uttūb) festgesetzt, der von dem nahen Festlande immer frische Streitkräfte erhielt, und trotzdem Sultān persische Hilfe erbat und erhielt, waren alle seine Bemühungen, die infolge des Perlenfangs reichen Inseln zu gewinnen, vergeblich. Mehr als das: bisher hatten seit dem Aufhören der portugiesischen Herrschaft die sämtlichen durch die Strasse von Ormūz fahrenden Schiffe den am Kap Misandum postierten Wächtern der Herren von 'Omān einen Durchgangszoll zu zahlen gehabt. Die Schiffer der Bahrēn-Inseln ~~haten~~ Tribut verweigert, und als die

344 Kap. XVIII. Die Folgen der wahhabitischen Bewegung für 'Omān. — 'Abd el 'Aziz.

Versuche Sultāns, ihn zu erzwingen, fehlschlügen, scheint überhaupt von der Erhebung einer solchen Taxe für alle die Meeresenge passierenden Schiffe nicht mehr die Rede gewesen zu sein.<sup>1)</sup> Der Plan, die Stadt Kuēt einzunehmen und seinem Reiche anzugliedern, missglückte Sultān gleichfalls (1801). Immerhin gelang es ihm im Jahre 1803, die starke Piratenflotte der 'Uttūbije zu vernichten und hierdurch dem Handel der Maskāṭ-Schiffe Luft zu machen.

صفحات من الكتاب الأصلي لرحلة أوبنهايم عبر الخليج العربي.

"اتخذ سيد سلطان مقره في مسقط التي أصبحت منذ ذلك الوقت العاصمة العمانية بلا منازع. وكانت مهمته الأولى احتلال غوادار عسكرياً وتحصينها. وانطلاقاً من هناك استولى أيضاً على شربر الواقعة إلى الغرب من غوادار. شجعت هذه الانتصارات على مهاجمة بني معين في جزيرتي كشم (قشم) وهرمز. فاستولى على هاتين الجزيرتين وحصل على موافقة شاه الفرس على توليه الحكم بصورة مستقلة في بندر عباس وجميع المناطق الممتدة من لنجة حتى يشك التي كانت حتى الآن مسلمة لشيخ المعين مقابل دفع ضريبة سنوية محددة. وفي الوقت نفسه عقدت معاهدة سلام بين عمان وفارس، وظلت منطقة بندر عباس منذئذ ٧٥ سنة في يد سادة مسقط على الرغم من الحملة الحربية الفاشلة التي شنّها بابا خان على عمان سنة ١٧٩٧.

لكن حظه في الحملات التي شنها على جزر البحرين كان أقل. فقد استقرت في هذه الجزيرة قبيلة العتوبية (بنو عتبة) القوية، والتي كانت تحصل دوماً من البر على إمدادات عسكرية جديدة. وعلى الرغم من أن سلطان طلب المساعدة من الفرس وحصل عليها فإن جميع الجهود التي بذلها للاستيلاء على الجزر الغنية نتيجة عملها في صيد اللؤلؤ باءت بالفشل. لا بل وأكثر من ذلك: فحتى ذلك الحين كانت، منذ انتهاء الحكم البرتغالي، جميع السفن التي تعبر مضيق هرمز تدفع للحراس المتمركزين في رأس مسندم رسم عبور لصالح سادة عمان.

لكن السفن التابعة لجزر البحرين رفضت دفع هذه الرسوم، وعندما فشلت محاولات سلطان، الرامية إلى تحصيل الرسوم بالقوة، أصبح من غير الممكن تحصيل أي رسوم من أي سفينة تعبر المضيق.

كما أن خطط سلطان الرامية إلى الاستيلاء على مدينة الكويت، وضمها إلى مملكته فشلت هي الأخرى (١٨٠١)، لكنه نجح في عام ١٨٠٣ في القضاء على الأسطول القوي العائد لقراصنة من العتوبية، وفسح بذلك المجال لسفن مسقط كي تزاوّل نشاطاتها التجارية بحرية.<sup>٣٢٣</sup>

---

<sup>٣٢٣</sup> أوبنهايم، ماكس فون، من البحر المتوسط إلى الخليج: العراق والخليج، ترجمة محمود كبيبو، ط. ١، لندن، دار الوراق للنشر المحدودة، ٢٠٠٩، ص. ٣٩٩ -



الفصل الخامس عشر:

الوثائق البريطانية



## (٦٨) حرب العتوب ضد شيخ بندر ريق مير مهنا الزعابي سنة ١٧٦٨ م

أورد بن سلوت في كتابه *نشأة الكويت* بعض الوثائق التي أتت على ذكر معلومات حول الكويت ومشاركاتها في الحروب القائمة بين سواحل الخليج العربي، وتعكس لنا وجود تحالف بين الكويت وبوشهر والإنجليز ضد مير مهنا الزعابي حاكم بندر ريق. وهذه الوثائق عبارة عن مراسلات مكتوبة بخط اليد مرسلتة من مكتب شركة الهند الشرقية البريطانية في بوشهر إلى فرع المكتب في البصرة في يوليو ١٧٦٨ م وهي كما قال سلوت مثبتة في يوميات البصرة، الموجودة في كتاب: .Maharashtra State Archives in Bombay, vol, 198, p. 367.

هذا وقد تم إعداد فهرسة ليوميات البصرة هذه *Bussorah Diaries* ونشرت في مجلدين سنة ١٩٨٠ م عن اتحاد المؤرخين العرب في بغداد.<sup>٣٢٤</sup> يصف إبراهيم العلاف هذا الكتاب بأن الجزء الأول منه يركز على يوميات مقر البصرة التجاري البريطاني خلال السنوات ١٧٦٣ - ١٧٧٧ م، المنشورة في عشرة مجلدات، أما الجزء الثاني من الفهرس فيهتم بيوميات المقيمة البريطانية في البصرة خلال السنوات ١٧٩٨ - ١٨١١ م، المدونة في عشرة مجلدات أيضا. استخدمت هذه الوثائق أيضا في كتاب الدكتور سلطان القاسمي *صراع القوى والتجارة في الخليج ١٦٢٠ - ١٨٢٠*، ولكن بترجمة مختلفة.

إن هذه الخطابات تعتبر من أقدم وثائق الإنجليز الرسمية التي تذكر الكويت، تسبقها رحلة آيفز، والذي تم ترجمة الجزء الخاص عن الكويت. ومع ذلك فإن هناك الكثير من الوثائق المسجلة في مجلدات الوكالة البريطانية في البصرة ومقيمة بوشهر التي تنتظر من يستخرجها.<sup>٣٢٥</sup>

وفيما يلي جزء من الوثيقة المترجمة للعربية في كتاب سلوت مع شيء من التصرف بغرض التصحيح، وذلك من خلال قراءة النص الإنجليزي المنشور في النسخة الإنجليزية من كتاب *سلوت نشأة الكويت*:

<sup>٣٢٤</sup> لقد مرَّ أحد مؤلفي هذا الفهرس اسمه وسمعتة الأكاديمية في الوحل عندما تحول إلى بوق صدى يضيفي الشرعية ويقدم التبريرات على جرائم المقبور طاغية العراق الذي غزا دولة الكويت سنة ١٩٩٠ م. وسمعت أن أحد الباحثين البريطانيين يعمل حاليا على صنع فهرسة جديدة لهذه الوثائق بدعم من مكتبة قطر الرقمية.

<sup>325</sup> See [http://maharashtraarchives.org/records\\_factories\\_and\\_residencies.html](http://maharashtraarchives.org/records_factories_and_residencies.html) and <http://maharashtraarchives.org/service1.html>

"وعلمنا أيضا أن قاربا قد وصل مؤخرا من القرين حاملا شخصا عظيم... (القدر؟) يعود للشيخ خليفة؛ لكي يعرض على شيخ هذا المكان (بوشهر) أن ينضموا إلى قواتهم البحرية ويمدونا بجميع المساعدات التي يقدرون عليها ضد مير مهنا، الذي انتهك الأمن في مصائد اللؤلؤ في البحرين (Barreen) التي يهتم بها أهل البحرين وأهل بوشهر".<sup>٣٢٦</sup>

وينقل سلوت جزءا آخر من نفس الخطاب:

"إن الشخص الذي أرسل إلى هناك من قبل الشيخ ليعرض انضمام قواته البحرية إلى بوشهر لكي يساعدونا ضد كرك (خرج)، غادر هذا المكان، ثم رجع بعد عدة أيام وقد تسلم ردا حول هذا الموضوع من الشيخ ناصر وقد احتفظ بمحتوى هذا الرد سرا".<sup>٣٢٧</sup>

أما في الترجمة الواردة في كتاب القاسمي *صراع القوى والتجارة* فيبدو أنها غير دقيقة، وهي كما يلي:

"في يونيو، وصل مبعوث من الشيخ خليفة، صاحب القرين، إلى بوشهر ليقتراح دمج سفنه مع سفن بوشهر ضد جزيرة خرج، فأرسل الشيخ عيسى سفينة بغلة واحدة، واثنين من نوع دنقية، لتعزيز الأسطول الكويتي".<sup>٣٢٨</sup> وصل الشيخ خليفة الآن إلى بوشهر بأسطوله، حيث طلب من الشيخ عيسى تعزيزات، بحيث يتمكن من المضي في مطاردة البغلات التابعة لمير مهنا".<sup>٣٢٩</sup>

<sup>٣٢٦</sup> سلوت، *نشأة الكويت*، ص. ١٦٦. وهي موجودة في مكتبة قطر الرقمية انظر:

Letter from James Morley, East India Company Resident at Bushire, and his assistant, George Green, to Henry Moore, East India Company Agent at Bussora [Basra], British Library: India Office Records and Private Papers, IOR/R/15/1/1, ff 166v-167, in *Qatar Digital Library*  
<[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100024189854.0x000182](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100024189854.0x000182)> [accessed 13 March 2018]

<sup>٣٢٧</sup> سلوت، *نشأة الكويت*، ص. ١٦٧.

<sup>٣٢٨</sup> في البداية قال القرين، ثم بعدها الكويتي، ويبدو أنه خطأ آخر.

<sup>٣٢٩</sup> القاسمي، سلطان بن محمد، *صراع القوى والتجارة في الخليج ١٦٢٠م-١٨٢٠م*، ط. ١، الشارقة، منشورات القاسمي، ٢٠١٦، ص. ٣٠٦.

ورد في النص الأصلي هذه العبارة: Sheik Calipha of Grain.

ويُفترض ترجمتها بـ: الشيخ خليفة من القرين أو القريني. والمعني هو خليفة بن محمد بن خليفة الذي غادر الكويت قبلها بستين إلى الزبارة كما تشير وثائق أخرى لاحقة، ولعله كان يحاول هندسة تحالف ثلاثي بينه وبين عتوب القرين والشيخ ناصر (والد نصر) ضد مير مهنا الذي كان طامعا في مصائد اللؤلؤ وهو أمر يتعارض مع مصلحة هذه الإمارات الثلاث، مما حتم على الشيخ التاجر خليفة محاولة القضاء على مير مهنا، فذهب إلى الكويت أولا، ثم منها إلى بوشهر.

انظر صورتَي الرسالتين:

344

The Express necessarily incurred by Mr Green  
for his Passage from Bombay amounting to much more than the  
sum of 100 Rupees which has been paid him on that account - He begs  
have to request you will indelge him with a further allowance of 150

A Packet we have lately received from Mr Phipps  
with sundry other Papers as of List of the Packet are herewith enclosed  
and we remain

Bushire  
5 June 1768

Gentlemen

Your most Obedient Servants  
James Montey  
George Green

To Henry Moore Esq<sup>r</sup>  
Agent of Council

Bussora

Gentlemen,

An Express from Navator has just brought  
in the accompanying Packet from the Honble the President and Council address'd  
to you, and in order to forward it in the most secure manner, we sent this to  
Captain Spharstone of barkach by the Dolphin Schooner which has call'd here  
for some stores and Provisions and is now returning to the Port desiring  
he would dispatch it to you by one of the Raisers that are with him.

Our last bore date the 8<sup>th</sup> Instant and enclosed a  
Packet from Mr Phipps in which there were two Letters from you, one under  
the 23<sup>rd</sup> and the other the 2<sup>nd</sup> ultimo, with translate of a Letter to that Gentleman  
from Calcutta, Copies of which are now transmitted you, - this copy  
of a letter wrote us on the 8<sup>th</sup> Instant and a rectified Cash account for  
last month having found a mistake in that, we lately sent you.

Which you received orders from Sphyrafe a few  
days since requesting him to deliver up the Government of Warren to  
Sheik Apurman his Brother and the Parson is appointed Davat Beg  
or Commander in Chief of the Persian Fleet. - We also have that a great  
has lately arriv'd here from Hyain with a person of the greatest note belonging

345<sup>157</sup>

to Sheik Calpha, to propose to the Sheik of this place that they should join their Mahomedans and give us all the assistance in their power against Mir Mahanna, for having distributed the Paul Letters of Robinson, in which the Grain People and those of Bushire are much interested - In answer to this proposal Sheik Jor has declared that he could not enter into any measure of so much consequence, without having orders for that purpose from Sheik Nafir to whom a messenger was immediately despatched to have his Sentiments on the occasion and an answer is now expected from him very shortly.

The Stationary which the Honble the President and Council are pleas'd to mention having sent us Bia Mascat is not yet come to hand but we are assur'd by Nawstein he will forward it by the first safe conveyance that offers from thence to this place.

Bushire  
15<sup>th</sup> June 1768.

We are with Respect  
Gentlemen

Your most Obedient Servants  
James Morley  
George Green

To  
Mr George Shipp

Sir

We have received your letter of the 8<sup>th</sup> instant and this serves purposely to inclose copy of a Paragraph of a Letter from the Honble the President and Council of Bombay to the Agent and Council at Russora dated the 25<sup>th</sup> April last which arriv'd here on the 15<sup>th</sup> Instant by a Country Boat from Muscot.

Bushire  
18<sup>th</sup> June 1768

We are  
Sir

Your most Humble Servants  
James Morley  
George Green

## (٦٩) البريد البريطاني يُرسل ويُستقبل عبر الكويت خلال حصار الفرس للبصرة ١٧٧٥ م

بعد حصار الزندين بقيادة صادق خان، أخي كريم خان حاكم فارس للبصرة سنة ١٧٧٥ م، ثم احتلالهم لها لغاية ١٧٧٩ م، انتقل البريد البريطاني، وليس الوكالة، من الزبير إلى الكويت. ومنها بدأوا بإرسال البريد وتسجيل الخطابات في يوميات وكالة البصرة Bussora Diaries أو Basra Factory Diaries. وهذه الخطابات موجودة في أرشيف مهراشتر في بومبي، وقد نشر أبو حاكمة ثم سلوت مقتطفات منها، وما زال في هذا الأرشيف، الذي هو عبارة عن مئات من المجلدات، المزيد من الخطابات غير المنشورة كما قلنا سابقا. وخلاصة هذه الخطابات التي سنعرضها هي أن الكويت قد ساندت بني كعب والزندين في حصار البصرة، وأنها كانت ضد العثمانيين عسكريا وغير تابعة لها سياسيا.

جاء في كتاب بن سلوت، نشأة الكويت الرسالة التالية التي تدل فعليا على أن الكويت أصبحت مقر البريد البريطاني الذي ترسل منه وتستقبل مراسلات الوكالة البريطانية في البصرة، وفي هذه الرسالة يخبر الكاتب عن آخر تطورات الحرب الدائرة بين الفرس وحلفائهم بني كعب من جهة والعثمانيين والعرب والإنجليز من جهة أخرى.

تطورات الحرب الدائرة بين الفرس والعرب في البصرة، وتطرت أيضا إلى دور الكويت في هذه المرحلة، ومن المهم التوضيح أن الرسالة يبدو أنها كتبت على عجلة دون تحرير، وبشكل مقتضب أخل بالمعنى. وفيما يلي نسخة مصححة من ترجمة الوثيقة التي وردت في كتاب سلوت نشأة الكويت.

"مارس ١٧٧٥

إلى مستر جون بيمونت في بوشهر

سيدي:

لقد أرسلنا هذا الخطاب عن طريق القرين عن عمد، لكي نخبركم أن الجيش الفارسي تحت قيادة صادق خان Sadoo Caun قد تقدم بالقرب من البصرة، وأن جزءاً منه قد عبر النهر فعلاً، وفي الأمس الأول تجاوزت سفن الكعوب (بني كعب) Chaub سفننا بالقوة وانضمت إلى المعسكر، وأن سفننا أحرقت واحدة، وأن أخرى قد أخذت، وأن البقية تحطمت. وأنه لو كانت الرياح مواتية باستمرار لكانت [السفينة] إيكال Eagle لاحقتهم، ولو تم ذلك فمن المحتمل أن كل [السفن] كانت ستتحطم، وهو ما زلنا نأمل بفرصة لتحقيقه.

ونرغب أن تخبر الشيخ ناصر بهذا الظرف الذي لا نشك أنه سيكون ساراً له، وأنتك سوف تخبرنا بأسرع ما يمكن وبكل سرية عن طريق القرين أو أي طريق آخر عن السلوك الذي ينوي أهل بوشهر أو بندر ريق أخذه في النزاع الحالي...<sup>٣٣٠</sup>

---

<sup>٣٣٠</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٦٩. تم التصرف بالترجمة بغرض التعديل، بعد الرجوع إلى النص الإنجليزي من الكتاب: The Origins of Kuwait

## (٧٠) موقف الكويت من حصار الفرس للبصرة في رسالة من رسائل الوكيل البريطاني ١٧٧٥م

يورد سلوت وثيقة أخرى من سجلات يوميات البصرة حول تسليم حاكم الكويت سفنا عثمانية كانت راسية في ميناء القرين إلى بني كعب حلفاء الفرس، والذي يفسره سلوت بأنه عمل قد يكون اضطراريا. ثم يقول سلوت: "وبعد ذلك بفترة قصيرة قام شيخ الكويت بأكثر من هذا، فبعث بقوات لمساندة الهجوم الفارسي على البصرة العثمانية." وكذلك استدل بهذا التصرف السياسي والعسكري على أن الكويت في تلك الفترة لم تكن تابعة للعثمانيين.

يبدو لي أن الكويت أثناء الحرب الفارسية-العثمانية كانت تمارس براغماتية حادة ترمي إلى إبعاد الصدام مع القوتين المتحاربتين عن طريق الاستجابة المباشرة لطلبات القوتين المتحاربتين في نفس الوقت، وذلك من أجل عدم استثارتهما وتعريض الكويت للغزو. وهو ما ألمح له الدكتور أبو حاكمة في كتابه *تاريخ الكويت الحديث*.

وهذا جزء من نص الوثيقة الموجودة في يوميات وكالة البصرة في أرشيف ولاية مهاراشترا بالهند:

"... وصل من القرين رسول يخبرنا بأن شيخ هذا المكان قد أرسل ٢٠٠ رجل لمساعدة الفرس، وأن السفينتين الحريبتين التركيتين اللتين كانتا هناك قد أخذهما بنو كعب. وقد عرض المندوب في المجلس خطابا من رجل في القرين يخبره أن قافلة كانت (....) ستغادر من هناك إلى حلب وعرض توصيل أي خطاب [إلى] هناك." ٣٣١

<sup>٣٣١</sup> سلوت، *نشأة الكويت*، ص. ١٦٩. عزا إلى هذا المصدر:

## (٧١) رسالة من ويليم لاتوش إلى لندن بخصوص أهمية الكويت كمعبر تجاري للقوافل البرية إلى

### حلب ١٧٧٦ م

قدّم الدكتور أحمد مصطفى أبو حاكمه ترجمة لأجزاء من نص رسالة خطية أرسلها وليم لاتوش إلى مجلس المديرين بلندن يشرح فيها أهمية الاعتماد على الكويت كبديل عن البصرة التي احتلها الفرس لتكون مركز بريد شركة الهند الشرقية البريطانية. وفيما يلي نص الرسالة:

"إن القنصل بحلب، في خطاب وجهه إلينا بتاريخ ١١ يونيو ١٧٧٦ م، قد دوّن الفقرة التالية:

إن بضائع الهند وسورت لا تزال تلقى رواجاً في هذه المدينة. علمتُ أن سفينتين قادمتين من تلك الجهات قد وصلتوا إلى بوشهر - إذا كان بالإمكان بقاء القرين (الكويت) محايدة فإنه يمكن للقوافل أن تسافر إليها وأن تحمل البضائع منها إلى هذا المكان (حلب)، ذلك أنه ما دامت الحرب في البصرة ستطول فإنه لا بد للتجار من أن يهجروها، إلا إذا استطاعوا أن يجدوا مكاناً قريباً منها، يستطيعون أن يمارسوا نشاطهم فيه. يبدو أن القرين ذات موقع جيد يمكنها أن تكون خلفاً للزبير، غير أن هذا سوف لن يتأتى من دون بقائها مستقلة، لأنها إذا وقعت في حوزة الفرس، فإن التجار سيتعرضون للمخاطر لو أرادوا نقل البضائع منها، ذلك أن الباب العالي لن يسمح بمثل ذلك النقل حتى للأوروبيين، ولذا فإنه من مصلحة التجار الذين يعملون معكم أن تبقى القرين تحت سلطات حكامها الحاليين من بني خالد<sup>٣٣٢</sup> مستقلة عن الفرس.

ويكمل أبو حاكمه اقتباسه عارضاً نص كلام لاتوش الذي أضافه على خطاب القنصل في حلب:

"إننا ندرك تماماً أن بدء اتصال بري مع حلب وبغداد على هذه الشاكلة من القرين إن كان ذلك عملياً، هو حدث نتطلع إليه بكل شوق، ذلك أنه سيمدنا بمخرج لبضائع البنغال وسورت المقدسة حالياً في بومبي، التي تنتظر

<sup>٣٣٢</sup> كان بنو خالد هم المسؤولون عن حماية القوافل في المناطق الصحراوية القريبة من الكويت، والقريبة من حلب أيضاً، وفي المنتصف قبائل عنزة والسرحدان وشمر كما هو واضح من وثيقة جيمس كابر التي اقتبسها في كتاب رحلته وقيمت بترجمتها في هذا الكتاب، ويبدو أن قنصل حلب لا يعلم شيئاً عن العتوب وآل الصباح في القرين.

الشحن إلى تجار البصرة. إن القرين ما زالت بعيدة عن عبث الفرس. نحن لا نعتقد بأن التجار سيرسلون بضائع عبر الصحراء ما دامت الأحوال غير مستقرة في هذه المنطقة في الوقت الحاضر.<sup>٣٣٣</sup>

---

<sup>٣٣٣</sup> أبو حاكمة، أحمد مصطفى، تاريخ الكويت الحديث، ص. ٨٢-٨٣. وأحال إلى سجل الوكالات، رسالة رقم ١١٢٧، المجلد ١٧ بتاريخ ١٧٧٦/٧/٢٤.

## (٧٢) أهمية الكويت الاستراتيجية بالنسبة للملاحة وتسيير القوافل التجارية ١٧٧٧ م

وفي خطاب آخر بعد سنتين، أي سنة ١٧٧٧ م، نقرأ رسالة عن الكويت في سجلات يوميات البصرة، كما اقتبس الدكتور بن سلوت، وهي كما يلي:

" ... طبقاً لذلك أبحرت "إيكل" Eagle إلى القرين يوم الحادي عشر وعادت يوم الحادي والعشرين من نوفمبر. وحسب تقرير الربان شريف، يبدو أن الإبحار هناك كان سهلاً، والمرفاً آمناً واسعاً، والمدينة يحيط بها سور بسيط يحميها من البنادق. وفي الوقت الحاضر فإنها تساعد القوافل المتجهة إلى حلب وبغداد على أن تتجمع في أمان وبعيدا عن ابتزاز الفرس. وفي المستقبل فإنها ربما تقدم خدمة للسفن المتوجهة إلى البصرة فتأخذ مرشدين للنهر إذا ما أغلق ميناء بوشهر في أي وقت أمامهم، أو استمر الشيخ في فرض ضريبة فيما يخص مرشدي سفن فخامتكم أو (كما أخبرنا فخامة الرئيس والمجلس في خطابنا إليهم بتاريخ ٢٤ ديسمبر عن طريق إيكل) وإذا صادف في أي وقت ان أرسلوا طردا لفخامتكم ويحتاج توصيله إليكم مبعوثا خاصا، فنأمر السفينة أن تتوجه مباشرة إلى القرين وأن يرسل الربان الرسالة الأصلية برا من هناك، خاصة إذا كانت الرياح غير مواتية له فسوف يمكننا أن نتسلمها أسرع بعدة أيام من أن نرسلها بطريقة أخرى، فالمبعوث عادة ما يصل من القرين في ثلاثة أيام، والسفن عندما تسود الرياح الشمالية الغربية تأخذ عشرين يوما إن لم يكن أكثر في اجتياز النهر."

وفي وثيقة أخرى معاصرة لتقرير رحلة إيكل يقتبس سلوت ما يخص الكويت فيها وهي في الغالب معلومات ملاحية ووصف للقرين. وهي رسالة صعبة القراءة بسبب تلف جزء كبير منها بسبب الرطوبة. وملحق مع التقرير خريطة للقرين وبعض الجزر وأعماق المياه.

" بعد أن وصلوا خارج الكويت:

... أرسلوا قاربا ليسبر الأغوار بين السفينة والمدينة ... والأغوار منتظمة من سبع قامات عند ثلاثة ... وفي الطرف العميق إلى 1/2 من حوالي 1/2 ميل من أرض الشاطئ الناعمة إلى 1/4 ه قامة وأكثر إلى قامتين من رمل صلب، ومن خلال مرمى البنادق من الشاطئ.

ومدينة القرين كبيرة ومحصنة بسور من الطوب يحميها من البنادق. والبلد صحراء، والمرفأ كبير مما يجعله صالحا لرسو كل السفن ... وتمتد من الشمال إلى الجنوب لمسافة ثمانية أميال. ويمتد المرفأ قرب القرين ويشكل خليجا كبيرا حوالي ثلاثة فراسخ نحو الغرب، وهو مفتوح لكل الرياح الشرقية.

وجزيرة بيلتشي (فيلكا) ... في حوالي الجنوب الشرقي إلى الشرق، حيث رسونا على مسافة خمسة فراسخ تقريبا ... وجزيرة مشعان (مسكان) إلى الاتجاه الشمالي من بيلتشي (فيلكا). وجزيرة أوكا (عوهة) في اتجاه الغرب، مما يجعل المرفأ آمنا جدا للملاحة. وهناك ممر بين البر الرئيسي وجزيرة مسكان وبين فيلكا ومسكان للسفن الصغيرة.

توقيع

آدم شريف Adam Sherreff. "٣٣٤"

---

<sup>٣٣٤</sup> سلوت، نشأة الكويت، ص. ١٧١ - ١٧٢. وعزالي:

## (٧٣) اعتقال الضابط الفرنسي بوريل دي بورجي في الكويت في وثيقة بريطانية مكتوبة سنة

١٧٧٨ م

من الوثائق المهمة المكتوبة سنة ١٧٧٨ م من سجلات يوميات البصرة والتي تحمل رقم ١١٦١، وهي عبارة عن تقرير لمهمة ضابط بريطاني قام بإلقاء القبض على ضابط فرنسي في الكويت كان يحمل معه طردا يحتوي على رسائل مهمة وبصدد إيصاله إلى مستعمرة فرنسية في الهند. توضح هذه الوثيقة انعكاس الحرب البريطانية-الفرنسية على الكويت. وقد بلغت هذه القصة شهرة واسعة، حيث تم تسجيلها في أكثر من مصدر، وبتفاصيل مختلفة بعض الشيء، وهو ما تم جمعه وترجمته في هذا الكتاب.

وفيما يلي ترجمتي لنص الوثيقة التي قدمها الدكتور أحمد أبو حاكمة بالإنجليزية دون ترجمة كاملة.

"بحسب المعلومات التي نمت إلينا من القرين، حول وصول ضابط فرنسي يحمل طردا ذا أهمية لبودوشييري (مستعمرة فرنسية في الهند). ولذلك فقد قرر وكلاء سعادتك في البصرة الاستيلاء عليه، وهو إجراء بدا لهم ضروريا، خصوصا بعد إعلان الحرب بين إنجلترا وفرنسا.

وتبعاً لذلك القرار فقد أمرت أن أذهب إلى القرين، وأن أبذل قصارى جهدي ليس لحيازة الطرد فقط، بل على من يحمله أيضا. غادرتُ البصرة في بداية الليل على متن باخرة سعادتك المسماة إيگل، ووجدت الرياح غير مواتية مع احتمالية كبيرة لوقوفنا مدة طويلة. ولكي أضيع فرصة هروب الفرنسي إلى مسقط مع الطرد، استأجرت قاربا نهريا ليوصلني، حسب ما قيل لي، خلال أيام أقل مما لو أبحرت بإيگل، والتي قد يتسبب وصولها هناك بتنبه الفرنسي الذي نطلبه فيأخذ فرصته بالهرب أو يختبئ عني، أو على الأقل أن يتخلص من الطرد.

ولهذا تركت إيگل وركبت قاربا من النهر أوصلني إلى القرين خلال ٢٠ ساعة تقريبا في الساعة العاشرة ليلا. وتوجهت على الفور إلى الشيخ وأقنعتَه بأن مصلحتي تكمن في تركي أفعل ما أريد.<sup>٣٣٥</sup> ثم سرت مباشرة إلى المنزل الذي كان الرسول فيه، وأعلمته بمن أكون، وقبضت عليه وحزت على الطرد، ونقلته فورا إلى القارب، وقد تم كل ذلك دونما أية صعوبات.

<sup>٣٣٥</sup> يقول لوريمر في دليل الخليج كما سنرى لاحقا، والذي يبدو أنه اطلع على مراسلات أكثر حول هذا الخصوص، أن السيد أبراهام أقنع شيخ الكويت الذي كان معارضا لخطف رجل يحمل في ضيافته، بأن هذا الفرنسي محتال وهارب بسبب الديون التي لم يدفعها، ولذلك تخلى الشيخ عن معارضته.

خلال اثني عشرة ساعة وصلت وركبت على متن إيغل، حيث قمت بفحص الطرد، ووجدته يحتوي على تعليمات متعددة ومشفرة من السيد دي سارتين، وزير البحرية في فرنسا موجهة إلى السيد دي بيلوكومب، القائد الأعلى في بونديتشيري، وإلى السيد دي برايانكورت، القنصل الفرنسي في سورات، بالإضافة إلى وثيقة إعلان حرب بين فرنسا وإنجلترا. وكذلك يوجد رسائل خاصة متعددة. والمعلومات التي استطعت الحصول عليها حتى الآن أن حامل الطرد يدعى الكابتن بوريل دو بوج Borel du Bourg، وأن التعليمات التي يحملها في غاية الأهمية، وأنه مأمور بتعيين مقيم في مسقط ليكون مسؤولاً عن نقل كل الطرود الفرنسية بأقصى سرعة عبر طريق حلب، وأن ملك فرنسا قد اعترف باستقلال الولايات المتحدة الأمريكية، وبالتالي كل السفن التابعة لهم سيتم استقبالها في موانئ ملك فرنسا، ويتم تحيتها بنفس الطريقة التي تُحيا بها سفن الولايات المتحدة الهولندية.

ومن خلال قراءتي ليوميات الكابتن دو بوج علمت أنه غادر مارسيلا في الرابع عشر من أغسطس، ووصل إلى هنا عبر حلب خلال ٢١ يوماً.

وقبل أن أعاد البصرة، تم تكليفي بأنه في حال كون محتويات الطرد مهمة؛ فعلياً أن أنقله على وجه السرعة إلى الهند وعلى متن إيغل. إن وثيقة إعلان الحرب وحدها تعتبر كافية للقيام بعملية النقل. وبناء على ذلك أمرت الكابتن شيريف، القائد البحري، التوجه إلى بومبي دون الرسو في بوشهر أو مسقط، والقيام أيضاً بتسليم السيد دو بوج والطرد إلى سعادة الحاكم والقنصل.<sup>٣٣٦</sup>

وفي رسالة أخرى بعثها لاتوش وأبراهام حول نفس الموضوع، مستعرضين أهمية ما تم القيام به، كتب:

"لا يسعنا إلا أن نهني أنفسنا على حسن الحظ الذي رافق المستر أبراهام عند استيلائه على الطرود، فلو أنه لم يقيم بهذه الرحلة الفريدة، لاستطاع المسيو دي بوج الهرب، فقد كان قد قرر مغادرة الكويت في الصباح التالي للمساء الذي وصل فيه المستر أبراهام، وكذلك لو أن المستر أبراهام لم يأخذ شيخ الكويت على حين غرة، لما تيسر له عمله، فلو أنه أعطى الشيخ أقل وقت للتفكير، لمنعه من إلقاء القبض على دي بوج بحجة واجبات الضيافة العربية، دون ريب."<sup>٣٣٧</sup>

<sup>٣٣٦</sup> أبو حاكم، أحمد مصطفى، تاريخ الكويت الحديث، ص. ٣٩١ - ٣٩٢. ملحق رقم ١. وعز إلى:

Abraham to the G. Of D., Grain 7.xi. 1778, 1161, F.R.P.P.G, vol. 17.

<sup>٣٣٧</sup> أحمد مصطفى أبو حاكم، تاريخ الكويت الحديث، ص. ٨٨. وأحال إلى رسالة صادرة بتاريخ نوفمبر ١٧٧٨ من لاتوش وأبراهام إلى مجلس المديرين في سجلات

الوكالات المجلد رقم ١٧.

## (٧٤) تقرير بريطاني عن غزو العتوب للبحرين (المحاولة الأولى) ١٧٨٢م

اقتبس الشيخ عبدالله آل خليفة في مقالة له منشورة في مجلة الوثيقة رسالة المقيم البريطاني في البصرة لاتوش إلى لندن يخبر فيها عن الأحداث العسكرية التي وقعت قبيل احتلال عتوب الزبارة من آل خليفة وعتوب القرين من آل الصباح لجزيرة البحرين، وهي تخص الصراع مع بوشهر وبني كعب.

"رسالة من مستر لاتوش (مقيمة البصرة) إلى ديوان الإدارة بلندن مؤرخة ٤ نوفمبر ١٧٨٢م

هاجم أهل (أهالي) الزبارة والقرين مؤخرا البحرين ونهبوها مثلما استولوا على عدة سفن تابعة لبوشهر وبندر ريق في مدخل هذا النهر (شط العرب). ورد الشيخ نصر البوشهري على ذلك بجمع قوة بحرية وأخرى برية من بوشهر وبندر ريق وموانئ فارسية أخرى. وتظاهر (الشيخ نصر) بأنه ينوي الثأر لهذه الاعتداءات بشن هجوم على الزبارة وكتب إلى علي ميرزا علي خان في إصفهان كي يمدّه بالمال.

ورغما عن مظهر هذا الحماس، يقال بأنه (الشيخ نصر) أرسل مؤخرا إلى القرين في طلب الصلح، ولكن الشيخ (شيخ القرين) رفض الموافقة على هذا الطلب ما لم يدفع له الشيخ نصر نصف دخل البحرين، وأيضا إتاوة سنوية كبيرة عن بوشهر. لم تمض سنوات كثيرة على الوقت الذي كانت فيه القرين مجبرة على دفع إتاوة كبيرة لبني كعب.

أما الزبارة فكان اسمها قل أن يُعرف، ولكن عندما هاجم الفرس البصرة تحول أحد شيوخ القرين إلى الزبارة مع كثيرين من كبار القوم، وتحول أيضا عدد من تجار البصرة إلى هناك. وبهذه الطريقة دخل جزء كبير من تجارة اللؤلؤ وتجارة الهند إلى هناك (أي الزبارة) وإلى القرين خلال الزمن الذي استولى فيه الفرس على البصرة.

ولقد ازدادت قوة هذه الأماكن (هذين المكانين) زيادة عظيمة، كان من شأنها أن تتحديا بني كعب زمنا ما، وتفوقا عليه (أي الشيخ نصر) بمزايا عظيمة الآن لا يخشون من القوة التي يهددهم بجمعها ضدهم.

التوقيع : لاتوش. حرر في البصرة بتاريخ ٤ نوفمبر ١٧٨٢

من سجلات الوكالة - مجلد ايران والخليج الفارسي رقم ١٧ - رقم تسجيل الارسال ١٢٣٠. ترجمة: دار الإذاعة  
البريطانية في لندن بواسطة الاستاذ بني بشاي.<sup>٣٣٨</sup>

---

<sup>٣٣٨</sup> آل خليفة، عبدالله بن خالد، "تعليق على مقالات البحرين قديما وحديثا بجريدة الوطن الكويتية،" *مجلة الوثيقة* ٢، ٣ (١٩٨٣): ص. ٢٢. وأحال أبو حاكمة

الذي أرفق هذه الرسالة بالإنجليزية في ملحق كتابه *تاريخ الكويت الحديث*، ص. ٣٩٤، إلى:

Factory Records Persia and Persian Gulf, vol. 17, dispatch No. 1230.

## (٧٥) دعم شيخ الكويت عبدالله الأول وشيخ المنتفق لحملة متسلم البصرة مصطفى آغا ضد بني

كعب سنة ١٧٨٣ م

في إحدى رسائل الوكيل التجاري البريطاني في البصرة كتب ويليم لاتوش لزميله الوكيل التجاري في بوشهر يخبره بمستجدات حملة مصطفى آغا متسلم البصرة ضد بني كعب. وفيها يذكر أن مصطفى آغا يتلقى دعما ومساعدة من شيخ القرين عبدالله، وشيخ المنتفق ثويني. وهذه الرسالة التي تحمل رقم (١٨) مؤرخة بالثالث والعشرين من نوفمبر سنة ١٧٨٣ م.<sup>٣٣٩</sup>

ويبدو أن هذا الدعم الكويتي لمصطفى آغا هو حلقة من حلقات الصراع بين إمارة الكويت وإمارة بني كعب في الأهواز، وتاريخها يعقب معركة الرقة التي وقعت في ١٢ أغسطس ١٧٨٣.

ويبدو أنه بسبب علاقة الحلف السياسي والعسكري التي جمعت بين الشيخ عبدالله بن صباح والشيخ ثويني السعدون ومصطفى آغا استضاف الشيخ عبدالله حليفه عندما ثارا على والي بغداد العثماني، ولم يقبل بتسليمهما رغم التهديدات العثمانية التي أرسلت إليه من قبل الوكيل الإنجليزي، كما سنرى لاحقا.

وفيما يلي صورة للرسالة، دون تفريغ لها أو ترجمة.

---

<sup>339</sup> Letter No. 18: William Digges Latouche, Resident at Bussora [Basra], to Edward Galley, Resident at Bushire, British Library: India Office Records and Private Papers, IOR/R/15/1/4, f 29, in *Qatar Digital Library* <[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100023598787.0x000072](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100023598787.0x000072)> [accessed 13 March 2018]

India by the Route, or by the Way of Senegal. I am much of opinion 5 or 6000 Men, chiefly French, under the Command of M. de Lamoignon, and the Project does not seem to be stopped by the Opposition of the Determination of Peace, the Month Company in the latter above mentioned circumstances, and the Expedition as there is some Reason to suppose should prove in any Degree hostile to the British Interests, to take every necessary Measure that a desire of Duty and a Regard for the Interest of the Company shall point out in consequence of which I have forwarded this Intelligence to Bombay and think it proper to communicate it to you —

Meaning under the other French Gentlemen mentioned in my Letter of the 22<sup>nd</sup> March now proceeds to Buzovna, with an Intention of travelling into the inland Coast of Senegal to botany —

I am with much Esteem  
Yr  
Very obedient humble Servant  
William Digger Stouché

Buzovna  
27<sup>th</sup> May 1783 N<sup>o</sup> 17  
Remind the 7<sup>th</sup> October following  
p Express Boat

To  
Edward Galley Esq<sup>r</sup>  
Resident at  
Buzovna

My Letter dated the 10<sup>th</sup> and 15<sup>th</sup> August and the 11<sup>th</sup> Instant have found in the hands of the 5<sup>th</sup> Instant by the Express, and by a Duplicate of the 1<sup>st</sup> August the Original of which has not yet come to hand —

As you mention not to have received in your Letter of the 1<sup>st</sup> May, I enclose a Duplicate. I have not since heard any thing further regarding the Expedition mentioned in it —

Sobersant Ago, who is again made Consul of Buzovna, and who arrived the 11<sup>th</sup> from Bagdad has been some Time, on an Expedition against the Chant, in which he is assisted by Shark Tunney of the Manifesto and Shark Abdule of Gornis, who has joined him with his Gallies and Boats — it is said that Shark Tunney has agreed to a Peace with the Chant, but that the Manifesto not agreeing to it the Expedition shall go on —

The Chant Fleet which was in the River did not offer to molest the Express, but I suppose rather, and to discourage an Application from the Manifesto for her Assistance, and at the same time to convince the Chant, that they did not mean to interfere in their Dispute, the Express immediately proceeded to Naghat —

The Chant detained a Boat dispatched to meet the Express, but released her when he was informed that she was employed by us —

I am with much Esteem  
Yr  
Very obedient humble Servant  
William Digger Stouché

Buzovna  
the 23<sup>rd</sup> September 1783 N<sup>o</sup> 18  
Remind the 7<sup>th</sup> October following  
p Express Boat

## (٧٦) تقييم قوة القرين وأهمية التعاون معهم في رسالة من لاتوش (وكالة البصرة) إلى مانستي

(وكالة بوشهر) ١٧٨٤ م

أورد الدكتور أحمد أبو حاكمة في ملحق كتابه *تاريخ الكويت الحديث النص الإنجليزي* لرسالة بين لاتوش ومانستي يتضح من خلالها أنهم يحاولون تقييم الكويت من النواحي الاقتصادية والسياسية والعسكرية، من أجل معرفة مدى أهميتها لمشاريع التجارة البريطانية. وفيما يلي ترجمتي لهذا الرسالة:

"يوجد عدة قوى أخرى إلى جانب بني كعب. وتكمن مصلحة الشركة في استمرار علاقات الصداقة مع بندر ريق، وأهل القرين، وقبائل عربية أخرى في الساحل الفارسي والعربي، لأنهم هم من يمتلكون القدرة الفعلية على إعاقة تجارتنا، ومع شيوخ المتفق وبني خالد وعنزة والخزاعل، من أجل حراسة ما ترسله الشركة، وللتجارة الإنجليزية، وللمسافرين الإنجليز بين البصرة وحلب وبغداد.

غالبا ما تساعد الهدايا المناسبة على الاحتفاظ بتلك التفاهات. لقد تم تثبيت (نوعية الهدايا) لمن يتواجد على نقاط التحويل من المسلمين، ويجب عدم زيادتها تحت أية ذريعة رغم كل ما يتم بذله من محاولات. ويجب تنظيم التعامل مع الآخرين بحذر وبحسب رؤيتك الخاصة ووفقا للظروف. في حال كان تقديم الهدايا بشكل متكرر، وكانت ثمينة، سيتوقعون أن تزداد في المستقبل.

أما في حال عدم تقديم هدايا أقل ثمنا وحجما بعد ذلك، فسيكون أسوأ من عدم تقديمها أصلا. إن الهدايا هنا غالبا ما تعتبر نوعا من الإتاوة، وبالتالي حقا مكتسبا. وعندما علمت بهذه الثقافة، ارتأيت تأجيل تقديم الهدايا كي تبدو وكأنها مبادرة مني، وباعتبارها ردا لصنيع تم إسدائه إليّ، وهذا أفضل من تقديمها قبل الحصول على الخدمة."

البصرة، السادس من نوفمبر، ١٧٨٤.

توقيع لاتوش<sup>٣٤٠</sup>

<sup>٣٤٠</sup> أبو حاكمة، *تاريخ الكويت، السياسي*، ملحق.

## (٧٧) رسالتان متبادلتان بين الشيخ عبدالله الأول والمقيم البريطاني في البصرة حول مصطفى آغا

### وتهديدات سليمان باشا للكويت سنة ١٧٨٩ م

لعل الرسالتين التي سأقوم بترجمتهما تُعدان أقدم مراسلة معروفة لشيخ من شيوخ الكويت مع مسؤول بريطاني. وللأسف فإن الرسالة الأصلية العربية التي كتبها الشيخ عبدالله الأول غير متوفرة لدي، ولا أعلم إن كان الإنجليز قد احتفظوا بها أم لا. لقد قدم هاتين الرسالتين بنصها الإنجليزي الدكتور أبو حاكمة في ملحق كتابه تاريخ الكويت الحديث. إن رسالة الشيخ عبدالله الأول عبارة عن رد على رسالة كان المقيم البريطاني قد أرسلها إليه يخبره فيها بما جرى من محادثات بينه وبين سليمان باشا والي بغداد، الذي كان غاضبا من شيخ الكويت الذي أعطى الحماية لمصطفى آغا، وجاء فيها أيضا أن سليمان باشا كان يهدد بغزو الكويت برا وبحرا.<sup>٣٤١</sup> وفيما يلي ترجمتي العربية للرسالتين:

"ترجمة رسالة مبعوثة من المقيم [البريطاني] إلى عبدالله بن صباح، شيخ القرين مؤرخة بالسابع عشر من أبريل ١٧٨٩

بدافع من الصداقة التي جمعت بيننا لوقت طويل، أكتب لك في هذه الساعة.

لقد قمت مؤخرًا بزيارة باشا بغداد في معسكره. وفي سياق حديثنا، ذكر الباشا اسمك. وقال أن الصداقة بين أهل القرين وأهل البصرة قديمة، ولكنه عبّر عن دهشته البالغة وغضبه بسبب قيامك بمنح الحماية لأشخاص سبق وأن ثاروا عليه وهربوا قبل أن يُعاقبوا على جريمتهم. وقال ما مفاده أنه ما لم تسلم وتوصل هؤلاء المطلوبين إليه شخصيا، أو أن تطردهم من القرين، فسيعتبرونك عدوا، ويشنون حملة عسكرية ضدك. وقال أنه سيسير على رأس جيش إلى القرين، وسيأمر أسطوله ليرافقه بالذهاب إلى هناك. وقال أنه سيبعث برسالة إلى حاكم بومبي، يطلب منه مساعدة مستعجلة لقوة جنود بحريين، ورجب مني أن أقوم أيضا بكتابة رسالة لحاكم بومبي لنفس الغرض.

لقد حتمت صداقتنا أن أبلغك بنوايا باشا بغداد."

<sup>٣٤١</sup> أبو حاكمة، أحمد مصطفى، تاريخ الكويت الحديث ١١٦٣ - ١٣٨٥ هـ / ١٧٥٠ - ١٩٦٥ م، ط. ١، الكويت، ذات السلاسل، ١٩٨٤، ص. ٣٩١ - ٣٩٦.

(الملحق رقم ١).

"ترجمة رسالة من الشيخ عبدالله بن صباح إلى المقيم [البريطاني في البصرة] تم استلامها في الثلاثين من أبريل ١٧٨٩

بعد التحية،

تسلمت رسالتك وفهمت مضمونها. لقد قلت أن الصداقة جمعت دائما بيني وبين الإنجليز، وأسأل الله أن تدوم إلى الأبد. أنا مدين لك لإخباري بهذه المعلومات حول نوايا سليمان باشا الذي يؤسفني أنه مستاء من تصرفي تجاه مصطفى آغا.

إن بلدة القرين تنتمي للباشا، ويسر أهلها خدمته. وأنت - والله الحمد - تعرف جيدا أن عاداتنا حيال من يطلب منا الحماية - أي كان هو - أن نمناها إياه، ولا يمكننا الامتناع عن ذلك. إن التخلي عن اللاجئ وتسليمه لأعدائه خزي عظيم.

أنت تعرف، والباشا يعرف، والعالم كله يعرف، أنني لا أستفيد شيئا من إقامة مصطفى آغا في القرين، ولكن إخراجه خطيئة، وتسليمه خزي.

إنني أتمنى أن توصل هذا الأمر للباشا بشكل مناسب، وذلك اعتمادا على مشاعر الصداقة التي بيننا. جعل الله عمرك مديدا وسعيدا.

البصرة، ٢٩ يونيو، ١٧٨٩.

ترجمة صحيحة

موقعة: صموئيل مانيستي. ٣٤٢

<sup>٣٤٢</sup> عزا أبو حاكم المصدر كما يلي: "هاتان الرسالتان مع عنوانيهما موجودتان في المجلد ١٨ في سجلات الوكالة الخاصة بفارس والخليج الفارسي. ورقمها التسلسلي

في ذلك المجلد هو ١٥٣٢.



الفصل السادس عشر:

## الكتابات والرحلات البريطانية



## (٧٨) الكويت في رحلة الدكتور آيفز ومفاوضات حول الالتحاق بقافلة كويتية إلى حلب سنة

١٧٥٨م

سجل الدكتور إدوارد آيفز، الطبيب المرافق لسفينة الأدميرال واتسون، معلومات مهمة عن القرين وطريق التجارة والنقل الواصل بين الأحساء وحلب عبر القرين في منتصف القرن الثامن عشر في كتاب رحلته:

Ives, Edward, *A Voyage from England to India, in the year 1754, and an Historical Narrative of the Operations of the Squadron and Army in India, under the Command of Vice-Admiral Watson and Colonel Clive, in the years 1755, 1756, 1757 ... Also a journey from Persia to England by an unusual route. With an appendix, containing an account of the diseases prevalent in Admiral Watson's squadron, etc.*

إن سياق القصة التي يوردها هو وصولهم إلى جزيرة خرج، حيث كان فيها البارون الهولندي تيدو فون كنيهاوزن، الذي تولى مسؤولية إيجاد قافلة توصلهم إلى حلب. فاستدعى أحد العاملين بهذه المهمة من القرين، دون أن يصرح باسمه مكتفياً بتسميته العربي تارة، والشيخ تارة أخرى. وقد اعتقد كثير من الباحثين أن هذا الشخص هو شيخ الكويت، وهو غير صحيح كما يبدو لي من خلال سياق القصة وأسلوب الكتابة والخلفية الثقافية للأوروبيين عن العرب. فالباحثون ظنوا أن ذكر كلمة شيخ تعني رئيس سياسي دائماً، ولكن من خلال قراءة كتب الرحلات يتضح أن كلمة شيخ تطلق على أي عربي ذي جاهة أو كبر سن أو أهمية من نوع ما، ولذلك أعتقد أن الشيخ الذي ذكره آيفز كان أحد التجار النشطين في شؤون النقل البري بين الأحساء والقرين وحلب، فهذه المهمة كما فهمنا من كتاب جيمس كابر من اختصاص شيوخ الصحراء لا البنادر والموانئ، فلم يأت ذكر آل الصباح فيما يتعلق بالقوافل. فالعتوب دائماً ما يرتبط ذكرهم بالشؤون البحرية.

تكمن أهمية هذا النص في أنه يعطينا فكرة عن دور القرين كمحطة رئيسية للقوافل الذاهبة والآية بين الأحساء وحلب، بشكل يوضح أنها آخر محطة يتم فيها التحاق الجمال بعد خروج القافلة من الأحساء، ولهذا إشارة مهمة على وظيفة القرين في التجارة البرية، وكذلك يزودنا النص بمعلومة عن العملة المستخدمة في القرين في ذلك الوقت وهي

القرش العثماني Piastre والتي ربما اشتق منها اسم عملة البيزة، وكذلك يُعلمنا عن نوعية البضائع التي تحملها قوافل القرين.

وفيما يلي مقتطفات لرحلة إدوارد آيفز ورفاقه تخدم القرين، من ترجمتي ومع التعليق في الهامش: <sup>٣٤٣</sup>

"... قام البارون مباشرة بإرسال قارب مع رسول إلى القرين ليأتي بشيخ ذلك المكان (وهو رجل متعاون جدا معه، وللبارون تأثير عليه <sup>٣٤٤</sup>) إلى <sup>٣٤٥</sup> خرج، ولم يكن يحمل شكوكا تجاهه، ولعله يستطيع وضع خطة لنقلنا سالمين إلى حلب."

وفي موضع آخر كتب:

"في يوم الجمعة ١٤ إبريل ١٧٥٨م حالفنا الحظ لرجوع السفينة من القرين حاملة معها العربي الذي طال انتظاره. كان يتصف بالكياسة، حيث أكد لنا أنه سيقدم أفضل مساعدة، وأنه على استعداد تام لمرافقتنا إلى حلب. <sup>٣٤٦</sup> وقال لنا أنه يعتقد أنه يجب عليه أن يخبرنا بأنه لو سافرنا في هذا الوقت سيكون الأمر ذا خطورة شديدة؛ نظرا لما يمكن

---

<sup>343</sup> Ives, Edward, *A Voyage from England to India, in the year 1754, and an Historical Narrative of the Operations of the Squadron and Army in India, under the Command of Vice-Admiral Watson and Colonel Clive, in the years 1755, 1756, 1757 ... Also a journey from Persia to England by an unusual route. With an appendix, containing an account of the diseases prevalent in Admiral Watson's squadron, etc.* [pp. 207, 222-225] (260/562), British Library: Printed Collections, W 4137, in *Qatar Digital Library* <[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100023905683.0x00003d](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100023905683.0x00003d)> [accessed 24 February 2018]

<sup>٣٤٤</sup> لعله يقصد أن البارون والشيخ قد تعاونوا في عمليات نقل كثيرة، وأنه بسبب هذه المعرفة قادر على الحصول منه على أسعار مخفضة وإجراءات أكثر أمانا، ولكن يبدو أن البارون قد بالغ في كلامه ووصفه لضيوفه الإنجليز، لأن نفوذه الذي يتحدث عنه لم يسفر عن الحصول على سعر مناسب ولذلك فشلت الصفقة ولم يرض هذا الشيخ بما عرضه البارون من سعر. ويجب ان نضع بالاعتبار أن هذه هي اللغة الإنجليزية الخاصة بالقرن الثامن عشر والتي تختلف في دلالاتها وكلماتها في بعض الأحيان عن الإنجليزية المعاصرة.

<sup>345</sup> "A man greatly obliged to him, and in some measure under his influence".

<sup>٣٤٦</sup> لعل هذا الشخص ينتمي لقبيلة بني خالد، من الصبيح أو العماير، وهو مخول بحكم منزلته وقرابته لعقد اتفاقات مع المسافرين، لأن القوافل تحملها قبيلة بني خالد في منطقة شرق الجزيرة العربية كما أوضح الضابط الإنجليزي جيمس كابر الذي أوردنا في هذا الملحق عقد الاتفاق بينه وبين شيخ القبيلة التي تقود القافلة لنقله من حلب إلى القرين. ولا يُعقل أن يقوم شيخ بلدة القرين بنفسه بمرافقة مسافرين إلى حلب، ولذلك فإن هذا المقطع يوضح بأن العربي ليس شيخ القرين كما عبر آيفز بشكل خاطئ في المقطع السابق.

حدوثه من أذى من قبيلة شيخ قوي جدا،<sup>٣٤٧</sup> حيث دبت الخلافات بينهم مؤخرا؛ مما أفقد النظام.<sup>٣٤٨</sup> وبسبب تلك القلاقل والاضطرابات، تعرض شخصان مسافران مؤخرا، يعرفهما البارون جيدا، للهجوم، وكانت إصابة أحدهما قاتلة.

وأضاف أن اليوم هو السابع من الشهر القمري، وأن عدة رسائل وصلت من أماكن مختلفة تنبئ بأن القافلة الكبيرة المتجهة إلى حلب ستكون بالقرب من القرين في يوم عشرين من الشهر القمري، حيث أن جمال القرين ستكون آخر ما يلتحق بهذه القافلة<sup>٣٤٩</sup>، وفي حال قررنا الانضمام إليها فسنكون في حال أفضل من حيث الأمان والراحة، مقارنة بالسفر مع مجموعة أصغر. وستستغرق الرحلة من القرين إلى حلب ٣٠ يوما فقط، وتتكون من خمسة آلاف جمل، وألف رجل.

كانت هذه المعلومات سارة، ويجب الاعتراف بأن رحلة كهذه ستكون مشوقة، ولذلك قررنا بالإجماع الانضمام للقافلة. بدأ الشيخ سعيدا لقرارنا، ونصحنا بمغادرة جزيرة خرج في تاريخ ١٥ كي نصل إلى القرين في الوقت المناسب، مؤكدا لنا أنه سوف يرجع للقرين بعد يوم أو اثنين لشراء الجمال وتهيئتها لاستخدامنا.

وبعد أن تشاور البارون مع الشيخ، قرر أنه يجب أن تتكون أمتعتنا من السلع التالية: خيمة بنغالية واحدة، خيمتان عربيتان،<sup>٣٥٠</sup> ١٨ سلة عربية، بحيث تحمل حوالي ٢٤ كوارت (ربع غالون) من القناني (الزجاجات). وستحمل ٧٢ قنينة من نبيذ ماديرا، و ٥٨ من نبيذ كلاريت، و ٥٤ شروب مانجو، و ١٥ عَرَق، و ٢٤٠ رطل بسكويت أو بقسماط، و ٦ قطع من لحم الخنزير، و ٣٠ رطل من لحم اللسانات، و ٢٧ قطعة من لحم البقر، وقطعة [عجلة؟] واحدة من جبن التشيدر، و ٣٢ رطل من الزبدة، وجرّتين من سمك السردين المخلل، و ٣ كوارت من الزيت، و ٥ كوارت من الخل،

---

<sup>٣٤٧</sup> قال المؤلف في الهامش: "أشار الشيخ إلى أنه [أي ذلك الشيخ] يعيش بالقرب من القرين، وأنه الأقوى بين قبائل الصحراء، حيث لديه ثلاثين ألف رجل يأتمرون بأمره، ويحصل على خمسين ألف كرونا [عملة] من المائة ألف، والتي يتم إرسالها سنويا للعرب [القبائل العربية] من السيد الكبير؟ Grand Seignior [السلطان] من أجل السماح بمرور قوافل الحج بسلام.

<sup>٣٤٨</sup> يبدو أنه يقصد شيوخ بني خالد، والأمر بالفعل كما وصف، حيث دبت الخلافات بينهم مما أعطى عتوب الكويت الفرصة للاستقلال السياسي، ويمكن قراءة أحداث الصراع في كتاب حسن الريكي *لع الشهاب في سيرة محمد بن عبد الوهاب*.

<sup>٣٤٩</sup> من الواضح جدا أن هذه القافلة قادمة من الجنوب، من الأحساء حيث عاصمة بني خالد، وأن القرين محطة رئيسية تعتبر الأخيرة التي تسمح بانضمام الجمال إليها، مما يشير إلى وجود تنظيم سياسي اقتصادي بين الأحساء والقرين أو الكويت، وأنها كما ذكرت سابقا كانت ذات أغراض لوجستية واقتصادية وعسكرية لخدمة طريق الأحساء-حلب دون الدخول في العراق العثمانية.

<sup>٣٥٠</sup> لعله يقصد من نوع بيت الشعر.

قنيتين من الخردل، وقنيتين من الفلفل المسحوق، و ٢٠ رطل من السكر المسحوق، و ٨ رطل من حلوى السكر المسحوق، و ١٢ كوارت من قنينات مشروب الكمون المركز المصفى ببياض البيض، و ٢٨ رطل من البصل، و ١٢ رطل من مكسرات كعك الزنجبيل، و ٣٠ رطل من خوخ جمبرون (بندر عباس) المجفف، و ٢ Cattees<sup>٣٥١</sup> من الشاي، و ٢ منه قهوة مطحونة، وكيس جلدي واحد لحمل الأقمشة والكتان، وآخر كبير ليستخدم للنوم.

وبما أن جماعتنا مكونة من ثمانية أشخاص، اتفق كل واحد منا، باستثناء الخدم، أن يأخذ معه ٣٠ بدلة من الكتان، بدلة أوروبية واحدة، أربع أو خمس أزواج من الأحذية الخفيفة، قبعة بسيطة، camaline عربي [بشت؟]، بنطالات، عمامة، نعالات، بدلة تركية يلبسها الجنود الإنكشارية.

تم التأكد من وجود قائمة السلع التي وُضِّحَتْ أعلاه، وبعد ذلك عرّف البارونُ العربيُّ أنه سيعطينا حصانين من أحصنته لتكون معنا في الرحلة، وأعلن العربيُّ أن ٣٠ جملاً ستكون كافية لحملنا وحمل خدمنا وأمتعتنا، ولكن البارون أصرَّ على أن عدداً أقل سيفي بالغرض، وانتهت المفاوضة بتقليل عدد الجمال إلى ٢٠، وبعد ذلك تم الاتفاق بينهما على أنه من الضروري بالنسبة لنا أن يرافقنا عربي من القرين يتصف بالأمانة، ويكون من مهمته حل كل المسائل مع قائد القافلة، لتجنب الأذى والسرقة وغيرها.

أخذني البارون جانبا، وقال لي أنه من خلال معرفته، يبلغ سعر الجمال في القرين وما حولها حوالي ٣٥ Piastres (بياسترا أو قرش؟ أو بيزة؟)<sup>٣٥٢</sup> ولكنه يخشى أنه بسبب كوننا مسافرين سنضطر لأن ندفع تكلفة الخدمة التي لوحدنا ستكون أعلى من التكلفة الأصلية للجمال. وبعد أن قام بعملية حسابية، رأى أنه يمكنه عقد اتفاق مع الشيخ، لتزويدنا بالجمال مع كل الضروريات نظير حوالي ألف أو ألف ومائة Piastres (قرش أو بيزة). وأخذت على عاتقي الحديث بالنيابة عن إخوة السفر، وقلت أننا لا نعارض دفع هذا المبلغ، وأنا نرغب من البارون أن يُسوي هذه المسائل مع العربي بناء على هذا الأساس.

تتفق هذه المسألة مع العادات العربية، وأخذ البارون بالتفاوض مع العربي عبر شخص ثالث [مترجم]، حيث إن الاثنين لا يستطيعان التفاوض بشكل مباشر.

<sup>٣٥١</sup> يبدو أنها وحدة قياس.

<sup>٣٥٢</sup> كتب المؤلف في الهامش أن ٨٠٠ Piastres تعادل ألف روبية، أو ١٢٥ جنيه استرليني.

تجلت ملامح الصرامة بوجه العربي، حيث بدا أنه يتعامل مع هذه القضية بقدر كبير من الاهتمام. ومن خلال إشارة من أصابعه، كان يطالب بمبلغ ألفي قرش Piastres، وفي المقابل عرض عليه البارون مبلغ ألف واحد. وصار التفاوض من خلال الإشارات من جانب الطرفين، وبينهما الوسيط يهمس محتداً، حيث استمرت العملية نصف ساعة. وبعد ذلك افترق الطرفان بشكل مفاجئ. كان البارون مستاء بشدة من الاستغلال المقصود الذي مارسه العربي.<sup>٣٥٣</sup>

قال لنا البارون في المساء أن ذلك المطلب الباهظ لا بد وأنه نابع من اعتقاد العربي بأننا أغنياء جداً، وأكد البارون أن هذا العربي الماكر قد ألقى نظراته التواقة على محافظتنا، وأنه بسبب معرفته بأننا مضطرون للسفر وعقد الصفقة معه، لم يتنازل عن المبلغ الذي طلبه، حيث إن المبلغ سيكون كسبا كبيرا له، وتوقع أننا سنقوم بالدفع له مباشرة، وأن الجمال التي سيشتريها سيتمكن من بيعها بمبلغ أزيد من تكلفتها الأساسية.

بعد انتهاء المفاوضات بالفشل، خرج العربي وانتظر البارون وقال له محتجاً: "سيدي، لقد تعاملت معي دون تعاطف. من فضلك قل لي! ما هؤلاء المسافرين بالنسبة إليك؟ لقد احتفظت معك أنا وقبيلتي بصداقة طويلة، ولم أكن لأتوقع أن تعطي الغرباء أفضلية علينا."

كان البارون غاضباً منه، ولم يرد عليه بكثير من الكلام. وأمر مباشرة بتجهيز قارب من أجلنا، لإيهام العربي بأننا سوف نساfer عبر البصرة ونلتحق بقافلة من هناك، وأنه تم التأكيد لنا بأن قافلة ستأتي للبصرة بعد يومين من مغادرتها للقرين. وكذلك تم إيهام الخدم أننا سنسافر حتماً عن طريق البحر، وذلك توقعاً منا أن يسألهم العربي. وكان الغرض من ذلك نزع كل أمل لدى العربي بأن نقبل بعرضه.

[وبعد فاصل طويل حول عادات سكان خرج في التدخين وأنواع التبغ يخبرنا المؤلف بأن الصفقة قد فشلت نهائياً وأنهم ذاهبون عن طريق البصرة-بغداد].

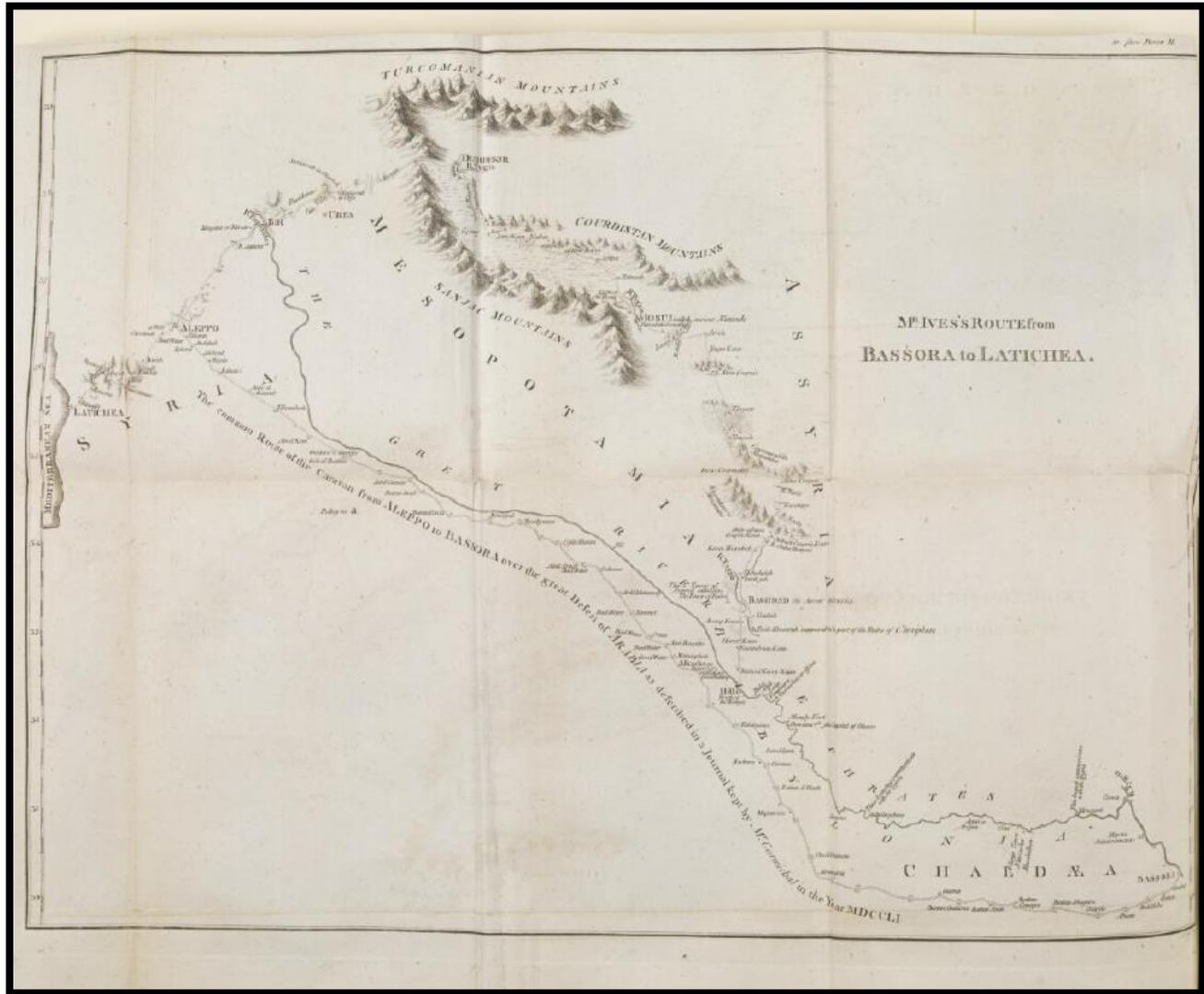
<sup>٣٥٣</sup> يبدو فعلاً أن هذه العربي ليس شيخ الكويت، بل متعهد قوافل من تجار بني خالد ربا، لأنه في تقارير أخرى تم تقديمها في هذا الكتاب يتضح أن شيخ القرين لا يأخذ أموالاً كثيرة نظير إحقاق المسافرين بالقوافل. ولعل الأمر كله كان مدبراً من البارون الهولندي الذي أراد ترويع الإنجليز من التعامل مع القرين والبدو، لكي يحافظ على علاقات خاصة معهم دون أن يدخل الإنجليز على خط المنافسة. فعلى أن ننسى التنافس الأوروبي الاستعماري على التجارة في الخليج العربي وأماكن أخرى.

ومما جاء في كتاب آيفز جدول في غاية الأهمية للعمليات الرائجة في إيطاليا والأناضول وتركيا والعراق والخليج وإيران والهند، ارتأيت ترجمته وإدراجه في هذا القسم ليتاح للباحثين معرفة العملات التي من المحتمل تداولها في الكويت في تلك الفترة:<sup>354</sup>

العملة]	مرمودة [ عملة أسبانية ووحدة نقدية]	فلس
١ تومان / Toman	١٠٠	٠
الروبية الفارسية / A Persian Rupee	٥	٥٠
السيكوين البندقية / A Venetian Sequin	٢٨	٠
روبية بومبي / A Bombay Rupee	٥	٦٠
مرمودة / One Marmooda	٠	١٠٠
دينم / One Denim	٠	١٠
كروزة البصرة / One Cruse Bassora	٤	٥٠
كروزة رومية (البصرة) / One Cruse Rume	٧	١٠
قرش (البصرة) / Piastre	٨	٥٠
قرش (حلب)	٦	٠
عباسي / Abasse	٢	٢٠
نادري / Naderee	٣	٣٠
فندي (من عملات البصرة) / Fenduke	٢٧	٠
ديتو (من عملات حلب) / One ditto	٢٢	٥٠
زرمابوب (البصرة) / One Zirmaboob	١٩	٧٥
ديتو (بغداد) / One ditto	٢٤	٠

<sup>354</sup> Ives, Edward, *A Voyage from England to India*, p. 236.

وكذلك قام آيفز برسم خريطة للمحطات والآبار التي تتوقف أو تمر بها القوافل السائرة بين البصرة وربما القرين وحلب: ٣٥٥



<sup>355</sup> Ives, Edward, *A Voyage from England to India*, p. 230.

## (٧٩) الكويت في رحلة أبراهام بارسونز (١٧٧٤ - ١٧٧٥ م)

تطرق الرحالة الأسكتلندي أبراهام بارسونز باقتضاب إلى الكويت وأشار إلى حالتها السياسية في فترة حصار البصرة ١٧٧٥ - ١٧٧٦ م التي أرخ لها بشكل جيد حيث كان في تلك المنطقة. وقام الأستاذ أنيس عبدالحالق محمود بترجمة أجزاء من نص الكتاب. وقمتُ بترجمة مقطعين لم يشملها عمل الأستاذ أنيس. بالإضافة إلى ذلك، تم تصحيح جملة من الجمل التي أخطأ الأستاذ في تعريبها، وهي عن علاقة الكويت بالبصرة.

وفيما يلي النصوص المجتزأة من الرحلة:

### "مغادرة البصرة ودخول الخليج الفارسي - القرين"

الخميس، ١٣ نيسان / أبريل: رفعنا مراسينا عند الساعة الرابعة صباحاً، وكانت الرياح شمالية-شرقية. وعند الساعة الحادية عشرة وصلنا إلى الحاجز. وعند منتصف النهار عبرناه تماماً إلى المياه العميقة، وأصبحنا في الخليج الفارسي. ويقول مرشدونا الملاحيون أن هذا الحاجز يبعد ما بين تسعين إلى أكثر من مئة ميل عن خليج البصرة، مع أن غيرهم يقدر المسافة بما لا يقل عن ١٢٠ ميلاً.

وعند الساعة الواحدة بعد الظهر توقف أسطولنا حينما صدرت أوامر بإصلاح مراكب الباشا عند القرين (وهي مدينة وميناء على الجانب العربي من الخليج، معتمدة على البصرة،<sup>٣٥٦</sup> تبعد عن البر نحو ستين ميلاً إنكليزيا). فقمنا بتجهيز أحدها بالمؤن والماء. في حين قام الطراد إيكل بتجهيز المركب الآخر. وركب جميع العرب والأتراك الذين كانوا على متن زورقي الباشا (وعدددهم نحو مئة وثلاثين رجلاً) على ظهر هذين المركبين، وأخذوا أماكنهم فيهما. وامتلاً الزورقان بالرجال من الطرادين إيكل وسكسس، وأبحروا معنا.<sup>٣٥٧</sup>

<sup>٣٥٦</sup> أخطأ المترجم أنيس عبدالحالق محمود بترجمة هذه العبارة حيث كتب "مستقلة عن البصرة"، بينما الترجمة الصحيحة هي "معتمدة على البصرة"، والنص الأصلي

هو independent from Bussora. وليس dependent on Bussora.

<sup>٣٥٧</sup> بارسونز، أبراهام، رحلة أبراهام بارسونز من حلب إلى الخليج العربي (١٧٧٤ - ١٧٧٥)، ترجمة وتعليق أنيس عبدالحالق محمود، ط. ١، بيروت المؤسسة العربية

للدراستات والنشر، ٢٠١٥، ص. ١٥٠ - ١٥١.

وفي مقطع آخر من كتاب *رحلة بارسونز*، لم يشملها أنيس محمود بالترجمة، ذكر بارسونز الكويت/ القرين أكثر من مرة، حيث وصفها في إحدى المرات بأنها محكومة من قبل نائب حاكم البصرة، وهو وصف قد يكون مجازياً، فالأدلة تؤكد استقلالية الكويت من الناحية العملية كما في تقارير زملاء بارسونز البريطانيين مثل لاتوش ومانستي وغيرها من تقارير يوميات البصرة التي قدمتها سابقاً. وفيما يلي ترجمتي لهذا النص المجتزأ:

"الرابع عشر من أبريل. عند الساعة السادسة صباحاً، رأينا (قاربين؟) two trankeys فتم إرسال سفينة إكل لتعقب أحدهما، بينما تعقت سفيتنا القارب الآخر، وبعد أن تم اقتيادهما أمام سفيتنا علمنا أنهما قادمتان من بوشهر ومتجهتان إلى القرين، فتم تحريرهما لإكمال سيرهما.<sup>358</sup>

وفي نص آخر يصف بارسونز أحداث معارك مير مهنا الزعابي حاكم جزيرة خرج ضد القوات الفارسية في أبريل سنة ١٧٦٩م التي انتهت بهزيمته ولجؤه إلى الكويت، ومنها إلى البصرة.

"وصل مير مهنا بأمان إلى القرين في الجزيرة العربية، التي كان يحكمها نائب للحاكم التركي في البصرة، والتي تبعد حوالي ستين ميلاً من جزيرة خرج. ومن هناك رحل هو وأتباعه إلى البصرة، حيث كان موقنا بالحصول على اللجوء، بسبب محافظته على الاتفاق المبرم سابقاً مع باشا بغداد بعدم التعرض لأي سفينة ذاهبة أو قادمة من البصرة. استقبله متسلم البصرة بحفاوة، وعامله كحليف لسيد الباشا.<sup>359</sup>

ثم يكمل التقرير الحديث عن كيفية غدر العثمانيين الأتراك بهذا الزعيم العربي، حيث أعدموه وقطعوا رأسه وأرسلوه لبغداد.

---

<sup>358</sup> Parsons, Abraham, *Travels in Asia and Africa: including a journey from Scanderoon to Aleppo and over the Desert to Bagdad and Bussora, a Voyage from Bussora to Bombay, and along the Western Coast of India, a Voyage from Bombay to Mocha and Suez in the Red Sea and a Journey from Suez to Cairo and Rosetta in Egypt: With Engravings* (London: Longman, 1808), p. 182.

<sup>359</sup> Parsons, Abraham, *Travels in Asia and Africa: including a journey from Scanderoon to Aleppo*, pp. 196 – 197.

## (٨٠) قبائل أرض الكويت وقوافلها في رحلة البريطاني جيمس كابر سنة ١٧٧٨ م

كتب الرحالة الإنجليزي الكولونيل جيمس كابر James Capper تفاصيل رحلته من أوروبا إلى الهند، وجاء في كتاب رحلته معلومات مهمة، تعكس نشاط الكويت الاقتصادي وسكانها من البدو. كان المسؤولون عن تجارة الكويت البرية هم بنو خالد الذين ورد ذكرهم في نص اتفاقية نقل بالقافلة بين كابر وأحد متعهدي القوافل وهو الشيخ سليمان بن عطية وكان ذلك سنة ١٧٧٨ م. كما ونقل ما حصل للضباط الفرنسي بوريل دي بوج في الكويت، بعد أن التقاه في مسقط، والتقى أيضا في البصرة بمن قبض عليه في الكويت.

كانت نية جيمس كابر وجماعته التوجه من حلب إلى البصرة، إلا أن تاجرا يهوديا هناك يدعى الخواجة روبنز سمع بعزمهم على السفر فعمل على إلحاق مجموعة من الجمال المحملة ببضائعه ليوصلوها معهم إلى مكان قريب من القرين ثم لتتوجه إليها منفردة، بينما تكمل قافلة الكولونيل إلى البصرة.

يحتوي هذا الكتاب على وصف غزير لشكل حكم الفرس للبصرة، حيث صور بشاعة الأحداث والمجاعة وإخلاء المدينة من معظم سكانها، وكذلك سجل معارك العرب دفاعا عن البصرة ضد الفرس، وخصوصا قبيلة المنتفق. وعلى الرغم من ذلك نفهم أن الوكالة البريطانية لم تغادر البصرة، حيث كان يترأسها في ذلك الوقت السيد لاتوش برفقة بعض مساعديه. وكذلك يتبين أن الكولونيل لم يدخل القرين.

قام الدكتور فلاح عبدالحسين ومصطفى جعفر بترجمة عقد اتفاقية كابر والشيخ عطية لنقله عبر الصحراء، وأورداها في دراستيهما المعنونة بـ "طريق بصرة - حلب للقوافل التجارية كما وصفها الرحالة الأوروبيون في العصر الحديث". ص. ٦١ - ٦٣ والمنشورة في مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية ١٥، ٥٨ (١٩٨٩): ٥٥ - ٧٦، ولكن بسبب عدم دقة الترجمة سأقدم ترجمة جديدة، والتوسع في نقل نصوص مبثوثة في الكتاب تتعلق بالكويت: <sup>٣٦٠</sup>

<sup>360</sup> James Capper, *Observations on the Passage to India, Through Egypt: Also by Vienna Through Constantinople to Aleppo, and from Thence by Bagdad and Directly Across the Great Desert to Bassora: With Occasional Remarks on the Adjacent Countries, an Account of the Different Stages, and Sketches of the Several Routes on Four Copper Plates* (London: W. Faden, J. Robson, and R. Sewell, 1785), pp. 179 - 182.



"عند وصولنا، انتظرنا السيد القنصل أبوت، الذي قام بدعوتنا مشكورا للإقامة في منزله. وتقضي العادة في هذه المدينة أن أي شخص أوروبي غريب يأتي إليها ليقضي أي فترة زمنية، يقوم بزيارته، وفي المقابل تُرد له الزيارة بالضرورة. ولكن بما أننا مجرد عابري سبيل، أصّر السيد أبوت أن تُلغى هذه العادة بالنسبة لنا. وبدلاً من ذلك أخذ بدعوة رفاق له إلى منزله كل يوم، وبشكل جعلنا نستمتع برؤية جميع المقيمين في هذا المكان من السيدات والسادة.

إن اللغة الشائعة الاستخدام بين الأوروبيين هي الإيطالية، ولكن معظمهم يتحدث الفرنسية والإنجليزية، وكثير من السيدات باستطاعتهم المحادثة باليونانية الحديثة، والتركية، والعربية. أما اللغات الأوروبية فيتعلمونها من بعضهم بعضاً، وبالنسبة للغة اليونانية فيتعلمونها من الخادמות، وأما اللغة العربية فمن سكان البلاد ومن خدمهم الرجال. وحتى الأطفال بإمكانهم الحديث بمعظم هذه اللغات بطلاقة وإتقان.

قام الأوروبيون بجمع مبلغ من المال وبنوا مسرحاً صغيراً صمموا بشكل جميل. وفي أثناء فصل الشتاء يؤدون مسرحيات كوميدية فرنسية وإيطالية، وفي بعض الأحيان يحاولون أداء عروض الأوبرا بنجاح كبير. وكانوا في غاية اللطف حين اقترحوا علينا أن يقدموا عرضاً من هذا النوع لإمتاعنا؛ لولا أن حالة المنزل في الصيف لا تسمح بذلك، وأيضاً لأن إقامتنا لن تطول بما فيه الكفاية للتجهيز لعمل المسرحية. واعتذرنا أيضاً عن قبول جميع دعوات الغداء والعشاء، ولكن المسيو بيردريو Perdriaux القنصل الفرنسي لم يقبل اعتذارنا، ودعا أثناء اجتماعنا مجموعة خاصة صغيرة، حيث رحب بنا وكان لطيفاً.

يرتدي جميع القناصل التابعين لكل الدول الزي الأوروبي دائماً، ولكن السادة الوكلاء [التجارين] يرتدون البانوش أو الرداء التركي وقبعة وشعراً مستعاراً، وهو مظهر لا يبدو غير مألوف فقط، بل سخيّف. وسيكون أكثر راحة ولياقة بالطبع لو تم الاقتصار على اللباس الأوروبي أو ارتداء اللباس التركي بشكل كامل. ومما يثير الاستغراب لدى الغرباء أيضاً عادة لبس القبعة في الغرفة بوجود النساء، ولكن ذلك يُعمل بحسب آراء المحمدين [المسلمين] الذين يعتبرون الظهور دون غطاء رأس أمر غير لائق.

لم تكن هناك قافلة جاهزة متوجهة إلى البصرة، ولذلك اضطر القنصل إلى إعداد قافلة صغيرة خصيصاً لنا. فقام بداية بالاتفاق مع شيخ عربي بأن يتم تزويدنا بأربعين رجلاً ليرافقونا في الرحلة التي ستنتقل بعد أيام معدودة، واتفق معه أيضاً أنه كما تجري العادة يزودنا بالجمال التي ستحملنا وأمتعتنا ومؤننا.

ولكن ما إن سمع تاجر يهودي بنوايانا حتى عرض علينا مضاعفة عدد المرافقين، وأن نأخذ معنا ثلاثين جملاً تحمل بضائع إلى القرين. وبعد قليل من المفاوضات قبلنا عرضه بشرط أن يجعل لكل حمولة بضائع جملين. وبعد أن عُقد الاتفاق، تم إعادة كتابة بنود الاتفاق مع الشيخ، وهو ما سأقوم بترجمته حرفياً فيما يلي: <sup>٣٦٢</sup>

ترجمة عقد مكتوب مع الشيخ سليمان بخصوص مرافقة العرب لنا عبر الصحراء الكبيرة من حلب إلى البصرة

يشهد هذا الكتاب أننا نحن المدونة أسماؤنا أدناه، من قبائل عربية من النجادة، قبلنا ونحن بكامل إرادتنا وحررتنا مرافقة وإيصال حامل هذا العقد، الكولونيل كابر، الإنجليزي، وجماعة من رفاقه. ونتعهد بأخذ سبعين حارساً معنا من العرب النجديين tribes of Arabs Nigadi، والعقيليين Agalli، وبني خالد Benni Khaled، الذين سيكونون مسلحين ببنادق، ونحن المدونة أسماؤنا أدناه سنكون من ضمن هذا العدد، باستثناء الشيخ الحجي سليمان بن عطية Suliman Eben Adeyeh.

وَنَعِدُ أيضاً بأن نحمل معنا تسعة رفاق مع بنادقهم، اثنان منهم ينتميان لقبيلتين مختلفتين يسمون العجيليين Edgeless [العقيليين/العقيات]، واثنان ينتميان لفرعين من قبيلة الفدعان Il Fedaan، وواحد ينتمي لقبيلة ولد علي، وواحد ينتمي لقبيلة بني وهب Benni Waheb، وواحد من قبيلة Lacruti، وواحد من قبيلة البعيج؟ Baigee، وواحد من قبيلة السرحاني، وعددهم الكلي تسعة رفاق كما نُصَّ عليه سابقاً.

وتم الاتفاق أيضاً على أننا نحن المدونة أسماؤنا أدناه، سنتكفل بإحضار مؤننا الخاصة بنا وبالرفقاء وبالحراس المذكورين سابقاً، وعلى أن نفس المؤن سيتم حملها على جمالنا الخاصة التي سنقوم نحن باستئجارها بأموالنا، وكذلك نتعهد بأن نشترى بأنفسنا ثلاثة عشر رطلاً من البارود، وستة وعشرين رطلاً من الرصاص، وهو ما سيتم دفع ثمنه على حسابنا وليس على حساب الكولونيل كابر.

ونتعهد أيضاً بتزويده وتزويد جماعته بتسع عشرة جمل، لاستخدامه الشخصي واستخدام جماعته، من أجل حمل خيامهم وأمتعتهم، مياهمهم، ومؤنهم الخاصة بهم وبخيولهم. وإلى جانب تلك الجمال التسعة عشر المذكورة، نتعهد أيضاً بتزويدهم بجملين قوين آخرين لحمل المحفة mohafa، ومن أجل إتاحة المجال لمن يريد تبديل جملة كل يوم، ونتعهد بتعيين قائد للجمال الذي يحمل المحفة من حلب إلى القرين، بالإضافة إلى ذلك سنقوم بتعيين شخص يهتم بخيوله.

<sup>٣٦٢</sup> الكلام للكولونيل جيمس كابر.

نحن المدونة أسماؤنا أدناه نَعُدُّ الكولونيل كابر، بملء إرادتنا وبموافقتنا، ونتعهد بأن ندفع جميع الكفارات kafars، والجوايز giawayez (ممكن تسميتها ضرائب) إلى جميع العرب، وإلى الشيخ ثامر Tamur، والشيخ ثويني، وجميع شيوخ قبيلة بني خالد،<sup>٣٦٣</sup> وجميع القبائل العربية أيا كانوا. ونتعهد بأن نتحمل مسؤولية جميع ما سبق ذكره. بالإضافة إلى ذلك، عندما نقرب من القبيلة العربية التي تسمى الأسلم، وشمر، ومن أي قبيلة أخرى، نتعهد بأن نأخذ منهم رفقاء ليمشوا معنا حتى نتعدى منطقة نفوذها.

نتعهد بعدم حمل أي بضائع، أو رسائل من أي شخص آخر باستثناء الخواجة روبنز، الذي أرسل معنا واحدا وثلاثين شحنة. وبالنسبة لأجرة البضائع المذكورة، فقد استلمناها بالكامل من الخواجة روبنز، وهي، الأجرة، و inamalumi، والرفقاء، والجوايز، وسجمانية(؟)، وجميع المصاريف التي نحتاجها للوصول إلى القرين؛ استلمناها بالكامل، كما هو في ورقة الوصل التي بيد الخواجة روبنز. علاوة على ذلك، نتعهد بملء حريتنا وإرادتنا، أن نخصص للواحد وثلاثين شحنة، جملين لكل شحنة، من أجل أن نسير بالتزامن مع الكولونيل كابر المذكور ولا نفرق عنه أبدا أثناء الطريق إلى أن نصل إلى القرين. وكذلك نتعهد بأن ندفع أتعاب الأدلاء dolleels، والمؤدب maadeb، وحامل العلم birakdar، والشاويش chaous (ضباط الحراس)، كل هؤلاء سنقوم بدفع أتعابهم نحن، لا الكولونيل كابر. ونقر أيضا بملء إرادتنا، بنقل الكولونيل كابر وجماعته بأمان إلى القرين خلال ستة وثلاثين يوما، تحتسب منذ اليوم الذي يغادر فيه قرية نيرب. ولكن في حال رغب الكولونيل كابر المذكور بالاستراحة ليوم أو أكثر، فهذا التأخير لن يتم احتسابه ضمن الأيام الستة والثلاثين المتفق عليها.

وسنقوم نحن المدونة أسماؤنا أدناه بإرسال رسول من طرفنا محملا برسالة من الكولونيل كابر إلى القرين قبل وصولنا إليها بثلاثة أيام، ليوصلها إلى وكيل بريطانيا هناك the agent of the British nation in Graine.

وبواسطة هذه الوسيلة تم الاشتراط والاتفاق بين الكولونيل كابر المذكور والموقعة أسماؤنا أدناه أنه يدفع لنا نظير كل الخدمات المذكورة سابقا، تسعمائة وواحد وأربعين دولارا؛ ربع هذا المبلغ في حلب، وهو ما استلمناه بالكامل، إلى جانب ما وعد الكولونيل بدفعه خلال الطريق وهو مبلغ خمسمائة دولار. بالإضافة إلى ذلك، عند وصولنا سالمين إلى

<sup>٣٦٣</sup> ذكر هنا القبائل بالترتيب، فالشيخ ثامر والشيخ ثويني هما شيخا المتفق في بادية العراق الجنوبية، أما بنو خالد فيظهر أنهم شيوخ أرض الكويت.

القرين، بحيث نكون قد أنجزنا اتفوقيتنا، تعهد الكولونيل كابر بالدفع لنا مبلغ ثمانمائة دولار رومي. وفي حال أحللنا بوفاء أي جزء من أجزاء الاتفاقية معه، سنحرم من أخذ مبلغ ثمانمائة دولار المذكور آنفا.

وتتعهد نحن الموقعة أسماؤنا أدناه بأن يكفل أحدنا الآخر في أداء كل التعهدات المتفق عليها سابقا بين الأطراف المتعاهدة. وللشهادة على ذلك نوقع أسماءنا بأصابعنا [ببصماتنا؟] بتاريخ السادس عشر من شهر شوال القمري من السنة الهجرية ألف ومائة واثنين وتسعين [١٦ - ١٠ - ١١٩٢ هـ / ٧ - ١١ - ١٧٧٨ م].

سليمان بن عطية - محمد البشير - علي بن فاضل - حجي عيسى بن حميدان - نافع بن رشيدان - سليمان بن جديب - محمد بن نجم - سليمان بن نعيسى.

الشهود على هذا العقد هم:

الحجي عمر وليد - إسماعيل إستراسي - الحجي محمد فيروز - الحجي إبراهيم البد - الحجي محمد أمين التكريتي - الحجي فتح ال... بن الحجي يوسف مادارالوي - إسماعيل بن أحمد تكريتي "

وفي موضع آخر من الرحلة كتب جيمس كابر:

"السادس من ديسمبر. سرنا صباحا عند الساعة السابعة إلا ربع، مخلصين وراءنا أناسا كانوا يخيمون بالقرب منا البارحة. وقد أخبروا الشيخ سليمان أن رجلا فرنسيا كان في طريقه إلى البصرة، تعرض للهجوم والنهب، وأنه على الرغم من إصاباته البالغة عاش. وقالوا أن العرب حملوه إلى القرين. وقالوا أيضا أن ذلك الرجل قد أثبت شجاعة وقتل بنفسه رجلين أو ثلاثة من هؤلاء." ٣٦٤

<sup>364</sup> James Capper, *Observations on the Passage to India*, p. 211.

وكتب أيضا:

"الثاني عشر من ديسمبر. .... في العاشرة ليلا أرسلنا رسالة إلى السيد لاتوش في البصرة،<sup>٣٦٥</sup> لنخبره بأننا في الطريق وأنا نرغب بأن يبحث لنا عن سفينة تكون جاهزة للإبحار إلى بومبي. اختار الشيخ أحد العرب الذين انضموا لنا بالأمس ليقوم بإيصال الرسالة<sup>٣٦٦</sup> ٣٦٧

وكتب أيضا:

"السادس عشر من ديسمبر. عند الساعة السابعة والنصف صباحا انحدرنا إلى الشمال الشرقي وشرنا في ضباب داكن جدا وكثيف كان قد وصلنا في الساعة الواحدة صباحا من الجهة الشمالية الشرقية. انفصلنا عن قافلة الخواجة روبنز التي توجهت نحو القرين، وتوجهنا نحن إلى البصرة بصحبة ستة عشر رجلا وتسعة عشر جملا. أعطى شيخنا كل المياه التي بحوزتنا إلى القافلة الأخرى؛ ظنا منه أننا سنصل هذه الليلة إلى كويبة، إلا أن حسابه للمسافة لم يكن صائبا. وعلى الرغم من استمرارنا بالمسير لغاية العاشرة، اضطررنا إلى متابعة المسير طوال الليل وبشكل مرهق لكي نجد ماء. لقد منعنا مظهر الهم والقلق الذي كسى وجه الشيخ الطيب من أن نقرب منه ونحادثه في هذا الأمر، وعرض أن يركب دابته ويبحث عن الماء، ولكننا بالتأكيد لم نسمح له أن يرهق نفسه.<sup>٣٦٨</sup>

تفاصيل قصة الضابط الفرنسي بوريل دي بوج من فمه إلى جيمس كابر.<sup>٣٦٩</sup>

"الرابع والعشرين من يناير [١٧٧٩] [عمان]. في الصباح جاء الكابتن تويس وقال لنا أنه يجب عليه الإبحار إلى البصرة غدا. كان لديه ستة مسافرين إنجليز يريدون اجتياز الصحراء، ومعهم المسيو بوريل دي بوج، الضابط الفرنسي الذي كان قد تعرض للسلب والتعدي من قبل العرب في الصحراء. كان المسيو بوريل يرغب بمعرفة آخر أخبار أوروبا، ولعله يود أيضا الحديث مع شخص سافر عبر نفس الطريق الصحراوي الذي اجتازه هو، ولذلك أتى وقضى

<sup>٣٦٥</sup> جاء في العقد الذي تم ترجمته سابقا بأن المقيم البريطاني يعيش في القرين.

<sup>٣٦٦</sup> كتب المؤلف في الهامش السفلي: ".... أوصل الرجل الرسالة في الموعد المحدد تماما ورجع محملا بالرسالة الجوابية، وقبض عشرة دولارات.

<sup>367</sup> James Capper, *Observations on the Passage to India*, p. 217 – 218.

<sup>368</sup> James Capper, *Observations on the Passage to India*, p. 220.

<sup>٣٦٩</sup> أنقل هذا المقطع الطويل نسبيا لكون جزء من أحداث قصته وقعت في الكويت، ولكونها مشهورة تم ذكرها في أكثر من مصدر كما تم ترجمته في هذا الكتاب.

الأمسية معي في منزل السمسار. أخبرته بأنني على دراية بما حدث له في الصحراء، وتمكنت من إقناعه بسهولة بأن يذكر تفاصيل مغامرته.

وبالطبع قد أخفى التفاصيل المتعلقة بأسباب إرساله، ولكن بشكل عام ذكر لي أنه بُعيد الاشتباك الذي جرى بين الأسطولين بالقرب من بريست في يوليو عام ١٧٧٨، أمره صديقه ورئيسه المسيو سارتين بحمل طرود وإيصالها إلى الهند عبر اليابسة. أظن أنه ذكر ابتداء رحلته من مارسيليا في الثالث من أغسطس، ولكن بسبب حماقة قبطان السفينة التي ركبها وإبحاره معاكسا للرياح، لم تصل إلى اللاذقية إلا في نهاية الشهر. ومن هناك سار مباشرة إلى حلب. لم يُرفق معه القنصل الفرنسي هناك أكثر من خمسة وعشرين حارسا للسفر عبر الصحراء. وبدأت رحلته في الرابع والعشرين من سبتمبر. لم يتعرض خلال الطريق إلى أي مضايقة خطيرة إلى أن أصبح على بُعد خمسة عشر يوما من البصرة، عندما شعر في الصباح بأن مجموعة مكونة من ثلاثين عربيا على جماهم تلاحقه، إلى أن تمكنت من تجاوزه.

وعندما اقتربوا منه، طلب منهم - عبر مترجمه - أن يفسحوا له المجال للمسير، إما أن يتقدموا أو يتوقفوا أو يكونوا عن يمينه أو يساره. أجابوا بأنهم لن يتدخلوا في شؤونه وتحركوا بسرعة. وبعد ذلك اشتبه حراس السيد بوريل في أن يكون هؤلاء يخططون للعدوان، وأخبروه بأنه يجب أن يحترس. وفي المساء، بين الرابعة والخامسة، لاحظ أنهم توقفوا وبدأوا بالسير باتجاهه، وخلال بضع دقائق ظهرت في الأفق ثلاث مجموعات أخرى، تتكون كل واحدة منها من ثلاثين رجل تقريبا، باتجاهات متعارضة، فيما يبدو أنه بغرض محاصرته. ومن خلال هذه التحركات بدا له أن نواياهم عدائية، وهو ما جعل موقفه حرجا. وكأي رجل شجاع قرر أن لا يترك روحه تُزهق دون أن يسبب أكبر خسائر للعدو؛ كان مسلحا ببندقية ذات فوهتين، ومسدسين، وسيف.

وبينما هو يسير، واجه المجموعة الأولى أمامه، فقامت بإطلاق النار باتجاهه، وهو ما جعله يرد عليهم إطلاق النار بمجرد ما اقتربوا منه قيد رمية البندقية، أصابت رميته الشيخ فقتل، وقبل أن يتمكن من إعادة تعبئة بندقيته، داهمه العرب من عدة جهات، وأنزلوه بضربة سيف. صعق من هول الدخول العنيف، ثم فقد الوعي، ولم يعلم ماذا حدث بعد ذلك، إلى أن أفاق بعد ساعة من شروق اليوم التالي، ووجد نفسه عاريا مسجى على الأرض، والدماء الغزيرة بجانبه، وجزءا من لحم رأسه ساقط على خده. وبعد دقائق معدودة استذكر ما حدث، ولكن بسبب عدم شعوره بكسر أو كدمة في جمجمته، بدأ بالاعتقاد بأن جروحه غير قاتلة، إلا أن هذا كان مجرد بصيص أمل عابر. فقد أدرك أنه دون ملابس وطعام؛ سيتعرض لا محالة إلى موت أكثر بشاعة.

إن أولى الأشياء التي صدمته بعد أن بدأ بالنظر فيما حوله، هي جثث القتلى من الجانبين، ثم رأى على بُعد بضعة مئات من الياردات عددا كبيرا من العرب، جالسين حول نار كبيرة، وبطبيعة الحال افترض أن هؤلاء من أعدائه. ورغم ذلك قرر أنه سيذهب إليهم أملا في تحقيق أمر من اثنين: إما أن يقنعهم بإنقاذه، أو أن يستفزههم لكي يُجهزوا عليه ويضعوا حدا لمعاناته. وأثناء تفكيره بالطريقة التي ستعوضه عن عدم معرفته باللغة، والتي ستثير شفقتهم، وتخفف من حدة رفضهم له بسبب مقتل أحد رفاقهم، حيث أنه سمع بأن هؤلاء نادرا ما يعفون عن القاتل. وبدا له بأن هؤلاء العرب يُكُون احتراماً شديداً لكبر السن، وأنهم نادرا ما يقتلون من يستدر رحمتهم، وعلى هذا الأساس قرر أنه سوف يرمي بنفسه عند قدمي أكبرهم سناً طالبا منه الحماية، لعله ينجو.

وللاقتراب منهم دون أن يشعروا به، تسلل إليهم زاحفاً على يديه وركبتيه، وعندما وصل بالقرب من الحلقة، حدد من بينهم أكثرهم هيبه من حيث المظهر، ثم باغتهم بالتقدم قافرا فوق رأس أحد المتحلقين، فرمى بنفسه [دخيلاً] على الذي اختاره ليكون حاميا له.

كان الجميع في البداية مذهولين، لأنهم لم يشكوا لحظة بكونه ميتا. ولكن عندما أفاقوا من ذهولهم دار جدل بينهم حول ما إذا كان يجب أن يقتل أو يعيش. سحب سيفه أحد الذين ربما فقدوا صديقا أو قريبا بغضب شديد، وتوجه نحوه ناويا قتله قبل أن يتدخل حاميه ويقف مدافعا عنه بكل تعصب، ولم يسمح حتى بأن يُجرح. ونتيجة لذلك ركب خصمه جملة ورحل مع عدد من رفاقه. وبعد أن انتهى الجدل، أدرك الشيخ بأن المسيو بوريل لا يرتدي أية ملابس، قدّم له عباءته، ودعاه إلى الاقتراب من النار، وأعطاه قهوة وغليوناً، عادة ما يجهزه العربي عندما لا يكون سائرا. وعندما وجد الناس المسيو بوريل لا يعرف العربية، سألوا عن مترجمه الخاص، فوجدوه نائما يحمل جرحا خفيفا.

كانت أولى مطالبات العرب أخذَ ماله ومجوهراته، فهم قد لاحظوا امتلاك الأوروبين للكثير منها على الدوام، وأنهم يحسنون إخفاءها في أماكن خاصة لا يستطيع أحد غيرهم اكتشافها. أكد لهم بأن ذلك لا ينطبق عليه، وأنه ليس تاجرا غنيا، بل مجرد جندي شاب يعمل بأجر تم تكليفه بنقل الرسائل من حكومته في أوروبا إلى مستوطناتها في الهند. وقال لهم أنه في حال أوصلوه إلى القرين، وهو مكان قريب من البصرة، على ساحل البحر، ومعه أوراقه، سيعمل وهو هناك على إعطائهم مبلغ مائتين سيكونز، يعادل مائة جنيه استرليني.

وبعد أن تناقشوا العدة دقائق قبلوا عرضه، وأعادوا إليه ملابسه العربية التي كان يرتديها، وفي أثناء الطريق كانوا يعاملونه بطيبة واهتمام. وبعد أن وصل المسيو بوريل إلى القرين استطاع بسهولة أن يقتنع رجلا أرمنيا بأن يقرضه المبلغ

لينهي اتفاهه مع العرب. وقام أيضا بإرسال رسالة إلى القنصل الفرنسي في البصرة يخبره بما حدث له في الصحراء، ويطلب منه تزويده بالمال وبعض الحاجيات الضرورية ليتمكن من استئناف السفر إلى بونديشيري.

ولحسن حظنا، وقعت رسالته بيد المقيم البريطاني في البصرة، الذي كان قد علم بالأزمة التي حدثت بيننا وبين فرنسا، وهو ما جعله يقتنع بأن ما يحمله الفرنسي لا بد وأن يكون على قدر كبير من الأهمية، وعلى هذا الأساس قرر أن يقبض عليه.

إن كل شخص ذو صفات كريمة سوف يرثي لحال هذا الشاب الشجاع سيئ الحظ، ولكن حياة الآلاف، وربما أمن مستوطناتنا في الهند تعتمد على عملية توقيفه، وحرصا على ألا يتم التعامل معه بطريقة عنيفة تهدر كرامته، تم تكليف السيد أبراهام، الرجل الثاني بمجلس الوكالة للقبض عليه.

تقع مدينة القرين على بعد ٧٠ ميلا جنوب شرق البصرة، ويحكمها شيخ عربي على اتصال وثيق بنا، ولكن مع هذا علم السيد أبراهام أنه من الصعب إقناعه بمخالفة حقوق ضيافة الغرباء، وأنه دون تغاضي الشيخ لن يكتب لهذه العملية النجاح، ولذلك فمن الأفضل أن يخفي مخططه.

ذهب السيد أبراهام إلى القرين ليلا على ظهر مركب صغير، يرافقه قبطان إحدى سفننا الرابضة في البصرة. ثم اتجه مباشرة إلى منزل الشيخ وأبلغه بالموضوع. رفض العربي هذا الإجراء بشدة في بداية الأمر، وبعد أن هدأه بالهدايا وأكد له أيضا أن الإجراء سيُتخذ دون أن يتسبب في إحداث جروح في السيد بوريل، وبعد ذلك أذعن.<sup>٣٧٠</sup>

وعندما طرَّق السيد أبراهام الباب، كان السيد بوريل قد دخل الفراش للتو، ولكنه نهض فورا عندما سمع الطرق، وفتح الباب وأدخله اعتقادا منه أن هذا الشخص مرسل من قبل المقيم الفرنسي حاملا له جواب رسالته. وبمجرد اكتشافه لخطئه حاول أن يدافع عن نفسه، ولكن تمت السيطرة عليه واقتياده إلى الساحل وإركابه على متن السفينة التي تم إرسالها من البصرة ورسى للتو.

---

<sup>٣٧٠</sup> إن ما حدث بين شيخ الكويت والسيد أبراهام مختلف عليه بين المصادر الإنجليزية نفسها، فتارة يعزون موافقة الشيخ إلى خداعه بأن الفرنسي مديون وهارب من تسديد ديونه وأنه مطلوب. وأحيانا تذكر تبريرات أخرى كما قدمنا من نصوص مترجمة في هذا الكتاب، ويبدو أن الحقيقة غائبة، ونهب للتكهنات، والله أعلم بما جرى بينها. ويبدو هنا أن المؤلف قد ظن أن ما يسري من تقاليد على الشيوخ البدو التي من ضمنها قبولهم الهدايا يسري أيضا على شيوخ المدن، وهو أمر غير صحيح، وكثير ما يسلك المستشرقون والرحالة هذا المسلك ويخرجون بآراء غير دقيقة لملء الفراغات في سردهم للقصص.

من بين ما وجدوه مع السيد بوريل طردين، أحدهما لبونديشيري، والآخر لموريشيوس، ولكن السيد بوريل أخبرني بأنهم لم يفتشوا جيدا؛ مما فوّت عليهم فرصة العثور على مفتاح الشيفرة التي من خلالها يمكن قراءة الرسائل المشفرة، وقد كان موجودا في بطانة ملابسه.<sup>371</sup>

لقد كان السيد بوريل سعيد الحظ هذه المرة أن اتخذ أسيرا لدينا، لأنه عولج، فـجُرّحه لم يكن معتنى به جيدا، وعدم وجود أدوية جعله يتفاقم، ولو أنه ركب إحدى السفن المحلية من القرين للسفر؛ كان سيموت من جروحه قبل أن يصل إلى أي مستوطنة فرنسية في الهند. أخبرته بهذه الفكرة لأسليه وأخفف عنه شعوره بالخيبة، ولكن تعصبه الأعمى لوطنه، وحماسه الطبيعي لأداء الواجب، وطموحه بنيل ترقية حال أدائه المهمة، جعلته يصم أذانه عن كل ما أقوله لتعزيتته بمصابه.

على الرغم من شعوره بخيبة الأمل الناتجة عن معاناته السابقة، إلا أنه لم يكن يائسا عندما قرر اجتياز الصحراء الكبيرة للمرة الثانية، وقيل لي لاحقا أنه عبرها ابتداء من البصرة، حيث تمت مساعدته بكل الوسائل الممكنة من قبل رجال الوكالة.<sup>372</sup>

---

<sup>371</sup> هذه الجزئية من القصة أيضا مختلف عليها بين المصادر، فبعضها يذكر أن السيد دي بورج عندما علم بهوية وغرض الإنجليز اللذين دخلا منزله، عمد إلى إتلاف مفتاح الشفرة الذي كان مربوطا بثنية قميصه.

<sup>372</sup> James Capper, *Observations on the Passage to India*, p. 248-256.

## (٨١) العتوب في كتاب رحلة إلى شيراز من تأليف إدوارد وارنج (١٨٠٧)

كتب الرحالة إدوارد سكوت وارنج سنة ١٨٠٧ م أحداث رحلته في فارس حيث أقام في عدة مناطق من بينها شيراز وبوشهر، وهناك نمت إليه أخبار الصراعات السياسية والعسكرية بين الفرس والعتوب وأئمة مسقط كان من بينها معلومات قليلة مهمة حول العتوب تعكس تصاعد قوتهم العسكرية في الخليج العربي في ظل انهيار دولة آل زند الفرس. وهذه الفترة معاصرة لفترة الشيخ عبدالله الأول بن صباح الأول، إلا أن إدوارد لم يذكر الكويت ولا اسم حاكمها ولكنه كان يتحدث عن خوف أهل البصرة من هجوم العتوب. وجاء المؤلف على ذكر جزيرة فيلكا كمحطة مناسبة للإبحار إلى شط العرب والبصرة. وفيما يلي ترجمتي لمقتطفات قصيرة من الكتاب:

"تمكن عبدالعزيز مؤخرًا من إخضاع العتوب لسلطته، وهم أقوى دولة عربية على الساحل العربي، وبالتالي صار صاحب السيادة الملاحية في خليج فارس.

لقد كان العتوب في الفترة القليلة الماضية يخوضون حربًا ضد الفرس وأهل البصرة. وخلال إقامتي في بوشهر تسببوا في جعل المدينة على أهبة الاستعداد وبشكل دائم. استطاع إمام عمان بقواته الاستيلاء على البحرين ومحاصرة الشيخ في عاصمته، ولكن في النهاية انتصر العتوب، واضطر إمام عمان إلى عقد اتفاقية سلام."

"إن الحرب بين العتوب والفرس في غاية الضراوة والوحشية، حيث يقومون دائمًا بإعدام كل شخص يتخذونه أسيرًا."<sup>٣٧٣</sup>

---

<sup>373</sup> Edward Scott Waring, 'A Tour to Sheeraz by the Route of Kazroon amd Feerozabad with various Remarks on the Manners, Customs, Laws, Language and Literature of the Persians to which is added A History of Persia from the Death of Kureem Khan to the Subversion of the Zund Dynasty', British Library: Printed Collections, Wf1/2756, in *Qatar Digital Library* <[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100023526050.0x000001](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100023526050.0x000001)> [accessed 11 February 2018]

## (٨٢) تقرير الكابتن روبرت تايلور عن موانئ وسكان الساحل العربي من الخليج العربي ١٨١٨ م

كتب الكابتن روبرت تايلور تقريرا عن سواحل الخليج العربي وعمان بسط فيه شرح الموانئ والمدن والجزر والقرى ومن يسكنها وحرفهم. وتحدث في هذا التقرير عن العتوب، وعن القرين والطناس. وهذا التقرير الذي على الرغم من عدم دقته في ما يتعلق بالمسافات بين المواضيع، إلا أنه يقدم مادة جيدة خصوصا أنه سبق تقرير فرانسيس واردن بسنة. تحدث المؤلف عن رحمة بن جابر الجلاهمة، وعن العتوب الذين يسكنون المنطقة بين قطر والقطيف، وعن قبيلة العمائر الخالدية التي تسكن بين القرين والقطيف. وكتب أيضا عن ميناء العقير تحت حكم السعوديين وذكر النسب المئوية التي تؤخذ كضريبة على السلع المستوردة، يُذكر أنه كُتب في نفس السنة التي سقطت فيها الدولة السعودية الأولى؛ ١٨١٨ م، ربما قبل ذلك بشهور.. وبالنسبة لجزيرة البحرين التي كتب عنها بشكل مطول، فقد وثق تاريخها واقتصادها ومدخولها السنوي من التجارة، ويعتبر هذا أحد أقدم التقارير بهذا الخصوص.

ومن المفيد القول بأن هذا التقرير سبق فرانسيس واردن بالحديث عن الحلف الثلاثي وزعماء الأسر الثلاث، سليمان بن أحمد، وجابر بن عذي، وخليفة بن محمد، وكذلك هجرة الأسرتين من الكويت. وهو مصدرٌ معلومات فرانسيس واردن، ولكنه أقل حفا منه من حيث الشهرة والإحالة، ومن المحتمل وجود مصدر أقدم منه أيضا. يحتوي هذا التقرير على معلومات عن الجلاهمة، ويُعدّ أسماء أبناء جابر بن عذي: عبدالله وشاهين ومحمد ورحمة. ويقدم تعدادا سكانيا للبحرين بما فيهم تفصيل أعداد أفراد الأسر العتبية مثل الخليفة والمعاودة وآل زايد والمعاويد وغيرهم من الخلفاء، هذا بالإضافة إلى تاريخ انتقال السلطة بين الأسر الحاكمة، فيخبرنا أن البحرين قبيل العتوب قد حكمتها أربع أسر من الساحل الشرقي للخليج العربي وذكر أسماءها.

ويعتمد المؤلف على عدة مصادر مكتوبة وشفوية، فالمكتوبة مثل كتابات كارستن نيبور، وآبي راينال، أما الشفوية فمن أشخاص فرس - على ما يبدو - يحملون موقفا عدائيا للعتوب يمكن تلمسه بوضوح من خلال النص. ومما يمكن ملاحظته أيضا هو أن النص الإنجليزي مكتوب بطريقة صعبة، ينقصه الوضوح والترتيب الجيد للعبارات، وأحيانا يُسقط الأفعال من الجُمْل. وهو أمر يعكس عدم تمرس الكابتن تايلور بالكتابة ربما لكونه عسكري، وسيكون هذا المستوى الرديء جليا عند مقارنة أسلوبه الكتابي بأسلوب من كتب بعده بسنة، وهو فرانسيس واردن، الذي كانت كتابته سلسلة وواضحة. ولذلك ألتمس العذر إن كانت الترجمة غير واضحة في بعض المواضع، فإنه من غير الصحيح أن أقحم كلمات وعبارات من عندي ليستقيم المعنى.

نُشر هذا التقرير ضمن كتاب مختارات من سجلات حكومة بومبي سنة ١٨٥٦ م، الذي بالفعل يستحق الترجمة بشكل كامل. وفيما يلي ترجمتي لنصين مجتزأين يتعلقان بشرق الجزيرة العربية:<sup>٣٧٤</sup>

## "الذخيرة"

يسيطر الشيخ ناصر بن سالمين على ميناء الذخيرة، ويجمعها مع بقية موانئ الساحل العربي العمل في مهنة الغوص على اللؤلؤ.

## خور حسان

ومن هناك إلى خور حسان مسافة ثلاثة أيام، ويحكمها الشيخ رحمة بن جابر الياهمي، وهي قبيلة تنحدر من نجد.<sup>٣٧٥</sup> تتكون المدينة من ٤٠٠ بيت، ويبدو للرائي بيته عالي البناء، ويوجد في الطابق الأعلى منه تجهيزات دفاعية، عبارة عن فتحات للرماية، مهيأة للمقاتلين. بنيت الأبراج أيضا بغرض الدفاع. يبلغ عمق ساحل الميناء قامتين عند المد، وقدمين أو ثلاثة عند الجزر. إن أقصى مسافة يمكن للسفن أن ترسو فيها حوالي ميلين أو ثلاثة بعيدا عن الساحل، ولكن السفن المحلية الكبيرة يمكنها الاقتراب مسافة رمية بندقية. المرفأ هناك صخري، تهب عليه الرياح الشمالية الغربية التي تحفز الأمواج العالية. وخلال مساحة اثني عشر ساعة، يعيش خمسة آلاف بدوي في الداخل، وعلى استعداد للمسير إلى الساحل للدفاع عنه.

## الزبارة

وبالقرب منها، مدينة الزبارة، وسكانها ذوي الأربعمئة بيت، متحالفون مع سكان خور حسان.<sup>٣٧٦</sup>

---

<sup>374</sup> Captain Robert Taylor, "Extracts from Brief Notes, Containing Historical and Other Information Connected with the Province of Oman; Muskat and the Adjoining Country; the Islands of Bahrein, Ormus, Kishm, and Karrack; and Other Ports and Places in the Persian Gulf", written in 1818, pp. 17-18, 22-29, in *Selections from the Records of the Bombay Government*, 1856, Reference: IOR/R/15/1/732, Qatar Digital Library: [http://www.qdl.qa/en/archive/81055/vdc\\_100022870191.0x000026](http://www.qdl.qa/en/archive/81055/vdc_100022870191.0x000026)

<sup>٣٧٥</sup> إشارة مهمة تدل على اشتهاار أصول العتوب النجدية في بداية القرن التاسع عشر. وهو يسبق نص حمد بن لعبون الذي سبق عرضه.

<sup>٣٧٦</sup> يفترض أن الزبارة تتبع آل خليفة الذين هاجروا للتو إلى البحرين، وكانت العلاقة بين الجلاهمة وآل خليفة في غاية العدااء. فإما أن تكون المعلومة غير دقيقة، أو حدث أمر ما.

## العقير

تقع العقير مقابل جزيرة البحرين، ولعلها الميناء الرئيسي للوهابيين، حيث تم تأسيس مبنى للجمر ك هناك؛ تمر من خلاله جميع الواردات المتجهة إلى الأحساء والدرعية، وذلك من أجل تقصير المسافات بين الأماكن المتعددة التي تنقل إليها البضائع. يتم دفع نسبة عشرة بالمائة ضريبة على جميع السلع، أما التمور والمنتجات الزراعية فضريتها عشرين بالمائة. تضم العقير حوالي أربعين أو خمسين مسكناً، والمسافة بينها وبين الدرعية تخلو من المياه العذبة وتستغرق ستة أيام.

## القطيف

ومن العقير إلى القطيف يومان. وهي مدينة ساحلية مهمة، من خلالها توزع السلع إلى المناطق الداخلية للجزيرة العربية. توجد قلعة تحمي المدينة والميناء، وتنتشر بالقرب منها حوالي خمسين إلى ستين قرية تبعد عن بعضها البعض مسافة، وتضم كل منها حوالي مائتي بيت.

تسكن قبيلة العتوب العربية المنطقة الممتدة بين العقير والقطيف. والمنطقة بين القطيف إلى القرين أرض رملية يسكنها البدو. إن المنطقة الممتدة بين الحويلة والقطيف تسمى بر قطر Beri Gattar. والمسافة بين القطيف والفرنطاس، بالقرب من القرين، تبلغ نصف يوم.<sup>٣٧٧</sup>

والمنطقة الواصلة ما بين القطيف والفرنطاس تسمى العدان ويسكنها البدو، وفي مقابلها جزيرة جارم Jarim، يسكن في ضفافها قبيلة العماير<sup>٣٧٨</sup> العربية التي تمتهن الغوص على اللؤلؤ في الموسم الذي يبدأ من فصل الربيع إلى فصل الخريف، وخلال الفصولين الآخرين يمارسون حياة رعوية.<sup>٣٧٧</sup>

<sup>٣٧٧</sup> المسافة هذه غير دقيقة.

<sup>٣٧٨</sup> إحدى فروع حلف/ قبيلة بني خالد.

## "جزيرة البحرين"

تقع جزيرة البحرين مقابل ميناء العقير، وتبلغ مساحتها ثلاثة وثلاثين ميلاً في أقصى عرض لها، وسبعين ميلاً في أقصى طول، وتغطي حوالي ثمانمائة ميل مربع. حكم شيوخ بني عتبة العرب القادمين من القرين (أو الكويت)، سكان البحرين الأصليين لمدة تزيد عن الخمسة والثلاثين عاماً بسلطة مطلقة.<sup>٣٧٩</sup> وهو ما لا ينطبق مع بني عمومتهم الذين يعانون بعض الصعوبات مع قوى عظمى.<sup>٣٨٠</sup>

يصل الدخل السنوي الذي يجمعونه إلى مبلغ يقارب ١٠٠،٠٠٠ تومانا، إلا أن ٢٠،٠٠٠ تومان فقط هو الربح الأصلي، وبقية الـ ٨٠،٠٠٠ تومان عبارة عن إتاوات تعسفية يفرضها الحكام. تنتج هيرات اللؤلؤ لهم ١٠٠،٠٠٠ تومان، ويتم فرطها إلى عدد معين من مبلغ ١٢ قرش رومي؛ يتم توزيعه على أفراد القبيلة بحسب مكانتهم وأهميتهم.<sup>٣٨١</sup>

يبلغ عدد سفنهم الخاصة بالغوص على اللؤلؤ ١٤٠٠ سفينة، منها ٧٠٠ سفينة كبيرة، ٣٠٠ سفينة متوسطة، و٤٠٠ مركب صغير الحجم. أما السفن الكبيرة فيقودها ربان واحد، وأربعة عشر غواصا، وأربعة عشر مساعدا، بمجموع تسع وعشرين رجلا. وأما السفن الصغيرة فتحمل ربانا واحدا، وتسعة غواصين، وتسعة مساعدين، بمجموع ١٩ رجلا. والسفن الصغيرة تضم ربانا واحدا، وسبعة غواصين، وسبعة مساعدين، ومجموعهم خمس عشرة رجلا. وبالنسبة لقسمة المحصول فهي: أربع حصص للربان، واثنان للغواصين. أما المساعدون فيحصلون خلال الموسم على مبلغ نقدي ثابت يتراوح بين خمسة وستة تومانا. هذا ويحصل الصيادون (الغواصون على اللؤلؤ) على سلفة من الصيافة المشهورين، وهي عبارة عن نقود وحبوب، حيث يتم احتساب فائدة نسبتها ثلاثين بالمائة، وقد تزيد بحسب الظروف.

أما الطاقم الملاحي الأكبر فيتطلب ١٠٠ تومان في السنة، والمتوسط ٥٠ تومان، والصغير ٣٠ تومان. إن طرق الدفع والتعويض يبدو أنها تتعلق بطرق سكان رأس الخيمة.<sup>٣٨٢</sup> يجبي حاكم البحرين رسوم الحماية البالغة ٢ تومان سنويا من كل سفينة، حيث تتم حراسة جميع السفن العاملة بالغوص بواسطة سبع سفن حربية من نوع البغلة.

<sup>٣٧٩</sup> ستوضح هذه النغمة أكثر في القادم من الكلام. وتوضح هوية وانتماء الشخص الذي هو مصدر معلومات الكابتن تايلور.

<sup>380</sup> "Not So, however, their Uttoohee brethren, who yield to superior authority with difficulty"

<sup>381</sup> "The pearl fishery produces to them 100.000 Tomans, of 12 Piastres Roomee each, which is divided among the members of the tribe in proportions, according to their rank and consequence."

<sup>٣٨٢</sup> لعله يقصد تشابهها.

يعاني سكان البحرين الأصليين معاناة بالغة مع حكامهم الأجانب.<sup>٣٨٣</sup> ويبلغ عدد السكان البحرينيين ١٠,٠٠٠. أما عدد وأسماء الأسر العتبية وحلفائهم، فهي كالتالي: آل خليفة الحكام ٦٠٠ نسمة، آل زايد ١٢٠٠ نسمة، آل معاضيد ٢٠٠٠ نسمة، آل معاودة ٣٠٠٠،<sup>٣٨٤</sup> آل سليم ٣٠٠٠، آل مسلم<sup>٣٨٥</sup> ١٠٠٠، آل سميط ٩٠٠. أما عبيدهم فعددهم ٢٠٠٠. ومجموع العتوب وغيرهم ١٣٦٠٠ نسمة.<sup>٣٨٦</sup>

هناك اختلاف كثير في الآراء فيما يتعلق بأصول سكان البحرين. فبعض المؤلفين يؤكدون أنهم فرس قدماء، الذين طالت بهم الإقامة إلى أن تبنا اللهجة المحلية للمناطق القريبة. فيما يعلن مؤلفون آخرون بأن هؤلاء السكان ينحدرون من قبيلة عربية قديمة تسمى ثمود (١٩٠٠ ق.م)، الذين بدورهم قَدِموا من اليمن أو العربية السعيدة بقيادة سبأ ابن حمير، إلى هجر أو العربية البترائية، ومنها إلى أوال (البحرين)، وذلك بعد أن تشتتوا بسبب اعتناقهم دينهم.

وفي القرون القليلة التي سبقت المحمدية [الإسلام] (٤٢٠ م) كان سكان البحرين الوثنيون هم حكامها، ولكن بعد أن حقق بهرام، الذين ينتمي لآخر السلالات الملكية الفارسية أو الساسانية، فتوحاته الجزئية للعرب (٦١٥ م)، امتلك البحرين وعيّن أحد أفراد الخاصة الملكية، الذي حكمها لغاية بعثة محمد.

وخلال تلك الفترة، رجع الحكم في البحرين إلى سكانه الأصليين، وبقي فيهم لغاية الحاكم كيشان [هشام؟] بن عبدالمك الذي اجتاحتهم في بداية القرن الثامن الميلادي (٧٢٣ م)، ونصّب عليهم حاكماً أمويا من قبيلة قريش.

واستمروا تحت سلطة أجنبية إلى نهاية العصر العباسي في القرن الحادي عشر الميلادي، عندما رجعت السلطة إلى قيادات من السكان المحليين، وحكموا حتى القرن السادس عشر، عندما استولى الصفويون على البحرين، وأقاموا عليها حاكماً فارسياً من النبلاء. وفي منتصف القرن الثامن عشر أخضع سيف بن سلطان العربي الجزيرة لمدة ٢٠ سنة. وفي الجزء الأخير من نفس القرن رجعت الجزيرة إلى حكم الصفويين بواسطة جنرالات السلطان سليمان، واستمر

<sup>٣٨٣</sup> هنا تتضح الخلفية الثقافية العرقية السياسية لمصدر معلومات الكابتن تايلور.

<sup>٣٨٤</sup> يبدو أن مصدر معلومات الكابتن تايلور أحد سكان البحرين من أصول فارسية، حيث هجأ عبارة آل معاودة Ali Muhavideh وهي طريقة الفرس بالنطق، استبدال الواو بحرف ٧، وكذلك بكسر حرف اللام في كلمة "آل" كسرة قريبة من المد بالياء قبل نطق اسم العائلة. ولا عجب أن تكون روايته سلبية ومشوهة لصورة حكم آل خليفة، وكذلك استخدام عبارة وشعار السكان الأصليين لا زالت تتردد.

<sup>٣٨٥</sup> Mao Sullim. وهم ليسوا من العتوب، ولكنهم تحالفوا معهم فيما يبدو، وكذلك آل سميط لا ينتمون للعتوب.

<sup>٣٨٦</sup> ومعنى ذلك أن العتوب وحلفاءهم أكثر عدداً في البحرين من الفئة الأخرى. وهذه رواية شخص معادي للعتوب لم يستطع إخفاء كثرتهم العددية.

اعتراف الجزيرة بتلك السلالة الحاكمة حتى انهيارها في بداية القرن الثامن عشر، وكان آخرهم شاه سلطان حسين. وبعد ذلك تملك سلطان بن سيف الجزيرة بعد مقاومة دامية من السكان. ودامت سلطته على الجزيرة إلى أن أخرجه منها نادر شاه وحكمها إلى أن مات.

وبعد ذلك، وخلال فترة ٥٧ سنة، تولى حكم الجزيرة أربعة حكام انتموا لأربعة مناطق مختلفة ولكن متقاربة في الساحل الفارسي. كان أولهم جبارة بن ياسر النصوري، عائلته تسمى النصوري، وهو شيخ الطاهري، حكم لمدة أربعة عشر سنة. وبعده حكمت أسرة شيخ بوشهر لمدة ثلاثين سنة. وبعدهم حكم محمد بن جابر الذي كان ينتمي لأسرة آل حرم شيوخ عسيلوه، لمدة خمس سنوات. وبعد صراع مرير رجع الحكم مرة أخرى إلى شيوخ بوشهر لمدة ثمانية سنوات. وبعد ذلك انتزع العتوب حكم الجزيرة من شيوخ بوشهر، وما زالوا يحكمونها لغاية اليوم.

قدم الرحالة الشهير كارستن نيبور هذا التقرير الغريب حول الثورات المفاجئة في البحرين:<sup>٣٨٧</sup>

"خلال السنوات القليلة الماضية، تزعم البحرين عدد من الحكام. حكمها مرة البرتغاليون، الذين انتزعها منهم شيخ الأحساء، الذي بدوره اضطر إلى تسليمها إلى الفرس، الذين انتزعوها بقيادة إمام قلي خان، حاكم هرمز، التي كانت تحت سيادة الصفويين، والآن يحكم البحرين أمير عمان، إلا أنه سلمها للفرس نظير مبلغ مالي، بوساطة الشيخ محمد بن ماجد، الذي كان يحكمها خلال فترة غزو الأفغان لفرس، وبعد أن مات خلفه ابنه الشيخ أحمد. تحكم قلعة البحرين الآن قيادة مميزة ومختلفة، يمثل الصفويين محمد قلي خان الذي خلف قائدا خدم قبله. وقد قام هذا القائد بتسليم المنطقة إلى الشيخ محمد ماجد من نابند (نابُر) وهو من آل حرم. ثم استولى عليها جبارة النصور، شيخ طاهري، وهو من آل حرم أيضا.<sup>٣٨٨</sup>

وفي الوقت الذي امتلك فيه نادر شاه قوة بحرية في الخليج الفارسي، قام تقي خان، بكلربك فارس، بالاستيلاء على الجزيرة، وعين قائدا على القلعة، ولكن في الوقت الذي توجه فيه تقي خان بأسطوله إلى عمان، قام جبارة بالاستيلاء على كامل الجزيرة مرة عدا القلعة التي دافع عنها القائد بشجاعة. ثم أتى قاسم بن جابر من عسيلوه للمساعدة، وهذا ما أثمر عن إخراج جبارة من الجزيرة.

<sup>٣٨٧</sup> ما زال الكلام للكاتبين تايلور، وهو من اقتبس نص كارستن نيبور.

<sup>٣٨٨</sup> عبارات المؤلف غير واضحة.

وفي ذلك الوقت، بينما تزداد المشاكل العامة في فارس يومياً، أخضع محمد بن جابر آل حرم من عسيلوه الجزيرة لسيادته، ولكنه فقدتها لصالح قوة تحالف ضمت مير نصر من بندر ريق والشيخ نصر من بوشهر. ثم سيطر الأول على الثاني، مما جعله يُطرد من آل حرم، الذين بدورهم كانوا خاضعين للشيخ نصر من بوشهر. تمكن هذا الشيخ من السيطرة على الجزيرة بعد عدة محاولات وحروب مع بني هول وآل حرم (١٧٦٥م)."

وفيما يتعلق بهذه الجزيرة فإن جستوموند<sup>389</sup> Justamond كتب مقطعاً مهماً في تأريخه للهند الشرقية والغربية History of East and West Indies قال فيه:

هذه الشركة (شركة الهند الشرقية الإنجليزية) لم تحاول إطلاقاً تأسيس مكتب لها في جزيرة البحرين، وهو أمر محير. إن هذه الجزيرة التي تقع في الخليج الفارسي، دائماً ما تُبدّل حكامها. فقد سيطرت عليها هرمز التابعة للبرتغاليين، وكانت محكومة بنفس القوانين، ولكن هؤلاء الغزاة فقدوها لاحقاً ف وقعت الجزيرة في دائرة ثورات متنوعة.

قام طاهماسب قلي خان بإعادة حكم فارس عليها، حيث كانت تتبع لها. إلا أن موته، ثم انهيار إمبراطوريته، وضع حداً لمخططاته الكبيرة، فأسحا المجال لعربي طموح للاستيلاء على البحرين، وهو لا يزال حاكماً عليها إلى الآن.

إن هذه الجزيرة مشهورة بهيرات اللؤلؤ، وتزداد أهميتها على الرغم من وجود اللؤلؤ في هرمز، وكارل، وقشم وأماكن أخرى في الخليج، وعلى الرغم من أن بعض الهيرات قد استنفدت مخزونها، إلا أن الأماكن القريبة من البحرين لم تتعرض لنقصان اللؤلؤ. يبدأ موسم الغوص في أبريل وينتهي في أكتوبر. وهو محصور في منطقة مساحتها ٣ ليح [٩ أميال]. وحدهم العرب من يمارس الغوص، ويقضون لياليهم في الجزيرة وشواطئها، إلا في حال منعهم الرياح الشديدة من الإبحار إلى الساحل. كانوا في السابق يدفعون إتاوة يتم استلامها في سفن الغاليوت Galiot في تلك المحطة. ومنذ حدوث التغييرات في البحرين لم يعد الحاكم قادراً على مطالبة غير السكان بهذه الإتاوة.

إن لؤلؤ البحرين ليس بنفس درجة بياض لؤلؤ سيلان واليابان، ولكنه أكبر حجماً من لؤلؤ تلك الأماكن. وهو ذو لون يميل للصفرة، ويقال أن هذا اللون يبقى كما هو، بينما اللؤلؤ الأبيض يتغير لونه خصوصاً في البلاد الحارة. ومحار هذه الأنواع الذي يسمى أم اللؤلؤ، يستخدم في آسيا لأغراض مختلفة.

<sup>389</sup> هو مترجم الكتاب الذي ألفه آبي راينال Abbé Raynal.

إن الدخل السنوي من مصائد اللؤلؤ في البحرين يناهز ٣،٦٠٠،٠٠٠ ليرة [فرنسية؟] (£١٥٧،٥٠٠). معظم اللؤلؤ الخشن يتم إرساله إلى إسطنبول وموانئ أخرى في تركيا، حيث تم استخدام اللؤلؤ ذي الأحجام الكبيرة في تزيين العمام، وأما اللؤلؤ ذو الأحجام الصغيرة فيستخدم في أعمال التطريز. أما اللؤلؤ الممتاز فيتم إرساله إلى سورات، ومنها يوزع إلى كافة بلاد الهند. للنساء شغف شديد لهذا النوع من الترف، وتتعزز مبيعات اللؤلؤ نتيجة لتداول الخرافات المرتبطة به. ولا يوجد أي تفسير عقلاي لفهم لماذا لا يتعرض اللؤلؤ لأي انخفاض في الطلب أو السعر. إن معظم الوثنيين يعتقدون أنه من الدين أن يكون لدى أحدهم على الأقل لؤلؤة واحدة عند إتمام مراسم الزواج. ومهما كانت هذه العادة غامضة المعنى، إلا أن تجارة اللؤلؤ قد راجت بسبب ارتباط أخلاقيات الناس وسياساتهم بالتدين الخرافي النابع من القصص الرمزية والرموز.

في المواسم التي يكون فيها محصول اللؤلؤ وحده في أدنى درجاته، يكون سببه سوء حكم شيخ بوشهر، الذي تحدث نيبور عنه قائلا:

"يروى أن البحرين كان فيها ٣٦٥ مدينة صغيرة وقرية،<sup>٣٩٠</sup> ولكن في الوقت الحاضر يوجد فقط مدينة واحدة محصنة في الجزيرة، أوال (البحرين)، وعدد القرى لا يزيد عن أربعين أو خمسين في الجزر الصغيرة القريبة. أما البقية فلا شك بأنها دُمّرت بسبب الحروب المستمرة التي بُليت بها هذه البلاد. إن الغوص على اللؤلؤ لا يزال رغم ذلك ممارسة يحتفى بها، ولكن نظرا لأن قبيلة هول Hul تدفع القليل وأحيانا لا تدفع<sup>٣٩١</sup> شيئا مقابل السماح بالغوص، فإن إيرادات شيخ بوشهر من اللؤلؤ والتمور بالكاد تصل إلى ١٠٠،٠٠٠ ر.س."

<sup>٣٩٠</sup> هذه من الخرافات الشائعة التي يتم تداولها منذ العصور الوسطى.

<sup>٣٩١</sup> ربما يقصد تجبي أو تأخذ؟

[ثم يتحدث المؤلف عن بعض التفاصيل المتعلقة بمصائد اللؤلؤ وأنواعه وغيرها ثم يأتي دور الحديث عن العتوب]:

"إن آخر من فتح البحرين هم العتوب، الذين أخضعوها سنة ١١٩٤ هـ (١٧٧٩ م)، الذين قدموا أصلا من الكويت أو القرين. لقد تكونوا بفعل المصاهرات المتبادلة بين ثلاث قبائل عربية: بني صباح، تحت قيادة الشيخ سليمان بن أحمد؛ وبني يلاهمة، بقيادة الشيخ جابر بن عذبي، وبني خليفة بزعامة الشيخ خليفة بن محمد.

وعند اتحاد هذه القبائل التي كان غرضها مقاومة هجمات القبائل الأقوى منها القاطنة بالقرب من الكويت، قرروا أن يمتهنوا الزراعة والتجارة في نفس الوقت، وأن الأرباح الناتجة عن تلك المهنة يجب أن تقسم بينهم بالتساوي. واتفقوا أيضا أن الصباح يكون منهم الحكام، واليلاهمة منهم البحارة، أما الخليفة فيهتمون بشؤون التجارة.

نجح هذا النظام واستمر لمدة خمسين عاما، إلى أن بدأت فئة التجار تستشعر الرغبة بالاستئثار بالثروة دون بقية الحلف. ولذلك قام خليفة بن محمد، الشيخ المحنك، بإقناع زملائه من العشيرتين الأخريين، السماح له بالذهاب إلى الشاطئ القريب من مصائد اللؤلؤ بالقرب من البحرين، من أجل أن يحصلوا على حصة من مصائد اللؤلؤ هناك، خصوصا أن تجارة اللؤلؤ تعتبر من الموارد الأساسية لدخلهم، فالحصول على اللؤلؤ مباشرة أفضل من شرائه من تجار آخرين.

قام اليلاهمة بنقل إخوانهم إلى الزبارة، وهناك نجحوا في تحقيق هدفهم. وعند جني الأرباح رفضوا إشراك الأسرتين في الكويت بها. ثم قام بنو صباح في الكويت أيضا بطرد الأسرة الثالثة (اليلاهمة)، التي جُرحت بفعل انشقاق الأسرتين، ولذلك نزحت إلى الرويس، وهي منطقة قاحلة تقع شرق الزبارة. وهناك عملت على الانتقام من خلال مضايقة تجارة الزبارة؛ مما أوشك على تدمير آل خليفة. وبذلك تحولت الأسر إلى أعداء، فقام آل خليفة بالهجوم على اليلاهمة وهم في طريق عودتهم، فهزمهم شر هزيمة ولم ينج منهم غير النساء والأطفال.

وفي ذلك الوقت، أغرى ازدهار مستوطنة الزبارة الشيخ نصر، حاكم البحرين، فقام بحصارها حصارا شديدا، إلا أنه مني بخسارة مخزية. ثم أرسل هذه الأخبار بسرعة إلى ابنه وأوصاه بأن يذهب للجزيرة ليحرسها بحزم ويقظة من الهجوم الخارجي ريثما يأتي هو لمساعدته.

وفي أثناء طريق المركب الحامل لهذه الرسالة تم اعتراضه، فوقعت الأوراق بيد الصباح، الذي كان قد سمع بتعرض إخوتهم لهجوم من شيخ بوشهر فأتى للنجدة. فعلم الآن أن البحرين بلا حماية، فتوجه فوراً إليها وهاجمها واستولى على المناطق الرئيسية فيها، وهذا ما اضطر أسطول الشيخ نصر إلى التراجع إلى بوشهر بعد أن وصلها، حينما علم بوجود أعداء في الجزيرة. أوصل الصباح أخبار النصر إلى الخليفة بالزبارة، فحشدوا جيشاً على وجه السرعة من أجل الانضمام إلى رفقاتهم السابقين وإخضاع المناطق التي لم يتم فتحها بعد.

وكل من شارك وتعاون على الاستيلاء على البحرين تم وعده بمنحه قطع أراضٍ، وأموال، وامتيازات حصرية. وهذا ما حدث فعلاً بعد إتمام المهمة العسكرية. وخلال توزيع الغنائم، طالب أربعة من أبناء جابر بن عذبي بحصة في الحكم، ولكن طلبهم رُفض، على الرغم من وجود عهد سابق باغتنام حصة متساوية من الغنائم؛ الذي على أساسه ضحوا بدمائهم. فغادروا الجزيرة وهم مشتمزون، وقرروا العودة إلى أسلوب حياتهم القديم الذي أرشده إليه أسلافهم وبقوا محافظين عليه.

من بين الإخوة الأربعة أبناء جابر بن عذبي اليلاهمة، لا يزال رحمة بن جابر على قيد الحياة؛ فقد قُتل عبدالله بن جابر بطريقة غير إنسانية بيد أمير فارس، على الرغم من أنه كان يعيش في حمايته؛ أما شاهين بن جابر فتوفي منذ خمس سنوات [١٨١٣م] في طريق عودته من الحج؛ أما محمد بن جابر فقد تعرض للقتل أيضاً أثناء دفاعه عن أهله في خور حسان خلال هجوم لشيوخ البحرين.

وبعد هذا الفتح [فتح البحرين] دفع العتوب ضريبة رمزية للفرس أربع مرات فقط، ثم أوقفوا الدفع تماماً."

## (٨٣) تقرير تاريخي عن العتوب كتبه فرانسيس و اردن سنة ١٨١٩ م

إن تقرير عضو مجلس الحكومة الإنجليزية في بومبي فرانسيس و اردن الذي كتبه بعد سنة واحدة من تقرير الكابتن تايلور ومعتمدا عليه كما يبدو، والذي يحمل عنوان: Historical Sketch of the Uttoobee Tribe of the Arabs; (Bahrein;) From the Year 1716 to the Year 1817.<sup>392</sup> عن نشأة الكويت. لما يحتويه من معلومات تتعلق بمسائل اعتبرت الأساس في تاريخ العتوب والكويت، ومن أهمها مسألة الحلف الثلاثي وتقسيم المهام الإدارية والاقتصادية، وهجرة آل خليفة وجزء من الجلاهمة من الكويت، بالإضافة إلى ذكره لأسماء مؤسسي الأسر الثلاث. وما ورد في التقرير اسم سليمان بن أحمد بن صباح كمؤسس لأسرة آل صباح، ومع ذلك فإن المصادر العربية لا تستذكر هذا الاسم، وهو ما حدا بالدكتور أحمد مصطفى أبو حاكمة إلى إعادة قراءة هذا الاسم، ورجح كونه خطأ من و اردن، ونسب له الخلط مع الشيخ سليمان أحد شيوخ بني خالد.

وفيما يلي ترجمتي لجزء من النص:

"في سنة ١٧١٦م تحالفت بدافع من الطموح أو المصلحة ثلاثة عشائر مهمة تدعى بني الصباح واليلاهمة وآل خليفة، واستولوا على موضع على الساحل الشمالي الغربي من الخليج الفارسي، يسمى الكويت.

كان آل الصباح في ذلك الوقت خاضعين لزعامه الشيخ سليمان بن أحمد، أما بنو الياهمة فيقودهم جابر بن عذبي، ويخضع بنو خليفة لزعيمهم خليفة بن محمد.

قوى هؤلاء الزعماء مستوطنتهم الجديدة عن طريق إقامة علاقات التصاهر مع القبائل الأخرى، ليتمكنوا من خلال هذه الأحلاف من التصدي لهجمات بني خالد، تلك القبيلة القوية جدا.

قررت العشائر الثلاث اتباع مهن التجارة والزراعة، وتوزيع الأرباح بالتساوي. ففيما يتعلق بالإدارة، تم الاتفاق على أن أبناء بني الصباح يتولون وظائف الحكم، أما الياهمة فيشرفون ويتحكمون بالملاحة البحرية، وأما بنو خليفة فيهتمون بالتجارة.

<sup>392</sup> Warden, Francis, "Historical Sketch of the Uttoobee tribe of Arabs (Bahrein) ... 1716 to 1817" in *Selections from the Records of the Bombay Government*, 1856, IOR/R/15/1/732, p. 362.

وخلال مدة خمسين عاما، أي سنة ١٧٦٦م، مع ممارسة سياسة حصيفة وحذرة. حققت المستوطنة الجديدة مستوى عال من الرفاهية، ولكن مراكمة الثروة جعلت من العشيرة المسؤولة عن التجارة راغبة بالانشقاق عن الحلف القديم للاستمتاع بالثروة المكتسبة وتضخيمها بشكل منفرد.

ولتنفيذ هذه الخطة اضطروا إلى التكتم، حيث تعهد بإنجازها خليفة بن محمد، وهو شيخ داهية محنك. شرح خليفة للعشيرتين الأخريين الثروة التي يمكن الحصول عليها في حال الذهاب إلى تلك البقعة من الخليج الفارسي الأكثر إنتاجا للؤلؤ، وتأسيس مستوطنة في موضع مجاور للقيام بأعمال الغوص على اللؤلؤ. ونتيجة لجاذبية هذه الفكرة تم السماح لشيخ بني خليفة ولجزء من عشيرته بمغادرة الكويت، حيث نزع واستقر في الزبارة الواقعة في الساحل العربي.

تملك خليفة بن محمد بواسطة مواهبه وثروته جزءا كبيرا من المغاصات، وبسخائه المتزن مع الشيوخ العرب المجاورين له، ومع شركائه السابقين، استطاع أن يسحب بقية أفراد عشيرته للمستوطنة الجديدة، وقام مباشرة بالانفصال الكامل عن العشيرتين الأخريين، وأصبح مستقلا بالزبارة. اكتشف أبناء الصباح واليلاهمة متأخرين جدا الدوافع الحقيقية التي أثرت على تصرف خليفة، ولكنهم لم يستطيعوا منعه.

أحست عاجلا العشيرة الأقوى، وهي آل الصباح، أن عجزا ماليا قد حصل بغياب شركائهم التجاري، وعلى إثر ذلك احتذوا بسلوك شركائهم المتكرين، فقاموا أولا بمنع اليلاهمة من حصتهم من الدخل، ثم طردوهم من ميناء ومدينة الكويت.

احتفى اليلاهمة ببني عموتهم في الزبارة، وهناك تم إعطاء كل واحد منهم مدخولا مناسباً بحسب رتبته. وبعد عدة سنوات جدد اليلاهمة مطالبتهم بحقهم على أساس القسمة القديمة، ولكنهم لم يكونوا في حالة تسمح لهم بفرض إرادتهم. ولذلك وبشعور نابع من الضرورة والشعور بالخطأ غادروا الزبارة إلى الرويس، وهي منطقة قاحلة تقع شرق الزبارة بالقرب منها. ووضعوا نصب أعينهم تطوير أسطولهم عددا وعدة والمحافظة عليه، وذلك بهدف الانتقام لكرامتهم من جيرانهم الذين غدروا بهم. وشرعوا بعمليات منتظمة وواسعة من القرصنة البحرية طالت بعض ممتلكات بني خليفة، مما جعل بني خليفة ينجشون على أنفسهم من الزوال. ولذلك تطلعوا لإنزال عقوبة بشيخ اليلاهمة وتدميره، فأضافوا إلى ما يمتلكون من قوة حربية قوات من المرتزقة استطاعوا توظيفهم بواسطة ما لديهم من ثروة مالية، وتمكنوا من الإحاطة بهؤلاء القراصنة من كل جانب.

إن الكنوز التي جمعها اليلاهمة، والتي تعهدوا بحمايتها إلى النهاية، بالإضافة إلى مشاعر الحسد والعداوة التي سادت بينهما قادت إلى اشتعال منافسة متهورة. قُتل شيخ اليلاهمة في مرحلة مبكرة من المعركة، مما سهل على أعدائهم إحراز نصر مؤزر خلف مجزرة نجا منها بعض الإناث والرضع.

وأعقب هذه الحادثة زيادة سريعة لقوة ونفوذ بني خليفة، واكتسبوا ثروة واحتراما. وفي فترة ١٧٧٥ - ١٧٧٦ م عندما هاجم الفرس البصرة، لجأ أحد شيوخ القرين والعديد من الوجهاء إلى الزبارة ورافقهم أيضا بعض تجار البصرة. ونتيجة لذلك فإن تجارة اللؤلؤ والتجارة مع الهند تركزتا في الزبارة وفي القرين اللتين ازدادت قوتها وأهميتهما في فترة احتلال الفرس للبصرة.

إن ما تم تحقيقه من ازدهار أثار مخاوف وغيره الشيخ نصر، الذي ينتمي لقبيلة البومهييري Bomeheere،<sup>٣٩٣</sup> وهو شيخ بوشهر والبحرين، فشجعه حاكم فارس على إخضاع الزبارة. وقد قام بعدة محاولات غير مجدية بين سنة ١٧٧٧ م وسنة ١٨٠١ م.

وفي الفترة بين ١٧٨٢ - ١٧٨٣ م استفاد عرب الزبارة من الحرب القائمة في الخليج ومن موت كريم خان، فمالوا على جزيرة البحرين ودارت معركة ألبأت الشيخ نصر إلى التحصن بقلعته في الوقت الذي قاموا فيه بنهب وتدمير المدينة ثم غادروها إلى الزبارة غانمين عددا من سفن الجالبوت المرسله أصلا إلى البحرين لتحمل إتاوة فارس.

وتنفيذا لأوامر علي مراد خان، جهز الشيخ نصر حملة ضد الزبارة من أجل تدمير منافسه القوي، وكان يسانده في ذلك الشيوخ العرب من: بندر ريق، جناوة، دشستان وغيرهم.

ومن بوشهر أبحر الأسطول المكون من ألفي رجل من عرب دشستان بقيادة الشيخ محمد، ابن أخ الشيخ نصر، إلى البحرين. وعلى الرغم من اقتناع الشيخ نصر بقدرة الأسطول على مهاجمة الزبارة، أثر أن يرغمها على الانصياع عن طريق محاصرة الميناء، بغرض ترك الأسطول الفارسي يبحر باستمرار جيئة وذهابا بين الزبارة والبحرين.

<sup>٣٩٣</sup> تذكر مصادر أخرى أنه من المطاريش.

عرض العتوب، غير القادرين على التغلب على المحاصرين، عبر وسيط، وهو شيخ بندر ريق مير (غونه؟ غانم؟) Meer Gunneeh<sup>394</sup> إرجاع كافة الغنائم التي أخذوها من البحرين من أجل السلام. لم يستطع ذلك الشيخ إنجاح المفاوضات، مما جعل الشيخ راشد من جلفار يتدخل في المفاوضات للعمل على تحييد الخلافات وإرضاء الطرفين. فشلت هذه الجولة من المفاوضات أيضا. ترجل الجنود الفرس على أرض الزبارة، واقتحموا قلعتها معتقدين أن مسألة إخضاعها عملية سهلة، ولذلك فقد كان عدد المهاجمين قليلا. وفوجئوا بأنهم يجابهون قوة حازمة ذات عدد أكثر مما توقعوا تمركزت في القلعة. وبعد معركة شرسة ألقى الفرس أسلحتهم واندحروا هربا، راكبين سفنهم الجالبوت. وقد قتل خلال العملية الشيخ محمد، وابن أخ الشيخ راشد، وبعض الرجال المهمين المتمين لشيخ هرمز. ولولا نقصان وسائل النقل لدى عرب الزبارة لتوجهوا بالهجوم على البحرين وهم منتشين بالنصر.

وفي نفس اليوم وصل أسطول القرين، المكون من ست سفن جالبوت وعدد من القوارب المسلحة، إلى البحرين، حيث نهبوا المدينة وأشعلوا فيها النيران، وأجبرت القوة المتبقية التي تدافع عنها إلى التحصن داخل القلعة.

انصرف الشيخ نصر والشيخ راشد إلى عسيلوه بعد إخفاق محاولتهم، لإعادة تجهيز العدة من أجل هجوم آخر على الزبارة. على الرغم من ظهور الشيخ راشد بدور الوسيط، إلا أنه اتخذ موقفا عدائيا ضد العتوب، لأنه خسر إحدى سفنه وثمانى عشر رجلا من طاقمها نالتهم السيوف. أما الشيخ نصر فقد رجع إلى بوشهر بتاريخ ١٢ يونيو، وفي الخامس من أغسطس وصل الشيخ نصر إلى البحرين مع حامية فارسية سبق وأن اضطرت إلى الاستسلام في تاريخ ٢٨ يوليو.

جهز آل الصباح، الذين استمر تضخم قوتهم وأملاكهم في الكويت، العدة لإنقاذ حلفائهم القداماء بعد أن سمعوا بالشدة التي مروا فيها. وفي طريقهم إلى الزبارة اعترضوا قارب صيد صغير كان مرسلا من قبل الشيخ نصر إلى ابنه في البحرين ليخبره بهزيمته ويوصيه بالدفاع عن البحرين بالحزم والحذر ريثما تأتي له المساعدة. كانت المعلومات التي حصلوا عليها ثمينة، استدعت تبني إجراءات مباشرة وحاسمة، فتوجهوا فوراً إلى البحرين واستولوا على القلاع الرئيسية.

وعند وصول أنباء الظفر إلى الزبارة، عمل آل خليفة كل ما بوسعهم لجمع التجهيزات لإخضاع الجزيرة، وهو ما تم تحقيقه بشكل عاجل.

<sup>394</sup> قد يكون هذا الأمير خليفة مير مهنا الذي مات قبل وقوع هذه الأحداث، قتله العثمانيون غدرا بعد أن أعطوه الأمان باللجوء إلى العراق سنة ١٧٦٩ م.

وبعد فتح البحرين، شرعوا بمكافأة رفقائهم على هذا الصنيع، وكان من بينهم أربع من أبناء جابر بن عذبي<sup>٣٩٥</sup> الذين طالبوا، بشكل ودي، شيخ آل خليفة بمنحهم حقوقاً سياسية وإقليمية (أراضٍ)، وذلك دون أن يكونوا مُوجهين على الإطلاق، ودون أن يكونوا معتمدين على قوة أيهم أو على ما تحصلوا عليه من أسلوب معيشتهم، ولكن مطالبهم قوبلت بالرفض. وعلى إثر ذلك غادروا الجزيرة وهم مشمزون، وقرروا اتباع أسلوب الحياة الذي نشأ عليه أسلافهم ولا يزالون محافظين عليه.<sup>٣٩٦</sup>

وفي ١٧٨٣ م كانت التحضيرات التي يقوم بها شيخ جلفار وهرمز لا تزال جارية للانضمام إلى الشيخ نصر في الهجوم الجديد على عرب الزبارة والقرين. وقد وعد علي مراد خان بإعانتهم عسكرياً من خلال تدعيم صفوفهم بستة آلاف مقاتل وذلك في نهاية العام. ولكن مع ذلك فإن مخططات الشروع في الهجوم كانت تؤجل مراراً.

وبعد سنة تم تجديد الدعوة والتجهيز للهجوم، وفي ١٢ فبراير من عام ١٧٨٥ م تقدم الشيخ نصر براً إلى كنعون والتحققت هناك أساطيل بوشهر وبندر ريق. وفي الـ ٢١ من ذلك الشهر انضمت لهم قوات شيخ جلفار وشيخ هرمز، وقبل ذلك جاءت قوة صغيرة من شيراز للمشاركة في الحملة. إلا أن موت علي مراد خان عطل تنفيذ الخطة الهجومية ضد العتوب.

إن الصراع السياسي على الاستخلاف في فارس، والذي شارك فيه الشيخ نصر، شيخ بوشهر، سنح الفرصة للعتوب بحيازة البحرين بهدوء. ولم تحدث أي محاولة للهجوم على العتوب منذ ذلك العام إلى عام ١٧٩٩ م، عندما هاجم إمام مسقط العتوب وأخضع البحرين بأسطول مكون من أربع سفن وست قوارب داو/دهو وسفن جالبوت مسلحة، بطلب من بكليربك فارس. وقد رجع إمام مسقط غانماً من العتوب ثلاثة سفن تجارية كانت قادمة للتو من الهند محملة بالبضائع.

وعلى إثر هذه الحادثة كتب العتوب في البحرين رسالة إلى الشيخ نصر في بوشهر مفادها أن البحرين كانت تنتمي أصلاً للدولة التركية، قبل أن تفقدها منذ سنوات كثيرة (حوالي سبعين)، ولذلك فهم راغبون الآن أن يكونوا ضمن

<sup>٣٩٥</sup> يقصد الجلامته. وهنا لم يذكر أسماؤهم كما فعل الكابتن تايلور بتقريره لسنة ١٨١٨. راجع نصه.

<sup>٣٩٦</sup> كُتب في الهامش: "ولتأبغة هذه القصة انظر Khor Hassan في الجزء السابق من هذه المختارات".

رعايا ملك فارس، وهم مستعدون لدفع الضريبة إليه. اقتنص الشيخ نصر الفرصة، وذهب بصورة شخصية، إلى البحرين واستلم الضريبة عن العام الفائت.<sup>٣٩٧</sup>

---

<sup>٣٩٧</sup> مما أسقطه فرانسيس و اردن ولم يذكره من تقرير من سبقه، أي الكابتن تايلور (١٨١٨ م)، هو أن آل خليفة دفعوا الضريبة أربع مرات ثم توقفوا عن الدفع تماما. انظر النص الذي يسبقه.

## (٨٤) الكويت وشيوخها الأوائل في مذكرة بركس سنة ١٨٢٤ م

ومن بين المصادر البريطانية التي كتبت عن الكويت في فترتها التأسيسية مذكرة الكابتن جورج بارنز بركس التي تحمل عنوان: "مذكرة توصيفية للملاحة في الخليج الفارسي مع ملاحظات موجزة حول عادات وتقاليد ودين وتجارة وثروات سكان السواحل والجزر". وقد كتبها خلال فترة عشرينيات القرن التاسع عشر، ربما انتهى منها حوالي سنة ١٨٢٩ م، وكان متزامنا، كما يصف، مع فترة الشيخ جابر بن عبدالله بن صباح (١٨١٤م-١٨٥٩م). ونشرت هذه المذكرات من ضمن كتاب *مختارات من سجلات حكومة الهند الصادر سنة ١٨٥٦ م*. وفي دراسة نقدية لهذا النص لاحظ الباحث محمد راشد القحطاني أن بركس سجل انحراف موقع القرين على البوصلة في سنة ١٨٢٤ م، وبالتالي استنتج أن بركس قد زار الكويت في تلك السنة.

يظهر في هذا التقرير اسم أمير من أسرة الصباح أسماه رحيمباريت، الذي تم تعديله في كتاب لوريمر إلى رحيم. واعتبره بركس، أو من أخذ الرواية عنهم، مؤسس الكيان السياسي في الكويت. إلا أن بركس لم يتطرق إلى الحلف الثلاثي، ولم يذكر آل خليفة والجلاهمة، ولم يذكر سليمان بن أحمد وهي مسائل ذكرها من قبله كفرانسييس واردن ١٨١٩ م، وروبرت تايلور ١٨١٨ م.

وفيما يلي ترجمتي للجزء الخاص بالقرين الذي يعقب حديثه المقتضب عن قرى الكويت الساحلية وبعض الجزر، مثل راس الزور وراس الجليعة، وجزيرة كبر، والشعبية والفحيجيل والفتناس وأبوفطيرة، وغيرها:

Brucks, George Barnes, "Memoir Descriptive of the Navigation of the Gulf of Persia; with Brief Notices of the Manners, Customs, Religion, Commerce and Resource of the People Inhabiting Its Shores and Islands", in R. Hughes Thomas *Selections from the Records of the Bombay Government* (Bombay: Bombay Education Society Press, 1856), pp. 575 – 576.

## "مدينة القرين:

تقع بلدة القرين، (أو الكويت Al Quaat)، كما يطلق عليها سكانها الأصليون، في خط العرض ٢٩ ٢٢ ٥٢ شمال، وخط الطول ٤٧ ٤٠ ٤٠ شرق، أو ٢٥ ١٥ ٢٥ غرب بومباي، أو ٣٩٧ ٢٠ غرب نقطة باسعيدو Bassadore [بجزيرة قشم] في الخليج الفارسي. وتعتبر مكانا مهما جدا نظرا للروح العالية لدى سكانها فيما يتعلق بالإبحار. تمتلك تجارة واسعة وتزود سكان البادية بالمنتجات مثل: الحبوب والقهوة وغيرها من منتجات هندية. وهم أيضا ينقلون البضائع للبصرة وموانئ خليجية أخرى. وتوجد في مينائها: خمسة عشرة سفينة شراعية كبيرة من نوع البغلة والدهو قادرة على حمل ما بين أربع مائة وخمسين إلى مائة طن (؟)؛ ويوجد عشرين سفينة بتيل وبغلة ذات حمولة تبلغ من مائة وعشرين إلى خمسين طناً؛ وتمتلك مائة وخمسين مركبا تجاريا ذات حمولة من مائة وخمسين إلى خمسة عشر طناً. وتبحر هذه السفن والمراكب في الخليج الفارسي والبحر الأحمر وساحل الهند وكوجرات وملبار وبومبي.

تتكون وارداتهم من عدة منتجات بحسب البلدان: فمن الهند يستوردون الأقمشة، والأرز، والسكر، والأخشاب، والبهارات، والقطن. ومن البحر الأحمر يجلبون القهوة. ومن فارس يأتون بالتبغ والفواكه المجففة. ومن البصرة يأتون بالحبوب والتمور. ومن البحرين يستوردون الملابس والتمور والأسماك. أما صادراتهم فهي السمن والخيول التي يتحصلون عليها من القبائل في البادية، ومنهم يحصلون أيضا على بضائع أخرى مقابل البضائع المستوردة. تكمن السلطة المطلقة في يد الشيخ، الذي يعترف بالسلطة العثمانية، ويدفع لها ضريبة صغيرة. يبلغ سكان القرين ستة آلاف نسمة من قبيلة العتوب، وهم مسلمون محافظون.

إن شيخ (القرين) الحالي، جابر بن عبدالله بن صباح، يبلغ من العمر إحدى وخمسين سنة ويتمتع بمستوى ذكاء عال. وقد خلف والده عبدالله بن صباح سنة ١٨١٢،<sup>٣٩٨</sup> ويحظى باحترام لدى شعبه ولدى كثير من قبائل البادية. إن أسرة الشيخ قديمة، فقد دامت مشيختهم على قبيلتهم الصغيرة لمدة تتراوح بين أربعة أو خمسة قرون، وكان أول استقرارهم بالقرين وهم تحت سلطة Ruheembaright رحيمبارايت [رحيم أو رحمة؟] قبل ثمانين سنة [من حكم جابر بن عبدالله؟]، حيث بنى قرية صغيرة.<sup>٣٩٩</sup>

<sup>٣٩٨</sup> تتضارب المصادر حول تاريخ وفاة الشيخ عبدالله الأول بين سنة ١٨١٢ م، وهي التي تعتمد عليها المصادر البريطانية، وسنة ١٨١٤ م، التي ذكرها صاحب تاريخ

الفاخري النجدي، كما مر بنا.

<sup>٣٩٩</sup> لو طرحنا ٨٠ من ١٨١٢، سيكون الناتج ١٧٣٢.

وقد حكم [رحيمبارايت = رحيم أو رحمة] بعد ذلك لمدة عشرة أعوام وتمكن خلالها من زيادة رعاياه. جاء من بعده أخوه صباح الذي قام ببناء سور حول القرية وأسس المدينة الحالية. دام حكم صباح لسته أعوام تقريبا ثم خلفه ابنه عبدالله بن صباح الذي كانت فترة حكمه طويلة وسياسته معتدلة، وخلالها ازداد السكان كثيرا. وتعود السمعة الطيبة لبحرية القرين حاليا إلى الازدهار في النشاطات البحرية التي حدثت سابقا في فترته. ومع بالغ الأسف فقد توفي سنة ١٨١٢ م بعد حكم استمر خمسين سنة وجاء بعده ابنه جابر، الشيخ الحالي.<sup>٤٠٠</sup>

وهم يعترفون بسلطة الترك، ويدفعون ضريبة سنوية لهم عبارة عن: أربعين كيسا من الأرز، وأربعمئة frazils من التمور. ويحصل الشيخ على رداء تشريفي من السلطنة التركية كل سنة. تمتعت القرين بالسلام في الوقت الذي سادت فيه الاضطرابات بقية أجزاء الخليج، ويعود ذلك إلى قوة بحريتهم. ويتم جلب المواشي والاهتمام بها جيدا، إلا أنها غالية. تعترف القبائل القاطنة على طول الساحل العربي من القرين إلى الخفجي اعترافا جزئيا بسلطة الشيخ، وغالب تلك القبائل من آل علي، وفرع من بني خالد، وبعض البدو الرحل، وعشائر من قبيلة المنتفق الذين يأتون لتلك المنطقة في فصول معينة.

تبلغ واردات القرين كما يقال خمسة (لَك lakh) <sup>٤٠١</sup> [خمسمائة ألف] من الدولارات، أما الصادرات فهي دون مبلغ (لَك lakh) الواحد [دون المائة ألف دولار]. يمكن ضبط الحدود المغناطيسية الخاصة بالقرين في البوصلة عند ٢٢ غرب، وذلك حينما أخذت سنة ١٨٢٤. وللقرين حصّة في مصائد اللؤلؤ.

[ثم تكمل الوثيقة حديثها عن جزر الكويت عوّهة ومسكان وفيلكا وبوبيان ووربة وخور عبدالله ويغلب عليها معلومات ملاحية تعكس رغبة الكاتب بالبحث عن موطن قدم للإنجليز وقياس مدى صلاحية الجزر لسفنتهم].

<sup>٤٠٠</sup> نلاحظ أيضا أنه لم يأت على ذكر الشيخ سليمان بن أحمد، الذي ذكره تايلور ثم وarden، ولا مبارك الذي ذكره كنيهاوزن. ولو حولنا ما ذكره بركس إلى قائمة فيصبح ترتيب أمراء الكويت الأوائل وعدد سنوات حكمهم كما يلي، ولا يلزم بالطبع أن يكون صحيحا، وإنما هو تصور هذا المؤلف، وربما تصور أو ذاكرة مصدره.

الشيخ رحيم أو رحمة ١٧٣٢ - ١٧٤٢ م

الشيخ صباح ١٧٤٢ - ١٧٤٨ م

الشيخ عبدالله ١٧٤٨ - ١٨١٢ م

<sup>٤٠١</sup> اللك عبارة عن وحدة ترقيم أو وحدة عددية هندية تساوي مائة ألف.

## (٨٥) الكويت في رحلة ستوكلر ١٨٣١ م

كانت القرين أو الكويت إحدى محطات توقف الرحالة والصحفي يواخيم هيوارد ستوكلر (١٨٠١ - ١٨٨٦) في سفره من الهند إلى إنجلترا، حيث نزل فيها وبات ليلة وتجول فيها وتحدث مع السكان، ووصف بعض المظاهر العامة من عمران الكويت وشوارعها وعدد سكانها ولباسهم، وتاريخ استيطانهم فيها. وإجراءات وصول السفن إلى ميناء الكويت وكيفية التعامل مع المسافرين وظروف إقامتهم المؤقتة في الكويت.

وما يهمنا بشكل أكبر بالنسبة لموضوع هذا الكتاب هو أن المؤلف قال أن السكان أخبروه بأن بداية الاستيطان كانت قبل ١٥٠ سنة، أي حوالي سنة ١٦٨٠ م. ووثق المؤلف هذه المعلومات في كتابه *رحلة الخمس عشرة شهرا*.<sup>٤٠٢</sup> وفيما يلي ترجمتي للجزء الخاص بالكويت في رحلته:

### "الفصل الثاني:

١ أبريل. بعد أن أفرغت سفينة البغلة معظم حمولتها، استأنفت الإبحار في الصباح. وكانت المحطة اللاحقة مباشرة التي رست فيها البغلة هي القرين أو الكويت Koete، وهي تقع في أقصى الساحل الغربي للخليج الفارسي. وكنت قد طلبت من وكالة هينيل الذهاب إلى البصرة مباشرة دون المرور بالقرين، ما لم يتعهد المالكون بأن يتدبروا أمر نقلي من القرين إلى البصرة، وتم الموافقة على ذلك الترتيب وعليه أبحرنا.

كانت الرياح معاكسة، واستغرقت الرحلة ثلاثة أيام لنصل. أعلنت سفيتتنا عن وصولها إلى الميناء عن طريق إطلاق النار عدة مرات من مدفع طراز 6-pounder صدىء تحمله عربة خشبية قديمة ذات عجلات. وبعد الطلقة الأولى انقلعت إحدى العجلات، وبعد الطلقة الثانية أطيح بعجلتين أخريين، أما الطلقة الثالثة ففلقت الحاملة إلى نصفين. وبعد الانتهاء من الطلقات الأخرى طُرح المدفع بلا مبالاة على ظهر السفينة وأخذ البحارة يلعبون به. لقد كانت هذه رياضة جيدة للبحارة الذين لا تنقصهم الشجاعة والإقدام بالتأكيد، ولكنهم لا يعبأون بالعمل في سلاح المدفعية.

<sup>402</sup> J. H. Stocqueler, *Fifteen Months' Pilgrimage through Untrodden Tracts of Khuzistan and Persia, in a Journey from India to England, through Parts of Turkish Arabia, Persia, Armenia, Russia, and Germany Performed in the Years 1831 and 1832* (London: Saunders and Otley, 1832), vol. 2, pp. 15-23.

٤ أبريل. حلت عاصفة رملية طوال اليوم. ظهرت المدينة وكأنها مُغلّفة بالكامل بغبار الصحراء، وكانت حركة سفينة البغلة مزعجة، على الرغم من كونها راسية.

٥ أبريل. وبعد أن هدأت العاصفة أرسلت خادمي إلى الساحل، ورجع في الساعة التاسعة صباحا بالحليب والزبدة وغير ذلك. وجاءت الأخبار بأن مالك البغلة يريد منا النزول إلى المدينة والبقاء فيها عدة أيام حين إعداد سفينة تأخذنا إلى البصرة. وبعد أن استمعت إلى ذلك قررت الامتثال فورا، معلنا عدم قبولي بأي تحقيق معي مهما كانت الذرائع. وبعد تناول الفطور نزلت للشاطئ، سالكا الطريق إلى منزل مالك السفينة، ومررت بساحتين أو ثلاثة وبعدها وصلنا إلى بيت يوجد في وسطه غرفة كان يجلس فيها أخوان للمالك يدخان. وكانوا جميعا يلبسون نفس اللباس، ويشبهون بعضهم بعضا بشكل كبير في الملامح وفي فقدانهم الكامل لأعينهم اليسرى، إلى درجة أنه كان صعبا على صاحبي أن يتعرف على مالك السفينة، الذي رافقنا منذ محطتنا في بومبي. وبعد إلقاء التحايا الاعتيادية، أعلنت عن رغبتني بالسفر إلى البصرة غدا، ووجدت أن نبرتي التي استخدمتها في الحديث قد أحدثت مفعولا إيجابيا. ووعدوني بالبدء بإعداد سفينة بقارة في الحال. وبعد تناول القهوة والحليب والحبز والحلوى خرجت من منزل مالك السفينة، Abdul Assan، لأتجول في المدينة.

يبلغ طول الكويت، أو القرين كما هو اسمها في الخرائط، ميلا واحدا، وعرضها ربع ميل. وتتكون من بيوت مبنية من الطين والحجر، وبعضها ذي واجهة من الجص الخشن coarse chunam، تضم حوالي أربعة آلاف نسمة. تأخذ هذه البيوت في الغالب الشكل المربع، في منتصفها فناء، وتطل النوافذ على هذا الفناء، والمنازل متشابهة في واجهتها الخارجية الخالية، وهي بذلك تشبه كل بيوت الخليج الفارسي. للبيوت أسطح منبسطة، وسقوفها تتكون من جذوع النخل.

إن شوارع الكويت أكثر اتساعا من شوارع مسقط وبوشهر وفيها مزارب يصب في مركز المدينة. ويحيط بالمدينة سور من جهة الصحراء، إلا أنه للمنظر أكثر منه للحماية؛ إذ لا يبلغ سمكه قَدَمَا واحدا. وللتعويض عن ذلك، حُفر حواليه خندق، بالإضافة إلى ثلاث بوابات ذات ثقب يجرس كل بوابة فرقتان مع عتادهم. وخلف السور لا يُرى شيء سوى صحراء رملية، وعلى امتداد ستين ميلا لا تظهر شجرة واحدة ولا شجيرة تريح النظر.

إن أرض مدينة الكويت التي بداخل السور أرض جدباء، لا تنتج أي شيء، بالإضافة إلى حقيقة أن مستوى عذوبة مياهها سيئة، وهذا ما يجعل من الصعب تخمين سبب اختيار هذه البقعة لتعيش عليها أربعمائة عائلة.

قيل لي أن العرب تملكوا هذا المكان قبل حوالي مائة وخمسين سنة فقط، وكانت قبل ذلك محتلة من قبل الإنجليز وقواتهم، الذين استلموها أو احتلوها من البرتغاليين، والذين كانت لهم سمعة سيئة في الهند في زمن قوتهم.

إنه مرفأ مهياً بالتأكيد للصناعات الحرفية الصغيرة، وربما كان محتلاً من قبل البرتغاليين (ولم يكن للإنجليز أي علاقة بذلك)، لأنه يُمكنهم من السيطرة على مصب شط العرب، ومن التعرض للسفن التركية وسفن البنادقة المتاجرة مع الهند.

يحكم الكويت شيخٌ لا يتخذ حراسة مسلحة. ويفرض على جميع الواردات ضريبة مقدارها اثنين في المائة. وبينما كنت في الكويت، كانت جماعة من الوهابيين العرب مع بيوت الشعر الخاصة بهم، وجمالهم، وحميرهم البيضاء، يخيمون خارج السور. وكانت وجوه الرجال تبدو طليقة المحيا مع شيء من الدهاء، وكان كثير منهم لديه صفائر صغيرة من الشعر تسقط على وجوههم. وبدت نساؤهم جميلات وطويلات.

إن أكثر ما استرعى انتباهي في الكويت هو اللباس الموحد الذي يرتديه جميع الناس من كل الطبقات والأعمار، وكذلك عدم وجود أي جنسية أخرى في المدينة غير أهلها الأصليين.

صعدت على متن السفينة في تمام الساعة الثالثة بعد الظهر بعد أن تعرضت لموقف عجيب حينما تجمع حولي - بسبب مظهري الأوروبي - المئات ومشوا خلفي إلى الساحل وهم يحدقون متعجبين بكل تفاصيل ملابسي. ولعل هذا الأمر قد حدث بسبب كوني الأوروبي الوحيد الذي يزور المدينة منذ سنوات."

## (٨٦) الكويت في رحلة هارفورد جونز بريدجز تاريخ الوهابي ١٨٣٤ م

من بين المصادر الإنجليزية التي توثق بعض مشاهدات موظفي الوكالة البريطانية في الكويت (١٧٩٣ - ١٧٩٥) هو كتاب رحلة السير هارفورد جونز بريدجز الصادر عام ١٨٣٤ م وهو بعنوان:

An Account of the Transactions of His Majesty's Mission to the Court of Persia in the years 1807-11, to which is appended a brief history of the Wahauby<sup>٤٠٣</sup>.

ويمكننا مقارنة ما كتبه بريدجز مع ما كتبه زميله رينو، الذي مر بنا سابقا في قسم المصادر الألمانية، حول تفاصيل الأحداث الخاصة بالهجوم السعودي على الكويت، ومسألة الدفاع عن المدينة.

قام بترجمة هذا الكتاب الدكتور عويضة بن متيريك الجهني عن دارة الملك عبدالعزيز، وأضاف لها ولمؤلفها دراسة في مقدمة العمل.<sup>٤٠٤</sup> وفيما يلي ترجمته لما جاء في الكتاب عن الكويت:

"نتيجة للمعاملة السيئة التي لقيتها الوكالة البريطانية في البصرة من الباشا، فقد نقلت تلك الوكالة في بداية عام ١٧٩٢ م<sup>٤٠٥</sup> (١٢٠٦ هـ) من البصرة إلى بلدة القرين [الكويت]، على أمل أن يكون للآثار الناتجة عن ذلك الإجراء على تجارة تلك المدينة [البصرة] دور في إقناع الباشا بالتوصل إلى تسوية مناسبة لخلاف مضجر، وهو خلاف أسهمت مكاييد اليهود من ناحية، وعدم الثقة من قبل الأتراك من ناحية أخرى، في الوصول به إلى مستوى أكبر بكثير من حجمه الحقيقي. بصفتي عضوا في الوكالة البريطانية رافقت الأشخاص المتمين إليها في الذهاب إلى هذه البلدة [القرين]، وهناك برزت مشكلات غير قليلة، فضلا عن المنغصات التي عانينا منها في ذلك المكان، والتي تمثلت في الرعب شبه اليومي الذي كانت البلدة تتعرض له من جراء ظهور فرق من قوات سعود بالقرب من البلدة، أو مجرد الإخبار بظهورها. صحيح أن الخطر على أشخاصنا لم يكن كبيرا، لأن البحر كان مفتوحا أمامنا، والمركب الذي نستطيع الصعود إليه في

<sup>403</sup> Harford Jones Brydges, *An Account of the Transactions of His Majesty's Mission to the Court of Persia in the years 1807-11, to which is appended a Brief History of the Wahauby* (London: J. Bohn, 1834), pp. 11 – 16 in the appendix.

<sup>٤٠٤</sup> بريدجز، السير هارفورد جونز، موجز لتاريخ الوهابي، ترجمة عويضة بن متيريك الجهني (الرياض: دارة الملك عبدالعزيز، ٢٠٠٥)، ص. ٧٦ - ٨٢.

<sup>٤٠٥</sup> ورد في دليل الخليج للوريمر أن تاريخ الانتقال كان ١٧٩٣ م.

متناولنا، ولكنه كان من المزعج، بعد الإجهاد الناتج عن قضاء ليلة بدون نوم بسبب الحرارة الشديدة، أن يوقظ المرء من النعاس الذي يتسرب إليه طبيعياً، عندما يصبح النسيم بارداً لدى اقتراب الصباح، نتيجة لغياب الشمس ونزول قليل من الندى خلال الليل.

لم يكن هذا أسوأ ما في الأمر، فقد كانت إمدادات المياه التي كنا نحصل عليها من نوعية سيئة جداً، حيث كانت مالحة وحلوة ومرة في الوقت نفسه. وبالإضافة إلى ذلك، كانت تلك المياه غالباً محدودة، وأحياناً غير متوافرة، ومحفوفة بالمخاطر، بسبب ادعاء السقاة أنهم شاهدوا، أو أنهم تخيلوا رؤية فرقة من الوهابيين تقترب من الآبار التي يجلبون منها المياه.

كانت تلك الآبار تقع على بعد ميل واحد تقريباً من القرين، ولم يكن في داخل البلدة في ذلك الوقت أي بئر يمكن أن يستخدم ماؤه لأغراض الطبخ دون مضايقة، أو لأغراض الغسيل دون معاناة. وكانت درجة الحرارة تتراوح بين درجتَي ٨٩ و ١١٠ على مقياس فهرنهايت.<sup>٤٠٦</sup> للتعويض عن ظروف الأسى والضيق هذه، كان علينا أن نسلي أنفسنا بالمناظر الكوميديّة العجيبة التي تجري أمامنا حينما كانت تحدث تلك الإنذارات باقتراب الخطر.

لقد كان شيخ القرين<sup>٤٠٧</sup> رجلاً متقدماً في السن ووقوراً جداً، ويملك شخصية قيادية، ومحبوباً جداً من قبل سكان البلدة، حيث كانوا يعدونه أباً لهم، أكثر من كونه حاكماً. كان شيخ القرين يحظى باحترام الأتراك، كما كان يتمتع

<sup>٤٠٦</sup> أي ما يعادل ٦, ٣١ إلى ٤٣ درجة مئوية على مقياس سيلسيوس. (فيصل)

<sup>٤٠٧</sup> كتب المترجم الجهني في الهامش: "أحال المؤلف هنا إلى الملاحظة الرابعة، وهي ملحوظة طويلة جداً تتكون من (٢٥٣) سطراً (ص. ١٧٠-١٧٧) موضوعها شيخ القرين (الكويت) تضمن القسم الأول منها (١٦١ سطراً) اقتباساً من رحلة الكولونيل جيمس كبر Col. James Capper المعنونة:

(Observation on the passage to India Through Egypt and Across the Great Desert etc. W. Faden London 1783)

تحدث فيها كابر بالتفصيل عن رحلة الضابط الفرنسي الميسيو بوبورج Borel Du Bourg عبر الصحراء السورية وتعرضه لهجوم من قبل جماعة من البدو وسلبهم لكل ما معه، ثم إلقاء دوربورج بنفسه دخيلاً على كبيرهم، وحملهم إياه إلى القرين، وإرساله رسالة إلى القنصل الفرنسي في البصرة يطلب المعنونة، ووقوع الرسالة في يد المقيم البريطاني هناك وإرسال المقيم البريطاني رجالاً للقبض على دو بورج في القرين والحصول على ما يمكن أن يكون معه من مراسلات سرية إلى الهند، وإرساله مع تلك المراسلات إلى الهند، أضاف المؤلف إلى رواية كبر ملحوظات عدة في ٩٢ سطراً موضوعها اعتذارات عن تصرفات كل من المقيم البريطاني السيد لاتوش (Mr Latouche) وشيخ القرين تجاه الضابط الفرنسي كما تضمنت هذه الملحوظات انتقاداً للطريقة التي تصرف بها دو بورج تجاه البدو والتي جلبت له المتاعب وكادت تفقده حياته. وقد لخص أحمد أبو حاكمه في كتابه تاريخ الكويت الحديث ١٧٥٠ - ١٩٦٥، ذات السلاسل، الكويت ١٩٨٤ م ص ٨٦-٨٩ ما حدث للضابط دو بورج، نقلاً عن الكولونيل كبر بأوسع مما هنا."

باحترام أكثر من قبل العرب الذين يخضعون [لابن] سعود، ولكن لأن القرين كانت في ذلك الوقت الميناء الوحيد تقريبا على الساحل الغربي للخليج الفارسي [العربي] الذي لم يخضع [لابن] سعود فإنه كان يتطلع بلهفة إلى إخضاع شيخ ذلك الميناء، أو التوصل معه إلى اتفاق.

كانت أسوار القرين على الرغم من كونها مبنية بالطين فقط، وغالبا ما كانت تتهدم أجزاء كبيرة منها خلال موسم الأمطار، مما يثير ذعرا عظيما بين السكان، تعد - على أي حال - ويُنظر إليها من قبل الوهابيين على أنها أسوار منيعة. كان أكثر وسائل النجاح جدوى في نظر سعود [للضغط على أهل القرين] هو اعتراض واحدة من أهم الوسائل الضرورية لحفظ الحياة الإنسانية وهي إمدادات المياه. وكانت أكثر ما تحدث الهجمات إما قبل طلوع النهار بقليل، أو قبل غروب الشمس بقليل، ولذلك فإن الأشخاص الذين يكونون قد اقتربوا من الآبار ينكصون على أعقابهم ويعودون عدوا إلى البلدة حاملين الخبر المخيف وهو إعلان ظهور العدو.

وحالا تظهر النساء المحجبات على أسطح المنازل، ويرسلن الصراخ المعروف عند العرب والشرقيين: "ليلي-ليلي" Leily-Leily الذي يستخدم في حالات الفرح والخطر على حد سواء.<sup>٤٠٨</sup> في ذلك الحين يجتمع كل سكان البلدة حول شيخهم المبجل لمواجهة عدوهم، في بعض الأحيان لا يظهر أي عدو، وفي أحيان أخرى نستطيع أن نتبين بواسطة مناظيرنا ما يتراوح بين عشرة وعشرين شخصا حول الآبار.

وفي هذه الحالة يتقدم كل فريق إلى مسافة معينة من الفريق الآخر، ويجلس اثنان أو ثلاثة من شجعان كل فريق إلى مسافة معينة من الفريق الآخر، ويجلس اثنان أو ثلاثة من شجعان كل فريق بعيدين جدا عن بعضهم، يتبادلون رمي الطلقات من بنادقهم الطويلة، ويعد أن يجوزوا على إعجاب بعضهم أكثر من إيذاء بعضهم - كما يظهر لي دائما - بهذه التمرينات يكون الصباح قد طلع أو المساء قد دخل، حيث تنتهي الفرجة بالنسبة لنا، فإذا كان هذا قد حدث في الصباح فإنه يمكن الحصول على إمدادات الماء بعد ذلك.

<sup>٤٠٨</sup> يسمى بالمحلية بياب، أو زغاريد.

في أحد الأيام الرائعة لبست الأمور مظهرًا مختلفًا، وأخذت منحىً جديدًا؛ لقد ظهر حقيقةً حوالي خمس مئة<sup>٤٠٩</sup> من الأعداء على الأفق في الصحراء، وكانوا متجهين إلى البلدة، وفي الحال نهض الشيخ العجوز والسكان إلى مواقع دفاعاتهم، وكان أفضل ما فعلوه أنهم حملوا معهم مدفعًا أخذوه من أحد مراكب الشيخ.

لقد وضع الجميع كل ثقتهم وآمالهم في السلامة والنجاة في هذه الآلة العظيمة، وفعلاً لم نخذلنا تلك الآلة حين صرنا في أشد الحاجة إليها. لقد عرّض ظهور العدو وهو مسلح برماح طويلة رهيبة وممتطياً ظهور خيل نشطة وجريئة، عرّض شجاعة الكثيرين إلى امتحان صعب؛ لأنه في حالة فشل حليفهم المدفع في أداء دوره، فإن أهل القرين ربما يتعرضون لهجوم يقطعهم أوصلاً قبل أن يتمكنوا من إعادته للعمل مرة أخرى.

لم يفكر أحد في الحالة التي كان عليها المدفع، ولم يتوقع أحد أنه عندما يتم إطلاق تلك الآلة فإنها ربما تنفجر وتمطر أصحابها بالأذى أكثر مما تفعل بأعدائها. وعلى أي حال عزم شيخنا الممتاز - كأبي قائد بارع - على استخدام حليفه المدفع في أقرب فرصة ممكنة، ولذلك عندما اقترب المتحاربون، وأصبحت المسافة الفاصلة بين الطرفين حوالي نصف ميل، ثار المدفع وانطلقت القذيفة بعيداً، حيث اصطدمت بأرض الصحراء مثيرة للغبار على بعد ياردات قليلة من العدو، وبدلاً من أن يقوم ذلك العدو بالهجوم، مكث عدة دقائق، إما من جراء الدهول الذي أصابه، أو للتشاور على ما يبدو، ثم غادر المكان بعد ذلك. وعندما عاد الجنود إلى البلدة حياهم السكان المبتهجون بهتافات وصيحات وأغاني النصر. ولا يساورني أي شك في أن النجاح الرائع الذي حدث في ذلك اليوم لا يزال يعيش في ذاكرة نساء القرين وأطفالها وفي أغانيهم.<sup>٤١٠</sup>

<sup>٤٠٩</sup> في سياق تقرير زميله بالوكالة البريطانية في الكويت السيد رينو المليء بالتبجح والمشاهد الخيالية الدرامية الذي أرسله للدكتور سيتزن، ذكر أن عدد المهاجمين كان عدة آلاف. راجع ترجمة رسالة الدكتور سيتزن في قسم المصادر الألمانية من هذا الكتاب. (فيصل)

<sup>٤١٠</sup> كتب المترجم الجهني بالهامش: "ينقل أبو حاكم رواية مختلفة عن هذه الحادثة عن موظف آخر من موظفي الوكالة البريطانية خلال إقامتها في الكويت، هو جون لويس رينو John Lewis Reinaud الذي كتب رسالة إلى الدكتور سيتزن Seetzen من مدينة حلب في عام ١٨٠٥ م (١٢٢٠ هـ) قال فيها إن الجيش السعودي كان يتكون من ألفي رجل، يحمل كل رجلين أحدهما مسلحاً ببندقية والثاني بحربة يحميها زميله، وهو يحشو ببندقيته، وأضاف أن مانستي أمر بإنزال مدفعين من طراد بريطاني إلى البر، وأن حرس الوكالة قد ساهموا في صد الهجوم السعودي، وأن السعوديين قد غضبوا من تصرف رجال الوكالة البريطانية وقاموا بغارات على بريد الشركة، مما اضطر مانستي إلى إرسال رينو نفسه إلى الدرعية لتسوية الأمر. انظر أبو حاكم، تاريخ الكويت، ص. ١٢٩ - ١٣١، وانظر أيضاً للمؤلف نفسه:

History of Eastern Arabia 1750-1800, The Rise and Development of Bahrain and Kuwait, Khayats, Beirut, 1965, p. 162-163."

اصطحبت الوكالة (البريطانية) إلى القرين مجموعة صغيرة من الحرس الهنود<sup>411</sup> Sepoys التي كان يقوم بتدريبها أحيانا بعض الضباط المنتمين للفرقة نفسها خارج أسوار البلدة. ولأن الشيخ كان يعتقد أن مثل هذه المجموعة من الرجال لا يمكن أن تغلب، فقد أخذ يارس ضغوطا جادة لإنزالهم إلى ميدان المعركة عند حدوث أي خطر، ولكننا لم تكن لدينا أي رغبة في ارتداء عباءة المجد في مثل هذه المناسبة. وفي الواقع فإنه كان من الضروري جدا لضمان سلامة مراسلاتنا الرسمية التي كانت في ذلك الوقت تنقل عبر الصحراء من حلب وإليها أن تكون الوكالة على علاقة جيدة مع [ابن] سعود.

عندما كان السيد لاتوش Latouche يشغل منصب المقيم في البصرة كان يرسل من وقت لآخر هدايا صغيرة إلى ابن سعود، وكان ابن سعود يعبر عن امتنانه عند استلامه لها، وقد واصلت أنا والسيد مانستي Manesty هذه العادة، ولذلك نادرا ما كانت تعترض إرسالياتنا وحتى عندما يتم احتجاز حاملي البريد من وقت لآخر، فإن الإرساليات كانت تصل إلينا دائما في نهاية الأمر دون أن تفض أختامها. وهكذا تم الحفاظ منذ ذلك الوقت على تفاهم جيد بين طائفة الوهابية والوكالة.

وقد علمت فيما بعد ولأسباب جيدة أن [ابن] سعود كان تواقا إلى استمرار هذا الوضع، وخاصة أنه سبق أن كوّن تقديرا خاطئا للقوة التي كنا قد جلبناها معنا إلى القرين، والتي كانت تتكون من طراد واحد من الفئة الصغرى من فئات طرادات الشركة والذي كان راسيا في الميناء، كما تتكون أيضا فرقة من حرس الجمдарية Jemedar الهنود. ومن ناحية أخرى، فقد كنا من الحكمة والحذر بحيث لم تكن لدينا رغبة في الدخول في تحالف فعلي مع أصدقائنا أهل القرين ضده (ابن سعود) إلا عندما يجبرنا هو على ذلك.

في هذا الوقت كسبت الدعوة الوهابية وتعاليمها أتباعا كثيرين من بين العرب القاطنين على سواحل الخليج الفارسي [العربي] وجيرانهم في الجهات الجنوبية من ذلك الخليج، وقد اقترف هؤلاء حوادث نهب متكررة ضد المراكب الصغيرة التي كانت تبخر في تلك البحار، وكانت مفتقرة إلى الحماية. ولكن قرصنتهم هذه لم تكن قد وصلت إلى درجة من الأهمية تجبر حكومة الهند البريطانية على تأديب أولئك الذي يلحقون الإهانة بالعلم الوطني، أو الثأر للخسائر التي وقعت على رعاياها."

<sup>411</sup> كتب المترجم في الهامش: Sepoys كلمة هندية مقتبسة من الفارسية "سباهي" بمعنى جندي، ويقصد بها الرجل من أصل هندي يوظف جنديا في جيش أوروبي وخاصة في الجيش البريطاني.

(٨٧) الجدول الزمني الخاص بقسم العتوب من عمل المقيم المساعد في الخليج الفارسي اللوفتينانت أ. ب. كيمبول

Kemball المنشور سنة ١٨٤٤ م.<sup>٤١٢</sup>

فيما يلي تقرير كيمبول الذي هو تلخيص لتقرير الكابتن تايلور وفرانسييس واردن السابقين عليه.

الأحداث	السنة
تحالف بنو الصباح، اليلاهمة، وآل خليفة وهي قبائل عربية مهمة؛ الأولى تحت زعامة سليمان بن أحمد، والثانية تحت جابر بن عذبي Uttoobe، والثالثة تحت خليفة بن محمد، واستحوذوا على الكويت التي كانت تابعة للفرس. <sup>٤١٣</sup>	١٧١٦ م
-نزع خليفة بن محمد مع جزء من قبيلته واستقروا في الزبارة. وتدرجياً، وبالاعتماد على عشيرته الخاصة، أعلن استقلاله بشكل كامل عن العشيرتين الأخريين. -بعد أن طرد بنو الصباح اليلاهمة من بلدة وميناء الكويت، لجأوا إلى الزبارة طالبين حماية بني عمومهم. ولكن بعد عدة سنوات حدث خلاف فخرجوا من الزبارة إلى موضع قاحل بالقرب من الزبارة يسمى الرويس Raveish. -تصاعدت خلافات شديدة بين العشائر انتهت بالقضاء على معظم الجلاهمة.	١٧٦٦ - ١٧٧٥
ازدادت قوة وثروة آل خليفة بسرعة بعد أن هاجر إلى الزبارة عدد من تجار البصرة وأحد شيوخ الكويت وبعض الوجهاء بسبب هجوم الفرس على البصرة.	١٧٧٦
ثارت غيرة وخوف الشيخ نصر، الحاكم الفارسي على بوشهر والبحرين، فحاول مرارا إخضاع الزبارة ولكن دون جدوى.	١٧٧٧
على إثر موت كريم خان وما ترتب عليه من حرب وارتباك، مال عرب الزبارة على البحرين، مما اضطر الشيخ نصر إلى التحصن بالقلعة، فسلبوا المدينة ونهبوها ثم رجعوا إلى الزبارة. -أقام أسطول عسكري كبير من الساحل الفارسي حصارا على الزبارة. وبعد مفاوضات غير مثمرة وغير ناجحة من جانب العرب الذين ساعدتهم في ذلك الشيخ راشد من رأس الخيمة، نزلت قوة لتقتحم المدينة ولكنها فوجئت بهجوم من قوة كبيرة، مما جعلها تلقي أسلحتها وتهرب إلى قواربها تاركة عدة أفراد مهمين قتلى. ووصل أسطول كويتي في نفس اليوم إلى البحرين حيث أشعلوا النيران ونهبوا البلدة.	١٧٨٢ - ١٧٨٣

<sup>412</sup> A. B. Kemball, "Chronological Table of Events" prepared in 1844, in *Selections from the Records of the Bombay Government*, 1856, IOR/R/15/1/732, pp. 140-141.

<sup>٤١٣</sup> لعله يعني غزو نادر شاه، ولكن هذا الغزو قد حدث في سنة ١١٥٦ هـ / ١٧٤٣ م.

١٧٨٣	احتل عرب الزبارة بمساعدة بني عمومتهم الكويتيين، البحرين من الفرس بتاريخ ٢٨ يوليو. خرج جابر بن عذبي من الجزيرة مشمئزاً لعدم رضاه بما ناله من مكافأة ومرتبة أسندت له. وبعد تجوال لعدة سنوات أسسوا كيانا في خور حسان، ودشنوا عمليات قرصنة.
------	---

## (٨٨) الجزء الخاص بالكويت في تقرير لويس بيلي سنة ١٨٦٣ م

كتب المقيم السياسي البريطاني في بوشهر لويس بيلي Lewis Pelly تقريراً طويلاً عن قبائل الخليج العربي ومشيوخه وموائمه، ومن بينها الكويت. إلى جانب تدوينه لرحلته إلى الرياض، والتي تحتوي على معلومات عن الكويت أيضاً، لا تختلف كثيراً عن التقرير الذي نحن بصدد ترجمته.

Report No. 67 of 1863 by Pelly on the Tribes, Trade and Resources of the Gulf Littoral; with related statements, maps and appendices, British Library: India Office Records and Private Papers, Mss Eur F126/48, pp. 23 – 26. in *Qatar Digital Library* <<https://www.qdl.qa/node/500>> [accessed 14 February 2018]

يصرح لويس بيلي بأنه استمد معلوماته من شيخ الكويت نفسه، وهو على ما يبدو الشيخ صباح الثاني (١٨٥٩ – ١٨٦٦ م)، والد الشيخ مبارك الكبير (١٨٩٦ – ١٩١٥)، بالإضافة إلى استماعه لشيوخ آخرين. وفي هذا التقرير يبدو لويس بيلي معجباً جداً بالكويت ونظامها الرافي وتجارها وحكامها وحريتها، ويظهر أنه يحاول إقناع حكومته بالتعامل مع الكويت وإقامة علاقات وطيدة معها. ويهمننا من هذا التقرير تسجيله لأقوال شيخ الكويت حول أصول أسرته الحاكمة ومن أين قدموا ومتى. ولكن ما يدعو للاستغراب هو أن لويس بيلي لم يذكر اسم الشيخ أو حتى اسم العائلة "الصباح"، فقد كان يسميه شيخ الكويت فحسب، ولكنه يذكره في أوراق أخرى له.<sup>٤١٤</sup> ومما جاء في تقريره ما حكاه عن أن خمسة من شيوخ الكويت فقط حكموا لفترة زمنية بلغت الـ ٢٥٠ عاماً، حيث حكم كل شيخ لمدة خمسين سنة، لأنهم جميعاً عمروا إلى سن الـ ١٢٠. ويقول أن جيل الكويتيين يختلف عن جيل البريطانيين، حيث إنه يزيد عنه بمقدار الضعف!

وفيما يلي ترجمتي للنص المتعلق بالكويت:

<sup>٤١٤</sup> للاطلاع على الملف الكامل لأوراق لويس بيلي التي كتب فيها المادة الأصلية قبل أن يخرج تقاريره وكتبه الرسمية، انظر:

Lewis Pelly, 'Journal, Private, 1865, Persian Gulf', British Library: India Office Records and Private Papers, Mss Eur F126/65, ff 1-6, in *Qatar Digital Library* <[https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc\\_100023832415.0x000001](https://www.qdl.qa/archive/81055/vdc_100023832415.0x000001)> [accessed 19 May 2018]

"ويأتي بعد ميناء القطيف، ميناء الكويت الذي يمكن تصنيفه بأنه أحد الموانئ التي تعترف بسيادة الترك، ولكنها مستقلة من ناحية عملية. إن تاريخ هذه المستوطنة، من وجهة نظري، معبر جدا لما يمكن أن يحدث في الخليج ببداية عندما يتم خلق التجارة، وهو ما يجعلني أغامر بأخذ شيء من وقت الحكومة لأقدم نبذة لتاريخها؛ بالاستعانة بملاحظاتني التي دونتها في دفتر يومياتي أثناء رحلتي الأخيرة سمعا من فم شيخها الحالي،<sup>٤١٥</sup> وشيوخ آخرين في الكويت.

حكمت أسرة الشيخ الحالي الكويت لما يقرب الخمسة أجيال، أو حوالي ٢٥٠ سنة؛ حيث إن هؤلاء الرجال يُعمَّرون لغاية سن ١٢٠، وجيلهم العمري بالطبع، يعادل حوالي ضعف جيلنا نحن، أو ٥٠ سنة لكل حاكم.

في الأصل، سكن أسلاف الشيخ في قلعة صغيرة تسمى أم قصر، وتقع في رأس خور عبدالله بالقرب من بندر زبير. وقد كانوا قراصنة شمال الخليج الفارسي، وجنوبي شط العرب وقنواته. ولكن منذ ما يقارب ٢٥٠ سنة قامت سلطات البصرة بمهاجمتهم وطردهم. وعلى إثر ذلك انحدر الشيخ المؤسس مع جماعته جنوبا عبر خليج بوبيان ليصلوا إلى الجون، حيث ما يعرف الآن بالكويت أو القرين. استقر في الساحل الجنوبي للجون، وهنا بنى قلعة أو كوتا، ومنها جاء اسم الكوت أو الكويت.

إن كلمة القرين تطلق على كامل ساحل الجون؛ بسبب تشابهه مع منحني مشكل من قرنين<sup>٤١٦</sup> (مفردا قرن horn). وفي وقت لاحق كبرت المستوطنة في عهد ابن المؤسس، الذي بنى الجزء الأطول من السور الحالي، والذي بدوره قد تم مده على طول الخط الساحلي حسب ما تطلبت ظروف زيادة السكان.

يبدو أنه لا يوجد ظروف مجتمعة من شأنها أن تحبط أية فرصة لخلق مستوطنة مزدهرة تجاريا مثل وصول جماعة من القراصنة العرب لساحل قاحل ذي آبار مياه مالحة، ومن ورائه مجموعات من البدو. إلا أن الحقيقة هي أن لدينا بلدة نظيفة ونشطة، فيها سوق رئيسي كبير، والكثير من البيوت المبنية من الحجر الممتدة على طول الساحل، وتضم ٢٠ ألف نسمة، وتجذب التجار العرب والفرس من جميع الجهات بسبب حكمها العادل وحريتها التجارية.

تستورد [الكويت] من ملبار وبومبي منتجات تقارب قيمتها اثنين لك [أي ٢٠٠,٠٠٠] من الروبيات في معظمها أقمشة، وأرز، وقهوة، وألواح خشب، وبهارات. وتُصدَّر حوالي ٨٠٠ حصان، بقيمة متوسطة عند ٣٠٠ روبية

<sup>٤١٥</sup> كان يحكم الكويت في سنة ١٨٦٣م الشيخ صباح الثاني بن جابر بن عبدالله الأول بن صباح الذي حكم بين ١٨٥٩ - ١٨٦٦م.

<sup>٤١٦</sup> لعله يعني رأس الصبية ورأس عجوزة.

لكل حصان، وصوفا بقيمة ٤٠ ألف روبية، وتمر بقيمة ٦٠ ألف روبية، وربما منتجات متفرقة تساوي ٤٠ ألف روبية. ويمكن القول أن الكويت تُصدّر ما قيمته حوالي ٤ لك من الروبيات مقابل ما قيمته ٢ لك ونصف اللك من الواردات.

بالنسبة للخیول المصدرة فإن ٦٠٠ منها يتم شحنه مباشرة من الكويت، أما بقية الـ ٢٠٠ فيتم شحنها من البصرة. إن لدى تجار الخیول في الكويت عملاء ينتشرون بين مناطق القبائل مثل شمر وعنزة وغيرها، وفي مناطق أخرى في نجد ليجمعوا معلومات تفصيلية دقيقة لجميع سلالات الخیول ومهراتها الوليدة.

ومع بداية موسم بومبي في يوليو وأغسطس يشحن هؤلاء العملاء خيولهم المشتراة شحنًا بريًا إلى الكويت، مفضلين هذا الطريق الصعب مع التكاليف الباهظة للحماية أثناء الطريق، على التعرض لرداءة طقس البصرة، ومضايقات جمارك الأنهار، وعقبات أخرى.

يتمتع بحارة الكويت بشهرة عالية، ويقدر عددهم بحوالي ٤ آلاف. ومع ذلك فإن الكويت تطلب صناع السفن من مسقط لما يشتهرون به من مهارة في العمل. ومن بين صف السفن المصنوعة محليا من شتى الأحجام شاهدت سفينتين صغيرتين مصنوعتين في كوتشي (كيرلا في الساحل الهندي).

ترسل الكويت حوالي ٣٠ سفينة لبومبي سنويا، كل سفينة تحمل ما معدله ١٠٠ طن، وتحتوي على ٢٠٠٠ سلة تمر قيمتها حوالي ١٠٠٠ ريال فرنسي. وبالتالي فصادرات التمور تحقق ٣٠ ألف ريال أو ٦٠ ألف روبية. يتم استلام التمور من شط العرب أو يتم شحنها من هناك مباشرة.

ويأتي علف الخيول من بندر زبير عبر خليج بوبيان. أما اللحوم، وهي جيدة، والحليب، والزبد وغيره فيتم الحصول عليها من البدو الذين يجيئون للبلدة ويخيمون على طول السور من الخارج. ولا يسمح لهؤلاء البدو بالدخول وهم مسلحون، ولكنهم يبيعون منتجاتهم عند البوابة حيث يجلس الشيخ يوميا ويشرف على الأمور.

تمتلك الكويت حوالي ٦ آلاف مقاتل داخل السور، ومع ذلك فإن سياسة الكويت تقضي بإرساء السلام داخليا ومع الجوار. والكويت لا تدفع ضرائب للأمر فيصل [آل سعود]، ولكنها تحافظ على علاقات ودية معه. وهي أيضا لا تتسلم أية ضرائب، أو رسوم أو عوائد من أي أحد، إلا ما يقدمه الناس من أعطيات زهيدة عند البوابة أو ما يقدمه التجار من مبالغ قد تصل إلى ٢٠ ألف ريال سنويا، أو هدايا من التمور من البصرة على سبيل الاعتراف بالزعامة، ونظير حماية مداخل نهر البصرة.

يعتبر نظام الحكم أبويا Patriarchal، حيث يتولى الشيخ الشؤون السياسية، بينما يتقلد القاضي النواحي القضائية. ويتقبل الشيخ نفسه حكم القاضي. ونادرا ما يتم إلحاق العقوبات. ويبدو فعلا أن الحكومة لا تمارس أي تدخلات في أي شأن، نظرا لعدم الحاجة إليها.

قال لي الشيخ: عندما كان والدي في المائة والعشرين من عمره استدعاني وقال لي: "سأمت قريبا، ولم أكون ثروة، ولن أترك لك أية أموال، ولكنني اكتسبت أصدقاء حقيقيين كثيرين، فتمسك بهم. وبينما سقطت دول حول الخليج بسبب ظلمها وسوء حكمها، نمت دولتي. استمر بسياستي هذه، فعلى الرغم من إحاطة الصحراء بك، ومن ضغط القبائل البدوية التي كان بعضها عدوا، إلا أن دولتك ستزدهر."

إذن، إنه بسبب اهتمام ورعاية هؤلاء الحكام العقلاء، وسياساتهم الرشيدة والمنظمة، استطاع عصابة من القراصنة العرب أن يقودوا ميناء منتعشا، يمكن اعتباره ملجأ للمظلومين، وبلدا حرا مسالما للجميع.

أعترف أنني جلت ببصري وأنا في غاية الدهشة؛ لما اكتشفته من تركيبة سياسية تجارية في إقليم كهذا، ومن أعمال قامت بها هذه الأيدي."

[وللتقرير تكملة تخص الكويت في فترة صباح الثاني والد الشيخ مبارك الكبير].

## (٨٩) الكويت والعتوب في كتاب دليل الخليج من تأليف لوريمر ١٩١٥ م

يضم الكتاب الموسوعي دليل الخليج وعمان ووسط الجزيرة العربية في مجلديه معلومات وفيرة تغطي الفترة الزمنية من القرن السابع عشر إلى بداية القرن العشرين، استمدتها المؤلف جون جوردن لوريمر (١٨٧٠ - ١٩١٤)، الموظف المدني في حكومة الهند البريطانية، من أرشيف السجلات التي لديه، وكتب الرحلات، بالإضافة إلى مشاهداته ومقابلاته الميدانية في الخليج العربي. وقد صدر القسم الجغرافي لهذا الكتاب سنة ١٩٠٨، والقسم التاريخي منه سنة ١٩١٥. وكان الكتاب سرّياً ومخصصاً لاستخدام الدبلوماسيين العاملين في الخليج العربي وفارس والعراق. وبعد انقضاء فترة السرية تم إتاحتها للجميع سنة ١٩٥٥.<sup>٤١٧</sup>

وقد تمت ترجمته في عمان وفي قطر. إلا أن ترجمة قطر التي اطّلت عليها تعترّيا الكثير من الأخطاء.<sup>٤١٨</sup> ولذلك أثرت تقديم ترجمة جديدة للجزء الخاص بالتاريخ المبكر للكويت الحديثة في القسم التاريخي من الكتاب.

---

<sup>417</sup> Lorimer, J. G., *Gazetteer of the Persian Gulf, Oman and Central Arabia* (Calcutta: Superintendent Government Printing, India, 1915), vol I. Historical. Part IA & IB, pp. 1000-1008.

<sup>٤١٨</sup> لوريمر، ج. ج.، دليل الخليج القسم التاريخي، طبعة جديدة معدلة ومنقحة، الدوحة، قسم الترجمة بمكتب صاحب السمو أمير دولة قطر، د.ت.، ج. ٣، ص.

## "الفصل السابع

### تاريخ الكويت<sup>٤١٩</sup>

#### التاريخ المبكر:

إن تأسيس مدينة الكويت حديث، ولم يشفع ذلك تعدد وتضارب الروايات حوله. ولكن رغم ذلك فإن غالبية السكان الأوائل ينتمون للعتوب، وهي قبيلة تتكون من ثلاثة أقسام رئيسية: الجلاهمة، آل خليفة، الصباح، ويقال أن القبيلة تعود بأصولها إلى عنزة في شمال المنطقة الوسطى من شبه الجزيرة العربية. (ملاحظة: ويوجد أيضا قسم معروف باسم آل فاضل، ولكنهم لم يلعبوا دورا في التاريخ).<sup>٤٢٠</sup> ويبدو أن تاريخ الكويت قد ابتدأ مطلع القرن الثامن عشر، واستنادا على إحدى الروايات ابتدأ سنة ١٧١٦، ومن خلال مسمى الكويت، قد يكون معقولا أن نخمن أن المكان كان في البداية مستوطنة عربية عادية محمية بحصن صغير.

واستنادا على رواية يحتفظ بها آل الصباح، الذين يحكمون الكويت الآن، أن سبب قدوم جدهم إلى الكويت هو أنهم تعرضوا للطرد من الترك عندما كانوا يسكنون أم قصر بالقرب من خور الزبير الذي كان مركزا لهم للقيام بعمليات قطع الطريق على قوافل البصرة، بالإضافة إلى قرصنة السفن العابرة لشط العرب.

وعندما تأسست مدينة الكويت كان يتزعم الجلاهمة رجل اسمه جابر، ويتزعم آل خليفة محمد بن خليفة، أما آل الصباح -فبحسب رواية- فكانوا تحت زعامة شيخ اسمه سليمان بن أحمد. وقد تمتع آل الصباح بنوع من السيادة

---

<sup>٤١٩</sup> كتب لوريمر في الهامش: "بخصوص كتابتنا لتاريخ الكويت فلن تكون معتمدة اعتمادا كليا على السجلات والمؤلفات الرسمية فقط كما فعلنا مع تاريخ قطر والبحرين والأحساء، ولكن سيتم الاعتماد أيضا على رحلة آيفز Ives, Voyage, July ١٧٧٣، Setzen in Zack's *Monatliche Correspondenz*, July ١٧٧٣، وكتاب Fifteen Months' Pilgrimage من تأليف Stocquler "١٨٣٢، ومقال بيبي وكولفيل بعنوان "جولة حديثة حول القسم الشمالي من الخليج.. المنشور في مجلة الجمعية الجغرافية في بومباي مجلد رقم (١٧) سنة ١٨٦٥. وتقرر بيبي بعنوان "تقرر عن رحلة إلى عاصمة الوهابيين في الرياض.. سنة ١٨٠٦، وتقرير بيبي أيضا بعنوان: تقرير عن القبائل الموجودة حول شواطئ الخليج.. سنة ١٨٧٤ والمصادر الرسمية التي تحوي معظم المعلومات ومختصر المراسلات المتعلقة بشئون الخليج... من سنة ١٨٠١ إلى ١٨٥٣ اختبارج "أ" ساندها سنة ١٩٠٦ و "مختصر شئون الكويت.. لنفس المؤلف سنة ١٩٠٤ ومختصر في أحوال نجد.. له أيضا سنة ١٩٠٤ إلى جانب التقارير الإدارية السنوية من المقيمة السياسية في الخليج".

<sup>٤٢٠</sup> أوضحت رواية الشيخ ناصر الخيري دورا مهما لآل فاضل في استرجاع البحرين من الاحتلال السعودي للجزيرة سنة ١٨١١ م. (فيصل)

السياسية على بقية أقسام القبيلة. وبحسب رواية أخرى، كان الشيخ المتزعم لآل الصباح في فترة تأسيس الكويت يدعى رحيم.

ازدهرت مدينة الكويت بشكل متسارع خلال الخمسين سنة الأولى بعد تأسيسها، وتمكن العتوب من خلال عدة وسائل من بينها المصاهرات السياسية مع القبائل المجاورة أن يتمركزوا بشكل جيد يؤهلهم لمواجهة بني خالد، الذين كانوا حتى فترة قليلة ماضية يسيطرون على كامل المنطقة الساحلية في شمال شرق الجزيرة العربية. وفي الفترة من حوالي ١٧٥٦ م إلى حوالي ١٧٦٢ م كان شيخ الكويت يدعى صباح، وقد خلفه ابنه الشيخ عبدالله.

علاقة الهولنديين في خرج بشيخ الكويت ١٧٥٨ م:

وفي عام ١٧٥٨، عندما وصل الدكتور آيفز وجماعته إلى جزيرة خرج، قادمين من الهند وهم في طريقهم إلى أوروبا، كانت هناك علاقة صداقة تجمع بين رئيس الجالية الهولندية في خرج، البارون كنيهاوزن، وشيخ الكويت الذي كان "رجلا متعاوننا جدا معه، وللبارون تأثير عليه".<sup>٤٢١</sup> وخطر للبارون أنه يجب اتخاذ الإجراءات الملائمة من خلال الشيخ لسفر المسافرين البريطانيين في قافلة تسير عبر الصحراء من الكويت إلى حلب، وهو طريق أسرع من طريق البصرة-بغداد على الرغم من صعوبته. وعلى هذا الأساس أرسل البارون في ٣١ مارس قاربا ليأتي بشيخ الكويت إلى خرج، لكن القارب لم يعد إلا بتاريخ ١٤ أبريل. وعند وصول الشيخ اتضح أن مطالباته مبالغ فيها وغير مرنة، مما جعل البارون يشك في إمكانية تنفيذ الخطة التي اقترحها. إلا أن المسافرين البريطانيين أعفوه من هذا الحرج وأعلنوا أنهم لأسباب عديدة يفضلون إكمال سفرهم عن طريق البصرة-بغداد.

<sup>٤٢١</sup> سبق وأن طرح رأيا جديدا في تعليقي على رحلة آيفز، وهو أن هذا الشخص لم يكن شيخ الكويت كما توهم آيفز، أو كما أوهمه كنيهاوزن، بل كان أحد متعهدي القوافل السائرة بين الكويت وحلب، ولعله من بني خالد، فهم المسؤولون عن القوافل في أرض الكويت وما حولها كما تشير رحلة جيمس كابر.

هجرة آل خليفة والجاهمة من الكويت إلى الزبارة في قطر ١٧٦٦ م:

في عام ١٧٦٦، وفي ظروف غير معروفة قد يكون بعضها وهمياً، انفصل قسم آل خليفة عن بقية القبيلة وانتقلوا إلى الزبارة في قطر، حيث أسسوا لهم مستوطنة مستقلة. وتبعهم الجاهمة بعدهم بقليل، وأصبحت الكويت تحت حكم آل الصباح وحدهم.

أثر احتلال الفرس للبصرة على الكويت ١٧٧٦ - ١٧٧٩ م:

لا بد وأن العلاقات الودية قد عادت سريعاً بين عتوب الكويت وعتوب الزبارة - هذا إن انقطعت أصلاً - ففي سنة ١٧٧٦ لجأ أحد شيوخ الكويت وعدد من وجهائها إلى الزبارة بعد احتلال الفرس للبصرة. إن احتلال البصرة لم يضر الكويت، بل على العكس، فإن جزءاً كبيراً من تجارة البصرة تحول إلى الكويت.

بداية علاقة بريطانيا بالكويت ١٧٧٥ - ١٧٧٨:

بدأ التاريخ المسجل لعلاقات بريطانيا بالكويت في سنة ١٧٧٥ حين احتل الفرس البصرة، ما جعل البريطانيين يتخلون عنها وعن الزبير، وبدأوا بإرسال البريد عن طريق الصحراء من الكويت إلى حلب. واستمر هذا الإجراء طوال احتلال الإيرانيين للبصرة حتى سنة ١٧٧٩. لم يكن هذا الطريق مرضياً دائماً، فلم يكن بالاستطاعة التحكم بالرسول، وقد ضاع طرد أثناء الطريق في إحدى المرات في نهاية ١٧٧٨.

الكويت تابعة للبصرة ١٧٧٥:

وفي ١٧٧٥ عُدت الكويت تابعة للبصرة، وحين تعطل الأسطول البريطاني - التركي في شط العرب وهي في طريقها إلى بوشهر لنقل الوكالة البريطانية، كانت الكويت مكاناً آمناً يمكن فيه لنزول الطاقم التركي والعربي.<sup>٤٢٢</sup>

<sup>٤٢٢</sup> ليس في هذا أي دلالة للتبعية السياسية، إذن كيف سيذهب الأتراك بمعية الإنجليز إلى بوشهر؟ فهل بوشهر تتبع البصرة أيضاً؟ وكذلك هناك وثائق تم التطرق إليها سابقاً تتحدث عن دعم الكويت للفرس وبني كعب في هذه الحرب. وفي حقيقة الأمر فإن الكويت كانت تمارس سياسة مساعدة الجميع، وعدم محاربة أي جانب

إلقاء قبض أحد موظفي الوكالة البريطانية في البصرة على ضابط فرنسي في الكويت ١٧٧٨ م:

وقع أمر نادر الحدوث في الكويت في نهاية ١٧٧٨ أو يناير ١٧٧٩. في ٣ اغسطس ١٧٧٨ انطلق الضابط الفرنسي الشاب، السيد بوريل دي بوج، من مارسيليا حاملا معه طردا فيه رسائل مشفرة للسلطات الفرنسية في بوندشيري وموريشيوس. كان الضابط مسافرا من حلب إلى الخليج الفارسي، وعلى بُعد مسيرة ١٥ يوما من البصرة هددته جماعة من البدو، مما جعله يطلق النار على أحدهم وذلك لسوء حظه. وجرج الضابط جرجا بالغا بضربة سيف على رأسه، وأنقذ نفسه بأن احتمى بأكبر هؤلاء اللصوص سنا، ووعدته بدفع مبلغ يعادل ١٠٠ جنيه إنجليزي إذا حمله بأمان إلى الكويت. ولدى وصوله إلى الكويت نجح في اقتراض المبلغ الموعود من رجل أرمني هناك. وبعد ذلك كتب إلى مسيو روسو، القنصل الفرنسي في البصرة، يطلب منه تزويده بما يمكنه من إكمال رحلته إلى بوندشيري.

وبسبب رفض المقيم الفرنسي أو تردده في تلبية طلبات مواطنه، توجه العربي برسالة الفرنسي إلى الوكالة البريطانية في البصرة، مما جعل الموظفين البريطانيين يعلمون بوجود مسيو دي بوج في الكويت.

وظهرت عندئذ مسألة صعبة بسبب وصول تقرير إلى البصرة حول إعلان الحرب بين بريطانيا وفرنسا.<sup>٤٢٣</sup> وفي حالة كهذه يتوجب على الموظفين البريطانيين العاملين في الخارج احتجاج المبعوثين الفرنسيين المسافرين، ولكن العواقب كانت ستكون خطيرة بالنسبة للمقيم البريطاني في حال اتخذ إجراء كهذا بناء على معلومات ثبت لاحقا أنها غير صحيحة. في نهاية الأمر قرر مسؤول الوكالة البريطانية السيد و. ديجيس لاتوش الذي وُصف بأنه "لم يوجد أحد مثله في العطاء والكرم والإنسانية" إلقاء القبض على الضابط الفرنسي، فأرسل نائبه السيد أبراهام في سفينة لتنفيذ القرار.

رست السفينة حيث لا تُرى من المدينة، وبعد أن حل الظلام ركب السيد ابراهيم والكابتن شريف، وهو رجل شديد القوة الجسمانية، قاربا أوصلهم إلى الساحل. كانت العقبة الرئيسية لتنفيذ مهمتهم هي شيخ الكويت، الذي كان رغم نواياه الطيبة تجاه الحكومة البريطانية، يعارض بشدة عملية إلقاء القبض على رجل ينزل في ضيافته.

---

بشكل معلن، وهذه السياسة كفلت لها تجنب خطر الفرس والعثمانيين وحلفائهم، والاستفادة من هذا الوضع السياسي من الناحية الاقتصادية. ولهذا السبب احتار الباحثون في تحديد موقف الكويت.

<sup>٤٢٣</sup> كتب المؤلف في الهامش: لم يكن هذا التقرير غير صحيح " فقد كانت هناك حرب بين فرنسا وبريطانيا في المدة من ١٧٧٨ إلى ١٧٨٣ بسبب وقوف فرنسا صراحة إلى جانب الولايات المتحدة الأمريكية في حرب الاستقلال.

وبعد نقاش طويل سحب الشيخ اعتراضه؛ ربما بناء على تأكيد منهم بأن السيد دي بوج لم يكن سوى محتال هارب عليه ديون لم يسددها. وبعد ذلك توجه البريطانيان إلى بيت السيد دي بوج، وحين فتح الضابط الفرنسي الباب - لم يكن يرتدي سوى قميصه فقط لأنه كان ينتظر ردا من المقيم الفرنسي في البصرة على ما يبدو - أمسك الكابتن شريف ذراعاه بسرعة وأوثقها بشدة، ثم بدأ السيد أبراهام بتفتيش المنزل وتم العثور على الرسائل، إلا أن السيد دي بوج تمكن من إتلاف مفتاح الشيفرة الذي كان في ثنية سترته. وهكذا لم يتم التعرف على معاني الرسائل بدقة.

إن مما يدعو للرضى معرفة أن السيد دي بوج عند وصوله إلى البصرة قد أصبح محط احترام واهتمام في الوكالة البريطانية، بسبب سوء حظه الذي جلب تعاطف أسريه، وبسبب سخطه على السيد روسو إلى درجة امتناعه عن الاتصال بالقنصلية الفرنسية. حتى أن جرحه شُفي بعد أن كان قد تفاقم لعدم توفر وسائل العلاج. ثم أرسل أخيرا في الطريق إلى بلاده عن طريق حلب "مزودا بكل مساعدة ممكنة من جانب السادة العاملين في وكالتنا".<sup>٢٤</sup>

مشاركة عتوب الكويت في الفتح العتبي للبحرين ١٧٨٣:

وفيما يتعلق أيضا بتاريخ البحرين، ساهم عتوب الكويت مساهمة فعالة في طرد الفرس من جزر البحرين، وفي إخضاع البحرين لإمارة عربية يحكمها أقرباؤهم عتوب الزيارة. وقبلها بثلاث سنوات - أي في سنة ١٧٨٠ - اشترك عتوب الكويت وعتوب في الزبارة في حرب ضد قبيلة كعب في عربستان،<sup>٢٥</sup> ولكن ظروف هذه الحرب غير معروفة.

تجارة الكويت ١٧٧٥ - ١٧٩٠:

استفادات الكويت - التي كان رخاؤها آنذاك يقف في اتجاه عكسي مع رخاء البصرة - استفادة كبيرة من احتلال الفرس للبصرة، الذي جعل تجارة الهند مع بغداد وحلب وسميرنا والقسطنطينية تتخذ طريقا يمر بالكويت بين ١٧٧٥ و ١٧٧٩، وحتى بعد هذا التاريخ إلى غاية سنة ١٨٧١ كانت تجارة حلب في بعض الأحيان تُنقل إليها عبر القوافل من الكويت مباشرة لتفادي دفع الضريبة التي فرضها باشا بغداد على التجارة المارة بالبصرة.

<sup>٢٤</sup> في رسائل أخرى تم ترجمتها قيل أن الفرنسي قد تم إرساله إلى يومي، ومن هناك أطلق سراحه.

<sup>٢٥</sup> لعلها غير معركة الرقة. إن في وثائق هذا الكتاب الكثير من المعلومات التي تعمق تصورنا عن الصراع العتبي-الكعبي الذي لا يقتصر على معركة الرقة.

وما إن حل عام ١٧٩٠ إلا وبدأت الكويت في أخذ نصيبها من الرخاء الذي عاد إليهم بسبب فتح البحرين وهو ما أفاد قبيلة العتوب كلها؛ لاشتغال أفرادها في تجارة النقل، واستيراد البضائع من مسقط والزبارة والبحرين والقطيف. وفرت الكويت الحماية للتجار، وكانت الضريبة المفروضة على البضائع المستوردة منخفضة تبلغ ١٪ حسب القيمة.

الانتقال المؤقت للوكالة (البريطانية) في البصرة إلى الكويت ١٧٩٣-١٧٩٥ م:

تأسيس الوكالة والعاملون بها:

بسبب خلافات موظفي الوكالة البريطانية في البصرة مع المسؤولين الأتراك - وهو ما تم وصفه في موضع آخر بقسم تاريخ العراق التركية - قرر الموظفون الانسحاب مؤقتاً إلى الكويت، وتم ذلك في ٣٠ ابريل ١٧٩٣،<sup>٤٢٦</sup> وبقيت الوكالة بالكويت حتى ٢٦ اغسطس ١٧٩٥. ويتضح بجلاء من خلال اختيار الكويت مقراً تلجأ إليه الوكالة التي انسحبت من العراق التركي أن الكويت لم تكن تابعة لتركيا في سنة ١٧٩٣، مهما كان حالها في سنة ١٧٧٥.

كان يترأس الوكالة آنذاك السيد س. مانيستي الذي ساهم بشكل بارز وغير اعتيادي بعض الشيء في العلاقات بين بريطانيا والعراق التركي في هذه الفترة. وكان بصحبته في عملية الانتقال الوكيل المتضامن السيد هارفورد جونز الذي أصبح لاحقاً السير هارفورد جونز بريدجز، المبعوث البريطاني إلى فارس. وكان من بينهم أيضاً السيد رينو، الذي اشتهر بعد ذلك بأنه أول أوروبي يقوم بزيارة الدرعية في نجد.

وفيما يتعلق بإجراءات حماية الوكالة البريطانية في الكويت فقد تواجدت سفينة حربية صغيرة راسية في الجون، بالإضافة وضع فرقة حرس من الهنود تحت قيادة ضابط هندي على الساحل. شعر العاملون في هذه الوكالة كثيراً بعدم الارتياح في الكويت؛ بسبب حرارة الجو الشديدة، مما أفقدهم القدرة على النوم ليلاً، وبسبب رداءة المياه الذي كان إما مالحة أو حلواً أو مرا. وقد اضطر السيد هارفورد جونز - نتيجة تدهور صحته - إلى السفر في إجازة إلى أوروبا.

<sup>٤٢٦</sup> كتب المؤلف في الهامش: يذكر سير هارفورد جونز بريدجز في كتابه عن الوهابية هذا التاريخ على أنه سنة ١٧٩٢، لكن يبدو أنه خطأ مطبعي misprint.

كان الوهابيون في حرب مع الكويت أثناء الإقامة المؤقتة للوكالة البريطانية فيها. وكانوا تواقين لإجبار الكويت على الاستسلام، وكثيرا ما ظهروا في جوارها مسببين لأهلها شعورا متواصلا من الترقب. وكانت المدينة في ذلك الوقت ضعيفة التحصين؛ فحولها سور من الطين كثير التصدع في أيام المطر وهو ما يقلق السكان، لكن هؤلاء السكان كانوا يستمدون شجاعتهم من ثقتهم في الشيخ عبد الله بن صباح، الذي وصف بأنه رجل مبجل، كبير في السن، مهيب المنظر، يرى فيه الناس أبا أكثر منه حاكما.

وبشكل عام لم يتعدّ هجوم الوهابيين أكثر من احتلال مؤقت لبعض آبار المياه بوضع مجموعة من ١٠ أو ٢٠ بدويا حولها. وقد أطلق حملة البنادق الكويتيين النار عليهم من بعيد وتمكنوا من طردهم، ولم يقتل أحد. وكان الوهابيون يعاملون المتجولين حول المدينة في الليل معاملة غير إنسانية على الإطلاق، فيقتلون الرجال على الفور، ويستولون على النساء. يروي الدكتور سيتزن أن السيد رينو رأى بعينه في إحدى المرات رجلين من الوهابيين يذبحان رجلا كويتيا سيء الحظ على الساحل ثم يغسلان يديهما بدمه.<sup>٤٢٧</sup>

وأثناء الفترة التي قضها موظفو شركة الهند الشرقية في الكويت، حدث هجوم وهابي واحد فقط وتم التصدي له. لم يكن موقف الوكالة البريطانية من هذا الصراع واضحا، ولكنه من الناحية النظرية يبدو موقفا محايدا.<sup>٤٢٨</sup>

<sup>٤٢٧</sup> انظر رسالة الدكتور سيتزن في قسم المصادر الألمانية، وهي رواية رينو الموظف في الوكالة البريطانية في الكويت. وهي كما لاحظت مليئة بالمبالغات. (فيصل)

<sup>٤٢٨</sup> كتب المؤلف في الهامش: إن ما ذكره السير هـ. ج. بريدجس بهذا الصدد في كتابه عن الوهابية (ص. ١٢ - ١٦) يتعارض مع ما ذكره السيد رينو في حديثه إلى دكتور سيتزن (انظر كتاب فون زاش) "مراسلات مونتاليش .." من يوليو إلى ديسمبر ١٨٠٥ ص ٢٣٤ - ٢٣٥). فالسير هارفورد يذكر أن الهجوم الكبير الذي قام به حوالي ٥٠٠ وهابي قد استطاع صده بطلقة واحدة من مدفع قديم أمر الشيخ بنقله من إحدى سفنه، كما أن سير هارفورد حريص على أن يثبت أن الوكالة البريطانية لم تقم بأي دور في هذا العمل، بل يزيد مؤكدا أن العلاقات الطيبة كانت قائمة بينها وبين ابن سعود. أما مستر رينو فيؤكد - من الناحية الأخرى - أن المهاجمين كانوا على ٢٠٠٠ بعير، يحمل كل بعير رجلين، الراكب الأمامي مسلح ببندقية، وزميله مسلح بحربة ليحميه أثناء إعادة ملء بندقيته بالرصاص، وهو يزعم أيضا أن مستر مانستي أصدر أوامره بإنزال مدفعين من الطراد البريطاني في الميناء، وأمر الجنود الهنود بالاشتراك في صد الوهابيين، وأن الوهابيين قد خسروا كثيرا من رجالهم بسبب نيران الطراد البريطاني نفسه أثناء فرارهم على الساحل، ويضيف أن رد الوهابيين على هذا الاشتراك من جانب الوكالة البريطانية تمثل في هجومهم على بريدها الصحراوي؛ مما حتم عليه السفر إلى الدرعية. قد يكون السير هارفورد أكثر دقة ومصداقية في وصفه، لكننا في نفس الوقت لا نستطيع اعتبار كل ما جاء في رواية السيد رينو من نسج الخيال.

تاريخ الكويت من خروج الوكالة البريطانية إلى وصول القوات المصرية للأحساء ١٧٩٥ - ١٨٣٨

التاريخ الداخلي :

خلال أكثر من أربعين سنة بعد عودة الوكالة البريطانية إلى البصرة لم يكن اسم الكويت يتردد في المراسلات السياسية في الخليج الفارسي إلا نادرا. ففي سنة ١٨٢٠ ذكر أن بحوزة الكويت ما بين ٥٠٠٠ و ٧٠٠٠ رجل مسلح، منهم عدة مئات فقط يرجع أصلهم إلى العتوب، وأنها تعتمد في تزويدها بالمياه العذبة على جزيرة فيلكا.

وفي ١٨٢٩<sup>٢٩</sup> كان شيخ الكويت يحظى بسيادة على القبائل البدوية القريبة من الساحل جنوبا حتى رأس الخفجي. وقدرت واردتها بما قيمته ٥٠٠,٠٠٠ \$<sup>٣٠</sup> وصادراتها بما قيمته ١٠٠,٠٠٠ \$. ودُكر أيضا أن رخاء الكويت يعود إلى السياسة السلمية التي ينتهجها حاكمها، وأن لها قوة بحرية قوامها ١٥ سفينة بغلة تتراوح حمولتها من ٤٥٠ إلى ١٠٠ طن، و ٢٠ سفينة بتيل وبغلة تتراوح حمولتها من ١٢٠ إلى ٥٠ طن، و ١٥٠ قاربا آخرًا تتراوح حمولتها من ١٥٠ إلى ١٥ طن.

وفي ١٨٣١ زادت مساحة المدينة ميلا واحدا على طول الساحل، وبعمق قدره ربع ميل إلى الداخل. وأصبحت شوارعها أكثر اتساعا من شوارع مسقط وبوشهر، إلا أن وسيلة تحصينها الوحيدة كانت عبارة عن سور ذي سُمك أقل من قدم يحميها من الصحراء، وقد حفر خلفه خندق، بالإضافة إلى ثلاث بوابات ذات ثقب يجرس كل بوابة فرقتان مع عتادهم. وفرض الشيخ في سنة ١٨٣١ ضريبة قدرها ٢٪ على كل الواردات، لكنه لم يتخذ لنفسه قوة مسلحة.

يبدو أن التضامن بين عتوب الكويت وعتوب البحرين وقطر ظل مستمرا طوال هذه الفترة، وظلت مشيخة الكويت تقاوم بنجاح على وجه العموم ثم بحماية من جانب تركيا فيما بعد - محاولات أمراء الوهابيين ضمها إلى حكمهم. وحكم الشيخ عبد الله بن صباح الكويت حتى سنة ١٨١٢ حين مات مأسوفا عليه وعلى حكمه المتسامح الذي أتاح نمو التجارة وأتاح أيضا زيادة كبيرة في عدد السكان في مدينته. وخلف الشيخ عبد الله ابنه جابر بن عبد الله.

<sup>٢٩</sup> كُتب في طبعة قطر "سنة ١٨٣٩م" وهو خطأ.

<sup>٣٠</sup> لم يكتب لوريمر كلمة روية كما ترجمت في الطبعة القطرية، بل وضع علامة \$.

وفي سنة ١٨٣١ قام أسطول الكويت بتقديم المساعدة لأسطول عرب بني كعب في حصار البصرة لصالح داود باشا الذي كان على وشك أن يعزل عن العراق التركي. وفي نفس الوقت تقريبا بدأ رخاء الكويت وازدهارها يتزايد سريعا بفضل الكوارث التي حلت بالبصرة.

### علاقة الكويت بالبحرين

وفي سنة ١٨٠٠ أو ١٨٠١ بسبب سماح الكويت بلجوء بعض رؤساء العتوب البحرينيين إليها بعد أن طردهم سيد مسقط سعيد، جاء السيد سعيد إلى الكويت لاستعراض أسطوله وقوته العسكرية، إن لم يكن للهجوم الفعلي عليها. ويبدو أنه نجح بالحصول على اعتراف علني من شيخ الكويت، وهو أمر يراه حقا له على كل العتوب.

في سنة ١٨٠٩، قبيل الحملة البريطانية الأولى على رأس الخيمة استطاع القرصان المشتغل بالسياسة رحمة بن جابر الساكن في خور حسان الذي أدخل عتوب الكويت ضمن دائرة كراهيته الشديدة للبحرين<sup>٤٣١</sup>، أن يستولي على ٢٠ سفينة بتيل كويتية كانت في طريقها إلى مسقط، وقد قُتل أحد أبناء الشيخ عبدالله بن صباح شيخ الكويت في هذه العملية، حيث كان مسؤولا عن حراسة هذه السفن، وتعهد الشيخ بمعاينة رحمة بن جابر بالقيام بهجوم بحري على خور حسان، ولكن يبدو أنه لم يضع هذه الخطة موضع التنفيذ.

وفي سنة ١٨١٧ كانت سفن الكويت تتردد على موانئ البحرين؛ وقد حمل وجودها هناك قرصنة القواسم على تحويل نقل المنهوبات من البحرين إلى فارس على الجانب الآخر من الخليج.

### علاقات الكويت بالوهابيين:

لقد أدى احتلال سيد عمان لجزر البحرين خلال سنة ١٨٠٠ وسنة ١٨٠٢ إلى حدوث تقارب مؤقت بين عتوب الكويت وعتوب البحرين من جهة وبين الوهابيين من جهة أخرى. وفي سنة ١٨٠٣ - ويأمر من الوهابيين وبعد تردد كبير من جانب أهل الكويت - ترك هؤلاء العمل في موسم الغوص على اللؤلؤ في ذلك العام، وانضموا لقوة بحرية

<sup>٤٣١</sup> كتب في الطبعة القطرية بريطانية والبريطانية وهو خطأ.

جمعتهم بعتوب البحرين وقواسم ساحل عمان المتصالح ضد مسقط. وبسبب كون هذه الحملة إجبارية عليهم وغير مرغوب فيها لم ينجحوا في المهمة.

وفي ١٨٠٥، حين خشي شيوخ العتوب في الكويت والزبارة من النوايا الواضحة للسلطات البريطانية بالهند لإيقاع العقاب بقراصنة القواسم في رأس الخيمة أعلن هؤلاء الشيوخ أنهم كانوا من رعايا أمير الوهابيين، وأنهم كانوا مرغمين على التعرض للتجارة البريطانية، وطلبوا أن تضمن لهم الحكومة البريطانية حق اللجوء إلى البحرين في حالة قطعوا علاقتهم بالوهابيين، لكن طلباتهم هذه لم تقبل.

وقبل ذلك بزمان، حوالي سنة ١٨٠١، أدت المشاكل القائمة بين الوهابيين ورعاياهم في إقليم الأحساء إلى مزيد من التطور في الكويت. فقد تحولت تجارة الهند التي كانت تصل إلى وسط الجزيرة العربية من مينائي القطيف والعقير إلى ميناء الكويت والبصرة اللذين قاما بهذه المهمة.

وفي عام ١٨٠٩، تحت ذريعة عدم إعطاء الكويت الزكاة إلى حاكم الوهابيين، وصد الكويت لهجوم وهايي عام ١٨٠٨، قام بتحريض شيوخ القواسم وسادة عمان على شن حملة بحرية على الكويت والبصرة، إلا أن دعوته هذه لم تجد قبولا.

وفي سنة ١٨١٣ - ١٨١٤ ذكر تقرير أن ميناء الكويت مستقل عن النفوذ الوهابي."

## (٩٠) رواية الشيخ عبدالله السالم عن أصول الصباح وتاريخ هجرتهم وقصة معركة الرقة في

### كتاب ديكسون الكويت وجاراتها ١٩٥٦ م

استمد المقيم السياسي البريطاني في الكويت، الذي عمل مستشاراً سياسياً بعد تقاعده، للشيخين أحمد الجابر وعبدالله السالم، هارولد ريتشارد باتريك ديكسون معلومات شفوية من أمير الكويت سنة ١٩٥٠ م لكتابه الكويت وجاراتها (١٩٥٦ م) حول أصول الصباح القبلية والمكانية، وقصة سلسلة هجراتهم انتهاء بوصولهم إلى الكويت.<sup>٤٣٢</sup> وكذلك تحدث ديكسون بطريقة يشوبها الكثير من الخيال الاستشراقي حول ملابسات معركة الرقة.

وتبدأ قصة العتوب عند الشيخ عبدالله السالم عند سنة ١٧١٠ م حينما كانوا في نجد. وللمرة الأولى تقدم لنا قصة ذهاب الشيخ صباح الأول إلى البصرة للتفاوض مع الإدارة العثمانية وطلب السماح بالإقامة في الكويت.

كتب هارولد ديكسون:

"... تنحدر عائلة آل الصباح الأرسقراطية النبيلة من بني عتوب - وهم من البدو الخالص. وبنو عتوب من الدهامشة من قبيلة العمارات من عرب عنزة الذين ينحدرون من أصل نبيل ويقطنون اليوم أجزاء من المملكة العربية السعودية والعراق وسورية.

أبلغني صاحب السمو الشيخ عبدالله السالم في معرض حديثي معه في شهر تشرين الأول من السنة التي ارتقى فيها إلى الإمارة، أنه حوالي سنة ١٧١٠ م دفع جفاف متواصل مخيف بآل الصباح الذين كانوا يتمتعون بالسيطرة على قبيلة عنزة العظيمة كلها، إلى النزوح من داخل نجد بحثاً عن مكان أيسر للعيش. ومعهم نزح آل خليفة وهم فخذ آخر من العمارات.

وقد توجه النازحون في البداية جنوباً إلى وادي الدواسر، ولكنهم وجدوا الأحوال هناك أسوأ مما هي عليه في نجد، فعادوا وتقدموا إلى الزبارة في شبه جزيرة قطر على شاطئ الخليج الفارسي، تصحبهم عدة عائلات نبيلة صغيرة من قبيلة العمارات، منهم آل زايد المعروفين اليوم بآل غانم، وآل صالح وآل شمالان.

<sup>٤٣٢</sup> ديكسون، هـ. ر. ب.، الكويت وجاراتها، ط. ٢، صحاري للطباعة والنشر، ج. ١، ص. ٨ - ١٠.

وتبين أن الأحوال في الزبارة ليست أفضل، فنزح الجميع مع قطعانهم وماشييتهم ببطء إلى أن وصلوا بالنتيجة إلى مرتفع بعيد، حيث وجدوا وافرًا من المياه العذبة على عمق أقدم معدودة من السطح. وهذا هو المكان الذين تقع فيه مدينة الكويت حاليًا.<sup>٤٣٣</sup>

وقد اشتق اسم بني عتوب، كما يقول سموه، من التعبير الذي أطلق يوم النزوح، وهو "عتبوا إلى الشمال". وليس عتوب اسمًا لأي سبط حقيقي من أسباط العمارات المتفرعة عن عنزة.

وخشي آل الصباح وآل خليفة الذين نصبوا خيامهم في خليج الكويت، أن يعترض الأتراك، الذين كانوا يدعون ملكية المكان، وكانت لهم قوة كبيرة في البصرة، على وجودهم هناك ويطردهم إلى حيث أتوا أو يفرضوا الضرائب عليهم.

وقرروا في مجلس عقده أهل الرأي بينهم إرسال مبعوث إلى الباشا التركي في البصرة لكي يشرح له أنهم مستوطنون فقراء نزحوا من نجد البعيدة إلى الكويت طلبًا للرزق، وليست في نيتهم أذية أحد. والرجل الذي اختير للقيام بهذه المهمة يدعى صباح. وكان متقدما في السن وله من دنياه الخبرة والحظ، فنجح في مهمته.

واستطرد سموه قائلا: إن آل نصار، وهم العشيرة الحاكمة في بني كعب، القبيلة العربية الأرسقراطية التي تقطن عربستان في جنوب إيران، شنوا حربا على عبدالله، ابن صباح، وأن الخوف من تكرار الغزوات حمل آل خليفة على العودة جنوبا إلى الزبارة، ومن هناك انتقلوا إلى البحرين التي غزوها وحكموها منذ ذلك الحين.

وحسب الروايات المحلية – التي يُسقط سموه قسما منها<sup>٤٣٤</sup> – أن سبب هجوم آل نصار على الكويت، هو أن شيخ بني كعب في ذلك الوقت أخذ يتودد إلى مريم، الابنة الجميلة للشيخ عبدالله الصباح، فلما صدته أرسل أسطولا لغزو الكويت.<sup>٤٣٥</sup>

<sup>٤٣٣</sup> كانت الكويت ذات سور وأبراج ومبان وميناء وتجارة مزدهرة قبل سنة ١٧٠٩م كما وصف الرحالة الشامي مرتضى بن علوان في تلك السنة. انظر النص في بداية الكتاب.

<sup>٤٣٤</sup> يبدو أن هذا الجزء ليس من مرويات الشيخ عبدالله السالم، بل من آخرين لم يُسمَّهم ديكسون، أو من عندياته ليسلي قراءه الأوروبيين بإضافة أحداث درامية.

<sup>٤٣٥</sup> لا يمكن تصور هذا السيناريو فهو غير مناسب للواقع الكويتي، فكيف يتودد وهو في مكان مختلف. الرواية الكويتية كما في تاريخ الكويت للرشيد تقول أن شيخ بني كعب قام بخطبة الشيخة مريم، وتم رفض ذلك، وهو ما أشعل المعركة.

وقبل أن يعود آل خليفة إلى الزبارة استحثوا نسيبهم وحليفهم عبدالله أن يضحى بمريم ليشتري بذلك سكوت بني كعب عنه. ولكن عبدالله أجابهم بعناد: ماذا؟ أعطى ابنتي إلى هؤلاء الكلاب من بني كعب لأنقذ نفسي؟ أبدا.. إن أحدا من آل الصباح، طالما هو حي، لا يزوج ابنته إلى غريب، نسيبه موضع شك.<sup>٤٣٦</sup>

وهناك قصة أخرى أيضا لا يستحسنها سمو الشيخ عبدالله السالم، وهي أنه عندما اشتد خطر غزو بني كعب، وبعد أن تراجع آل خليفة إلى الجنوب، جمع عبدالله شيوخ عائلته جميعهم واستحلفهم على عتبة بيته، أن يقفوا بثبات دفاعا عن ابنته، وعن شرف آل الصباح، ففعلوا ولذلك سموا ببني عتبة أو بني عتوب.

ويقال أنه عندما اقترب أسطول العدو، أخذت مريم الجميلة تطوف على مراكز الدفاع عن المدينة وتشجع البدو في خيامهم، وهي ممتطية فرسا ومسلحة بغدارة وبسييف ورمح.<sup>٤٣٧</sup>

وسنذكر في مكان آخر من هذا الكتاب كيف أن ابن عم مريم، سالم بن محمد الصباح، ومعه جماعة من الشجعان تسللوا إلى الأسطول المنتشر في عرض البحر إلى الجنوب من جزيرة بوبيان، في هدوء الليل، متخفين بشكل صيادي الأسماك، وقتلوا الحراس إلى آخر رجل، وكتفوا بقية الملاحين على الصواري، وحملوا الغنائم إلى الكويت وقدموها إلى مريم.

وغني عن القول أنه بعد هذا النصر الأولي الذي ألهمته مريم بحماسها المتوقد، جعل سالم ينظم أهل الكويت، رغم نصيحة الشيخ عبدالله، ليشنوا هجوما بزوارقهم الصغيرة على أسطول بني كعب، فنزلوا إلى البحر واشتبكوا مع سفن بني كعب واضطروها إلى فرار مخزٍ، وأسرت في إنزال هذه الهزيمة الشنعاء ببني كعب عاصفة شديدة شتت شمل الأسطول ودمرت نصفه.

<sup>٤٣٦</sup> قارن هذه القصة بالقصة التي ذكرها الشيخ عبدالله بن خالد آل خليفة عن مسألة تسليم أحد أبناء آل خليفة للكعوب.

<sup>٤٣٧</sup> هذه العادة من عادات بدو شمال الجزيرة العربية، وهي غير مألوفة في شرق الجزيرة العربية ونجد. ويبدو أن ديكسون ينسج من خياله ويركب قصصا بغرض

إدراج سرد درامي مشوق للقارئ الغربي كما قلنا.

ومنذ ذلك الوقت حتى اليوم، لم يُسمح للأميرة من آل الصباح أن تتزوج رجلاً من خارج عائلتها، حتى وإن كان من البيت السعودي العظيم، أو من شرفاء مكة، أو من شيوخ آل السعدون النبلاء الذين يتوارثون المشيخة على المنتفق العظيم في العراق. ولا تزال عبارات النخوة في الكويت إلى اليوم "أنا أخو مريم"، و"أولاد سالم"<sup>٤٣٨</sup>. "<sup>٤٣٩</sup>

---

<sup>٤٣٨</sup> ذكرت نخوة أولاد سالم، أو أولاد سالم، في القصيدة التي قالها أحد شعراء النبط وهو ابن عمار الجديعي على خلفية مشاركة الصباح في غزو البحرين سنة ١٧٨٣ م كما أوردنا في الجزء الخاص بكتاب راشد بن فاضل آل بنعلي مجموع الفضائل في هذا الكتاب.

<sup>٤٣٩</sup> يعتبر هذا الكتاب أكثر من كتب حول معركة الرقة التي وجد فيها فرصة لإدخال عناصر وأحداث درامية ورومانسية، تكون الشخصية مريم بطلتها. ومن المهم توضيح أن ديكسون كثيراً ما يلجأ في كتابه الكويت وجاراتها وعرب الصحراء إلى الأسلوب السردى المشوق الذي يدخل فيه الخيال، وكأنه يحاكي المخيلة الغربية عن العرب والبدو، وبذلك يفقد الكتاب المصداقية التاريخية في بعض المواضع.